

2021



# Rocznik Statystyczny Województwa Świętokrzyskiego

Statistical Yearbook of Świętokrzyskie Voivodship

2021



# **Rocznik Statystyczny Województwa Świętokrzyskiego**

Statistical Yearbook of Świętokrzyskie Voivodship

Urząd Statystyczny w Kielcach Statistical Office in Kielce

Kielce 2021

**Zespół Redakcyjny Urzędu Statystycznego w Kielcach**  
**Editorial Board of Statistical Office in Kielce**

Przewodniczący  
President  
Agnieszka Piotrowska-Piątek

Redaktor Główny  
Editor-in-Chief  
Aneta Królik

Członkowie  
Members  
Mateusz Orzechowski, Małgorzata Sobieraj, Olga Szymocha, Ewa Tomczyk, Edyta Wojtasik

Sekretarz  
Secretary  
Bożena Molus

**Opracowanie merytoryczne**

**Content related works**

Świętokrzyski Ośrodek Badań Regionalnych Urzędu Statystycznego w Kielcach  
Świętokrzyski Centre for Regional Surveys of Statistical Office in Kielce

**Zespół autorski**

**Editorial team**

Iwona Boksa-Nowak, Roksana Czaja, Rafał Młynik, Ewa Morąg, Mateusz Orzechowski, Aldona Paliwoda,  
Ireneusz Rusak, Magdalena Szczepanek, Olga Szymocha, Sylwia Świtoń

pod kierunkiem  
supervised by  
Agnieszki Piotrowskiej-Piątek

**Opracowanie redakcyjne i korekta**

**Editorial works and proof-reading**

pod kierunkiem  
supervised by  
Anety Królik  
Olgi Szymochy

**Opracowanie graficzne**

**Graphics**

Tomasz Bochenek, Dominik Górski

**Skład publikacji**

**Typesetting**

Tomasz Bochenek

ISSN 1640-0100

**Zdjęcie zamieszczone na okładce**

**Photograph on the cover**

Zdjęcie zamieszczone na okładce Zamek Królewski w Chęcinach (źródło: stock.adobe.com/pl)

Publikacja dostępna na stronie internetowej

Publication available on the website

<http://kielce.stat.gov.pl/>

Przy publikowaniu danych US prosimy o podanie źródła

When publishing SO data — please indicate source

## PRZEDMOWA

Urząd Statystyczny w Kielcach przekazuje Państwu dwudzieste drugie wydanie „Rocznika Statystycznego Województwa Świętokrzyskiego”.

To druga edycja, która została opracowana w nowej formie. Tablice statystyczne uzupełniono mapami i wykresami, które wzbogaciły zawartość merytoryczną Rocznika. Ponadto, zastosowanie graficznej formy prezentacji danych statystycznych pozwala na łatwiejsze zrozumienie informacji statystycznych i przedstawionych za ich pomocą relacji przestrzennych zjawisk. Dzięki temu Rocznik wizualizuje zjawiska i nadaje publikacji charakter poglądowy, zachowując przy tym swoją dotychczasową funkcję informacyjno-poznawczą.

Publikacja zawiera bogaty zestaw informacji charakteryzujących sytuację demograficzną, poziom życia społeczeństwa i stan gospodarki województwa. Szczegółowe dane statystyczne zgrupowano w 21 działach tematycznych. W bieżącej edycji połączone zostały dwa działy Handel i gastronomia oraz Ceny, na bazie których powstał jeden – Handel. Ceny.

Opracowanie kończą dwie tablice przeglądowe zawierające ważniejsze dane o województwie w latach 2000, 2010, 2015 i 2020 oraz wybrane informacje o województwie na tle kraju w 2020 r. Zamieszczony materiał statystyczny uzupełniono uwagami ogólnymi oraz uwagami do działów, zawierającymi wyjaśnienia dotyczące terminologii, metodologii i zakresu informacji.

Publikacja, poza wydaniem książkowym, dostępna jest na stronie internetowej Urzędu <http://kielce.stat.gov.pl>.

Przy opracowywaniu poszczególnych działów „Rocznika Statystycznego Województwa Świętokrzyskiego 2021” korzystano przede wszystkim z zasobów informacyjnych statystyki publicznej, ale także ze źródeł administracyjnych. Dziękuję wszystkim osobom i instytucjom, których informacje i uwagi przyczyniły się do kształtowania treści tegorocznej edycji opracowania.

Mam nadzieję, że zaprezentowane informacje okażą się interesujące i zachęcą Państwa do analizy i obserwacji przemian zachodzących w społeczno-gospodarczej strukturze naszego województwa.

Dyrektor  
Urzędu Statystycznego w Kielcach

dr hab. Agnieszka Piotrowska-Piątek

Kielce, grudzień 2021 r.

## PREFACE

The Statistical Office in Kielce is pleased to present You the twenty-second edition of the “Statistical Yearbook of the Świętokrzyskie Voivodeship”.

This is the second edition that has been developed in a new form. Statistical tables were supplemented with maps and charts, which enriched the substantive content of the Yearbook. Furthermore, the use of a graphic form of statistical data presentation allows for easier understanding of statistical information and the spatial relations of phenomena represented by it. Thanks to this, the Yearbook visualizes the phenomena and gives the publication an illustrative character, while maintaining its informative and cognitive function.

The publication contains a rich set of information characterizing the demographic situation, the standard of living of the society and the state of the economy of the voivodeship. Detailed statistical data have been grouped into 21 thematic sections. In the current edition, two chapters of Trade and catering and Prices have been combined, on the basis of which one was created - Trade. Prices.

The Yearbook ends with two review tables containing major data on the voivodship in 2000, 2010, 2015 and 2020 as well as selected information about the voivodeship on the background of the country in 2020. The published statistical material was supplemented with general notes as well as notes to chapters containing explanations on the terminology, methodology and scope of information.

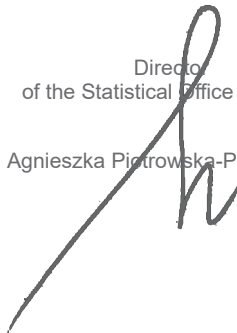
This publication, apart from printed edition, is also available on the website of the Office <http://kielce.stat.gov.pl>.

When preparing individual chapters of the “Statistical Yearbook of the Świętokrzyskie Voivodeship 2021”, information resources of public statistics were used mainly, but also administrative sources. I would like to express my gratitude to all the persons and institutions whose information and comments have contributed to compiling the content of this current edition of the study.

I hope that the information presented here will raise interest and encourage readers to analyze and observe the changes taking place in the socio-economic structure of our voivodship.

Director  
of the Statistical Office in Kielce

Agnieszka Piotrowska-Piątek, PhD



Kielce, December 2021

## Spis rzeczy

Przedmowa .....	
Objaśnienia znaków umownych .....	
Ważniejsze skróty .....	

## Działy

I. Warunki naturalne i ochrona środowiska .....	
II. Samorząd terytorialny .....	
III. Wymiar sprawiedliwości .....	
IV. Ludność .....	
V. Rynek pracy .....	
VI. Wynagrodzenia. Świadczenia społeczne .....	
VII. Gospodarstwa domowe. Mieszkania .....	
VIII. Edukacja i wychowanie .....	
IX. Ochrona zdrowia i pomoc społeczna .....	
X. Kultura. Turystyka. Sport .....	
XI. Nauka i technika. Społeczeństwo informacyjne .....	
XII. Rolnictwo .....	
XIII. Leśnictwo i łowiectwo .....	
XIV. Przemysł i budownictwo .....	
XV. Transport .....	
XVI. Handel. Ceny .....	
XVII. Finanse przedsiębiorstw .....	
XVIII. Finanse publiczne .....	
XIX. Inwestycje. Środki trwałe .....	
XX. Rachunki regionalne .....	
XXI. Podmioty gospodarki narodowej .....	

## Tablice przeglądowe

I. Województwo na tle kraju w 2020 r. ....	
II. Ważniejsze dane o województwie .....	
Uwagi ogólne .....	
Uwagi do działów .....	

## Contents

	Str. Page
Preface .....	3 – 4
Symbols .....	6
Major abbreviations .....	7 – 8

## Chapters

Environment and environmental protection .....	11 – 24
Local government .....	25
Justice .....	26 – 28
Population .....	29 – 46
Labour market .....	47 – 56
Wages and salaries. Social benefits .....	57 – 62
Households. Dwellings .....	63 – 75
Education .....	76 – 84
Health care and social welfare .....	85 – 96
Culture. Tourism. Sport .....	97 – 106
Science and technology. Information society .....	107 – 111
Agriculture .....	112 – 120
Forestry and hunting .....	121 – 125
Industry and construction .....	126 – 129
Transport .....	130 – 133
Trade. Prices .....	134 – 136
Finances of enterprises .....	137 – 143
Public finance .....	144 – 148
Investments. Fixed assets .....	149 – 152
Regional accounts .....	153 – 154
Entities of the national economy .....	155 – 156

## Review tables

Voivodship on the background of the country in 2020 .....	157 – 161
Major data on voivodship .....	162 – 170
General notes .....	171 – 173
Notes to chapters .....	174 – 196

## Objaśnienia znaków umownych Symbols

Symbol Symbol	Opis Description
Kreska (-)	zjawisko nie wystąpiło magnitude zero
Zero:	(0) zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,5 magnitude not zero, but less than 0.5 of a unit
	(0,0) zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,05 magnitude not zero, but less than 0.05 of a unit
Kropka (.)	oznacza: brak informacji, konieczność zachowania tajemnicy statystycznej lub że wypełnienie pozycji jest niemożliwe albo niecelowe data not available, classified data (statistical confidentiality) or providing data impossible or purposeless
Znak (Δ)	oznacza, że nazwy zostały skrócone w stosunku do obowiązującej klasyfikacji; pełne nazwy podano w uwagach ogólnych do Rocznika, ust. 18 na str. 173 categories of applied classification presented in an abbreviated form; full names are given in the general notes to the Yearbook, item 18 on page 173
„W tym” “Of which”	oznacza, że nie podaje się wszystkich składników sumy indicates that not all elements of the sum are given
Comma (,)	used in figures represents the decimal point

## Ważniejsze skróty Major abbreviations

Skrót Abbreviations	Znaczenie Meaning
tys.	tysiąc
mln	milion
zł PLN	złoty złoty
szt. pcs	sztuka pieces
wol. vol.	wolumin volume
kg	kilogram kilogram
dt	decytona deciton
t	tona tonne
mm	milimetr millimetre
m	metr metre
km	kilometr kilometre
m <sup>2</sup>	metr kwadratowy square metre
ha	hektar hectare
km <sup>2</sup>	kilometr kwadratowy square kilometre
l	litr litre
hl	hektolitr hectolitre
m <sup>3</sup>	metr sześcienny cubic metre
dam <sup>3</sup>	dekametr sześcienny cubic decametre
hm <sup>3</sup>	hektometr sześcienny cubic hectometre
kWh	kilowatogodzina kilowatt-hour
GWh	gigawatogodzina gigawatt-hour
TJ	teradžul terajoule

Skrót Abbreviations	Znaczenie Meaning										
°C	stopień Celsjusza centigrade										
s	sekunda second										
min	minuta minute										
h	godzina hour										
d 24 h	doła 24 hours										
r.	rok										
ceg brick	cegła przeliczeniowa materiałów ściennych standard brick unit expressing the quantity of wall building materials										
t/r t/y	ton rocznie tonnes per year										
art. Art.	artykuł article										
dok. cont.	dokończenie continued										
n.p.m. a.s.l.	nad poziomem morza above the sea level										
nr (Nr) No.	numer number										
pkt	punkt										
p.proc.	punkt procentowy percentage point										
poz.	pozycja										
tabl.	tablica table										
ust.	ustęp										
0°1'1" ←	<table style="border-collapse: collapse; margin-left: 20px;"> <tr> <td style="border-left: 1px solid black; border-right: 1px solid black; padding: 0 5px;">E</td> <td>wschód</td> </tr> <tr> <td style="border-left: 1px solid black; border-right: 1px solid black; padding: 0 5px;">N</td> <td>północ</td> </tr> <tr> <td style="border-left: 1px solid black; border-right: 1px solid black; padding: 0 5px;">S</td> <td>południe</td> </tr> <tr> <td style="border-left: 1px solid black; border-right: 1px solid black; padding: 0 5px;">W</td> <td>zachód</td> </tr> <tr> <td></td> <td>West</td> </tr> </table>	E	wschód	N	północ	S	południe	W	zachód		West
E	wschód										
N	północ										
S	południe										
W	zachód										
	West										
Dz. U.	Dziennik Ustaw										
Dz. Urz.	Dziennik Urzędowy										
i in.	i inni										
im.	imienia										



## WAŻNIEJSZE SKRÓTY

Skrót Abbreviations	Znaczenie Meaning
itp. etc.	i tym podobne and the like
m.in. i.a.	między innymi among others
np. e.g.	na przykład for example
tj. i.e.	to jest that is
tzn. i.e.	to znaczy that is
tzw.	tak zwany
ww.	wyżej wymieniony
z późn. zm.	z późniejszymi zmianami
PKP	Polskie Koleje Państwowe

Skrót Abbreviations	Znaczenie Meaning
ESA	Europejski System Rachunków Narodowych i Regionalnych w Unii Europejskiej European System of National and Regional Accounts in the European Union
EKG ECE	Europejska Komisja Gospodarcza Economic Commission for Europe
GUS	Główny Urząd Statystyczny Statistics Poland
Eurostat	Urząd Statystyczny Unii Europejskiej Statistical Office of the European Union
OECD	Organizacja Współpracy Gospodarczej i Rozwoju Organization for Economic Cooperation and Development
ONZ UN	Organizacja Narodów Zjednoczonych United Nations
UE EU	Unia Europejska European Union

**PODZIAŁ ADMINISTRACYJNY W 2020 R.**  
ADMINISTRATIVE DIVISION IN 2020



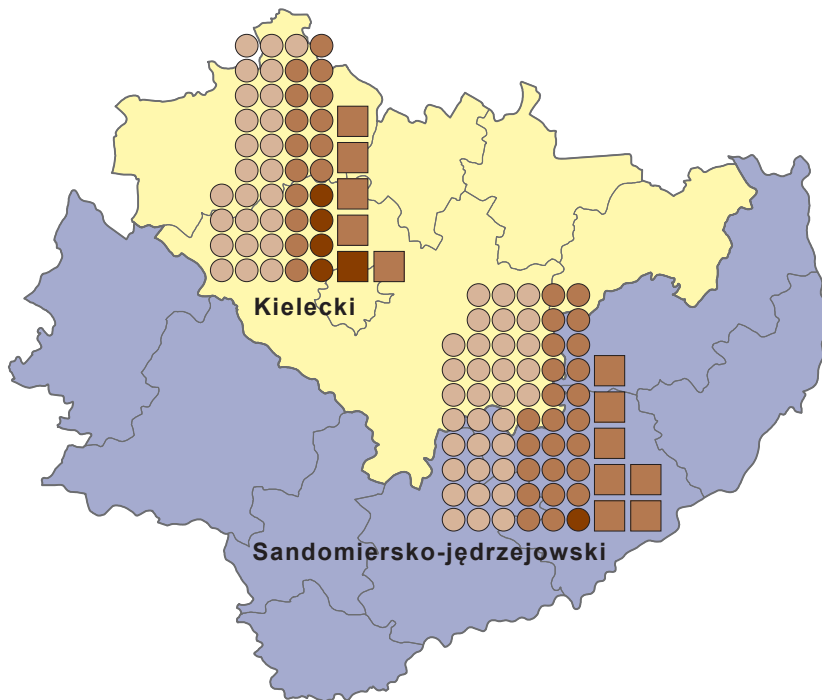
- Granice podregionów NUTS 3  
NUTS 3 subregion boundaries
- Granice powiatów  
Powiat boundaries
- Granice gmin  
Gmina boundaries
- skarżyski Nazwy powiatów  
Powiat names
- **KIELCE** Siedziba władz wojewódzkich  
Seat of the voivodeship authority
- Sandomierz Miasta – siedziby powiatów  
Cities – seats of powiats
- ◆ Najdalej wysunięte punkty województwa  
Extreme points of the voivodeship
- △ Najwyżej położony punkt województwa (w m n.p.m.)  
Highest point of the voivodeship (in m a.s.l.)
- ▽ Najniżej położony punkt województwa (w m n.p.m.)  
Lowest point of the voivodeship (in m a.s.l.)

Powierzchnia	11 711 km <sup>2</sup>
Area	
Powiaty	13
Powiats	
Miasta na prawach powiatów	1
Cities with powiat status	
Gminy ogółem	102
Total gminas	
Gminy miejskie	5
Urban gminas	
Gminy miejsko-wiejskie	39
Urban-rural gminas	
Gminy wiejskie	58
Rural gminas	
Miasta	44
Cities and towns	

Długość granicy w km z poszczególnymi województwami podana jest pod nazwami tych województw.  
The length of a boundary with each voivodeship (in km) is given under the name of a given voivodeship.

**PODZIAŁ WOJEWÓDZTWA ŚWIĘTOKRZYSKIEGO WEDŁUG KLASYFIKACJI JEDNOSTEK TERYTORIALNYCH DO CELÓW STATYSTYCZNYCH (NUTS) W 2020 R.**

DIVISION OF ŚWIĘTOKRZYSKIE VOIVODSHIP ACCORDING TO THE CLASSIFICATION OF TERRITORIAL UNITS FOR STATISTICS (NUTS) IN 2020





**PODRGIONY (NUTS 3)**  
SUBREGIONS (NUTS 3)

**PL721 – Kielecki**



Powiaty	
Powiaty	
kielecki	(19)
konecki	(8)
ostrowiecki	(6)
skarżyski	(5)
starachowicki	(5)
Miasto na prawach powiatu	
City with powiat status	
Kielce	(1)

**PL722 – Sandomiersko-jędrzejowski**

Powiaty	
Powiaty	
buski	(8)
jędrzejowski	(9)
kazimierski	(5)
opatowski	(8)
pińczowski	(5)
sandomierski	(9)
staszowski	(8)
włoszczowski	(6)

-  Jeden powiat  
One powiat
-  Jedno miasto na prawach powiatu  
One city with powiat status

- Jedna gmina:
- One gmina:
-  wiejska  
rural
-  miejsko-wiejska  
urban-rural
-  miejska  
urban

-  Granice podregionów NUTS 3  
NUTS 3 subregion boundaries
-  Granice powiatów  
Powiat boundaries

W nawiasach podano liczbę gmin.  
Number of gminas is given in parentheses.

## Dział I. Warunki naturalne i ochrona środowiska Chapter I. Environment and environmental protection

TABL. 1. WARUNKI METEOROLOGICZNE  
METEOROLOGICAL CONDITIONS

STACJE METEOROLOGICZNE METEOROLOGICAL STATIONS	Wzniesie- nie stacji nad poziomem morza w m  Station elevation above the sea level in m	Temperatury w °C Temperatures in °C						skrajne extreme		amplitudy temperatur skrajnych  amplitudes of extreme temperatures
		średnie <sup>a</sup> average <sup>a</sup>				maksy- mum maxim- mum	mini- mum minimum	1971–2020		
		1971–2000	1991–2000	2001–2010	2020					
		1971–2000								
Kielce	260	7,4	7,7	8,1	9,3	36,6	-33,9	70,5		

STACJE METEOROLOGICZNE METEOROLOGICAL STATIONS	Roczne sumy opadów w mm Total annual precipitation in mm				Średnia prędkość wiatru w m/s  Average wind velocity in m/s	Usłonecznie- nie w h  Sunshine duration in h	Średnie zachmu- rzenie w oktantach <sup>b</sup>  Average cloudi- ness in octants <sup>b</sup>
	1971–2000	1991–2000	2001–2010	2020			
	średnie <sup>a</sup> average <sup>a</sup>						
Kielce	600	627	659	593			

a Dane za okresy wieloletnie dotyczą średnich rocznych z tych okresów.

b Stopień zachmurzenia nieba od 0 (niebo bez chmur) do 8 (niebo całkowicie pokryte chmurami). Brak pełnego ciągu pomiarowego zachmurzenia.

Źródło: dane Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej – Państwowego Instytutu Badawczego.

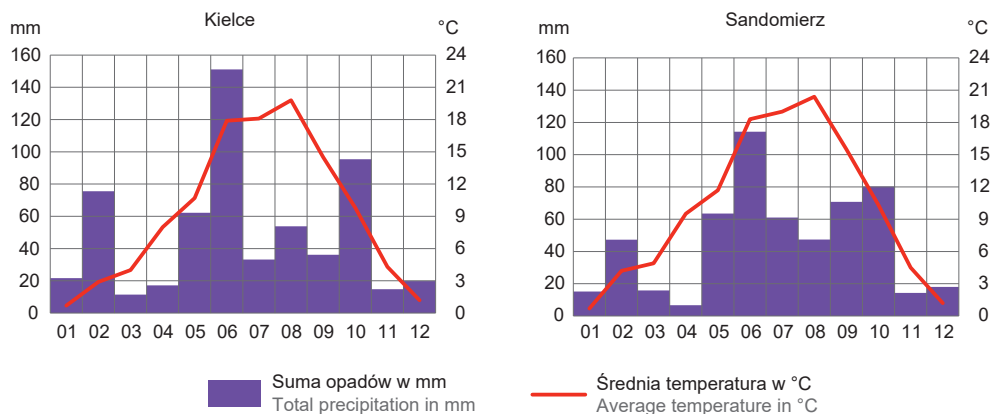
a Data for multi-year periods include annual averages from these periods.

b Degree of cloudiness from 0 (no clouds) to 8 (total cloud cover). Lack of a full measurement sequence of cloudiness.

Source: data of the Institute of Meteorology and Water Management – National Research Institute.

WYKRES 1. TEMPERATURY POWIETRZA I OPADY ATMOSFERYCZNE W WYBRANYCH STACJACH  
METEOROLOGICZNYCH W 2020 R.

CHART 1. AIR TEMPERATURES AND ATMOSPHERIC PRECIPITATION IN SELECTED  
METEOROLOGICAL STATIONS IN 2020



**TABL. 2. POWIERZCHNIA GEODEZYJNA WEDŁUG KIERUNKÓW WYKORZYSTANIA**  
Stan w dniu 1 stycznia  
GEODETIC AREA BY THE LAND USE  
As of 1 January

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2020	2021		SPECIFICATION
	w ha		in ha		w odsetkach in percent	
<b>Powierzchnia ogólna</b>	<b>1171050</b>	<b>1171050</b>	<b>1171050</b>	<b>1171050</b>	<b>100,0</b>	<b>Total area</b>
Użytki rolne	756171	751624	757315 <sup>a</sup>	756331 <sup>a</sup>	64,6	Agricultural land
Grunty leśne oraz zadrzewione i zakrzewione	344510	345895	338115	338327	28,9	Forest land as well as wooded and bushy areas
Grunty pod wodami powierzchniowymi	8148	8675	8786	8839	0,8	Land under surface waters
Grunty zabudowane i zurbanizowane	51834	54724	57017 <sup>b</sup>	57753 <sup>b</sup>	4,9	Built-up and urbanised areas
Użytki ekologiczne	325	371	377	382	0,0	Ecological areas
Nie użytki	8855	8573	8356	8338	0,7	Wasteland
Tereny różne	1207	1188	1084	1080	0,1	Miscellaneous land

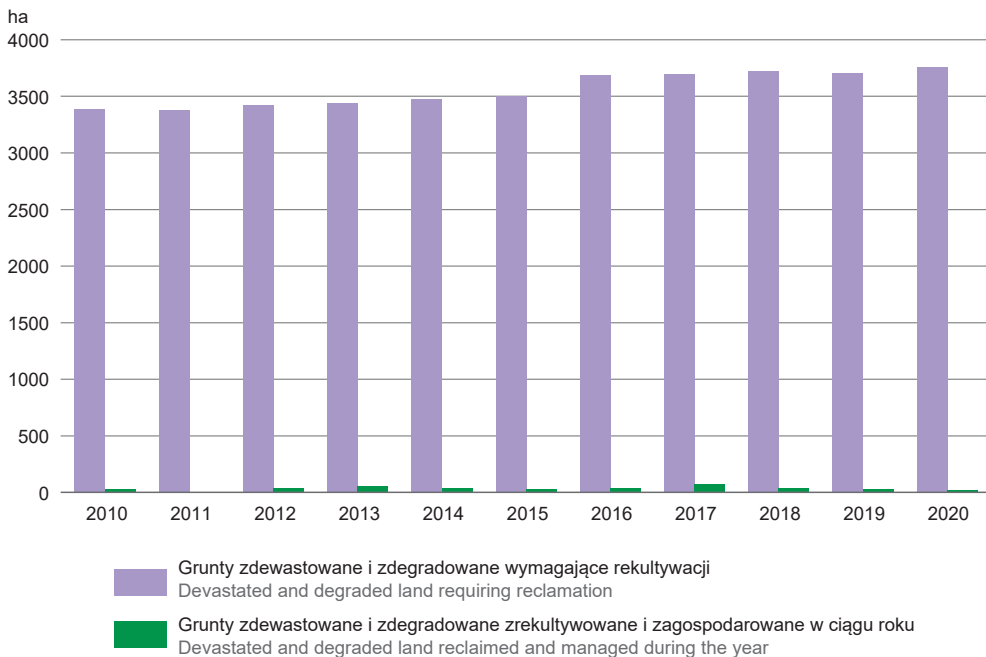
a Łącznie z gruntami zadrzewionymi i zakrzewionymi na użytkach rolnych, ujmowanymi do 2016 r. w pozycji „grunty leśne oraz zadrzewione i zakrzewione”. b Łącznie z gruntami przeznaczonymi pod budowę dróg publicznych lub linii kolejowych.

Źródło: dane Głównego Urzędu Geodezji i Kartografii.

a Including wooded and bushy areas on agricultural land, classified until 2016 in the item "forest land as well as wooded and bushy areas". b Including areas used for the construction of public roads or railways.

Source: data of the Head Office of Geodesy and Cartography.

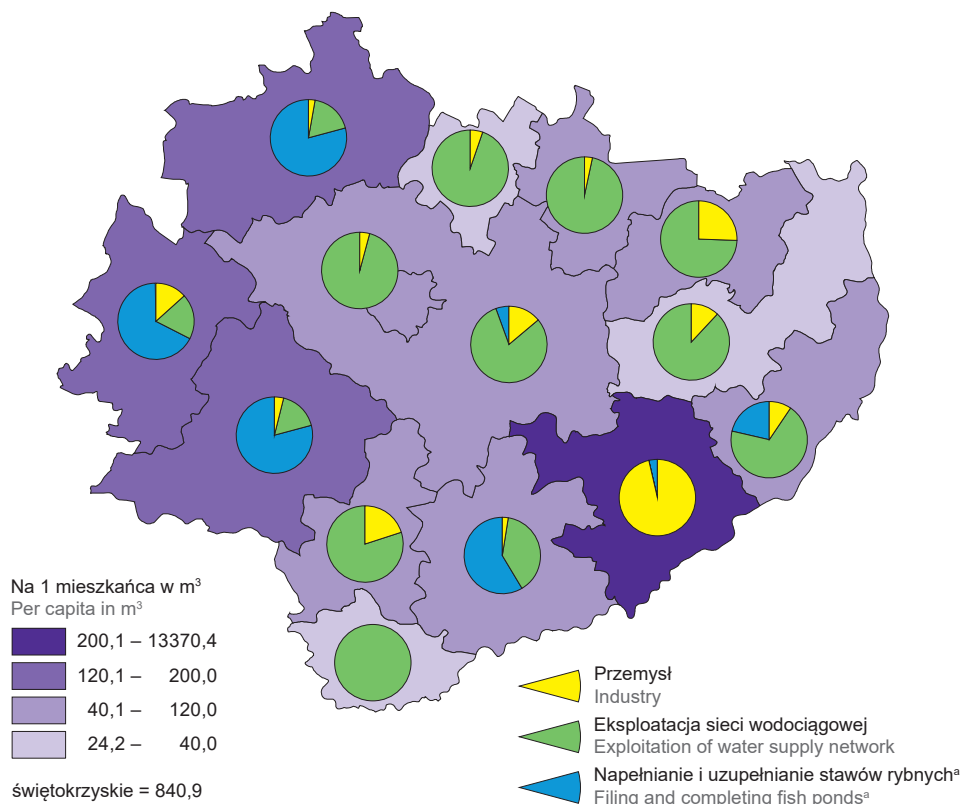
**WYKRES 2. GRUNTY ZDEWASTOWANE I ZDEGRADOWANE WYMAGAJĄCE REKULTYWACJI I ZAGOSPODAROWANIA ORAZ GRUNTY ZREKULTYWOWANE I ZAGOSPODAROWANE**  
**CHART 2. DEVASTATED AND DEGRADED LAND REQUIRING RECLAMATION AND MANAGEMENT AS WELL AS RECLAIMED AND MANAGED LAND**



Źródło: dane Głównego Urzędu Geodezji i Kartografii.

Source: data of the Head Office of Geodesy and Cartography.

**MAPA 1. ZUŻYCIU WODY NA POTRZEBY GOSPODARKI NARODOWEJ I LUDNOŚCI W 2020 R.**  
**MAP 1. WATER CONSUMPTION FOR NEEDS OF THE NATIONAL ECONOMY AND POPULATION**  
**IN 2020**



**Zużycie wody na 1 mieszkańca**  
**Water consumption per capita**



<sup>a</sup> Dane nie dotyczą zużycia na potrzeby rolnictwa.  
<sup>a</sup> Data do not concern consumption for needs of agriculture.

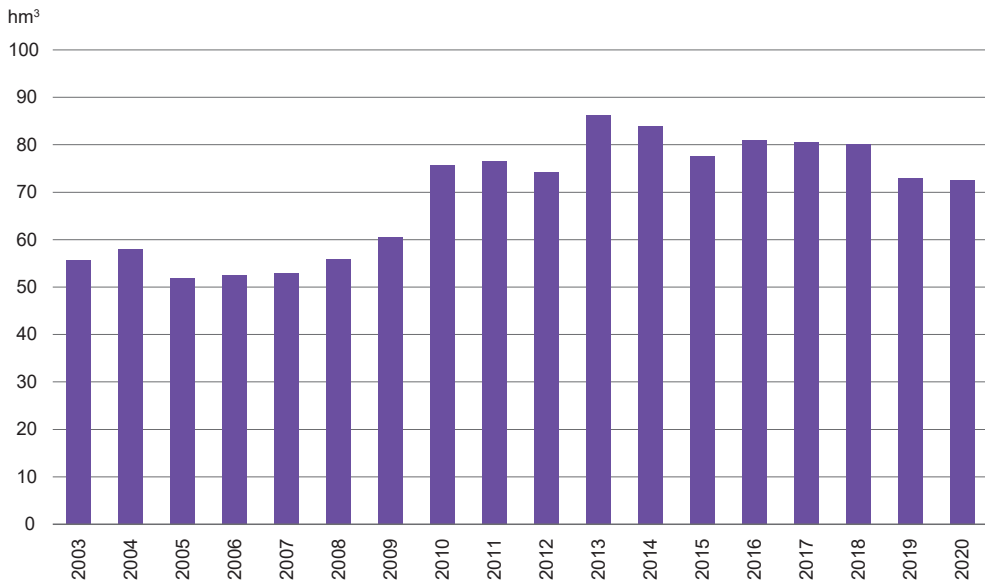
**TABL. 3. ŚCIEKI PRZEMYSŁOWE I KOMUNALNE ODPROWADZANE DO WÓD LUB DO ZIEMI**  
**INDUSTRIAL AND MUNICIPAL WASTEWATER DISCHARGED INTO WATERS**  
**OR INTO THE GROUND**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020		SPECIFICATION
	w hm <sup>3</sup>		in hm <sup>3</sup>	w odsetkach in percent		
<b>OGÓŁEM</b>	<b>1334,2</b>	<b>1299,1</b>	<b>1325,2</b>	<b>991,1</b>	<b>100,0</b>	<b>TOTAL</b>
odprowadzone bezpośrednio z zakładów <sup>a</sup>	1301,3	1263,9	1290,1	957,3	96,6	discharged directly by plants <sup>a</sup>
w tym wody chłodnicze	1258,5	1221,6	1252,1	918,6	92,7	of which cooling water
odprowadzone siecią kanalizacyjną	32,9	35,2	35,0	33,8	3,4	discharged by sewage network
<b>W tym ścieki wymagające oczyszczenia</b>	<b>75,7</b>	<b>77,5</b>	<b>73,0</b>	<b>72,5</b>	<b>7,3</b>	<b>Of which wastewater requiring treatment</b>
oczyszczane	51,4	62,6	65,0	65,8	6,6	treated
mechanicznie	14,8	18,6	19,7	21,7	2,2	mechanically
chemicznie <sup>b</sup>	3,0	0,2	0,2	0,2	0,0	chemically <sup>b</sup>
biologicznie z podwyższonym usuwaniem biogenów	20,2	14,5	16,2	16,4	1,7	biologically with increased biogene removal
nieoczyszczane	24,4	14,9	8,0	6,8	0,7	untreated
odprowadzone bezpośrednio z zakładów	24,3	14,9	8,0	6,8	0,7	discharged directly by plants
odprowadzone siecią kanalizacyjną	0,0	–	0,7	–	–	discharged by sewage network

a Łącznie z wodami chłodniczymi i zanieczyszczonymi wodami z odwadniania zakładów górniczych oraz obiektów budowlanych, a także z zanieczyszczonymi wodami opadowymi. b Dane dotyczą tylko ścieków przemysłowych.

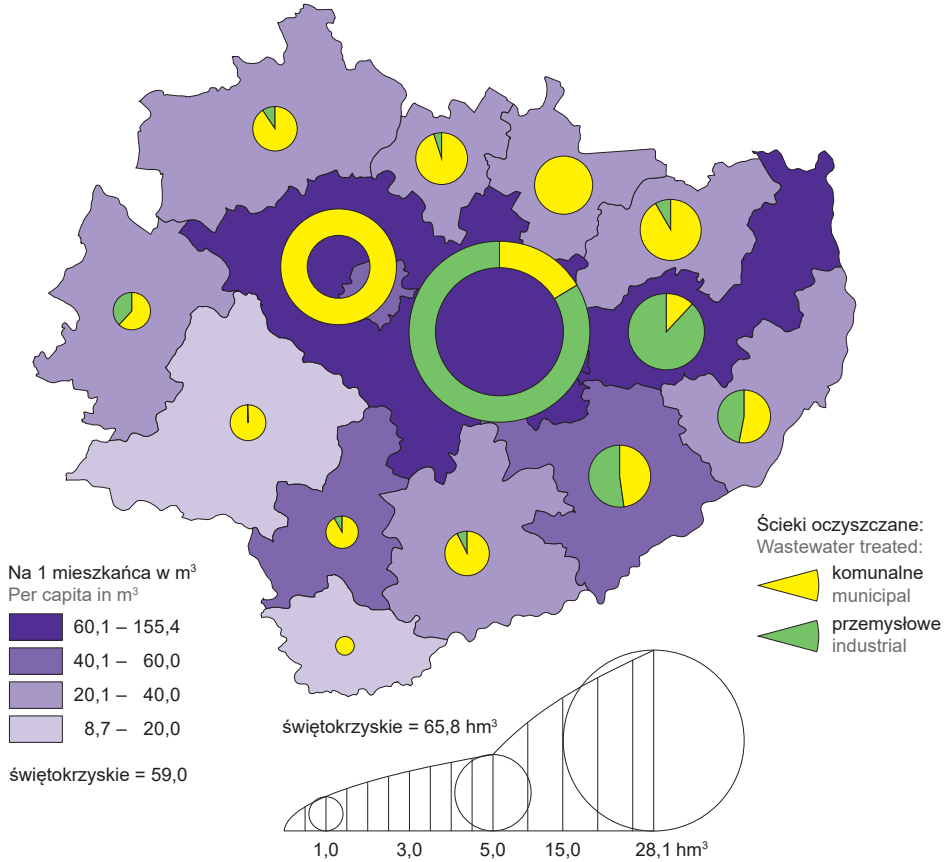
a Including polluted cooling water and water from mine drainage, building constructions as well as from contaminated precipitation water. b Data concern only industrial wastewater.

**WYKRES 3. ŚCIEKI PRZEMYSŁOWE I KOMUNALNE WYMAGAJĄCE OCZYSZCZENIA**  
**ODPROWADZONE DO WÓD LUB DO ZIEMI**  
**CHART 3. INDUSTRIAL AND MUNICIPAL WASTEWATER REQUIRING TREATMENT**  
**DISCHARGED INTO WATERS OR INTO THE GROUND**

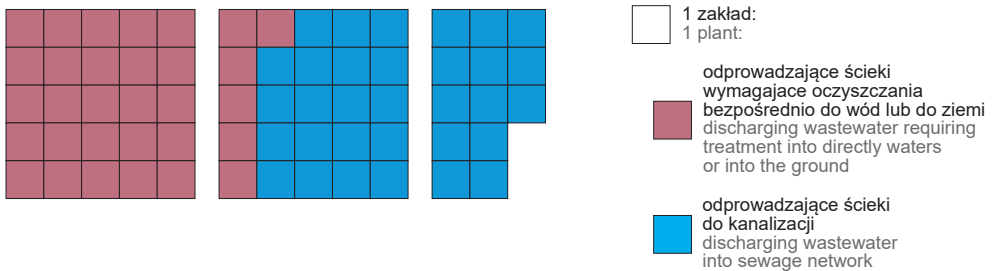


**MAPA 2. ŚCIEKI PRZEMYSŁOWE I KOMUNALNE WYMAGAJĄCE OCZYSZCZANIA ODPROWADZONE DO WÓD LUB DO ZIEMI W 2020 R.**

MAP 2. INDUSTRIAL AND MUNICIPAL WASTEWATER REQUIRING TREATMENT DISCHARGED INTO WATERS OR INTO THE GROUND IN 2020

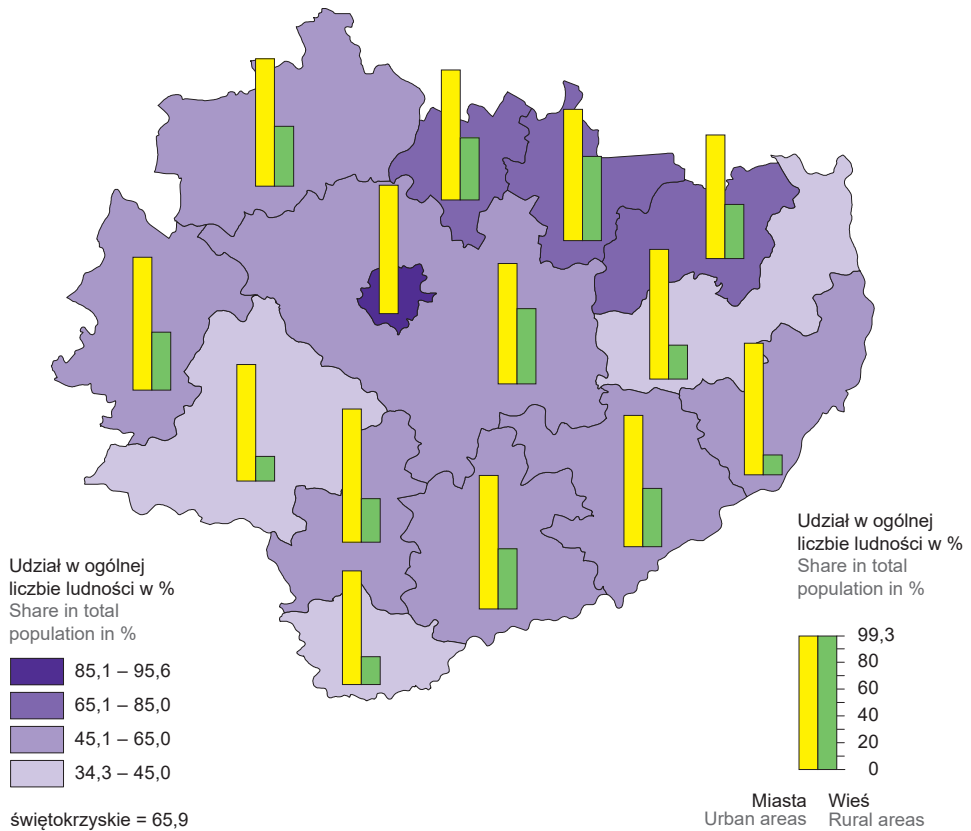


**Zakłady odprowadzające ścieki**  
Plants discharging wastewater



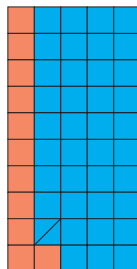
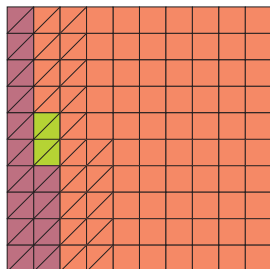


**MAPA 3. LUDNOŚĆ KORZYSTAJĄCA Z OCZYSZCZALNI ŚCIEKÓW W 2020 R.**  
 MAP 3. POPULATION CONNECTED TO WASTEWATER TREATMENT PLANTS IN 2020



**Zakłady odprowadzające ścieki**  
 Plants discharging wastewater

**Oczyszczalnie ścieków**  
 Wastewater treatment plants



- 1 oczyszczalnia ścieków:  
1 wastewater treatment plant:
- w tym 1 oczyszczalnia ścieków przemysłowych  
of which 1 industrial wastewater treatment plant
- mechaniczna  
mechanical
- chemiczna  
chemical
- biologiczna  
biological
- z podwyższonym usuwaniem biogenów  
with increased biogene removal

**TABL. 4. EMISJA I REDUKCJA ZANIECZYSZCZEŃ POWIETRZA Z ZAKŁADÓW SZCZEGÓLNIIE UCIAŹLIWYCH DLA CZYSTOŚCI POWIETRZA**  
EMISSION AND REDUCTION OF AIR POLLUTANTS FROM PLANTS OF SIGNIFICANT NUISANCE TO AIR QUALITY

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
Emisja zanieczyszczeń w tys. ton:					Emission of pollutants in thousand tonnes:
pyłowych	2,8	1,9	1,8	1,4	particulate
w tym pyły ze spalania paliw	1,8	1,2	1,2	0,8	of which particulates from the combustion of fuels
gazowych	13330,3	12539,2	13652,8	11195,7	gaseous
w tym:					of which:
dwutlenek siarki	17,2	21,8	12,9	16,3	sulphur dioxide
tlenek węgla	40,5	43,8	35,8	32,4	carbon oxide
tlenki azotu <sup>a</sup>	19,4	21,0	12,8	11,1	nitrogen oxides <sup>a</sup>
dwutlenek węgla	13252,2	12449,2	13588,7	11132,8	carbon dioxide
Zanieczyszczenia zatrzymane w urządzeniach do redukcji zanieczyszczeń:					Pollutants retained in pollutant reduction systems:
w tys. ton:					in thousand tonnes:
pyłowe	1499,6	1254,1	1792,5	1528,0	particulate
gazowe (bez dwutlenku węgla)	67,9	23,3	84,6	37,8	gaseous (excluding carbon dioxide)
w % zanieczyszczeń wytworzonych:					in % of pollutants produced:
pyłowych	99,8	99,8	99,9	99,9	particulate
gazowych (bez dwutlenku węgla)	46,5	20,6	56,9	37,6	gaseous (excluding carbon dioxide)

a W przeliczeniu na dwutlenek azotu.

a In terms of nitrogen dioxide.

**TABL. 5. URZĄDZENIA DO REDUKCJI ZANIECZYSZCZEŃ POWIETRZA W ZAKŁADACH SZCZEGÓLNIIE UCIAŹLIWYCH DLA CZYSTOŚCI POWIETRZA**  
AIR POLLUTION REDUCTION SYSTEMS IN PLANTS OF SIGNIFICANT NUISANCE TO AIR QUALITY

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
URZĄDZENIA – stan w dniu 31 XII		EQUIPMENT – as of 31 December			
Cyklony	158	123	106	101	Cyclones
Multicyklony	56	53	69	67	Multicyclones
Filtry tkaninowe	480	563	715	703	Fabric filters
Elektrofiltry	26	21	20	49	Electrofilters
Urządzenia mokre	24	27	15	14	Wet air cleaners
Inne	19	11	25	30	Others
PRZEPIY W GAZÓW ODLOTOWYCH w dam <sup>3</sup> /h		WASTE GAS FLOW in dam <sup>3</sup> /h			
Cyklony	3125	2707	2587	2513	Cyclones
Multicyklony	1925	1942	2214	2113	Multicyclones
Filtry tkaninowe	10364	10776	12228	13700	Fabric filters
Elektrofiltry	8763	9504	7898	7825	Electrofilters
Urządzenia mokre	236	180	5638	5637	Wet air cleaners
Inne	4631	4340	4728	4812	Others

**TABL. 6. POWIERZCHNIA O SZCZEGÓLNYCH WALORACH PRZYRODNICZYCH PRAWNIE CHRONIONA<sup>a</sup>**

Stan w dniu 31 grudnia

AREA OF SPECIAL NATURE VALUE UNDER LEGAL PROTECTION<sup>a</sup>

As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020		TOTAL
	w ha		in ha		w % powierzchni ogólnej województwa in % of total area of the voivodship	
<b>OGÓŁEM</b>	<b>755759,1</b>	<b>761644,5</b>	<b>760412,5</b>	<b>760414,2</b>	<b>64,9</b>	<b>6209,4</b>
Parki narodowe	7626,4	7626,4	7626,5	7626,5	0,7	62,3
Rezerваты przyrody	3820,8	3819,7	3794,1	3794,1	0,3	31,0
Parki krajobrazowe <sup>b</sup>	126539,1	123674,4	123616,5	123616,4	10,6	1009,4
Obszary chronionego krajobrazu <sup>b</sup>	617100,4	625833,8	624469,8	624455,4	53,3	5099,2
Stanowiska dokumentacyjne	25,3	30,3	28,7	28,8	0,0	0,2
Zespoły przyrodniczo-krajobrazowe	103,9	104,2	107,7	107,3	0,0	0,9
Użytki ekologiczne	543,2	555,7	769,3	785,8	0,1	6,4

a Dane nie uwzględniają informacji o obszarach sieci Natura 2000, obejmują tylko tę ich część, która mieści się w granicach pozostałych obszarów prawnie chronionych. b Bez powierzchni rezerwatów przyrody i innych form ochrony przyrody położonych na ich terenie.

a Data do not include information concerning the areas of Natura 2000 network, data include only the part located within the legally protected areas. b Excluding nature reserves and other forms of nature protection located within those areas.

**TABL. 7. ŚWIĘTOKRZYSKI PARK NARODOWY**  
 Stan w dniu 31 grudnia  
 ŚWIĘTOKRZYSKI NATIONAL PARK  
 As of 31 December

LATA YEARS PARKI NARODOWE NATIONAL PARKS		Powierzchnia <sup>a</sup> w ha Area <sup>a</sup> in ha				otuliny (strefy ochronnej) buffer (protective zone)
		parków narodowych national parks		z liczby ogółem – pod ochroną ścisłą <sup>b</sup> of grand total number – strictly protected <sup>b</sup>		
		ogółem grand total	w tym gruntów leśnych of which forest land			
				razem total	w tym gruntów leśnych of which forest land	
<b>OGÓŁEM</b>	2010	7626,4	7221,2	1715,2	1696,1	20780,4
<b>TOTAL</b>	2015	7626,4	7221,2	1715,2	1696,1	20780,4
	2019	7626,5	7221,8	2911,3	2894,5	20786,1
	<b>2020</b>	<b>7626,5</b>	<b>7221,8</b>	<b>2911,3</b>	<b>2894,5</b>	<b>20786,1</b>

a Powierzchnia parku w granicach województwa. b Powierzchnia, na której chroniona jest cała przyroda i jest całkowicie zaniechana bezpośrednia ingerencja człowieka.

a Area of the park within voivodship boundaries. b The area in which all forms of nature are protected and direct human interference is entirely abandoned.

**TABL. 8. PARKI KRAJOBRAZOWE**  
 Stan w dniu 31 grudnia  
 LANDSCAPE PARKS  
 As of 31 December

LATA YEARS ZESPOŁY I PARKI KRAJOBRAZOWE <sup>a</sup> LANDSCAPE PARKS AND COMPLEXES <sup>a</sup>		Powierzchnia <sup>b</sup> Area <sup>b</sup>			
		ogółem total	w tym of which		
			lasów forests	użytków rolnych agricultural land	wód water
				w ha	in ha
<b>OGÓŁEM</b>	2010	128876,1	64638,5	54959,7	2435,1
<b>TOTAL</b>	2015	126350,1	70717,6	49415,7	1176,2
	2019	126352,7	70720,2	49415,7	1176,2
	<b>2020</b>	<b>126352,7</b>	<b>70720,2</b>	<b>49415,7</b>	<b>1176,2</b>
<b>Zespół Świętokrzyskich i Nadnidziańskich Parków Krajobrazowych</b>		<b>117187,6</b>	<b>64504,0</b>	<b>46540,6</b>	<b>1150,0</b>
Nadnidziański Park Krajobrazowy		22888,6	2758,9	18045,3	858,1
Cisowsko-Orłowski Park Krajobrazowy		20693,0	15609,5	4603,2	12,9
Suchedniowsko-Oblegorski Park Krajobrazowy		19895,0	17849,6	1788,3	12,2
Checiński-Kielecki Park Krajobrazowy		19781,6	9479,2	8861,1	163,0
Sieradowicki Park Krajobrazowy		12252,0	10774,3	1322,2	6,2
Szaniecki Park Krajobrazowy		11289,6	1230,5	8626,3	96,7
Kozubowski Park Krajobrazowy		6169,6	3622,6	2370,2	0,2
Jeleniowski Park Krajobrazowy		4218,2	3179,4	924,1	0,7
<b>Zespół Parków Krajobrazowych Województwa Łódzkiego</b>		<b>9165,1</b>	<b>6216,2</b>	<b>2875,1</b>	<b>26,3</b>
Przedborski Park Krajobrazowy		9165,1	6216,2	2875,1	26,3

a Uszeregowane malejąco według powierzchni ogółem w województwie. b Łącznie z powierzchnią rezerwatów przyrody i innych form ochrony przyrody położonych na terenie parków.

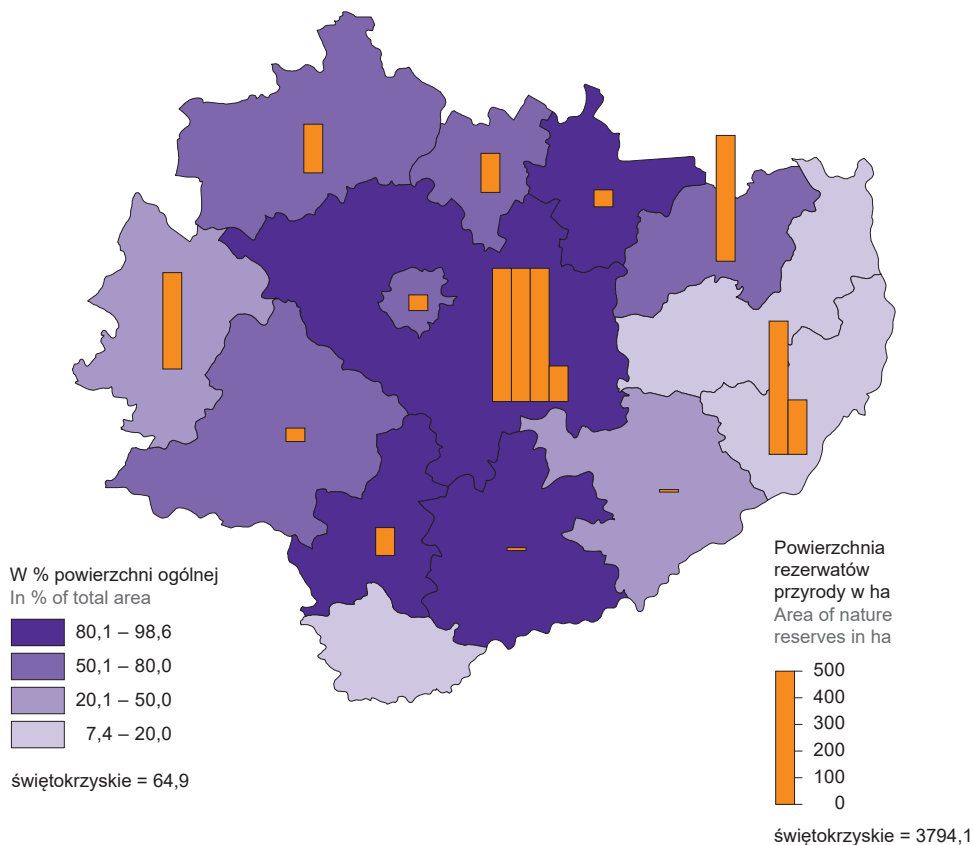
a Listed according to decreasing grand total area in voivodship. b Including nature reserves and other forms of nature protection located within parks.

**WYKRES 4. POMNIKI PRZYRODY W 2020 R.**  
 CHART 4. NATURE MONUMENTS IN 2020

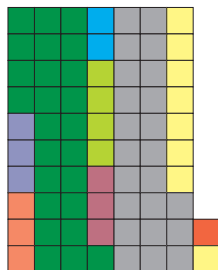


**MAPA 4. POWIERZCHNIA OBSZARÓW O SZCZEGÓLNYCH WALORACH PRZYRODNICZYCH PRAWNIE CHRONIONYCH<sup>a</sup> W 2020 R.**

MAP 4. AREA OF SPECIAL NATURE VALUE UNDER LEGAL PROTECTION<sup>a</sup> IN 2020



**Rezerваты przyrody**  
Nature reserves

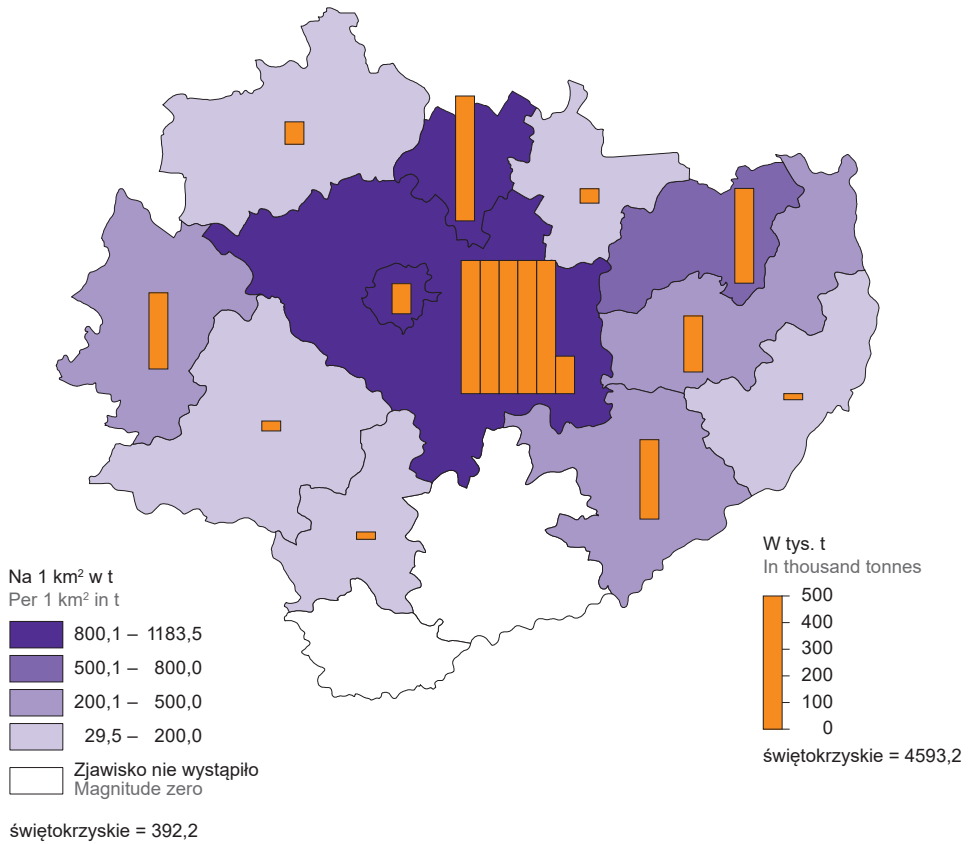


- 1 rezerwat:  
1 reserve:
- faunistyczny fauna
  - florystyczny flora
  - słonoroślowy halophyte
  - krajobrazowy landscape
  - wodny water
  - leśny forest
  - przyrody nieożywionej inanimate nature
  - torfowiskowy peat-bog
  - stepowy steppe

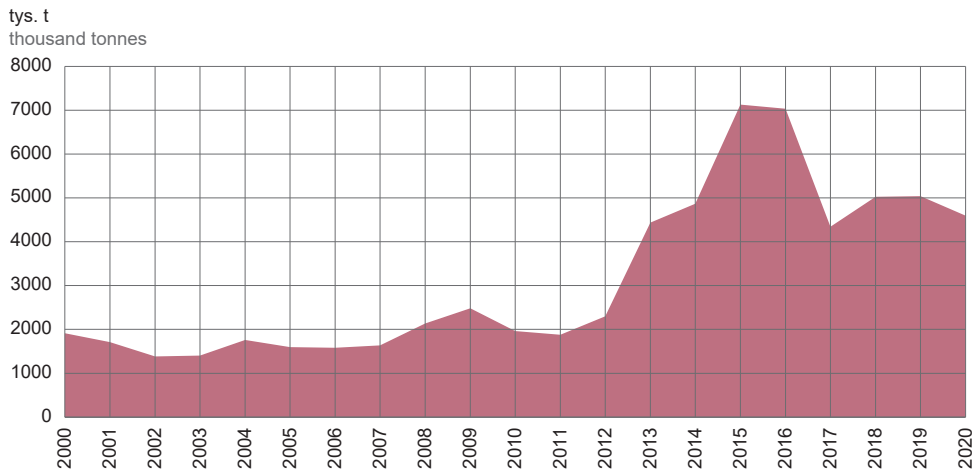
a Dane nie uwzględniają informacji o obszarach sieci Natura 2000, obejmują tylko tę ich część, która mieści się w granicach pozostałych obszarów prawnie chronionych.

a Data do not include information concerning the areas of Natura 2000 network, data include only the part located within other legally protected areas.

**MAPA 5. ODPADY (z wyłączeniem odpadów komunalnych) WYTWORZONE W 2020 R.**  
**MAP 5. WASTE (excluding municipal waste) GENERATED IN 2020**



**Odpady (z wyłączeniem odpadów komunalnych) wytworzone w ciągu roku**  
**Waste (excluding municipal waste) generated during the year**



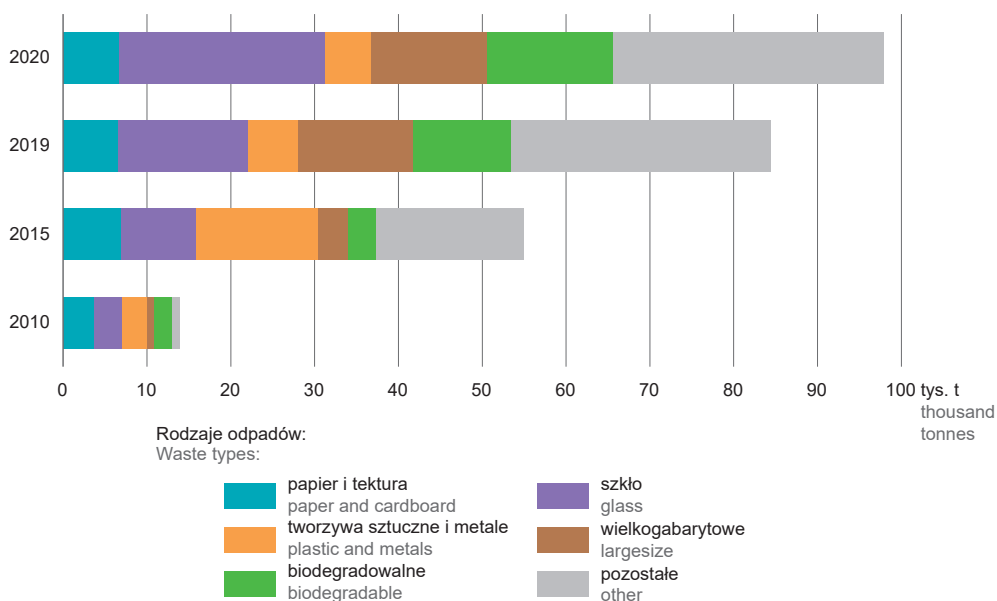
**TABL. 9. ODPADY KOMUNALNE**  
MUNICIPAL WASTE

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010 <sup>a</sup>	2015	2019	2020		SPECIFICATION
				ogółem total	z gospodarstw domowych of which from households	
Odpady komunalne zebrane w tys. t	199,5	209,1	286,5	315,0	275,7	Municipal waste collected in thousand tonnes
zmieszane	185,6	154,1	202,1	217,0	185,8	mixed
miasta	137,4	109,0	139,0	145,6	123,7	urban areas
wieś	48,2	45,2	63,1	71,4	62,1	rural areas
zebrane selektywnie	13,9	55,0	84,4	98,0	89,9	collected separately
w tym:						of which:
papier i tektura	3,7	7,0	6,6	6,7	4,7	paper and cardboard
szkło	3,4	8,9	15,5	24,5	23,6	glass
tworzywa sztuczne	2,3	14,3	6,0	5,5	4,8	plastic
metale	0,7	0,1	0,1	0,1	0,1	metals
wielkogabarytowe	0,8	3,7	13,7	13,8	13,1	largesize
biodegradowalne	2,2	3,4	11,7	15,1	13,6	biodegradable

a Dane szacunkowe.

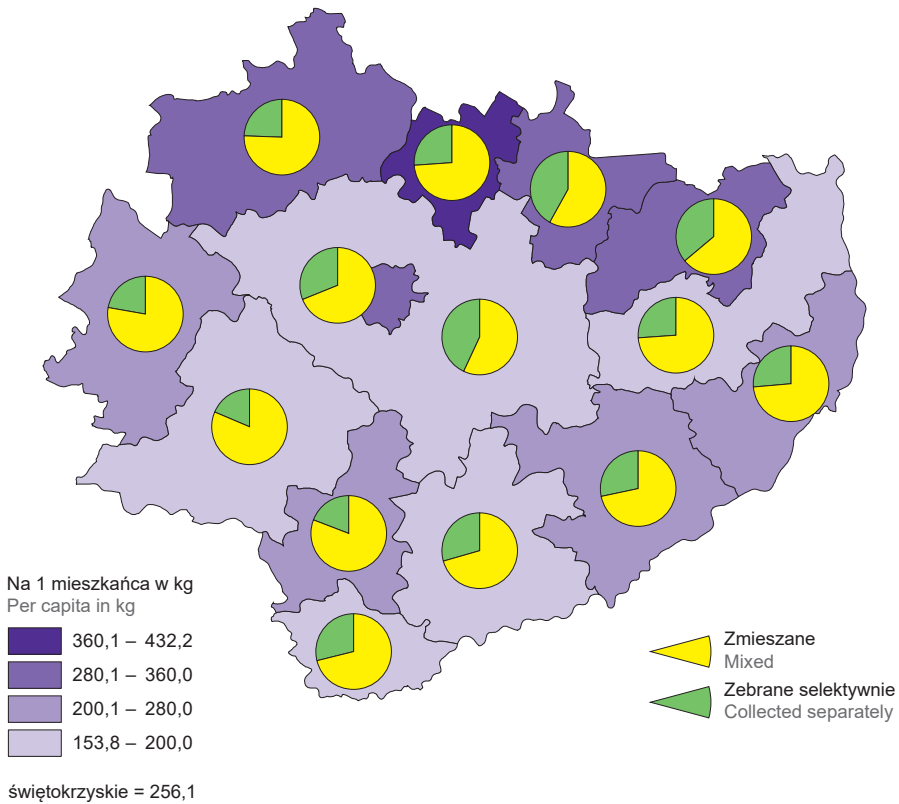
a Estimated data.

**WYKRES 5. ODPADY KOMUNALNE ZEBRANE SELEKTYWNI**  
CHART 5. MUNICIPAL WASTE COLLECTED SEPARATELY

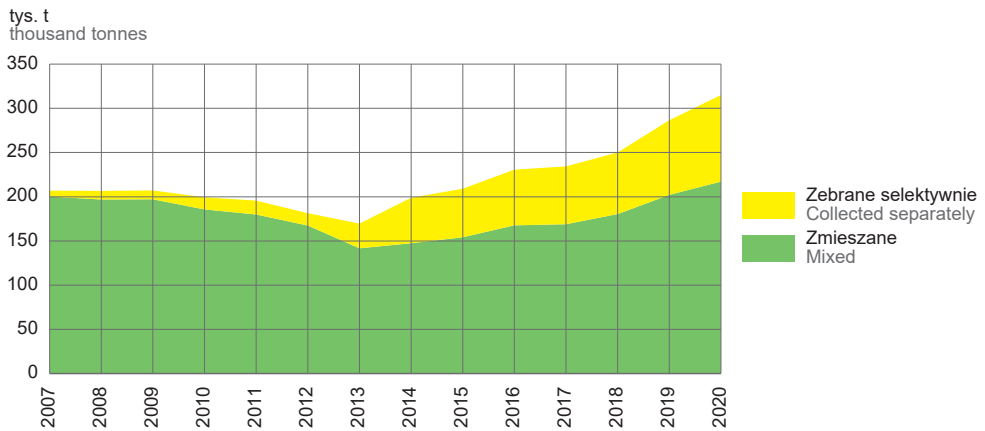


MAPA 6. ODPADY KOMUNALNE ZEBRANE W 2020 R.

MAP 6. MUNICIPAL WASTE COLLECTED IN 2020



Odpady komunalne zebrane w ciągu roku  
Municipal waste collected during the year



WYKRES 6. SKŁADOWISKA ODPADÓW  
CHART 6. LANDFILL SITES



TABL. 10. NAKŁADY NA ŚRODKI TRWAŁE SŁUŻĄCE OCHRONIE ŚRODOWISKA I GOSPODARCE WODNEJ<sup>a</sup> (ceny bieżące)  
OUTLAYS ON FIXED ASSETS IN ENVIRONMENTAL PROTECTION AND WATER MANAGEMENT<sup>a</sup> (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
	w tys. zł in thousand PLN				
<b>Ochrona środowiska</b>	<b>584296,4</b>	<b>466200,6</b>	<b>387731,0</b>	<b>453950,0</b>	<b>Environmental protection</b>
w tym:					of which:
Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu	93090,1	137105,5	106247,5	177795,0	Protection of air and climate
w tym nakłady na nowe techniki i technologie spalania paliw oraz modernizację kotłowni i ciepłowni	31980,5	265,0	2115,4	21549,6	of which outlays on modern fuel combustion technologies as well as the modernization of boiler and thermal energy plants
Gospodarka ściekowa i ochrona wód	461776,7	250280,0	220087,6	226484,2	Wastewater management and protection of waters
w tym nakłady na:					of which outlays on:
oczyszczanie ścieków komunalnych	251018,9	51114,8	78022,8	64654,3	municipal wastewater treatment
sieć kanalizacyjną odprowadzającą ścieki i wody opadowe	202104,3	180744,8	125430,7	155613,6	sewage network for the transport of wastewater and precipitation water
Gospodarka odpadami, ochrona i przywrócenie wartości użytkowej gleb, ochrona wód podziemnych i powierzchniowych	15883,3	22938,0	11292,4	23388,3	Waste management, protection and recovery of soils, protection of groundwater and surface water
w tym nakłady na:					of which outlays on:
zbieranie odpadów <sup>b</sup> i ich transport	1604,0	2229,1	2554,4	18481,6	waste collection <sup>b</sup> and transportation
w tym selektywne zbieranie odpadów	164,0	676,7	1576,3	3146,5	of which selective waste collection
usuwanie i unieszkodliwianie odpadów <sup>b</sup>	3142,0	11028,9	8180,0	4073,6	removal and treatment of waste <sup>b</sup>
rekultywację hałd, stawów osadowych i składowisk odpadów oraz innych terenów zdewastowanych i zdegradowanych	9172,0	240,0	–	–	reclamation of waste dumps, sludge tanks and landfills as well as of other devastated and degraded areas
Ochrona różnorodności biologicznej i krajobrazu	–	–	14202,9	1301,9	Protection of biodiversity and landscape
Zmniejszanie hałasu i wibracji	2898,8	315,5	86,0	235,8	Noise and vibration reduction
<b>Gospodarka wodna</b>	<b>122191,9</b>	<b>58166,9</b>	<b>69250,5</b>	<b>90969,3</b>	<b>Water management</b>
nakłady na:					outlays on:
Ujęcia i doprowadzenia wody	53084,1	37604,9	35063,2	36791,1	Water intakes and systems
Budowę i modernizację stacji uzdatniania wody	1368,7	2024,0	2719,3	9270,2	Construction and modernisation of water treatment plants
Zbiorniki i stopnie wodne	4515,6	335,1	8437,0	408,0	Water reservoirs and falls
Regulację i zabudowę rzek i potoków	66,3	6298,7	173,0	380,0	Regulation and management of rivers and streams
Obwałowania przeciwpowodziowe i stacje pomp	63157,2	11904,2	22858,0	44120,0	Flood embankments and pump stations

a Według lokalizacji inwestycji; nakłady te uwzględniono również w nakładach inwestycyjnych we właściwych sekcjach gospodarki narodowej. b Przemysłowych i komunalnych.

a By investments locations; these outlays are included in the appropriate sections of the national economy. b Industrial and municipal.



**TABL. 11. EFEKTY RZECZOWE UZYSKANE W WYNIKU PRZEKAZANIA DO UŻYTKU INWESTYCJI OCHRONY ŚRODOWISKA I GOSPODARKI WODNEJ**  
**TANGIBLE EFFECTS OF INVESTMENTS IN ENVIRONMENTAL PROTECTION AND WATER MANAGEMENT**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
OCHRONA ŚRODOWISKA			ENVIRONMENTAL PROTECTION		
<b>Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu</b>					
Zdolność przekazanych do eksploatacji urządzeń do redukcji zanieczyszczeń w t/r:					Capacity of completed systems to reduce pollutants in t/y:
pyłowych	–	9272	11512	1392	particulate
gazowych	–	–	–	398	gaseous
<b>Gospodarka ściekowa i ochrona wód</b>					
Sieć kanalizacyjna w km odprowadzająca:					Sewage network in km discharging:
ścieki	420,0	330,3	187,0	212,8	wastewater
wody opadowe	16,3	14,7	7,5	17,3	precipitation water
Oczyszczalnie ścieków:					Wastewater treatment plants:
obiekty	4	–	3	3	facilities
w tym oczyszczalnie komunalne	4	–	3	3	of which municipal
mechaniczne	2	–	–	–	mechanical
biologiczne (bez komór fermentacyjnych)	2	–	3	3	biological (excluding fermentation tanks)
z podwyższonym usuwaniem biogenów <sup>a</sup>	–	–	–	–	with increased biogene removal <sup>a</sup>
przepustowość oczyszczalni w m <sup>3</sup> /d	3173	3968 <sup>b</sup>	3773	5045	capacity of treatment plants in m <sup>3</sup> /24 h
w tym oczyszczalni komunalnych	3173	3968 <sup>b</sup>	3773	5045	of which municipal
mechanicznych	1995	–	–	–	mechanical
biologicznych (bez komór fermentacyjnych)	1178	3868 <sup>b</sup>	3773	5045	biological (excluding fermentation tanks)
z podwyższonym usuwaniem biogenów <sup>a</sup>	–	100 <sup>b</sup>	–	–	with increased biogene removal <sup>a</sup>
Oczyszczalnie ścieków indywidualne (prydomowe):					Farmstead treatment facilities (homestead):
obiekty	535	928	573	280	facilities
przepustowość w m <sup>3</sup> /d	708	3156	780	245	capacity in m <sup>3</sup> /24 h
Podczyszczalnie ścieków przemysłowych:					Industrial waste pre-treatment plants:
obiekty	–	–	–	–	facilities
przepustowość w m <sup>3</sup> /d	–	–	–	–	capacity in m <sup>3</sup> /24 h
<b>Gospodarka odpadami</b>					
Urządzenia do unieszkodliwiania odpadów:					Waste treatment plants:
obiekty	–	1	–	–	facilities
wydajność w t/r	–	12000	–	–	capacity in t/y
Składowiska dla odpadów komunalnych:					Landfills of municipal waste:
obiekty	–	–	–	–	facilities
powierzchnia w ha	–	–	–	–	area in ha
wydajność w t/r	–	–	–	–	capacity in t/y
Wydajność urządzeń do gospodarczego wykorzystania odpadów <sup>c</sup> w t/r	–	–	–	–	Capacity of waste utilization systems <sup>c</sup> in t/y
GOSPODARKA WODNA			WATER MANAGEMENT		
Wydajność ujęć wodnych <sup>d</sup> w m <sup>3</sup> /d	1591	988	1722	4718	Capacity of water intakes <sup>d</sup> in m <sup>3</sup> /24 h
Uzdatnianie wody w m <sup>3</sup> /d	1200	–	–	410	Water treatment in m <sup>3</sup> /24 h
Sieć wodociągowa w km	360,9	188,8	84,6	96,4	Water supply network in km
Pojemność zbiorników wodnych m <sup>3</sup>	–	–	476224	–	Capacity of water reservoirs in m <sup>3</sup>
Regulacja i zabudowa rzek i potoków w km	–	6,4	0,3	0,3	Regulation and management of rivers and streams in km
Obwałowania przeciwpowodziowe w km	20,4	7,3	2,6	2,6	Flood embankments in km

a W tym chemiczne. b Dotyczy modernizacji istniejących obiektów. c Z wyłączeniem odpadów komunalnych. d Bez ujęć w energetyce zawodowej.  
a Of which chemical. b Refers to modernization of existing facilities. c Excluding municipal waste. d Excluding water intakes in the power industry.

**Dział II. Samorząd terytorialny**  
**Chapter II. Local government**

**TABL. 1 (12). RADNI ORGANÓW JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO W 2020 R.**  
 Stan w dniu 31 grudnia  
 COUNCILLORS OF ORGANS OF LOCAL GOVERNMENT UNITS IN 2020  
 As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	Radni Councillors of				SPECIFICATION
	rad gmin <sup>a</sup> gmina councils <sup>a</sup>	rad miast w miastach na prawach powiatu city councils in cities with powiat status	rad powiatów powiat councils	sejmiku wojewódzkiego voivodship regional council	
<b>OGÓŁEM TOTAL</b>					
<b>OGÓŁEM</b>	<b>1565</b>	<b>25</b>	<b>255</b>	<b>30</b>	<b>TOTAL</b>
w tym kobiety	465	10	60	6	of which women
<b>WEDŁUG WIEKU BY AGE</b>					
18–29 lat	30	1	4	–	18–29 years
30–39	237	5	14	1	30–39
40–49	421	9	58	6	40–49
50–59	468	4	75	12	50–59
60 lat i więcej	409	6	104	11	60 and more
<b>WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA BY EDUCATIONAL LEVEL</b>					
Wyższe	617	23	212	25	Tertiary
Policealne i średnie	597	2	34	4	Post-secondary and secondary
Zasadnicze zawodowe/ branżowe	322	–	8	1	Basic vocational/basic sectoral vocational
Gimnazjalne i podstawowe	29	–	1	–	Lower secondary and primary

a Bez radnych rad miast w miastach na prawach powiatu.  
 a Excluding councillors of city councils in cities with powiat status.

**TABL. 2 (13). ZATRUDNIENIE I WYNAGRODZENIA W ADMINISTRACJI PUBLICZNEJ**  
 PAID EMPLOYMENT, WAGES AND SALARIES IN THE PUBLIC ADMINISTRATION

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
	przeciętne zatrudnienie average paid employment				przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto <sup>a</sup> w zł average monthly gross wages and salaries <sup>a</sup> in PLN				
<b>OGÓŁEM</b>	<b>13843</b>	<b>13658</b>	<b>13083</b>	<b>12758</b>	<b>3487,23</b>	<b>4062,43</b>	<b>4995,60</b>	<b>5435,46</b>	<b>TOTAL</b>
w tym:									of which:
Administracja państwowa	3718	3746	3420	3383	3978,91	4141,68	5776,03	6525,75	State administration
Administracja samorządu terytorialnego	10102	9886	9637	9349	3295,37	4024,07	4710,42	5031,52	Local government administration
gminy i miasta na prawach powiatu	6707	6218	6035	5861	3150,30	3927,22	4656,17	4939,63	gminas and cities with powiat status
powiaty	2483	2625	2589	2469	3252,52	3868,47	4449,32	4858,78	powiats
województwo	912	1043	1013	1019	4478,97	4993,09	5705,55	5978,55	voivodship

a Patrz uwagi do działu „Wynagrodzenia. Świadczenia społeczne”, ust. 2 na str. 179.  
 a See notes to the chapter “Wages and salaries. Social benefits”, item 2 on page 179.

## Dział III. Wymiar sprawiedliwości Chapter III. Justice

### Uwaga do tablicy 1 (14), wykresu 1 (7) i mapy 1 (7)

Dane o przestępstwach stwierdzonych od 2014 r. nie obejmują czynów karalnych popełnionych przez nieletnich.

### Note to table 1 (14), chart 1 (7) and map 1 (7)

Data on crimes ascertained since 2014 do not include punishable acts committed by juveniles.

**TABL. 1 (14). PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE PRZEZ POLICJĘ W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGOTOWAWCZYCH I WSKAŹNIKI WYKRYWALNOŚCI SPRAWCÓW PRZESTĘPSTW**  
**CRIMES ASCERTAINED BY THE POLICE IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS AND RATES OF DETECTABILITY OF DELINQUENTS**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2010 <sup>a</sup>	2015	2019	2020	2010 <sup>a</sup>	2015	2019	2020
	przestępstwa stwierdzone przez Policję crimes ascertained by the Police				wskaźniki wykrywalności sprawców przestępstw w % rates of detectability of delinquents in %			
<b>O G Ő Ł E M</b>								
<b>T O T A L</b>	<b>33382</b>	<b>24749</b>	<b>21340</b>	<b>22683</b>	<b>78,4</b>	<b>76,4</b>	<b>80,2</b>	<b>82,3</b>
w tym <sup>b</sup> : of which <sup>b</sup> :								
Przeciwko życiu i zdrowiu Against life and health	794	510	521	430	84,5	83,3	86,8	87,7
Przeciwko bezpieczeństwu poszechnemu i bezpieczeństwu w komunikacji Against public safety and safety in transport	6223	2558	2462	2273	98,9	97,9	97,8	98,4
Przeciwko wolności, wolności sumienia i wyznania Against freedom, freedom of conscience and religion	795	590	787	690	93,6	79,0	83,4	80,7
Przeciwko wolności seksualnej i obyczajności Against sexual freedom and morals	114	132	126	127	75,4	82,7	92,1	82,0
Przeciwko rodzinie i opiece Against the family and guardianship	1314	1025	3159	2569	100,1	99,1	100,0	100,0
Przeciwko czci i nietykalności cielesnej Against good name and personal integrity	99	120	166	175	69,7	40,0	51,8	56,6
Przeciwko mieniu <sup>c</sup> Against property <sup>c</sup>	13395	11331	7270	8200	53,5	61,3	58,2	65,0

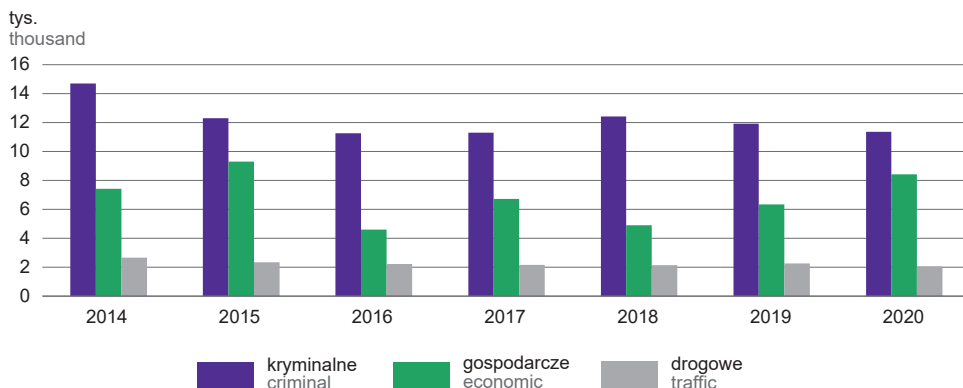
a Łącznie z przestępstwami stwierdzonymi przez prokuraturę. b Artykuły kodeksu karnego, patrz uwagi do działu „Wymiar sprawiedliwości”, ust. 1 na str. 175. c Łącznie z kradzieżą lub przywłaszczeniem dokumentu tożsamości (z rozdziału „Przeciwko wiarygodności dokumentów”).

Źródło: dane Komendy Głównej Policji.

a Including crimes ascertained by prosecutor's office. b See Criminal Code articles, notes to chapter "Justice", item 1 on page 175. c Including theft or appropriation of identification (in the section „Against the reliability of documents”).

Source: data of the National Police Headquarters.

**WYKRES 1 (7). PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE PRZEZ POLICJĘ**  
**CHART 1 (7). CRIMES ASCERTAINED BY THE POLICE**

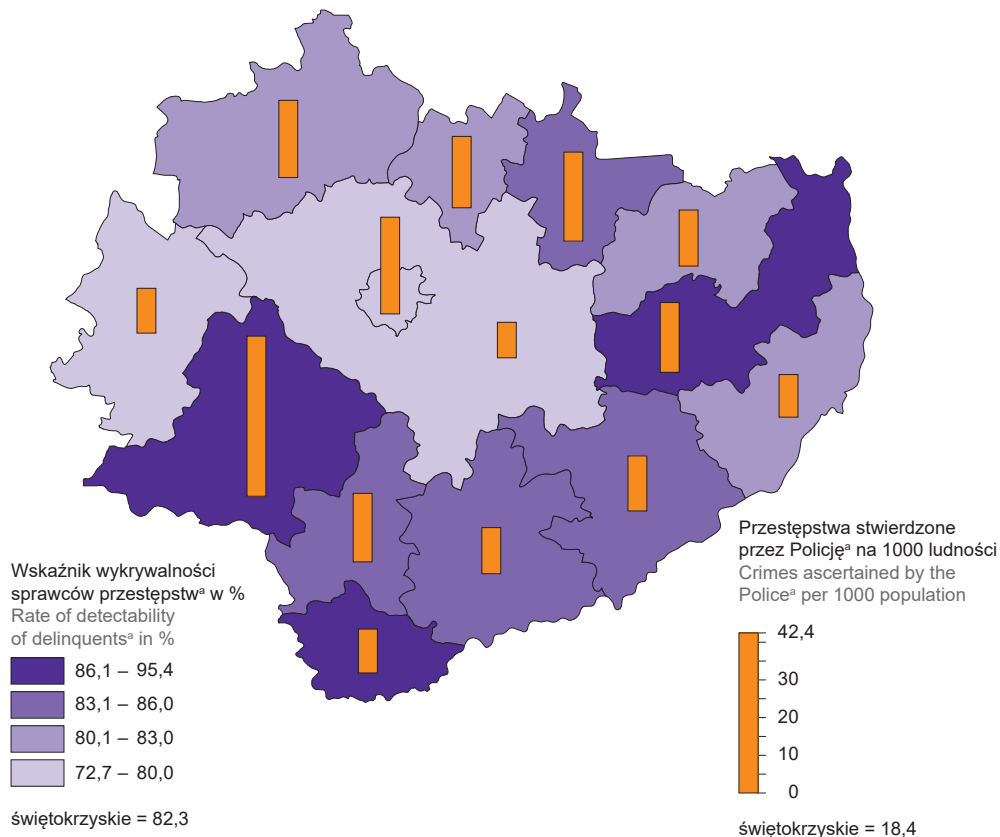


Źródło: dane Komendy Głównej Policji.

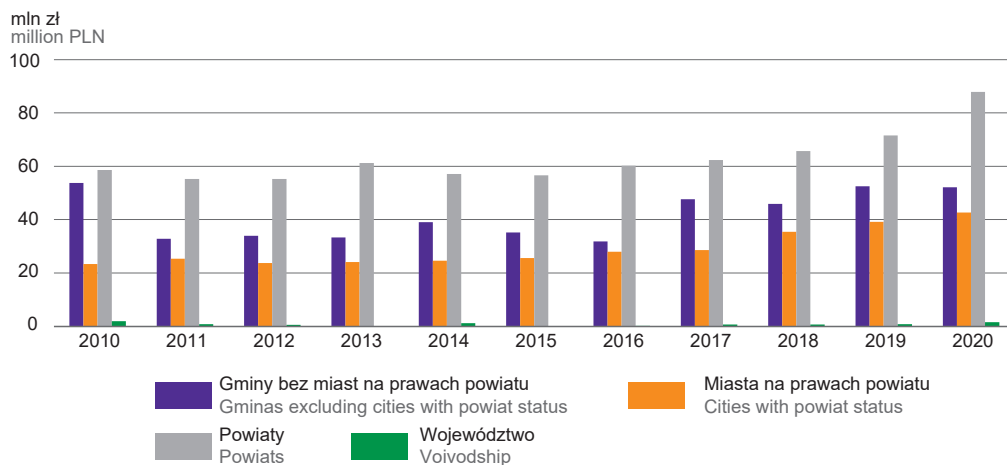
Source: data of the National Police Headquarters.

## MAPA 1 (7). ZAGROŻENIE PRZESTĘPCZOŚCIĄ W 2020 R.

MAP 1 (7). CRIME RISK IN 2020

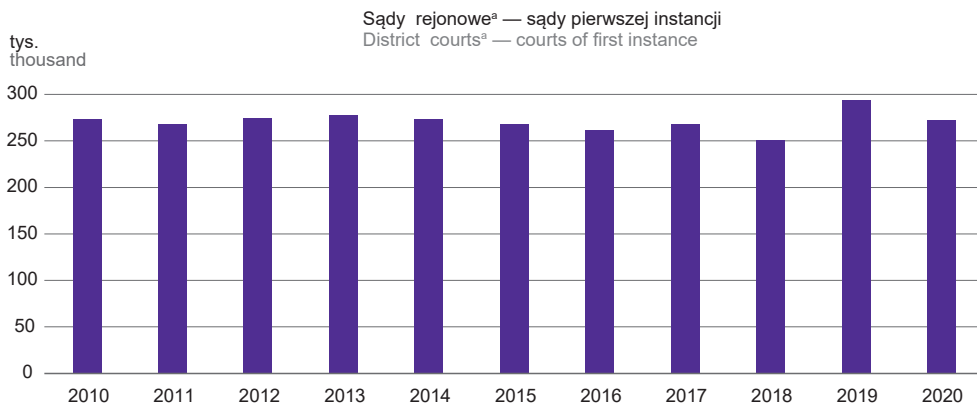
<sup>a</sup> Dane Komendy Głównej Policji.<sup>a</sup> Data of the National Police Headquarters.

Wydatki budżetów jednostek samorządu terytorialnego w dziale bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa  
Expenditure of budgets of local government units in division public safety and fire care

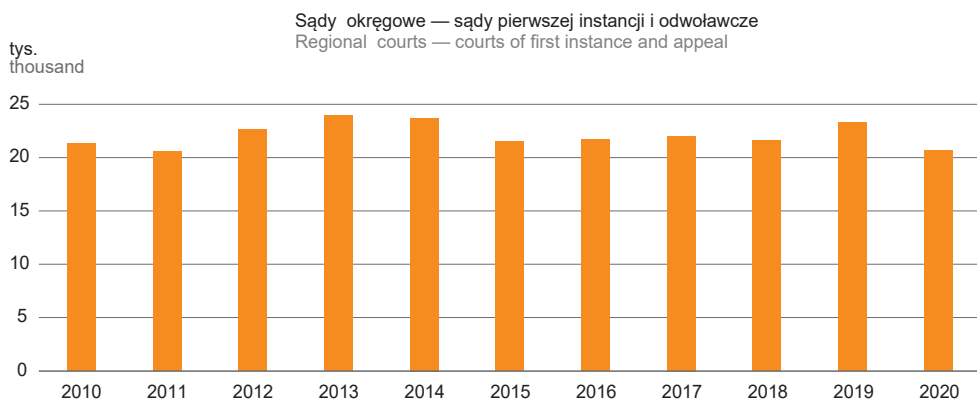


Źródło: dane Ministerstwa Finansów.  
Source: data of the Ministry of Finance.

WYKRES 2 (8). WPLYW SPRAW DO SĄDÓW Powszechnych  
 CHART 2 (8). INCOMING CASES IN THE COMMON COURTS



a Od 2013 r. dane nie obejmują spraw rejestrowych.  
 a Since 2013 data do not include registry cases.



Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości  
 Source: data of the Ministry of Justice.

TABL. 2 (15). ZAŁATWIONE SPRAWY RODZINNE  
 RESOLVED FAMILY CASES

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>O G Ó Ł E M</b>	<b>11354</b>	<b>8012</b>	<b>6024</b>	<b>5025</b>	<b>TOTAL</b>
O rozwód	2553	2586	2200	1886	By divorce
O separację	240	127	72	64	By separation
O alimenty	4032	3035	2199	1702	By alimony
Nieletnich <sup>a</sup> w postępowaniu w sprawach, w których zachodzi podejrzenie:					Concerning juveniles <sup>a</sup> in investigation of case in which occur suspicion:
demoralizacji	.	1177	823	758	of demoralization
popęlnienia czynu karalnego	.	1087	730	615	of committing punishable acts

a Dane dotyczą osób.  
 Źródło: dane Ministerstwa Sprawiedliwości.  
 a Data relate to persons.  
 Source: data of the Ministry of Justice.

## Dział IV. Ludność Chapter IV. Population

TABL. 1 (16). **LUDNOŚĆ**  
Stan w dniu 31 grudnia  
POPULATION  
As of 31 December

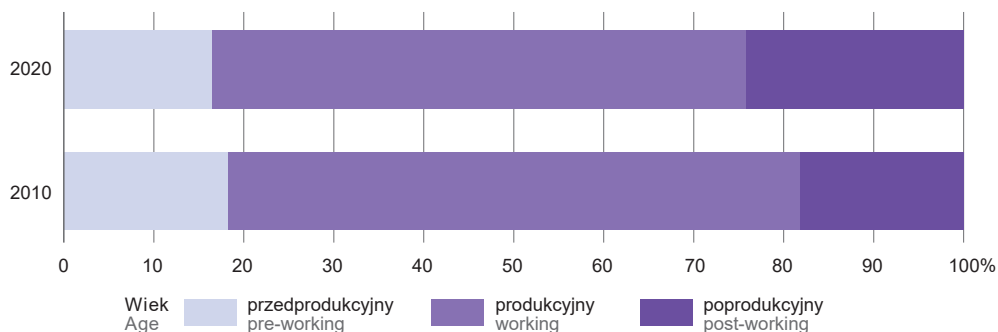
WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>O G Ł Ę M</b>	<b>1282546</b>	<b>1257179</b>	<b>1233961</b>	<b>1224626</b>	<b>T O T A L</b>
na 1 km <sup>2</sup>	110	107	105	105	per 1 km <sup>2</sup>
mężczyźni	626481	613217	601664	596713	males
kobiety	656065	643962	632297	627913	females
na 100 mężczyzn	105	105	105	105	per 100 males
Miasta	578955	561219	560152	555807	Urban areas
w % ogółu ludności	45,1	44,6	45,4	45,4	in % of total population
Wieś	703591	695960	673809	668819	Rural areas
w % ogółu ludności	54,9	55,4	54,6	54,6	in % of total population

TABL. 2 (17). **LUDNOŚĆ W WIEKU PRODUKCYJNYM I NIEPRODUKCYJNYM**  
Stan w dniu 31 grudnia  
WORKING AND NON-WORKING AGE POPULATION  
As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>O G Ł Ę M</b>	<b>1282546</b>	<b>1257179</b>	<b>1233961</b>	<b>1224626</b>	<b>T O T A L</b>
<b>W wieku przedprodukcyjnym</b>	<b>234159</b>	<b>211695</b>	<b>203418</b>	<b>201474</b>	<b>Pre-working age</b>
mężczyźni	119822	108712	104214	103277	males
kobiety	114337	102983	99204	98197	females
Miasta	94158	86028	85288	84395	Urban areas
Wieś	140001	125667	118130	117079	Rural areas
<b>W wieku produkcyjnym</b>	<b>815854</b>	<b>780879</b>	<b>738618</b>	<b>727579</b>	<b>Working age</b>
mężczyźni	434662	420239	399653	393346	males
kobiety	381192	360640	338965	334233	females
Miasta	377859	345659	325990	320039	Urban areas
Wieś	437995	435220	412628	407540	Rural areas
<b>W wieku poprodukcyjnym</b>	<b>232533</b>	<b>264605</b>	<b>291925</b>	<b>295573</b>	<b>Post-working age</b>
mężczyźni	71997	84266	97797	100090	males
kobiety	160536	180339	194128	195483	females
Miasta	106938	129532	148874	151373	Urban areas
Wieś	125595	135073	143051	144200	Rural areas
<b>LUDNOŚĆ W WIEKU NIEPRODUKCYJNYM NA 100 OSÓB W WIEKU PRODUKCYJNYM</b>	<b>57,2</b>	<b>61,0</b>	<b>67,1</b>	<b>68,3</b>	<b>NON-WORKING AGE POPULATION PER 100 PERSONS OF WORKING AGE</b>
Mężczyźni	44,1	45,9	50,5	51,7	Males
Kobiety	72,1	78,6	86,5	87,9	Females

WYKRES 1 (9). **LUDNOŚĆ WEDŁUG EKONOMICZNYCH GRUP WIEKU**  
Stan w dniu 31 grudnia

CHART 1 (9). **POPULATION BY ECONOMIC AGE GROUPS**  
As of 31 December

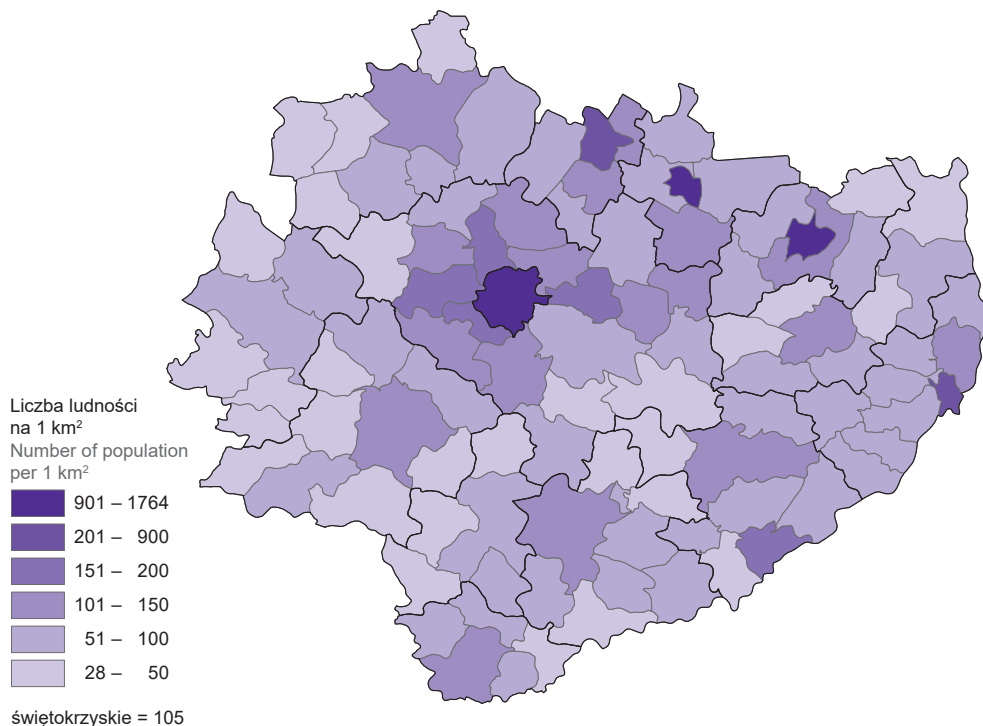


MAPA 1 (8). **GĘSTOŚĆ ZALUDNIENIA W 2020 R.**

Stan w dniu 31 grudnia

MAP 1 (8). **POPULATION DENSITY IN 2020**

As of 31 December

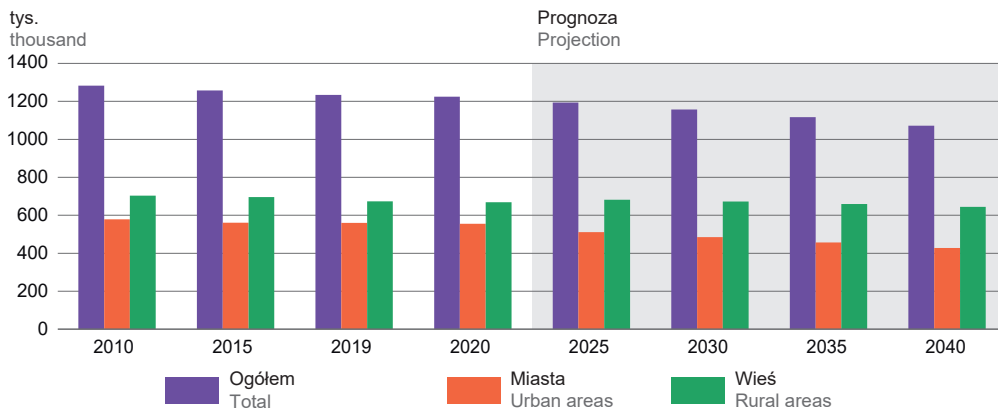


Ludność według miejsca zamieszkania

Stan w dniu 31 grudnia

Population by place of residence

As of 31 December

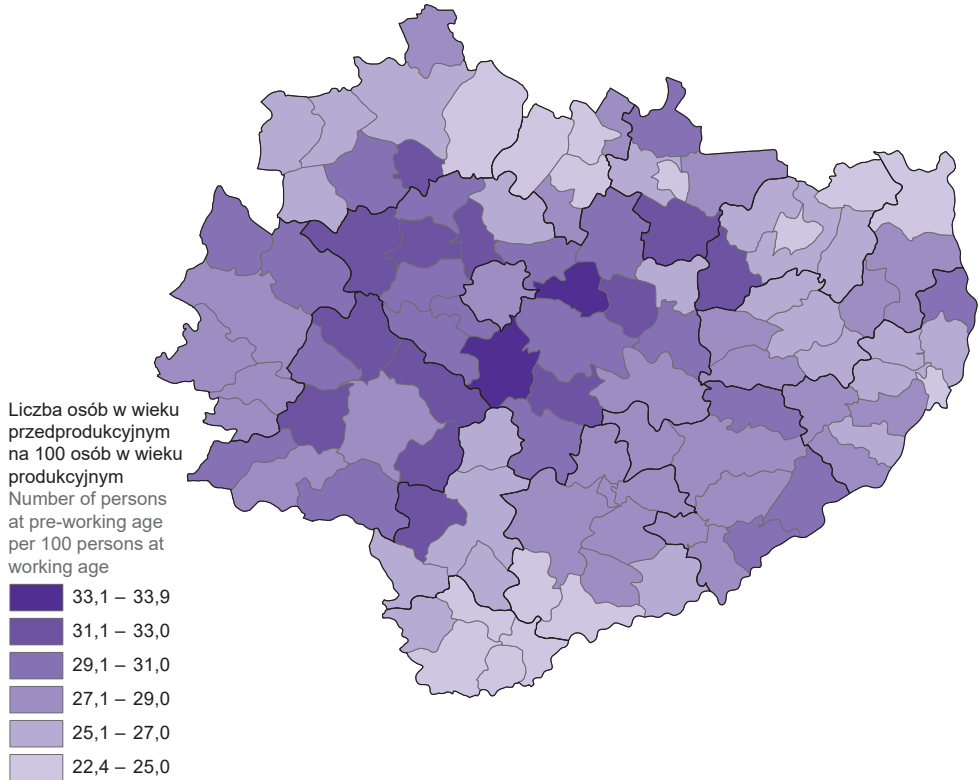


MAPA 2 (9). **LUDNOŚĆ W WIEKU PRZEDPRODUKCYJNYM W 2020 R.**

Stan w dniu 31 grudnia

MAP 2 (9). **PRE-WORKING AGE POPULATION IN 2020**

As of 31 December



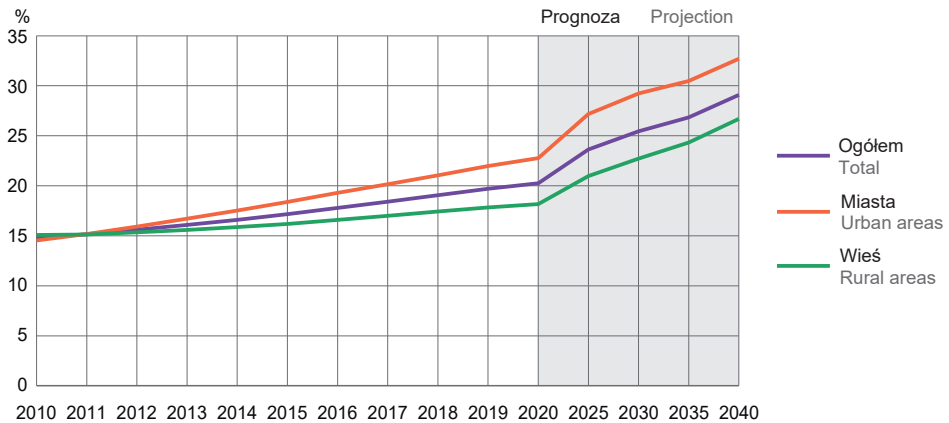
świętokrzyskie = 27,7

Współczynnik starości demograficznej<sup>a</sup>

Stan w dniu 31 grudnia

Old age rate<sup>a</sup>

As of 31 december



<sup>a</sup> Udział osób w wieku 65 lat i więcej w ogólnej liczbie ludności.  
<sup>a</sup> Share of population at age 65 and more in the total population.



**TABL. 3 (18). MIASTA I LUDNOŚĆ W MIASTACH**  
 Stan w dniu 31 grudnia  
**TOWNS AND URBAN POPULATION**  
 As of 31 December

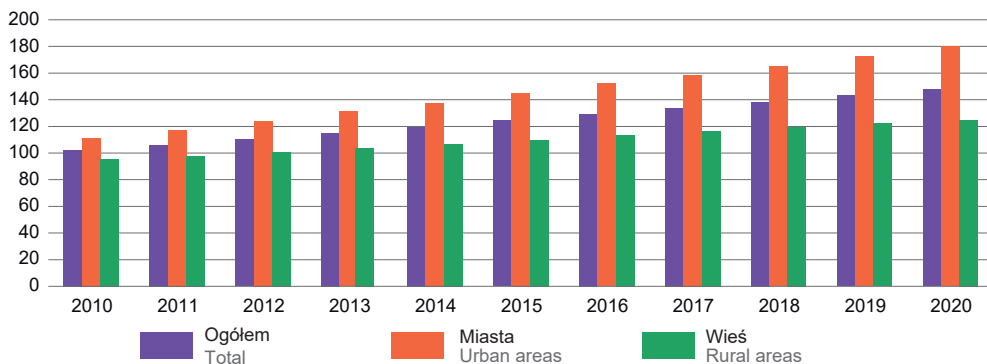
GRUPY MIAST WEDŁUG LICZBY LUDNOŚCI GROUPS OF TOWNS BY NUMBER OF POPULATION		Miasta Towns	Ludność w miastach Urban population	
			w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	w % ogółu ludności in % of total population
<b>OGÓŁEM</b>	2010	31	578955	45,1
<b>TOTAL</b>	2015	32	561219	44,6
	2019	43	560152	45,4
	<b>2020</b>	<b>44</b>	<b>555807</b>	<b>45,4</b>
Poniżej 2000 Below 2000		16	20695	1,7
2000–4999		11	35274	2,9
5000–9999		7	49765	4,1
10000–19999		5	74359	6,1
20000–49999		3	114895	9,4
50000–99999		1	67404	5,5
100000–199999		1	193415	15,8
200000 i więcej and more		–	–	.

**TABL. 4 (19). GMINY ZAMIESZKANE PRZEZ LUDNOŚĆ WIEJSKĄ**  
 Stan w dniu 31 grudnia  
**GMINAS AND RURAL POPULATION**  
 As of 31 December

GRUPY GMIN WEDŁUG LICZBY LUDNOŚCI WIEJSKIEJ GROUPS OF GMINAS BY NUMBER OF RURAL POPULATION		Gminy <sup>a</sup> Gminas <sup>a</sup>	Ludność na wsi Rural population	
			w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	w % ogółu ludności in % of total population
<b>OGÓŁEM</b>	2010	97	703591	54,9
<b>TOTAL</b>	2015	97	695960	55,4
	2019	97	673809	54,6
	<b>2020</b>	<b>97</b>	<b>668819</b>	<b>54,6</b>
Poniżej 2000 Below 2000		1	1788	0,1
2000–4999		38	148873	12,2
5000–6999		22	129003	10,5
7000–9999		16	134818	11,0
10000 i więcej and more		20	254337	20,8

a Wiejskie i miejsko-wiejskie.  
 a Rural and urban-rural gminas.

**WYKRES 2 (10). INDEKS STAROŚCI<sup>a</sup>**  
 Stan w dniu 31 grudnia  
**CHART 2 (10). AGEING INDEX<sup>a</sup>**  
 As of 31 December



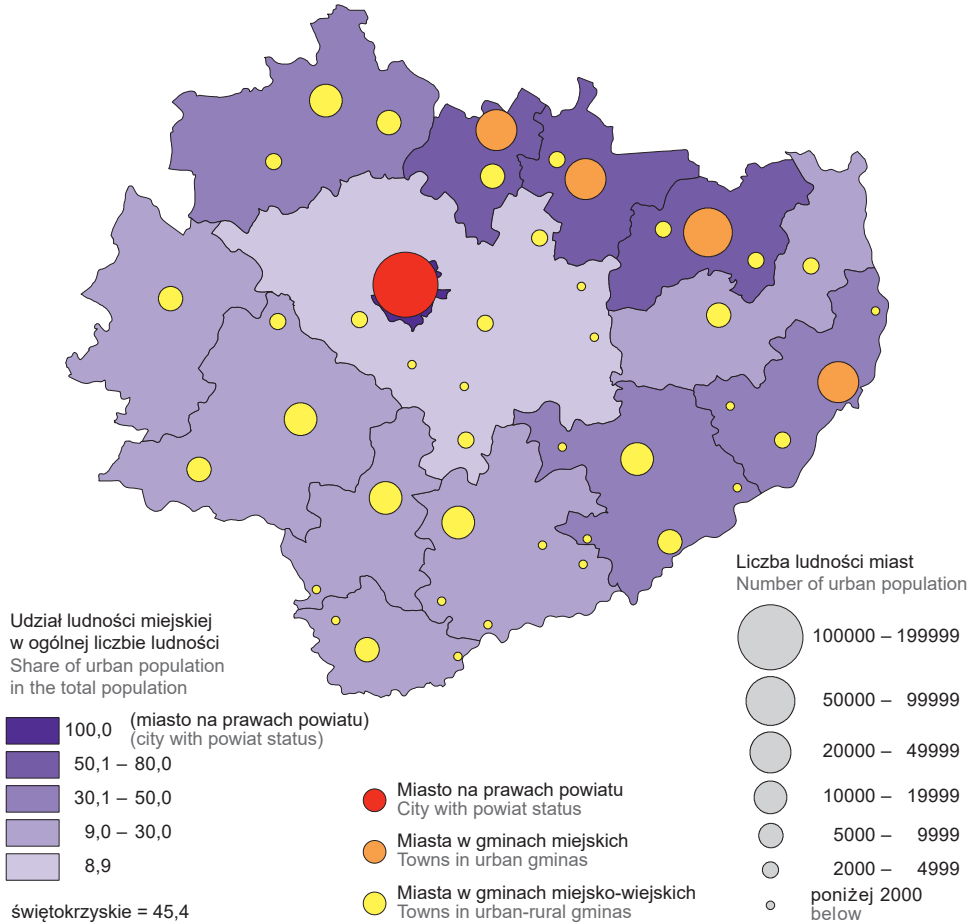
a Liczba osób w wieku 65 lat i więcej przypadająca na 100 osób w wieku 0–14 lat.  
 a Number of persons aged 65 years and more per 100 persons aged 0–14 years.

## MAPA 3 (10). WSKAŹNIK URBANIZACJI W 2020 R.

Stan w dniu 31 grudnia

## MAP 3 (10). URBANIZATION RATE IN 2020

As of 31 December

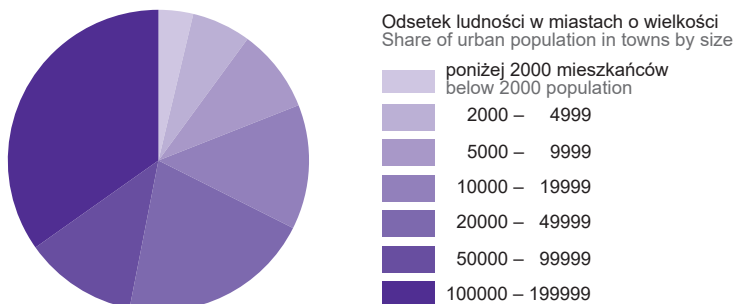


## Ludność w miastach w 2020 r.

Stan w dniu 31 grudnia

## Urban population in 2020

As of 31 december



TABL. 5 (20). **LUDNOŚĆ WEDŁUG PŁCI I WIEKU**

Stan w dniu 31 grudnia  
POPULATION BY SEX AND AGE  
As of 31 December

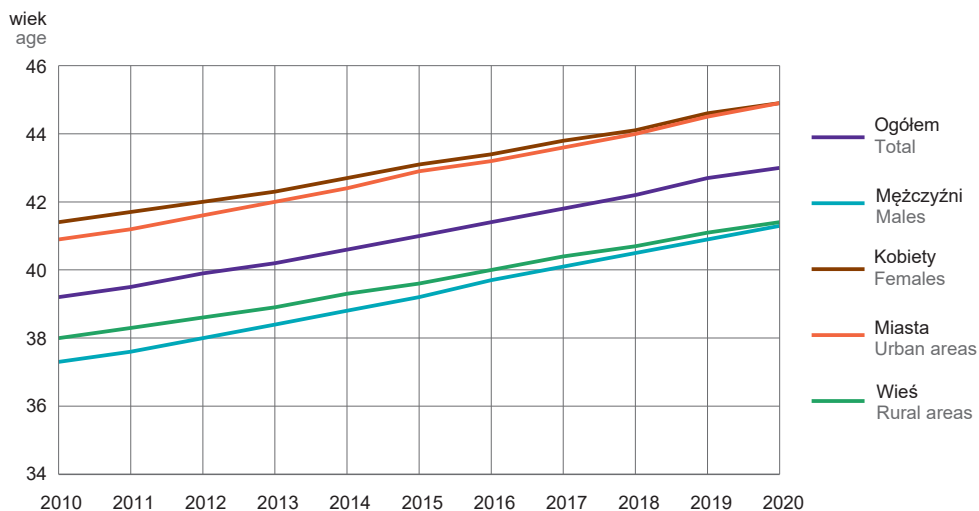
WIEK AGE	2010	2015	2019	2020					
				ogółem grand total	z liczby ogółem of grand total number				
					mężczyźni males	miasta urban areas		wieś rural areas	
						razem total	w tym mężczyźni of which males	razem total	w tym mężczyźni of which males
<b>OGÓŁEM TOTAL</b>	<b>1282546</b>	<b>1257179</b>	<b>1233961</b>	<b>1224626</b>	<b>596713</b>	<b>555807</b>	<b>263173</b>	<b>668819</b>	<b>333540</b>
0– 2 lata	38424	31672	31481	29962	15377	12557	6409	17405	8968
3– 6	46170	48286	42365	42765	21742	18163	9230	24602	12512
7–12	73161	70117	73374	71747	37060	30046	15518	41701	21542
13–15	43510	35862	33627	34789	17814	14401	7465	20388	10349
16–18	50450	39455	34531	33586	17095	13845	7040	19741	10055
19–24	109955	96714	80082	77446	39706	30462	15610	46984	24096
25–29	105756	90093	83404	80186	41222	31588	16102	48598	25120
30–34	99099	100886	88233	85428	44668	37706	19375	47722	25293
35–39	88017	96536	98607	97985	50742	45380	23127	52605	27615
40–44	76843	86462	94061	95022	48863	44411	22505	50611	26358
45–49	81881	75600	82680	85031	43400	38055	19051	46976	24349
50–54	99979	79970	73729	73970	36967	32334	15512	41636	21455
55–59	98710	96393	80657	77303	38134	35429	16432	41874	21702
60–64	80482	93312	93911	91248	43833	44832	20057	46416	23776
65–69	46475	74210	84582	85852	39354	44627	19137	41225	20217
70–74	48982	41503	60771	65894	28391	34938	14430	30956	13961
75–79	42663	41171	35690	35016	13619	17864	6939	17152	6680
80 lat i więcej and more	51989	58937	62176	61396	18726	29169	9234	32227	9492

WYKRES 3 (11). **MEDIANA WIEKU (wiek środkowy) LUDNOŚCI**

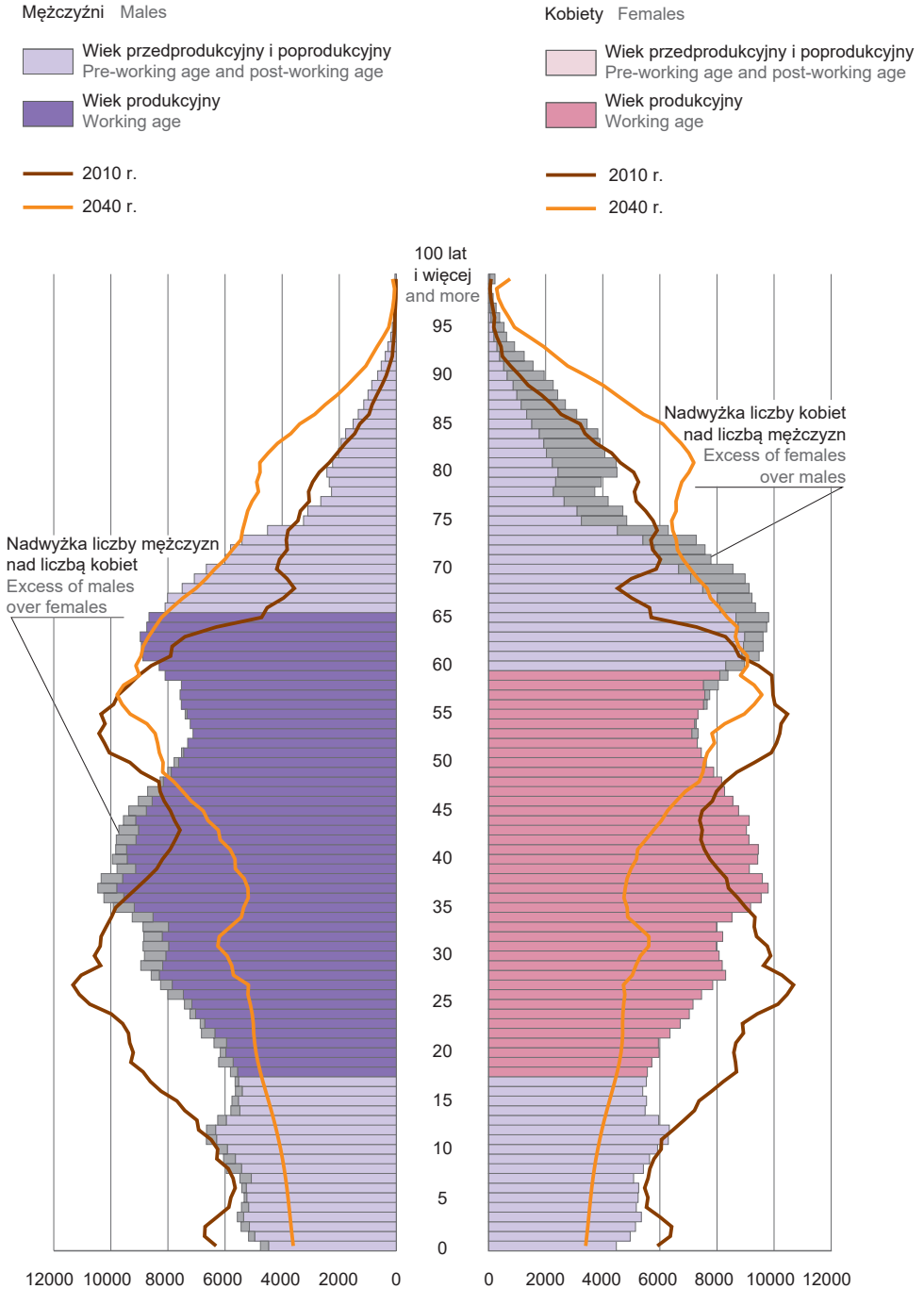
Stan w dniu 31 grudnia

CHART 3 (11). **MEDIAN AGE (middle age) OF POPULATION**

As of 31 December



WYKRES 4 (12). **LUDNOŚĆ WEDŁUG PŁCI I WIEKU**  
 Stan w dniu 31 grudnia  
 CHART 4 (12). **POPULATION BY SEX AND AGE**  
 As of 31 December

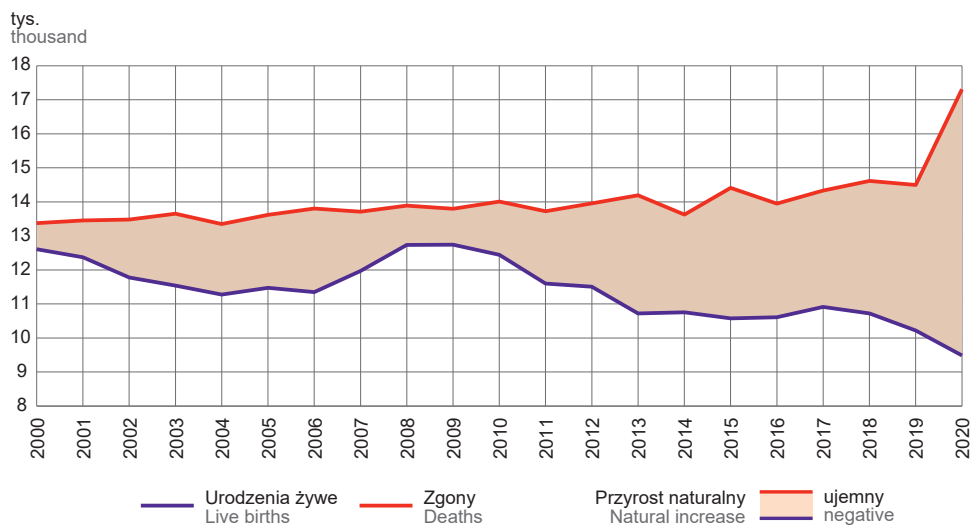


TABL. 6 (21). RUCH NATURALNY LUDNOŚCI  
VITAL STATISTICS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Urodzenia żywe Live births	Zgony Deaths		Przyrost naturalny Natural increase	
		ogółem total	w tym niemowląt of which infants		
W LICZBACH BEZWZGLĘDNYCH IN ABSOLUTE NUMBERS					
<b>OGÓŁEM</b>	2010	12445	14006	78	-1561
<b>TOTAL</b>	2015	10579	14409	40	-3830
	2019	10220	14494	29	-4274
	<b>2020</b>	<b>9488</b>	<b>17309</b>	<b>40</b>	<b>-7821</b>
Miasta	2010	5323	5607	25	-284
Urban areas	2015	4378	6036	15	-1658
	2019	4214	6471	7	-2257
	<b>2020</b>	<b>3836</b>	<b>8032</b>	<b>15</b>	<b>-4196</b>
Wieś	2010	7122	8399	53	-1277
Rural areas	2015	6201	8373	25	-2172
	2019	6006	8023	22	-2017
	<b>2020</b>	<b>5652</b>	<b>9277</b>	<b>25</b>	<b>-3625</b>
NA 1000 LUDNOŚCI <sup>a</sup> PER 1000 POPULATION <sup>a</sup>					
<b>OGÓŁEM</b>	2010	9,69	10,90	6,27	-1,21
<b>TOTAL</b>	2015	8,40	11,44	3,78	-3,04
	2019	8,26	11,71	2,84	-3,45
	<b>2020</b>	<b>7,71</b>	<b>14,07</b>	<b>4,22</b>	<b>-6,36</b>
Miasta	2010	9,16	9,65	4,70	-0,49
Urban areas	2015	7,77	10,72	3,43	-2,94
	2019	7,50	11,51	1,66	-4,01
	<b>2020</b>	<b>6,86</b>	<b>14,36</b>	<b>3,91</b>	<b>-7,50</b>
Wieś	2010	10,12	11,93	7,44	-1,81
Rural areas	2015	8,90	12,02	4,03	-3,12
	2019	8,90	11,88	3,66	-2,99
	<b>2020</b>	<b>8,43</b>	<b>13,83</b>	<b>4,42</b>	<b>-5,41</b>

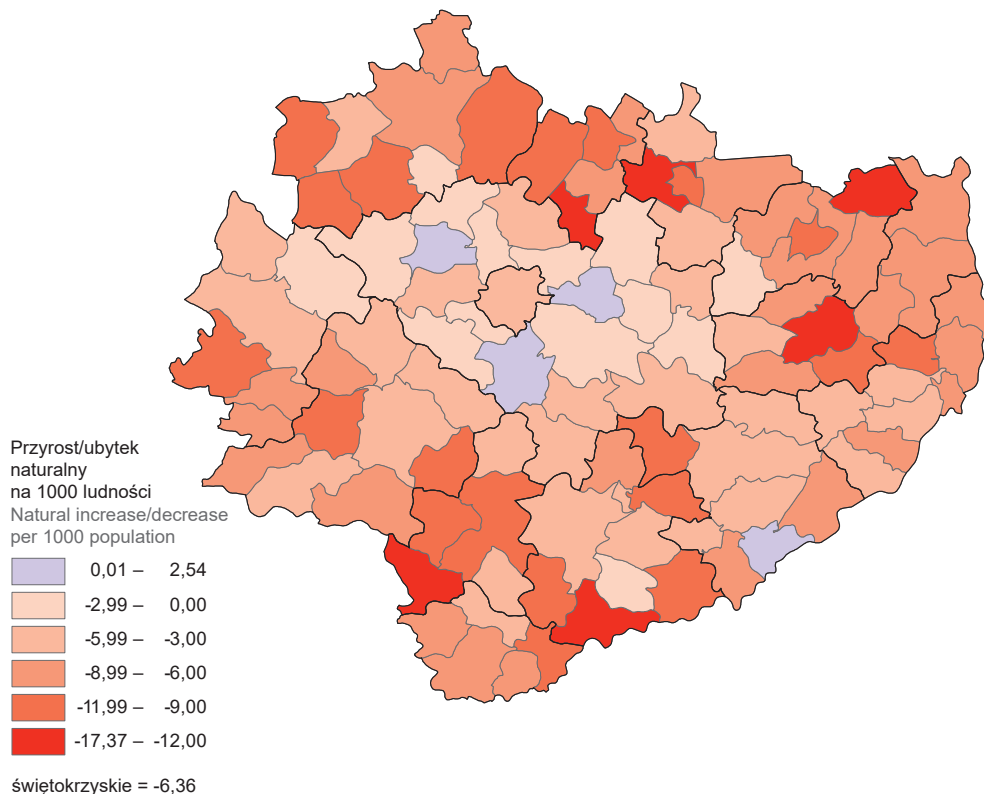
a W przypadku zgonów niemowląt – na 1000 urodzeń żywych.

a In case of infant deaths – per 1000 live births.

WYKRES 5 (13). PRZYROST NATURALNY, URODZENIA ŻYWE I ZGONY  
CHART 5 (13). NATURAL INCREASE, LIVE BIRTHS AND DEATHS

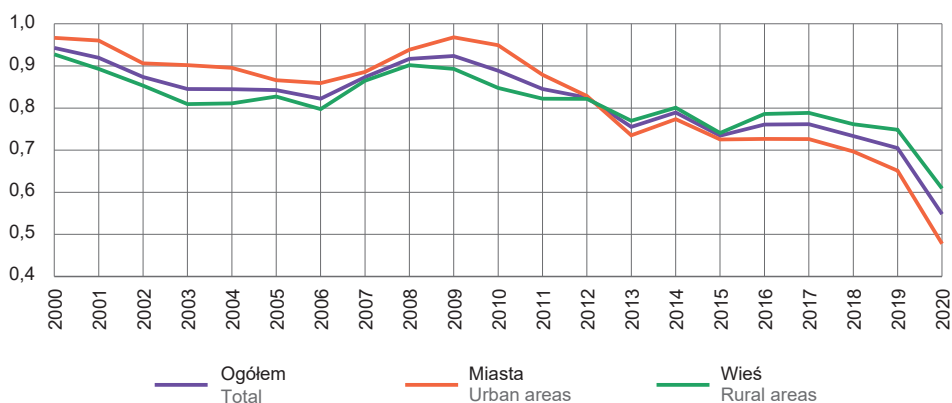
## MAPA 4 (11). RUCH NATURALNY LUDNOŚCI W 2020 R.

MAP 4 (11). VITAL STATISTICS IN 2020



## Współczynnik dynamiki demograficznej

Demographic dynamics rate

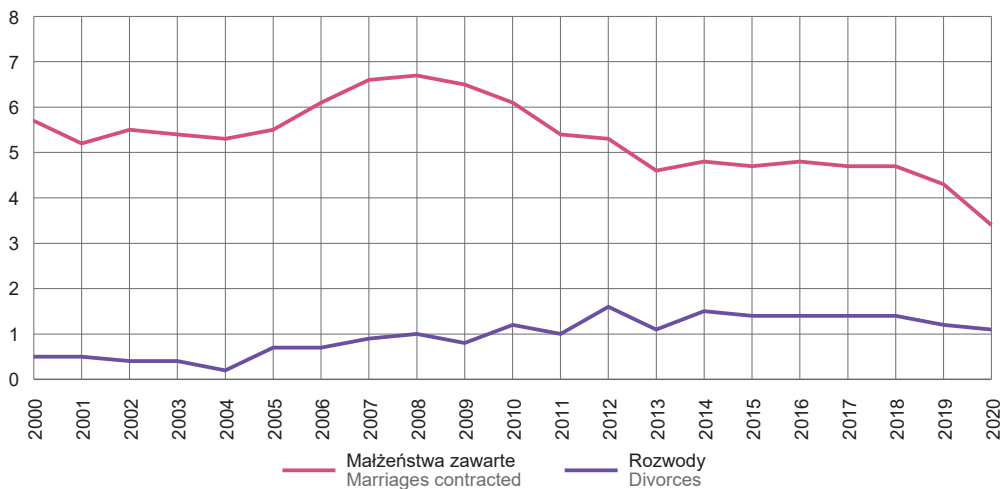


TABL. 7 (22). MAŁŻEŃSTWA, ROZWOODY, SEPARACJE  
MARRIAGES, DIVORCES, SEPARATIONS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Małżeństwa zawarte Marriages contracted		Małżeństwa rozwiązane Marriages dissolved				Różnica między małżeństwami zawartymi a rozwiązanymi <sup>b</sup> Difference between contracted and dissolved marriages <sup>b</sup>	Separacje Separations	
		ogółem total	w tym wyznaniowe <sup>a</sup> of which religious <sup>a</sup>	przez śmierć by death of		przez rozwód by divorce	na 1000 istniejących małżeństw per 1000 existing marriages			
				męża husband	żony wife		ogółem total	w tym przez rozwód of which by divorce		
<b>OGÓŁEM</b>	2010	7833	5806	4416	1471	1536	23,5	4,9	-402	85
<b>TOTAL</b>	2015	5892	4050	4012	1301	1777	23,3	5,8	-1927	43
	2019	5354	3668	4202	1476	1462	24,2	4,9	-2782	24
	<b>2020</b>	<b>4183</b>	<b>2575</b>	<b>5098</b>	<b>1732</b>	<b>1367</b>	<b>28,2</b>	<b>4,7</b>	<b>-4706</b>	<b>21</b>
Miasta Urban areas	2010	3668	2537	1829	665	1017	24,4	7,1	-732	52
	2015	2466	1548	1742	641	1078	25,6	8,0	-1736	24
	2019	2230	1375	1885	728	855	27,1	6,7	-2062	15
	<b>2020</b>	<b>1708</b>	<b>922</b>	<b>2384</b>	<b>892</b>	<b>789</b>	<b>32,6</b>	<b>6,3</b>	<b>-2977</b>	<b>12</b>
Wieś Rural areas	2010	4165	3269	2587	806	519	22,8	3,0	330	33
	2015	3426	2502	2270	660	699	21,4	4,1	-191	19
	2019	3124	2293	2317	748	607	21,9	3,6	-720	9
	<b>2020</b>	<b>2475</b>	<b>1653</b>	<b>2714</b>	<b>840</b>	<b>578</b>	<b>24,9</b>	<b>3,5</b>	<b>-1729</b>	<b>9</b>

a Ze skutkami cywilnymi. b Po uwzględnieniu salda migracji wewnętrznych i zagranicznych na pobyt stały osób pozostających w stanie małżeńskim.

a With civil law consequences. b After considering net internal and international migration for permanent residence of married persons.

WYKRES 6 (14). MAŁŻEŃSTWA ZAWARTE I ROZWOODY NA 1000 LUDNOŚCI  
CHART 6 (14). MARRIAGES CONTRACTED AND DIVORCES PER 1000 POPULATION

TABL. 8 (23). **URODZENIA ŻYWE WEDŁUG KOLEJNOŚCI URODZENIA DZIECKA<sup>a</sup> ORAZ WIEKU MATKI**  
LIVE BIRTHS BY BIRTH ORDER<sup>a</sup> AND AGE OF MOTHER

WIEK MATKI AGE OF MOTHER	Ogółem Total	Kolejność urodzenia dziecka u matki Birth order						
		1	2	3	4	5	6 i dalsze and over	
<b>OGÓŁEM</b>	2010	12445	6375	4363	1149	333	120	104
<b>TOTAL</b>	2015	10579	5129	4054	998	271	72	47
	2019	10220	4477	3832	1396	385	89	41
	<b>2020</b>	<b>9488</b>	<b>4113</b>	<b>3644</b>	<b>1303</b>	<b>317</b>	<b>73</b>	<b>36</b>
19 lat i mniej Under 20 years		161	149	10	2	–	–	–
20–24		1156	843	263	39	10	1	–
25–29		3280	1833	1135	255	48	6	2
30–34		2997	926	1442	505	94	20	9
35–39		1560	305	690	409	118	28	10
40–44		317	54	101	86	44	17	15
45 lat i więcej and more		17	3	3	7	3	1	–

a W podziale według kolejności urodzenia dziecka nie uwzględniono urodzeń o nieustalonej kolejności urodzenia.  
a Data on the number of births by order exclude cases in which birth order is unknown.

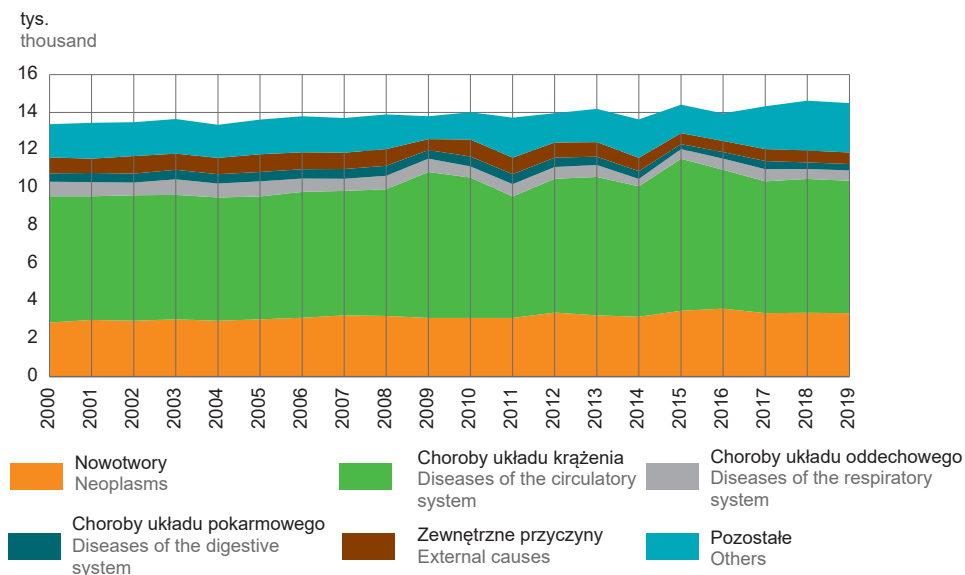
TABL. 9 (24). **PŁODNOŚĆ KOBIET I WSPÓLCZYNNIKI REPRODUKUCJI LUDNOŚCI**  
FEMALE FERTILITY AND REPRODUCTION RATES OF POPULATION

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2010	2015	2019	2020		
				ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas
<b>Płodność – urodzenia żywe na 1000 kobiet w wieku:</b> <b>Fertility – live births per 1000 women aged:</b>						
15–49 lat	40,6	36,3	36,5	34,4	31,5	36,7
15–19	13,6	9,5	7,8	5,8	5,6	5,9
20–24	56,1	43,5	40,0	35,5	30,1	39,0
25–29	93,2	85,7	83,9	82,8	74,2	88,6
30–34	67,5	66,7	75,1	72,3	71,3	73,2
35–39	27,3	26,5	34,9	32,9	31,9	33,8
40–44	5,2	5,7	6,1	6,9	6,4	7,4
45–49 lat	0,1	0,2	0,2	0,4	0,5	0,4
<b>Współczynniki: Rates:</b>						
Dzielnosci ogólnej Total fertility	1,306	1,181	1,235	1,177	1,092	1,235
Reprodukcji brutto Gross reproduction	0,628	0,589	0,605	0,570	0,526	0,600
Dynamiki demograficznej Demographic dynamics	0,889	0,734	0,705	0,548	0,478	0,609



TABL. 10 (25). ZGONY WEDŁUG PŁCI I WIEKU ZMARŁYCH  
DEATHS BY SEX AND AGE OF DECEASED

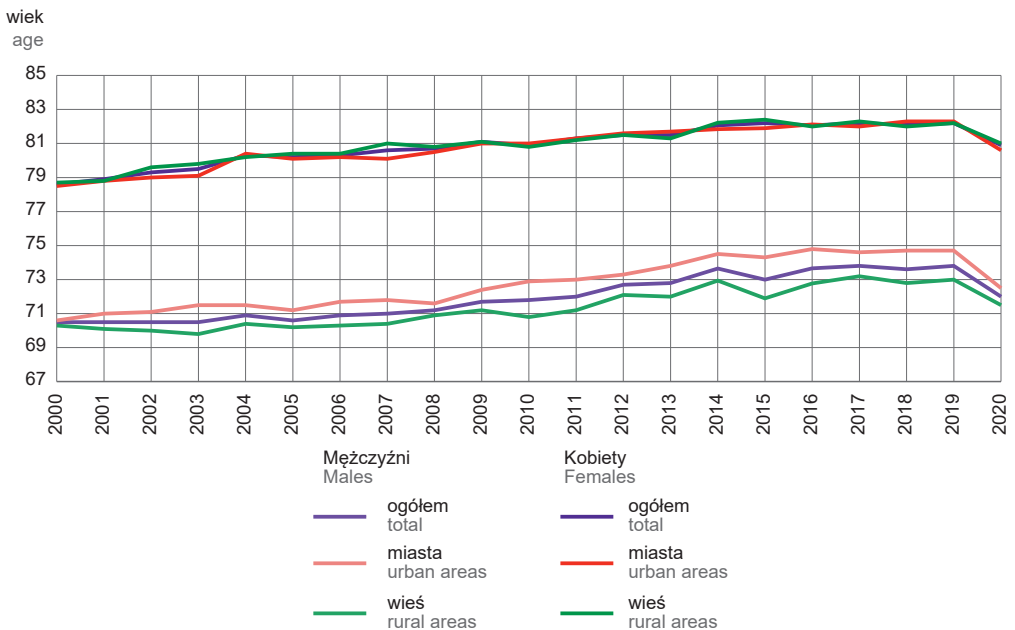
WIEK ZMARŁYCH AGE OF DECEASED		Ogółem Grand total	Mężczyźni Males	Kobiety Females	Miasta Urban areas			Wieś Rural areas		
					razem total	mężczyźni males	kobiety females	razem total	mężczyźni males	kobiety females
					<b>OGÓLEM</b>	2010	14006	7384	6622	5607
<b>TOTAL</b>	2015	14409	7741	6668	6036	3205	2831	8373	4536	3837
	2019	14494	7599	6895	6471	3338	3133	8023	4261	3762
	<b>2020</b>	<b>17309</b>	<b>9162</b>	<b>8147</b>	<b>8032</b>	<b>4163</b>	<b>3869</b>	<b>9277</b>	<b>4999</b>	<b>4278</b>
0 lat		40	18	22	15	7	8	25	11	14
1–4 lata		5	4	1	4	3	1	1	1	–
5–9		7	5	2	4	2	2	3	3	–
10–14		6	2	4	3	–	3	3	2	1
15–19		15	11	4	4	3	1	11	8	3
20–24		24	20	4	8	7	1	16	13	3
25–29		54	47	7	21	16	5	33	31	2
30–34		105	83	22	57	43	14	48	40	8
35–39		168	140	28	77	62	15	91	78	13
40–44		232	188	44	103	84	19	129	104	25
45–49		317	241	76	152	115	37	165	126	39
50–54		459	355	104	194	144	50	265	211	54
55–59		754	551	203	314	206	108	440	345	95
60–64		1418	992	426	686	442	244	732	550	182
65–69		1936	1330	606	938	607	331	998	723	275
70–74		2007	1251	756	1038	628	410	969	623	346
75–79		1742	986	756	847	466	381	895	520	375
80–84		2632	1196	1436	1227	531	696	1405	665	740
85 lat i więcej and more		5388	1742	3646	2340	797	1543	3048	945	2103

WYKRES 7 (15). ZGONY WEDŁUG WYBRANYCH PRZYCZYŃ  
CHART 7 (15). DEATHS BY SELECTED CAUSES

TABL. 11 (26). ZGONY NIEMOWIĄT WEDŁUG PŁCI I WIEKU  
INFANT DEATHS BY SEX AND AGE

WIEK ZMARŁYCH AGE OF DECEASED		Ogółem Grand total	Chłopcy Males	Dziewczeta Females	Miasta Urban areas			Wieś Rural areas		
					razem total	chłopcy males	dziewczeta females	razem total	chłopcy males	dziewczeta females
<b>OGÓŁEM</b>	2010	78	45	33	25	14	11	53	31	22
<b>TOTAL</b>	2015	40	17	23	15	3	12	25	14	11
	2019	29	13	16	7	3	4	22	10	12
	<b>2020</b>	<b>40</b>	<b>18</b>	<b>22</b>	<b>15</b>	<b>7</b>	<b>8</b>	<b>25</b>	<b>11</b>	<b>14</b>
0–27 dni 0–27 days		30	11	19	11	3	8	19	8	11
0–6		24	10	14	9	3	6	15	7	8
w tym 0 of which 0		14	6	8	4	1	3	10	5	5
7–13		1	–	1	1	–	1	–	–	–
14–20		2	–	2	1	–	1	1	–	1
21–27		3	1	2	–	–	–	3	1	2
28–29 dni 28–29 days		–	–	–	–	–	–	–	–	–
1 miesiąc 1 month		3	3	–	2	2	–	1	1	–
2		–	–	–	–	–	–	–	–	–
3		2	1	1	–	–	–	2	1	1
4		2	2	–	1	1	–	1	1	–
5		–	–	–	–	–	–	–	–	–
6		–	–	–	–	–	–	–	–	–
7		1	1	–	1	1	–	–	–	–
8		1	–	1	–	–	–	1	–	1
9		–	–	–	–	–	–	–	–	–
10		–	–	–	–	–	–	–	–	–
11 miesięcy 11 months		1	–	1	–	–	–	1	–	1

WYKRES 8 (16). PRZECIĘTNE TRWANIE ŻYCIA  
CHART 8 (16). LIFE EXPECTANCY



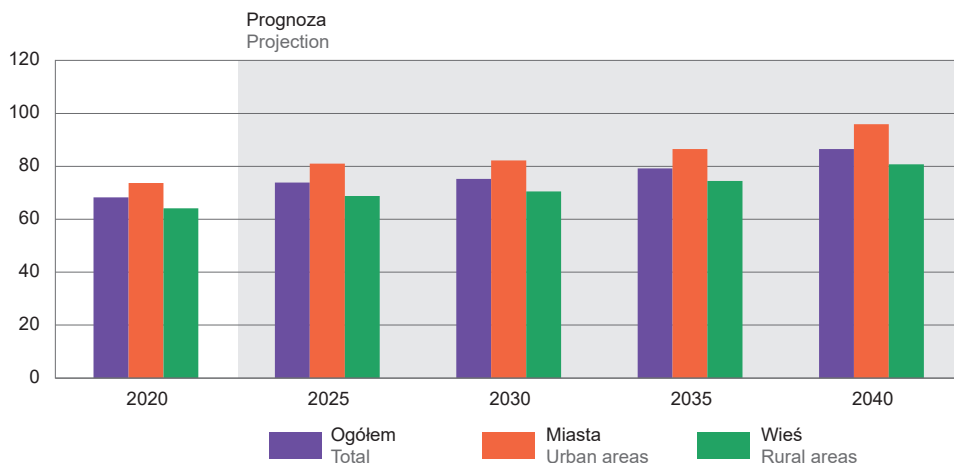
TABL. 12 (27). **PROGNOZA LUDNOŚCI**  
Stan w dniu 31 grudnia  
POPULATION PROJECTION  
As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2025	2030	2035	2040	2045	2050	SPECIFICATION
<b>OGÓŁEM w tys.</b>	<b>1193,5</b>	<b>1157,4</b>	<b>1116,6</b>	<b>1071,6</b>	<b>1024,4</b>	<b>976,9</b>	<b>TOTAL in thousands</b>
<b>W wieku przedprodukcyjnym</b>	<b>186,6</b>	<b>166,6</b>	<b>153,6</b>	<b>141,2</b>	<b>131,4</b>	<b>123,7</b>	<b>Pre-working age</b>
mężczyźni	96,1	85,7	79,0	72,6	67,6	63,7	males
kobiety	90,5	80,9	74,5	68,5	63,8	60,1	females
<b>Miasta</b>	<b>72,1</b>	<b>61,9</b>	<b>55,7</b>	<b>50,4</b>	<b>46,3</b>	<b>42,9</b>	<b>Urban areas</b>
mężczyźni	37,3	32,0	28,8	26,1	24,0	22,2	males
kobiety	34,8	29,9	26,9	24,3	22,4	20,7	females
<b>Wieś</b>	<b>114,5</b>	<b>104,8</b>	<b>97,9</b>	<b>90,8</b>	<b>85,1</b>	<b>80,8</b>	<b>Rural areas</b>
mężczyźni	58,8	53,7	50,2	46,6	43,7	41,5	males
kobiety	55,7	51,0	47,7	44,2	41,5	39,4	females
<b>W wieku produkcyjnym</b>	<b>686,6</b>	<b>660,6</b>	<b>623,1</b>	<b>574,4</b>	<b>517,4</b>	<b>463,1</b>	<b>Working age</b>
mężczyźni	370,1	356,9	341,1	319,1	291,3	260,7	males
kobiety	316,5	303,7	282,0	255,4	226,2	202,3	females
<b>Miasta</b>	<b>282,5</b>	<b>266,1</b>	<b>244,9</b>	<b>218,1</b>	<b>188,3</b>	<b>161,7</b>	<b>Urban areas</b>
mężczyźni	149,8	141,6	132,5	120,4	105,5	90,3	males
kobiety	132,7	124,5	112,4	97,7	82,8	71,4	females
<b>Wieś</b>	<b>404,1</b>	<b>394,4</b>	<b>378,1</b>	<b>356,3</b>	<b>329,2</b>	<b>301,3</b>	<b>Rural areas</b>
mężczyźni	220,3	215,2	208,5	198,7	185,8	170,4	males
kobiety	183,8	179,2	169,6	157,6	143,4	130,9	females
<b>W wieku poprodukcyjnym</b>	<b>320,3</b>	<b>330,3</b>	<b>339,9</b>	<b>355,9</b>	<b>375,5</b>	<b>390,2</b>	<b>Post-working age</b>
mężczyźni	116,4	122,0	124,4	131,2	142,3	155,5	males
kobiety	203,9	208,3	215,6	224,7	233,2	234,7	females
<b>Miasta</b>	<b>156,8</b>	<b>157,0</b>	<b>156,3</b>	<b>158,9</b>	<b>162,9</b>	<b>163,7</b>	<b>Urban areas</b>
mężczyźni	54,6	55,2	54,1	55,5	59,3	63,5	males
kobiety	102,2	101,9	102,2	103,4	103,6	100,1	females
<b>Wieś</b>	<b>163,5</b>	<b>173,2</b>	<b>183,7</b>	<b>197,1</b>	<b>212,6</b>	<b>226,5</b>	<b>Rural areas</b>
mężczyźni	61,8	66,8	70,3	75,8	83,0	92,0	males
kobiety	101,7	106,4	113,4	121,3	129,6	134,5	females
<b>LUDNOŚĆ W WIEKU NIEPRODUKCYJNYM NA 100 OSÓB W WIEKU PRODUKCYJNYM</b>							<b>NON-WORKING AGE POPULATION PER 100 PERSONS OF WORKING AGE</b>
Mężczyźni	73,8	75,2	79,2	86,5	98,0	111,0	Males
Kobiety	93,0	95,2	102,9	114,8	131,3	145,7	Females

WYKRES 9 (17). **LUDNOŚĆ W WIEKU NIEPRODUKCYJNYM NA 100 OSÓB W WIEKU PRODUKCYJNYM**

Stan na 31 grudnia

CHART 9 (17). **NON-WORKING AGE POPULATION PER 100 PERSONS OF WORKING AGE**  
As of 31 December



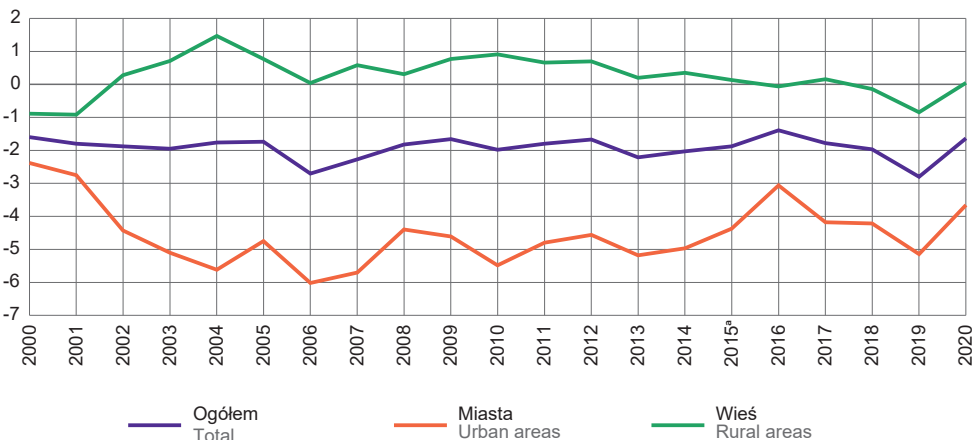
TABL. 13 (28). **MIGRACJE WEWNĘTRZNE I ZAGRANICZNE LUDNOŚCI NA POBYT STAŁY**  
INTERNAL AND INTERNATIONAL MIGRATION OF POPULATION FOR PERMANENT  
RESIDENCE

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Napływ <sup>a</sup> Inflow <sup>a</sup>				Odpływ <sup>b</sup> Outflow <sup>b</sup>				Saldo migracji <sup>c</sup> Net migration <sup>c</sup>
		ogółem total	z miast from urban areas	ze wsi from rural areas	z zagranicy from abroad	ogółem total	do miast to urban areas	na wieś to rural areas	za granicę to abroad	
W LICZBACH BEZWZGLĘDNYCH IN ABSOLUTE NUMBERS										
<b>OGÓŁEM</b>	2010	11373	6099	4945	329	13918	7190	6421	307	-2545
<b>TOTAL</b>	2015	10092	5034	4712	.	12466	6286	5728	.	-2374
	2019	11279	5491	5425	363	14741	8258	6377	106	-3462
	<b>2020</b>	<b>9520</b>	<b>4802</b>	<b>4450</b>	<b>268</b>	<b>11533</b>	<b>5929</b>	<b>5466</b>	<b>138</b>	<b>-2013</b>
Miasta	2010	4381	1783	2433	165	7566	3485	3825	256	-3185
Urban areas	2015	3863	1431	2215	.	6325	2860	3131	.	-2462
	2019	4528	1562	2773	193	7421	3786	3577	58	-2893
	<b>2020</b>	<b>3699</b>	<b>1327</b>	<b>2236</b>	<b>136</b>	<b>5745</b>	<b>2559</b>	<b>3129</b>	<b>57</b>	<b>-2046</b>
Wieś	2010	6992	4316	2512	164	6352	3705	2596	51	640
Rural areas	2015	6229	3603	2497	.	6141	3426	2597	.	88
	2019	6751	3929	2652	170	7320	4472	2800	48	-569
	<b>2020</b>	<b>5821</b>	<b>3475</b>	<b>2214</b>	<b>132</b>	<b>5788</b>	<b>3370</b>	<b>2337</b>	<b>81</b>	<b>33</b>
NA 1000 LUDNOŚCI PER 1000 POPULATION										
<b>OGÓŁEM</b>	2010	8,85	4,75	3,85	0,26	10,83	5,60	5,00	0,24	-1,98
<b>TOTAL</b>	2015	8,01	4,00	3,74	.	9,89	4,99	4,55	.	-1,88
	2019	9,12	4,44	4,38	0,29	11,91	6,67	5,15	0,09	-2,80
	<b>2020</b>	<b>7,74</b>	<b>3,90</b>	<b>3,62</b>	<b>0,22</b>	<b>9,38</b>	<b>4,82</b>	<b>4,44</b>	<b>0,11</b>	<b>-1,64</b>
Miasta	2010	7,54	3,07	4,19	0,28	13,03	6,00	6,59	0,44	-5,48
Urban areas	2015	6,86	2,54	3,93	.	11,23	5,08	5,56	.	-4,37
	2019	8,05	2,78	4,93	0,34	13,20	6,73	6,36	0,10	-5,15
	<b>2020</b>	<b>6,61</b>	<b>2,37</b>	<b>4,00</b>	<b>0,24</b>	<b>10,27</b>	<b>4,57</b>	<b>5,59</b>	<b>0,10</b>	<b>-3,66</b>
Wieś	2010	9,93	6,13	3,57	0,23	9,02	5,26	3,69	0,07	0,91
Rural areas	2015	8,94	5,17	3,58	.	8,82	4,92	3,73	.	0,13
	2019	10,00	5,82	3,93	0,25	10,84	6,62	4,15	0,07	-0,84
	<b>2020</b>	<b>8,68</b>	<b>5,18</b>	<b>3,30</b>	<b>0,20</b>	<b>8,63</b>	<b>5,03</b>	<b>3,48</b>	<b>0,12</b>	<b>0,05</b>

a Zameldowania. b Wymeldowania. c W 2015 r. do obliczenia salda wykorzystano dane o migracjach wewnętrznych za 2015 r. i migracjach zagranicznych za 2014 r.

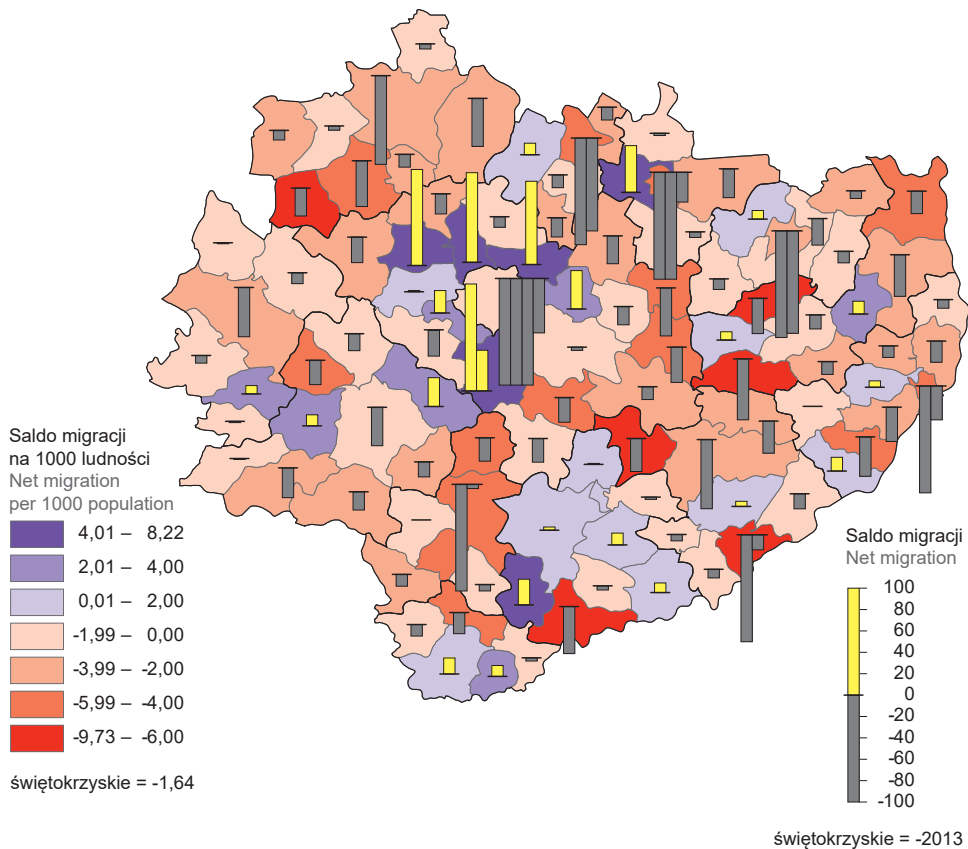
a Registrations. b Deregistrations. c In 2015 for calculating net migration, data on internal migration for 2015 and data on international migration for 2014 were used.

WYKRES 10 (18). **SALDO MIGRACJI LUDNOŚCI NA POBYT STAŁY NA 1000 LUDNOŚCI**  
CHART 10 (18). **NET MIGRATION OF POPULATION FOR PERMANENT RESIDENCE**  
PER 1000 POPULATION

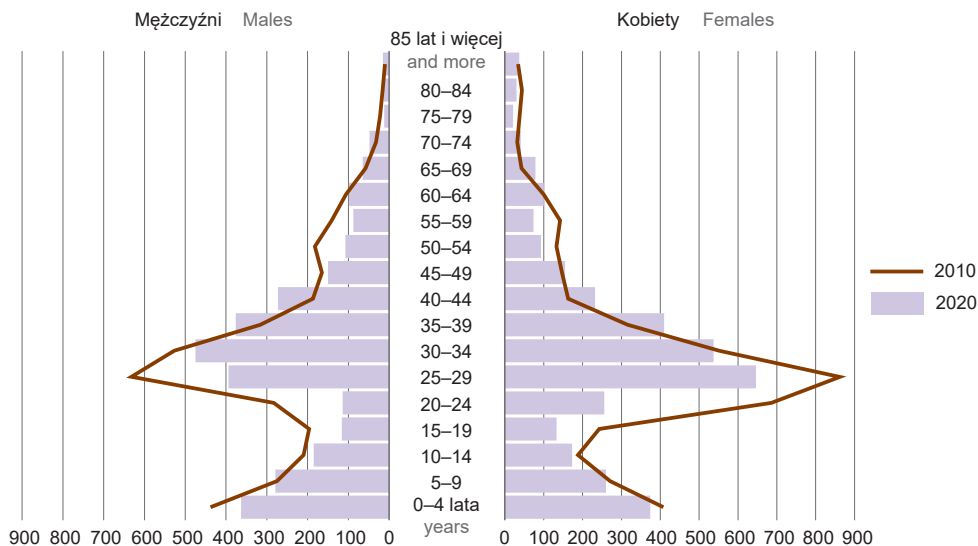


a Do obliczenia salda wykorzystano dane o migracjach wewnętrznych za 2015 r. i migracjach zagranicznych za 2014 r.  
a For calculating net migration, data on internal migration for 2015 and data on international migration for 2014 were used.

MAPA 5 (12). **MIGRACJE WEWNĘTRZNE I ZAGRANICZNE LUDNOŚCI NA POBYT STAŁY W 2020 R.**  
 MAP 5 (12). **INTERNAL AND INTERNATIONAL MIGRATION OF POPULATION FOR PERMANENT RESIDENCE IN 2020**



Migracje wewnątrzwojewódzkie ludności na pobyt stały  
 Interoivodship migration of population for permanent residence



**TABL. 14 (29). MIGRACJE ZAGRANICZNE LUDNOŚCI NA POBYT STAŁY WEDŁUG PŁCI I WIEKU MIGRANTÓW**  
INTERNATIONAL MIGRATION OF POPULATION FOR PERMANENT RESIDENCE BY SEX AND AGE OF MIGRANTS

LATA YEARS WIEK MIGRANTÓW AGE OF MIGRANTS		Imigranci Immigrants			Emigranci Emigrants			Saldo migracji Net migration		
		ogółem total	mężczyźni males	kobiety females	ogółem total	mężczyźni males	kobiety females	ogółem total	męż- czyźni males	kobiety females
<b>OGÓŁEM</b>	2010	329	221	108	307	134	173	22	87	-65
<b>TOTAL</b>	2014	346	188	158	452	223	229	-106	-35	-71
	2019	363	193	170	106	48	58	257	145	112
	<b>2020</b>	<b>268</b>	<b>140</b>	<b>128</b>	<b>138</b>	<b>70</b>	<b>68</b>	<b>130</b>	<b>70</b>	<b>60</b>
0–4 lata		125	64	61	4	3	1	121	61	60
5–9		49	28	21	6	4	2	43	24	19
10–14		10	5	5	8	4	4	2	1	1
15–19		9	2	7	5	4	1	4	-2	6
20–24		2	1	1	4	2	2	-2	-1	-1
25–29		7	3	4	20	7	13	-13	-4	-9
30–34		11	7	4	28	16	12	-17	-9	-8
35–39		9	3	6	23	11	12	-14	-8	-6
40–44		5	4	1	15	7	8	-10	-3	-7
45–49		10	3	7	6	2	4	4	1	3
50–54		7	4	3	6	5	1	1	-1	2
55–59		4	2	2	5	1	4	-1	1	-2
60–64		8	5	3	3	2	1	5	3	2
65 lat i więcej and more		12	9	3	5	2	3	7	7	-

**TABL. 15 (30). REZYDENCI<sup>a</sup>**  
Stan w dniu 31 grudnia  
**USUAL RESIDENCE POPULATION<sup>a</sup>**  
As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>OGÓŁEM</b>	<b>1268145</b>	<b>1241895</b>	<b>1218743</b>	<b>1209147</b>	<b>TOTAL</b>
mężczyźni	619447	605905	594511	589479	males
kobiety	648698	635990	624232	619668	females
Miasta	570280	552162	551130	546817	Urban areas
w tym mężczyźni	271839	262151	261367	259033	of which males
Wieś	697865	689733	667613	662330	Rural areas
w tym mężczyźni	347608	343754	333144	330446	of which males

a Do ludności rezydującej (rezydentów) zalicza się: stałych mieszkańców gminy, z wyjątkiem osób przebywających poza gminą zamieszkania przez okres co najmniej 12 miesięcy – bez względu na ich miejsce przebywania (w kraju czy za granicą); osoby przebywające czasowo w gminie z zamiarem zamieszkania przez okres co najmniej 12 miesięcy, przybyłe z innego miejsca w kraju lub z zagranicy (imigranci bez stałego pobytu w Polsce).

a The usual residence population (residents) – comprise the following groups: permanent residents of the gmina, with the exception of persons residing outside the gmina of residence for a period 12 months and more – regardless of their place of residence (in the country or abroad); a person temporarily staying in the gmina with the intention of residence for the period 12 months and more, arrived from another place in the country or from abroad (immigrants who are not registered for permanent residence in Poland).

TABL. 16 (31). **NIKTÓRE KOŚCIOŁY I INNE ZWIĄZKI WYZNANIOWE<sup>a</sup>**

Stan w dniu 31 grudnia

SELECTED CHURCHES AND OTHER RELIGIOUS ASSOCIATIONS<sup>a</sup>

As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2010	2015	2019	2020	2010	2015	2019	2020	
	jednostki kościelne <sup>b</sup> church units <sup>b</sup>				duchowni clergy				wierni, wyznawcy adherents, faithful
<b>Kościół Katolicki:</b> Catholic Church:									
Kościół Rzymskokatolicki <sup>c</sup>	544	546	546	546	1416	1497	1482	1480	1440225
<b>Starokatolickie:</b> Old Catholic:									
Kościół Polskokatolicki w RP <sup>d</sup>	6	7	6	6	6	5	5	5	738
Katolicki Kościół Narodowy w Polsce	–	–	1	1	–	–	–	1	350
<b>Protestanckie i tradycji protestanckiej:</b> Protestant and Protestant tradition:									
Kościół Chrześcijan Wiary Ewangelicznej	5	6	4	4	9	13	10	10	287
Kościół Adwentystów Dnia Siódmego w RP	3	3	3	3	1	–	2	3	133
Kościół Zielonoświątkowy w RP	3	3	3	3	4	3	3	3	131
Kościół Chrystusowy w RP <sup>e</sup>	2	1	1	1	4	5	5	3	86
Kościół Ewangelicko-Methodystyczny w RP <sup>d</sup>	1	1	1	1	1	1	1	1	72
Kościół Chrześcijański „Wieczernik”	1	1	1	1	4	4	4	1	50
Kościół Ewangelicznych Chrześcijan	1	1	1	1	1	3	3	3	35
Chrześcijańska Wspólnota Ewangeliczna	–	–	1 <sup>f</sup>	1 <sup>f</sup>	–	–	2 <sup>f</sup>	2 <sup>f</sup>	30 <sup>f</sup>
Kościół Chrześcijan Baptystów w RP <sup>d</sup>	1	1	1	1	1	1	1	1	24
Nowoapostolski Kościół w Polsce	1	1	1	1	–	–	–	–	14
Kościół Wolnych Chrześcijan	–	–	–	–	–	–	2	2	6
<b>Nurt badaczy Pisma Świętego:</b> Bible student movement:									
Świadkowie Jehowy w Polsce	47	31	30	30	–	–	185	198	2757 <sup>g</sup>
Zrzeszenie Wolnych Badaczy Pisma Świętego w RP	1	1	1	1	2	3	1	3	29
<b>Islamskie:</b> Muslim:									
Liga Muzułmańska w RP	–	–	–	–	–	–	–	–	200 <sup>h</sup>
Islamskie Zgromadzenie Ahl-ul Bayt	–	–	–	–	–	–	–	–	180 <sup>i</sup>
<b>Dalekiego Wschodu:</b> Far Eastern Religions:									
Buddyjski Związek Diamentowej Drogi Lini Karma Kagyu	–	1 <sup>k</sup>	1 <sup>k</sup>	1 <sup>k</sup>	–	–	–	–	129 <sup>k</sup>
Związek Buddyjski Bencien Karma Kamtsang <sup>l</sup>	–	–	–	–	–	–	–	–	57
Międzynarodowe Towarzystwo Świadomości Kryszny	–	1	–	–	–	2	2	2	23
<b>Inne:</b> Others:									
Rodzimy Kościół Polski	1	1 <sup>k</sup>	1	1	–	2 <sup>k</sup>	1	1	39
Kościół Jezusa Chrystusa Świętych w Dniach Ostatnich (Mormoni)	1	1 <sup>m</sup>	1	1	1	3 <sup>m</sup>	4	2	28
Kościół Armia Zbawienia w RP	1	1	1	1	1	1	1	1	10

a Znaczące w województwie; uszeregowane malejąco według liczby wiernych, wyznawców. b Obejmują m.in.: parafie, zbory, gminy wyznaniowe, ośrodki. c Dane dotyczą diecezji: kieleckiej i sandomierskiej; wierni – ochrzczeni. d Kościół stowarzyszony w Polskiej Radzie Ekumenicznej. e Do 2010 r. – Wspólnota Kościołów Chrystusowych w RP. f Dane dotyczą 2018 r. g Głosiciele. h Liczba faktycznych członków Ligi – 4. i Szacunkowa liczebność społeczności szyickiej. k Dane dotyczą 2011 r. l Do 2011 r. Związek Buddyjski Tradycji Karma Kamtsang. m Dane dotyczą 2014 r.

a Important in the voivodeship; listed by the decreasing number of adherents and faithful. b Including, among others, parishes, congregations, religious communities, centres. c Data concern dioceses: kieleckiej i sandomierskiej; adherents – baptised person. d Church associated in the Polish Ecumenical Council. e Until 2010 – Wspólnota Kościołów Chrystusowych w RP. f Data concern 2018. g Proclaimers. h Number of actual members – 4. i Estimated number of Shiite Community. k Data concern 2011. l Until 2011 – Związek Buddyjski Tradycji Karma Kamtsang. m Data concern 2014.

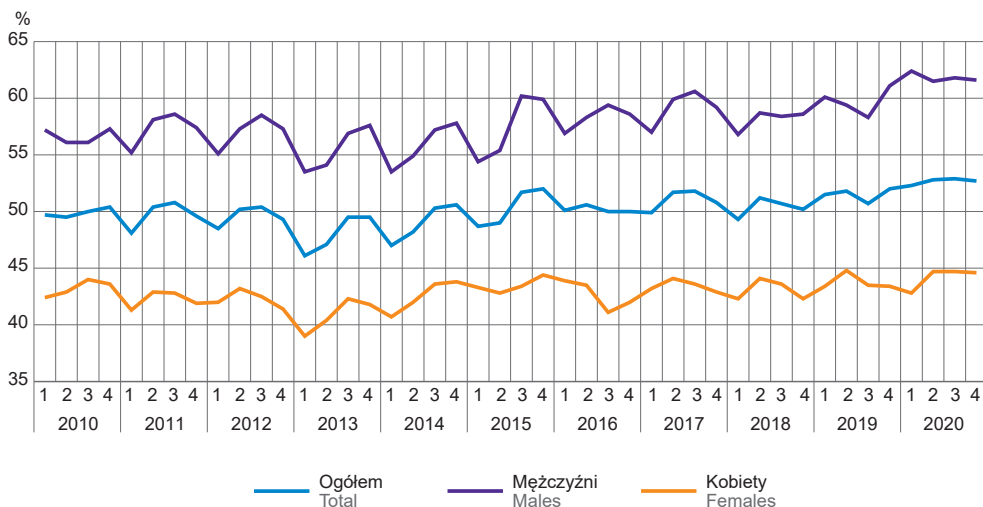
**Dział V. Rynek pracy**  
**Chapter V. Labour market**

**TABL. 1 (32). AKTYWNOŚĆ EKONOMICZNA LUDNOŚCI W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ**  
**– NA PODSTAWIE BAEL**  
ECONOMIC ACTIVITY OF THE POPULATION AGED 15 AND MORE – ON THE LFS BASIS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020				SPECIFICATION	
	średnie w roku annual averages				kwartały quarters				
					1	2	3		4
<b>LUDNOŚĆ w tys.</b>	<b>1221</b>	<b>1167</b>	<b>999</b>	<b>995</b>	<b>997</b>	<b>995</b>	<b>994</b>	<b>993</b>	<b>POPULATION in thousands</b>
Mężczyźni	604	575	482	480	481	480	479	479	Men
Kobiety	617	592	517	515	516	515	514	514	Women
<b>Aktywni zawodowo</b>	<b>692</b>	<b>654</b>	<b>537</b>	<b>548</b>	<b>544</b>	<b>547</b>	<b>554</b>	<b>547</b>	<b>Economically active persons</b>
mężczyźni	389	368	302	310	313	310	310	308	men
kobiety	303	286	235	238	231	237	245	238	women
<b>Pracujący</b>	<b>609</b>	<b>588</b>	<b>515</b>	<b>524</b>	<b>521</b>	<b>525</b>	<b>526</b>	<b>523</b>	<b>Employed persons</b>
mężczyźni	342	330	288	296	300	295	296	295	men
kobiety	267	258	227	228	221	230	230	229	women
<b>Bezrobotni<sup>a</sup></b>	<b>83</b>	<b>66</b>	<b>22</b>	<b>24</b>	<b>22</b>	<b>21</b>	<b>28</b>	<b>23</b>	<b>Unemployed persons<sup>a</sup></b>
mężczyźni	47	38	14	14	13	15	14	13	men
kobiety	36	28	9	10	10	.	14	10	women
<b>WSPÓŁCZYNNIK AKTYWNOŚCI ZAWODOWEJ w %</b>	<b>56,7</b>	<b>56,0</b>	<b>53,8</b>	<b>55,1</b>	<b>54,6</b>	<b>55,0</b>	<b>55,7</b>	<b>55,1</b>	<b>ACTIVITY RATE in %</b>
Mężczyźni	64,4	64,0	62,7	64,6	65,1	64,6	64,7	64,3	Men
Kobiety	49,1	48,3	45,5	46,2	44,8	46,0	47,7	46,3	Women
<b>Bierni zawodowo</b>	<b>529</b>	<b>514</b>	<b>462</b>	<b>447</b>	<b>453</b>	<b>448</b>	<b>439</b>	<b>446</b>	<b>Economically inactive persons</b>
Mężczyźni	215	207	181	170	168	170	170	171	Men
Kobiety	314	306	282	277	285	278	270	275	Women
<b>STOPA BEZROBOCIA w %</b>	<b>12,0</b>	<b>10,1</b>	<b>4,1</b>	<b>4,4</b>	<b>4,0</b>	<b>3,8</b>	<b>5,1</b>	<b>4,2</b>	<b>UNEMPLOYMENT RATE in %</b>
Mężczyźni	12,1	10,3	4,6	4,5	4,2	4,8	4,5	4,2	Men
Kobiety	11,9	9,8	3,8	4,2	4,3	.	5,7	4,2	Women

a Osoby w wieku 15–74 lata.  
a Persons aged 15–74.

**WYKRES 1 (19). WSKAŹNIK ZATRUDNIENIA DLA OSÓB W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ**  
CHART 1 (19). THE EMPLOYMENT RATE FOR PERSONS AGED 15 YEARS AND OVER





**TABL. 2 (33). PRACUJĄCY<sup>a</sup>**  
**Stan w dniu 31 grudnia**  
**EMPLOYED PERSONS<sup>a</sup>**  
**As of 31 December**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2010	2015	2019	2020	
				ogółem total	w tym kobiety of which women
<b>O G Ó Ł E M</b> <b>T O T A L</b>	<b>458414</b>	<b>465034</b>	<b>486123</b>	<b>481180</b>	<b>231466</b>
sektor publiczny public sector	97985	89708	91667	90888	61077
sektor prywatny private sector	360429	375326	394456	390292	170389
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybnictwo <sup>b</sup> Agriculture, forestry and fishing <sup>b</sup>	149706	149653	149369	149261	74603
Przemysł Industry	81539	80207	84731	83506	23241
w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufacturing	69839	69380	73310	72327	21062
Budownictwo Construction	26596	24233	27254	27163	2588
Handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>a</sup> Trade; repair of motor vehicles <sup>a</sup>	59099	59996	61006	59493	32216
Transport i gospodarka magazynowa Transportation and storage	19376	19034	21433	21148	3824
Zakwaterowanie i gastronomia <sup>a</sup> Accommodation and catering <sup>a</sup>	4715	5703	6428	6606	4306
Informacja i komunikacja Information and communication	2792	3327	3685	3737	997
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa Financial and insurance activities	6173	5484	5256	4928	3414
Obsługa rynku nieruchomości <sup>a</sup> Real estate activities	3402	3560	3836	3687	1795
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna Professional, scientific and technical activities	8376	9713	10816	11307	5855
Administrowanie i działalność wspierająca <sup>a</sup> Administrative and support service activities	7779	9234	12350	11586	4918
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne Public administration and defence; compulsory social security	20031	20871	20074	20038	12850
Edukacja Education	32698	31956	33000	32438	25919
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna Human health and social work activities	27238	30217	32381	32405	25986
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją Arts, entertainment and recreation	3955	4056	4373	4288	2570
Pozostała działalność usługowa Other service activities	4939	7790	10131	9589	6384

a Według faktycznego miejsca pracy i rodzaju działalności. b Dla gospodarstw indywidualnych w rolnictwie dane szacunkowe.  
a By actual workplace and kind of activity. b For private farms in agriculture estimated data.

TABL. 3 (34). **PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE**  
AVERAGE PAID EMPLOYMENT

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020		SPECIFICATION
				ogółem total	w tym podmioty o liczbie pracujących powyżej 9 osób <sup>a</sup> of which entities employing more than 9 persons <sup>a</sup>	
<b>O G Ó Ł E M</b>	<b>236279</b>	<b>226721</b>	<b>244531</b>	<b>242116</b>	<b>198789</b>	<b>T O T A L</b>
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo	3391	3514	3569	3552	1278	Agriculture, forestry and fishing
Przemysł	67313	63025	72990	74055	67562	Industry
w tym przetwórstwo przemysłowe	58803	55207	64107	65328	59396	of which manufacturing
Budownictwo	19832	16008	16931	16635	10013	Construction
Handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>a</sup>	38274	34758	34613	32887	20669	Trade; repair of motor vehicles <sup>a</sup>
Transport i gospodarka magazynowa	9146	9258	10479	10378	6898	Transportation and storage
Zakwaterowanie i gastronomia <sup>a</sup>	3373	3806	4200	4220	2605	Accommodation and catering <sup>a</sup>
Informacja i komunikacja	1303	1745	1754	1670	1227	Information and communication
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa	3061	2774	2568	2388	1978	Financial and insurance activities
Obsługa rynku nieruchomości <sup>a</sup>	2943	2708	3086	3046	2500	Real estate activities
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna	4659	4512	5039	5209	2844	Professional, scientific and technical activities
Administrowanie i działalność wspierająca <sup>a</sup>	3563	4310	6097	5851	5107	Administrative and support service activities
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne	19340	18937	18318	17899	17899	Public administration and defence; compulsory social security
Edukacja	30405	29509	30973	30623	30343	Education
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna	24634	24842	26003	25545	24274	Human health and social work activities
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją	3321	3335	3553	3465	3335	Arts, entertainment and recreation
Pozostała działalność usługowa	1721	3682	4360	4693	256	Other service activities

<sup>a</sup> Bez zatrudnionych za granicą.

<sup>a</sup> Excluding persons employed abroad.

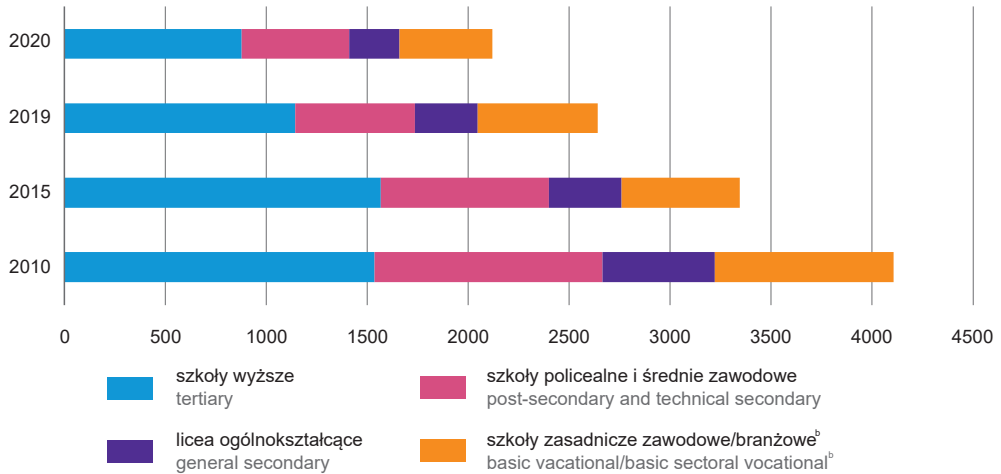
**TABL. 4 (35). PRZYJĘCIA DO PRACY I ZWOLNIENIA Z PRACY<sup>a</sup>**  
**HIRES AND TERMINATIONS<sup>a</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Przyjęcia do pracy Hires			Współczynnik przyjęć w % Hire rate in %	Zwolnienia z pracy Terminations		Współczynnik zwolnień w % Terminations rate in %
	ogółem total	w tym kobiety of which women			ogółem total	w tym kobiety of which women	
<b>OGÓŁEM</b>	2010	42143	15363	22,3	38257	13522	20,2
<b>TOTAL</b>	2015	37109	15074	20,2	34002	12305	18,4
	2019	37848	16132	19,0	37100	15150	18,6
	<b>2020</b>	<b>34626</b>	<b>13790</b>	<b>17,5</b>	<b>32626</b>	<b>13527</b>	<b>16,5</b>
sektor publiczny public sector		7234	4781	9,1	7626	5026	9,6
sektor prywatny private sector		27392	9009	23,1	25000	8501	21,1
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo Agriculture, forestry and fishing		129	36	10,3	149	34	11,9
Przemysł Industry		14955	3978	22,3	12332	3284	18,4
w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufacturing		13939	3793	23,8	11281	3083	19,2
Budownictwo Construction		2618	161	25,2	2615	145	25,2
Handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>a</sup> Trade; repair of motor vehicles <sup>a</sup>		4028	2201	18,7	4038	2323	18,7
Transport i gospodarka magazynowa Transportation and storage		1773	185	25,6	1614	151	23,3
Zakwaterowanie i gastronomia <sup>a</sup> Accommodation and catering <sup>a</sup>		663	411	23,3	813	502	28,3
Informacja i komunikacja Information and communication		171	79	13,2	205	95	15,8
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa Financial and insurance activities		118	95	5,5	214	172	9,9
Obsługa rynku nieruchomości <sup>a</sup> Real estate activities		515	214	21,1	555	221	22,9
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna Professional, scientific and technical activities		553	311	19,8	502	285	18,0
Administrowanie i działalność wspierająca <sup>a</sup> Administrative and support service activities		2085	862	38,5	2345	916	43,2
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne Public administration and defence; compulsory social security		1983	1281	10,4	2102	1301	11,2
Edukacja Education		2151	1746	7,9	2312	1863	8,4
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna Human health and social work activities		2459	1965	10,1	2415	1992	9,8
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją Arts, entertainment and recreation		306	190	9,6	345	207	10,9
Pozostałe sekcje Other sections		119	75	45,9	70	36	27,5

<sup>a</sup> Dane obejmują pełnozatrudnionych w podmiotach o liczbie pracujących 10 i więcej oraz w jednostkach sfery budżetowej niezależnie od liczby pracujących.

<sup>a</sup> Data cover full-time paid employees in entities employing 10 persons and more as well as budgetary sphere units regardless of the number of employed persons.

WYKRES 2 (20). **ABSOLWENCI PODEJMUJĄCY PRACĘ PO RAZ PIERWSZY WEDŁUG RODZAJU UKOŃCZONEJ SZKOŁY<sup>a</sup>**  
 CHART 2 (20). **GRADUATES TAKING UP WORK FOR THE FIRST TIME BY TYPE OF SCHOOL THEY GRADUATED FROM<sup>a</sup>**

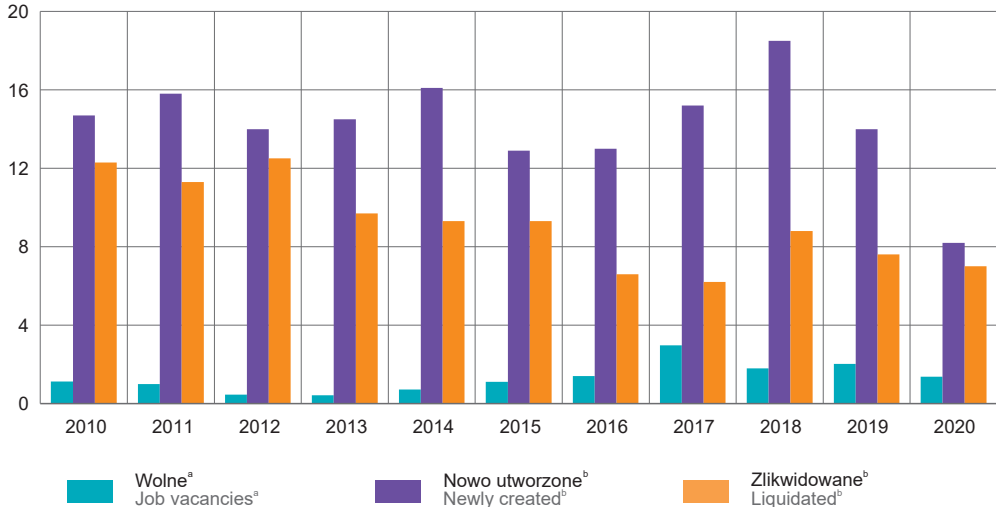


a Zatrudnieni na podstawie stosunku pracy; dane obejmują pełnozatrudnionych w podmiotach o liczbie pracujących 10 i więcej oraz w jednostkach sfery budżetowej niezależnie od liczby pracujących. b Do 2019 r. - absolwenci zasadniczych szkół zawodowych.

a Employed on the basis of an employment contract; data cover full-time paid employees in entities employing 10 persons and more as well as budgetary sphere units regardless of the number of employed persons. b Until 2019 - graduates of basic vocational.

WYKRES 3 (21). **MIEJSCA PRACY WOLNE, NOWO UTWORZONE I ZLIKwidOWANE**  
 CHART 3 (21). **JOB VACANCIES, NEWLY CREATED AND LIQUIDATED JOBS**

tys.  
thousand



a Stan w dniu 31 grudnia. b W ciągu roku.  
 a As of 31 December. b During the year.

TABL. 5 (36). **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI**  
Stan w dniu 31 grudnia  
REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS  
As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>Bezrobotni zarejestrowani ogółem</b>	<b>82141</b>	<b>66131</b>	<b>42042</b>	<b>44881</b>	<b>Total registered unemployed persons</b>
w tym kobiety	41199	32687	22143	23050	of which women
Z liczby ogółem – bezrobotni:					Of total number – unemployed persons:
dotychczas niepracujący	20450	13112	6228	6545	previously not employed
absolwenci <sup>a</sup>	5582	3734	1874	1880	school-leavers <sup>a</sup>
bez kwalifikacji zawodowych	16733	17561	10408	11819	without occupational qualifications
zwolnieni z przyczyn dotyczących zakładu pracy	1608	3247	1749	2070	terminated for company reasons
długotwale bezrobotni <sup>b</sup>	41464	37123	21099	24147	long-term unemployed <sup>b</sup>
posiadający prawo do zasiłku	13693	8974	7037	6886	possessing benefit rights
posiadający co najmniej jedno dziecko do 6 roku życia	.	9719	7905	7566	with at least one child under 6 years of age
niepełnosprawni	3977	4191	2723	2565	disabled persons

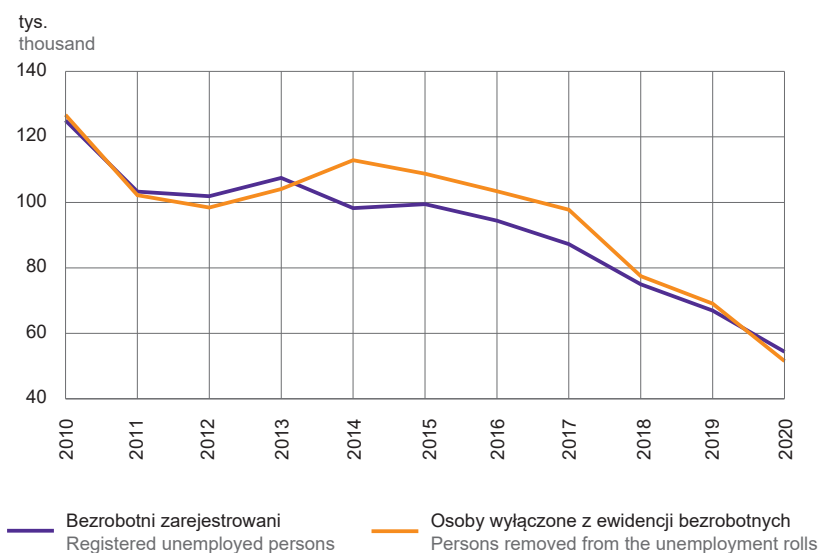
a Za bezrobotnego zarejestrowanego absolwenta uważa się osobę w okresie do upływu 12 miesięcy od dnia ukończenia nauki potwierdzonej świadectwem, dyplomem lub innym dokumentem ukończenia szkoły (dotyczy absolwentów z wykształceniem zasadniczym zawodowym/branżowym, średnim, policealnym lub wyższym), kursów zawodowych trwających co najmniej 24 miesiące lub nabycia uprawnień do wykonywania zawodu przez osoby niepełnosprawne. b Pozostający w rejestrze powiatowego urzędu pracy łącznie przez okres ponad 12 miesięcy w okresie ostatnich 2 lat, z wyłączeniem okresów odbywania stażu i przygotowania zawodowego dorosłych w miejscu pracy.

Ź r ó d ł o: dane Ministerstwa Rozwoju, Pracy i Technologii.

a Registered unemployed school-leaver is a person who has graduated within the last 12 months any school confirmed by a certificate, diploma or other document of completion of education (concerns school-leavers with basic vocational or basic sectoral vocational, secondary, post-secondary or tertiary education), has completed a minimum of 24 months of vocational training courses or disabled persons who acquired qualifications to work in a given occupation. b Remaining in the register rolls of the powiat labour office for the overall period of over 12 months during the last two years, excluding the periods of traineeship and vocational training of adults in the workplace.

S o u r c e: data of the Ministry of Economic Development, Labour and Technology.

WYKRES 4 (22). **NAPŁYW I ODPŁYW BEZROBOTNYCH**  
CHART 4 (22). **INFLOW AND OUTFLOW OF THE UNEMPLOYED**

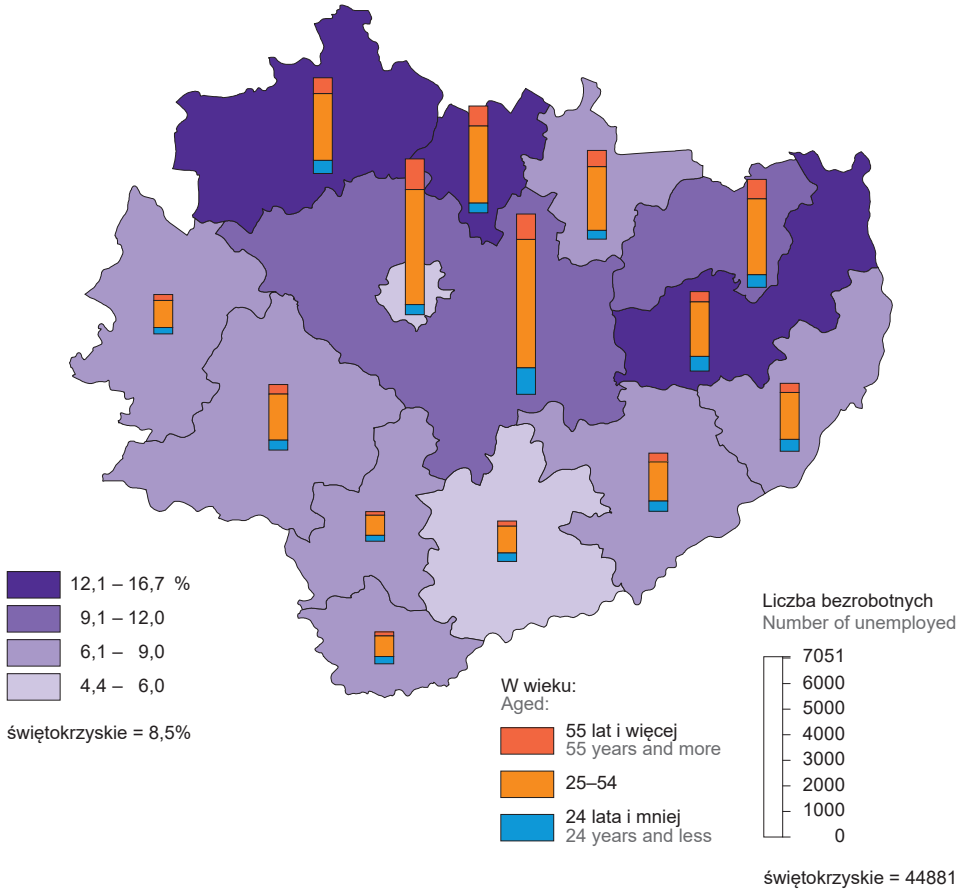


MAPA 1 (13). **STOPA BEZROBOCIA REJESTROWANEGO W 2020 R.**

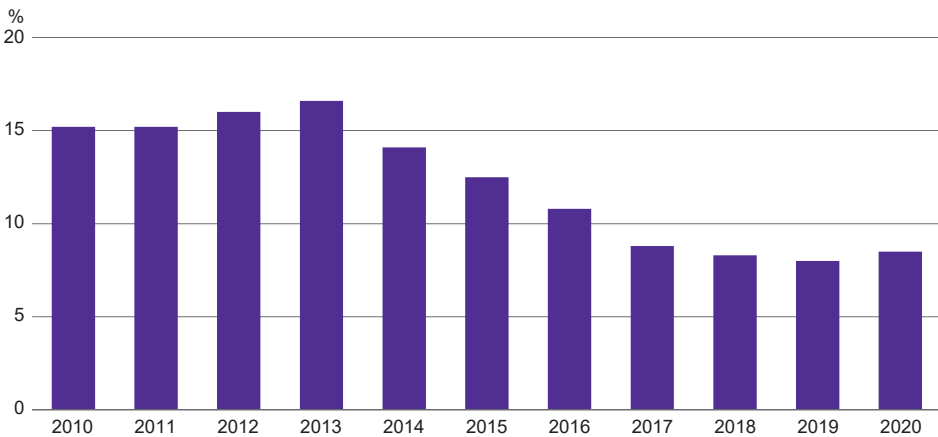
Stan w dniu 31 grudnia

MAP 1 (13). **REGISTERED UNEMPLOYMENT RATE IN 2020**

As of 31 December



Stopa bezrobocia rejestrowanego  
Registered unemployment rate

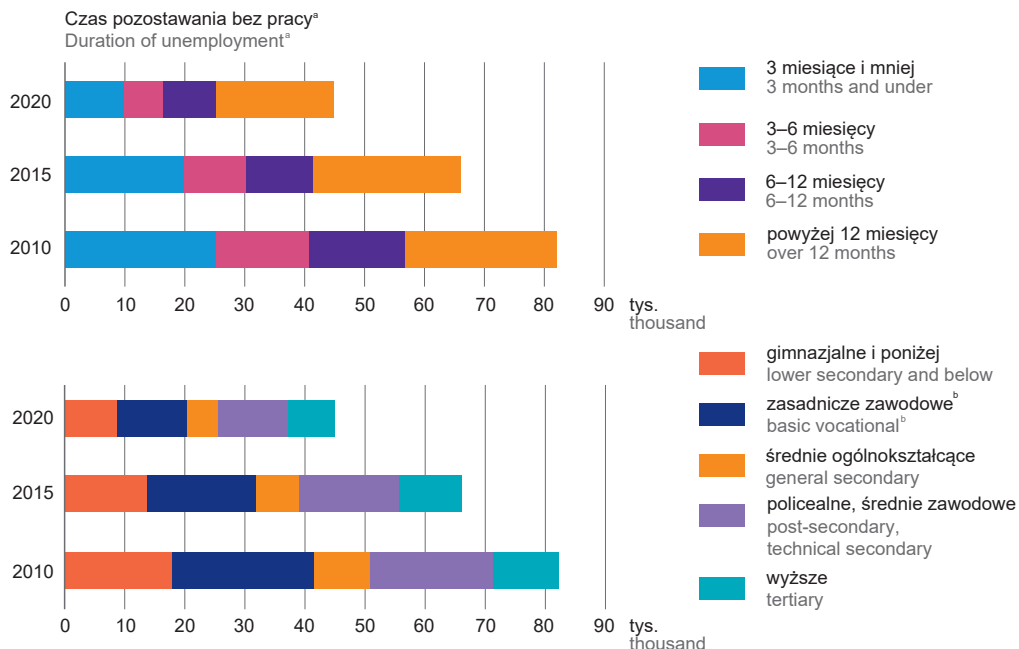


**WYKRES 5 (23). BEZROBOTNI OGÓŁEM WEDŁUG CZASU POZOSTAWANIA BEZ PRACY I POZIOMU WYKSZTAŁCENIA**

Stan w dniu 31 grudnia

**CHART 5 (23). UNEMPLOYED PERSONS BY DURATION OF UNEMPLOYMENT AND EDUCATIONAL LEVEL**

As of 31 December



a Od momentu rejestracji w urzędzie pracy; przedziały zostały domknięte prawostronnie, np. W przedziale 3-6 uwzględniono osoby, które pozostawały bez pracy 3 miesiące i 1 dzień do 6 miesięcy. b W 2020 r. łącznie z wykształceniem branżowym.

a From the data of registering in a labour office; intervals were shifted upward, e.g. in the interval 3-6, persons remaining unemployed from 3 months and 1 day to 6 months were included. b In 2020 including basic sectoral vocational education.

**TABL. 6 (37). BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI KORZYSTAJĄCY Z AKTYWNYCH FORM PRZECIWDZIAŁANIA BEZROBOCIU ORAZ OFERTY PRACY<sup>a</sup>**  
REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BENEFITTING FROM LABOUR MARKET PROGRAMME AS WELL AS JOB OFFERS<sup>a</sup>

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>Bezrobotni, którzy:</b>					<b>Unemployed persons who:</b>
Podjęli zatrudnienie przy pracach interwencyjnych	2768	2074	1872	1569	Undertook employment in intervention works
w tym kobiety	1741	1207	1076	936	of which women
Podjęli zatrudnienie przy robotach publicznych	3674	1778	1034	1042	Undertook employment in public works
w tym kobiety	1859	1055	573	620	of which women
Rozpoczęli szkolenie i staż u pracodawcy	24649	14802	7685	5765	Started training and traineeship with the employer
w tym kobiety	15228	9202	4742	3681	of which women
Rozpoczęli prace społecznie użyteczne	1331	1333	563	311	Started a social useful works
w tym kobiety	850	895	306	173	of which women
<b>Liczba zgłoszonych ofert pracy</b>	<b>39413</b>	<b>36449</b>	<b>28863</b>	<b>20319</b>	<b>Number of submitted job offers</b>
<b>Bezrobotni na 1 ofertę pracy<sup>b</sup></b>	<b>190</b>	<b>87</b>	<b>53</b>	<b>57</b>	<b>Unemployed persons per 1 job offer<sup>b</sup></b>

a W ciągu roku. b Stan w dniu 31 grudnia.

Źródło: dane Ministerstwa Rozwoju, Pracy i Technologii.

a During the year. b As of 31 December.

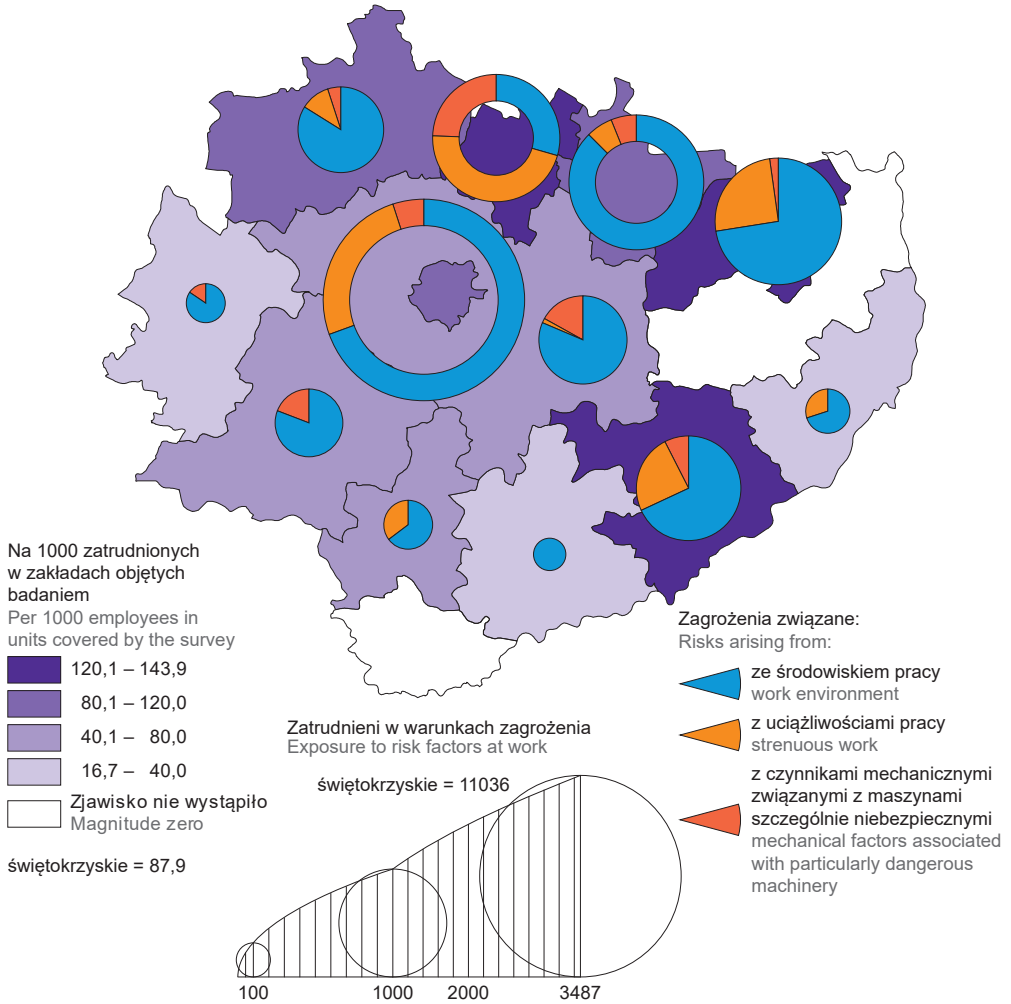
Source: data of the Ministry of Economic Development, Labour and Technology.

MAPA 2 (14). **ZATRUDNIENI W WARUNKACH ZAGROŻENIA<sup>a</sup> W 2020 R.**

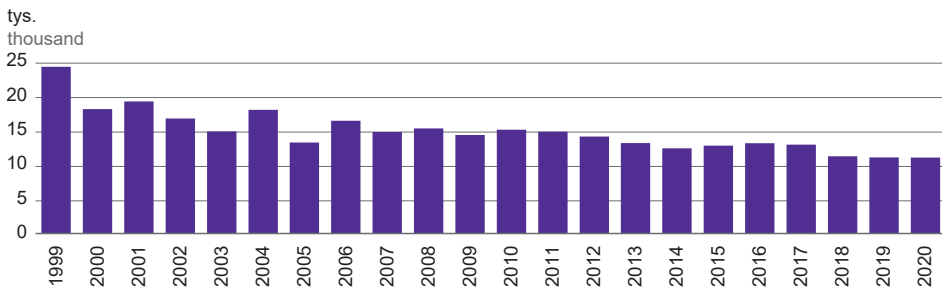
Stan w dniu 31 grudnia

MAP 2 (14). **EXPOSURE TO RISK FACTORS AT WORK<sup>a</sup> IN 2020**

As of 31 December



Zatrudnieni w warunkach zagrożenia  
Exposure to risk factors at work



<sup>a</sup> Liczeni tylko jeden raz w grupie czynnika przeważającego.  
<sup>a</sup> Employees listed only once by predominant factor.



TABL. 7 (38). **POSZKODOWANI W WYPADKACH PRZY PRACY<sup>a</sup>**  
**(poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie)**  
**PERSONS INJURED IN ACCIDENTS AT WORK<sup>a</sup>**  
**(excluding private farms in agriculture)**

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem Total	W wypadkach In accidents			Z liczby ogółem – niezdol- ni do pracy <sup>b</sup> Of total number – persons incapable for work <sup>b</sup>			SPECIFICATION	
		śmier- telnych fatal	ciężkich serious	z innym skut- kiem with other effect	1–3 dni days	4–20	21 dni i więcej days and more		
<b>OGÓŁEM</b>	2010	2231	15	12	2204	24	579	1477	<b>TOTAL</b>
	2015	2010	12	15	1983	27	617	1288	
	2019	2168	8	14	2146	20	766	1354	
	<b>2020</b>	<b>1629</b>	<b>6</b>	<b>13</b>	<b>1610</b>	<b>6</b>	<b>602</b>	<b>1013</b>	
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo	13	–	–	13	–	2	11	11	Agriculture, forestry and fishing
Przemysł	613	1	8	604	2	195	415	415	Industry
górnictwo i wydobywanie	15	–	1	14	–	4	11	11	mining and quarrying
przetwórstwo przemysłowe	545	1	5	539	2	180	362	362	manufacturing
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę <sup>Δ</sup>	18	–	2	16	–	4	14	14	electricity, gas, steam and air conditioning supply
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>Δ</sup>	35	–	–	35	–	7	28	28	water supply; sewerage, waste management and remediation activities
Budownictwo	111	1	–	110	–	34	76	76	Construction
Handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup>	208	–	2	206	–	95	112	112	Trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup>
Transport i gospodarka magazynowa	92	1	1	90	–	35	56	56	Transportation and storage
Zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup>	14	–	–	14	–	5	9	9	Accommodation and catering <sup>Δ</sup>
Informacja i komunikacja	10	–	1	9	–	3	7	7	Information and communication
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa	9	–	–	9	–	1	8	8	Financial and insurance activities
Obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup>	9	–	–	9	–	4	5	5	Real estate activities
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna	5	–	–	5	–	3	2	2	Professional, scientific and technical activities
Administrowanie i działalność wspierająca <sup>Δ</sup>	30	1	–	29	–	9	20	20	Administrative and support service activities
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne	74	–	1	73	–	28	46	46	Public administration and defence; compulsory social security
Edukacja	83	1	–	82	–	27	55	55	Education
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna	332	1	–	331	4	152	174	174	Human health and social work activities
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją	17	–	–	17	–	4	13	13	Arts, entertainment and recreation
Pozostała działalność usługowa	9	–	–	9	–	5	4	4	Other service activities

a Zgłoszone w danym roku. b Bez osób poszkodowanych w wypadkach śmiertelnych.

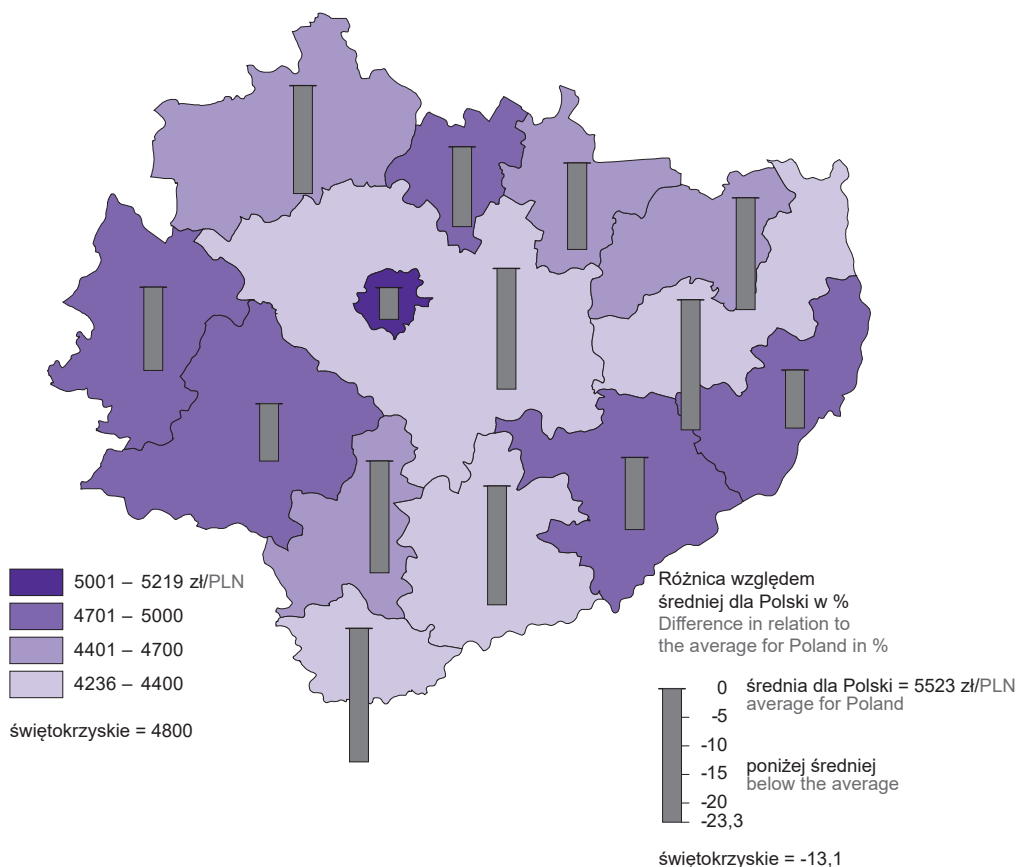
a Registered in a given year. b Excluding persons injured in fatal accidents.

**Dział VI. Wynagrodzenia. Świadczenia społeczne**  
**Chapter VI. Wages and salaries. Social benefits**

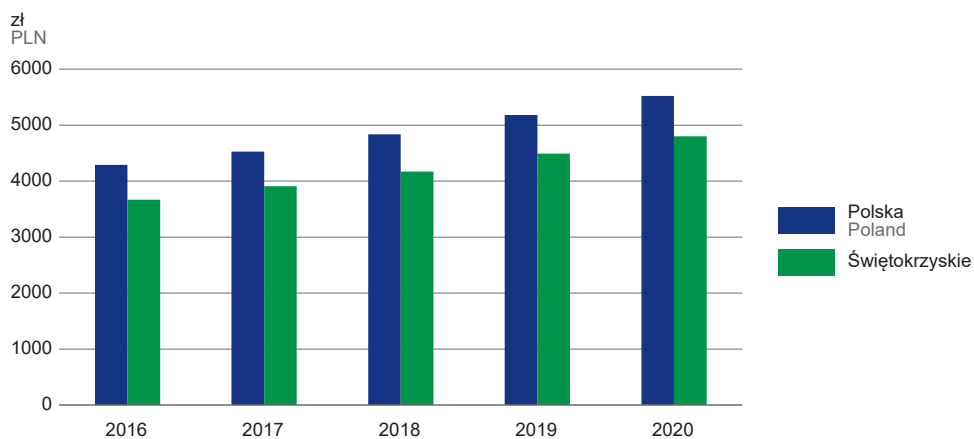
**TABL. 1 (39). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO**  
**AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020		SPECIFICATION
				ogółem total	w tym podmioty o liczbie pracują- cych powyżej 9 of which entities employing more than 9 persons	
w zł in PLN						
<b>O G Ó Ł E M</b>	<b>2793,23</b>	<b>3374,56</b>	<b>4259,60</b>	<b>4538,11</b>	<b>4800,21</b>	<b>T O T A L</b>
sektor publiczny	3358,19	4062,82	5074,77	5497,10	5497,10	public sector
sektor prywatny	2458,46	2994,44	3849,35	4057,31	4331,79	private sector
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo	3773,86	4865,26	5760,42	5616,64	6398,83	Agriculture, forestry and fishing
Przemysł	2813,80	3468,92	4421,23	4648,33	4772,96	Industry
w tym przetwórstwo przemysłowe	2673,16	3320,09	4332,49	4570,18	4695,86	of which manufacturing
Budownictwo	2348,52	2727,21	3432,28	3645,00	4126,37	Construction
Handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>a</sup>	2117,95	2637,88	3458,15	3573,78	3807,92	Trade; repair of motor vehicles <sup>a</sup>
Transport i gospodarka magazynowa	2067,72	2576,43	3208,46	3386,60	3592,11	Transportation and storage
Zakwaterowanie i gastronomia <sup>a</sup>	1742,11	2329,52	2952,34	3011,80	3167,77	Accommodation and catering <sup>a</sup>
Informacja i komunikacja	3432,46	3729,13	4865,75	5099,11	4840,30	Information and communication
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa	3954,09	4548,98	5545,20	5886,83	6339,56	Financial and insurance activities
Obsługa rynku nieruchomości <sup>a</sup>	2958,27	3530,72	5126,35	5326,78	5665,39	Real estate activities
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna	2564,24	3100,95	3955,69	4161,45	4306,13	Professional, scientific and technical activities
Administrowanie i działalność wspierająca <sup>a</sup>	1937,77	2385,68	2968,72	3235,28	3199,34	Administrative and support service activities
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne	3715,39	4295,61	5389,27	5942,13	5942,13	Public administration and defence; compulsory social security
Edukacja	3344,16	4018,05	4668,84	5074,77	5089,98	Education
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna	3117,80	3648,72	4999,83	5420,76	5516,87	Human health and social work activities
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją	2733,94	3154,84	3816,80	4073,58	4106,98	Arts, entertainment and recreation
Pozostała działalność usługowa	2072,23	2728,59	3179,93	3578,42	3443,52	Other service activities

MAPA 1 (15). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO<sup>a</sup> W 2020 R.  
 MAP 1 (15). AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES<sup>a</sup> IN 2020



Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto<sup>a</sup>  
 Average monthly gross wages and salaries<sup>a</sup>

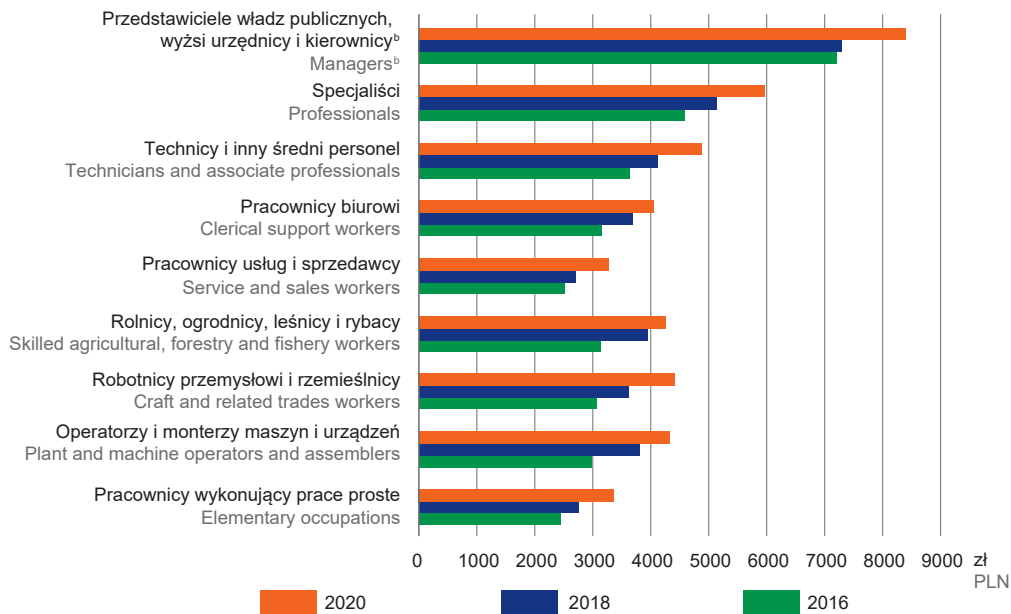
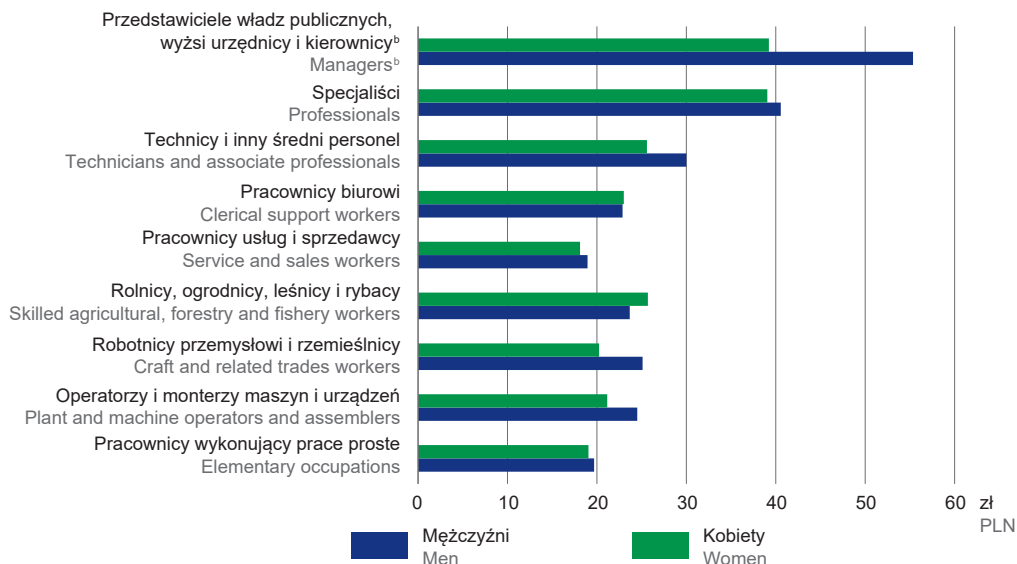


<sup>a</sup> Bez podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób.  
<sup>a</sup> Excluding economic entities employing up to 9 persons.

TABL. 2 (40). PRZECIĘTNE WYNAGRODZENIA BRUTTO ZA PAŹDZIERNIK 2020 R.<sup>a</sup>  
AVERAGE GROSS WAGES AND SALARIES FOR OCTOBER 2020<sup>a</sup>

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION a – w zł in PLN b – ogółem = 100 total = 100	Ogółem Total			Sektor publiczny Public sector			Sektor prywatny Private sector			
	ogółem total	męż- czyźni men	kobiety women	ogółem total	męż- czyźni men	kobiety women	ogółem total	męż- czyźni men	kobiety women	
<b>O G Ó Ł E M T O T A L</b>										
O G Ó Ł E M	a	4949,41	5134,56	4757,64	5429,04	5663,07	5315,56	4636,36	4955,12	4098,88
T O T A L	b	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
<b>WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA BY EDUCATIONAL LEVEL</b>										
Wyższe ze stopniem naukowym co najmniej doktora oraz tytułem magistra, lekarza lub równorzędnym	a	6110,42	7167,33	5626,63	6105,33	6845,66	5874,94	6118,84	7453,77	5066,46
Tertiary with academic degree (at least doctorate) or tertiary with master degree, physician degree or equivalent	b	123,5	139,6	118,3	112,5	120,9	110,5	132,0	150,4	123,6
Wyższe z tytułem inżyniera, licencjata, dyplomowanego ekonomisty lub równorzędnym	a	5209,22	5844,28	4601,23	5367,92	5873,14	5068,76	5113,01	5832,66	4196,51
Tertiary with engineer degree, licentiate (bachelor), economist with diploma or equivalent	b	105,2	113,8	96,7	98,9	103,7	95,4	110,3	117,7	102,4
Policealne	a	4379,02	4774,23	4071,72	5103,32	5662,50	4772,14	3880,72	4303,10	3486,95
Post-secondary	b	88,5	93,0	85,6	94,0	100,0	89,8	83,7	86,8	85,1
Średnie zawodowe	a	4245,05	4532,40	3670,16	4552,28	4779,35	4336,40	4155,13	4483,42	3314,11
Vocational secondary	b	85,8	88,3	77,1	83,9	84,4	81,6	89,6	90,5	80,9
Średnie ogólnokształcące	a	4036,76	4353,64	3758,38	3955,91	4393,52	3788,45	4065,00	4346,43	3742,07
General secondary	b	81,6	84,8	79,0	72,9	77,6	71,3	87,7	87,7	91,3
Zasadnicze zawodowe	a	4034,15	4223,93	3508,55	4010,34	4298,97	3602,35	4040,58	4208,63	3461,99
Basic vocational	b	81,5	82,3	73,7	73,9	75,9	67,8	87,1	84,9	84,5
Gimnazjalne	a	3626,15	3817,97	2838,05	3138,86	3298,75	2765,76	3663,25	3852,04	2846,85
Lower secondary	b	73,3	74,4	59,7	57,8	58,3	52,0	79,0	77,7	69,5
Podstawowe i niepełne podstawowe	a	3857,33	4060,20	3520,84	3578,21	3861,22	3379,94	3983,02	4111,53	3653,75
Primary and incomplete primary	b	77,9	79,1	74,0	65,9	68,2	63,6	85,9	83,0	89,1
<b>WEDŁUG WIEKU BY AGE</b>										
24 lata i mniej and less	a	3566,66	3742,50	3282,27	3820,36	4016,47	3700,96	3530,59	3719,90	3175,96
	b	72,1	72,9	69,0	70,4	70,9	69,6	76,2	75,1	77,5
25–34	a	4310,13	4576,44	3950,02	4547,33	4769,64	4422,59	4230,25	4540,32	3660,86
	b	87,1	89,1	83,0	83,8	84,2	83,2	91,2	91,6	89,3
35–44	a	4976,22	5262,55	4701,08	5240,18	5644,66	5072,85	4826,90	5157,43	4327,57
	b	100,5	102,5	98,8	96,5	99,7	95,4	104,1	104,1	105,6
45–54	a	5195,85	5434,18	5014,34	5656,10	5859,26	5577,07	4775,03	5243,73	4149,75
	b	105,0	105,8	105,4	104,2	103,5	104,9	103,0	105,8	101,2
55–59	a	5271,59	5350,11	5204,90	5766,59	5997,15	5661,38	4700,99	4977,64	4235,05
	b	106,5	104,2	109,4	106,2	105,9	106,5	101,4	100,5	103,3
60–64	a	5479,00	5349,48	5951,39	5764,52	5645,33	5962,69	5243,55	5183,35	5909,19
	b	110,7	104,2	125,1	106,2	99,7	112,2	113,1	104,6	144,2
65 lat i więcej and more	a	7733,18	7828,26	7349,99	7733,49	7842,63	7424,09	7732,46	7802,71	6600,77
	b	156,2	152,5	154,5	142,4	138,5	139,7	166,8	157,5	161,0
<b>WEDŁUG STAŻU PRACY BY WORK SENIORITY</b>										
Do 1,9 roku and less	a	3618,80	3707,94	3527,39	4228,86	4297,46	4203,93	3431,85	3624,88	3165,57
	b	73,1	72,2	74,1	77,9	75,9	79,1	74,0	73,2	77,2
2,0– 4,9	a	3912,36	4153,84	3651,20	4269,33	4606,20	4094,86	3791,12	4063,49	3414,77
	b	79,0	80,9	76,7	78,6	81,3	77,0	81,8	82,0	83,3
5,0– 9,9	a	4445,44	4738,62	4097,05	4530,87	4896,09	4357,53	4412,15	4707,23	3911,38
	b	89,8	92,3	86,1	83,5	86,5	82,0	95,2	95,0	95,4
10,0–14,9	a	4745,02	5111,90	4344,97	4945,39	5483,22	4681,35	4665,30	5030,57	4121,59
	b	95,9	99,6	91,3	91,1	96,8	88,1	100,6	101,5	100,6
15,0–19,9	a	5185,57	5455,54	4930,47	5539,50	5791,19	5432,90	4967,92	5353,47	4386,60
	b	104,8	106,3	103,6	102,0	102,3	102,2	107,2	108,0	107,0
20 lat i więcej and more	a	5600,10	5678,26	5522,60	5880,56	6001,42	5819,13	5263,71	5489,22	4759,59
	b	113,1	110,6	116,1	108,3	106,0	109,5	113,5	110,8	116,1

a Dane na podstawie reprezentacyjnego badania przeprowadzonego co dwa lata. Dane obejmują podmioty o liczbie pracujących powyżej 9 osób. Wyniki dotyczą osób pełnozatrudnionych i niepełnozatrudnionych, które w roku badania pracowały cały październik.  
a Data based on a representative survey conducted every two years. Data includes entities employing more than 9 persons. The results refer to full-time and part-time employees who worked whole October in the year of the study.

WYKRES 1 (24). PRZECIĘTNE WYNAGRODZENIA BRUTTO<sup>a</sup> WEDŁUG WIELKICH GRUP ZAWODÓW ZA PAŹDZIERNIKCHART 1 (24). AVERAGE GROSS WAGES AND SALARIES<sup>a</sup> OF EMPLOYEES BY MAJOR OCCUPATIONAL GROUP IN OCTOBERWYKRES 2 (25). PRZECIĘTNE STAWKI GODZINOWE WYNAGRODZENIA<sup>a</sup> OGÓŁEM BRUTTO WEDŁUG PŁCI ZA PAŹDZIERNIK 2020 R.CHART 2 (25). EMPLOYEES' AVERAGE HOURLY GROSS EARNINGS<sup>a</sup> BY SEX FOR OCTOBER 2020

<sup>a</sup> Dane na podstawie reprezentacyjnego badania przeprowadzonego co dwa lata. Dane obejmują podmioty o liczbie pracujących powyżej 9 osób. Wyniki dotyczą osób pełnozatrudnionych i niepełnozatrudnionych, które w roku badania przepracowały cały październik. <sup>b</sup> Grupa obejmuje pracowników sektora publicznego i prywatnego.

<sup>a</sup> Data based on a representative survey conducted every two years. Data includes entities employing more than 9 persons. The results refer to full-time and part-time employees who worked whole October in the year of the study. <sup>b</sup> The group includes employees from the public and private sectors.

TABL. 3 (41). **EMERYCI I RENCISCI<sup>a</sup>**  
**RETIREEES AND PENSIONERS<sup>a</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>O G Ó Ł E M</b>	<b>310885</b>	<b>300408</b>	<b>312529</b>	<b>312726</b>	<b>T O T A L</b>
Pobierający emerytury i renty wypłacane przez Zakład Ubezpieczeń Społecznych	235763	234423	251147	253638	Persons receiving retirement and other pensions paid by the Social Insurance Institution
emerytury	156557	162434	188114	192815	retirement pensions
renty z tytułu niezdolności do pracy	36213	28933	21405	19775	disability pensions
renty rodzinne	42993	43056	41629	41048	survivors pensions
Rolnicy indywidualni	75122	65985	61382	59088	Farmers

a Przeciętne w roku.

Ź r ó d ł o: dane Zakładu Ubezpieczeń Społecznych i Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego.

a Annual averages.

S o u r c e: data of the Social Insurance Institution and the Agricultural Social Insurance Fund.

TABL. 4 (42). **ŚWIADCZENIA EMERYTALNE I RENTOWE BRUTTO**  
**GROSS RETIREMENT AND OTHER PENSION BENEFITS**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>O G Ó Ł E M    G R A N D    T O T A L</b>					
Świadczenia w mln zł	4846,6	5938,3	7071,6	7519,9	Benefits in million PLN
WYPŁACANE PRZEZ ZAKŁAD UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH    PAID BY THE SOCIAL INSURANCE INSTITUTION					
<b>R a z e m    T o t a l</b>					
Świadczenia w mln zł	4007,8	5024,4	6130,8	6550,8	Benefits in million PLN
Przeciętna miesięczna emerytura i renta w zł	1416,62	1786,10	2034,25	2152,28	Average monthly retirement and other pension in PLN
Emerytury    Retirement pensions					
Świadczenia w mln zł	2860,2	3700,9	4786,3	5165,2	Benefits in million PLN
Przeciętna miesięczna emerytura w zł	1522,47	1898,67	2120,31	2232,37	Average monthly retirement pension in PLN
Renty z tytułu niezdolności do pracy    Disability pensions					
Świadczenia w mln zł	481,6	490,8	426,6	426,4	Benefits in million PLN
Przeciętna miesięczna renta w zł	1108,14	1413,60	1660,99	1797,12	Average monthly pension in PLN
Renty rodzinne    Survivors pensions					
Świadczenia w mln zł	666,1	832,7	917,8	959,1	Benefits in million PLN
Przeciętna miesięczna renta w zł	1291,03	1611,73	1837,32	1947,17	Average monthly pension in PLN
<b>ROLNIKÓW INDYWIDUALNYCH<sup>a</sup>    FARMERS<sup>a</sup></b>					
Świadczenia w mln zł	838,7	913,8	940,8	969,1	Benefits in million PLN
Przeciętna miesięczna emerytura i renta w zł	930,42	1154,09	1277,22	1366,71	Average monthly retirement and other pension in PLN

a Łącznie z wypłatami z pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych, w przypadku łączenia uprawnień do świadczeń z tego systemu z uprawnieniami do świadczeń z Funduszu Emerytalno-Rentowego; patrz uwagi do działu „Wynagrodzenia. Świadczenia społeczne”, ust. 1 na str. 180.

Ź r ó d ł o: dane Zakładu Ubezpieczeń Społecznych i Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego.

a Including payments from non-agricultural social security system, in case of a simultaneous right to benefits from this system and to benefits from the Pension Fund; see notes to chapter "Wages and salaries. Social benefits", item 1 on page 180.

S o u r c e: data of the Social Insurance Institution and the Agricultural Social Insurance Fund.

TABL. 5 (43). ŚWIADCZENIA WYCHOWAWCZE „RODZINA 500+”  
CHILD-RAISING BENEFIT “FAMILY 500+”

WYSZCZEGÓLNIENIE	2017	2019	2020	SPECIFICATION
Świadczenie wychowawcze: przeciętna miesięczna liczba dzieci, na które rodziny otrzymują świadczenie w tys.	125,3	113,6 <sup>a</sup> 175,5	182,0	Child-raising benefit: average monthly number of children to which families receive benefits in thousands
wypłaty świadczenia w tys. zł	759594,5	909469,3	1149102,1	benefit payments in thousand PLN
Dodatek wychowawczy: przeciętna miesięczna liczba dzieci, na które rodziny zastępcze i ro- dzinne domy dziecka otrzymują dodatek	1119	1334	1318	Child-rising supplement: average monthly number of children to which foster families and foster homes receive benefits
wypłaty świadczenia w tys. zł	6722,0	6612,6	6767,3	benefit payments in thousand PLN
Dodatek do zryczałtowanej kwoty: przeciętna miesięczna liczba dzieci, na które placówki opiekuńczo -wychowawcze typu rodzinnego otrzymują dodatek	104	94	90	Lump sum supplement: average monthly number of children to which family care and education centres receive benefits
wypłaty świadczenia w tys. zł	602,0	509,4	478,4	benefit payments in thousand PLN
Dodatek w wysokości świadczenia wychowawczego: przeciętna miesięczna liczba dzieci, na które pozostałe placówki otrzymują dodatek	.	414 <sup>b</sup>	756	Supplement equal child-rising benefit: average monthly number of children to which others centres receive benefits
wypłaty świadczenia w tys. zł	.	1097,0 <sup>b</sup>	2391,7	benefit payments in thousand PLN

a, b Dane dotyczą okresu: a – w liczniku – od 1 stycznia do 30 czerwca, w mianowniku – od 1 lipca do 31 grudnia; patrz uwagi do działu „Wynagrodzenia. Świadczenia społeczne”, ust. 8 na str. 181, b – od 1 lipca do 31 grudnia.

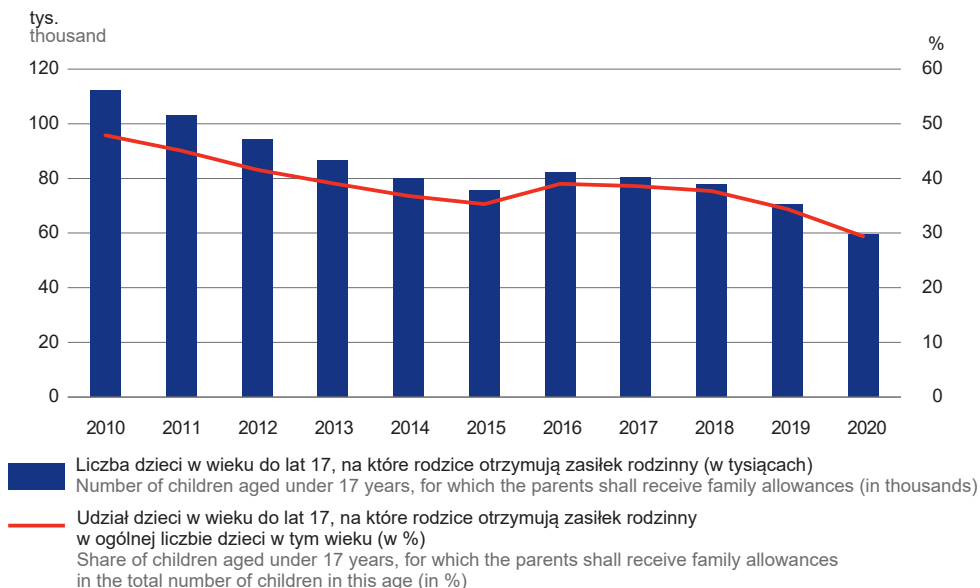
Uwaga. W 2020 r. Kartę Dużej Rodziny posiadało 31066 rodzin.

Źródło: dane Ministerstwa Rozwoju, Pracy i Technologii.

a, b Data concern the period: a – in the numerator – from 1 January to 30 June, in the denominator – from 1 July to 31 December; see notes to chapter „Wages and salaries. Social benefits”, item 8 on page 181, b – from 1 July to 31 December.

Note. In 2020, 31066 families had the Large Family Card.

Source: data of the Ministry of Economic Development, Labour and Technology.

WYKRES 3 (26). KORZYSTAJĄCY ZE ŚWIADCZEŃ RODZINNYCH  
CHART 3 (26). BENEFITING FROM FAMILY BENEFITS

## Dział VII. Gospodarstwa domowe. Mieszkania Chapter VII. Households. Dwellings

### Gospodarstwa domowe Households

TABL. 1 (44). **PROGNOZA GOSPODARSTW DOMOWYCH**

Stan w dniu 31 grudnia  
HOUSEHOLDS PROJECTION  
As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2025	2030	2035	2040	2045	2050	SPECIFICATION
GOSPODARSTWA DOMOWE w tys. HOUSEHOLDS in thousands							
<b>O G Ó Ł E M</b>	<b>475,2</b>	<b>449,2</b>	<b>419,6</b>	<b>400,2</b>	<b>384,9</b>	<b>384,9</b>	<b>TOTAL</b>
Miasta	230,3	214,4	193,8	179,4	169,6	169,6	Urban areas
Wieś	244,9	234,8	225,7	220,8	215,3	215,3	Rural areas
PRZECIĘTNA LICZBA OSÓB W GOSPODARSTWIE DOMOWYM AVERAGE NUMBER OF PERSONS IN A HOUSEHOLD							
<b>O G Ó Ł E M</b>	<b>2,5</b>	<b>2,5</b>	<b>2,6</b>	<b>2,6</b>	<b>2,6</b>	<b>2,6</b>	<b>TOTAL</b>
Miasta	2,1	2,2	2,2	2,3	2,2	2,2	Urban areas
Wieś	2,8	2,9	2,9	2,9	2,9	2,9	Rural areas

### Budżety gospodarstw domowych Households budgets

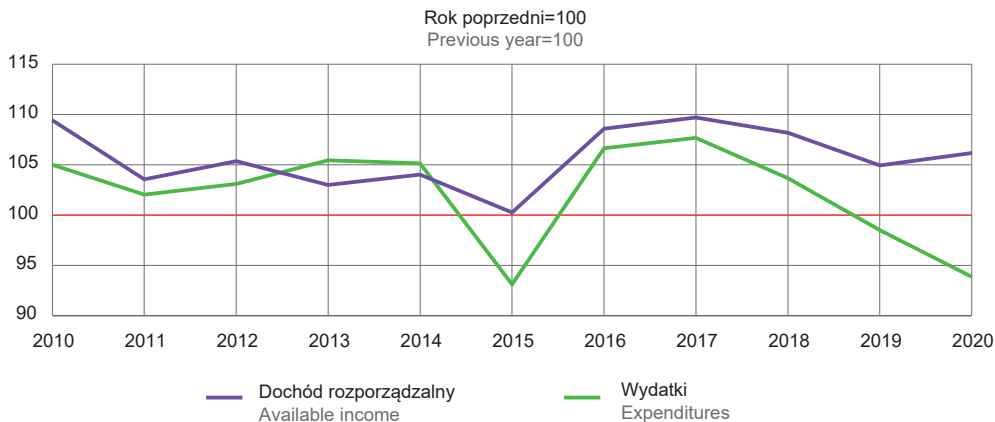
TABL. 2 (45). **GOSPODARSTWA DOMOWE**  
HOUSEHOLDS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
Gospodarstwa domowe objęte badaniem	1285	1189	1185	1158	Households included in the survey
Przeciętna liczba osób w gospodarstwie domowym	3,15	2,88	2,60	2,73	Average number of persons in a household
w tym:					of which:
pracujących	1,20	1,13	0,96	1,06	employed
pobierających świadczenia społeczne	0,93	0,89	1,05	0,97	receiving social benefits
w tym emeryturę lub rentę	0,79	0,78	0,90	0,82	of which retirement or other pension
pozostających na utrzymaniu <sup>a</sup>	0,96	0,81	0,54	0,65	dependents <sup>a</sup>

a W 2019 r. i 2020 r. łącznie z dziećmi w wieku 15–18 lat otrzymującymi świadczenie wychowawcze „Rodzina 500+”.  
a In 2019 and 2020 including children aged 15–18 receiving the child-raising benefit "Family 500+".

WYKRES 1 (27). **PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE DOCHODY I WYDATKI NA 1 OSOBE**  
**W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH**

CHART 1 (27) **AVERAGE MONTHLY INCOMES AND EXPENDITURES PER CAPITA**  
**IN HOUSEHOLDS**



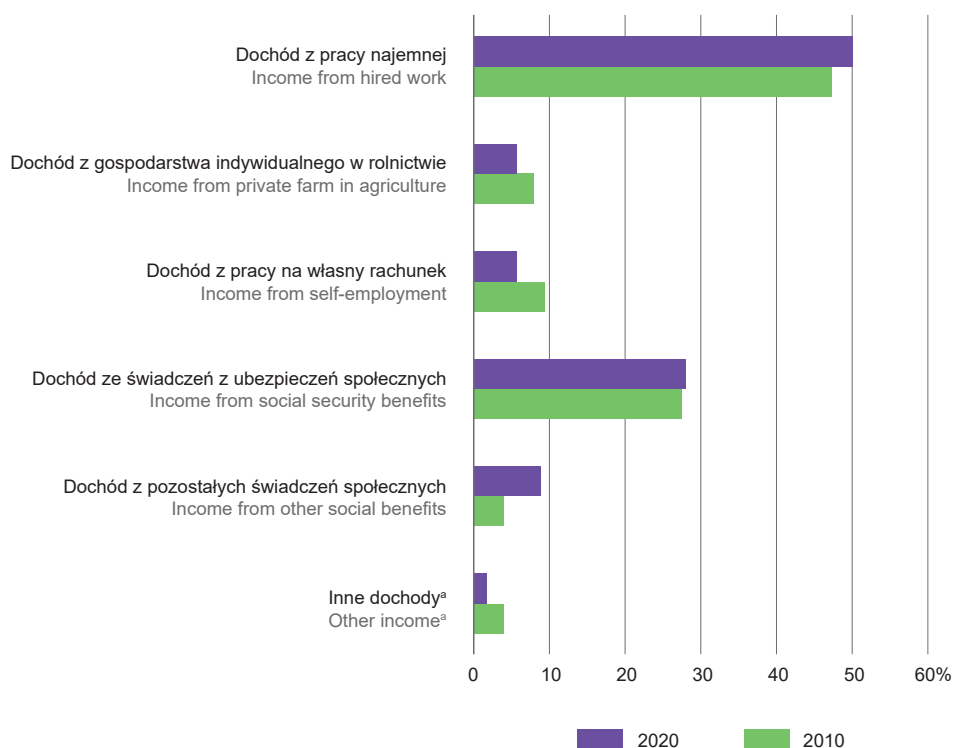


TABL. 3 (46). **PRZECIĘTNY MIESIĘCZNY DOCHÓD ROZPORZĄDZALNY NA 1 OSOBĘ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH**  
AVERAGE MONTHLY AVAILABLE INCOME PER CAPITA IN HOUSEHOLDS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
	w zł in PLN				
Dochód rozporządzalny	1030,84	1202,80	1626,46	1726,92	Available income
w tym dochód do dyspozycji	1000,62	1171,10	1582,65	1696,50	of which disposable income
w tym:					of which:
z pracy najemnej	483,79	570,88	763,65	864,93	from hired work
z gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie	81,71	118,19 <sup>a</sup>	79,61 <sup>b</sup>	98,80 <sup>c</sup>	from a private farm in agriculture
z pracy na własny rachunek	94,91	80,98 <sup>d</sup>	95,46	98,76 <sup>e</sup>	from self-employment
ze świadczeń społecznych	289,99	390,57	655,46	635,64	from social benefits

a–e Błąd względny szacunków przekracza 10% i wynosi: a – 25,18 %, b – 11,99 %, c – 26,31 %, d – 12,74 %, e – 12,04 %  
a–e Relative error of estimates exceeds 10% and equals: a – 25.18 %, b – 11.99 %, c – 26.31 %, d – 12.74 %, e – 12.04 %

WYKRES 2 (28). **STRUKTURA PRZECIĘTNEGO MIESIĘCZNEGO DOCHODU ROZPORZĄDZALNEGO NA 1 OSOBĘ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH**  
CHART 2 (28). STRUCTURE OF AVERAGE MONTHLY AVAILABLE INCOME PER CAPITA IN HOUSEHOLDS



a Obejmują: dochody z własności, dochody z wynajmu nieruchomości oraz pozostałe dochody.  
a Including: income from property, income from rental of real estate and other income.

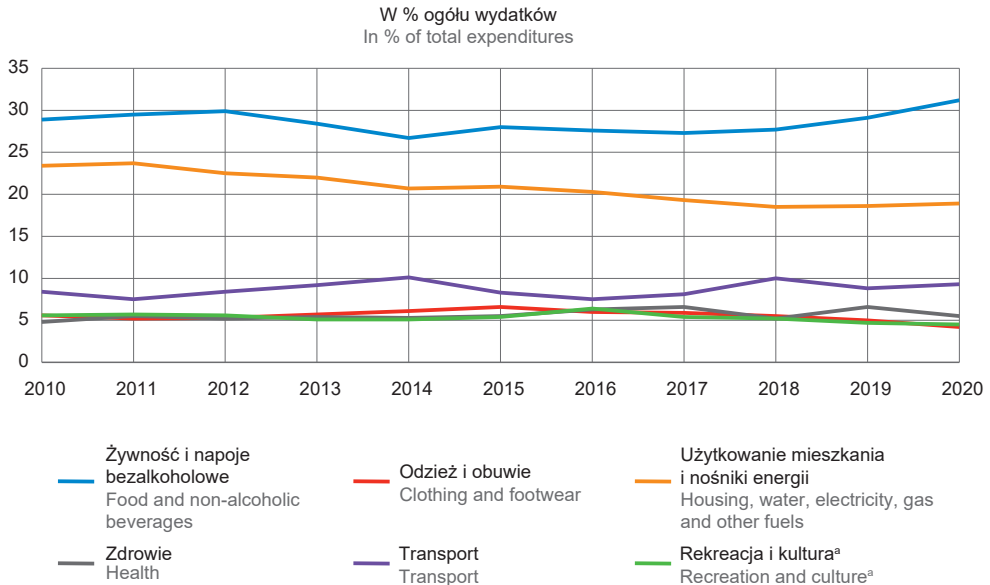
TABL. 4 (47). **PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYDATKI NA 1 OSOBĘ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH**  
AVERAGE MONTHLY EXPENDITURES PER CAPITA IN HOUSEHOLDS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
	w zł in PLN				
Wydatki ogółem <sup>a</sup>	838,21	903,17	1059,05	994,00	Total expenditures <sup>a</sup>
w tym towary i usługi konsumpcyjne <sup>ab</sup>	807,99	871,46	1015,24	963,59	of which consumer goods and services <sup>ab</sup>
w tym:					of which:
żywność i napoje bezalkoholowe	241,19	253,28	308,59	309,99	food and non-alcoholic beverages
napoje alkoholowe i wyroby tytoniowe	19,56	18,18	22,98	24,63	alcoholic beverages and tobacco
odzież i obuwie	46,31	59,78	53,27	42,24	clothing and footwear
użytkowanie mieszkania i nośniki energii	195,27	189,08	197,27	187,69	housing, water, electricity, gas and other fuels
wyposażenie mieszkania i prowadzenie gospodarstwa domowego	45,51	44,64	65,25 <sup>c</sup>	61,08	furnishings, household equipment and routine household maintenance
zdrowie	39,92	49,51	69,44	54,54	health
w tym wyroby farmaceutyczne	26,43	31,17	46,78	39,09	of which pharmaceutical products
transport	71,13	74,58	92,76	92,36 <sup>d</sup>	transport
łączność <sup>e</sup>	36,53	42,84	46,10	49,04	communication <sup>e</sup>
rekreacja i kultura	46,65	48,58 <sup>f</sup>	49,79	45,04	recreation and culture
edukacja <sup>g</sup>	7,61	6,52 <sup>h</sup>	4,93 <sup>i</sup>	7,74 <sup>k</sup>	education <sup>g</sup>
restauracje i hotele	10,74	33,01 <sup>l</sup>	39,33	27,47 <sup>m</sup>	restaurants and hotels
pozostałe towary i usługi <sup>a</sup>	45,52	49,31	64,08	61,02	miscellaneous goods and services <sup>a</sup>
w tym higiena osobista	23,82	27,41	34,56	34,21	of which personal care

a, b, e, g łącznie z: a – wydatkami na ubezpieczenia na życie, b – kieszonkowym nieuwzględnionym w podziale według rodzajów wydatków, e – wydatkami na usługi internetowe (od 2013 r.; do 2012 r. ujmowane w pozycji „Rekreacja i kultura”), g – wychowaniem przedszkolnym. c, d, f, h–m Błąd względny szacunków przekracza 10% i wynosi: c – 11,93%, d – 10,57%, f – 10,93%, h – 25,71%, i – 10,94%, k – 19,77%, l – 14,24%, m – 18,20%. a, b, c, d, Including: a – expenditures on life insurance, b – pocket money not considered in items by types of expenditures, c – expenditures for Internet services (since 2013; until 2012, included in position "Recreation and culture"), d – pre-school education. c, d, f, h–m Relative error of estimates exceeds 10% and equals: c – 11.93%, d – 10.57%, f – 10.93%, h – 25.71%, i – 10.94%, k – 19.77%, l – 14.24%, m – 18.20%.

WYKRES 3 (29). **PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYDATKI NA 1 OSOBĘ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH**

CHART 3 (29). AVERAGE MONTHLY EXPENDITURES PER CAPITA IN HOUSEHOLDS



a Od 2013 r. bez wydatków na usługi internetowe.

a Since 2013 excluding expenditures for Internet services.

TABL. 5 (48). **GOSPODARSTWA DOMOWE WYPOSAŻONE W NIEKTÓRE PRZEDMIOTY TRWAŁEGO UŻYTKOWANIA<sup>a</sup>**  
HOUSEHOLDS EQUIPPED WITH SELECTED DURABLE GOODS<sup>a</sup>

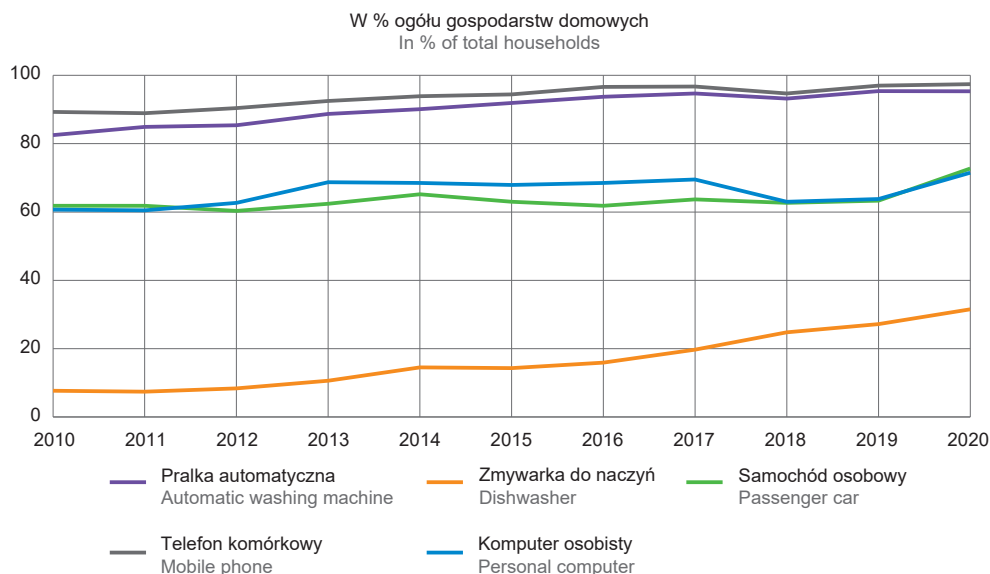
WYSZCZEGÓLNIENIE	w % ogółu gospodarstw domowych in % of total households				SPECIFICATION
	2010	2015	2019	2020	
Pralka automatyczna	82,8	91,9	95,4	95,3	Automatic washing machine
Zmywarka do naczyń	7,5	14,3	27,2	31,5	Dishwasher
Kuchenka elektryczna z płytą ceramiczną, indukcyjną	4,2	3,1	9,0	13,6	Electric cooker with ceramic or induction cooktop
Kuchenka mikrofalowa	43,8	49,4	58,4	61,6	Microwave oven
Samochód osobowy	62,0	63,0	63,3	72,7	Passenger car
Motocykl, skuter, motorower	7,3	7,6	7,0	6,6	Motorcycle, scooter, motorbike
Rower (bez dziecięcego)	63,9	65,2	61,0	61,8	Bicycle (excluding children's)
Telefon komórkowy	89,3	94,4	97,0	97,4	Mobile phone
Smartfon	.	34,3	63,8	71,3	Smartphone
Sprzęt do odbioru, nagrywania i odtwarzania dźwięku <sup>b</sup>	.	81,5	71,3	70,2	Equipment for reception, recording and reproduction of sound <sup>b</sup>
Odbiornik telewizyjny	99,7	99,1	99,5	98,8	Television set
Zestaw kina domowego	11,3	7,0	7,3	7,0	Home theatre system
Urządzenie do odbioru telewizji satelitarnej lub kablowej	61,6	59,1	65,1	52,3	Satellite or cable television equipment
Komputer osobisty	60,5	67,9	63,8	71,5	Personal computer
Laptop, tablet	19,6	49,8	57,8	63,3	Laptop, tablet
Urządzenie z dostępem do Internetu <sup>c</sup>	.	.	71,4	78,6	Device with access to the Internet <sup>c</sup>
Drukarka	38,8	32,6	26,7	36,1	Printer
Drukarka wielofunkcyjna	.	18,8	18,8	24,8	Multifunction printer

a Opracowano na podstawie stanu w końcu poszczególnych kwartałów. b Obejmuje: radio, radiomagnetofon, radio z odtwarzaczem płyt kompaktowych lub radiomag netofon z odtwarzaczem płyt kompaktowych, wieżę. c Komputery, laptopy, tablety, telewizory, smartfony, inne posiadające dostęp do Internetu.

a Compiled on the basis of data at the end of individual quarters. b Includes: radio, radio tape recorder, radio with compact disc player or radio tape recorder with compact disc player, stereo music system. c Personal computers, tablets, television set, smartphones, others with access to the Internet.

WYKRES 4 (30). **GOSPODARSTWA DOMOWE WYPOSAŻONE W NIEKTÓRE PRZEDMIOTY TRWAŁEGO UŻYTKOWANIA**

CHART 4 (30). HOUSEHOLDS EQUIPPED WITH SELECTED DURABLE GOODS



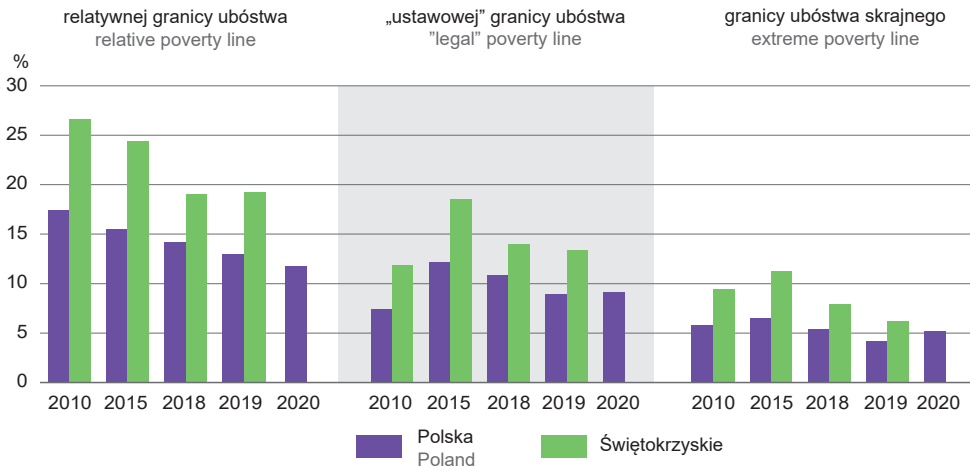
TABL. 6 (49). **PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE SPOŻYCIE NIEKTÓRYCH ARTYKUŁÓW ŻYWNOŚCIOWYCH NA 1 OSOBĘ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH**  
**AVERAGE MONTHLY CONSUMPTION OF SELECTED FOODSTUFFS PER CAPITA IN HOUSEHOLDS**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
Pieczywo i produkty zbożowe <sup>a</sup> w kg	8,95	7,56	6,63	6,08	Bread and cereals <sup>a</sup> in kg
w tym pieczywo <sup>b</sup>	6,01	4,79	3,72	3,28	of which bread <sup>b</sup>
Mięso <sup>c</sup> w kg	6,31	6,05	6,10	5,68	Meat <sup>c</sup> in kg
w tym:					of which:
mięso surowe	3,64	3,56	3,55	3,30	raw meat
w tym drób	1,89	2,06	1,94	1,88	of which poultry
wędliny i inne przetwory mięsne <sup>d</sup>	2,51	2,13	2,15	2,00	cured meat and other meat preparations <sup>d</sup>
Ryby i owoce morza <sup>e</sup> w kg	0,38	0,31	0,28	0,24	Fish and seafood <sup>e</sup> in kg
Mleko <sup>f</sup> w l	3,55	3,24	3,19	3,19	Milk <sup>f</sup> in l
Jogurty w kg	0,43	0,37	0,49	0,52	Yoghurt in kg
Sery i twarogi <sup>g</sup> w kg	0,78	0,69	0,79	0,79	Cheese and curd <sup>g</sup> in kg
Jaja w szt.	14,76	14,41	12,91	12,26	Eggs in pcs
Oleje i tłuszcze w kg	1,39	1,20	1,18	1,11	Oils and fats in kg
w tym masło	0,28	0,27	0,28	0,27	of which butter
Owoce <sup>h</sup> w kg	3,34	3,47	3,53	3,53	Fruit <sup>h</sup> in kg
Warzywa w kg	12,18	10,20	9,00	8,57	Vegetables in kg
w tym ziemniaki	6,16	4,83	3,63	3,46	of which potatoes
Cukier w kg	1,67	1,45	1,21	1,05	Sugar in kg
Kawa, herbata, kakao w kg	0,32	0,29	0,28	0,27	Coffee, tea, cocoa in kg
Wody mineralne i źródlane w l	2,72	3,78	4,89	5,32	Mineral or spring waters in l
Soki owocowe i warzywne w l	1,00	0,81	0,90	0,89	Fruit and vegetable juices in l

a, b, g Od 2013 r. bez: a – mąki ziemniaczanej, b – pieczywa chrupkiego, tostowego i cukierniczego, g – serków słodkich. c Od 2013 r. łącznie z boczkiem surowym (ujmowanym do 2012 r. w pozycji „Oleje i tłuszcze”). d, h Łącznie z: d – wyrobami garmażeryjnymi; od 2013 r. bez przetworów podrobowych, h – nasionami i pestkami jadalnymi. e Do 2012 r. określane jako „Ryby”; bez marynat, przetworów ze zwierząt morskich i słodkowodnych, wyrobów garmażeryjnych i panierowanych oraz od 2013 r. bez konserw rybnych. f Bez zagęszczonego i w proszku. a, b, g. Since 2013 excluding: a – potato flour, b – crisp bread, toasted bread and confectionery, g – sweet cottage cheese. c Since 2013 including raw bacon (until 2012, included in position “Oils and fats”). d, h Including: d – ready-to-serve meat products; since 2013 excluding offal preparations, h – seeds and edible kernel. e Until 2012 defined as „Fish”; excluding pickles, processed sea and fresh-water food and fish, ready-to-serve foods including coated food products as well as since 2013 excluding canned fish. f Excluding condensed and powdered milk.

WYKRES 5 (31). **WSKAŹNIKI ZASIĘGU UBÓSTWA W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH**  
**CHART 5 (31). POVERTY RATES IN HOUSEHOLDS**

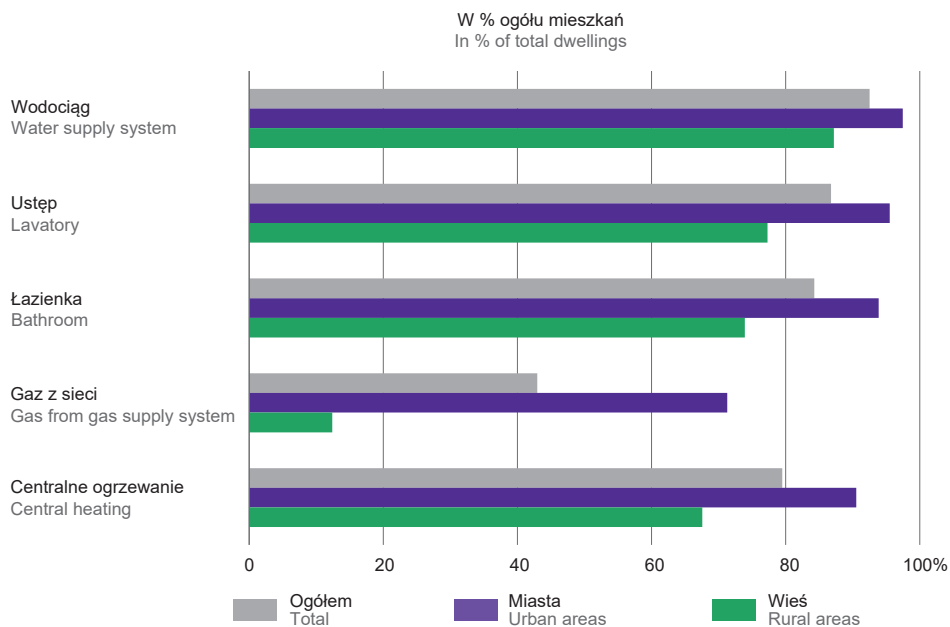
Udział osób w gospodarstwach domowych o wydatkach poniżej:  
 Share of persons in households with expenditures below:



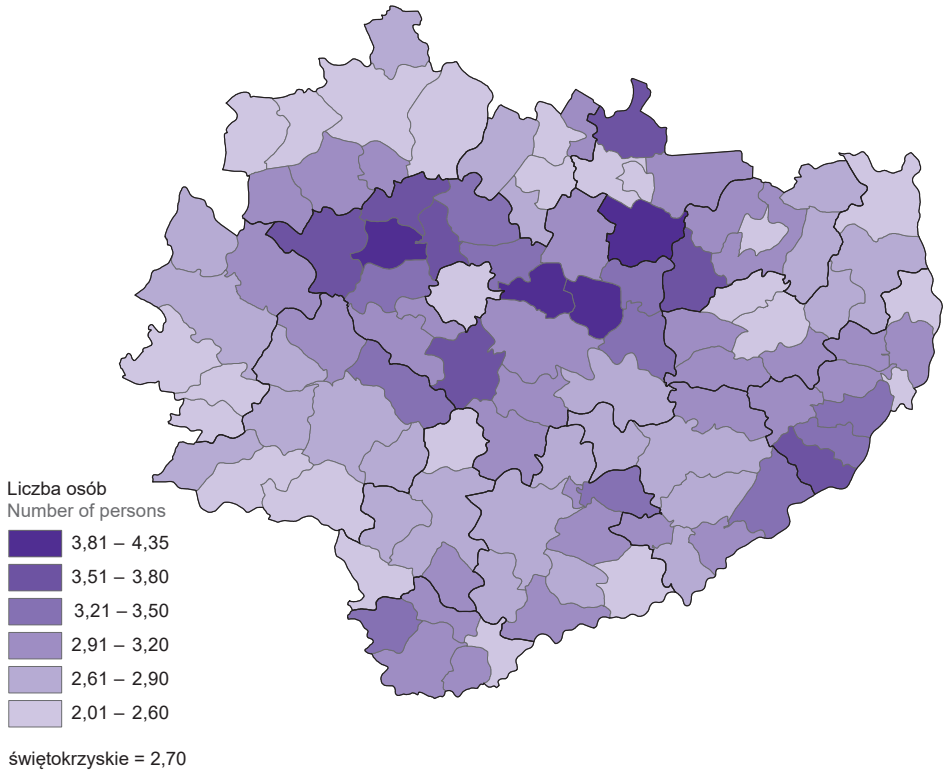
**Mieszkania. Infrastruktura komunalna**  
**Dwellings. Municipal infrastructure**
**TABL. 7 (50). ZASOBY MIESZKANIOWE<sup>a</sup>**  
 Stan w dniu 31 grudnia  
**DWELLING STOCKS<sup>a</sup>**  
 As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020			SPECIFICATION
				ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas	
Mieszkania w tys.	425,4	439,1	450,8	454,1	235,9	218,2	Dwellings in thousands
Izby w mieszkaniach w tys.	1590,2	1654,7	1712,1	1726,8	838,4	888,4	Rooms in dwellings in thousands
Powierzchnia użytkowa mieszkań w tys. m <sup>2</sup>	31050,7	32530,5	33851,1	34185,9	15052,9	19133,0	Useful floor area of dwellings in thousand m <sup>2</sup>
Przeciętna w zasobach:							Dwelling stocks, average:
liczba izb w mieszkaniu	3,74	3,77	3,80	3,80	3,55	4,07	number of rooms in a dwelling
powierzchnia użytkowa w m <sup>2</sup> :							useful floor area in m <sup>2</sup> :
1 mieszkania	73,0	74,1	75,1	75,3	63,8	87,7	per dwelling
na 1 osobę	24,2	25,9	27,4	27,9	27,1	28,6	per person
liczba osób na:							number of persons:
1 mieszkanie	3,01	2,86	2,74	2,70	2,36	3,06	per dwelling
1 izbę	0,81	0,76	0,72	0,71	0,66	0,75	per room

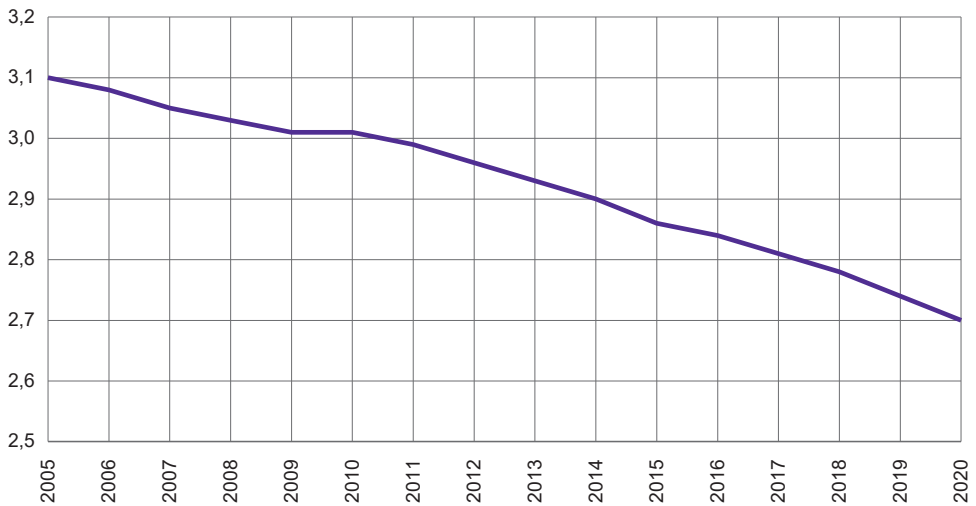
a Na podstawie bilansów.  
 a Based on balances.

**WYKRES 6 (32). MIESZKANIA W ZASOBACH MIESZKANIOWYCH WYPOSAŻONE W INSTALACJE W 2020 R.**
**CHART 6 (32). DWELLINGS IN DWELLING STOCKS FITTED WITH UTILITIES IN 2020**


MAPA 1 (16). **PRZECIĘTNA LICZBA OSÓB NA 1 MIESZKANIE W 2020 R.**  
 MAP 1 (16). **AVERAGE NUMBER OF PERSONS PER DWELLING IN 2020**



Przeciętna liczba osób na 1 mieszkanie  
 Average number of persons per dwelling



TABL. 8 (51). **MIESZKANIA, NA BUDOWĘ KTÓRYCH WYDANO POZWOLENIA<sup>a</sup>**  
DWELLINGS FOR WHICH PERMITS HAVE BEEN GRANTED<sup>a</sup>

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>O G Ó Ł E M</b>	<b>4556</b>	<b>3061</b>	<b>4201</b>	<b>4846</b>	<b>TOTAL</b>
W nowych budynkach mieszkalnych <sup>b</sup>	4338	2994	4143	4780	In new residential buildings <sup>b</sup>
jednorodzinnych <sup>c</sup>	3299	2308	3111	3209	single-family <sup>c</sup>
wielorodzinnych <sup>d</sup>	1039	686	1032	1571	multi-family <sup>d</sup>
W nowych budynkach zbiorowego zamieszkania i nowych budynkach niemieszkalnych	24	8	18	4	In new residences for communities and new non-residential buildings
Powstałe w wyniku rozbudowy <sup>e</sup> i przebudowy <sup>f</sup>	194	59	40	62	Created as a result of enlarging <sup>e</sup> and adapting <sup>f</sup>

a Od lipca 2015 r. łącznie z mieszkaniami, na budowę których dokonano zgłoszenia z projektem budowlanym. b Bez budynków zbiorowego zamieszkania. c O jednym lub dwóch mieszkaniami. d O trzech lub więcej mieszkaniami. e Budynków mieszkalnych i niemieszkalnych. f Mieszkań i pomieszczeń niemieszkalnych.

a Since July 2015 including dwellings which have been registered with a construction project. b Excluding residences for communities. c With one or two dwellings. d With three or more dwellings. e Of residential and non-residential buildings. f Of dwellings and non-residential spaces.

TABL. 9 (52). **MIESZKANIA, KTÓRYCH BUDOWĘ ROZPOCZĘTO**  
DWELLINGS IN WHICH CONSTRUCTION HAS BEGUN

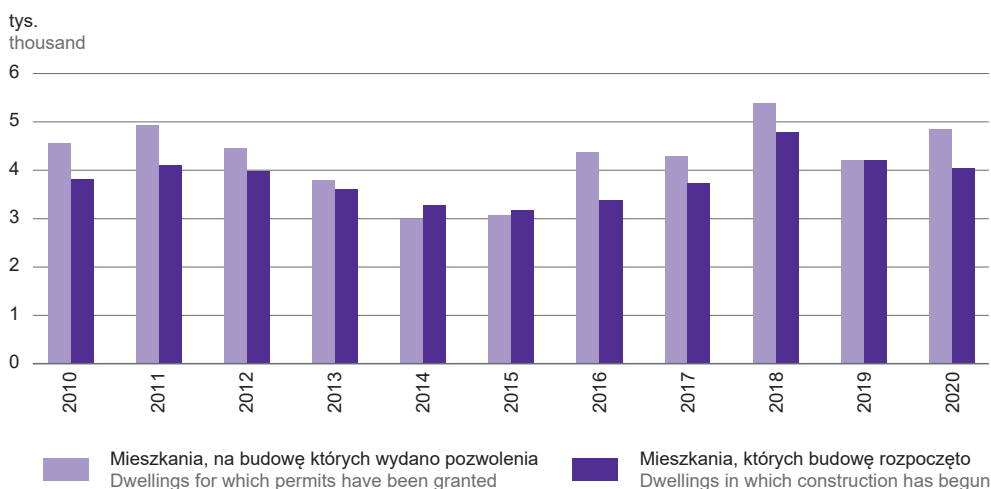
WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>O G Ó Ł E M</b>	<b>3821</b>	<b>3168</b>	<b>4208</b>	<b>4044</b>	<b>TOTAL</b>
Indywidualne	3040	2495	2999 <sup>a</sup>	2847 <sup>a</sup>	Private
Przeznaczone na sprzedaż lub wynajem	615	615	1131 <sup>b</sup>	1197 <sup>b</sup>	For sale or rent
Spółdzielcze	75	50	–	–	Cooperatives
Komunalne (gminne)	91	8	18	–	Municipal (gmina)
Spółeczne czynszowe	–	–	60	–	Public building society

a Przeznaczone na użytek własny inwestora. b Łącznie z budownictwem indywidualnym przeznaczonym na sprzedaż lub wynajem; w związku ze zmianą metodologiczną od 2018 r., patrz uwagi do działu „Mieszkania. Infrastruktura komunalna”, ust. 5 na str. 182.

a Intended for the own use of the investor. b Including private construction intended for sale or rent; due to methodological change, since 2018, notes to chapter “Dwellings. Municipal infrastructure”, item 5 on page 182.

WYKRES 7 (33). **MIESZKANIA (pozwolenia, rozpoczęte budowy)**

CHART 7 (33). DWELLINGS (permits, construction in progress)

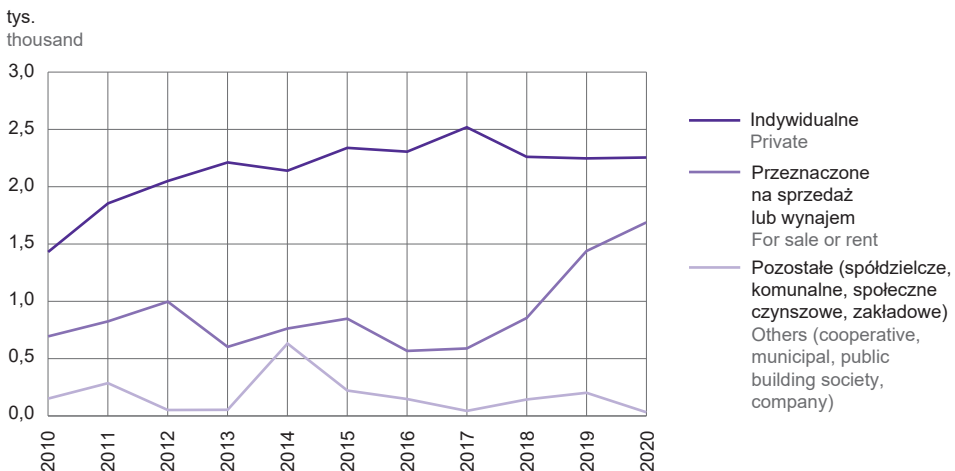


TABL. 10 (53). MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA  
DWELLINGS COMPLETED

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>Mieszkania</b>	<b>2277</b>	<b>3409</b>	<b>3888</b>	<b>3974</b>	<b>Dwellings</b>
miasta	1242	1469	2068	2252	urban areas
wieś	1035	1940	1820	1722	rural areas
Indywidualne <sup>a</sup>	1431	2338	2248	2254	Private <sup>a</sup>
miasta	415	492	471	542	urban areas
wieś	1016	1846	1777	1712	rural areas
Przeznaczone na sprzedaż lub wynajem <sup>b</sup>	695	849	1439	1688	For sale or rent <sup>b</sup>
Spółdzielcze	98	102	42	–	Cooperative
Komunalne (gminne)	52	116	110	32	Municipal (gmina)
Spoleczne czynszowe	–	–	46	–	Public building society
Zakładowe	1	4	3	–	Company
<b>Mieszkania na 1000 zawartych mażeństw</b>	<b>291</b>	<b>579</b>	<b>726</b>	<b>950</b>	<b>Dwellings per 1000 marriages contracted</b>
Miasta	339	596	927	1319	Urban areas
Wieś	248	566	583	696	Rural areas
<b>Przeciętna powierzchnia użytkowa 1 mieszkania w m<sup>2</sup></b>	<b>107,1</b>	<b>109,1</b>	<b>102,5</b>	<b>101,1</b>	<b>Average useful floor area per dwelling in m<sup>2</sup></b>
miasta	90,2	84,9	79,2	76,4	urban areas
wieś	127,3	127,4	129,0	133,4	rural areas
Indywidualne <sup>a</sup>	134,1	134,5	133,5	135,0	Private <sup>a</sup>
miasta	147,5	145,2	144,8	139,8	urban areas
wieś	128,6	131,7	130,5	133,5	rural areas
Przeznaczone na sprzedaż lub wynajem <sup>b</sup>	63,9	54,6	62,0	57,0	For sale or rent <sup>b</sup>
Spółdzielcze	55,4	56,8	52,1	–	Cooperative
Komunalne (gminne)	38,7	38,4	37,3	36,0	Municipal (gmina)
Spoleczne czynszowe	–	–	56,1	–	Public building society
Zakładowe	134,0	154,5	44,0	–	Company

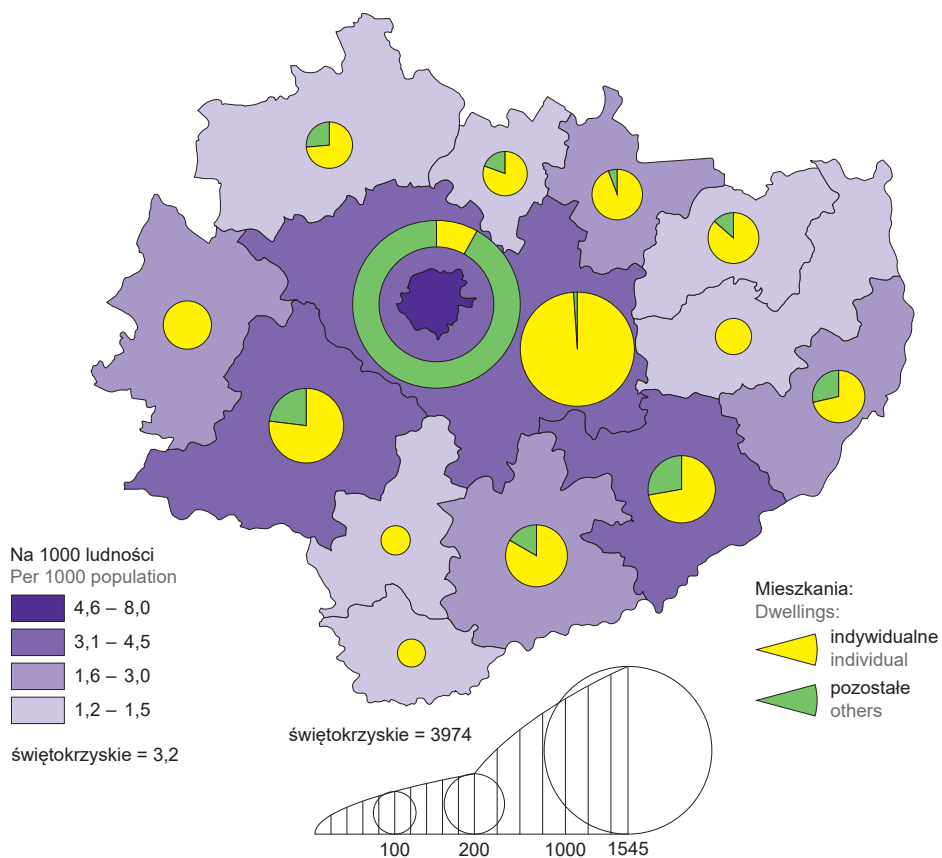
a Przeznaczone na użytek własny inwestora. b Łącznie z budownictwem indywidualnym przeznaczonym na sprzedaż lub wynajem; w związku ze zmianą metodologiczną od 2018 r., patrz uwagi do działu „Mieszkania. Infrastruktura komunalna”, ust. 5 na str. 182.

a Intended for the own use of the investor. b Including private construction intended for sale or rent; due to methodological change, since 2018, notes to chapter “Dwellings. Municipal infrastructure”, item 5 on page 182.

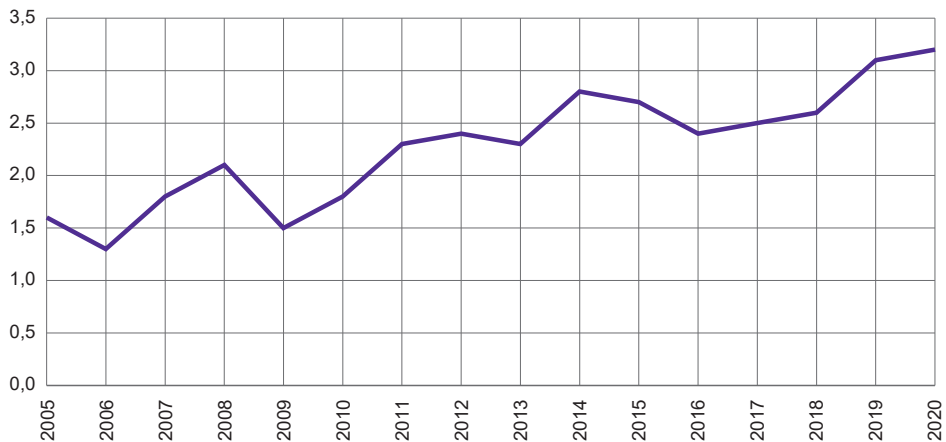
WYKRES 8 (34). MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA WEDŁUG FORM BUDOWNICTWA  
CHART 8 (34). DWELLINGS COMPLETED BY FORMS OF CONSTRUCTION



MAPA 2 (17). **MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA W 2020 R.**  
 MAP 2 (17). **DWELLINGS COMPLETED IN 2020**



Mieszkania oddane do użytkowania na 1000 ludności  
 Dwellings completed per 1000 population



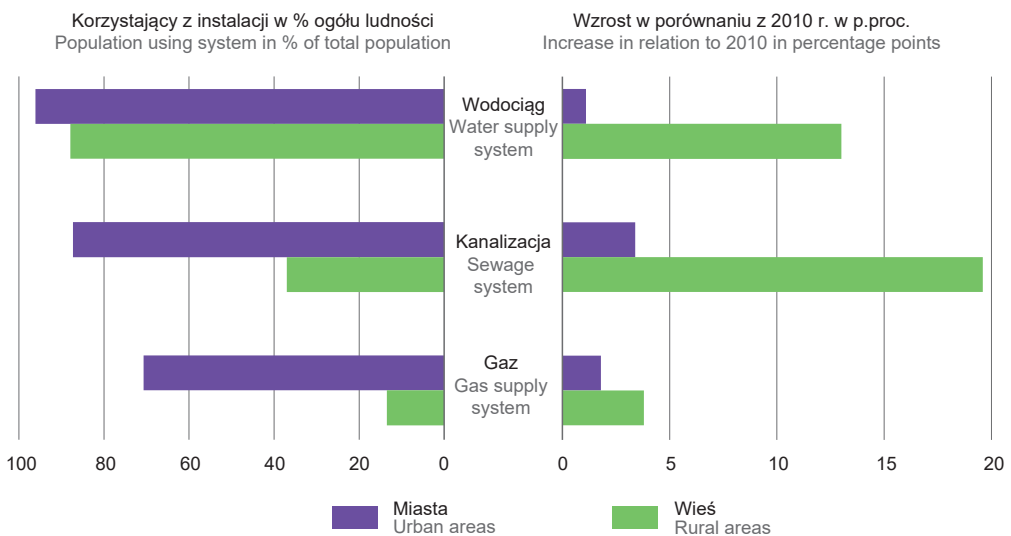
**TABL. 11 (54). WODOCIĄGI I KANALIZACJA<sup>a</sup>**  
 Stan w dniu 31 grudnia  
**WATER SUPPLY AND SEWAGE SYSTEMS<sup>a</sup>**  
 As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>Sieć rozdzielcza w km:</b>					<b>Distribution network in km:</b>
Wodociągowa	12425,6	13428,0	13934,7	14016,1	Water supply
miasta	1858,7	1956,9	2110,0	2137,5	urban areas
wieś	10566,9	11471,1	11824,7	11878,6	rural areas
Kanalizacyjna <sup>a</sup>	3383,8	6081,5	6425,4	6594,2	Sewage <sup>a</sup>
miasta	1419,5	1790,9	1885,8	1923,8	urban areas
wieś	1964,3	4290,6	4539,6	4670,4	rural areas
<b>Zużycie wody z wodociągów w gospodarstwach domowych (w ciągu roku) w hm<sup>3</sup></b>	<b>31,4</b>	<b>34,8</b>	<b>34,2</b>	<b>35,0</b>	<b>Consumption of water from water supply systems in households (during the year) in hm<sup>3</sup></b>
na 1 mieszkańca w m <sup>3</sup>	24,4	27,6	27,6	28,4	per capita in m <sup>3</sup>
<b>Miasta:</b>					<b>Urban areas:</b>
w hm <sup>3</sup>	18,0	19,0	17,4	17,7	in hm <sup>3</sup>
na 1 mieszkańca w m <sup>3</sup>	31,1	33,7	31,0	31,6	per capita in m <sup>3</sup>
<b>Wieś:</b>					<b>Rural areas:</b>
w hm <sup>3</sup>	13,3	15,8	16,7	17,3	in hm <sup>3</sup>
na 1 mieszkańca w m <sup>3</sup>	18,9	22,7	24,8	25,8	per capita in m <sup>3</sup>
<b>Ścieki odprowadzone siecią kanalizacyjną (w ciągu roku) w hm<sup>3</sup></b>	<b>32,9</b>	<b>35,2</b>	<b>35,0</b>	<b>33,8</b>	<b>Wastewater discharged by sewage system (during the year) in hm<sup>3</sup></b>
W tym oczyszczane	32,9	35,2	35,0	33,8	Of which treated

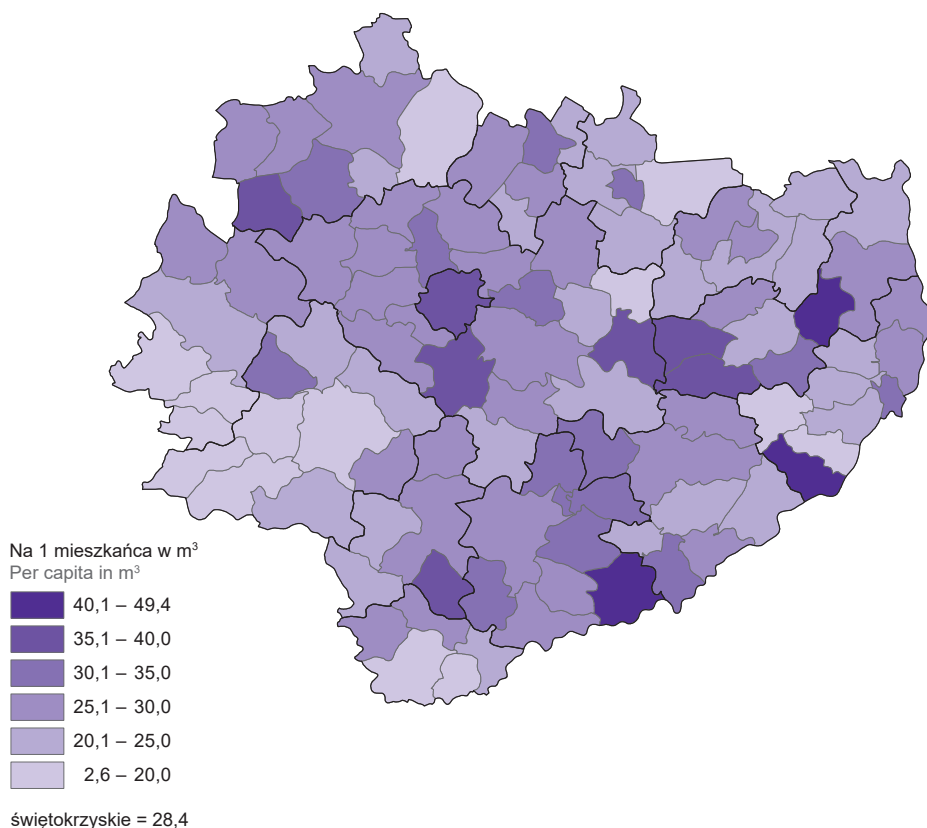
a Łącznie z kolektorami.  
 a Including collectors.

**WYKRES 9 (35). LUDNOŚĆ KORZYSTAJĄCA Z SIECI WODOCIĄGOWEJ, KANALIZACYJNEJ I GAZOWEJ W 2020 R.**

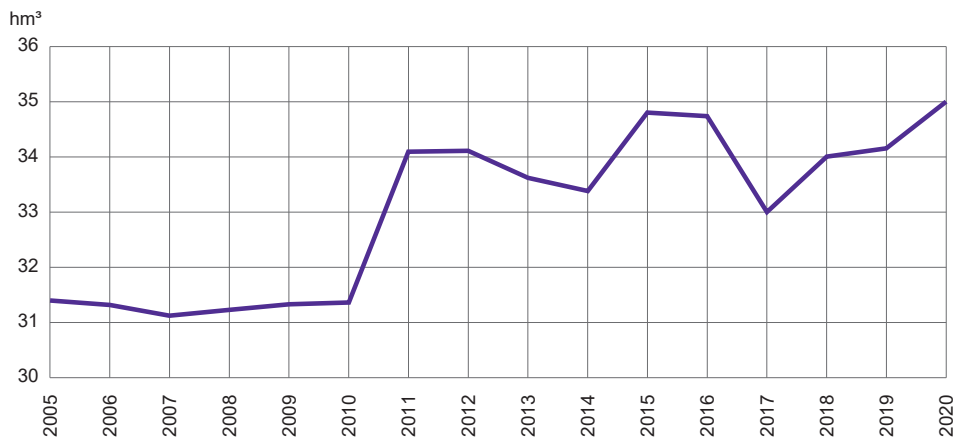
**CHART 9 (35). POPULATION USING WATER SUPPLY, SEWAGE AND GAS SUPPLY SYSTEM IN 2020**



MAPA 3 (18). **ZUŻYCIE WODY Z WODOCIĄGÓW W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH W 2020 R.**  
 MAP 3 (18). CONSUMPTION OF WATER FROM WATER SUPPLY SYSTEMS IN HOUSEHOLDS IN 2020



Zużycie wody z wodociągów w gospodarstwach domowych  
 Consumption of water from water supply system in households



**TABL. 12 (55). ODBIORCY ORAZ ZUŻYCIE ENERGII ELEKTRYCZNEJ W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH**  
**CONSUMERS AND CONSUMPTION OF ELECTRICITY IN HOUSEHOLDS**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>Odbiorcy (stan w dniu 31 XII) w tys.</b>	<b>456,3</b>	<b>458,5</b>	<b>480,7</b>	<b>484,7</b>	Consumers (as of 31 XII) in thousands
Miasta	231,1	234,3	254,5	257,8	Urban areas
Wieś	225,2	224,2	226,2	226,9	Rural areas
<b>Zużycie (w ciągu roku):</b>					<b>Consumption (during the year):</b>
W GWh	<b>772,3</b>	<b>759,9</b>	<b>794,2</b>	<b>811,3</b>	In GWh
miasta	362,5	343,3	366,7	375,7	urban areas
wieś	409,8	416,6	427,5	435,6	rural areas
W kWh:					In kWh:
miasta: na 1 mieszkańca	624,1	609,4	652,2	671,6	urban areas: per capita
na 1 odbiorcę <sup>a</sup>	1569,0	1464,9	1441,1	1457,2	per consumer <sup>a</sup>
wieś – na 1 odbiorcę <sup>a</sup>	1819,6	1858,3	1889,8	1919,4	rural areas – per consumer <sup>a</sup>

a Do przeliczeń przyjęto liczbę odbiorców według stanu w dniu 31 grudnia.

Z r ó d ł o: dane Ministerstwa Klimatu i Środowiska.

a For calculations the number of consumers as of 31 December was used.

S o u r c e: data of the Ministry of Climate and Environment.

**TABL. 13 (56). SIEĆ GAZOWA ORAZ ODBIORCY I ZUŻYCIE GAZU Z SIECI W GOSPODARSTWACH DOMOWYCH**  
**Stan w dniu 31 grudnia**  
**GAS SUPPLY SYSTEM AS WELL AS CONSUMERS AND CONSUMPTION OF GAS FROM GAS SUPPLY SYSTEM IN HOUSEHOLDS**  
**As of 31 December**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>Sieć rozdzielcza i przesyłowa w km</b>	<b>3935,4</b>	<b>4293,4</b>	<b>4548,2</b>	<b>4695,5</b>	Distribution and transmission network in km
w tym przesyłowa	552,7	601,2	603,7	609,1	of which transmission
miasta	87,2	91,9	106,5	106,5	urban areas
wieś	465,4	509,3	497,2	502,6	rural areas
Miasta	1247,4	1387,6	1620,9	1700,7	Urban areas
Wieś	2688,0	2905,8	2927,3	2994,8	Rural areas
<b>Odbiorcy gazu z sieci<sup>a</sup> w tys.</b>	<b>161,2</b>	<b>175,0</b>	<b>183,0</b>	<b>191,7</b>	Consumers of gas from gas supply system <sup>a</sup> in thousands
Miasta	141,0	152,2	158,1	163,6	Urban areas
Wieś	20,2	22,8	24,9	28,1	Rural areas
<b>Zużycie gazu z sieci (w ciągu roku):</b>					<b>Consumption of gas from gas supply system (during the year):</b>
W GWh	.	830,4	975,6	1043,5	In GWh
miasta	.	677,2	757,6	796,9	urban areas
wieś	.	153,2	218,0	246,6	rural areas
Na 1 mieszkańca w kWh	.	659,1	788,5	848,3	Per capita in kWh
miasta	.	1202,2	1347,6	1424,5	urban areas
wieś	.	219,9	322,9	367,8	rural areas

a Łącznie z odbiorcami korzystającymi z gazomierzy zbiorczych.

a Including consumers using collective gas-meter.

**TABL. 14 (57). OGRZEWNICTWO**  
**Stan w dniu 31 grudnia**  
**HOUSE-HEATING**  
**As of 31 December**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020			SPECIFICATION
				ogółem total	miasta urban areas	wieś rural areas	
Sieć ciepła przesyłowa i rozdzielcza w km	616,2	664,7	643,1	639,8	621,9	17,9	Heating transmission and distribution network in km
Kotłownie	388	631	967	941	747	194	Boiler rooms
Sprzedaż energii ciepłej (w ciągu roku) w TJ	4433,9	3571,0	3096,5	3458,8	3426,2	32,6	Sale of heating energy (during the year) in TJ

## Dział VIII. Edukacja i wychowanie Chapter VIII. Education

TABL. 1 (58). EDUKACJA WEDŁUG SZCZEBLI KSZTAŁCENIA  
EDUCATION BY LEVELS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010/11	2015/16	2019/20	2020/21	SPECIFICATION
WYCHOWANIE PRZEDSZKOLNE <sup>a</sup>		PRE-PRIMARY EDUCATION <sup>a</sup>			
<b>Placówki</b>	<b>755</b>	<b>796</b>	<b>803</b>	<b>796</b>	<b>Establishments</b>
w tym na wsi	560	576	530	515	of which in rural areas
w tym:					of which:
Przedszkola	243	299	355	359	Nursery schools
w tym specjalne	6	8	14	13	of which special
w tym na wsi	116	141	157	155	of which in rural areas
Oddziały przedszkolne w szkołach podstawowych	429	369	347	340	Pre-primary sections in primary schools
SZKOŁY		SCHOOLS			
Szkoły:					Schools:
podstawowe	600	564	562	550	primary
w tym na wsi	479	433	402	388	of which in rural areas
gimnazja	243	261	.	.	lower secondary
specjalne przysposabiające do pracy	16	18	21	21	special job-training
branżowe I stopnia <sup>b</sup>	66	64	70	65	stage I sectoral vocational <sup>b</sup>
branżowe II stopnia	.	.	.	8	stage II sectoral vocational
licea ogólnokształcące <sup>c</sup>	87	69	76	74	general secondary <sup>c</sup>
technika <sup>d</sup>	90	75	74	72	technical secondary <sup>d</sup>
ogólnokształcące artystyczne	2	3	3	3	general art
policealne	91	87	64	61	post-secondary
dla dorosłych	126	65	42	37	for adults
Uczelnie	15	14	10	11	Higher education institutions
NAUCZYCIELE <sup>e</sup>		TEACHERS <sup>e</sup>			
Szkoły:					Schools:
podstawowe	6233	6276	8556	8675	primary
w tym na wsi	3886	3657	4569	4541	of which in rural areas
gimnazja	3779	3352	.	.	lower secondary
branżowe I stopnia <sup>b,f</sup>	643	542	576	593	stage I sectoral vocational <sup>b,f</sup>
branżowe II stopnia	.	.	.	4	stage II sectoral vocational
licea ogólnokształcące <sup>c</sup>	1744	1381	1488	1520	general secondary <sup>c</sup>
technika <sup>d,g</sup>	1910	1729	1927	1983	technical secondary <sup>d,g</sup>
policealne	231	298	125	121	post-secondary
Uczelnie	2040	1774	1496	1526	Higher education institutions
DZIECI, UCZNIOWIE I STUDENCI		CHILDREN, PUPILS AND STUDENTS			
Wychowanie przedszkolne <sup>h</sup> :					Pre-primary education <sup>h</sup> :
dzieci w wieku 6 lat	9195	11732	9921	10088	6-year-old children
w tym w przedszkolach	4551	6657	5397	5767	of which in nursery schools
Szkoły:					Schools:
podstawowe	71637	74704	89495	89245	primary
w tym na wsi	39387	39140	42042	41296	of which in rural areas
gimnazja	43266	35032	.	.	lower secondary
specjalne przysposabiające do pracy	406	475	515	467	special job-training
branżowe I stopnia <sup>b</sup>	7223	5098	5443	5524	stage I sectoral vocational <sup>b</sup>
branżowe II stopnia	.	.	.	186	stage II sectoral vocational
licea ogólnokształcące <sup>c</sup>	23400	17489	20047	19518	general secondary <sup>c</sup>
technika <sup>d</sup>	22508	19233	23387	23386	technical secondary <sup>d</sup>
ogólnokształcące artystyczne	235	273	325	349	general art
policealne	8848	9376	7575	7338	post-secondary
dla dorosłych	8202	4816	3098	2504	for adults
Uczelnie	50915	30109	22252	22082	Higher education institutions

a Obejmuje przedszkola, oddziały przedszkolne w szkołach podstawowych, zespoły wychowania przedszkolnego i punkty przedszkolne. b W latach szkolnych 2010/11 i 2015/16 zasadnicze szkoły zawodowe. c W roku szkolnym 2010/11 łącznie z uzupełniającymi liceami ogólnokształcącymi i liceami profilowanymi. d W roku szkolnym 2010/11 łącznie z technikami uzupełniającymi. e-g łącznie ze szkołami: e – dla dorosłych; f – specjalnymi przysposabiającymi do pracy; g – ogólnokształcącymi artystycznymi dającymi uprawnienia zawodowe. h W roku szkolnym 2015/16 – w wieku 5 lat.

a Includes nursery schools, pre-primary sections in primary schools, pre-primary education units and pre-primary centres. b In the 2010/11 and 2015/16 school years, basic vocational schools. c In the 2010/11 school year, including supplementary general secondary and specialised secondary schools. d In the 2010/11 school year, including supplementary technical secondary schools. e-g Including schools: e – for adults; f – special job-training schools; g – general art schools leading to professional certification. h In the 2015/16 school year – 5 years old

TABL. 1 (58). **EDUKACJA WEDŁUG SZCZEBLI KSZTAŁCENIA (dok.)**  
EDUCATION BY LEVELS (cont.)

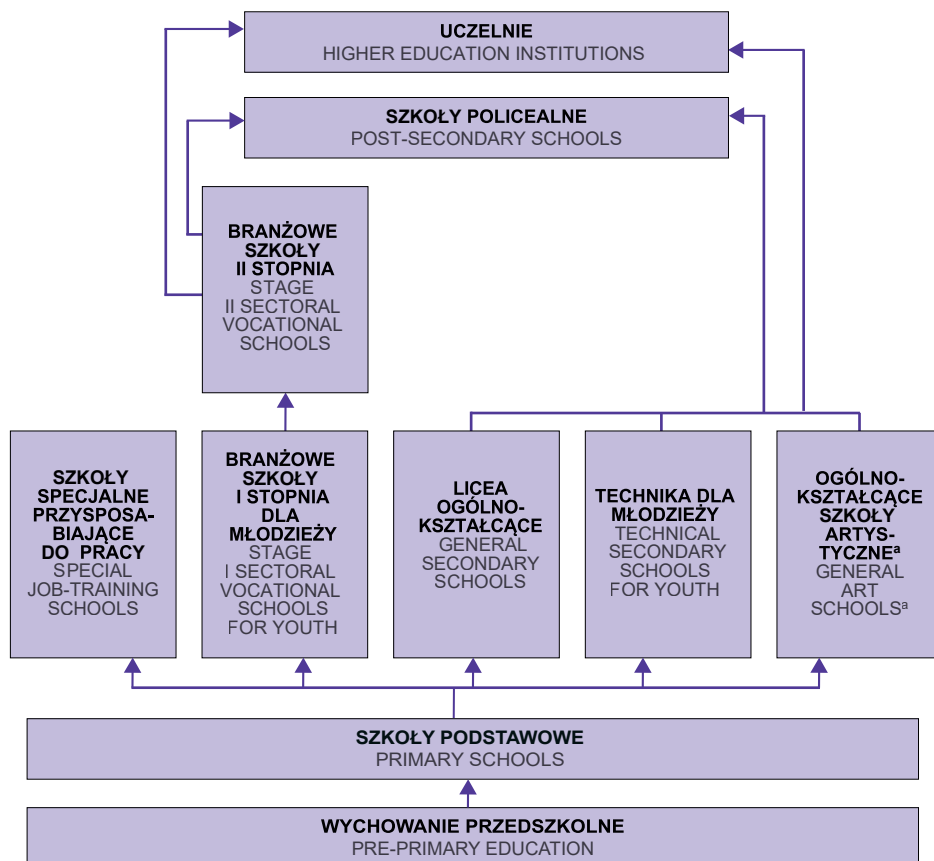
WYSZCZEGÓLNIENIE	2010/11	2015/16	2019/20	2020/21	SPECIFICATION
	ABSOLWENCI		GRADUATES		
Szkoły:					Schools:
podstawowe	12886	11144	10452	.	primary
gimnazja	14479	11680	.	.	lower secondary
specjalne przysposabiające do pracy	57	101	112	.	special job-training
branżowe I stopnia <sup>b</sup>	2516	1583	1212	.	stage I sectoral vocational <sup>b</sup>
licea ogólnokształcące <sup>c</sup>	7686	5980	5027	.	general secondary <sup>c</sup>
technika <sup>d</sup>	5625	4543	3952	.	technical secondary <sup>d</sup>
ogólnokształcące artystyczne	52	63	26	.	general art
policealne	2330	3396	3134	.	post-secondary
dla dorosłych	2177	1636	1154	.	for adults
Uczelnie	15507	9049	5728	.	Higher education institutions

b W latach szkolnych 2010/11 i 2015/16 zasadnicze szkoły zawodowe. c W roku szkolnym 2010/11 łącznie z uzupełniającymi liceami ogólnokształcącymi i liceami profilowanymi. d W roku szkolnym 2010/11 łącznie z technikami uzupełniającymi.

b In the 2010/11 and 2015/16 school years, basic vocational schools. c In the 2010/11 school year, including supplementary general secondary and specialised secondary schools. d In the 2010/11 school year, including supplementary technical secondary schools.

Edukacja według szczebli kształcenia w roku szkolnym 2020/21

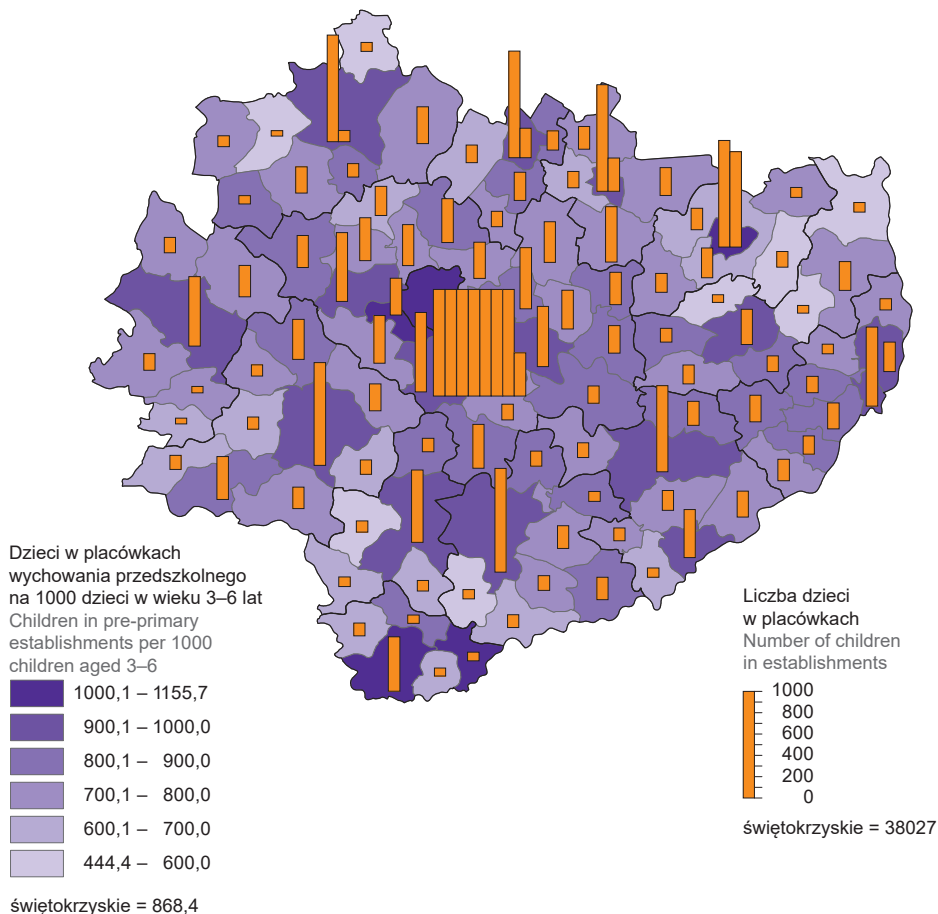
Education by levels in the 2020/21 school year



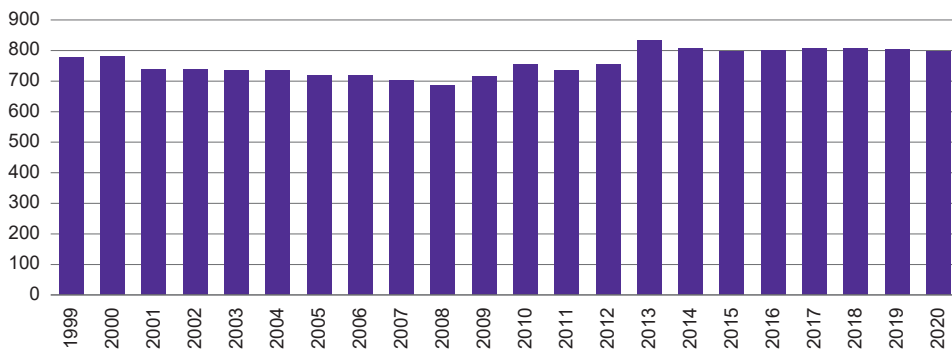
a Dające uprawnienia zawodowe.

a Leading to professional certification.

MAPA 1 (19). WYCHOWANIE PRZEDSZKOLNE<sup>a</sup> W ROKU SZKOLNYM 2020/21  
 MAP 1 (19). PRE-PRIMARY EDUCATION<sup>a</sup> IN THE 2020/21 SCHOOL YEAR

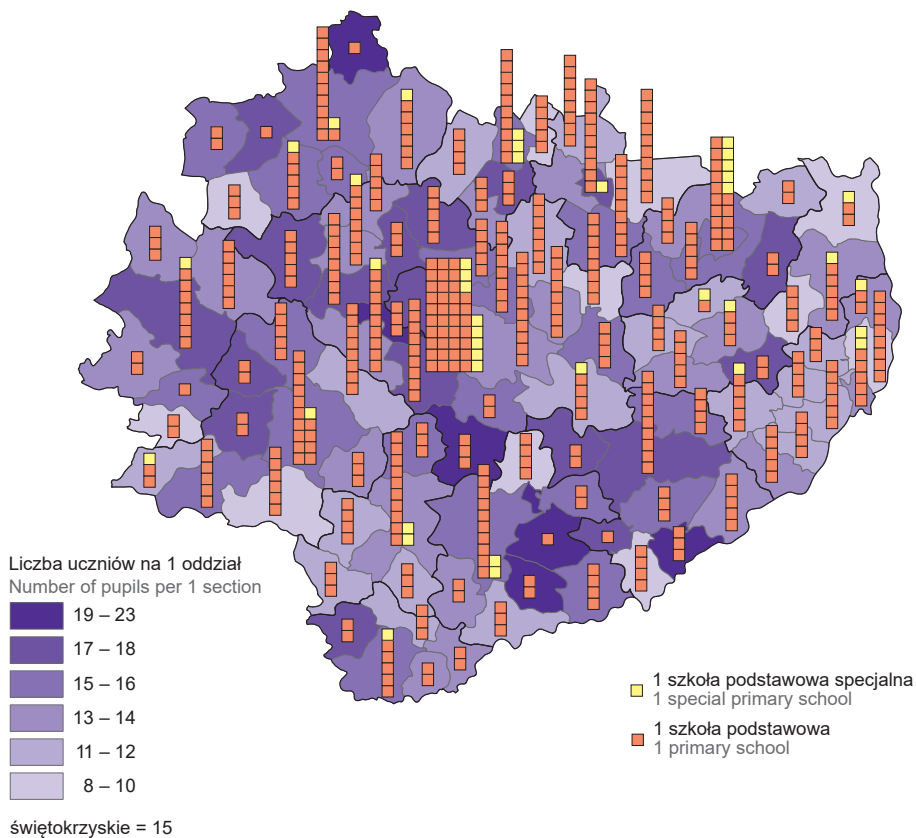


Liczba placówek<sup>a</sup>  
 Number of establishments<sup>a</sup>

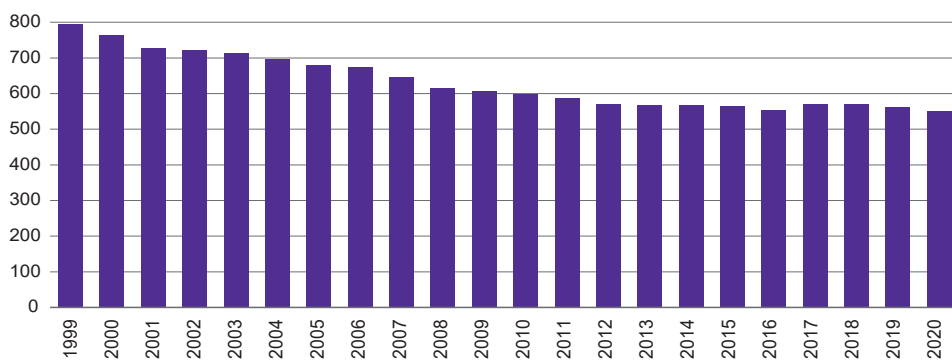


<sup>a</sup> Obejmuje przedszkola, oddziały przedszkolne w szkołach podstawowych, zespoły wychowania przedszkolnego i punkty przedszkolne.  
<sup>a</sup> Includes nursery schools, pre-primary sections in primary schools, pre-primary education units and pre-primary centres.

MAPA 2 (20). SZKOŁY PODSTAWOWE DLA DZIECI I MŁODZIEŻY W ROKU SZKOLNYM 2020/21  
 MAP 2 (20). PRIMARY SCHOOLS FOR CHILDREN AND YOUTH IN THE 2020/21 SCHOOL YEAR



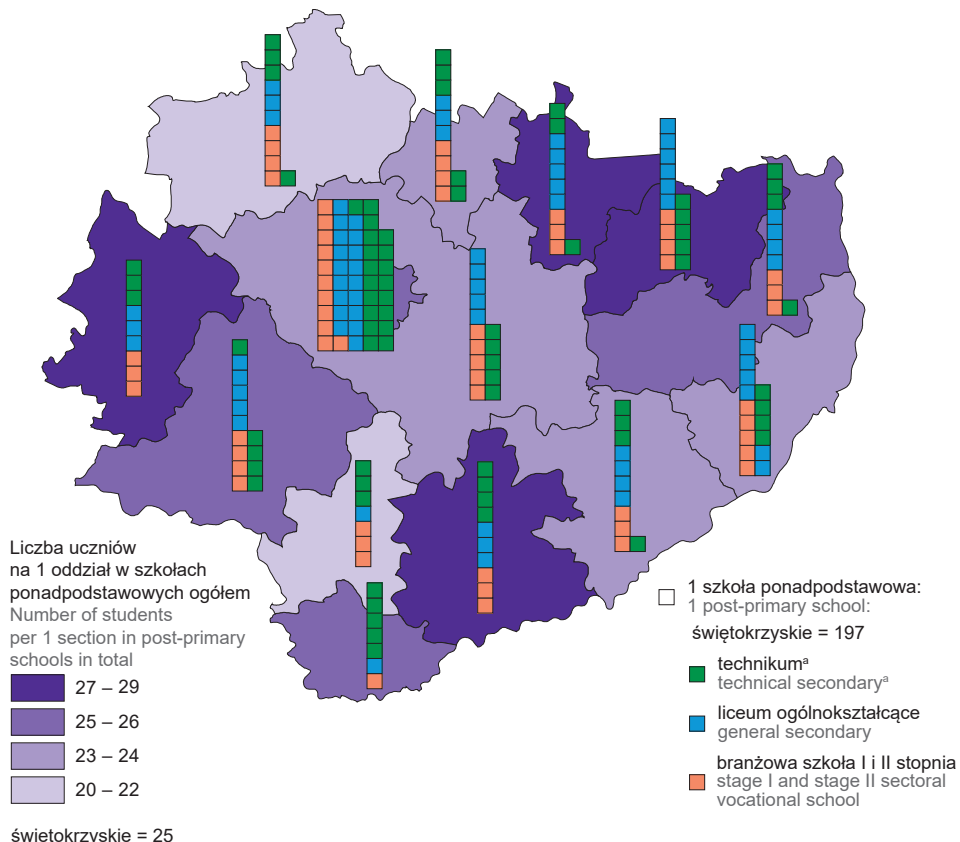
Liczba szkół podstawowych  
 Number of primary schools



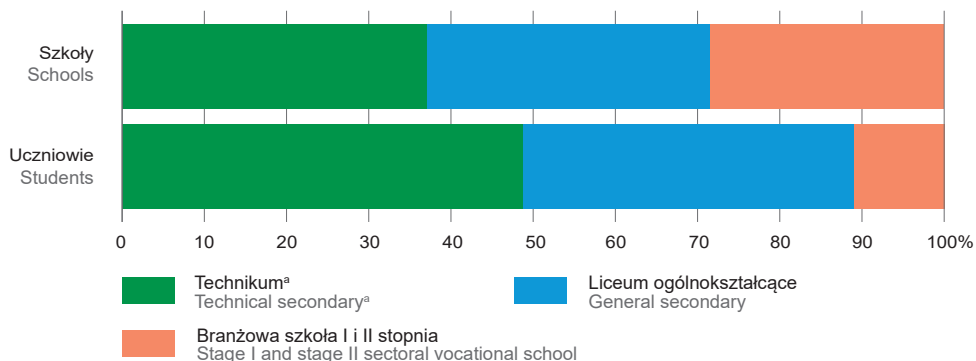


MAPA 3 (21). SZKOŁY PONADPODSTAWOWE DLA MŁODZIEŻY (bez szkół specjalnych) W ROKU SZKOLNYM 2020/21

MAP 3 (21). POST-PRIMARY SCHOOLS FOR YOUTH (excluding special schools) IN THE 2020/21 SCHOOL YEAR



Struktura szkół ponadpodstawowych i uczniów w tych szkołach w roku szkolnym 2020/21  
Structure of post-primary schools and students in these schools in the 2020/21 school year



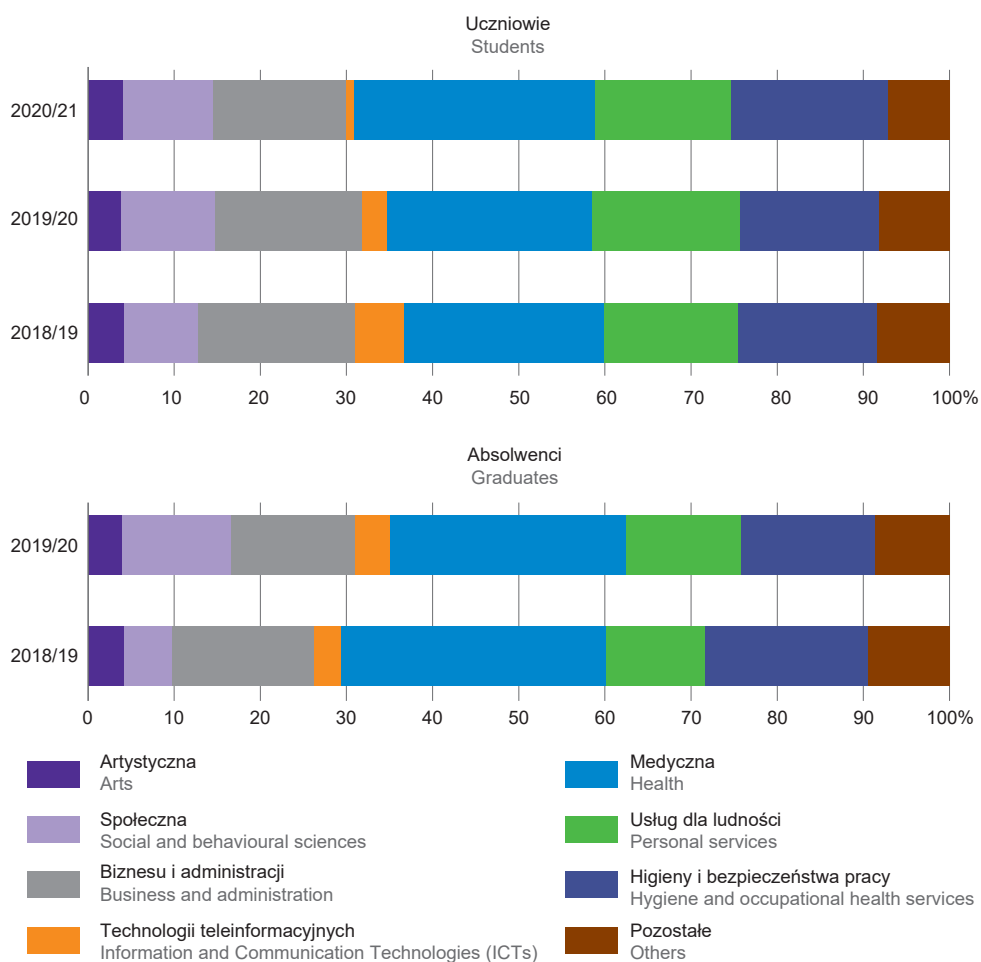
<sup>a</sup> Łącznie z ogólnokształcącymi szkołami artystycznymi dającymi uprawnienia zawodowe.  
<sup>a</sup> Including general art schools leading to professional certification.

TABL. 2 (59). **SZKOŁY POLICEALNE** (bez szkół specjalnych)  
POST-SECONDARY SCHOOLS (excluding special schools)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010/11	2015/16	2019/20	2020/21	SPECIFICATION
Szkoły	91	86	63	60	Schools
Oddziały	404	441	371	355	Sections
Uczniowie	8848	9341	7553	7317	Students
w tym kobiety	5501	6275	5135	5165	of which females
Absolwenci	2330	3385	3121	.	Graduates
w tym kobiety	1576	2263	2161	.	of which females

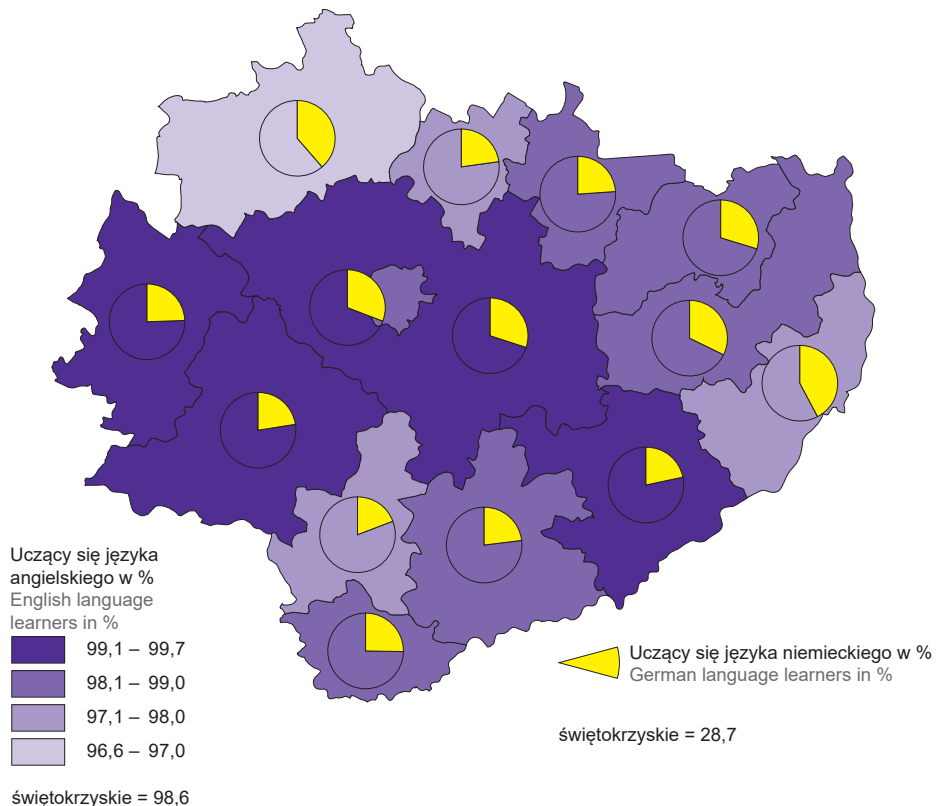
WYKRES 1 (36). **UCZNIOWIE I ABSOLWENCI SZKÓŁ POLICEALNYCH (bez szkół specjalnych)**  
**WEDŁUG PODGRUP KIERUNKÓW KSZTAŁCENIA**

CHART 1 (36). STUDENTS AND GRADUATES OF POST-SECONDARY SCHOOLS  
(excluding special schools) BY NARROW FIELDS OF EDUCATION



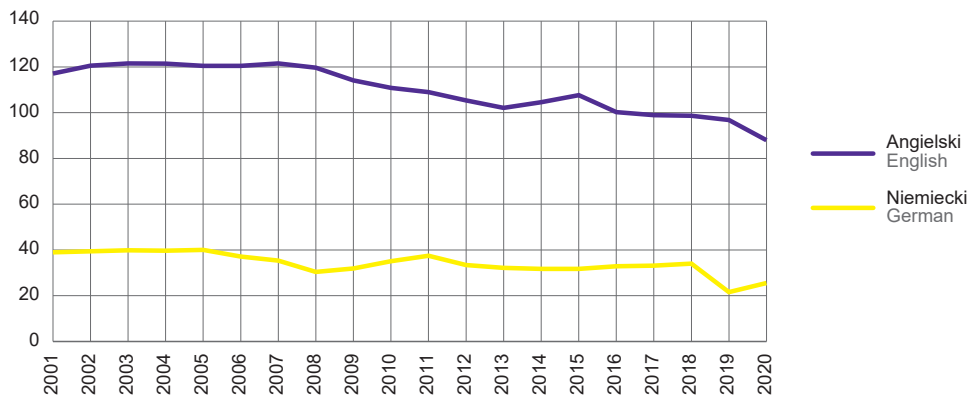
MAPA 4 (22). UCZĄCY SIĘ JĘZYKÓW OBCYCH W SZKOŁACH PODSTAWOWYCH DLA DZIECI I MŁODZIEŻY W ROKU SZKOLNYM 2020/21

MAP 4 (22). PUPILS AND STUDENTS LEARNING FOREIGN LANGUAGES IN PRIMARY SCHOOLS IN THE 2020/21 SCHOOL YEAR



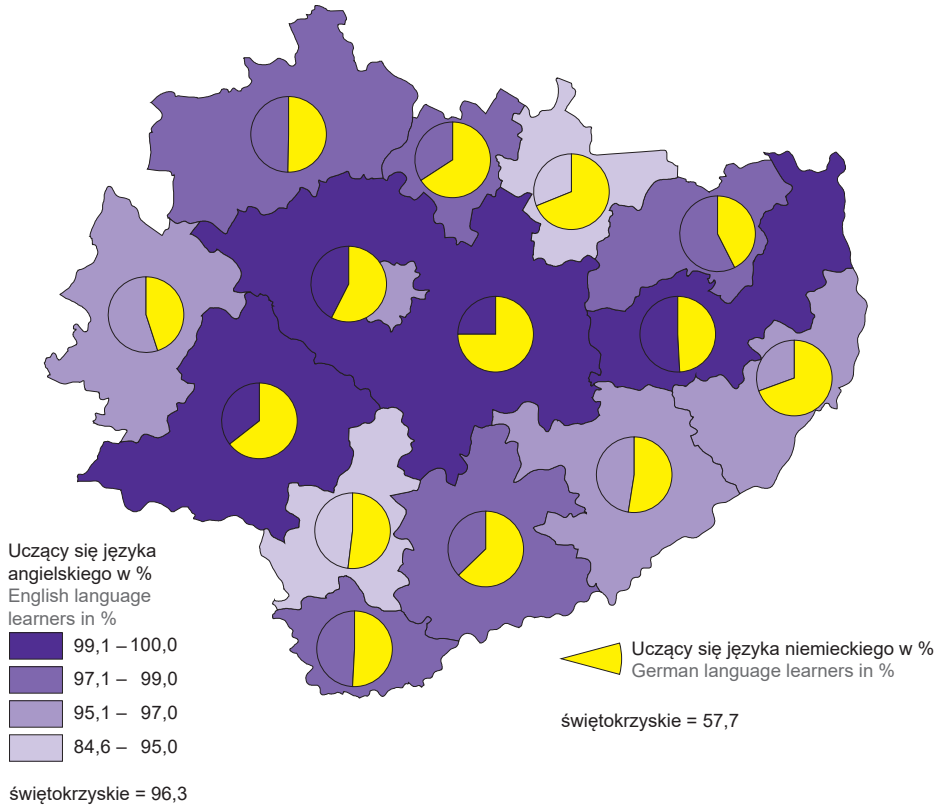
W szkołach podstawowych i gimnazjach dla dzieci i młodzieży  
In primary schools and lower secondary schools for children and youth

tys. osób  
thousand persons



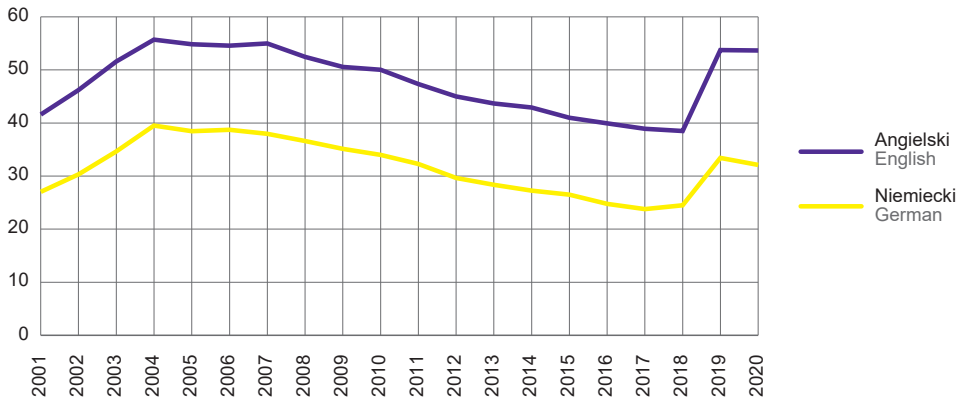
MAPA 5 (23). **UCZĄCY SIĘ JĘZYKÓW OBCYCH W SZKOŁACH PONADPODSTAWOWYCH DLA MŁODZIEŻY I SZKOŁACH POLICEALNYCH W ROKU SZKOLNYM 2020/21 (bez szkół specjalnych)**

MAP 5 (23). PUPILS AND STUDENTS LEARNING FOREIGN LANGUAGES IN POST-PRIMARY SCHOOLS FOR YOUTH AND IN POST-SECONDARY SCHOOLS IN THE 2020/21 SCHOOL YEAR (excluding special schools)



W szkołach ponadpodstawowych dla młodzieży i szkołach policealnych  
In post-primary schools for youth and in post-secondary schools

tys. osób  
thousand persons



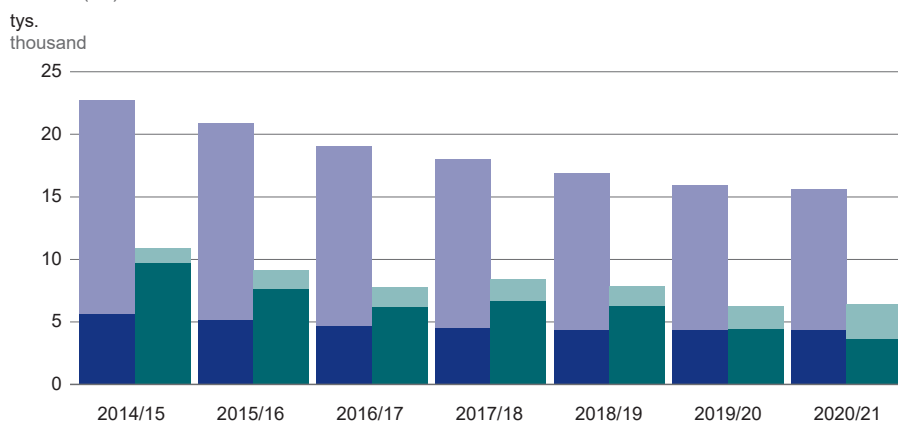
TABL. 3 (60). **UCZELNIE W ROKU AKADEMICKIM 2020/21**  
HIGHER EDUCATION INSTITUTIONS IN THE 2020/21 ACADEMIC YEAR

WYSZCZEGÓLNIENIE	Uczelnie Higher education institutions	Nauczyciele akademicy <sup>a</sup> Academic teachers <sup>a</sup>	Studenci Students			Absolwenci <sup>b</sup> Graduates <sup>b</sup>	SPECIFICATION
			ogółem total	w tym na studiach stacjonarnych of which full-time programmes	w tym cudzoziemcy of which foreigners		
<b>O G Ó Ł E M</b>	<b>11</b>	<b>1526</b>	<b>22082</b>	<b>13997</b>	<b>987</b>	<b>5728</b>	<b>TOTAL</b>
Nadzorowane przez ministra właściwego ds. szkolnictwa wyższego	11	1526	22082	13997	987	5728	Supervised by the minister responsible for higher education

a Pełno- i niepełnozatrudnieni w przeliczeniu na pełne etaty, zatrudnieni w pełnym wymiarze godzin w więcej niż jednej uczelni wykazani zostali w każdym miejscu pracy. b W podziale według uczelni – osoby, które uzyskały dyplom ukończenia studiów w okresie od 1 stycznia do 31 grudnia 2020 r.

a Full-time and part-time employed converted into full-time equivalent units, teachers employed full-time in more than one institution have been shown in all workplaces. b In the breakdown by types of higher education institutions – persons who obtained higher education diplomas between 1 January and 31 December 2020.

WYKRES 2 (37). **STUDENCI UCZELNI**  
CHART 2 (37). STUDENTS OF HIGHER EDUCATION INSTITUTIONS



Studenci uczelni publicznych:  
Students of public higher education institutions:

studia stacjonarne  
full-time programmes  
studia niestacjonarne  
part-time programmes

Studenci uczelni niepublicznych:  
Students of non-public higher education institutions:

studia stacjonarne  
full-time programmes  
studia niestacjonarne  
part-time programmes

TABL. 4 (61). **UCZESTNICZY STUDIÓW PODYPLOMOWYCH I DOKTORANCI**  
NON-DEGREE POSTGRADUATE PROGRAMME STUDENTS AND DOCTORAL STUDENTS

WYSZCZEGÓLNIENIE	Uczestnicy studiów podyplomowych Non-degree postgraduate programme students	Doktoranci Doctoral students				SPECIFICATION		
		na studiach doktoranckich in doctoral programmes		w szkołach doktorskich in doctoral schools				
		ogółem total	w tym kobiety of which females	ogółem total	w tym kobiety of which females			
<b>O G Ó Ł E M</b>	2010/11	5039	3921	123	65	.	.	<b>TOTAL</b>
	2015/16	3417	2946	418	256	.	.	
	2019/20	3148	2715	259	171	46	21	
	<b>2020/21</b>	<b>2037</b>	<b>1738</b>	<b>231</b>	<b>145</b>	<b>144</b>	<b>52</b>	

## Dział IX. Ochrona zdrowia i pomoc społeczna Chapter IX. Health care and social welfare

TABL. 1 (62). **OCHRONA ZDROWIA – PODSTAWOWE DANE**  
Stan w dniu 31 grudnia  
BASIC DATA ON HEALTH CARE  
As of 31 December

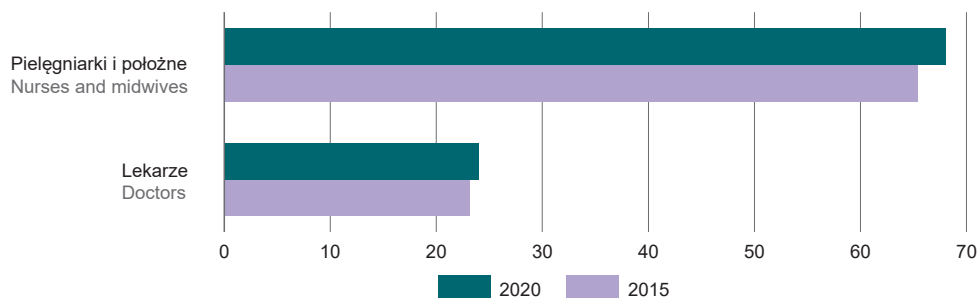
WYSZCZEGÓLNIENIE	2015	2019	2020	SPECIFICATION
PRACOWNICY MEDYCZNI		MEDICAL PERSONNEL		
Lekarze	2916	2967	2987	Doctors
Lekarze dentyści	464	484	490	Dentists
Pielęgniarki i położne	8224	8544	8368	Nurses and midwives
Fizjoterapeuci	1297	1576	1556	Physiotherapists
Diagności laboratoryjni	483	516	581	Laboratory diagnosticians
Farmaceuci	774	762	770	Pharmacists
AMBULATORYJNA OPIEKA ZDROWOTNA		OUT-PATIENT HEALTH CARE		
Przychodnie	576	642	634	Out-patient departments
miasta	377	449	450	urban areas
wieś	199	193	184	rural areas
Praktyki lekarzy i lekarzy dentyistów <sup>a</sup>	236	198	174	Medical and dental practices <sup>a</sup>
miasta	178	155	137	urban areas
wieś	58	43	37	rural areas
Porady udzielone <sup>b</sup> w ciągu roku w tys.	9699,7	9895,3	8367,4	Consultations provided <sup>b</sup> during the year in thousands
lekarskie <sup>c</sup>	8675,5	9034,3	7748,0	medical <sup>c</sup>
w tym w opiece zdrowotnej:				of which in health care:
podstawowej	5399,1	5731,7	5087,9	primary
specjalistycznej	3055,9	3030,0	2478,5	specialised
stomatologiczne	1024,3	861,0	619,5	dental
SZPITALA		HOSPITALS		
Szpitala ogólne	25	24	24	General hospitals
Łóżka	6313	5348	5404	Beds
Leczeni <sup>d</sup> w ciągu roku na:				In-patients <sup>d</sup> during the year per:
10 tys. ludności	2276,0	2137,5	1592,9	10 thousand population
1 łóżko <sup>e</sup>	45,3	49,1	36,4	bed <sup>e</sup>

a Dane obejmują praktyki, które podpisały kontrakt z NFZ lub z przychodniami. b Łącznie z poradami opłaconymi w przychodniach przez pacjentów oraz łącznie z poradami udzielonymi w ramach nocnej i świątecznej opieki zdrowotnej. c Łącznie z poradami z izb przyjęć udzielanymi pacjentom niehospitalizowanym. d Bez międzyoddziałowego ruchu chorych. e Do obliczenia wskaźnika przyjęto przeciętną miesięczną liczbę łóżek w roku. Ź r ó ł o: dane Ministerstwa Zdrowia, Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji oraz Głównego Urzędu Statystycznego.

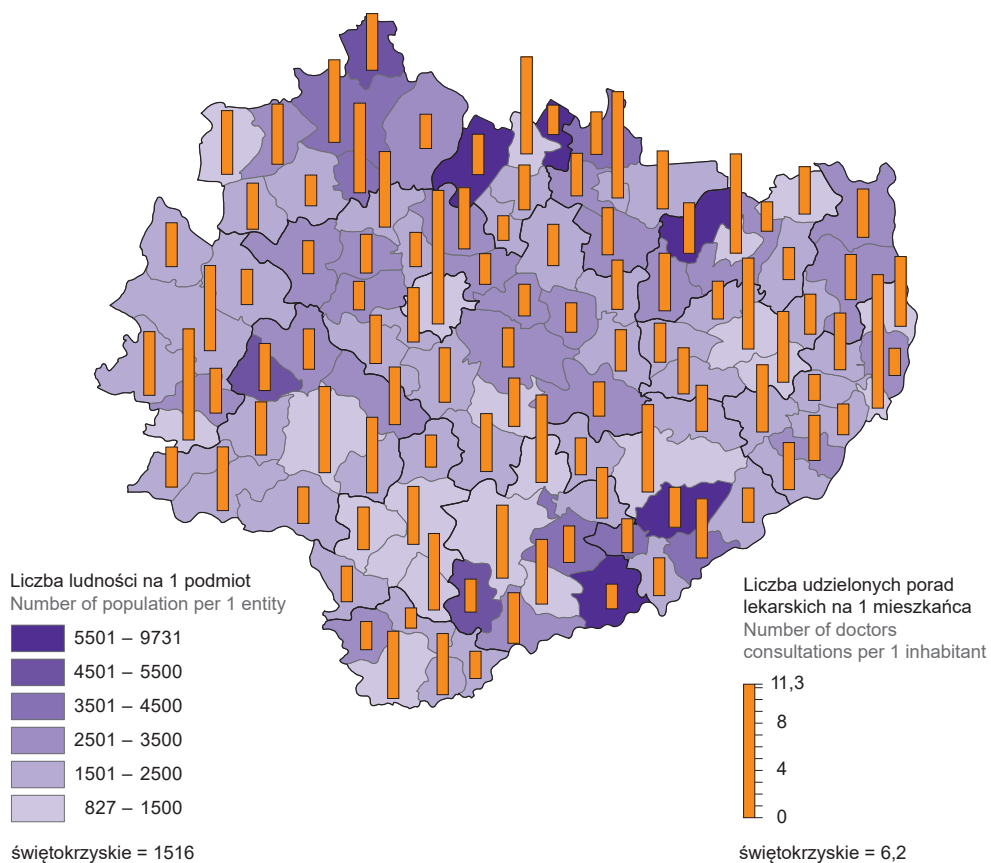
a Data concern practices that have signed contract with the National Health Fund or out-patient departments. b Including consultations paid by patients in out-patient departments as well as including consultations provided as part of night and holiday health care. c Including consultations provided in admission rooms for non-hospitalized patients. d Excluding inter-ward patient transfer. e For calculating of indice the average monthly number of beds in year was used.

S o u r c e: data of the Ministry of Health, the Ministry of the Interior and Administration and Statistics Poland.

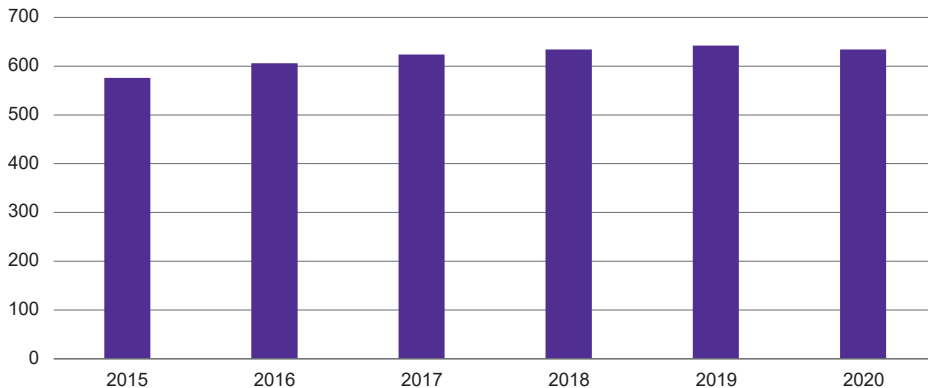
WYKRES 1 (38). **PRACOWNICY MEDYCZNI NA 10 TYS. LUDNOŚCI**  
CHART 1 (38). **MEDICAL PERSONNEL PER 10 THOUSAND POPULATION**



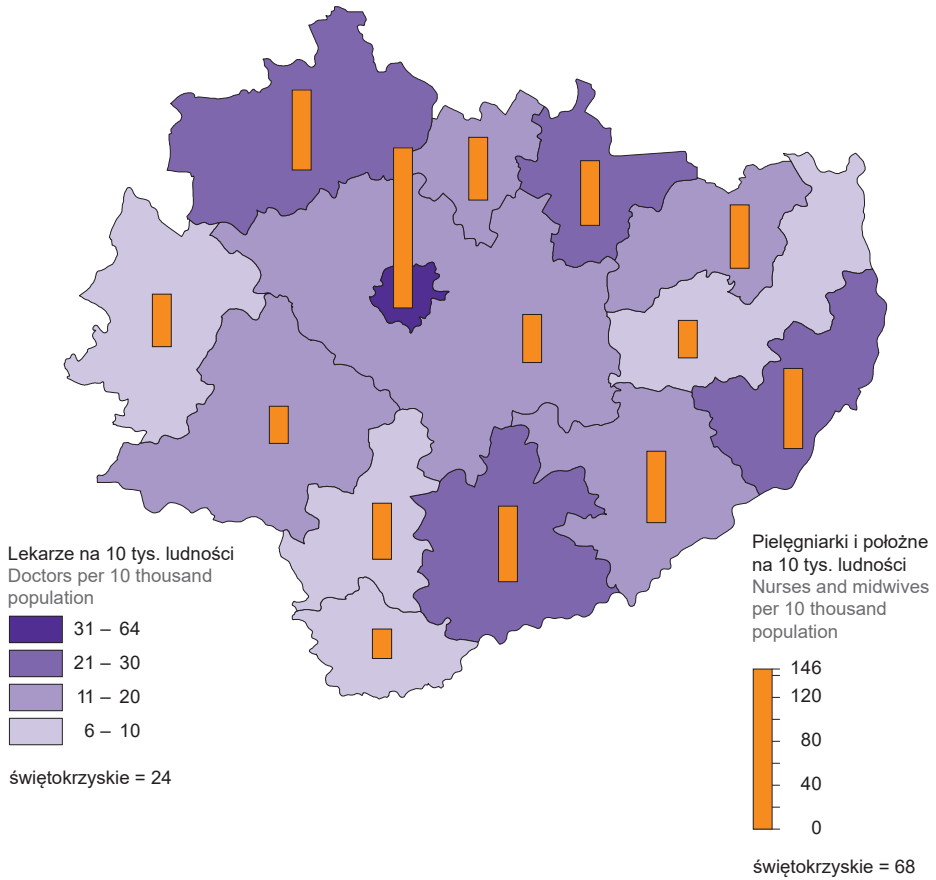
MAPA 1 (24). **AMBULATORYJNA OPIEKA ZDROWOTNA W 2020 R.**  
 MAP 1 (24). **OUT-PATIENT HEALTH CARE IN 2020**



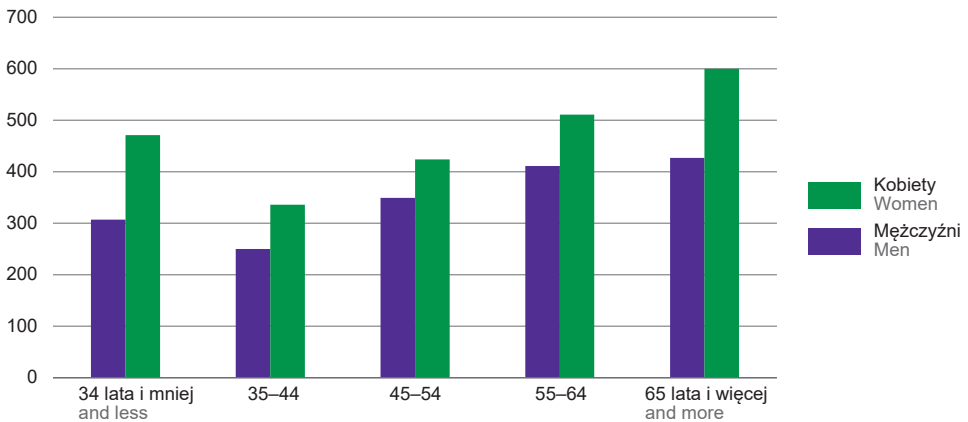
**Przychodnie**  
 Out-patient departments



MAPA 2 (25). **PRACOWNICY MEDYCZNI W 2020 R.**  
 MAP 2 (25). **MEDICAL PERSONNEL IN 2020**



**Lekarze uprawnieni do wykonywania zawodu medycznego według grup wieku i płci**  
 Doctors entitled to practise medical profession by age groups and sex





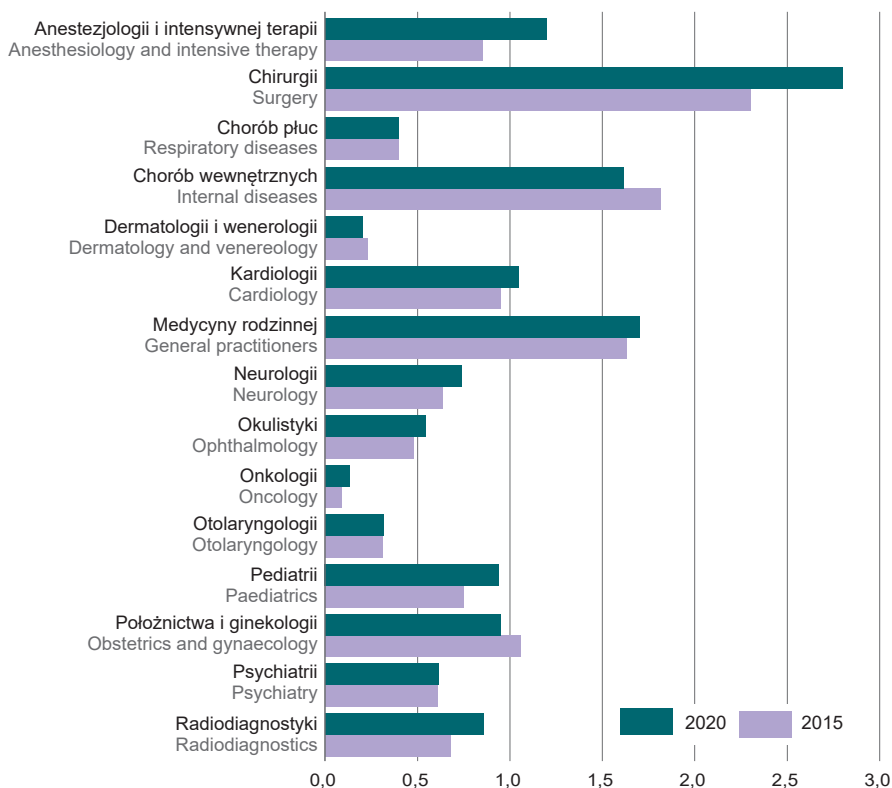
**TABL. 2 (63). LEKARZE SPECJALIŚCI**  
 Stan w dniu 31 grudnia  
**MEDICAL SPECIALISTS**  
 As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>Lekarze specjaliści</b>	<b>2055</b>	<b>2166</b>	<b>2150</b>	<b>Medical specialists</b>
w tym w zakresie:				of which in the field of:
Anestezjologii i intensywnej terapii	107	128	146	Anesthesiology and intensive therapy
Chirurgii	291	310	346	Surgery
Chorób płuc	50	49	48	Respiratory diseases
Chorób wewnętrznych	228	199	201	Internal diseases
Dermatologii i wenerologii	29	25	27	Dermatology and venereology
Kardiologii	119	129	125	Cardiology
Medycyny rodzinnej	205	222	211	General practitioners
Neurologii	80	91	88	Neurology
Okulistyki	60	67	61	Ophthalmology
Onkologii	11	16	17	Oncology
Otolaryngologii	39	39	38	Otolaryngology
Pediiatrii	94	116	107	Paediatrics
Położnictwa i ginekologii	133	117	112	Obstetrics and gynaecology
Psychiatrii	76	76	78	Psychiatry
Radiodiagnostyki	85	106	109	Radiodiagnositics

Źródło: dane Ministerstwa Zdrowia, Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji.  
 Source: data of the Ministry of Health, the Ministry of the Interior and Administration.

**WYKRES 2 (39). LEKARZE SPECJALIŚCI WEDŁUG WYBRANYCH SPECJALNOŚCI NA 10 TYS. LUDNOŚCI**

**CHART 2 (39). MEDICAL SPECIALISTS BY SELECTED SPECIALISATION PER 10 THOUSAND POPULATION**



**TABL. 3 (64). SZPITALA OGÓLNE**  
GENERAL HOSPITALS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2015	2019	2020	SPECIFICATION
Leczeni <sup>a</sup> w tys.	296,4	285,6	203,3	In-patients <sup>a</sup> in thousands
Przeciętny pobyt chorego w dniach	5,3	5,2	5,4	Average patient stay in days
Łóżka <sup>b</sup>	6313	5348	5404	Beds <sup>b</sup>
w tym na oddziałach:				of which in specified wards:
Chorób wewnętrznych	909	758	766	Internal diseases
Kardiologicznych <sup>c</sup>	320	275	275	Cardiological <sup>c</sup>
Chirurgicznych	1531	1277	1287	Surgical
Pediatrycznych	397	291	293	Paediatric
Ginekologiczno-położniczych	610	487	492	Gynaecological-obstetric
Onkologicznych	189	141	141	Oncological
Intensywnej terapii	116	123	131	Intensive therapy
Zakaźnych	112	76	76	Communicable
Gruźlicy i chorób płuc	239	205	202	Tubercular and pulmonary
Dermatologicznych	33	30	30	Dermathological
Neurologicznych	302	289	289	Neurological
Psychiatrycznych	60	60	62	Psychiatric

a Leczeni w trybie stacjonarnym łącznie z ruchem międzyoddziałowym. b Stan w dniu 31 grudnia. c Łącznie z oddziałami intensywnej nadzoru kardiologicznego.

Źródło: dane Ministerstwa Zdrowia, Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji.

a In-patients including inter-ward transfer. b As of 31 December. c Including intensive cardiological care wards.

Source: data of the Ministry of Health, the Ministry of the Interior and Administration.

**TABL. 4 (65). LECZNICTWO UZDROWISKOWE**  
HEALTH RESORT TREATMENT

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
Sanatoria <sup>a</sup>	11	12	11	11	Sanatoria <sup>a</sup>
łóżka <sup>a</sup>	1706	1998	1951	1973	beds <sup>a</sup>
kuracjusze lecznictwa stacjonarnego w tys.	29,5	39,2	42,5	19,5	inpatients in thousands
Szpitala uzdrowiskowe <sup>a</sup>	2	4	4	4	Health resort hospitals <sup>a</sup>
łóżka <sup>a</sup>	368	1142	1098	1029	beds <sup>a</sup>
kuracjusze lecznictwa stacjonarnego w tys.	29,5	20,1	20,7	9,8	inpatients in thousands

a Stan w dniu 31 grudnia.

U w a g a. W 2020 r. w zakładach lecznictwa uzdrowiskowego z leczenia w trybie ambulatoryjnym skorzystało łącznie 3,3 tys. kuracjuszy.

Źródło: dane Ministerstwa Zdrowia, Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji oraz Głównego Urzędu Statystycznego.

a As of 31 December.

Note. In 2020 in health resort facilities in outpatient health care system has been treated 3.3 thousand of outpatients.

Source: data of the Ministry of Health, the Ministry of the Interior and Administration and Statistics Poland.

**TABL. 5 (66). POMOC DORAŻNA I RATOWNICTWO MEDYCZNE**  
 Stan w dniu 31 grudnia  
**FIRST AID AND EMERGENCY MEDICAL SERVICES**  
 As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
Jednostki systemu Państwowe Ratownictwo Medyczne:					Units of the State Emergency Medical Services:
Zespoły ratownictwa medycznego podstawowe	45	46	49	49	Emergency rescue teams basic
specjalistyczne	28	28	40	40	specialists
Lotniczy zespół ratownictwa medycznego	17	18	9	9	
Lotniczy zespół ratownictwa medycznego	1	1	1	1	Medical air rescue team
Szpitalne oddziały ratunkowe	9	9	10	10	Hospital emergency wards
Wyjazdy na miejsca zdarzenia (w ciągu roku):					Calls to the occurrence places (during the year):
w tysiącach	98,6	120,2	125,7	109,1	in thousands
na 1000 ludności	76,7	95,4	101,6	88,7	per 1000 population
Osoby, którym udzielono świadczenia zdrowotnego w miejscu zdarzenia (w ciągu roku):					Persons who received health care benefits in the place of occurrence (during the year):
w tysiącach	101,9	120,8	126,0	109,5	in thousands
na 1000 ludności	79,3	95,9	101,8	89,0	per 1000 population

**TABL. 6 (67). KRWIODAWSTWO<sup>a</sup>**  
**BLOOD DONATION<sup>a</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
Regionalne centra <sup>b</sup>	1	1	1	1	Regional centres <sup>b</sup>
Oddziały terenowe <sup>b</sup>	5	4	4	4	Local branches <sup>b</sup>
Krwiodawcy w tys.	16,7	18,8	18,4	15,4	Blood donors in thousands
w tym honorowi	16,7	18,8	18,4	15,4	of which voluntary
Liczba donacji <sup>c</sup> krwi pełnej w tys.	28,3	33,0	34,0	28,1	Number of collected donations <sup>c</sup> of whole blood in thousands
Wyprodukowana liczba jednostek świeżo mrożonego osocza (FFP) <sup>d</sup> w tys.	29,8	33,1	35,9	31,1	Number of prepared units of fresh frozen plasma (FFP) <sup>d</sup> in thousands

a Bez danych Ministerstwa Obrony Narodowej i Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji. b Stan w dniu 31 grudnia. c Donacja jest to pobranie krwi lub jej składnika do celów klinicznych, diagnostycznych lub produkcyjnych. d Jedna jednostka świeżo mrożonego osocza równa się 200 ml, jeden litr osocza równa się 5 jednostkom.

Ź r ó d ō: dane Narodowego Centrum Krwi.

a Excluding data of the Ministry of National Defence and the Ministry of the Interior and Administration. b As of 31 December. c Donation is collection of blood or blood components for clinical, diagnostic or manufacturing purposes. d One unit of freshly frozen plasma equals 200 ml, one litre of plasma equals 5 units.

S o u r c e: data of the National Blood Centre.

**TABL. 7 (68). APTEKI OGÓLNODOSTĘPNE I PUKTY APTECZNE**  
 Stan w dniu 31 grudnia  
**GENERALLY AVAILABLE PHARMACIES AND PHARMACEUTICAL OUTLETS**  
 As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
Apteki	403	421	396	390	Pharmacies
w tym prywatne	403	421	396	388	of which private
w tym na wsi	97	96	76	72	of which in rural areas
Punkty apteczne	60	60	54	46	Pharmaceutical outlets
w tym na wsi	60	60	53	45	of which in rural areas
Liczba ludności na:					Population per:
1 aptekę i punkt apteczny	2770	2614	2742	2809	pharmacy and pharmaceutical outlet
w tym na wsi	4482	4461	5223	5716	of which in rural areas
1 aptekę	3182	2986	3116	3140	pharmacy
w tym na wsi	7254	7250	8866	9289	of which in rural areas
Farmaceuci pracujący w aptekach i w punktach aptecznych	705	724	711	720	Pharmacists employed in pharmacies and pharmaceutical outlets

**TABL. 8 (69). ZACHOROWANIA NA NIEKTÓRE CHOROBY ZAKAŹNE I ZATRUCIA NA 100 TYS. LUDNOŚCI**  
**INCIDENCE OF SELECTED INFECTIOUS DISEASES AND POISONINGS PER 100 THOUSAND POPULATION**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
Gruźlica	22,4	22,0	16,8	11,5	Tuberculosis
Tężec	0,1	–	0,2	–	Tetanus
Ksztusiec	2,9	3,4	2,2	0,9	Whooping cough
Odra	–	–	1,9	–	Measles
Wirusowe zapalenie wątroby:					Viral hepatitis:
typ A	0,1	–	1,3	–	type A
typ B	3,8	4,2	2,7	0,3	type B
typ C	6,1	11,5	6,5	1,1	type C
Różyczka	8,4	4,2	0,6	0,2	Rubella
AIDS <sup>a</sup>	0,1	–	0,2	–	AIDS <sup>a</sup>
Salmonellozy	21,1	21,4	22,5	9,7	Other salmonella infections
Inne bakteryjne zatrucia pokarmowe	1,3	6,9	5,5	0,2	Other bacterial foodborne intoxications
Biegunki u dzieci w wieku do lat 2 <sup>b</sup>	424,4	555,0	748,3	177,6	Acute diarrhoea in children up to the age of 2 <sup>b</sup>
Szkarlatyna (płonica)	37,1	64,4	36,0	10,0	Scarlet (fever)
Bakteryjne zapalenie opon mózgowych i/lub mózgu	2,7	1,7	2,0	0,7	Bacterial meningitis and/or encephalitis
Wirusowe zapalenie opon mózgowych	3,5	1,6	2,7	0,6	Viral meningitis
Wirusowe zapalenie mózgu	0,9	0,6	0,8	0,3	Viral encephalitis
Świnka (zapalenie przyusznicy nagminne)	7,8	5,2	2,7	2,0	Mumps
Grypa <sup>c</sup>	38,2	5054,5	8360,3	4450,5	Influenza <sup>c</sup>
Szczepieni przeciw wścieklicznie	13,7	19,0	24,2	12,0	Rabies vaccinants

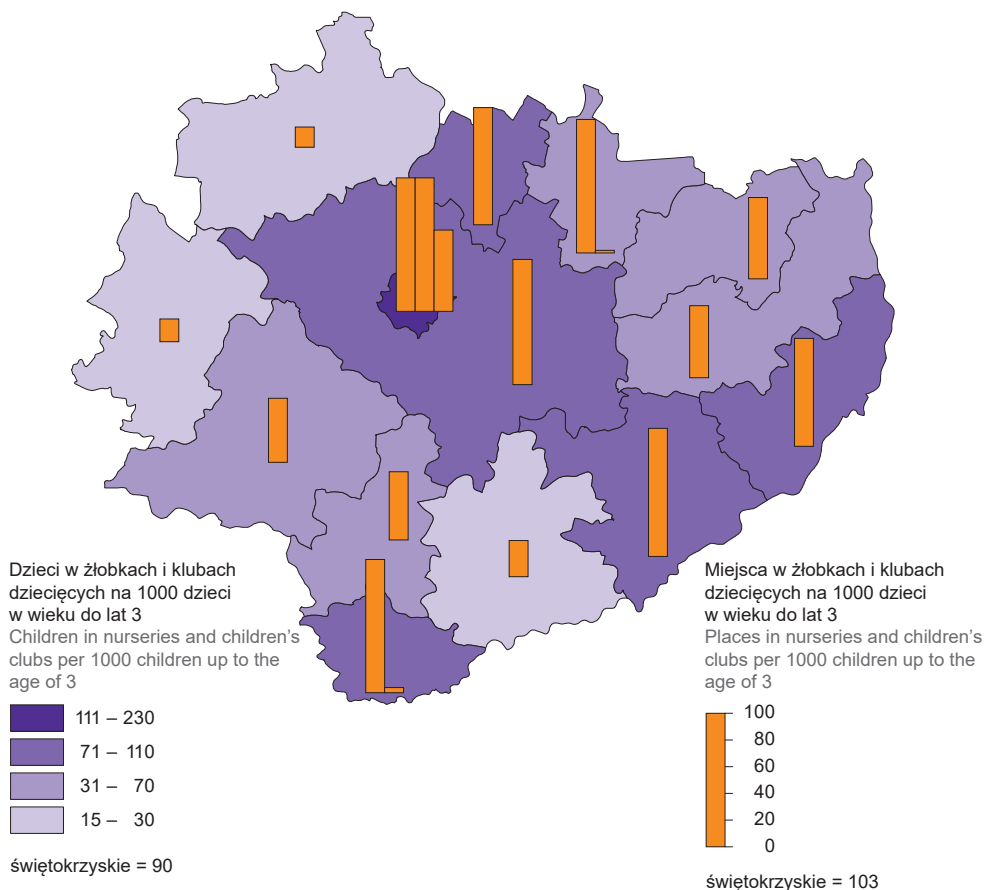
a Dane nieostateczne z uwagi na specyfikę choroby. b Wskaźnik obliczono na 10 tys. dzieci w wieku do lat 2. c Łącznie z podejrzeniami zachorowań.

Ź r ó d ł o: dane Narodowego Instytutu Zdrowia Publicznego – PZH (na podstawie rejestru chorób zakaźnych prowadzonego przez stacje sanitarno-epidemiologiczne) oraz Instytutu Gruźlicy i Chorób Płuc.

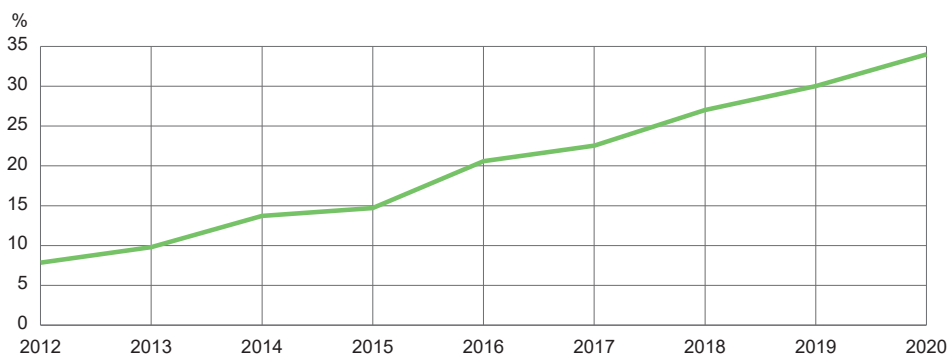
a Preliminary data because of specific features of the disease. b Ratio calculated per 10 thousand children up to the age of 2. c Including influenza-like illness.

S o u r c e: data of the National Institute of Public Health – National Institute of Hygiene (on the ground of register of infectious diseases kept by sanitary and epidemiological stations) and the Tuberculosis and Lung Diseases Institute.

MAPA 3 (26). **ŻŁOBKI I KLUBY DZIECIĘCE W 2020 R.**  
 MAP 3 (26). **NURSERIES AND CHILDREN'S CLUBS IN 2020**



**Odsetek gmin, w których znajduje się przynajmniej jedna placówka opieki nad dziećmi do lat 3**  
 Percentage of gminas with at least one childcare centre for children up to the age of 3



**TABL. 9 (70). ŻŁOBKI I KLUBY DZIECIĘCE<sup>ab</sup>**  
 Stan w dniu 31 grudnia  
**NURSERIES AND CHILDREN'S CLUBS<sup>ab</sup>**  
 As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
Żłobki	5	31	65	68	Nurseries
w tym publiczne	4	13	28	31	of which public
Oddziały żłobkowe	2	2	–	1	Nursery wards
Kluby dziecięce	.	8	13	14	Children's clubs
w tym publiczne	.	4	3	6	of which public
Miejsca:					Places:
w żłobkach	487	1263	2628	2841	in nurseries
w klubach dziecięcych	.	144	259	256	in children's clubs
Dzieci przebywające (w ciągu roku):					Children staying (during the year):
w żłobkach	966	1980	3824	4002	in nurseries
w klubach dziecięcych	.	177	317	334	in children's clubs
Dzieci przebywające w żłobkach i klubach dziecięcych:					Children staying in nurseries and children's clubs:
na 1000 dzieci w wieku do lat 3	13,5	42,7	84,7	90,2	per 1000 children up to the age of 3
na 100 miejsc	106,4	96,1	92,3	87,3	per 100 places

a Miejsca i dzieci w żłobkach łącznie z oddziałami żłobkowymi. b Ponadto w 2020 r. opiekę nad dziećmi sprawowało 9 dziennych opiekunów opiekujących się 28 dziećmi i 51 niań zarejestrowanych w ZUS.

a Places and children staying in nurseries including nursery wards. b Moreover, in 2020 childcare for 28 children was provided by 9 day carers and 51 nannies registered in the Social Insurance Institution.

**TABL. 10 (71). RODZINNA PIECZA ZASTĘPCZA<sup>a</sup>**  
 Stan w dniu 31 grudnia  
**FAMILY FOSTER CARE<sup>a</sup>**  
 As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>Rodziny zastępcze</b>	<b>975</b>	<b>983</b>	<b>980</b>	<b>993</b>	<b>Foster families</b>
Spokrewnione	840	662	672	682	Related
dzieci <sup>b</sup>	1258	882	877	882	children <sup>b</sup>
Niezawodowe	98	283	279	280	Not professional
dzieci <sup>b</sup>	162	372	355	361	children <sup>b</sup>
Zawodowe <sup>c</sup>	37	38	15	18	Professional <sup>c</sup>
dzieci <sup>b</sup>	174	113	49	59	children <sup>b</sup>
<b>Rodzinne domy dziecka</b>	.	<b>17</b>	<b>13</b>	<b>12</b>	<b>Foster homes</b>
dzieci <sup>d</sup>	.	86	86	82	children <sup>d</sup>

a Niektóre dane nie są w pełni porównywalne z danymi za 2010 r. z powodu zmiany przepisów prawnych. b Do 2011 r. – w wieku do 18 lat, od 2012 r. – w wieku do 25 lat. c Do 2011 r. rodziny zastępcze zawodowe niespokrewnione z dzieckiem. d W wieku do 25 lat.

a Some data are not fully comparable with data for 2010 due to changes of the provisions of the law. b Until 2011 – up to the age of 18, since 2012 – up to the age of 25. c Until 2011 professional, not related to the child foster families. d Up to the age of 25.

TABL. 11 (72). **INSTYTUCJONALNA PIECZA ZASTĘPCZA**

Stan w dniu 31 grudnia  
 INSTITUTIONAL FOSTER CARE  
 As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
	placówki centres				wychowankowie residents				
Placówki opiekuńczo-wychowawcze	35	46	47	45	493	574	542	537	Care and education centres
interwencyjne	–	3	1	1	–	21	6	10	intervention
rodzinne	21	18	14	12	130	125	93	88	family
socjalizacyjne	7	19	23	22	202	317	309	314	socialisation
specjalistyczno-terapeutyczne	.	1	2	2	.	14	30	27	specialist therapy
inne <sup>a</sup>	7	5	7	8	161	97	104	98	others <sup>a</sup>

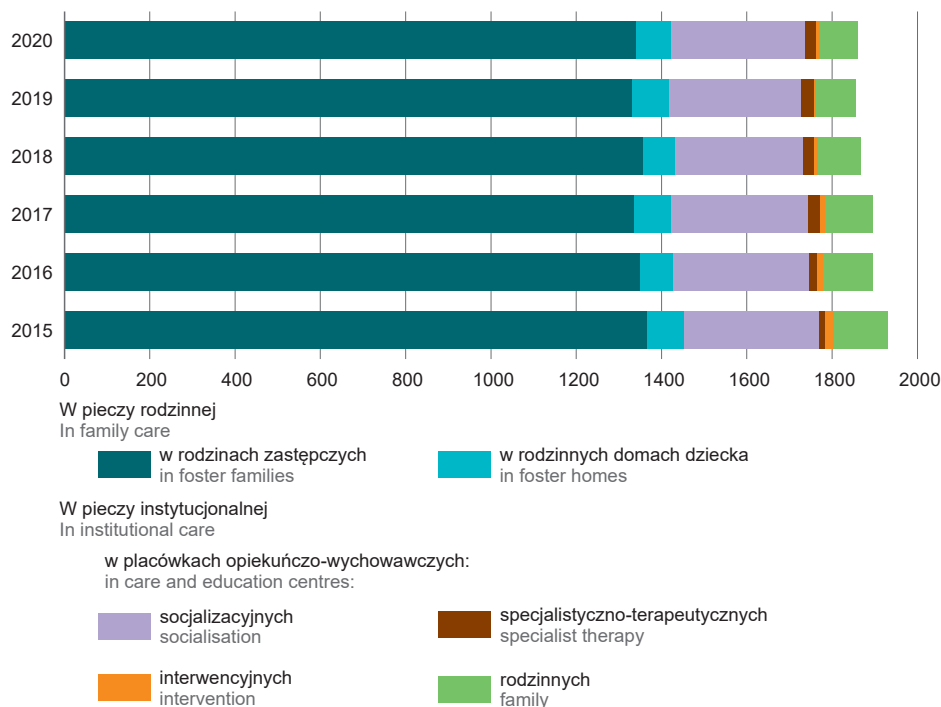
a Łączące zadania placówek interwencyjnych, socjalizacyjnych i specjalistyczno-terapeutycznych; w 2010 r. – placówki wielofunkcyjne.  
 a Combining tasks of the intervention, socialisation and specialist therapy centres; in 2010 – multifunctional centres.

WYKRES 3 (40). **DZIECI (wychowankowie) W WYBRANYCH FORMACH PIECZY ZASTĘPCZEJ**

Stan w dniu 31 grudnia

CHART 3 (40). **CHILDREN (residents) IN SELECTED FORMS OF FOSTER CARE**

As of 31 December



TABL. 12 (73). **POMOC SPOŁECZNA STACJONARNA<sup>a</sup>**

Stan w dniu 31 grudnia  
STATIONARY SOCIAL WELFARE<sup>a</sup>  
As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
Domy i zakłady (bez filii)	52	66	70	71	Homes and facilities (excluding branches)
Miejsca (łącznie z filiami):					Places (including branches):
ogółem	3997	4394	4380	4449	total
na 10 tys. ludności	31,2	35,0	35,5	36,3	per 10 thousand population
Mieszkańcy (łącznie z filiami):					Residents (including branches):
ogółem	3883	4076	4185	3990	total
na 10 tys. ludności	30,3	32,4	33,9	32,6	per 10 thousand population
Osoby oczekujące na umieszczenie	340	242	299	183	Persons awaiting a place

a łącznie ze środowiskowymi domami samopomocy.  
a Including community self-help homes.

TABL. 13 (74). **ŚWIADCZENIA POMOCY SPOŁECZNEJ**  
SOCIAL ASSISTANCE BENEFITS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>OGÓŁEM</b>	<b>2010</b>	<b>109217</b>	<b>140622,5</b>	<b>TOTAL</b>	
	2015	101202	150545,3		
	2019	68687	154616,7		
	<b>2020</b>	<b>62316</b>	<b>152534,3</b>		
<b>Pomoc pieniężna</b>		<b>39694</b>	<b>87794,6</b>	<b>Monetary assistance</b>	
w tym:					of which:
Zasiłek stały		8418	47631,2		Permanent benefit
Zasiłek okresowy		8379	15878,0		Temporary benefit
Zasiłek celowy		22724	23616,3		Appropriated benefit
Pomoc na usamodzielnienie oraz na kontynuowanie nauki		37	156,6		Assistance to reach self-dependence and to continue education
<b>Pomoc niepieniężna</b>		<b>22622</b>	<b>64739,6</b>	<b>Non-monetary assistance</b>	
w tym:					of which:
Schronienie		598	3251,0		Shelter
Posiłek		16343	12411,3		Meal
Ubranie		234	60,2		Clothing
Sprawienie pogrzebu		183 <sup>b</sup>	400,7		Burial
Usługi opiekuńcze i specjalistyczne usługi opiekuńcze		5247	48598,2		Attendance services and specialized attendance services
Pomoc w uzyskaniu odpowiednich warunków mieszkaniowych, zatrudnienia i na zagospodarowanie		17	18,4		Assistance in gaining adequate housing conditions, gaining employment and for running one's own household

a Osoby, którym przyznano świadczenie decyzją; w podziale według form świadczeń korzystający mogą być wykazani kilkakrotnie. b Podano liczbę świadczeń, która w tym przypadku oznacza liczbę zmarłych.

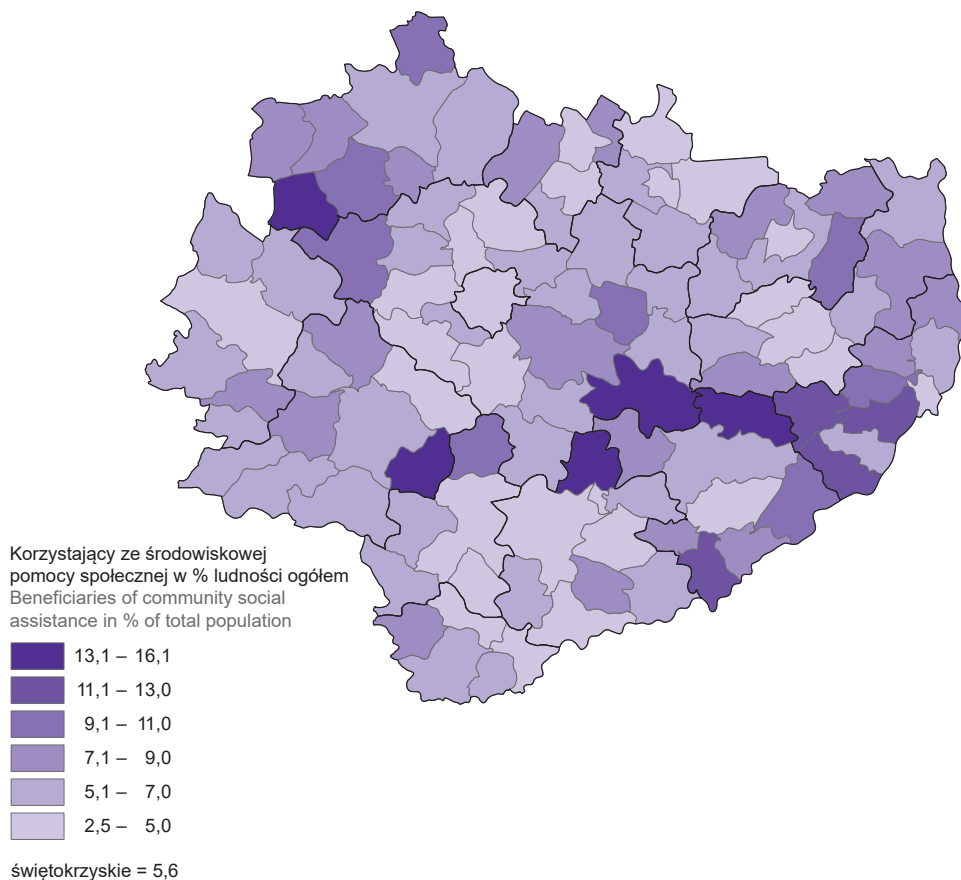
Źródło: dane Ministerstwa Rodziny i Polityki Społecznej.

a Persons awarded the benefit by the decision; under the item benefits, recipients may be shown several times. b The number of benefits is provided, which in this case means the number of deceased.

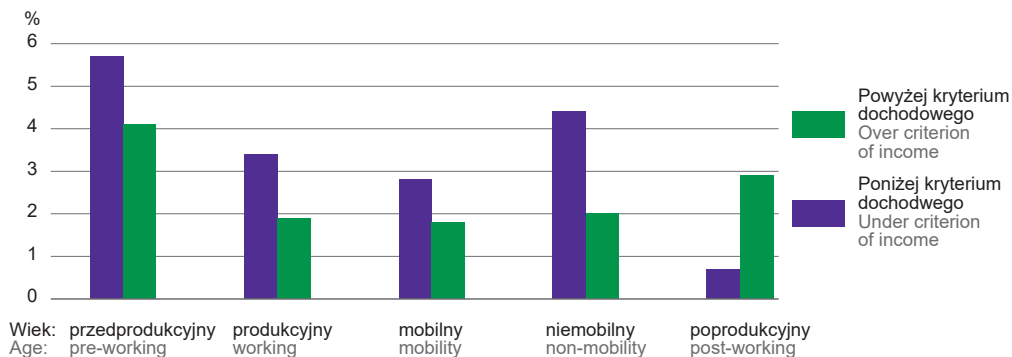
Source: data of the Ministry of Family and Social Policy.



MAPA 4 (27). **BENEFICJENCI ŚRODOWISKOWEJ POMOCY SPOŁECZNEJ W 2020 R.**  
 MAP 4 (27). **BENEFICIARIES OF COMMUNITY SOCIAL ASSISTANCE IN 2020**



Odsetek osób korzystających ze środowiskowej pomocy społecznej według kryterium dochodowego  
 Share of beneficiaries of community social assistance by criterion of income



## Dział X. Kultura. Turystyka. Sport Chapter X. Culture. Tourism. Sport

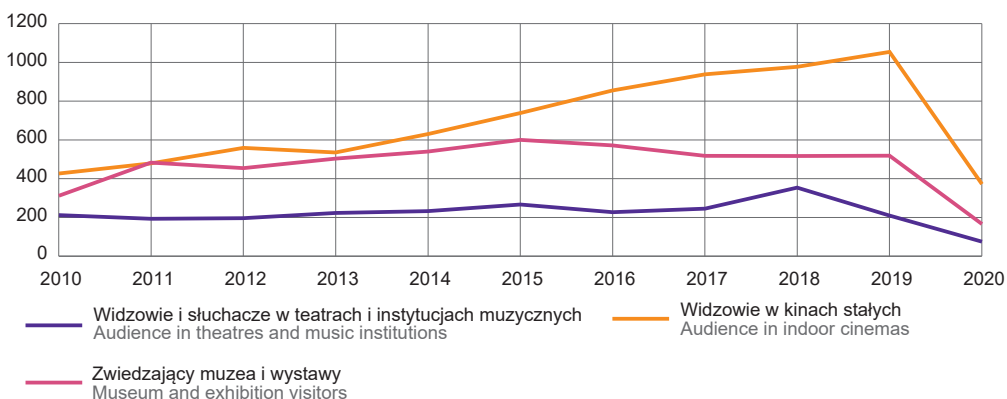
### Kultura Culture

TABL. 1 (75). **DZIAŁALNOŚĆ WYDAWNICZA – TYTUŁY**  
PUBLISHING ACTIVITIES – TITLES

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
	liczba tytułów number of titles				
<b>Książki i broszury</b>	<b>749</b>	<b>741</b>	<b>728</b>	<b>688</b>	<b>Books and brochures</b>
Wydawnictwa naukowe	167	177	156	129	Scientific publications
Podręczniki dla szkół wyższych	32	7	6	13	University textbooks
Wydawnictwa zawodowe	73	74	46	61	Professional publications
Podręczniki szkolne	23	42	73	91	School textbooks
Wydawnictwa popularne	254	276	320	275	Popular science
Literatura piękna	200	165	127	119	Belles-lettres
w tym dla dzieci i młodzieży	67	46	40	41	of which for children and youth
<b>Gazety i czasopisma</b>	<b>147</b>	<b>149</b>	<b>160</b>	<b>157</b>	<b>Newspapers and magazines</b>

Źródło: dane Biblioteki Narodowej.  
Source: data of the National Library.

WYKRES 1 (41). **KORZYSTAJĄCY Z INSTYTUCJI KULTURY NA 1000 LUDNOŚCI**  
CHART 1 (41). PERSONS USING CULTURAL INSTITUTIONS PER 1000 POPULATION



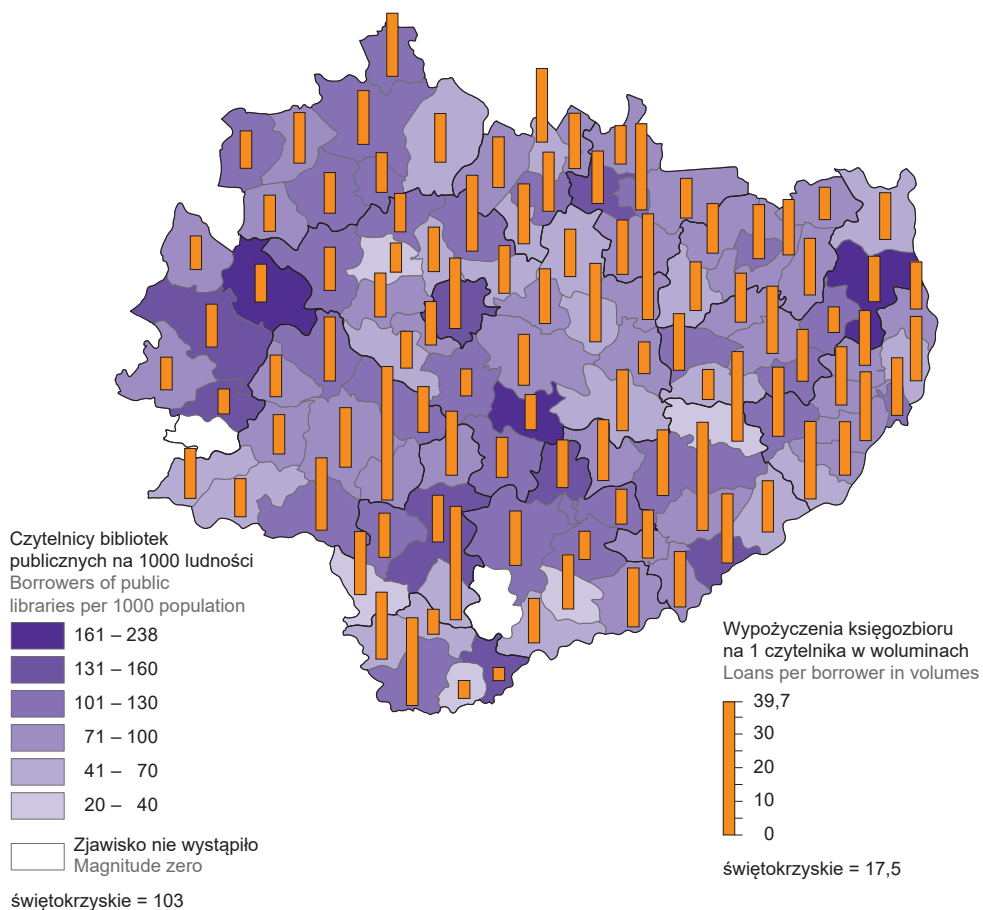
TABL. 2 (76). **BIBLIOTEKI PUBLICZNE (z filiami)**  
PUBLIC LIBRARIES (with branches)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
Biblioteki (stan w dniu 31 XII)	291	270	267	263	Libraries (as of 31 XII)
w tym na wsi	221	203	189	183	of which in rural areas
Punkty biblioteczne (stan w dniu 31 XII)	14	13	8	6	Library service points (as of 31 XII)
w tym na wsi	13	11	6	5	of which in rural areas
Księgozbiór (stan w dniu 31 XII)					Collection (as of 31 XII)
w tys. wol.	4443,9	4275,8	4252,9	4176,4	in thousand volumes
w tym na wsi	2326,8	2147,8	1939,2	1866,8	of which in rural areas
Czytelnicy <sup>a</sup> w tys.	176,5	164,7	154,8	126,4	Borrowers <sup>a</sup> in thousands
w tym na wsi	64,9	63,8	53,0	42,7	of which in rural areas
Wypożyczenia <sup>ab</sup> :					Loans <sup>ab</sup> :
w tys. wol.	3371,2	3356,0	3032,2	2215,5	in thousand volumes
w tym na wsi	1306,6	1233,1	908,0	652,4	of which in rural areas
na 1 czytelnika w wol.	19,1	20,4	19,6	17,5	per borrower in volumes
w tym na wsi	20,1	19,3	17,1	15,3	of which in rural areas

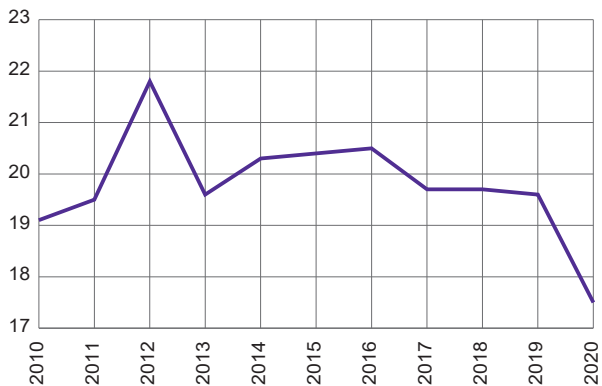
a Łącznie z punktami bibliotecznymi, dane za lata 2015–2020 przyporządkowano w podziale na miasta i wieś według siedziby jednostki macierzystej. b W 2010 r. bez wypożyczeń międzybibliotecznych.

a Including library service points, data for 2015–2020 were assigned with division into urban areas and rural areas according to the location of the main unit. b In 2010 excluding interlibrary loans.

MAPA 1 (28). **BIBLIOTEKI PUBLICZNE W 2020 R.**  
 MAP 1 (28). **PUBLIC LIBRARIES IN 2020**



**Wypożyczenia księgozbioru na 1 czytelnika w woluminach**  
 Loans per borrower in volumes



TABL. 3 (77). MUZEA  
MUSEUMS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020 <sup>a</sup>	SPECIFICATION
Muzea i oddziały muzealne <sup>b</sup>	24	34	34	30	Museums with branches <sup>b</sup>
Muzealia <sup>b</sup> w tys. szt.	134,8	156,8	182,2	184,2	Museum exhibits <sup>b</sup> in thousand pieces
Wystawy czasowe:					Temporary exhibitions:
własne <sup>c</sup>	91	93	73	54	own <sup>c</sup>
wypożyczone <sup>de</sup>	43	69	19	–	borrowed <sup>de</sup>
współorganizowane	.	.	27	7	co-organized
Zwiedzający muzea i wystawy w tys.	400,4	756,5	641,7	204,5	Museum and exhibition visitors in thousands
w tym młodzież szkolna <sup>f</sup>	169,3	206,1	188,0	11,1	of which primary and secondary school students <sup>f</sup>

a Od 2020 r. do muzeów zaliczane są wyłącznie muzea działające w oparciu o uzgodniony z ministrem właściwym do spraw kultury i ochrony dziedzictwa narodowego statut bądź regulamin, zgodnie z art. 6 ustawy z dnia 21 listopada 1996 r. o muzeach. b Stan w dniu 31 grudnia. c W kraju. d Krajowe i z zagranicy. e Do 2019 r. wystawy obce. f Zwiedzająca muzea w zorganizowanych grupach.

a Starting from 2020, museums include only museums operating on the basis of a statute or regulation agreed with the minister responsible for culture and protection of national heritage, pursuant to Art. 6 of the Act of 21 November 1996 on museums. b As of 31 December. c In Poland. d Domestic and foreign. e Until 2019 external exhibitions. f Visiting museums in organised groups.

TABL. 4 (78). TEATRY, INSTYTUCJE MUZYCZNE, PRZEDSIĘBIORSTWA ESTRADOWE  
THEATRES, MUSIC INSTITUTIONS, ENTERTAINMENT ENTERPRISES

WYSZCZEGÓLNIENIE	Institucje <sup>a</sup> Institutions <sup>a</sup>	Miejsca na widowni w stałej sali <sup>a</sup> Seats in fixed halls <sup>a</sup>	Przedsta- wienia i koncerty <sup>b</sup> Performances and concerts <sup>b</sup>	Widzowie i słuchacze <sup>b</sup> w tys. Audience <sup>b</sup> in thousands	SPECIFICATION
<b>Teatry i instytucje muzyczne</b>	2010	4	1968	1456	<b>Theatres and music institutions</b>
	2015	4	1769	1905	
	2019	4	2191	1890	
	<b>2020</b>	<b>4</b>	<b>2025</b>	<b>446</b>	<b>74,6</b>
Teatry	2	413	171	25,4	Theatres
dramatyczne	1	231	62	14,2	dramatic
lalkowe	1	182	109	11,2	puppet
Teatry muzyczne	1	714	14	4,2	Music theatres
Filharmonie	1	898	261	45,0	Philharmonic halls
Orkiestry symfoniczne i kameralne, chóry	–	–	–	–	Symphonic and chamber orchestras, choirs
Zespoły pieśni i tańca	–	–	–	–	Song and dance ensembles
<b>Przedsiębiorstwa estradowe</b>	2010	1	–	35	<b>Entertainment enterprises</b>
	2015	1	–	67	
	2019	–	–	–	
	<b>2020</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>–</b>

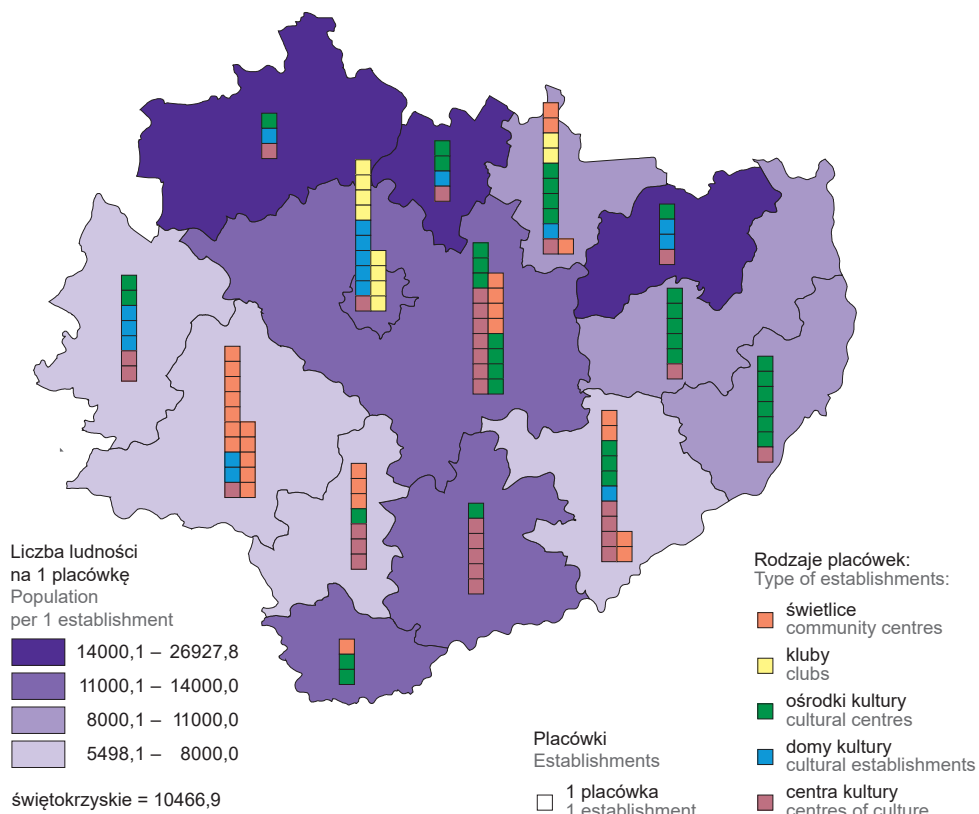
a Stan w dniu 31 grudnia. b Dane dotyczą działalności prowadzonej na terenie województwa, łącznie z imprezami organizowanymi w plenerze. a As of 31 December. b Data concern activity performed in voivodship area, including outdoor events.

TABL. 5 (79). KINA STAŁE  
INDOOR CINEMAS

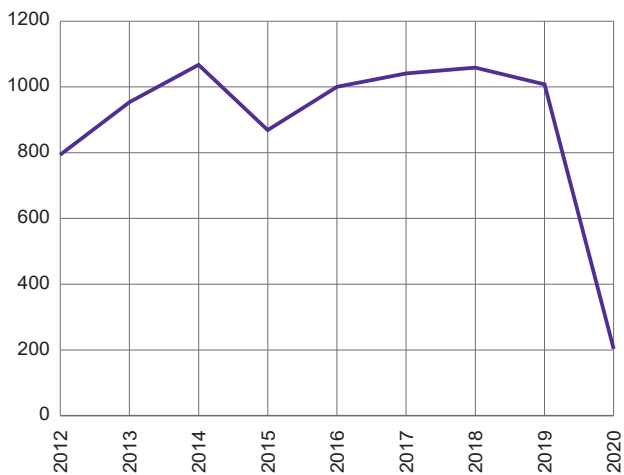
WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
Kina (stan w dniu 31 XII)	10	14	18 <sup>a</sup>	18 <sup>a</sup>	Cinemas (as of 31 XII)
w tym multiplexy	–	1	1	1	of which multiplexes
Miejsca na widowni (stan w dniu 31 XII)	5151	7195	7424	6923	Seats (as of 31 XII)
w tym multiplexy	–	1489	1489	1489	of which multiplexes
Seanse	18422	44418	48364	22640	Screenings
w tym multiplexy	–	13001	14328	6091	of which multiplexes
na 1 kino	1842	3137	2689	1258	per cinema
Widzowie	549029	930500	1304108	457913	Audience
w tym multiplexy	–	164879	271304	107103	of which multiplexes
na 1 kino	54903	66464	85501	25440	per cinema
na 1 seans	30	21	27	20	per screening

a W tym 2 miniplexy.  
a Of which 2 miniplexes.

MAPA 2 (29). **PLACÓWKI KULTURY W 2020 R.**  
 MAP 2 (29). **CULTURE CENTRES IN 2020**



**Liczba uczestników imprez na 1000 ludności**  
 Number of event participants per 1000 population



**Turystyka**  
 Tourism

**TABL. 6 (80). BAZA NOCLEGOWA TURYSTYKI<sup>a</sup>**  
**TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS<sup>a</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>Obiekty (stan w dniu 31 VII)</b>	<b>162</b>	<b>246</b>	<b>251</b>	<b>235</b>	<b>Establishments (as of 31 VII)</b>
w tym całoroczne	137	206	222	210	of which open all year
Obiekty hotelowe	98	132	137	129	Hotels and similar establishments
hotele	66	98	100	97	hotels
motele	8	11	9	7	motels
pensjonaty	7	12	17	14	boarding houses
inne obiekty hotelowe	17	11	11	11	other hotel establishments
Pozostałe obiekty	64	114	114	106	Other establishments
schroniska <sup>b</sup>	12	14	14	14	shelters <sup>b</sup>
kempingi	5	3	4	3	camping sites
pola biwakowe	1	1	–	–	tent camp sites
ośrodki wczasowe	10	9	9	10	holiday centres
ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe	11	10	7	8	training-recreational centres
zespoły domków turystycznych	10	11	7	8	complexes of tourist cottages
hostele	–	–	3	1	hostels
pokoje gościnne	.	12	18	18	rooms for rent
kwatery agroturystyczne	.	40	27	24	agrotourism lodgings
inne obiekty	15	14	25	20	miscellaneous establishments
<b>Miejsca noclegowe (stan w dniu 31 VII)</b>	<b>12252</b>	<b>16101</b>	<b>18447</b>	<b>16841</b>	<b>Bed places (as of 31 VII)</b>
w tym całoroczne	9664	13339	15502	15237	of which open all year
Obiekty hotelowe	6299	8563	9614	9288	Hotels and similar establishments
hotele	5153	7424	8468	8264	hotels
motele	286	321	215	157	motels
pensjonaty	325	484	511	448	boarding houses
inne obiekty hotelowe	535	334	420	419	other hotel establishments
Pozostałe obiekty	5953	7538	8833	7553	Other establishments
schroniska <sup>b</sup>	730	853	907	876	shelters <sup>b</sup>
kempingi	958	800	971	371	camping sites
pola biwakowe	100	500	–	–	tent camp sites
ośrodki wczasowe	824	899	1183	1215	holiday centres
ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe	1075	843	634	652	training-recreational centres
zespoły domków turystycznych <sup>c</sup>	510	633	352	353	complexes of tourist cottages <sup>c</sup>
hostele	–	–	48	17	hostels
pokoje gościnne	.	268	409	429	rooms for rent
kwatery agroturystyczne	.	581	446	391	agrotourism lodgings
inne obiekty	1756	2161	3883	3249	miscellaneous establishments
<b>Korzystający z noclegów</b>	<b>406570</b>	<b>518058</b>	<b>656343</b>	<b>335217</b>	<b>Tourists accommodated</b>
w tym turyści zagraniczni	26546	27998	43100	14252	of which foreign tourists
Obiekty hotelowe	297404	420195	528040	273983	Hotels and similar establishments
hotele	249145	377844	480138	251412	hotels
motele	20794	14760	9827	3437	motels
pensjonaty	7819	17823	22018	8284	boarding houses
inne obiekty hotelowe	19646	9768	16057	10850	other hotel establishments
Pozostałe obiekty	109166	97863	128303	61234	Other establishments
schroniska <sup>b</sup>	21924	17837	17625	5836	shelters <sup>b</sup>
kempingi	5267	5089	6962	7732	camping sites
pola biwakowe	250	290	–	–	tent camp sites
ośrodki wczasowe	12997	12128	23817	11946	holiday centres
ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe	22857	15593	11003	4172	training-recreational centres
zespoły domków turystycznych <sup>c</sup>	4207	3916	2149	2064	complexes of tourist cottages <sup>c</sup>
hostele	–	–	1902	.	hostels
pokoje gościnne	.	3264	12823	4843	rooms for rent
kwatery agroturystyczne	.	4442	7115	3066	agrotourism lodgings
inne obiekty	41664	35304	44907	21575	miscellaneous establishments

a W 2010 r. bez pokoi gościnnych i kwater agroturystycznych; w latach 2015–2020 dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych. Dane za lata 2019 i 2020 opracowano z uwzględnieniem imputacji dla jednostek, które odmówiły udziału w badaniu. b Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi. c Łącznie z miejscami kempingowymi, jeśli występują na terenie zespołu.

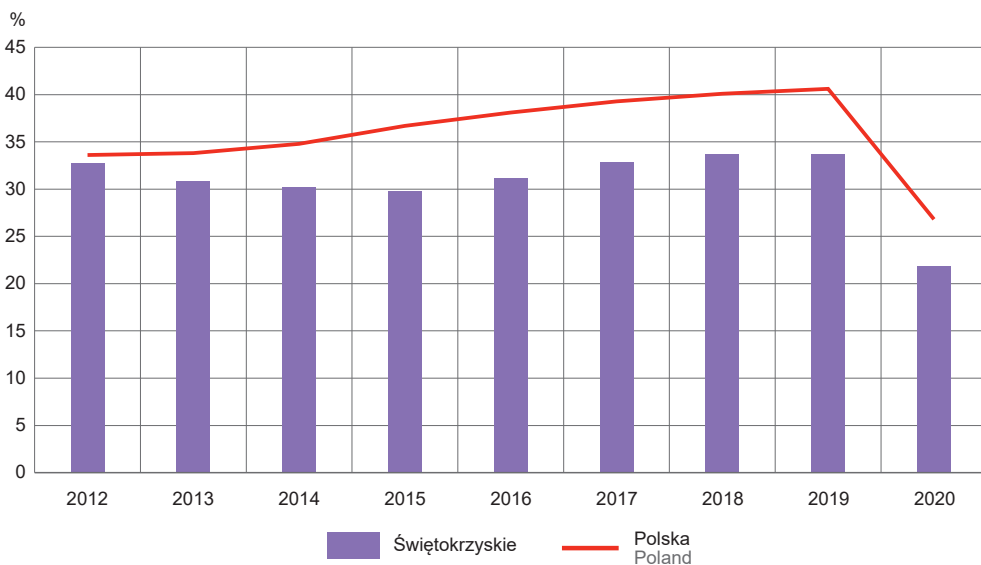
a In 2010 excluding rooms for rent and agrotourism lodgings; in 2015–2020 concerns establishments with 10 and more bed places. Data for 2019 and 2020 were compiled with consideration imputation for units, which refused to participate in the survey. b Including youth hostels and school youth hostels. c Including camping sites if they exist in the territory of the complexes of tourist cottages.

TABL. 6 (80). **BAZA NOCLEGOWA TURYSTYKI<sup>a</sup> (dok.)**  
 TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS<sup>a</sup> (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>Udzielone noclegi</b>	<b>1206889</b>	<b>1466752</b>	<b>1940127</b>	<b>1041460</b>	<b>Nights spent (overnight stays)</b>
w tym turystom zagranicznym	66861	65209	121204	46952	of which by foreign tourists
<b>Obiekty hotelowe</b>	<b>596060</b>	<b>796218</b>	<b>1104362</b>	<b>627913</b>	<b>Hotels and similar establishments</b>
hotele	508097	721011	1017345	577474	hotels
motele	36686	18860	11514	5921	motels
pensjonaty	19796	36503	48298	23149	boarding houses
inne obiekty hotelowe	31481	19844	27205	21369	other hotel establishments
<b>Pozostałe obiekty</b>	<b>610829</b>	<b>670534</b>	<b>835765</b>	<b>413547</b>	<b>Other establishments</b>
schroniska <sup>b</sup>	54096	45473	45001	16442	shelters <sup>b</sup>
kempingi	13826	8863	11409	12949	camping sites
pola biwakowe	510	680	–	–	tent camp sites
ośrodki wczasowe	55504	41598	93527	51846	holiday centres
ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe	50826	36082	31618	11312	training-recreational centres
zespoły domków turystycznych <sup>c</sup>	20498	11628	20114	10609	complexes of tourist cottages <sup>c</sup>
hostele	–	–	10944	–	hostels
pokoje gościnne	–	7063	29244	15769	rooms for rent
kwatery agroturystyczne	–	15050	19843	12126	agrotourism lodgings
inne obiekty	415569	504097	574065	279821	miscellaneous establishments

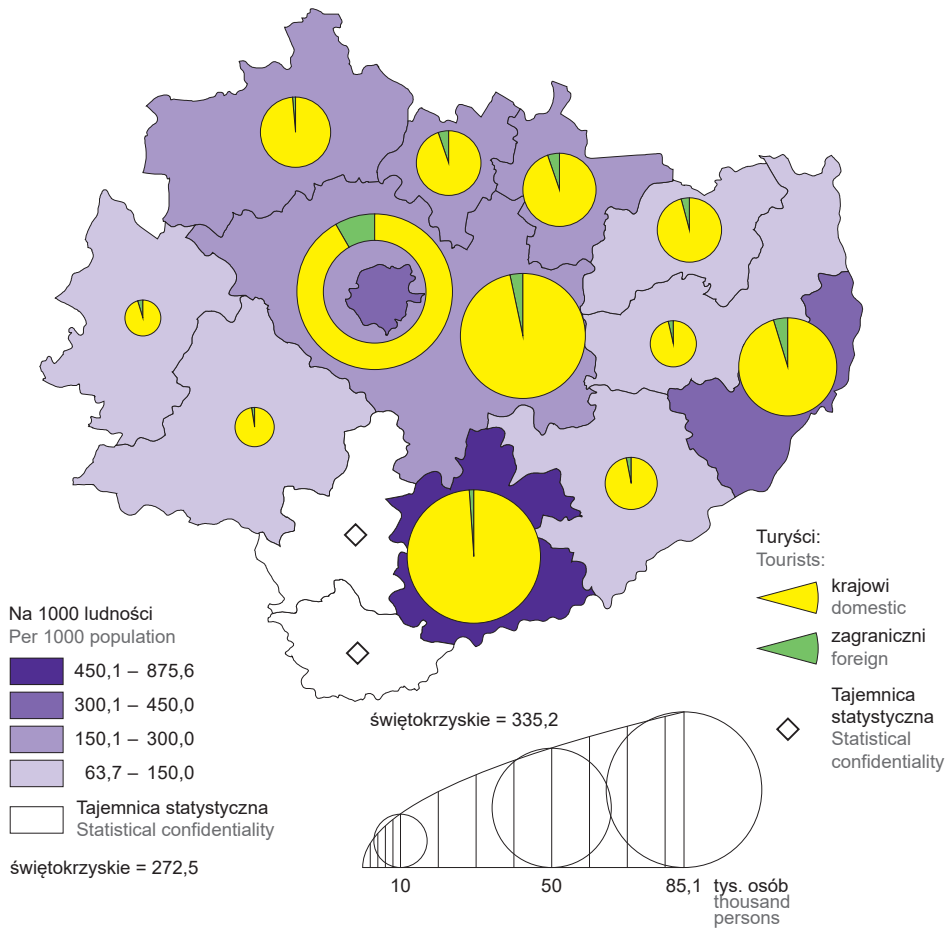
a W 2010 r. bez pokoi gościnnych i kwater agroturystycznych; w latach 2015–2020 dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych. Dane za lata 2019 i 2020 opracowano z uwzględnieniem imputacji dla jednostek, które odmówiły udziału w badaniu. b Łącznie ze schroniskami młodzieżowymi i szkolnymi schroniskami młodzieżowymi. c Łącznie z miejscami kempingowymi, jeśli występują na terenie zespołu. a In 2010 excluding rooms for rent and agrotourism lodgings; in 2015–2020 concerns establishments with 10 and more bed places. Data for 2019 and 2020 were compiled with consideration imputation for units, which refused to participate in the survey. b Including youth hostels and school youth hostels. c Including camping sites if they exist in the territory of the complexes of tourist cottages.

WYKRES 2 (42). **STOPIEŃ WYKORZYSTANIA MIEJSC NOCLEGOWYCH<sup>a</sup>**  
 CHART 2 (42). OCCUPANCY RATE OF BED PLACES<sup>a</sup>

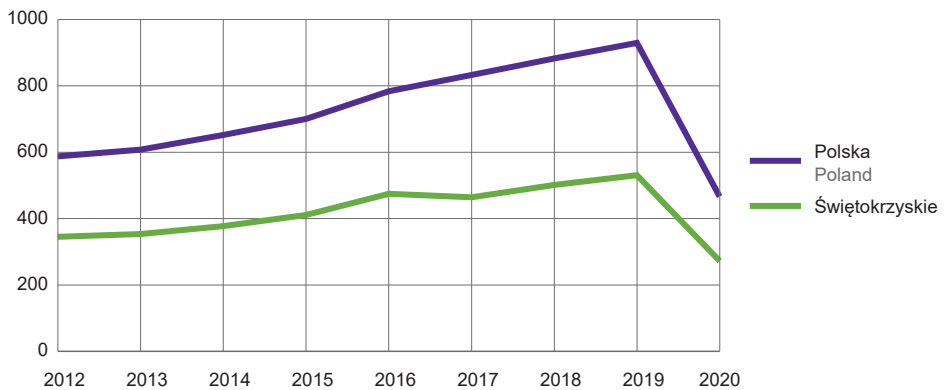


a Dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych.  
 a Concerns establishments with 10 and more bed places.

MAPA 3 (30). WYKORZYSTANIE BAZY NOCLEGOWEJ TURYSTYKI W 2020 R.  
 MAP 3 (30). OCCUPANCY OF TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS IN 2020



Turyści korzystający z noclegów na 1000 ludności  
 Tourists accommodated per 1000 population





Sport  
Sport

**TABL. 7 (81). ORGANIZACJE KULTURY FIZYCZNEJ I KLUBY SPORTOWE**  
 Stan w dniu 31 grudnia  
 PHYSICAL EDUCATION ORGANIZATIONS AND SPORTS CLUBS  
 As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2014	2016	2018	2020	SPECIFICATION
ORGANIZACJE KULTURY FIZYCZNEJ		PHYSICAL EDUCATION ORGANIZATIONS				
Jednostki organizacyjne	322	273	49	48	39	Organizational units
Członkowie	13814	10774	5449	5382	4802	Members
Ćwiczący <sup>a</sup>	9412	6979	2681	3088	1311	Persons practising sports <sup>a</sup>
KLUBY SPORTOWE		SPORTS CLUBS				
Jednostki organizacyjne	375	339	367	364	286	Organizational units
Członkowie	21017	20265	21629	24784	18982	Members
Ćwiczący	23272	20549	23009	24702	19330	Persons practising sports
mężczyźni	17114	15487	17172	18800	14557	males
kobiety	6158	5062	5837	5902	4773	females
w tym w wieku do 18 lat	17815	15236	16628	17945	14808	of which aged up to 18
Sekcje sportowe	800	637	689	616	428	Sports sections
Trenerzy	288	311	505	613	574	Coaches
Instruktorzy sportowi	633	582	507	483	314	Sports instructors
Inne osoby prowadzące zajęcia sportowe	338	200	181	149	148	Other persons running sports classes

a Dane szacunkowe.

U w a g a. Dane dotyczące klubów sportowych na podstawie badania cyklicznego przeprowadzanego co dwa lata.

Dane za 2018 r. i 2020 r. opracowano wykorzystując estymację bezpośrednią z uwzględnieniem imputacji dla jednostek, które odmówiły udziału w badaniu.

a Estimated data.

N o t e. Data on sports clubs on the basis of periodic surveys conducted every two years.

Data for 2018 and 2020 were compiled using direct estimation including imputation for units which refused to participate in the survey.

**TABL. 8 (82). WYBRANE DZIEDZINY I RODZAJE SPORTÓW W KLUBACH SPORTOWYCH W 2020 R.**  
 Stan w dniu 31 grudnia  
 SELECTED SPORTS FIELDS AND KINDS OF SPORTS IN SPORTS CLUBS IN 2020  
 As of 31 December

DZIEDZINY I RODZAJE SPORTÓW	Sekcje Sections	Ćwiczący			Trenerzy Coaches	Instruktorzy sportowi Sports instructors	SPORTS FIELDS AND KINDS OF SPORTS
		Persons practising sports					
		ogółem total	z liczby ogółem of total				
	kobiety females	juniorzy i juniorki juniors					
Alpinizm <sup>a</sup>	1	130	48	6	3	4	Mountaineering <sup>a</sup>
Badminton	22	560	223	528	18	18	Badminton
Bilard <sup>a</sup>	10	245	102	148	7	7	Billiards <sup>a</sup>
Boks	6	296	73	202	10	10	Boxing
Brydż sportowy	5	108	23	25	2	2	Bridge
Hokej <sup>a</sup>	2	50	10	25	1	1	Hockey <sup>a</sup>
Jeździectwo <sup>a</sup>	6	96	72	45	1	10	Equestrian sport <sup>a</sup>
Judo	4	153	29	129	4	3	Judo
Kajakarstwo <sup>a</sup>	1	60	20	20	-	1	Canoeing <sup>a</sup>
Karate <sup>a</sup>	13	1453	584	1071	6	50	Karate <sup>a</sup>
Kick-boxing	2	46	8	22	2	5	Kick-boxing
Kolarstwo <sup>a</sup>	11	755	185	686	3	6	Cycling <sup>a</sup>
Koszykówka	10	257	84	214	11	5	Basketball
Lekkoatletyka	19	753	372	582	24	13	Athletics
Łucznictwo	4	139	56	83	5	1	Archery
Narciarstwo <sup>a</sup>	4	86	44	76	4	3	Skiing <sup>a</sup>
Piłka nożna <sup>a</sup>	147	8400	416	6206	356	41	Football <sup>a</sup>
Piłka ręczna	16	1145	287	999	30	14	Handball
Piłka siatkowa <sup>a</sup>	46	1547	904	1366	32	31	Volleyball <sup>a</sup>

a Dziedzina sportu (obejmuje kilka pokrewnych rodzajów sportu).

U w a g a. Dane opracowano wykorzystując estymację bezpośrednią z uwzględnieniem imputacji dla jednostek, które odmówiły udziału w badaniu.

a A sports field (consists of a number of related kinds of sports).

N o t e. Data were compiled using direct estimation including imputation for units which refused to participate in the survey.

**TABL. 8 (82). WYBRANE DZIEDZINY I RODZAJE SPORTÓW W KLUBACH SPORTOWYCH W 2020 R. (dok.)**  
 Stan w dniu 31 grudnia  
 SELECTED SPORTS FIELDS AND KINDS OF SPORTS IN SPORTS CLUBS IN 2020 (cont.)  
 As of 31 December

DZIEDZINY I RODZAJE SPORTÓW	Sekcje Sections	Ćwiczący Persons practising sports			Trenerzy Coaches	Instruktorzy sportowi Sports instructors	SPORTS FIELDS AND KINDS OF SPORTS
		ogółem total	z liczby ogółem of total				
			kobiety females	juniorzy i juniorki juniors			
Podnoszenie ciężarów	1	32	6	23	1	1	Weightlifting
Sport lotniczy <sup>a</sup>	2	21	1	6	–	6	Air sport <sup>a</sup>
Sport motorowy <sup>a</sup>	2	69	4	13	1	3	Motorsport <sup>a</sup>
Sport pływacki <sup>a</sup>	14	885	378	875	20	23	Aquatics <sup>a</sup>
Sporty kulowe <sup>a</sup>	1	16	4	–	–	1	Ball sports <sup>a</sup>
Sporty siłowe <sup>a</sup>	10	316	126	109	8	7	Strength sports <sup>a</sup>
Sporty taneczne <sup>a</sup>	1	15	14	15	–	1	Dancesport <sup>a</sup>
Strzelectwo sportowe <sup>a</sup>	5	135	41	91	7	3	Sport shooting <sup>a</sup>
Sumo	1	120	60	120	1	2	Sumo
Szachy	11	810	287	697	4	18	Chess
Taekwondo	2	71	28	46	4	2	Taekwon-do
Tenis	5	192	61	181	5	10	Tennis
Tenis stołowy	21	342	97	234	5	16	Table tennis
Triathlon	1	50	20	50	3	–	Triathlon
Wędkarstwo	1	14	2	–	–	–	Angling
Wu-Shu	1	15	7	10	1	–	Wu-Shu
Zapasy <sup>a</sup>	4	220	88	192	2	6	Wrestling <sup>a</sup>

a Dziedzina sportu (obejmuje kilka pokrewnych rodzajów sportu).

U w a g a. Dane opracowano wykorzystując estymację bezpośrednią z uwzględnieniem imputacji dla jednostek, które odmówiły udziału w badaniu.

a A sports field (consists of a number of related kinds of sports).

N o t e. Data were compiled using direct estimation including imputation for units which refused to participate in the survey.

**TABL. 9 (83). WYBRANE OBIEKTY SPORTOWE<sup>a</sup> W 2018 R.**  
 Stan w dniu 31 grudnia  
 SELECTED SPORTS FACILITIES<sup>a</sup> IN 2018  
 As of 31 December

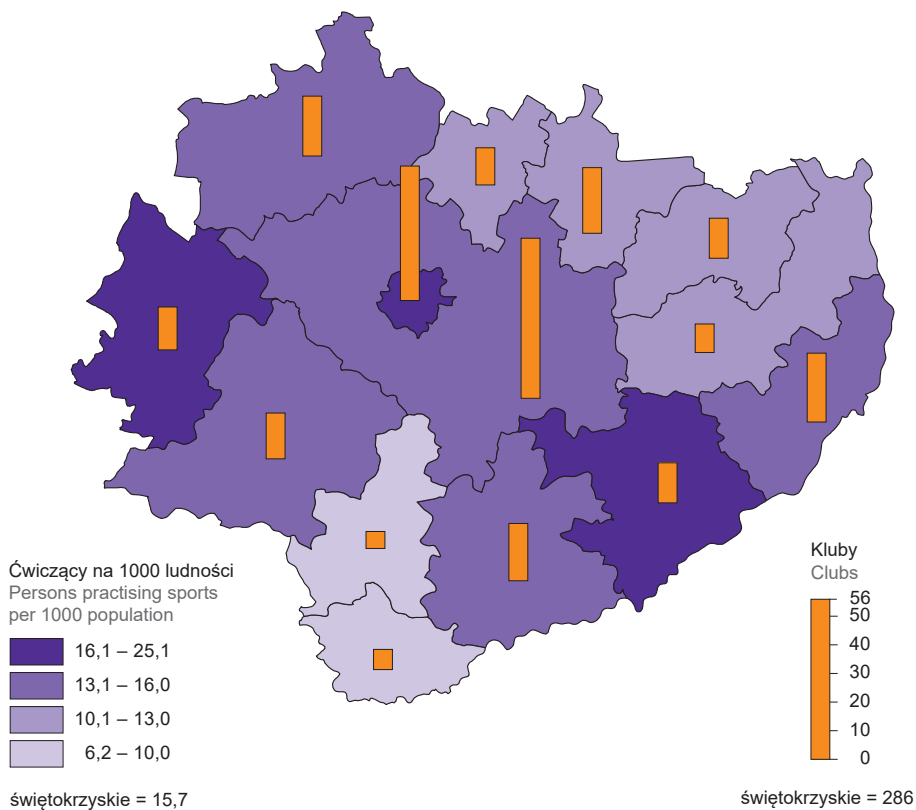
WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem Total	W tym dostosowane do potrzeb niepełnosprawnych osób ćwiczących Of which adapted to the needs of disabled persons practising sports	SPECIFICATION
<b>Stadiony ogółem<sup>b</sup></b>	71	28	<b>Stadiums total<sup>b</sup></b>
w tym piłkarskie	33	10	of which football
Boiska do gier wielkich <sup>c</sup>	154	43	Fields for big games <sup>c</sup>
w tym piłkarskie	154	43	of which football
Boiska do gier małych <sup>c</sup>	82	38	Fields for small games <sup>c</sup>
w tym:			of which:
koszykówki	13	7	basketball
piłki ręcznej	6	5	handball
piłki siatkowej	26	13	volleyball
Boiska uniwersalne (wielozadaniowe)	112	41	Universal and multipurpose sports fields
Korty tenisowe	45	20	Tennis courts
Hale sportowe	26	23	Sports halls
Sale gimnastyczne <sup>d</sup>	22	15	Gyms <sup>d</sup>
Pływalnie	31	27	Swimming pools
Tory sportowe	6	3	Sports tracks
Lodowiska sztucznie mrożone	5	2	Ice skating rinks

a Bez obiektów przyszkolnych. b Łącznie z deklarowanymi obiektami niespełniającymi wymogów przewidzianych dla stadionów, np. widowni.

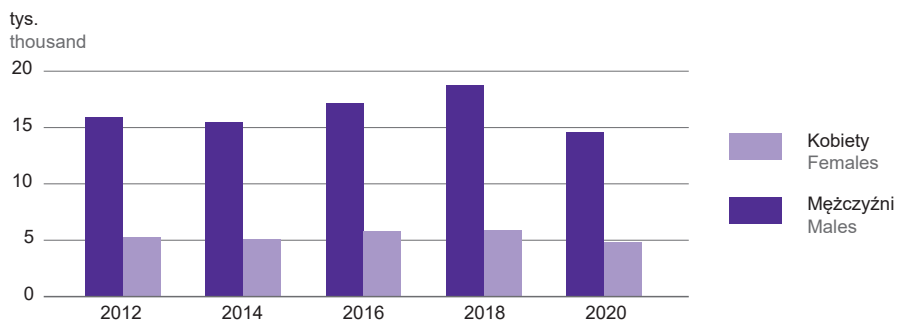
c Łącznie z obiektami niepełnowymiarowymi. d Łącznie z salami pomocniczymi.

a Excluding schools facilities. b Including declared facilities not satisfying the requirements for stadiums, e.g. the seating. c Including non-full-size facilities. d Including auxiliary gyms.

MAPA 4 (31). KLUBY SPORTOWE W 2020 R.  
MAP 4 (31). SPORTS CLUBS IN 2020



Ćwiczący w klubach sportowych według płci  
Persons practising sports in sports clubs by sex



U w a g a. Dane dotyczące klubów sportowych na podstawie badania cyklicznego przeprowadzanego co dwa lata. Dane za 2018 r. i 2020 r. opracowano wykorzystując estymację bezpośrednią z uwzględnieniem imputacji dla jednostek, które odmówiły udziału w badaniu.

Note. Data on sports clubs on the basis of periodic surveys conducted every two years. Data for 2018 and 2020 were compiled using direct estimation including imputation for units which refused to participate in the survey.

**Dział XI. Nauka i technika. Społeczeństwo informacyjne**  
**Chapter XI. Science and technology. Information society**

**TABL. 1 (84). PODMIOTY, STOPIEŃ ŻUŻYCIA APARATURY NAUKOWO-BADAWCZEJ ORAZ NAKŁADY W DZIAŁALNOŚCI BADAWCZEJ I ROZWOJOWEJ**  
**ENTITIES, DEGREE OF CONSUMPTION OF RESEARCH EQUIPMENT AND EXPENDITURES IN RESEARCH AND DEVELOPMENT**

**A. PODMIOTY<sup>a</sup>**  
**ENTITIES<sup>a</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>OGÓŁEM</b>	<b>33</b>	<b>107</b>	<b>105</b>	<b>123</b>	<b>TOTAL</b>
w tym podmioty wyspecjalizowane badawczo	12	13	10	9	of which R&D dedicated entities
uczelnie <sup>b</sup>	.	.	4	4	higher education institutions <sup>b</sup>
pozostałe	.	.	6	5	others
Przemysł	18	55	54	60	Industry
w tym przetwórstwo przemysłowe	16	51	47	49	of which manufacturing
Budownictwo	–	5	5	6	Construction
Usługi <sup>c</sup>	15	47	46	57	Services <sup>c</sup>

**B. STOPIEŃ ŻUŻYCIA APARATURY NAUKOWO-BADAWCZEJ W DZIAŁALNOŚCI B+R<sup>a</sup>**  
**DEGREE OF CONSUMPTION OF RESEARCH EQUIPMENT IN R&D<sup>a</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>OGÓŁEM</b>	.	<b>75,3</b>	<b>80,3</b>	<b>76,0</b>	<b>TOTAL</b>
w tym podmioty wyspecjalizowane badawczo	21,5	80,0	87,6	82,1	of which R&D dedicated entities
uczelnie <sup>b</sup>	.	80,3	87,6	82,2	higher education institutions <sup>b</sup>
pozostałe	93,2	38,5	68,3	45,7	others
Przemysł	12,4	41,3	42,4	49,8	Industry
w tym przetwórstwo przemysłowe	12,4	41,5	44,1	50,6	of which manufacturing
Usługi <sup>c</sup>	21,5	77,6	85,2	80,0	Services <sup>c</sup>

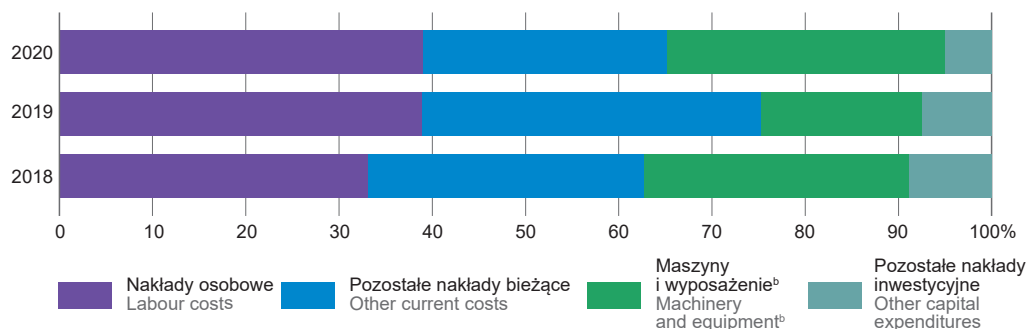
**C. NAKŁADY<sup>d</sup> NA DZIAŁALNOŚĆ BADAWCZĄ I ROZWOJOWĄ**  
**EXPENDITURES<sup>d</sup> ON RESEARCH AND DEVELOPMENT**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>OGÓŁEM</b>	<b>167,9</b>	<b>261,0</b>	<b>280,3</b>	<b>273,4</b>	<b>TOTAL</b>
w tym podmioty wyspecjalizowane badawczo	.	59,1	117,1	114,9	of which R&D dedicated entities
uczelnie <sup>b</sup>	.	57,7	112,6	110,6	higher education institutions <sup>b</sup>
pozostałe	2,4	1,4	4,6	4,3	others
Przemysł	.	100,7	133,2	125,6	Industry
w tym przetwórstwo przemysłowe	55,4	99,8	127,1	114,7	of which manufacturing
Budownictwo	–	1,2	7,2	2,5	Construction
Usługi <sup>c</sup>	.	159,1	139,9	145,3	Services <sup>c</sup>

a Stan w dniu 31 grudnia. b Patrz uwagi ogólne, ust. 1 na str. 186. c Pozostałe rodzaje działalności (sekcje G–U). d Wewnętrzne; bez amortyzacji środków trwałych.

a As of 31 December. b See general notes, item 1 on pages 186. c Other kinds of activity (sections G–U). d Intramural; excluding depreciation of fixed assets.

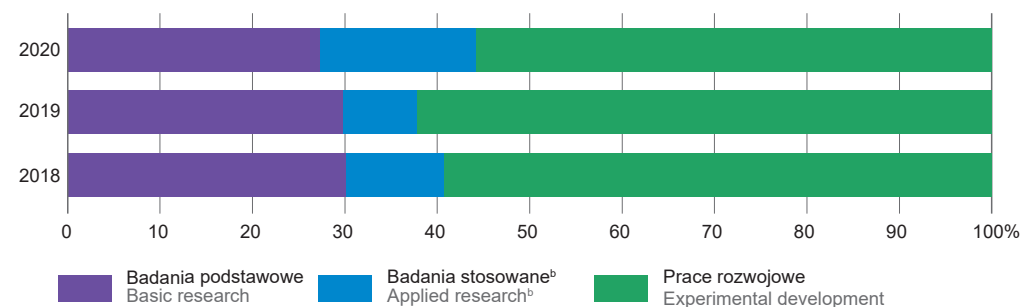
WYKRES 1 (43). NAKŁADY<sup>a</sup> NA DZIAŁALNOŚĆ BADAWCZĄ I ROZWOJOWĄ WEDŁUG RODZAJÓW KOSZTÓW

 CHART 1 (43). EXPENDITURES<sup>a</sup> ON RESEARCH AND DEVELOPMENT BY TYPE OF COSTS


a Wewnętrzne; bez amortyzacji środków trwałych. b Dotyczy maszyn i urządzeń technicznych, narzędzi, przyrządów, ruchomości, wyposażenia oraz środków transportu (grupy 3–8 KŚT).

a Intramural; excluding depreciation of fixed assets. b Concerns machinery and technical equipment, tools, instruments, movable properties, equipment not elsewhere classified and means of transport (groups 3–8 according to Classification of Fixed Assets).

 WYKRES 2 (44). NAKŁADY<sup>a</sup> NA DZIAŁALNOŚĆ BADAWCZĄ I ROZWOJOWĄ WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI B+R

 CHART 2 (44). EXPENDITURES<sup>a</sup> ON RESEARCH AND DEVELOPMENT BY TYPE OF R&D


a Wewnętrzne; bez amortyzacji środków trwałych. b W 2017 r. łącznie z nakładami na badania przemysłowe.

a Intramural; excluding depreciation of fixed assets. b In 2017 including expenditures on industrial research.

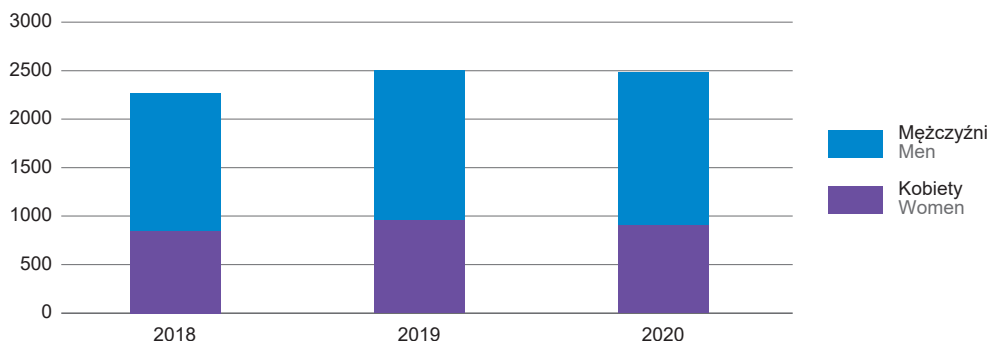
 TABL. 2 (85). NAKŁADY<sup>a</sup> NA DZIAŁALNOŚĆ BADAWCZĄ I ROZWOJOWĄ WEDŁUG DZIEDZIN B+R (ceny bieżące)

 EXPENDITURES<sup>a</sup> ON RESEARCH AND DEVELOPMENT BY FIELD OF R&D (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
	w mln zł in million PLN				
<b>OGÓŁEM</b>	<b>167,9</b>	<b>261,0</b>	<b>280,3</b>	<b>273,4</b>	<b>TOTAL</b>
w dziedzinie:					in the field of:
Nauk przyrodniczych	42,5	.	19,3	16,1	Natural sciences
Nauk inżynierskich i technicznych	80,1	208,2	216,0	214,7	Engineering and technology
Nauk medycznych i nauk o zdrowiu	7,0	.	14,0	11,8	Medical and health sciences
Nauk rolniczych i weterynaryjnych	–	1,5	.	3,7	Agricultural and veterinary sciences
Nauk społecznych	22,0	15,0	.	15,9	Social sciences
Nauk humanistycznych i sztuki	16,3	.	14,6	11,3	Humanities and the arts

a Wewnętrzne; bez amortyzacji środków trwałych.

a Intramural; excluding depreciation of fixed assets.

**WYKRES 3 (45). PERSONEL WEWNĘTRZNY<sup>a</sup> W DZIAŁALNOŚCI BADAWCZEJ I ROZWOJOWEJ WEDŁUG PŁCI**
**CHART 3 (45). INTERNAL PERSONNEL<sup>a</sup> IN RESEARCH AND DEVELOPMENT BY SEX**


a Uwzględniono wszystkie osoby, które w danym roku przeznaczyły na działalność B+R minimum 10% całkowitego czasu pracy lub ich wkład w działalność B+R był bardzo istotny.

a Taking into account all persons who in a given year allocated a minimum 10% of their total working time to R&D or their contribution to the R&D was very significant.

**TABL. 3 (86). PERSONEL WEWNĘTRZNY<sup>a</sup> W DZIAŁALNOŚCI BADAWCZEJ I ROZWOJOWEJ WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA**
**INTERNAL PERSONNEL<sup>a</sup> IN RESEARCH AND DEVELOPMENT BY EDUCATIONAL LEVEL**

WYSZCZEGÓLNIENIE	Ogółem Total	Z wykształceniem With level of education					SPECIFICATION
		wyższym tertiary				pozostałym other	
		z tytułem profesora with title of professor	ze stopniem naukowym with scientific degree of		pozostali others		
			doktora habilitowanego habilitated doctor <sup>b</sup> (HD)	doktora doctor (PhD)			
<b>OGÓŁEM</b>							<b>TOTAL</b>
2019	2502	151	385	630	1134	202	
2020	2488	139	323	618	1208	200	
w tym podmioty wyspecjalizowane badawczo	1343	125	315	531	.	.	of which R&D dedicated entities
uczelnie <sup>c</sup>	1309	125	315	528	.	.	higher education institutions <sup>c</sup>
pozostałe	34	–	–	3	.	.	others
Przemysł	791	.	.	21	618	.	Industry
w tym przetwórstwo przemysłowe	745	.	.	.	584	137	of which manufacturing
Budownictwo	30	.	–	–	28	.	Construction
Usługi <sup>d</sup>	1667	.	.	597	562	52	Services <sup>d</sup>

a W osobach; uwzględniono wszystkie osoby, które w danym roku przeznaczyły na działalność B+R minimum 10% całkowitego czasu pracy lub ich wkład w działalność B+R był bardzo istotny. c Patrz uwagi do działu „Nauka i technika. Społeczeństwo informacyjne”, ust. 1 na str. 186. d Pozostałe rodzaje działalności (sekcje G–U).

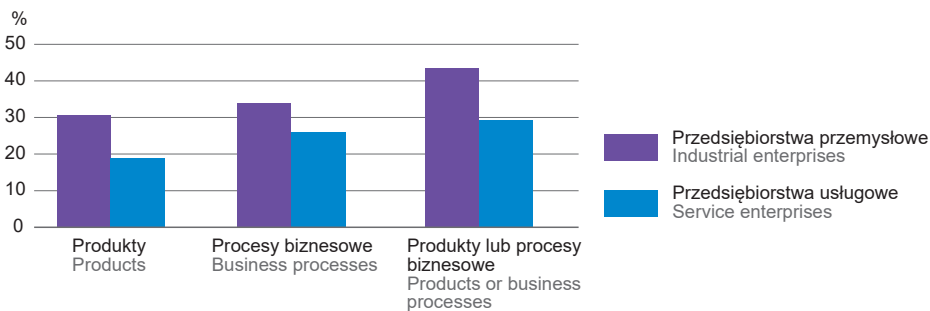
a In persons; taking into account all persons who in a given year allocated a minimum 10% of their total working time to R&D or their contribution to the R&D was very significant. b The habilitated doctor's degree (HD), which is higher than a doctorate (second doctorate), is peculiar to Poland. The degree is awarded on the basis of an appropriate dissertation and necessary for obtaining the title of professor and a professional post in scientific institutions. c See notes to chapter "Science and technology. Information society", item 1 on page 186. d Other kinds of activity (sections G–U).

**TABL. 4 (87). PERSONEL WEWNĘTRZNY<sup>a</sup> W DZIAŁALNOŚCI BADAWCZEJ I ROZWOJOWEJ WEDŁUG FUNKCJI**  
**INTERNAL PERSONNEL<sup>a</sup> IN RESEARCH AND DEVELOPMENT BY FUNCTIONS**

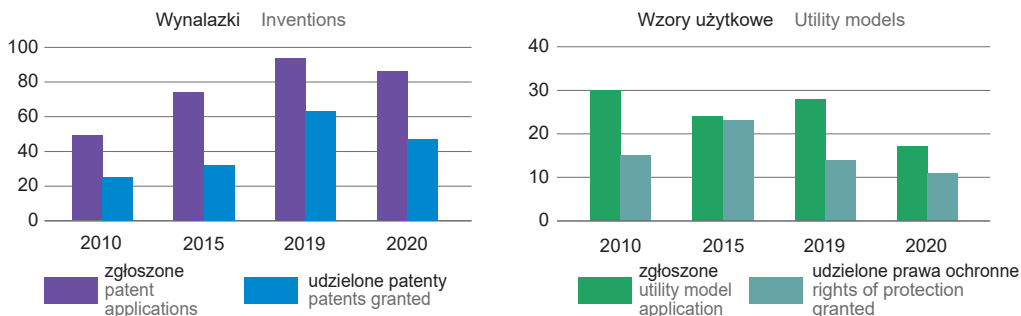
WYSZCZEGÓLNIENIE	2019		2020			SPECIFICATION
	ogółem total		badacze research- ers	technicy i pracownicy równor- zędni techni- cians and equivalent staff	pozostały personel pomocniczy other supporting staff	
<b>OGÓŁEM</b>	<b>1347</b>	<b>1325</b>	<b>1001</b>	<b>189</b>	<b>134</b>	<b>TOTAL</b>
w tym podmioty wyspecjalizowane badawczo	705	710	626	.	.	of which R&D dedicated entities
uczelnie <sup>b</sup>	678	681	.	.	.	higher education institutions <sup>b</sup>
pozostałe	28	29	.	.	.	others
Przemysł	.	392	204	128	60	Industry
w tym przetwórstwo przemysłowe	393	365	193	116	56	of which manufacturing
Budownictwo	.	21	.	.	.	Construction
Usługi <sup>c</sup>	911	912	.	.	.	Services <sup>c</sup>

a W ekwiwalentach pełnego czasu pracy (EPC). b Patrz uwagi do działu „Nauka i technika. Społeczeństwo informacyjne”, ust. 1 na str. 186.  
 c Pozostałe rodzaje działalności (sekcje G–U).

a In full-time equivalents (FTE). b See notes to chapter “Science and technology. Information society”, item 1 on page 186. c Other kinds of activity (sections G–U).

**WYKRES 4 (46). PRZEDSIĘBIORSTWA<sup>a</sup> INNOWACYJNE W LATACH 2018–2020 WEDŁUG RODZAJÓW INNOWACJI<sup>b</sup>**
**CHART 4 (46). INNOVATIVE ENTERPRISES<sup>a</sup> IN THE YEARS 2018–2020 BY INNOVATION TYPES<sup>b</sup>**


a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 49 osób. b W % liczby przedsiębiorstw ogółem.  
 a Data concern economic entities employing more than 49 persons. b As a % of total number of enterprises.

**WYKRES 5 (47). WYNAŁAZKI I WZORY UŻYTKOWE KRAJOWE<sup>a</sup>**
**CHART 5 (47). DOMESTIC INVENTIONS AND UTILITY MODELS<sup>a</sup>**


a Zgłoszone w Urzędzie Patentowym Rzeczypospolitej Polskiej.  
 Źródło: dane Urzędu Patentowego Rzeczypospolitej Polskiej.  
 a Filed at the Patent Office of the Republic of Poland.  
 Source: data of the Patent Office of the Republic of Poland.

## Spółeczeństwo informacyjne Information society

TABL. 5 (88). CELE WYKORZYSTANIA INTERNETU W PRZEDSIĘBIORSTWACH<sup>a</sup>  
PURPOSES OF USING THE INTERNET BY ENTERPRISES<sup>a</sup>

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
	w % ogółu przedsiębiorstw in % of total enterprises				
Przedsiębiorstwa kupujące usługi w chmurze obliczeniowej	.	2,7	17,8	21,8	Enterprises buying cloud computing services
Przedsiębiorstwa prowadzące sprzedaż elektroniczną	9,4	5,7	12,9	12,5	Enterprises conducting electronic sales
Przedsiębiorstwa korzystające z otwartych danych publicznych	.	.	16,6	16,2	Enterprises using open data

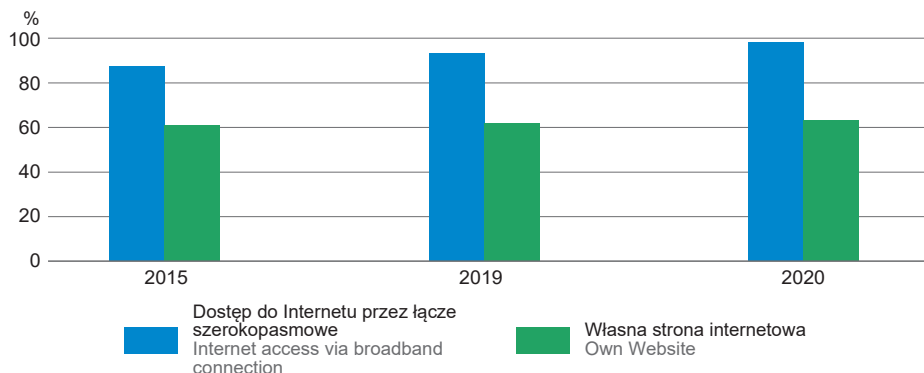
a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób.  
a Data concern economic entities employing more than 9 persons.

## WYKRES 6 (48). PRZEDSIĘBIORSTWA<sup>a</sup> WYKORZYSTUJĄCE WYBRANE TECHNOLOGIE INFORMACYJNO-TELEKOMUNIKACYJNE

Stan w styczniu

CHART 6 (48). ENTERPRISES<sup>a</sup> USING SELECTED INFORMATION AND COMMUNICATION TECHNOLOGIES

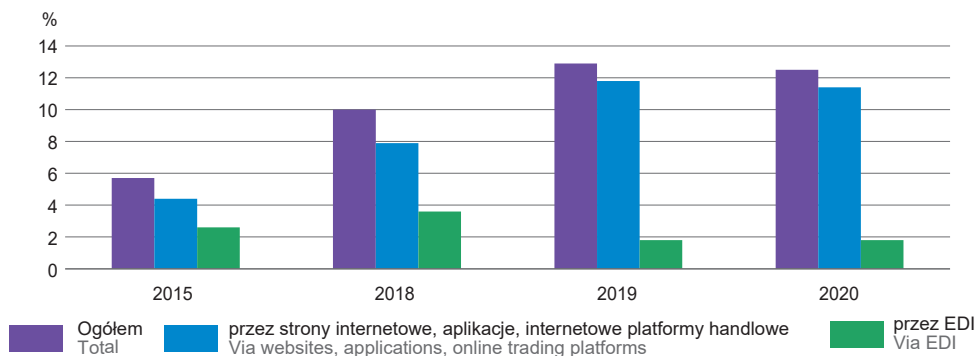
As of January



a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób.  
a Data concern economic entities employing more than 9 persons.

## WYKRES 7 (49). PRZEDSIĘBIORSTWA<sup>a</sup> PROWADZĄCE SPRZEDAŻ ELEKTRONICZNĄ

CHART 7 (49). ENTERPRISES<sup>a</sup> CONDUCTING E-SALES





## Dział XII. Rolnictwo Chapter XII. Agriculture

TABL. 1 (89). **POWIERZCHNIA UŻYTKÓW ROLNYCH WEDŁUG RODZAJÓW UŻYTKÓW<sup>a</sup>**  
Stan w czerwcu  
AGRICULTURAL LAND AREA BY LAND TYPE<sup>a</sup>  
As of June

WYSZCZEGÓLNIENIE		Ogółem Total	W tym gospodarstwa indywidualne Of which private farms	SPECIFICATION
		w tys. ha in thousand ha		
<b>OGÓŁEM</b>	2010 <sup>b</sup>	516,3	510,0	<b>TOTAL</b>
	2015	481,3	476,2	
	2019	467,0	462,9	
	<b>2020<sup>b</sup></b>	<b>493,4</b>	<b>488,3</b>	
<b>W dobrej kulturze rolnej</b>		<b>483,2</b>	<b>478,2</b>	<b>In good agricultural condition</b>
Pod zasiewami		325,1	321,5	Sown area
Grunty ugorowane		11,4	11,3	Fallow land
Uprawy trwałe		41,1	41,0	Permanent crops
Ogrody przydomowe		1,4	1,4	Kitchen gardens
Łąki trwałe		99,3	98,3	Permanent meadows
Pastwiska trwałe		4,9	4,7	Permanent pastures
<b>Pozostałe</b>		<b>10,2</b>	<b>10,0</b>	<b>Others</b>

a Według siedziby użytkownika. b Dane Powszechnego Spisu Rolnego; w 2020 r. dane wstępne.  
a By residence of the holder. b Data of the Agricultural Census; in 2020 preliminary data.

TABL. 2 (90). **GOSPODARSTWA ROLNE WEDŁUG GRUP OBSZAROWYCH**  
Stan w czerwcu  
FARMS BY AREA GROUPS  
As of June

LATA YEARS	Gospodarstwa Farms									Przeciętna powierzchnia ogólna gospodarstwa w ha Average total farm area in ha	
	w tys. in thousands	o powierzchni użytków rolnych – w odsetkach with agricultural land area of – in percent								ogółem total	w tym użytki rolne of which agricultural land
		do 1,00 ha up to	1,01– –1,99	2,00– –4,99	5,00– –9,99	10,00– –14,99	15,00– –19,99	20,00– –49,99	50,00 ha i więcej and more		
<b>OGÓŁEM TOTAL</b>											
2010 <sup>a</sup>	96,7	1,5	20,7	42,7	25,1	6,0	1,9	1,8	0,3	6,19	5,34
2013	90,2	2,0	20,1	42,7	24,1	6,1	2,3	2,3	0,4	6,38	5,53
2016	85,3	2,3	20,3	42,5	22,6	6,6	2,4	2,7	0,5	6,59	5,75
<b>2020<sup>a</sup></b>	<b>79,9</b>	<b>1,6</b>	<b>19,7</b>	<b>41,7</b>	<b>24,1</b>	<b>6,5</b>	<b>2,4</b>	<b>3,3</b>	<b>0,8</b>	<b>7,08</b>	<b>6,18</b>
W tym GOSPODARSTWA INDYWIDUALNE Of which PRIVATE FARMS											
2010 <sup>a</sup>	96,6	1,5	20,7	42,7	25,1	6,0	1,9	1,8	0,3	6,12	5,28
2013	90,2	2,0	20,1	42,7	24,1	6,1	2,3	2,3	0,4	6,33	5,49
2016	85,2	2,3	20,3	42,6	22,6	6,6	2,4	2,7	0,5	6,50	5,67
<b>2020<sup>a</sup></b>	<b>79,7</b>	<b>1,6</b>	<b>19,7</b>	<b>41,7</b>	<b>24,1</b>	<b>6,5</b>	<b>2,4</b>	<b>3,2</b>	<b>0,7</b>	<b>7,01</b>	<b>6,12</b>

a Dane Powszechnego Spisu Rolnego; w 2020 r. dane wstępne.  
U w a g a. Od 2013 r. dane na podstawie badania cyklicznego przeprowadzanego co trzy lata.  
a Data of the Agricultural Census; in 2020 preliminary data.  
N o t e. Since 2013, data on the basis of period survey conducted every three years.

TABL. 3 (91). **EKOLOGICZNE GOSPODARSTWA ROLNE**  
ORGANIC FARMS

LATA YEARS	Z certyfikatem gospodarstwa farms	Certified powierzchnia ekologicznych użytków rolnych w ha organic agricultural land in ha	W okresie konwersji gospodarstwa farms	Under conversion powierzchnia ekologicznych użytków rolnych w ha organic agricultural land in ha
	2010		928	
2015		807		46
2019		557		80
<b>2020</b>		<b>528</b>		<b>62</b>
				10597
				7508
				1386
				1286

Ź r ó d ł o: dane Głównego Inspektoratu Jakości Handlowej Artykułów Rolno-Spożywczych.  
S o u r c e: data the Main Inspectorate of Agricultural and Food Quality.

TABL. 4 (92). **POWIERZCHNIA ZASIEWÓW**

Stan w czerwcu  
SOWN AREA  
As of June

ZIEMIOPŁODY	2010 <sup>a</sup>	2015	2019	2020 <sup>a</sup>		CROPS
				ogółem total	w tym gospodar- stwa indywi- dualne of which private farms	
	w tys. ha in thousand ha					
<b>O G Ó Ł E M</b>	<b>326,3</b>	<b>327,1</b>	<b>315,7</b>	<b>325,1</b>	<b>321,5</b>	<b>T O T A L</b>
w tym:						of which:
Zboża	243,9	231,9	241,3	239,0	236,5	Cereals
w tym:						of which:
zboża podstawowe	203,5	195,2	205,9	203,2	201,1	basic cereals
pszenica	69,0	76,9	85,0	91,0	90,1	wheat
żyto	23,1	10,8	13,4	11,5	11,5	rye
jęczmień	50,8	43,9	44,5	33,5	32,9	barley
owies	17,0	13,0	12,5	13,4	13,2	oats
pszenżyto	43,7	50,7	50,5	53,9	53,6	triticale
mieszanki zbożowe	32,1	23,4	24,7	16,5	16,4	cereal mixtures
kukurydza na ziarno	3,6	6,5	4,4	10,1	9,9	maize for grain
Ziemniaki	20,7	15,0	12,9	10,3	10,3	Potatoes
Buraki cukrowe	5,1	3,4	3,1	2,4	2,3	Sugar beets
Rzepak i rzepik	6,0	9,8	10,7	18,6	18,1	Rape and turnip rape

a Dane Powszechnego Spisu Rolnego; w 2020 r. dane wstępne.  
a Data of the Agricultural Census; in 2020 preliminary data.

TABL. 5 (93). **ZBIORY I PŁONY WYBRANYCH ZIEMIOPŁODÓW**  
SELECTED CROP PRODUCTION AND YIELDS

ZIEMIOPŁODY	2011-2015 <sup>a</sup>	2015	2019	2020		CROPS
				ogółem total	w tym gospodar- stwa indywi- dualne of which private farms	
<b>ZBIORY w t PRODUCTION in tonnes</b>						
Zboża	727040	716962	707931	812360	800716	Cereals
w tym:						of which:
zboża podstawowe	608315	612408	611360	685510	674547	basic cereals
pszenica	248578	265253	281415	339795	334176	wheat
żyto	43788	25507	31390	30597	30345	rye
jęczmień	152034	139146	126504	106957	104084	barley
owies	33572	29703	27982	34745	33715	oats
pszenżyto	130344	152799	144069	173417	172227	triticale
mieszanki zbożowe	78391	61393	61076	47067	47010	cereal mixtures
kukurydza na ziarno	29813	29095	22841	59449	58895	maize for grain
Ziemniaki	372925	330390	264726	359121	358988	Potatoes
Buraki cukrowe	235234	186154	188370	143714	140304	Sugar beets
Rzepak i rzepik	20981	24893	24208	50842	49540	Rape and turnip rape
Siano łąkowe	417651	303846	359719	495278	492959	Meadow hay
<b>PŁONY z 1 ha w dt YIELDS per 1 ha in dt</b>						
Zboża	30,3	30,9	29,3	34,0	33,9	Cereals
w tym:						of which:
zboża podstawowe	30,2	31,4	29,7	33,3	33,5	basic cereals
pszenica	33,3	34,5	33,1	37,4	37,1	wheat
żyto	23,4	23,7	23,4	26,5	26,5	rye
jęczmień	30,8	31,7	28,4	32,0	31,7	barley
owies	23,5	22,9	22,4	25,9	25,6	oats
pszenżyto	29,5	30,2	28,5	32,2	32,1	triticale
mieszanki zbożowe	27,7	26,2	24,7	28,5	28,7	cereal mixtures
kukurydza na ziarno	54,4	45,1	51,7	58,6	58,4	maize for grain
Ziemniaki	210	220	205	348	349	Potatoes
Buraki cukrowe	614	554	609	605	605	Sugar beets
Rzepak i rzepik	25,4	25,5	22,7	27,4	27,4	Rape and turnip rape
Siano łąkowe	44,0	31,6	37,8	49,9	50,1	Meadow hay

a Przeciętne roczne.  
a Annual averages.

TABL. 6 (94). **POWIERZCHNIA, ZBIORY I PLONY WARZYW GRUNTOWYCH<sup>a</sup>**  
**AREA, PRODUCTION AND YIELDS OF FIELD VEGETABLES<sup>a</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2015	2019	2020		SPECIFICATION
			ogółem total	w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms	
POWIERZCHNIA w tys. ha – stan w czerwcu    AREA in thousand ha – as of June					
<b>O G Ó Ł E M</b>	<b>13,0</b>	<b>12,5</b>	<b>9,7<sup>b</sup></b>	<b>9,7<sup>b</sup></b>	<b>TOTAL</b>
Kapusta	1,2	1,0	0,7 <sup>b</sup>	0,7 <sup>b</sup>	Cabbages
Kalafiory	0,5	0,4	0,2 <sup>b</sup>	0,2 <sup>b</sup>	Cauliflowers
Cebula	1,5	1,4	1,3 <sup>b</sup>	1,3 <sup>b</sup>	Onions
Marchew jadalna	2,0	1,9	1,4 <sup>b</sup>	1,4 <sup>b</sup>	Carrots
Buraki ówikłowe	1,3	1,0	0,6 <sup>b</sup>	0,6 <sup>b</sup>	Beetroots
Ogórki	2,0	1,9	1,0 <sup>b</sup>	1,0 <sup>b</sup>	Cucumbers
Pomidory	1,0	0,9	0,2 <sup>b</sup>	0,2 <sup>b</sup>	Tomatoes
Pozostałe <sup>c</sup>	3,5	4,0	4,3 <sup>b</sup>	4,3 <sup>b</sup>	Others <sup>c</sup>
ZBIORY w t    PRODUCTION in tonnes					
<b>O G Ó Ł E M</b>	<b>289354</b>	<b>263860</b>	<b>262637</b>	<b>262637</b>	<b>TOTAL</b>
Kapusta	46210	37726	34093	34093	Cabbages
Kalafiory	8651	6848	4784	4784	Cauliflowers
Cebula	26530	25166	28632	28632	Onions
Marchew jadalna	74081	59785	59857	59857	Carrots
Buraki ówikłowe	39552	28198	23487	23487	Beetroots
Ogórki	27734	30403	42113	42113	Cucumbers
Pomidory	17298	20461	3839	3839	Tomatoes
Pozostałe <sup>c</sup>	49299	55272	65830	65830	Others <sup>c</sup>
PLONY z 1 ha w dt    YIELDS per 1 ha in dt					
Kapusta	375	382	480	480	Cabbages
Kalafiory	169	175	228	228	Cauliflowers
Cebula	175	176	224	224	Onions
Marchew jadalna	366	312	422	423	Carrots
Buraki ówikłowe	308	285	407	408	Beetroots
Ogórki	142	162	404	404	Cucumbers
Pomidory	175	218	247	247	Tomatoes
Pozostałe <sup>c</sup>	140	140	152	152	Others <sup>c</sup>

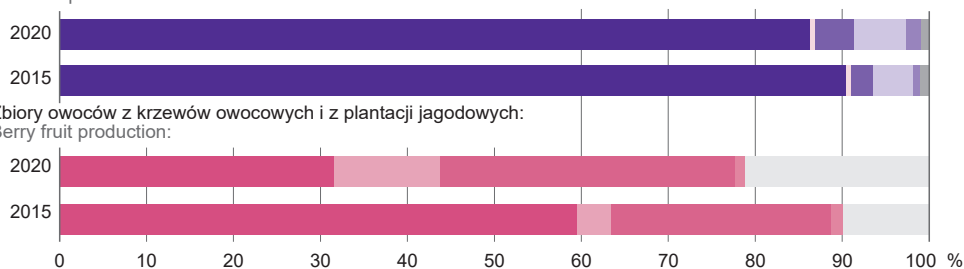
a Łącznie z ogrodami przydomowymi w 2015 r. b Dane wstępne Powszechnego Spisu Rolnego. c Parsiuszka, pory, selery, rzodkiewka, sałata, rabarbar itp.

a Including kitchen gardens in 2015. b Preliminary data of the Agricultural Census. c Parsley, leeks, celeries, radish, salad, rhubarb etc.

WYKRES 1 (50). **ZBIORY OWOCÓW**  
 CHART 1 (50). **FRUIT PRODUCTION**

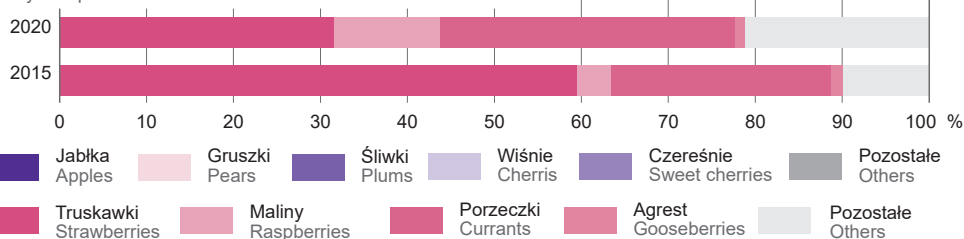
Zbiory owoców z drzew owocowych:

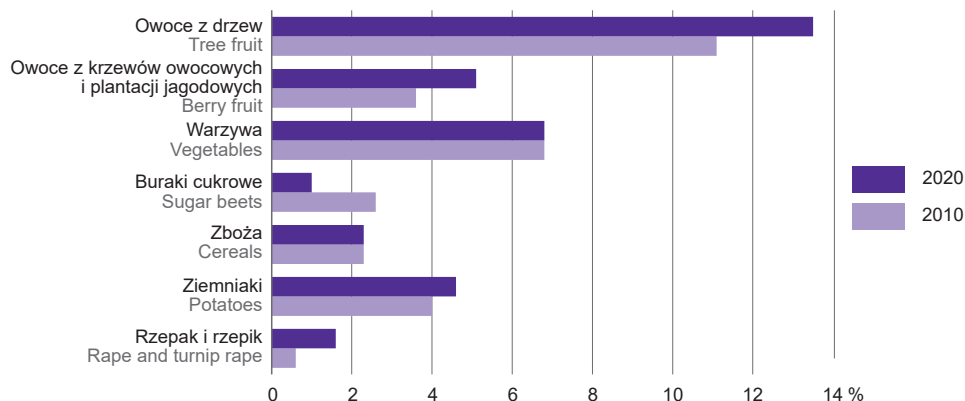
Tree fruit production:



Zbiory owoców z krzewów owocowych i z plantacji jagodowych:

Berry fruit production:



**WYKRES 2 (51). UDZIAŁ WOJEWÓDZTWA W KRAJOWEJ PRODUKCJI WYBRANYCH ZIEMIOPLÓDÓW ROLNYCH I OGRODNICZYCH**
**CHART 2 (51). THE VOIVODSHIP'S SHARE IN DOMESTIC PRODUCTION OF SELECTED AGRICULTURAL AND HORTICULTURAL CROPS**

**WYKRES 3 (52). PRODUKCJA WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH**
**CHART 3 (52). PRODUCTION OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS**


a Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie, drobiowe, kozie, królicze i dziczyzna; łącznie z tłuszczami i podrobami; w wadze poubojowej ciepłej. Od 2018 r. dane nie są porównywalne z danymi za lata poprzednie z uwagi na zmianę współczynników przeliczeniowych żywca rzeźnego na wagę poubojową ciepłą.

a Beef, veal, pork, mutton, horseflesh, poultry, goat, rabbit and game; including fats and pluck; in post-slaughter warm weight. Since 2018, data have been incomparable with those for previous years due to the change of conversion rates in post-slaughter warm weight.

TABL. 7 (95). **BYDŁO, TRZODA CHLEWNA, DRÓB I OWCE**

Stan w czerwcu  
CATTLE, PIGS, POULTRY AND SHEEP  
As of June

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010 <sup>a</sup>	2015	2019	2020	2010 <sup>a</sup>	2015	2019	2020	SPECIFICATION
	ogółem total				w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms				
W SZTUKACH IN HEADS									
Bydło	181971	166838	158635	155869	181016	165901	157752	154933	Cattle
w tym krowy	79368	64689	53439	53189	78870	64237	52992	52701	of which cows
Trzoda chlewna	383082	230795	181306	195800	375530	205141	160297	178430	Pigs
w tym lochy	43423	26157	18185	21909	42997	23524	15612	19275	of which sows
Owce	4250	5248	6371	6676	4240	5194	5996	6285	Sheep
w tym maciorki	2510	2674	3442	3193	2510	2646	3139	2890	of which ewes
W przeliczeniowych sztukach dużych <sup>b</sup> (bydło, trzoda chlewna, owce i konie)	215154	178867	160856	190211	212740	173787	156466	183718	In terms of large heads <sup>b</sup> (cattle, pigs, sheep and horses)
Drób	4905325	6167853	7035014	6633171	4599372	5530136	7007368	6383033	Poultry
w tym kury nioski	1147701	1162103	1503379	1321249	1099748	1077098	1484315	1321149	of which laying hens
NA 100 ha UŻYTKÓW ROLNYCH w szt. PER 100 ha OF AGRICULTURAL LAND in heads									
Bydło	35,2	34,7	34,0	31,6	35,5	34,8	34,1	31,7	Cattle
w tym krowy	15,4	13,4	11,4	10,8	15,5	13,5	11,4	10,8	of which cows
Trzoda chlewna	74,2	48,0	38,8	39,7	73,6	43,1	34,6	36,5	Pigs
w tym lochy	8,4	5,4	3,9	4,4	8,4	4,9	3,4	3,9	of which sows
Owce	0,8	1,1	1,4	1,4	0,8	1,1	1,3	1,3	Sheep
w tym maciorki	0,5	0,6	0,7	0,6	0,5	0,6	0,7	0,6	of which ewes
W przeliczeniowych sztukach dużych <sup>a</sup> (bydło, trzoda chlewna, owce i konie)	41,7	37,2	34,4	38,6	41,7	36,5	33,8	37,6	In terms of large heads <sup>a</sup> (cattle, pigs, sheep and horses)
Drób	950,1	1281,6	1506,4	1344,4	903,6	1161,4	1513,8	1307,3	Poultry
w tym kury nioski	222,3	241,5	322,0	267,8	216,1	226,2	320,7	270,6	of which laying hens

a Dane Powszechnego Spisu Rolnego.

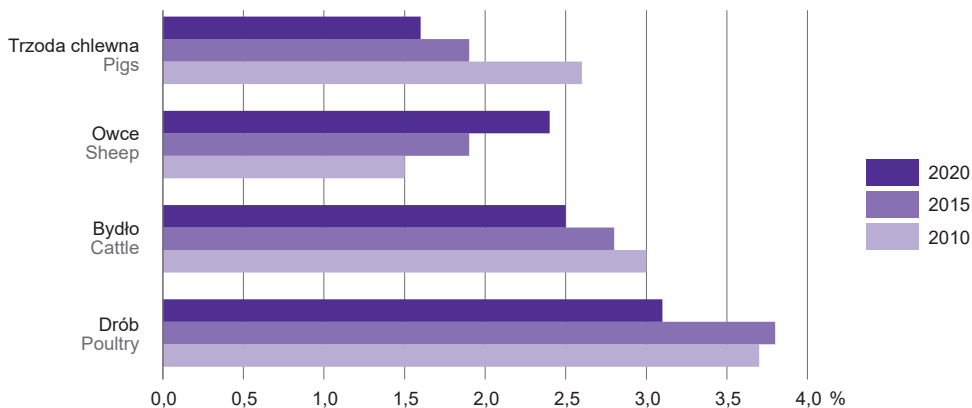
b W 2015 r. do przeliczeń przyjęto stan koni z 2013 r., w 2019 r. i 2020 r. – stan z 2016 r.

a Data of the Agricultural Census.

b In 2015, the horse stock as of 2013 was used in calculations, in 2019 and in 2020 – as of 2016.

WYKRES 4 (53). **UDZIAŁ WOJEWÓDZTWA W KRAJOWYM POGŁOWIU BYDŁA, TRZODY CHLEWNEJ, DROBIU I OWIEC**

CHART 4 (53). **THE VOIVODSHIP'S SHARE IN DOMESTIC STOCK OF CATTLE, PIGS, POULTRY AND SHEEP**



**TABL. 8 (96). PRODUKCJA MIĘSA<sup>a</sup>**  
**PRODUCTION OF MEAT<sup>a</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
W TYSIĄCACH TON IN THOUSAND TONNES					
Produkcja żywca rzeźnego w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami i podrobami)	101,5	129,4	158,1	132,5	Production of animals for slaughter in terms of meat (including fats and pluck)
mięso i tłuszcze	95,8	121,6	148,4	123,4	meat and fats
wołowe	15,3	20,6	30,6	36,3	beef
cielęce	0,7	0,4	-0,0	0,0	veal
wieprzowe	45,1	46,1	63,7	49,8	pork
baranie	0,0	0,0	0,0	0,0	mutton
końskie	2,1	1,0	0,7	0,4	horseflesh
drobiowe	32,2	53,0	52,8	36,3	poultry
kozy i królicze <sup>b</sup>	0,3	0,4	0,5	0,6	goat and rabbit <sup>b</sup>
podroby	5,8	7,7	9,7	9,1	pluck
NA 1 ha UŻYTKÓW ROLNYCH w kg PER 1 ha OF AGRICULTURAL LAND in kg					
<b>O G Ó Ł E M</b>	<b>196,7</b>	<b>268,8</b>	<b>338,5</b>	<b>268,5</b>	<b>T O T A L</b>

a W wadze poubojowej ciepłej. Od 2018 r. dane nie są porównywalne z danymi za lata poprzednie z uwagi na zmianę współczynników przeliczeniowych żywca rzeźnego na wagę poubojową ciepłą. b Łącznie z dziczyzną.

a In post-slaughter warm weight. Since 2018, data have not been comparable with data for previous years due to the change of conversion rates in post-slaughter warm weight. b Including game.

**TABL. 9 (97). PRODUKCJA MLEKA KROWIEGO I JAJ KURZYCH**  
**PRODUCTION OF COWS' MILK AND HEN EGGS**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020		SPECIFICATION
				ogółem total	w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms	
Produkcja mleka:						Milk production:
w milionach litrów	366,1	256,4	217,7	222,0	218,9	in million litres
na 100 ha użytków rolnych w tys. l	70,9	53,3	46,6	45,0	44,8	per 100 ha agricultural land in thousand litres
Przeciętny roczny udój mleka od 1 krowy w l	4412	4145	4071	4183	4162	Average annual quantity of milk per cow in litres
Produkcja jaj w mln szt.	256,1	162,0	285,4	286,1	285,3	Egg production in million pcs
Przeciętna roczna liczba jaj od 1 kury nosioci w szt.	221	131	197	225	197	Average annual number of eggs per laying hen in pcs

**TABL. 10 (98). CIĄGNIKI I WYBRANE MASZYNY ROLNICZE<sup>a</sup>**  
**Stan w czerwcu**  
**AGRICULTURAL TRACTORS AND SELECTED AGRICULTURAL MACHINES<sup>a</sup>**  
**As of June**

LATA	Ciągniki Agricultural tractors	Kombajny Combine harvesters			Silosokom- bajny Forage harvester	YEARS
		zbożowe for cereals	buraczane for beet	ziemnia- czane for potatoes		
W TYSIĄCACH SZTUK IN THOUSAND UNITS						
2010	80,6	6,8	1,3	3,6	0,4	2010
<b>2020</b>	<b>81,7</b>	<b>8,2</b>	<b>0,6</b>	<b>3,6</b>	<b>0,2</b>	<b>2020</b>
2010=100						
<b>2020</b>	<b>101,4</b>	<b>120,4</b>	<b>42,2</b>	<b>99,4</b>	<b>43,0</b>	<b>2020</b>
NA 100 GOSPODARSTW ROLNYCH w szt. PER 100 AGRICULTURAL FARMS in units						
2010	83,3	7,0	1,4	3,8	0,4	2010
<b>2020</b>	<b>102,3</b>	<b>10,2</b>	<b>0,7</b>	<b>4,5</b>	<b>0,2</b>	<b>2020</b>

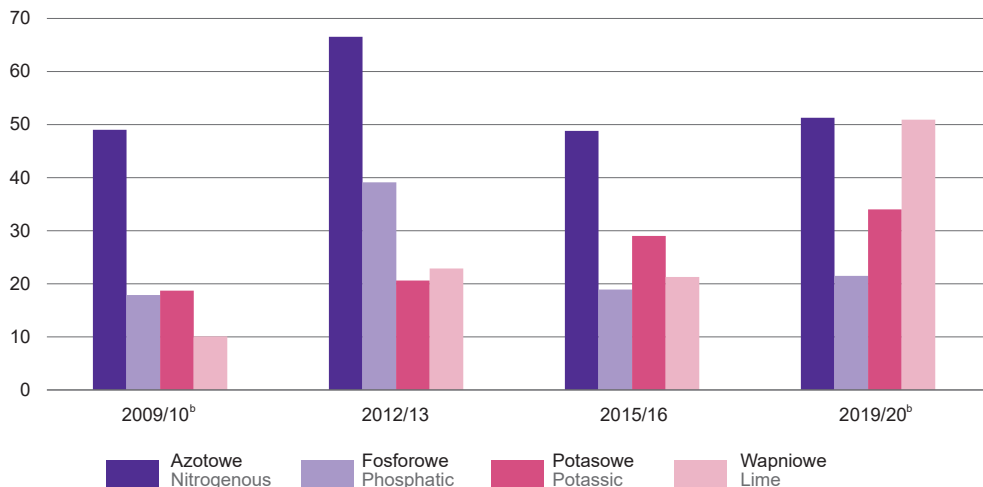
a Dane Powszechnego Spisu Rolnego; w 2020 r. dane wstępne.

a Data of the Agricultural Census; in 2020 preliminary data.

**WYKRES 5 (54). ZUŻYCIE NAWOZÓW MINERALNYCH LUB CHEMICZNYCH<sup>a</sup> ORAZ WAPNIOWYCH W PRZELICZENIU NA CZYSTY SKŁADNIK**

**CHART 5 (54). CONSUMPTION OF MINERAL OR CHEMICAL<sup>a</sup> AND LIME FERTILISERS IN TERMS OF PURE INGREDIENT**

na 1 ha użytków rolnych w kg  
per 1 ha of agricultural land in kg



a Łącznie z nawozami wieloskładnikowymi. b Dane Powszechnego Spisu Rolnego; w roku gospodarczym 2019/20 – dane wstępne.  
a Including mixed fertilizers. b Data of the Agricultural Census; in 2019/20 farming year – preliminary data.

**WYKRES 6 (55). WARTOŚĆ SKUPU PRODUKTÓW ROLNYCH (ceny bieżące)**

**CHART 6 (55). VALUE OF AGRICULTURE PRODUCTS PROCUREMENT (current prices)**

na 1 ha użytków rolnych w zł  
per 1 ha of agricultural land in PLN



Produkty: roślinne zwierzęce  
Products: crop animal

TABLE 11 (99). **SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH**  
PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS

PRODUKTY ROLNE	2010	2015	2019	2020		AGRICULTURAL PRODUCTS
				ogółem total	w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms	
Zboża w t	62025	111675	86223	110517	101745	Cereals in tonnes
w tym zboża podstawowe	56103	89399	68832	93777	85387	of which basic cereals
pszenica	36855	61206	47995	68573	64280	wheat
żyto	701	1853	1497	1863	1641	rye
jęczmień	12331	14279	9921	10283	7681	barley
owies i mieszanki zbożowe	865	686	1450	1507	1263	oats and cereal mixtures
pszenżyto	5351	11375	7969	11551	10522	triticale
Ziemniaki w t	3604	6591	8188	8318	8161	Potatoes in tonnes
Buraki cukrowe w t	263691	224471	203370	143714	142643	Sugar beets in tonnes
Rzepak i rzepik w t	14902	16136	23224	32863	31558	Rape and turnip rape in tonnes
Warzywa w t	30410	33347	31899	28264	28176	Vegetables in tonnes
Owoce w t	127938	253565	423376	250670	250629	Fruit in tonnes
Żywiec rzeźny <sup>a</sup> w t	113203	148489	159741	139026	138094	Animals for slaughter <sup>a</sup> in tonnes
bydło (bez cieląt)	24419	34451	31656	36725	36653	cattle (excluding calves)
cielęta	181	132	220	189	188	calves
trzoda chlewna	46887	53329	72910	61915	61487	pigs
owce	3	17	57	50	44	sheep
konie	1901	1238	707	273	273	horses
drób	39812	59322	54191	39874	39449	poultry
Żywiec rzeźny w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) <sup>b</sup> w t	179623	278002	114507	97540	96839	Animals for slaughter in terms of meat (including fats) <sup>b</sup> in tonnes
Mleko krowie w tys. l	161086	169889	179986	177486	174694	Cows' milk in thousand litres
Jaja kurze konsumpcyjne w tys. szt.	63	342	20	135	9	Consumer hen eggs in thousand pcs

a W wadze żywej. b Wołowe, cielęce, wieprzowe, baranie, końskie i drobiowe; w wadze poubojowej ciepłej. Od 2018 r. dane nieporównywalne z danymi za lata poprzednie.

a In live weight. b Beef, veal, pork, mutton, horseflesh and poultry; in post-slaughter warm weight. Since 2018 data been not comparable with data for previous years.

TABLE 12 (100). **DYNAMIKA GLOBALNEJ, KOŃCOWEJ I TOWAROWEJ PRODUKCJI ROLNICZEJ**  
(ceny stałe)  
INDICES OF GROSS, FINAL AND MARKET AGRICULTURAL OUTPUT (constant prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2018	2019	2010	2015	2018	2019	SPECIFICATION
	ogółem total				w tym gospodarstwa indywidualne of which private farms				
	rok poprzedni=100				previous year=100				
Produkcja globalna	90,0	97,6	109,2	93,0	90,2	97,4	110,3	92,8	Gross output
roślinna	82,2	92,1	111,3	83,1	82,2	92,1	111,4	83,0	crop
zwierzęca	101,6	107,9	105,6	114,3	102,2	107,7	108,3	114,1	animal
Produkcja końcowa	90,8	98,4	110,4	94,8	90,9	98,1	111,9	94,6	Final output
roślinna	80,6	91,7	113,8	83,0	80,6	91,5	114,2	82,8	crop
zwierzęca	101,5	108,1	106,0	115,2	102,1	107,9	108,8	115,0	animal
Produkcja towarowa	89,3	99,6	114,2	94,2	89,7	99,3	115,9	94,0	Market output
roślinna	80,1	94,0	118,5	82,0	80,2	94,0	119,2	81,9	crop
zwierzęca	98,8	106,9	108,7	115,0	99,7	106,5	111,6	114,9	animal

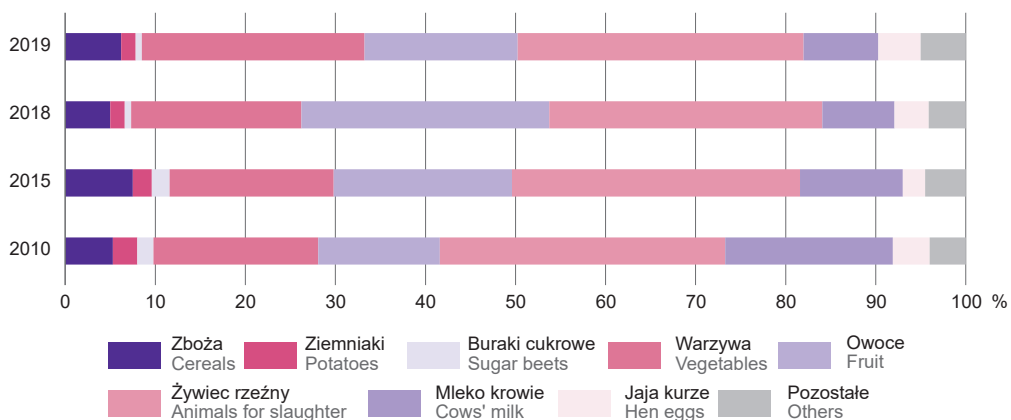


TABL. 13 (101). **GLOBALNA PRODUKCJA ROLNICZA (ceny stałe)**  
GROSS AGRICULTURAL OUTPUT (constant prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2018	2019	SPECIFICATION
	w odsetkach in percent				
<b>O G Ó Ł E M</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>T O T A L</b>
<b>Produkcja roślinna</b>	<b>54,6</b>	<b>61,4</b>	<b>63,7</b>	<b>60,9</b>	<b>Crop output</b>
Zboża	10,1	12,9	9,5	12,1	Cereals
w tym zboża podstawowe	6,6	8,4	6,3	8,1	of which basic cereals
w tym: pszenica	3,6	5,2	3,8	5,1	of which: wheat
żyto	0,6	0,4	0,4	0,5	rye
jęczmień	1,9	2,5	1,7	2,1	barley
Ziemniaki	5,3	4,5	4,0	3,8	Potatoes
Przemysłowe	2,6	2,2	2,1	2,3	Industrial
w tym buraki cukrowe	1,2	0,7	0,5	0,5	of which sugar beets
Warzywa	17,4	17,5	17,7	22,8	Vegetables
Owoce	10,8	17,4	25,0	14,5	Fruit
Siano łąkowe	3,0	1,1	1,5	1,2	Meadow hay
Pozostałe	5,4	5,8	3,3	3,8	Others
<b>Produkcja zwierzęca</b>	<b>45,4</b>	<b>38,6</b>	<b>36,3</b>	<b>39,1</b>	<b>Animal output</b>
Żywiec rzeźny <sup>a</sup>	23,5	24,5	24,6	26,0	Animals for slaughter <sup>a</sup>
w tym:					of which:
bydło (bez cieląt)	5,2	6,8	9,3	9,0	cattle (excluding calves)
cielęta	0,4	0,2	0,1	0,4	calves
trzoda chlewna	10,3	7,9	8,7	0,2	pigs
owce	0,0	0,0	0,0	0,0	sheep
drób	6,7	9,2	6,4	7,1	poultry
Przyrost stada (podstawowego i obrotowego)	0,7	0,3	-0,3	0,3	Increase in herd (basic and working)
Mleko krowie	15,9	10,5	7,4	7,4	Cows' milk
Jaja kurcze	3,8	2,2	3,5	4,1	Hen eggs
Obornik	1,2	0,7	0,5	0,6	Manure
Pozostałe	0,3	0,5	0,6	0,7	Others

a Bydło, cielęta, trzoda chlewna, owce, konie, drób, kozy i króliki.  
a Cattle, calves, pigs, sheep, horses, poultry, goats and rabbits.

WYKRES 7 (56). **TOWAROWA PRODUKCJA ROLNICZA (ceny stałe)**  
CHART 7 (56). MARKET AGRICULTURAL OUTPUT (constant prices)



## Dział XIII. Leśnictwo i łowiectwo Chapter XIII. Forestry and hunting

TABL. 1 (102). **POWIERZCHNIA GRUNTÓW LEŚNYCH**

Stan w dniu 31 grudnia

FOREST LAND

As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>O G Ó Ł E M w ha</b>	<b>333622</b>	<b>337584</b>	<b>338381</b>	<b>337998</b>	<b>T O T A L in ha</b>
<b>Lasy</b>	<b>327113</b>	<b>331044</b>	<b>331699</b>	<b>331283</b>	<b>Forests</b>
Publiczne	235393	236078	236409	236387	Public
własność Skarbu Państwa	243521	234853	234943	234923	owned by the State Treasury
w tym:					of which:
w zarządzie Lasów Państwowych	223794	224609	225116	225214	managed by the State Forests
parki narodowe	7089	7089	7089	7089	national parks
własność gmin <sup>a</sup>	872	930	1225	1227	gmina <sup>a</sup> owned
pozostałe	.	295	241	237	other
Prywatne	91720	94966	95289	94896	Private
<b>Grunty związane z gospodarką leśną</b>	<b>6509</b>	<b>6540</b>	<b>6682</b>	<b>6715</b>	<b>Land connected with forest management</b>
<b>LESISTOŚĆ w %</b>	<b>27,9</b>	<b>28,3</b>	<b>28,3</b>	<b>28,3</b>	<b>FOREST COVER in %</b>
<b>UDZIAŁ POWIERZCHNI GRUNTÓW LEŚNYCH W POWIERZCHNI LĄDOWEJ WOJEWÓDZTWA w %</b>	<b>28,7</b>	<b>29,0</b>	<b>29,1</b>	<b>29,1</b>	<b>SHARE OF FOREST LAND IN LAND AREA OF THE VOIVODSHIP in %</b>

a Dotyczy także gmin mających również status miasta na prawach powiatu.

a Including gminas which are also cities with powiat status.

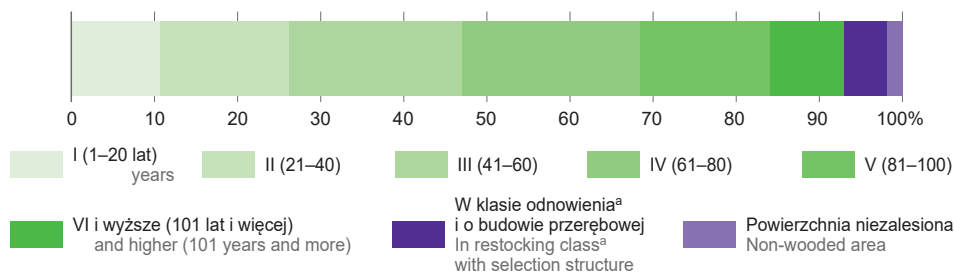
### Uwaga do wykresów 1 i 2

Dane opracowano na podstawie Wielkoobszarowej Inwentaryzacji Stanu Lasów przeprowadzonej w latach 2016–2020 przez Biuro Urządzania Lasu i Geodezji Leśnej.

Note to charts 1 and 2

Data prepared on the National Forest Inventory conducted in 2016–2020 by the Bureau for Forest Management and Geodesy.

WYKRES 1 (57). **STRUKTURA POWIERZCHNI LASÓW WEDŁUG KLAS WIEKU DRZEWOSTANÓW**  
CHART 1 (57). **STRUCTURE OF FOREST AREA BY AGE CLASSES OF TREE STANDS**

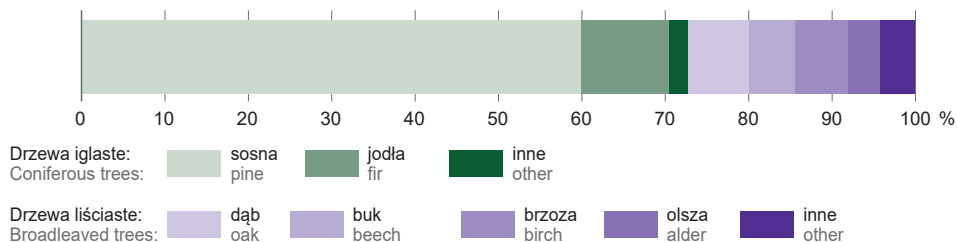


a Łącznie z klasą do odnowienia.

a Including class for restocking.

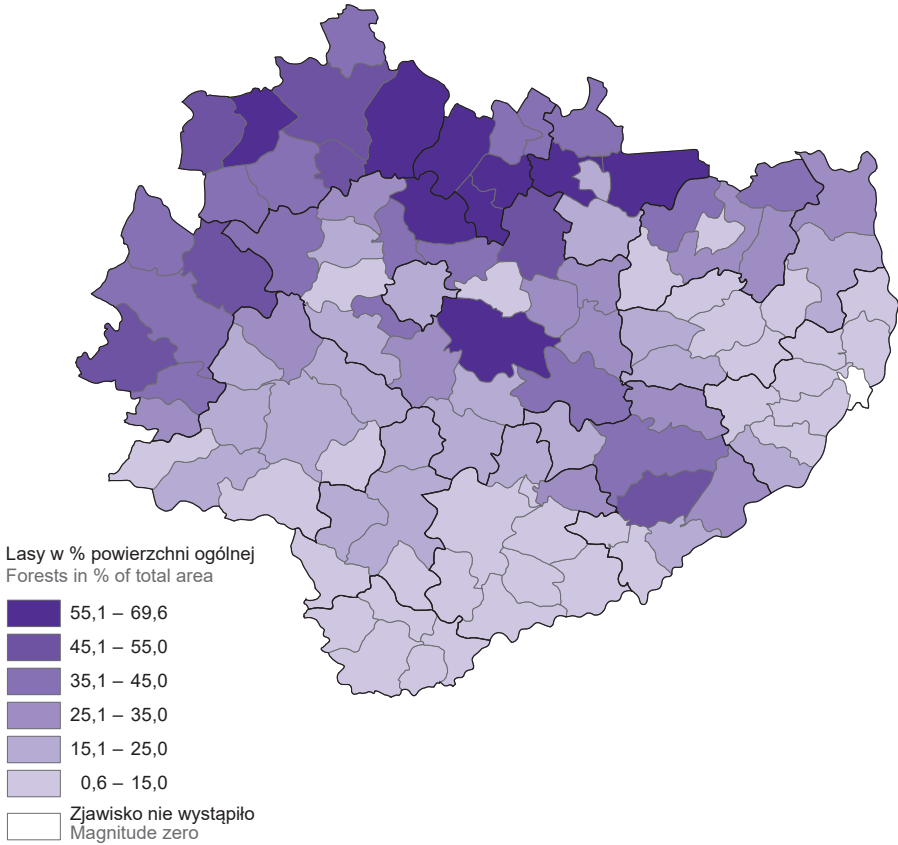
WYKRES 2 (58). **STRUKTURA POWIERZCHNI LASÓW WEDŁUG GATUNKÓW PANUJĄCYCH (przeważających) W DRZEWOSTANIE**

CHART 2 (58). **STRUCTURE OF FOREST AREA BY DOMINANT (prevailing) SPECIES IN TREE STANDS**



MAPA 1 (32). **LESISTOŚĆ W 2020 R.**

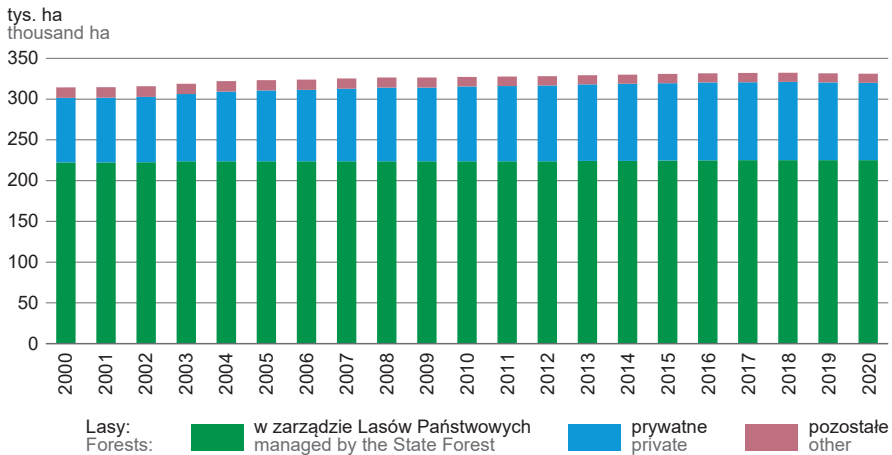
MAP 1 (32). FOREST COVER IN 2020



świętokrzyskie = 28,3

Powierzchnia lasów

Forest area



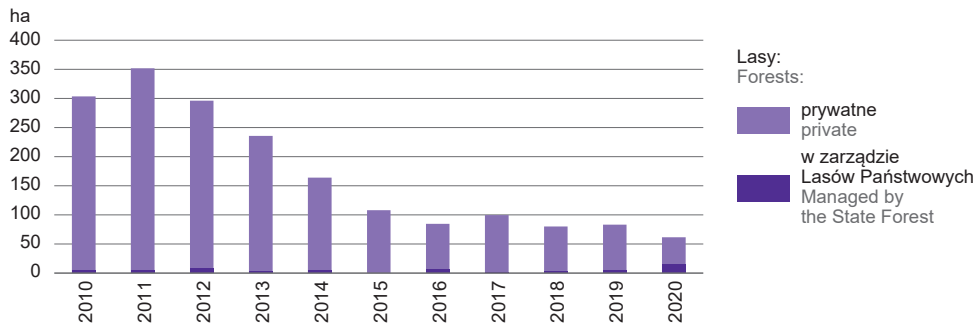
TABL. 2 (103). **ODNOWIENIA, ZALESIENIA I INNE PRACE HODOWLANE**  
RENEWALS, AFFORESTATION AND OTHER SILVICULTURE  
TREATMENT ACTIVITIES

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020				SPECIFICATION
				ogółem grand total	lasy publiczne public forests		lasy prywatne <sup>a</sup> private forests <sup>a</sup>	
					razem total	w tym własność Skarbu Państwa of which owned by the State Treasury		
w ha in ha								
Odnowienia i zalesienia	2014	2069	1855	1956	1701	1701	255	Renewals and afforestation
Odnowienia	1705	1961	1768	1879	1686	1686	193	Renewals
sztuczne <sup>b</sup>	1432	1633	1416	1567	1495	1495	72	artificial <sup>b</sup>
naturalne	273	329	353	312	191	191	121	natural
Zalesienia <sup>c</sup>	308	108	87	77	15	15	62	Afforestation <sup>c</sup>
Poprawki i uzupełnienia	184	237	280	260	137	137	123	Replantings and refillings
Pielęgnowanie lasu	9761	9938	10173	10451	9519	9519	932	Forest tending
Powierzchnia objęta trzebieżami	17388	20883	20002	17785	11905	11904	5880	Area covered by thinnings

a Dane szacunkowe. b Łącznie z odnowieniami pod osłoną drzewostanów. c Użytków rolnych nieprzydatnych do produkcji rolnej i nieużytków określonych w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego lub decyzji o warunkach zabudowy i zagospodarowania terenu.

a Estimated data. b Including renewals under cover. c Agricultural land not suitable for agricultural production and wasteland designated for afforestation in land development plan or a decision on building conditions and site management.

WYKRES 3 (59). **ZALESIENIA GRUNTÓW NIELEŚNYCH**  
CHART 3 (59). AFFORESTATION OF NON-FOREST LAND



WYKRES 4 (60). **POZYSKANIE DREWNA (grubizny)**  
CHART 4 (60). TIMBER REMOVALS



TABL. 3 (104). **POZYSKANIE DREWNA<sup>a</sup>**  
REMOVALS<sup>a</sup>

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020				SPECIFICATION
				ogółem grand total	lasy publiczne public forests		lasy prywatne private forests	
					razem total	w tym własność Skarbu Państwa of which owned by the State Treasury		
<b>O G Ó Ł E M w dam<sup>3</sup></b>	<b>1081,4</b>	<b>1356,0</b>	<b>1442,8</b>	<b>1365,4</b>	<b>1322,5</b>	<b>1322,4</b>	<b>43,0</b>	<b>T O T A L in dam<sup>3</sup></b>
<b>Grubizna</b>	<b>1049,9</b>	<b>1315,7</b>	<b>1416,2</b>	<b>1336,7</b>	<b>1293,7</b>	<b>1293,7</b>	<b>43,0</b>	<b>Timber</b>
Grubizna iglasta	825,9	1022,9	1138,5	1095,8	1060,7	1060,6	35,2	Coniferous
w tym drewno wielkowieńcowe	478,1	598,8	644,0	660,7	636,1	636,1	24,5	of which large-size wood
Grubizna liściasta	224,0	292,8	277,7	240,8	233,0	233,0	7,8	Non-coniferous
w tym drewno wielkowieńcowe	82,7	85,7	68,2	56,5	51,9	51,9	4,6	of which large-size wood
<b>Drewno małowymiarowe<sup>b</sup></b>	<b>31,5</b>	<b>40,3</b>	<b>26,6</b>	<b>28,8</b>	<b>28,8</b>	<b>28,8</b>		<b>Slash<sup>b</sup></b>
Do przerobu przemysłowego	0,3	1,5	0,4	0,5	0,5	0,5		Slash for industrial purposes
Opałowe	31,2	38,8	26,3	28,3	28,3	28,3		Firewood
<b>GRUBIZNA NA 100 ha POWIERZCHNI LASÓW w m<sup>3</sup></b>	<b>321,0</b>	<b>397,4</b>	<b>427,0</b>	<b>403,5</b>	<b>547,3</b>	<b>550,7</b>	<b>45,3</b>	<b>TIMBER PER 100 ha OF FOREST AREA in m<sup>3</sup></b>

a Bez pozyskania drewna (grubizny) z zadrzewień; z wyłączeniem karpiny. b Wyłącznie w lasach publicznych.  
a Excluding (timber) removals from afforested areas; excluding stump wood. b Solely in public forests.

TABL. 4 (105). **SKUP OWOCÓW I GRZYBÓW LEŚNYCH<sup>a</sup> ORAZ ZWIERZYNY ŁOWNEJ**  
PROCUREMENT OF FOREST FRUITS AND MUSHROOMS<sup>a</sup>  
AS WELL AS GAME ANIMALS

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
	w t in t				Polska=100		Poland=100		
Owoce leśne	116	29	7	0	1,4	0,4	0,2	0,0	Forest fruits
Grzyby leśne	137	1	18	5	3,1	0,0	0,3	0,2	Forest mushrooms
Zwierzyna łowna	39	73	138	92	0,4	0,6	0,9	0,7	Game animals

a Dane dotyczą owoców i grzybów leśnych świeżych.  
a Data concern fresh forest fruits and mushrooms.

TABL. 5 (106). **POŻARY W LASACH**  
FOREST FIRES

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
Pożary	257	665	609	598	Number of fires
w tym: podpalenia	213	433	505	531	of which: arson
nieostrożność dorosłych	40	165	40	28	negligence of adults
Powierzchnia lasów dotkniętych pożarami w ha	125,5	391,3	274,9	266,4	Area of forest burned in ha
w tym: podpalenia	106,2	268,3	248,8	246,7	of which: arson
nieostrożność dorosłych	18,7	110,5	14,8	5,5	negligence of adults
Przeciętna powierzchnia lasu objęta jednym pożarem w ha	0,49	0,59	0,45	0,45	Average forest area burned by fire in ha

Ź r ó d ł o: dane z Krajowego Systemu Informacji o Pożarach prowadzonego przez Instytut Badawczy Leśnictwa.  
S o u r c e: data of the National Forest Fire Information System held by the Forest Research Institute.

**Uwaga do tablic 6 (107)–8 (109)**

Dane dotyczą łowieckiego roku gospodarczego liczonego od 1 kwietnia danego roku do 31 marca roku następnego.

Note to tables 6 (107)–8 (109)

Data concern the hunting economic year from 1 April of a given year to 31 March of the following year.

**TABL. 6 (107). KOŁA I CZŁONKOWIE POLSKIEGO ZWIĄZKU ŁOWIECKIEGO ORAZ OBWODY ŁOWIECKIE**  
 Stan w dniu 10 marca  
**CLUBS AND MEMBERS OF THE POLISH HUNTING ASSOCIATION AND HUNTING DISTRICTS**  
 As of 10 March

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
Koła łowieckie:					Hunting clubs:
liczba <sup>a</sup>	92	95	100	102	number <sup>a</sup>
członkowie <sup>b</sup>	6686	3792	4202	4184	members <sup>b</sup>
Obwody łowieckie:					Hunting districts:
liczba	203	203	170	202	number
powierzchnia w tys. ha	1031,8	1037,2	843,2	1030,0	area in thousand ha
w tym na gruntach leśnych	312,6	320,1	264,5	306,4	of which on forest land

a, b Dane grupowane według: a – siedziby koła łowieckiego, b – miejsca zamieszkania członka koła.

Źródło: dane Polskiego Związku Łowieckiego.

a, b Data grouped according to: a – the seat of a hunting club, b – a place of residence of a member of a hunting club.

Source: data of the Polish Hunting Association.

**TABL. 7 (108). WAŻNIEJSZE ZWIERZĘTA ŁOWNE<sup>a</sup>**  
 Stan w dniu 10 marca  
**MAJOR GAME SPECIES<sup>a</sup>**  
 As of 10 March

ZWIERZĘTA ŁOWNE	2010 <sup>b</sup>	2015	2019	2020	GAME SPECIES
W SZTUKACH IN HEADS					
Łosie	117	286	413	507	Moose
Daniele	46	206	287	299	Fallow deer
Muflony	–	–	–	–	Mouflons
W TYSIĄCACH SZTUK IN THOUSAND HEADS					
Jelenie	2,1	3,2	4,5	4,6	Deer
Sarny	15,3	21,0	30,3	29,9	Roe deer
Dziki	3,9	5,5	1,9	1,8	Wild boars
Lisy	6,2	6,1	6,3	6,8	Foxes
Zające	29,4	39,4	44,3	50,5	Hares
Bażanty	27,7	38,0	39,5	42,0	Pheasants
Kuropatwy	38,7	28,9	36,0	33,3	Partridges

a Dane szacunkowe. b Dane nie obejmują ośrodków hodowli zwierzyny zarządzanych przez Lasy Państwowe.

Źródło: dane Dyrekcji Generalnej Lasów Państwowych, Polskiego Związku Łowieckiego oraz innych jednostek prowadzących ośrodki hodowli zwierzyny.

a Estimated data. b Data excluding centres of game breeding managed by the State Forests.

Source: data of the Generale Directorate of the State Forests, Polish Hunting Association and other units running game breeding centres.

**TABL. 8 (109). ODSTRZAŁ<sup>a</sup> WAŻNIEJSZYCH ZWIERZĄT**  
**CULLING<sup>a</sup> OF MAIN GAME SPECIES**

ZWIERZĘTA ŁOWNE	2010/11 <sup>b</sup>	2015/16	2019/20	2020/21	GAME SPECIES
	w szt. in heads				
Daniele	13	42	20	63	Fallow deer
Jelenie	339	777	1141	1194	Deer
Sarny	2091	4141	5759	5595	Roe deer
Dziki	2418	4827	7412	4283	Wild boars
Lisy	4091	4847	6031	5815	Foxes
Zające	2847	2909	1994	43	Hares
Bażanty	6520	10949	9220	26343	Pheasants
Kuropatwy	1079	419	244	169	Partridges

a Dane szacunkowe. b Dane nie obejmują ośrodków hodowli zwierzyny zarządzanych przez Lasy Państwowe.

Źródło: dane Dyrekcji Generalnej Lasów Państwowych, Polskiego Związku Łowieckiego oraz innych jednostek prowadzących ośrodki hodowli zwierzyny.

a Estimated data. b Data excluding centres of game breeding managed by the State Forests.

Source: data of the Generale Directorate of the State Forests, Polish Hunting Association and other units running game breeding centres.

## Dział XIV. Przemysł i budownictwo Chapter XIV. Industry and construction

TABL. 1 (110). **PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU<sup>a</sup>**  
SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY<sup>a</sup>

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2010	2015	2019	2020		2019 = 100 (ceny stałe) (constant prices)
	w mln zł in million PLN				w odsetkach in percent	
	ceny bieżące current prices					
<b>OGÓŁEM</b> <b>TOTAL</b>	<b>19217,7</b>	<b>22208,1</b>	<b>30417,8</b>	<b>29804,6</b>	<b>100,0</b>	<b>97,3</b>
w tym: of which:						
Przetwórstwo przemysłowe Manufacturing	15390,1	18311,5	25775,6	25444,7	85,4	98,6
Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>a</sup> Water supply; sewerage, waste management and remediation activities	837,7	1046,9	810,1	956,9	3,2	112,9

a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób.  
a Data concern economic entities employing more than 9 persons.

WYKRES 1 (61). **DYNAMIKA PRODUKCJI SPRZEDANEJ PRZEMYSŁU<sup>a</sup> WEDŁUG SEKCJI PKD**  
(ceny stałe<sup>b</sup>)

CHART 1 (61). **INDICES OF SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY<sup>a</sup> BY NACE SECTIONS**  
(constant prices<sup>b</sup>)



a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. b Patrz uwagi do działu „Przemysł i budownictwo”, ust. 3 na str. 189.

a Data concern economic entities employing more than 9 persons. b See notes to chapter “Industry and construction”, item 3 on page 189.

TABL. 2 (111). **PRODUKCJA WYBRANYCH WYROBÓW<sup>a</sup>**  
**PRODUCTION OF SELECTED PRODUCTS<sup>a</sup>**

WYROBY	2010	2015	2019	2020		PRODUCTS
				ogółem total	udział w pro- dukcji krajowej w % share in domes- tic pro- duction in %	
Tłuczeń kamienny w rodzaju stosowanego jako kruszywo do betonu, tłuczeń drogowy lub do innych celów budowlanych (kruszywo mineralne łamane zwykłe) <sup>b</sup> w tys. t	14931,2	14850,9	23062,2	22931,0	30,6	Crushed stone of a kind used for concrete aggregates, for roadstone and for other construction use <sup>b</sup> in thousand tonnes
Mineralne środki dla rolnictwa wapniowe i wapniowo-magnezowe (tlenkowe i węglanowe) <sup>b</sup> w tys. t	692,8	797,6	1145,2	1238,0	46,7	Calcium fertilizers and calcium-magnesium fertilizers <sup>b</sup> in thousand tonnes
Mięso drobiowe w tys. t	33,2	34,2	44,0	24,9	0,8	Poultry meat in thousand tonnes
Soki z owoców i warzyw w tys. hl	128,2	584,4	473,8	415,2	3,6	Fruit and vegetable juice in thousand hectolitres
Mleko płynne przetworzone <sup>c</sup> w tys. hl	421,1	442,3	419,9	328,6	0,9	Processed liquid milk <sup>c</sup> in thousand hectolitres
Masło i pozostałe tłuszcze do smarowania <sup>d</sup> w tys. t	3,2	3,0	1,9	1,9	0,8	Butter and dairy spreads <sup>d</sup> in thousand tonnes
Tarcica iglasta w dam <sup>3</sup>	231,9	368,9	232,2	210,6	5,0	Coniferous sawnwood in dam <sup>3</sup>
Płytki ceramiczne i płyty chodnikowe w tys. m <sup>2</sup>	29034	45483	54275	87335	75,2	Ceramic tiles and flags in thousand m <sup>2</sup>
Wapno w tys. t	1046,3	1037,0	949,6	907,4	54,1	Lime in thousand tonnes

a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. b Opracowano metodą podmiotową. c Łącznie z mlekiem przerzutowym do dalszej produkcji. d Otrzymywane z mleka.

a Data concern economic entities employing more than 9 persons. b Compiled by subject method. c Including milk for further processing. d Received from milk.

TABL. 3 (112). **PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE I PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W PRZEMYSŁE<sup>a</sup>**  
**AVERAGE PAID EMPLOYMENT AND AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN INDUSTRY<sup>a</sup>**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>Przeciętne zatrudnienie</b>	<b>61137</b>	<b>57654</b>	<b>66762</b>	<b>67562</b>	<b>Average paid employment</b>
Górnictwo i wydobywanie	2371	1926	2704	2531	Mining and quarrying
Przetwórstwo przemysłowe	52912	50174	58429	59396	Manufacturing
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę <sup>d</sup>	1672	1540	1493	1403	Electricity, gas, steam and air conditioning supply
Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>d</sup>	4181	4015	4135	4232	Water supply; sewerage, waste management and remediation activities
<b>Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto w zł</b>	<b>2902,35</b>	<b>3569,86</b>	<b>4538,17</b>	<b>4772,96</b>	<b>Average monthly gross wages and salaries in PLN</b>
Górnictwo i wydobywanie	4173,24	5232,38	5784,98	5776,05	Mining and quarrying
Przetwórstwo przemysłowe	2758,75	3417,61	4449,86	4695,86	Manufacturing
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę <sup>d</sup>	5231,52	6047,67	6370,87	6612,52	Electricity, gas, steam and air conditioning supply
Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>d</sup>	3068,16	3723,63	4310,05	4645,24	Water supply; sewerage, waste management and remediation activities

a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób; bez zatrudnionych za granicą.

a Data concern economic entities employing more than 9 persons; excluding persons employed abroad.



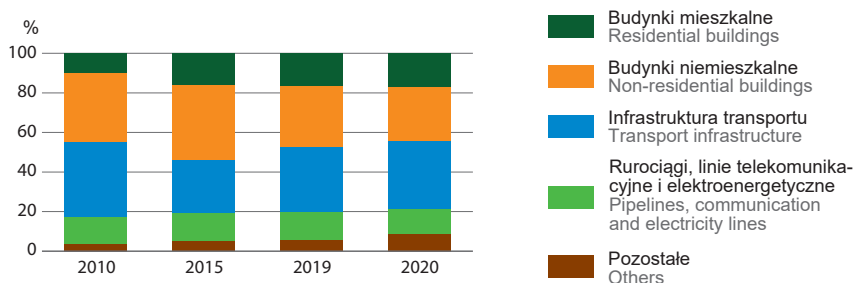
TABL. 4 (113). **PRODUKCJA BUDOWLANO-MONTAŻOWA<sup>a</sup> (ceny bieżące)**  
**CONSTRUCTION AND ASSEMBLY PRODUCTION<sup>a</sup> (current prices)**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
	w mln zł		in million PLN		
<b>O G Ó Ł E M</b>	<b>4749,8</b>	<b>4436,2</b>	<b>5768,1</b>	<b>5813,7</b>	<b>T O T A L</b>
W tym podmioty o liczbie pracujących powyżej 9 osób	2393,9	2050,5	2696,2	2759,0	Of which entities employing more than 9 persons
budowa budynków <sup>a</sup>	766,6	706,0	831,3	789,9	construction of buildings
budowa obiektów inżynierii lądowej i wodnej <sup>a</sup>	874,5	712,0	960,1	1049,3	civil engineering
roboty budowlane specjalistyczne	752,9	632,5	904,8	919,8	specialised construction activities

a Wykonana przez przedsiębiorstwa mające siedzibę zarządu na terenie województwa świętokrzyskiego, siłami własnymi (bez podwykonawców).  
 a Realised by enterprises which have a seat of board in the świętokrzyskie voivodship, with own resources (without subcontractors participation).

WYKRES 2 (62). **PRODUKCJA BUDOWLANO-MONTAŻOWA<sup>a</sup> WEDŁUG RODZAJÓW OBIEKTÓW BUDOWLANYCH (ceny bieżące)**

CHART 2 (62). **CONSTRUCTION AND ASSEMBLY PRODUCTION<sup>a</sup> BY TYPE OF CONSTRUCTIONS (current prices)**



a Wykonana przez przedsiębiorstwa mające siedzibę zarządu na terenie województwa świętokrzyskiego, siłami własnymi (bez podwykonawców).  
 Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób.

a Realised by enterprises which have a seat of board in the świętokrzyskie voivodship, with own resources (without subcontractors participation).  
 Data concern economic entities employing more than 9 persons.

TABL. 5 (114). **PRODUKCJA BUDOWLANO-MONTAŻOWA<sup>a</sup> WEDŁUG RODZAJÓW OBIEKTÓW BUDOWLANYCH (ceny bieżące)**  
**CONSTRUCTION AND ASSEMBLY PRODUCTION<sup>a</sup> BY TYPE OF CONSTRUCTIONS (current prices)**

WYSZCZEGÓLNIENIE		Ogółem Total	Roboty o charakterze inwestycyjnym	Roboty o charakterze remontowym i pozostałe	SPECIFICATION
			Investment type works	Renovation type works and others	
			w mln zł	in million PLN	
<b>O G Ó Ł E M</b>	2010	2393,9	1629,5	764,5	<b>T O T A L</b>
	2015	2050,5	1414,9	635,6	
	2019	2696,2	2187,6	508,6	
	<b>2020</b>	<b>2759,0</b>	<b>2277,5</b>	<b>481,5</b>	
Budynki		1214,0	977,9	236,0	Buildings
budynki mieszkalne		467,2	393,2	74,0	residential buildings
budynki niemieszkalne		746,7	584,7	162,0	non-residential buildings
Obiekty inżynierii lądowej i wodnej		1545,0	1299,6	245,4	Civil engineering works
infrastruktura transportu		955,4	810,6	144,8	transport infrastructures
rurociągi, linie telekomunikacyjne i elektroenergetyczne		349,8	292,0	57,8	pipelines, communication and electricity lines
kompleksowe budowle na terenach przemysłowych		137,8	97,7	40,1	complex constructions on industrial sites
obiekty inżynierii lądowej i wodnej pozostałe		102,0	99,3	2,7	other civil engineering works

a Wykonana przez przedsiębiorstwa mające siedzibę zarządu na terenie województwa świętokrzyskiego, siłami własnymi (bez podwykonawców).  
 Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób.

a Realised by enterprises which have a seat of board in the świętokrzyskie voivodship, with own resources (without subcontractors participation).  
 Data concern economic entities employing more than 9 persons.

TABL. 6 (115). **BUDYNKI ODDANE DO UŻYTKOWANIA**  
BUILDINGS COMPLETED

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>Budynki<sup>a</sup></b>	<b>2078</b>	<b>3254</b>	<b>3123</b>	<b>3016</b>	<b>Buildings<sup>a</sup></b>
miasta	737	875	836	822	urban areas
wieś	1341	2379	2287	2194	rural areas
Budynki mieszkalne	1472	2378	2344	2336	Residential buildings
w tym: jednorodzinne <sup>b</sup>	1437	2350	2297	2273	of which: single-family <sup>b</sup>
wielorodzinne <sup>c</sup>	22	28	37	50	multi-family <sup>c</sup>
Budynki niemieszkalne	606	876	779	680	Non-residential buildings
hotele i budynki zakwaterowania turystycznego	15	28	29	5	hotels and similar buildings
budynki biurowe	9	12	10	9	office buildings
budynki handlowo-usługowe	136	143	90	89	wholesale and retail buildings
budynki transportu i łączności	134	241	189	120	traffic and communication buildings
budynki przemysłowe i magazynowe	91	126	97	85	industrial buildings and warehouses
ogólnodostępne obiekty kulturalne, budynki o charakterze edukacyjnym, budynki szpitali i zakładów opieki medycznej oraz budynki kultury fizycznej	55	36	25	21	buildings for public entertainment, education, hospital or institutional care buildings and sports halls
pozostałe budynki niemieszkalne	166	290	339	351	other non-residential buildings
<b>Kubatura w dam<sup>3</sup></b>	<b>3282,8</b>	<b>4306,2</b>	<b>4683,3</b>	<b>4354,8</b>	<b>Cubic volume in dam<sup>3</sup></b>
miasta	1979,2	1714,5	2581,0	2184,1	urban areas
wieś	1303,6	2591,7	2102,3	2170,8	rural areas
Budynki mieszkalne	1191,2	1911,9	2032,7	2217,7	Residential buildings
w tym: jednorodzinne <sup>b</sup>	968,9	1596,7	1508,7	1655,8	of which: single-family <sup>b</sup>
wielorodzinne <sup>c</sup>	210,9	265,6	503,7	547,5	multi-family <sup>c</sup>
Budynki niemieszkalne	2091,6	2394,3	2650,5	2137,1	Non-residential buildings
hotele i budynki zakwaterowania turystycznego	75,5	88,7	65,4	27,7	hotels and similar buildings
budynki biurowe	41,2	60,4	61,9	27,5	office buildings
budynki handlowo-usługowe	444,1	457,9	437,5	309,3	wholesale and retail buildings
budynki transportu i łączności	30,3	78,6	41,3	48,8	traffic and communication buildings
budynki przemysłowe i magazynowe	734,5	1239,2	1479,9	972,6	industrial buildings and warehouses
ogólnodostępne obiekty kulturalne, budynki o charakterze edukacyjnym, budynki szpitali i zakładów opieki medycznej oraz budynki kultury fizycznej	601,6	145,2	162,2	218,0	buildings for public entertainment, education, hospital or institutional care buildings and sports halls
pozostałe budynki niemieszkalne	164,4	324,2	402,3	533,2	other non-residential buildings

a Nowe. b Budynki mieszkalne o jednym lub dwóch mieszkaniach; bez domów letnich, domków wypoczynkowych i rezydencji wiejskich nieprzystosowanych do stałego zamieszkania. c Budynki mieszkalne o trzech lub więcej mieszkaniach.

a New. b Residential buildings with one or two dwellings; excluding summer homes, holiday cottages and rural residences not adapted for permanent residence. c Residential buildings with three or more dwellings.

TABL. 7 (116). **PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE I PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W BUDOWNICTWIE<sup>a</sup>**

AVERAGE PAID EMPLOYMENT AND AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN CONSTRUCTION<sup>a</sup>

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>Przeciętne zatrudnienie</b>	<b>14114</b>	<b>10426</b>	<b>10558</b>	<b>10013</b>	<b>Average paid employment</b>
Budowa budynków <sup>a</sup>	5646	3661	3562	3258	Construction of buildings
Budowa obiektów inżynierii lądowej i wodnej <sup>a</sup>	3488	3292	3302	3176	Civil engineering
Roboty budowlane specjalistyczne	4980	3472	3694	3578	Specialised construction activities
<b>Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto w zł</b>	<b>2635,88</b>	<b>3056,08</b>	<b>3775,14</b>	<b>4126,37</b>	<b>Average monthly gross wages and salaries in PLN</b>
Budowa budynków <sup>a</sup>	2655,68	3481,26	3764,63	3919,21	Construction of buildings
Budowa obiektów inżynierii lądowej i wodnej <sup>a</sup>	2877,07	3160,37	4166,08	4413,80	Civil engineering
Roboty budowlane specjalistyczne	2444,52	2509,74	3435,84	4061,03	Specialised construction activities

a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób; bez zatrudnionych za granicą.

a Data concern economic entities employing more than 9 persons; excluding persons employed abroad.

## Dział XV. Transport Chapter XV. Transport

TABL. 1 (117). **SIEĆ KOMUNIKACYJNA**  
Stan w dniu 31 grudnia  
TRANSPORT INFRASTRUCTURE  
As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
	w km in km				
<b>Linie kolejowe eksploatowane<sup>a</sup></b>	<b>722</b>	<b>721</b>	<b>721</b>	<b>722</b>	<b>Railway lines operated<sup>a</sup></b>
w tym: zelektryfikowane	554	554	547	554	of which: electrified
jednotorowe	349	348	348	349	single track
dwu- i więcej torowe	373	373	373	373	double and more track
Na 100 km <sup>2</sup> powierzchni ogólnej	6,2	6,2	6,2	6,2	Per 100 km <sup>2</sup> of total area
<b>Drogi publiczne o twardej nawierzchni</b>	<b>13066,5</b>	<b>14126,0</b>	<b>14739,9</b>	<b>14774,5</b>	<b>Hard surface public roads</b>
w tym: miejskie	1492,8	1659,3	1817,4	1856,2	of which: urban
zamiejskie	11573,7	12466,7	12922,5	12918,3	non urban
ekspresowe	29,4	57,1	105,5	105,5	expressways
autostrady	.	.	.	.	motorways
Na 100 km <sup>2</sup> powierzchni ogólnej	111,6	120,6	125,9	126,2	Per 100 km <sup>2</sup> of total area
<b>Drogi dla rowerów</b>	.	<b>216,2</b>	<b>324,0</b>	<b>392,8</b>	<b>Roads for bicycle</b>
Na 100 km <sup>2</sup> powierzchni ogólnej	.	1,85	2,77	3,35	Per 100 km <sup>2</sup> of total area

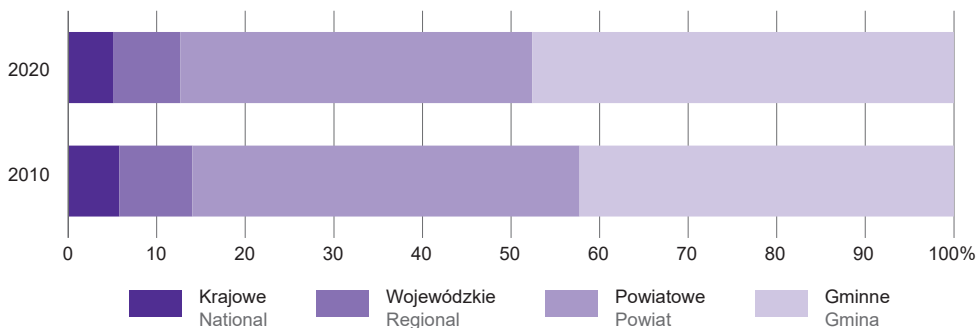
a Dane dotyczą sieci PKP oraz innych podmiotów, będących zarządcami infrastruktury kolejowej.

Źródło: w zakresie dróg publicznych – dane Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad.

a Data concern rail network of Polskie Koleje Państwowe (PKP) as well as other entities which are managers of railway infrastructure.

Source: in regard to public roads – data of the General Directorate for National Roads and Motorways.

WYKRES 1 (63). **DROGI PUBLICZNE O TWARDEJ NAWIERZCHNI**  
CHART 1 (63). **HARD SURFACE PUBLIC ROADS**



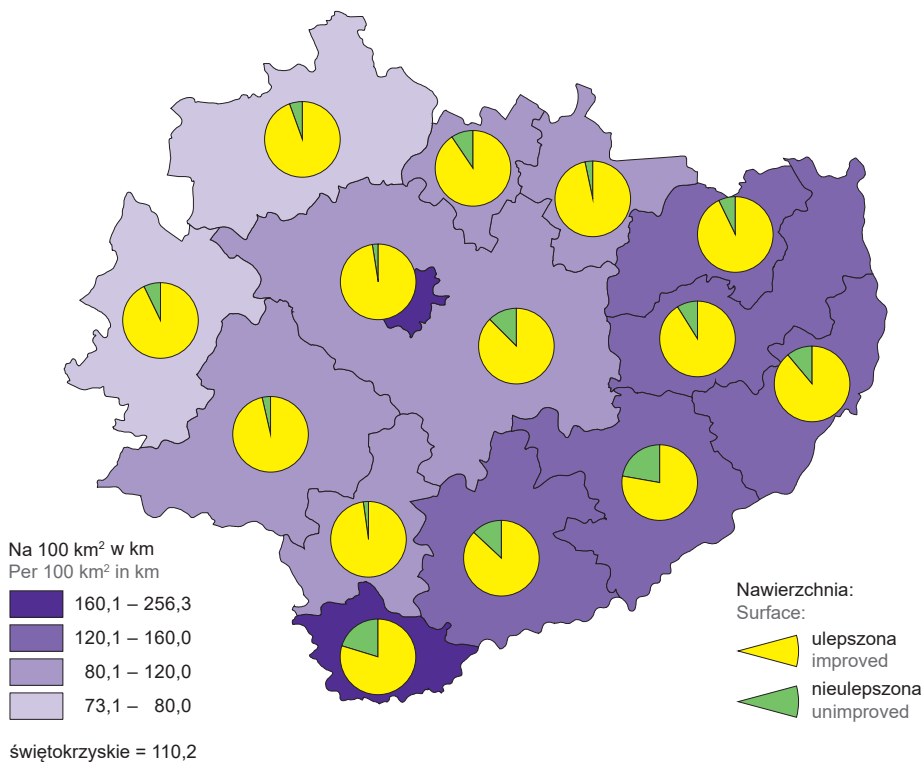
TABL. 2 (118). **POJAZDY SAMOCHODOWE<sup>a</sup> I CIĄGNIKI ZAREJESTROWANE**  
Stan w dniu 31 grudnia  
REGISTERED ROAD VEHICLES<sup>a</sup> AND TRACTORS  
As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>OGÓŁEM</b>	<b>783698</b>	<b>906009</b>	<b>1048628</b>	<b>1078563</b>	<b>TOTAL</b>
w tym:					of which:
Samochody osobowe	539730	629323	734901	755456	Passenger cars
Autobusy	4249	4524	5073	5153	Buses
Samochody ciężarowe <sup>b</sup>	107609	119566	131800	135012	Lorries <sup>b</sup>
Ciągniki samochodowe i rolnicze	91426	103250	115237	118249	Road and agricultural tractors
Motocykle	35907	43433	53998	56692	Motorcycles

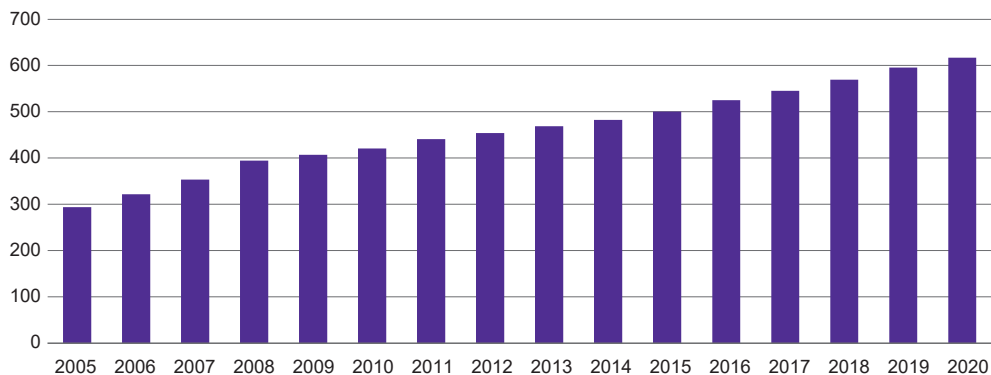
a Według centralnej ewidencji pojazdów; od 2015 r. łącznie z pojazdami posiadającymi pozwolenia czasowe (na okres 30 dni) wydane w końcu danego roku. b Łącznie z samochodami ciężarowo-osobowymi.

a According to central vehicle register; since 2015 including vehicles having temporary permission (for the period of 30 days) issued at the end of the given year. b Including vans.

MAPA 1 (33). **DROGI GMINNE I POWIATOWE O TWARDEJ NAWIERZCHNI W 2020 R.**  
 MAP 1 (33). **GINNA AND POWIAT ROADS ON HARD SURFACE IN 2020**



Samochody osobowe na 1000 ludności  
Passenger cars per 1000 population



**TABL. 3 (119). LINIE REGULARNEJ KOMUNIKACJI AUTOBUSOWEJ<sup>a</sup>**  
 Stan w dniu 31 grudnia  
 REGULAR BUS TRANSPORT LINES<sup>a</sup>  
 As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
Krajowe: liczba	956	377	290	262	National: number
długość w km	45221	21101	13879	11717	length in km
regionalne: liczba	127	41	20	7	regional: number
długość w km	11073	3412	1886	647	length in km
podmiejskie: liczba	781	317	254	242	suburban: number
długość w km	21381	9601	6817	6689	length in km
miejskie: liczba	4	.	.	.	urban: number
długość w km	20	.	.	.	length in km
Międzynarodowe: liczba	1	.	.	.	International: number
długość w km	2681	.	.	.	length in km

a Przedsiębiorstwa o liczbie pracujących powyżej 9 osób prowadzące regularną komunikację w ruchu krajowym i międzynarodowym; bez przedsiębiorstw komunikacji miejskiej.

a Enterprises employing more than 9 persons, providing regular national and international traffic; excluding urban transport services.

**TABL. 4 (120). TRANSPORT SAMOCHODOWY ZAROBKOWY<sup>a</sup>**  
 COMMERCIAL ROAD TRANSPORT<sup>a</sup>

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>Komunikacja krajowa</b>					<b>National communication</b>
Przewozy pasażerów <sup>b</sup> w tys. osób	21210,4	7209,9	4904,9	2195,7	Transport of passengers <sup>b</sup> in thousands
Średnia odległość przewozu 1 pasażera w km	27,4	30,3	27,3	28,3	Average transport distance per passenger in km
<b>Komunikacja międzynarodowa</b>					<b>International communication</b>
Przewozy pasażerów <sup>b</sup> w tys. osób	10,1	1,5	3,7	.	Transport of passengers <sup>b</sup> in thousands
Średnia odległość przewozu 1 pasażera w km	1933,1	1671,1	2381,2	.	Average transport distance per passenger in km

a Dane dotyczą przedsiębiorstw o liczbie pracujących powyżej 9 osób. b Bez przewozów taborem komunikacji miejskiej (w tym taksówkami).

a Data concern enterprises employing more than 9 persons. b Excluding transports by urban road transport fleet (of which by taxis).

**TABL. 5 (121). KOMUNIKACJA MIEJSKA<sup>a</sup>**  
 Stan w dniu 31 grudnia  
 URBAN TRANSPORT<sup>a</sup>  
 As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
Sieć komunikacyjna – linie w km	2298	2248	2029	1760	Transport network – lines in km
autobusowe	2298	2248	2029	1760	bus
Tabor:					Fleet of:
autobusy: w sztukach	370	484	405	319	buses: in units
liczba miejsc w tys.	93,8	43,1	39,7	31,6	number of seats in thousands
Przewozy pasażerów <sup>b</sup> (w ciągu roku) w mln	46,1	48,5	46,3	32,9	Transport of passengers <sup>b</sup> (during the year) in millions

a Dane dotyczą przedsiębiorstw i zakładów komunikacji miejskiej, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. b Dane szacunkowe.

a Data concern urban transport enterprises and companies, employing more than 9 persons. b Estimated data.

TABL. 6 (122). **WYPADKI DROGOWE<sup>a</sup> I ICH OFIARY**  
ROAD TRAFFIC ACCIDENTS<sup>a</sup> AND THEIR CASUALTIES

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019 <sup>b</sup>	2020 <sup>c</sup>	SPECIFICATION
<b>Wypadki</b>	<b>1574</b>	<b>1353</b>	<b>1056</b>	<b>831</b>	<b>Accidents</b>
Na 10 tys. pojazdów samochodowych i ciągników zarejestrowanych <sup>d</sup>	20,1	14,9	10,1	7,7	Per 10 thousand registered motor vehicles and tractors <sup>d</sup>
<b>Ofiary wypadków</b>	<b>2214</b>	<b>1784</b>	<b>1372</b>	<b>1049</b>	<b>Road traffic casualties</b>
Śmiertelne	197	108	131	96	Fatalities
na 100 tys. ludności	15,3	8,6	10,6	7,8	per 100 thousand population
Ranni	2017	1676	1241	953	Injured
na 100 tys. ludności	157,0	133,0	100,3	77,5	per 100 thousand population

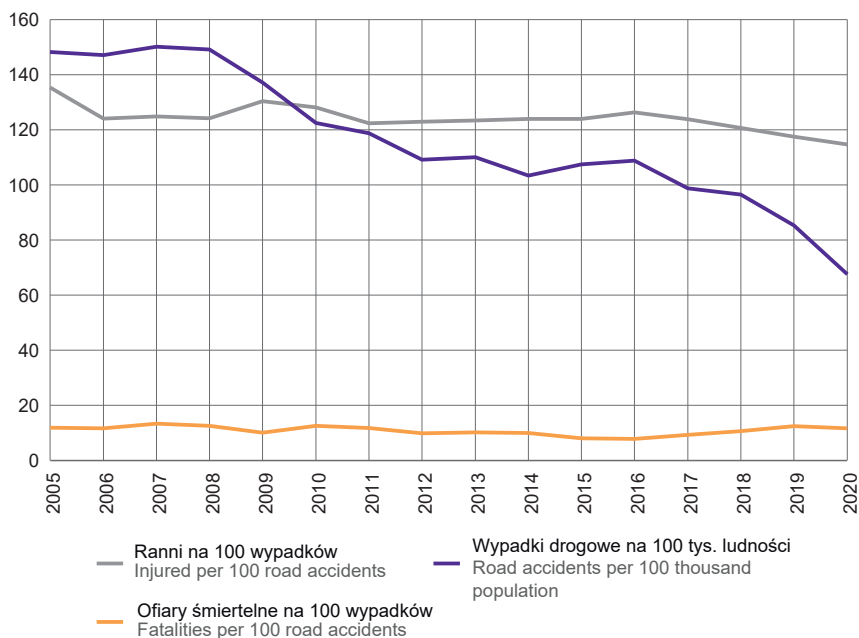
a Zarejestrowane przez Policję. b, c Dane z Systemu Ewidencji Wypadków i Kolizji (SEWIK) według stanu na: b – 16 lutego 2020 r., c – 14 lutego 2021 r. d Pojazdy według stanu w dniu 31 grudnia; od 2015 r. łącznie z pojazdami posiadającymi pozwolenia czasowe (na okres 30 dni) wydane w końcu danego roku.

Ź r ó d ł o: dane Komendy Głównej Policji.

a Registered by the Police. b, c Data from Accident and Collision Register System as of: b – 16 February 2020, c – 14 February 2021. d Vehicles as of 31 December; since 2015 including road vehicles having temporary permission (for the period of 30 days) issued at the end of the given year.

S o u r c e: data of the National Police Headquarters.

WYKRES 2 (64). **WYPADKI DROGOWE I ICH OFIARY**  
CHART 2 (64). ROAD TRAFFIC ACCIDENTS AND THEIR CASUALTIES



## Dział XVI. Handel. Ceny Chapter XVI. Trade. Prices

### Handel wewnętrzny Domestic trade

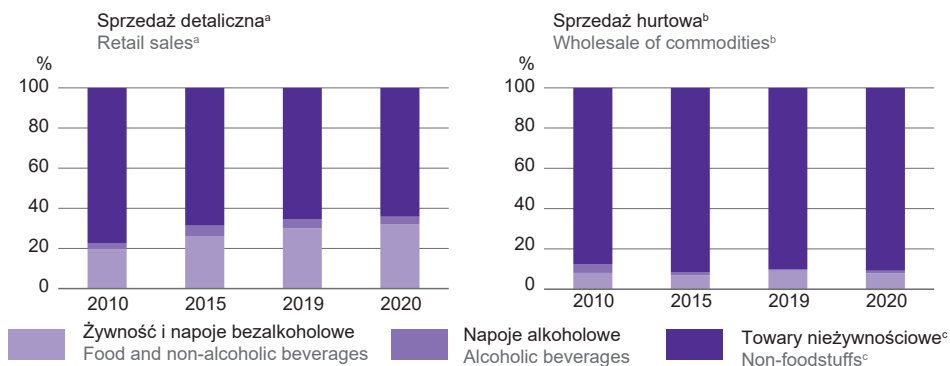
TABL. 1 (123). **SPRZEDAŻ DETALICZNA I HURTOWA TOWARÓW (ceny bieżące)**  
RETAIL SALES AND WHOLESALE OF COMMODITIES (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
	SPRZEDAŻ DETALICZNA		RETAIL SALES		
<b>O G Ó Ł E M w mln zł</b>	<b>12681,4</b>	<b>12405,6</b>	<b>16960,2</b>	<b>14158,0</b>	<b>T O T A L in million PLN</b>
W tym w przedsiębiorstwach handlowych <sup>a</sup> :					Of which in trade enterprises <sup>a</sup> :
w milionach złotych	3228,7	2404,1	3142,8	2958,5	in million PLN
w %	25,5	19,4	18,5	20,9	in %
<b>NA 1 MIESZKAŃCA w zł</b>	<b>9870</b>	<b>9846</b>	<b>13707</b>	<b>11510</b>	<b>PER CAPITA in PLN</b>
	SPRZEDAŻ HURTOWA <sup>b</sup>		WHOLESALE OF COMMODITIES <sup>b</sup>		
<b>O G Ó Ł E M w mln zł</b>	<b>14870,4</b>	<b>14476,3</b>	<b>16630,0</b>	<b>15300,3</b>	<b>T O T A L in million PLN</b>

a Przedsiębiorstwa handlowe, w których liczba pracujących przekracza 49 osób. b Dane dotyczą przedsiębiorstw handlowych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób.

a Trade enterprises employing more than 49 persons. b Data concern trade enterprises employing more than 9 persons.

WYKRES 1 (65). **SPRZEDAŻ DETALICZNA I HURTOWA TOWARÓW WEDŁUG GRUP (ceny bieżące)**  
CHART 1 (65). RETAIL SALES AND WHOLESALE OF COMMODITIES BY GROUPS (current prices)



a Dane dotyczą przedsiębiorstw prowadzących działalność handlową (bez placówek gastronomicznych), w których liczba pracujących przekracza 9 osób. b Dane dotyczą przedsiębiorstw handlowych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób. c Konsumpcyjne i niekonsumpcyjne.

a Data concern enterprises conducting trade activity (excluding catering establishments) employing more than 9 persons. b Data concern trade enterprises employing more than 9 persons. c Consumer and non-consumer goods.

TABL. 2 (124). **SKLEPY WEDŁUG FORM ORGANIZACYJNYCH I STACJE PALIW<sup>a</sup>**  
Stan w dniu 31 grudnia  
SHOPS BY ORGANISATIONAL FORM AND PETROL STATIONS<sup>a</sup>  
As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>Sklepy</b>	<b>11169</b>	<b>10424</b>	<b>9870</b>	<b>9294</b>	<b>Shops</b>
Domy towarowe	–	1	2	2	Department stores
Domy handlowe	10	5	5	5	Trade stores
Supermarkety	104	162	203	213	Supermarkets
Hipermarkety	11	15	15	14	Hypermarkets
Sklepy powszechne	175	205	192	183	Universal stores
Sklepy wyspecjalizowane	634	977	964	911	Specialised shops
Pozostałe sklepy <sup>b</sup>	10235	9059	8489	7966	Other shops <sup>b</sup>
<b>Stacje paliw</b>	<b>365</b>	<b>333</b>	<b>293</b>	<b>267</b>	<b>Petrol stations</b>

a Dane opracowano według lokalizacji sklepu/stacji paliw. b Ujęto sklepy podmiotów gospodarczych o liczbie pracujących do 9 osób; łącznie z aptekami ogólnodostępnymi.

a Data are compiled by location of shop/petrol stations. b Data concern shops of economic entities employing up to 9 persons; including public pharmacies.

TABL. 3 (125). **GASTRONOMIA<sup>a</sup>**  
CATERING<sup>a</sup>

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
Liczba placówek gastronomicznych (stan w dniu 31 XII)	283	465	591	567	Number of catering establishments (as of 31 XII)
Restauracje	93	146	130	117	Restaurants
Bary	94	206	154	136	Bars
Stołówki	37	47	27	26	Canteens
Punkty gastronomiczne	59	66	280	288	Food stands
Sprzedaż z działalności gastronomicznej (ceny bieżące) w tys. zł	182826,0	345736,2	591541,8	372284,3	Sales from catering activity (current prices) in thousand PLN
Z produkcji gastronomicznej	154971,0	297441,4	536004,5	337061,4	From catering production
Ze sprzedaży napojów alkoholowych i wyrobów tytoniowych	15882,0	21433,7	24784,2	13998,5	From the sale of alcoholic beverages and tobacco
Ze sprzedaży innych towarów handlowych	11972,0	26861,1	30753,1	21224,4	From the sale of other trade commodities

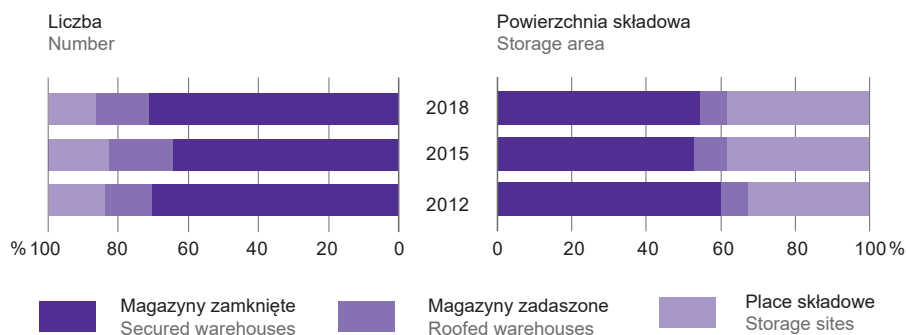
a Dane dotyczą przedsiębiorstw, w których liczba pracujących przekracza 9 osób.  
a Data concern enterprises employing more than 9 persons.

TABL. 4 (126). **TARGOWISKA**  
MARKETPLACES

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
Targowiska stałe (stan w dniu 31 XII):					Permanent marketplaces (as of 31 XII):
liczba	77	80	75	74	number
powierzchnia w tys. m <sup>2</sup>	776,0	783,7	783,0	785,5	area in thousand m <sup>2</sup>
stałe punkty sprzedaży drobnodetalicznej	3463	3586	2800	2742	permanent small-retail sales outlets
Targowiska sezonowe <sup>a</sup> (w ciągu roku)	72	394	474	221	Seasonal marketplaces <sup>a</sup> (during the year)
Roczne wpływy z opłaty targowej w tys. zł	12176,7	13906,6	12460,8	11272,3	Annual receipts from marketplace fee in thousand PLN

a Liczba targowisk lub miejsc wyznaczonych na ulicach i placach uruchamianych okresowo.  
a Number of marketplaces or places located on streets and squares opened seasonally.

WYKRES 2 (66). **MAGAZYNY HANDLOWE<sup>a</sup>**  
CHART 2 (66). TRADE WAREHOUSES<sup>a</sup>



a Dane dotyczą przedsiębiorstw prowadzących działalność hurtową o liczbie pracujących powyżej 9 osób.  
a Data concern enterprises conducting wholesale activity employing more than 9 persons.



**Ceny**  
**Prices**
**WYKRES 3 (67). WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH**

Rok poprzedni=100

**CHART 3 (67). PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES**

Previous year=100



## Dział XVII. Finanse przedsiębiorstw Chapter XVII. Finances of enterprises

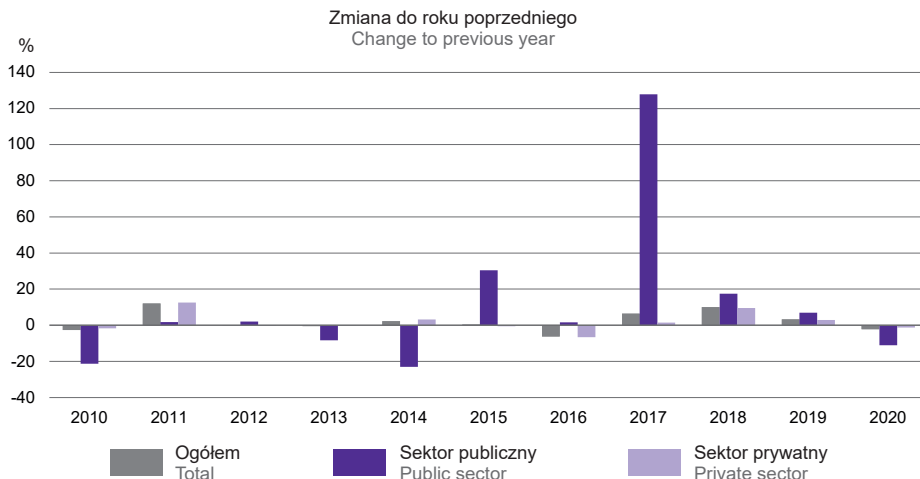
TABL. 1 (127). **PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY PRZEDSIĘBIORSTW**  
REVENUES, COSTS AND FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	w mln zł in million PLN			2020	SPECIFICATION
		2015	2019	2020		
<b>Przychody ogółem</b>	<b>43697,5</b>	<b>49957,9</b>	<b>56679,9</b>	<b>55450,2</b>	<b>Total revenues</b>	
w tym:					of which:	
Przychody netto ze sprzedaży produktów (wyrobów i usług)	24622,0	27923,5	36193,9	34886,8	Net revenues from sale of products (goods and services)	
Przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów	17758,8	17363,5	18886,4	17988,9	Net revenues from sale of goods and materials	
Przychody finansowe	533,5	3801,4	581,2	1481,3	Financial revenues	
<b>Koszty ogółem</b>	<b>41519,8</b>	<b>45936,2</b>	<b>54089,4</b>	<b>52115,0</b>	<b>Total costs</b>	
w tym:					of which:	
Koszt własny sprzedanych produktów (wyrobów i usług)	24362,8	28392,9	36010,3	34512,3	Cost of products sold (goods and services)	
Wartość sprzedanych towarów i materiałów	15720,0	15110,3	16257,2	15170,4	Value of goods and materials sold	
Koszty finansowe	876,3	1151,6	976,7	1524,7	Financial costs	
<b>Wynik finansowy brutto<sup>a</sup></b>	<b>2181,4</b>	<b>4021,7</b>	<b>2590,6</b>	<b>3335,2</b>	<b>Gross financial result<sup>a</sup></b>	
Zysk brutto	2603,5	5028,3	3347,7	3921,8	Gross profit	
Strata brutto	422,1	1006,6	757,2	586,6	Gross loss	
<b>Obowiązkowe obciążenia wyniku finansowego brutto</b>	<b>291,4<sup>b</sup></b>	<b>249,1</b>	<b>562,9</b>	<b>534,2</b>	<b>Obligatory encumbrances on gross financial result</b>	
W tym podatek dochodowy	291,4	249,1	562,9	534,2	Of which income tax	
<b>Wynik finansowy netto</b>	<b>1889,9</b>	<b>3772,6</b>	<b>2027,7</b>	<b>2800,9</b>	<b>Net financial result</b>	
Zysk netto	2271,5	4797,7	2791,3	3444,2	Net profit	
Strata netto	381,6	1025,2	763,6	643,2	Net loss	

a W latach 2010 i 2015 skorygowano o wynik zdarzeń nadzwyczajnych (odpowiednio: +3,7 mln zł i -0,0 mln zł); od 2016 r. zdarzenia nadzwyczajne zaliczane są do pozostałych przychodów / kosztów operacyjnych. b Obejmują tylko podatek dochodowy.

a In 2010 and 2015 corrected by result on extraordinary events (respectively: plus PLN 3.7 millions and minus PLN 0.0 millions); since 2016 extraordinary events are classified as other operating revenues / costs. b Include only income tax.

WYKRES 1 (68). **PRZYCHODY OGÓŁEM PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI**  
CHART 1 (68). **TOTAL REVENUES OF ENTERPRISES BY OWNERSHIP SECTORS**

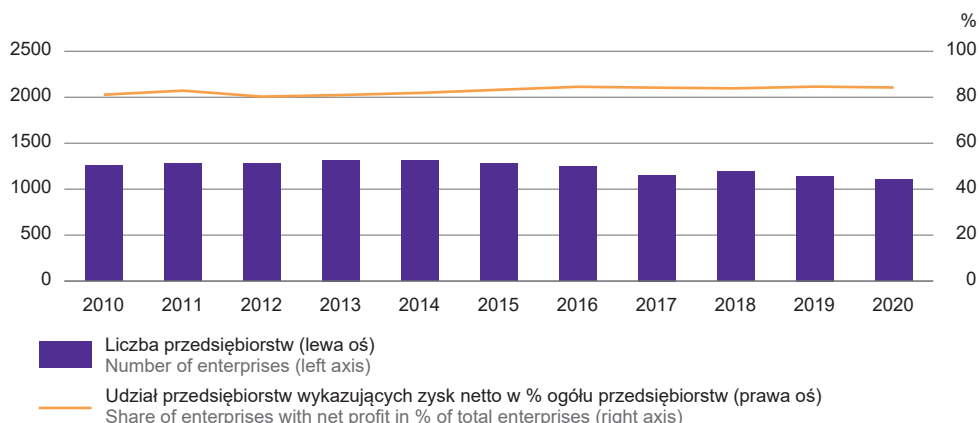


TABL. 2 (128). PRZYCHODY, KOSZTY I WYNIK FINANSOWY PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI  
 REVENUES, COSTS AND FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTIONS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Przychody ogółem Total revenues	Koszty ogółem Total costs	Wynik finansowy brutto <sup>a</sup> Gross finan- cial result <sup>a</sup>	Obowiązkowe obciążenia wyniku finansowego brutto Obligatory encumbran- ces on gross financial result	Wynik finansowy netto Net financial result
		w mln zł in million PLN				
<b>OGÓŁEM</b>	2010	43697,5	41519,8	2181,4	291,4 <sup>b</sup>	1889,9
<b>TOTAL</b>	2015	49957,9	45936,2	4021,7	249,1	3772,6
	2019	56679,9	54089,4	2590,6	562,9	2027,7
	<b>2020</b>	<b>55450,2</b>	<b>52115,0</b>	<b>3335,2</b>	<b>534,2</b>	<b>2800,9</b>
w tym: of which:						
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo Agriculture, forestry and fishing		394,5	374,1	20,5	0,3	20,2
Przemysł Industry		30777,4	28755,0	2022,4	348,3	1674,1
w tym: of which:						
przetwórstwo przemysłowe manufacturing		25799,2	24201,9	1597,3	251,5	1345,8
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>a</sup> water supply; sewerage, waste management and remediation activities		956,4	937,2	19,2	8,4	10,8
Budownictwo Construction		2873,3	2590,9	282,4	33,7	248,7
Handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>a</sup> Trade; repair of motor vehicles <sup>a</sup>		15461,9	14953,3	508,6	56,7	451,9
Transport i gospodarka magazynowa Transportation and storage		1545,9	1444,7	101,2	11,7	89,5
Zakwaterowanie i gastronomia <sup>a</sup> Accommodation and catering <sup>a</sup>		235,3	246,7	-11,4	0,1	-11,5
Informacja i komunikacja Information and communication		330,5	317,0	13,5	2,4	11,1
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa Financial and insurance activities		820,4	636,8	183,5	35,1	148,4
Obsługa rynku nieruchomości <sup>a</sup> Real estate activities		1352,4	1272,6	79,8	24,5	55,3
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna Professional, scientific and technical activities		681,1	605,1	76,0	10,6	65,3
Administrowanie i działalność wspierająca <sup>a</sup> Administrative and support service activities		529,8	466,8	63,0	8,1	54,8
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna Human health and social work activities		375,0	373,2	1,8	2,3	-0,5
Pozostała działalność usługowa Other service activities		37,4	35,9	1,5	0,3	1,2

a, b Notki patrz na str. 137.

a, b See footnotes on page 137.

**WYKRES 2 (69). UDZIAŁ LICZBY PRZEDSIĘBIORSTW WYKAZUJĄCYCH ZYSK NETTO  
W OGÓLNEJ LICZBIE PRZEDSIĘBIORSTW**
**CHART 2 (69). SHARE OF NUMBER OF ENTERPRISES SHOWING NET PROFIT  
IN THE TOTAL NUMBER OF ENTERPRISES**

**TABL. 3 (129). RELACJE EKONOMICZNE W PRZEDSIĘBIORSTWACH**  
**ECONOMIC RELATIONS IN ENTERPRISES**

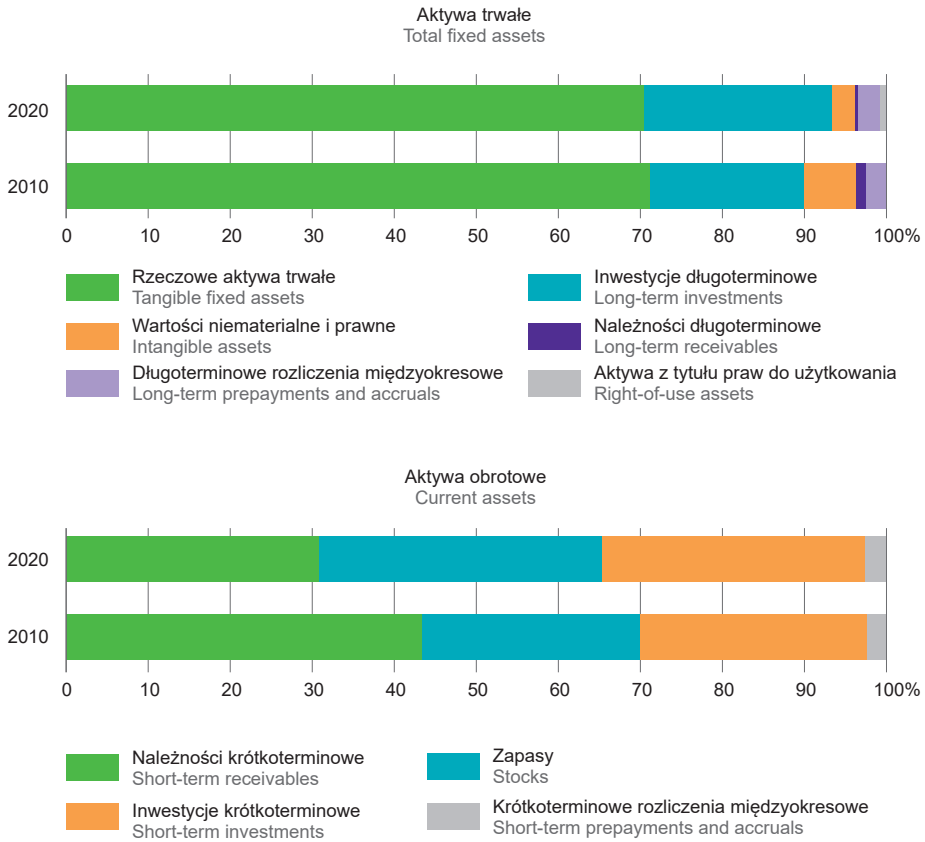
WYSZCZEGÓLNIENIE		Wskaźnik – w % – rentowności obrotu Turnover – in % – profitability rate		SPECIFICATION
		brutto gross	netto net	
<b>OGÓŁEM</b>	2010	5,0	4,3	<b>TOTAL</b>
	2015	8,1	7,6	
	2019	4,6	3,6	
	<b>2020</b>	<b>6,0</b>	<b>5,1</b>	
w tym:				of which:
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo		5,2	5,1	Agriculture, forestry and fishing
Przemysł		6,6	5,4	Industry
w tym:				of which:
przetwórstwo przemysłowe		6,2	5,2	manufacturing
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>Δ</sup>		2,0	1,1	water supply; sewerage, waste management and remediation activities
Budownictwo		9,8	8,7	Construction
Handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup>		3,3	2,9	Trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup>
Transport i gospodarka magazynowa		6,5	5,8	Transportation and storage
Zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup>		-4,8	-4,9	Accommodation and catering <sup>Δ</sup>
Informacja i komunikacja		4,1	3,4	Information and communication
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa		22,4	18,1	Financial and insurance activities
Obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup>		5,9	4,1	Real estate activities
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna		11,2	9,6	Professional, scientific and technical activities
Administrowanie i działalność wspierająca <sup>Δ</sup>		11,9	10,3	Administrative and support service activities
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna		0,5	-0,1	Human health and social work activities
Pozostała działalność usługowa		4,0	3,1	Other service activities

TABL. 4 (130). AKTYWA OBROTOWE PRZEDSIĘBIORSTW

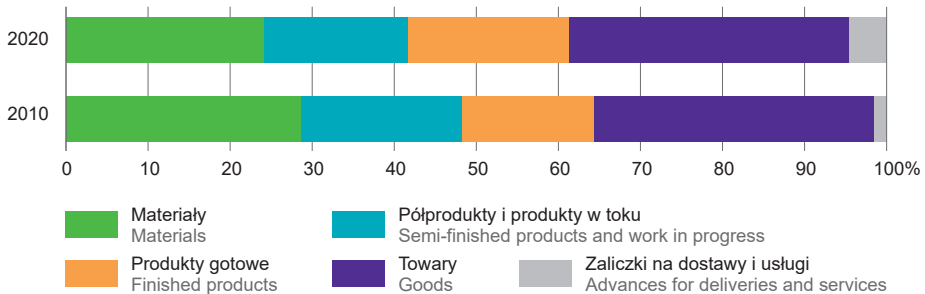
Stan w dniu 31 grudnia  
CURRENT ASSETS OF ENTERPRISES  
As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem Grand total	Zapasy Stocks	Należności krótkoterminowe Short-term receivables		Inwestycje krótkoterminowe Short-term investments	Krótkoterminowe rozliczenia międzyokresowe Short-term prepayments and accruals
				razem total	w tym z tytułu dostaw i usług of which from deliveries and services		
<b>OGÓŁEM</b>	2010	15718,7	4182,6	6823,3	1524,9	4349,5	363,2
<b>TOTAL</b>	2015	17284,4	5552,5	6552,6	5292,7	4748,2	431,1
	2019	21689,8	7089,4	7468,7	6271,4	6550,6	581,1
	<b>2020</b>	<b>22648,5</b>	<b>7799,2</b>	<b>6999,8</b>	<b>5712,5</b>	<b>7281,0</b>	<b>568,5</b>
w tym: of which:							
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo Agriculture, forestry and fishing		126,8	25,1	28,3	15,5	70,6	2,8
Przemysł Industry		13695,2	5415,0	4032,5	3261,9	3905,3	342,4
w tym: of which:							
przetwórstwo przemysłowe manufacturing		11111,6	4099,5	3459,4	2934,1	3242,9	309,8
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>a</sup> water supply; sewerage, waste management and remediation activities		402,8	22,4	156,1	120,8	217,1	7,3
Budownictwo Construction		1331,4	152,1	563,9	446,1	549,5	65,8
Handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>a</sup> Trade; repair of motor vehicles <sup>a</sup>		3675,2	1463,9	1527,8	1290,2	650,2	33,4
Transport i gospodarka magazynowa Transportation and storage		351,9	26,0	222,5	196,7	91,2	12,2
Zakwaterowanie i gastronomia <sup>a</sup> Accommodation and catering <sup>a</sup>		101,9	6,0	24,8	11,6	69,3	1,8
Informacja i komunikacja Information and communication		131,4	31,1	39,8	35,7	58,1	2,3
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa Financial and insurance activities		813,5	0,1	186,0	162,1	626,1	1,4
Obsługa rynku nieruchomości <sup>a</sup> Real estate activities		1752,7	564,2	160,1	117,3	960,3	68,2
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna Professional, scientific and technical activities		358,2	98,3	78,4	62,7	160,8	20,6
Administrowanie i działalność wspierająca <sup>a</sup> Administrative and support service activities		192,9	6,6	82,5	67,1	92,5	11,3
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna Human health and social work activities		93,6	7,0	44,8	41,2	36,2	5,5
Pozostała działalność usługowa Other service activities		12,5	3,6	5,7	3,5	2,9	0,3

WYKRES 3 (70). **AKTYWA TRWAŁE I OBROTOWE**  
 CHART 3 (70). **TOTAL FIXED AND CURRENT ASSETS**



WYKRES 4 (71). **ZAPASY**  
 CHART 4 (71). **STOCKS**



TABL. 5 (131). **KAPITAŁY (fundusze) WŁASNE PRZEDSIĘBIORSTW<sup>a</sup>**

Stan w dniu 31 grudnia  
 SHARE EQUITY (funds) OF ENTERPRISES<sup>a</sup>  
 As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem Total	W tym Of which			
			kapitał (fundusz) podstawowy share capital (fund)	kapitał (fundusz) zapasowy supplemen- tary capital (fund)	niepodzielony (nierozliczony) wynik finan- sowy z lat ubiegłych undistributed (unsettled) financial result from previous years	wynik finansowy netto roku obrotowego net financial result of the turnover year
			w mln zł in million PLN			
<b>OGÓŁEM</b>	2010	17488,1	7143,5	7862,7	-779,8	1857,1
<b>TOTAL</b>	2015	22887,5	8456,5	10378,1	-1312,9	3761,4
	2019	24305,1	9063,3	11869,5	-1263,1	1942,2
	<b>2020</b>	<b>25655,0</b>	<b>8881,3</b>	<b>13126,8</b>	<b>-1646,7</b>	<b>2740,3</b>
w tym: of which:						
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo Agriculture, forestry and fishing		366,4	262,5	61,6	2,4	20,2
Przemysł Industry		16912,9	5778,6	9299,1	-1383,9	1609,3
w tym: of which:						
przetwórstwo przemysłowe manufacturing		13536,1	3723,6	8310,6	-1199,5	1280,9
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>a</sup> water supply; sewerage, waste management and remediation activities		996,1	837,1	227,6	-100,2	10,8
Budownictwo Construction		1056,7	223,6	488,8	17,2	246,2
Handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>a</sup> Trade; repair of motor vehicles <sup>a</sup>		2859,2	1060,8	1011,0	7,9	454,4
Transport i gospodarka magazynowa Transportation and storage		331,7	144,9	100,2	-2,5	89,5
Zakwaterowanie i gastronomia <sup>a</sup> Accommodation and catering <sup>a</sup>		212,4	106,5	108,2	-0,3	-11,5
Informacja i komunikacja Information and communication		172,8	46,0	136,3	-24,7	11,4
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa Financial and insurance activities		357,4	89,1	27,1	-121,7	148,4
Obsługa rynku nieruchomości <sup>a</sup> Real estate activities		2590,9	812,8	1504,4	10,9	55,3
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna Professional, scientific and technical activities		316,5	54,6	201,8	-48,6	64,3
Administrowanie i działalność wspierająca <sup>a</sup> Administrative and support service activities		304,4	129,4	88,8	10,0	54,9
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna Human health and social work activities		171,4	77,2	92,7	-14,3	-0,5
Pozostała działalność usługowa Other service activities		4,3	0,7	2,0	-0,6	1,2

a Patrz uwagi do działu „Finanse przedsiębiorstw”, ust. 10. na str. 192.  
 a See notes to chapter “Finances of enterprises”, item 10 on page 192.

**TABL. 6 (132). ZOBOWIĄZANIA PRZEDSIĘBIORSTW**  
 Stan w dniu 31 grudnia  
**LIABILITIES OF ENTERPRISES**  
 As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Długoterminowe Long-term		Krótkoterminowe Short-term			
		razem total	w tym kredyty i pożyczki of which credits and loans	razem total	w tym of which		
					kredyty i pożyczki credits and loans	z tytułu dostaw i usług from deli- veries and services	
		w mln zł in million PLN					
<b>OGÓŁEM</b>	2010	15886,8	3863,5	2509,4	12023,3	2909,9	5746,0
<b>TOTAL</b>	2015	20265,4	9490,9	8076,5	10774,5	2826,8	5625,0
	2019	20608,4	5226,6	3280,6	15381,8	5113,5	6552,7
	<b>2020</b>	<b>20918,8</b>	<b>8504,8</b>	<b>6417,2</b>	<b>12414,1</b>	<b>2841,7</b>	<b>5689,1</b>
w tym: of which:							
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo Agriculture, forestry and fishing		84,0	12,0	10,3	71,9	6,9	24,8
Przemysł Industry		12869,4	5669,8	5088,1	7199,6	1891,4	3493,3
w tym: of which:							
przetwórstwo przemysłowe manufacturing		10856,9	4539,7	4047,4	6317,2	1768,6	3110,0
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>Δ</sup> water supply; sewerage, waste management and remediation activities		634,3	405,9	386,8	228,4	65,5	82,8
Budownictwo Construction		637,2	93,9	75,2	543,3	88,0	308,5
Handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup> Trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup>		2846,1	630,6	569,0	2215,5	410,8	1411,1
Transport i gospodarka magazynowa Transportation and storage		327,7	75,6	36,1	252,2	62,6	128,2
Zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup> Accommodation and catering <sup>Δ</sup>		148,6	75,0	72,5	73,6	32,5	18,4
Informacja i komunikacja Information and communication		39,9	3,2	2,1	36,7	5,5	18,8
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa Financial and insurance activities		487,0	394,6	0,1	92,4	0,4	5,0
Obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> Real estate activities		2690,3	1358,7	433,3	1331,6	10,8	185,9
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna Professional, scientific and technical activities		486,7	65,5	12,4	421,2	299,6	39,3
Administrowanie i działalność wspierająca <sup>Δ</sup> Administrative and support service activities		100,3	22,7	22,6	77,7	8,4	24,7
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna Human health and social work activities		175,6	97,8	91,5	77,8	17,7	24,8
Pozostała działalność usługowa Other service activities		12,6	0,8	0,8	11,9	5,3	3,9



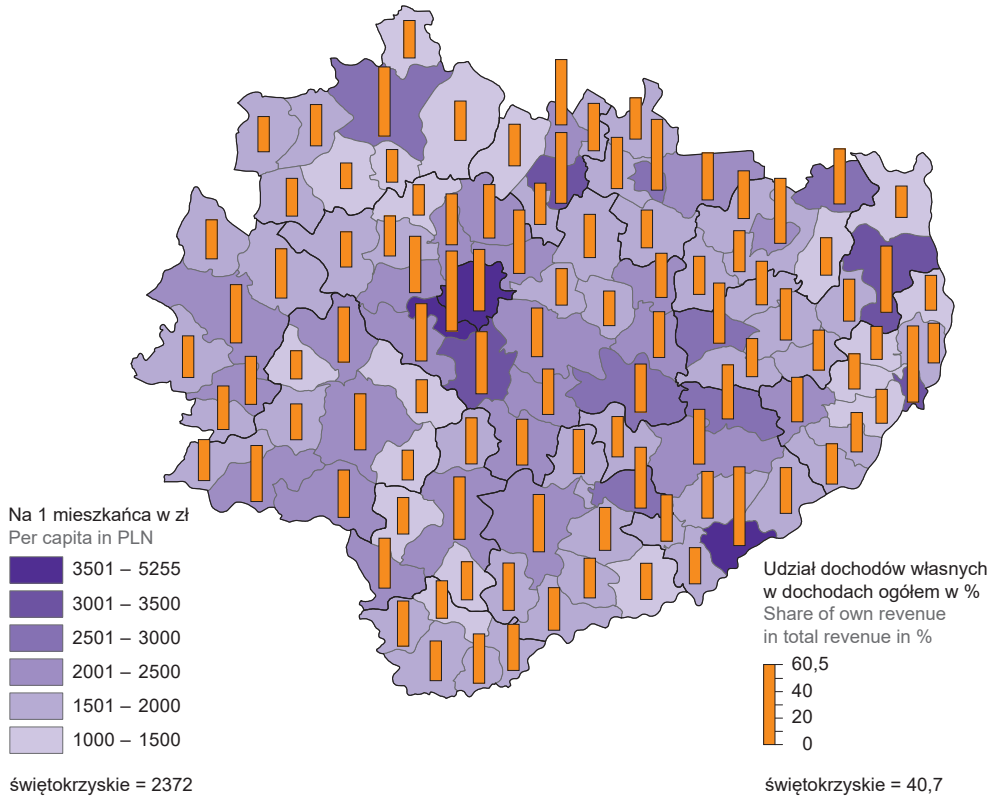
**Dział XVIII. Finanse publiczne**  
**Chapter XVIII. Public finance**

**TABL. 1 (133). DOCHODY BUDŻETÓW JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO**  
**REVENUE OF LOCAL GOVERNMENT UNITS BUDGETS**

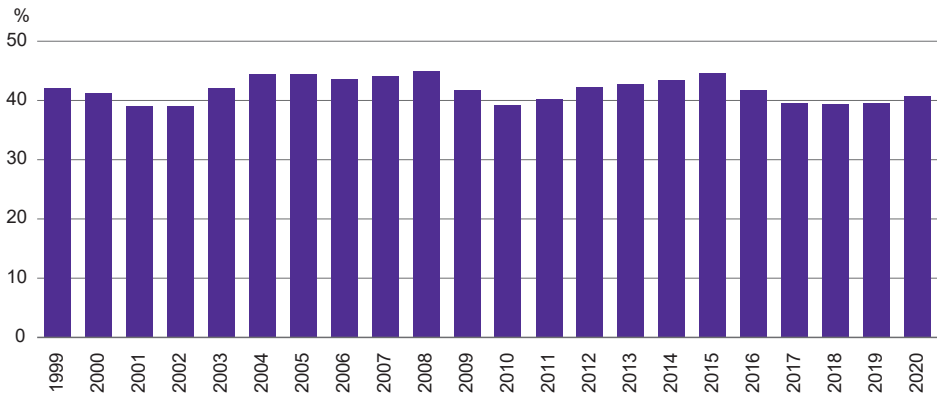
WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem Total	Gminy <sup>a</sup> Gminas <sup>a</sup>	Miasta na prawach powiatu Cities with powiat status	Powiaty Powiats	Wojewódz- two Voivodship
		w tys. zł in thousand PLN				
<b>OGÓLEM</b>	2010	5621198,9	3179123,2	918231,3	1003076,4	520768,0
<b>TOTAL</b>	2015	6183687,2	3395654,7	1091056,4	1032648,9	664327,2
	2019	8655137,2	5156626,1	1491105,7	1307219,5	700185,9
	<b>2020</b>	<b>9332450,6</b>	<b>5648302,2</b>	<b>1516206,2</b>	<b>1478423,0</b>	<b>689519,2</b>
<b>Dochody własne</b>		<b>3648318,1</b>	<b>2213327,4</b>	<b>703990,4</b>	<b>504784,4</b>	<b>226216,0</b>
Own revenue						
w tym: of which:						
Udziały w podatku dochodowym Share in income tax		1443658,3	759516,8	320187,4	201615,4	162338,8
od osób prawnych corporate income tax		189244,4	38731,6	20299,1	8008,1	122205,6
od osób fizycznych personal income tax		1254414,0	720785,2	299888,2	193607,3	40133,2
Podatek od nieruchomości Tax on real estate		594218,0	475725,4	118492,6	.	.
Podatek rolny Agricultural tax		62416,1	62174,6	241,4	.	.
Podatek od środków transportowych Tax on means of transport		38922,4	34559,1	4363,3	.	.
Podatek od czynności cywilnoprawnych Tax on civil law transactions		51440,2	35810,3	15629,9	.	.
Oplata skarbowa Stamp duty		9389,9	5727,7	3662,3	.	.
Dochody z majątku Revenue from property		150947,0	74302,8	60165,5	11381,8	5096,9
w tym dochody z najmu i dzierżawy oraz innych umów o podobnym charakterze of which income from renting and tenancy as well as agreements with a similar character		73326,6	31373,2	32098,9	4785,4	5069,1
Wpływy z usług Services revenue		229049,4	68002,1	50401,4	90497,3	20148,5
<b>Dotacje</b>		<b>3130846,3</b>	<b>2093156,6</b>	<b>462344,0</b>	<b>333391,1</b>	<b>241954,6</b>
Grants						
Dotacje celowe Targeted grants		2353534,1	1740723,2	350292,7	231636,7	30881,5
z budżetu państwa from the state budget		2276898,5	1720606,2	341708,0	188885,7	25698,5
na zadania: for tasks:						
z zakresu administracji rządowej for government administration tasks		2036333,5	1571007,6	301280,6	141709,4	22335,9
własne for own tasks		233970,8	146998,1	39235,6	44870,9	2866,1
realizowane na podstawie porozumień z organami admini- stracji rządowej realised on the basis of agreements with government admini- stration bodies		6594,1	2600,5	1191,8	2305,4	496,6
na zadania realizowane na podstawie porozumień między jednostkami samorządu terytorialnego for tasks realised on the basis of agreements between local government units		28869,0	7158,7	8041,0	13558,0	111,2
otrzymane z państwowych funduszy celowych received from state appropriated funds		15879,5	11403,7	408,7	2626,4	1440,7
z tytułu pomocy finansowej udzielanej między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań for financial assistance between local government units for additional financing of own tasks		31887,2	1554,6	135,0	26566,5	3631,0
Dotacje z paragrafów 200 i 620 oraz 205 i 625 <sup>b</sup> Grants from paragraphs 200 and 620; 205 and 625 <sup>b</sup>		5406632,2	352433,4	4741371,3	101754,4	211073,1
<b>Subwencja ogólna z budżetu państwa</b>		<b>2553286,2</b>	<b>1341818,2</b>	<b>349871,8</b>	<b>640247,6</b>	<b>221348,6</b>
General subvention from the state budget						
W tym część oświatowa Of which educational part		1627238,4	826220,1	341608,9	446919,8	12489,5

a Bez dochodów gmin mających również status miasta na prawach powiatu. b Klasyfikacji dochodów i wydatków budżetowych.  
a Excluding revenue of gminas which are also cities with powiat status. b Of the classification of budget revenue and expenditure.

MAPA 1 (34). DOCHODY WŁASNE BUDŻETÓW GMIN<sup>a</sup> W 2020 R.  
MAP 1 (34). OWN REVENUE OF GMINAS<sup>a</sup> BUDGETS IN 2020

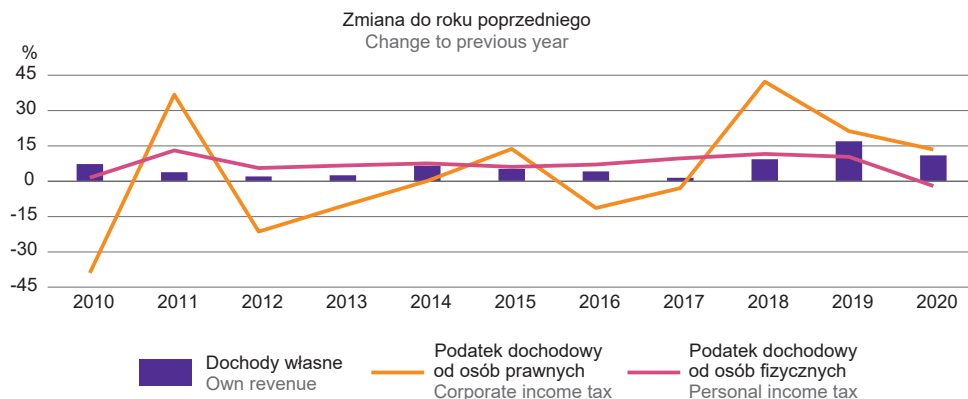


Udział dochodów własnych<sup>a</sup> w dochodach ogółem  
Share of own revenue<sup>a</sup> in total revenue



<sup>a</sup> Łącznie z dochodami gmin mających również status miasta na prawach powiatu.  
a Including revenue of gminas which are also cities with powiat status.

WYKRES 1 (72). WYBRANE RODZAJE DOCHODÓW WŁASNYCH JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO  
 CHART 1 (72). SELECTED TYPES OF OWN REVENUE OF LOCAL GOVERNMENT UNITS



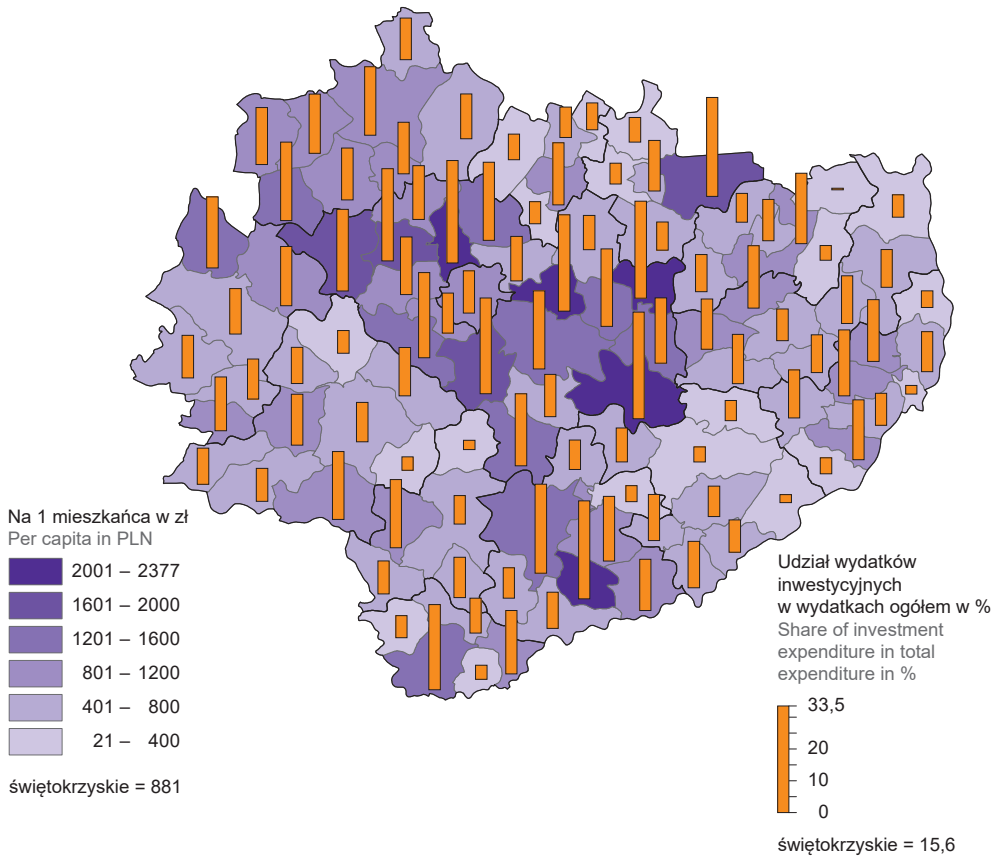
TABL. 2 (134). WYDATKI BUDŻETÓW JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO WEDŁUG RODZAJÓW  
 EXPENDITURE OF LOCAL GOVERNMENT UNITS BUDGETS BY TYPE

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem Total	Gminy <sup>a</sup> Gminas <sup>a</sup>	Miasta na prawach powiatu Cities with powiat status	Powiaty Powiats	Województwo Voivodship
		w tys. zł in thousand PLN				
<b>OGÓŁEM</b>	2010	6264122,8	3644235,3	982945,9	1076039,2	560902,5
<b>TOTAL</b>	2015	6238187,4	3325747,6	1204233,4	1018523,4	689683,1
	2019	8527105,2	5099815,1	1544716,2	1196691,0	685882,9
	<b>2020</b>	<b>8904916,7</b>	<b>5373162,5</b>	<b>1555925,7</b>	<b>1381880,0</b>	<b>593948,5</b>
<b>Wydatki bieżące</b> Current expenditure		<b>7382941,3</b>	<b>4484464,5</b>	<b>1339683,1</b>	<b>1201188,9</b>	<b>357604,8</b>
w tym: of which:						
Dotacje Grants		689066,2	285085,2	148290,5	99903,1	155787,5
w tym dla samorządowych zakładów budżetowych of which for local government budgetary establishments		18029,7	17100,8	–	928,9	–
Świadczenia na rzecz osób fizycznych Benefits for natural persons		1960519,5	1601247,1	311502,3	43399,6	4370,5
Wydatki bieżące jednostek budżetowych Current expenditure of budgetary units		4656307,0	2556542,6	859946,9	1046038,4	193779,1
w tym: of which:						
wynagrodzenia wages and salaries		2581811,7	1385562,0	456799,4	639647,5	99802,8
pochodne od wynagrodzeń <sup>b</sup> wages and salaries related expenditure <sup>b</sup>		465049,0	264502,2	76996,1	105502,4	18048,3
zakup materiałów i usług purchase of materials and services		1316005,9	744743,0	284497,3	222448,2	64317,4
Obsługa długu publicznego Public debt servicing		55419,1	29003,6	17659,8	6402,4	2353,3
<b>Wydatki majątkowe</b> Property expenditure		<b>1521975,4</b>	<b>888698,0</b>	<b>216242,6</b>	<b>180691,2</b>	<b>236343,7</b>
W tym inwestycyjne <sup>c</sup> Of which investment expenditure <sup>c</sup>		1496411,1	876615,6	206848,2	176603,7	236343,7

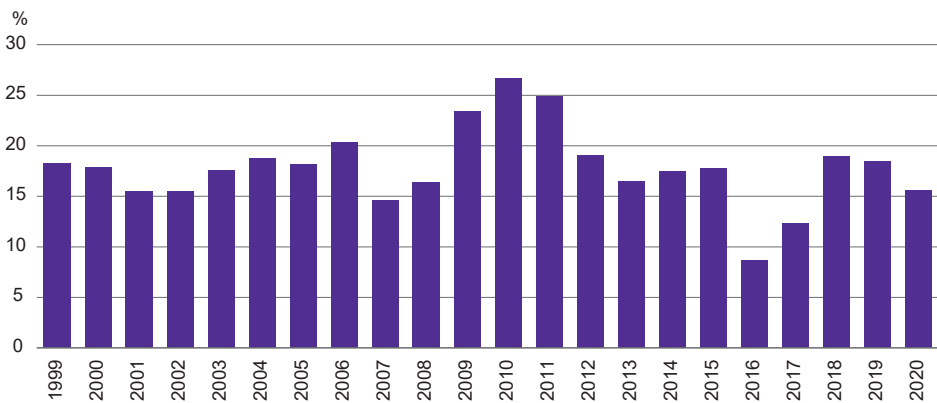
a Bez wydatków gmin mających również status miasta na prawach powiatu. b Obejmują składki na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i Fundusz Pracy oraz składkę na Fundusz Emerytur Pomostowych. c Łącznie z dotacjami na finansowanie zadań inwestycyjnych samorządowych zakładów budżetowych.

a Excluding expenditure of gminas which are also cities with powiat status. b Include contributions to compulsory social security and the Labour Fund as well as contribution to the Bridging Pension Fund. c Including grants for financing investment tasks of local government budgetary establishments.

MAPA 2 (35). **WYDATKI INWESTYCYJNE BUDŻETÓW GMIN<sup>a</sup> W 2020 R.**  
 MAP 2 (35). **INVESTMENT EXPENDITURES OF GMINAS<sup>a</sup> BUDGETS IN 2020**



**Udział wydatków inwestycyjnych<sup>a</sup> w wydatkach ogółem**  
Share of investment expenditure<sup>a</sup> in total expenditure



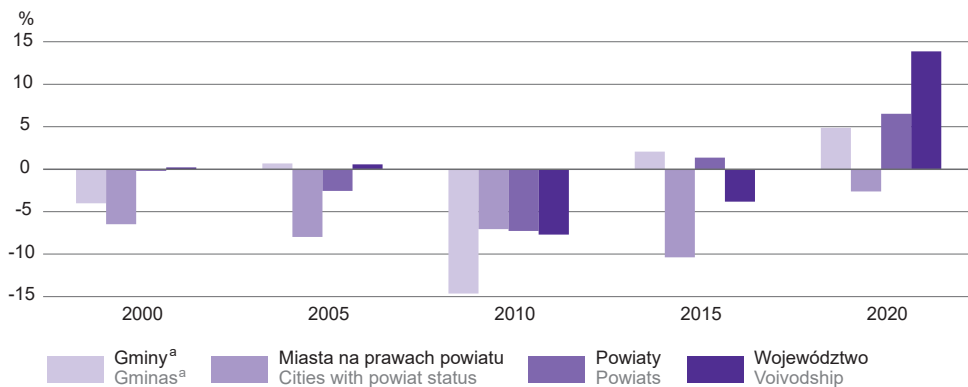
<sup>a</sup> Łącznie z wydatkami gmin mających również status miasta na prawach powiatu.  
<sup>a</sup> Including expenditure of gminas which are also cities with powiat status.

**TABL. 3 (135). STRUKTURA WYDATKÓW BUDŻETÓW JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO WEDŁUG DZIAŁÓW W 2020 R.**  
**STRUCTURE OF EXPENDITURE OF LOCAL GOVERNMENT UNITS BUDGETS BY DIVISION IN 2020**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	Gminy <sup>a</sup> Gminas <sup>a</sup>	Miasta na prawach powiatu Cities with powiat status	Powiaty Powiats	Wojewódz- two Voivodship
	w odsetkach in percent				
<b>OGÓŁEM TOTAL</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
w tym: of which:					
Rolnictwo i łowiectwo Agriculture and hunting	2,5	3,8	0,0	0,8	1,2
Transport i łączność Transport and communication	11,8	6,5	16,4	12,7	46,5
Gospodarka mieszkaniowa Dwelling economy	1,8	2,0	2,4	0,8	1,0
Administracja publiczna Public administration	8,1	8,6	4,1	8,8	13,0
Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa Public safety and fire care	2,1	1,0	2,7	6,4	0,3
Oświata i wychowanie Education	26,5	27,1	28,6	30,7	5,1
Ochrona zdrowia Health care	2,0	0,4	1,0	6,4	9,1
Pomoc społeczna Social assistance	7,1	5,6	10,5	11,6	2,0
Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej Other tasks in sphere of social policy	1,4	0,4	0,9	4,3	5,0
Edukacyjna opieka wychowawcza Educational care	2,4	0,9	3,5	7,7	–
Rodzina Family	21,0	28,4	17,8	4,9	0,2
Gospodarka komunalna i ochrona środowiska Municipal economy and environmental protection	5,8	8,1	5,0	0,2	0,3
Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego Culture and national heritage	2,5	2,4	1,9	0,8	9,4
Kultura fizyczna Physical education	1,3	1,6	1,8	0,4	0,3

a Bez wydatków gmin mających również status miasta na prawach powiatu.  
 a Excluding expenditure of gminas which are also cities with powiat status.

**WYKRES 2 (73). RELACJA WYNIKÓW BUDŻETÓW JEDNOSTEK SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO DO DOCHODÓW OGÓŁEM**  
**CHART 2 (73). RELATION OF RESULTS OF LOCAL GOVERNMENT UNITS BUDGETS TO TOTAL REVENUE**



a Bez gmin mających również status miasta na prawach powiatu.  
 a Excluding gminas which are also cities with powiat status.

## Dział XIX. Inwestycje. Środki trwałe Chapter XIX. Investments. Fixed assets

### Inwestycje Investments

TABL. 1 (136). **NAKLADY INWESTYCYJNE<sup>a</sup> (ceny bieżące)**  
INVESTMENT OUTLAYS<sup>a</sup> (current prices)

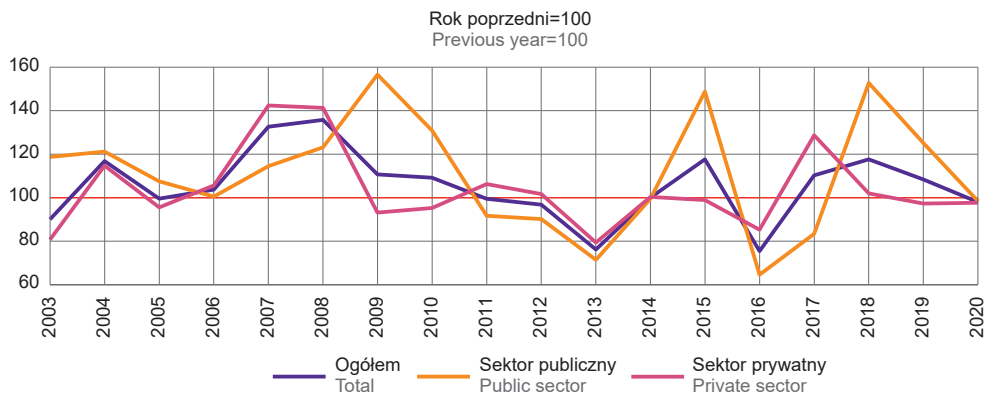
WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
	w mln zł		in million PLN		
<b>O G Ó Ł E M</b>	<b>6745,4</b>	<b>5826,0</b>	<b>6185,1</b>	<b>6063,9</b>	<b>T O T A L</b>
sektor publiczny	3151,4	2765,7	2846,3	2801,0	public sector
sektor prywatny	3594,0	3060,2	3338,8	3262,9	private sector
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo	127,4	166,1	177,9	189,7	Agriculture, forestry and fishing
Przemysł	2206,1	2058,1	2338,6	2283,0	Industry
górnictwo i wydobywanie	84,6	67,3	112,2	83,0	mining and quarrying
przetwórstwo przemysłowe	855,4	1057,3	1282,0	1240,6	manufacturing
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę <sup>a</sup>	589,3	362,4	580,4	612,0	electricity, gas, steam and air conditioning supply
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>a</sup>	676,9	571,1	364,0	347,4	water supply; sewerage, waste management and remediation activities
Budownictwo	247,3	89,5	125,1	168,0	Construction
Handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>a</sup>	375,3	438,4	393,5	342,6	Trade; repair of motor vehicles <sup>a</sup>
Transport i gospodarka magazynowa <sup>b</sup>	1386,5	1276,0	1201,0	1158,7	Transportation and storage <sup>b</sup>
Zakwaterowanie i gastronomia <sup>a</sup>	46,9	52,0	28,0	84,3	Accommodation and catering <sup>a</sup>
Informacja i komunikacja	18,0	97,3	44,6	27,8	Information and communication
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa	22,2	28,7	22,4	16,5	Financial and insurance activities
Obsługa rynku nieruchomości <sup>a</sup>	1129,5	707,2	621,2	687,8	Real estate activities
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna	28,9	47,0	35,6	34,4	Professional, scientific and technical activities
Administrowanie i działalność wspierająca <sup>a</sup>	57,9	20,7	93,1	58,3	Administrative and support service activities
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne	226,6	409,7	196,6	212,2	Public administration and defence; compulsory social security
Edukacja	247,1	84,1	350,2	223,3	Education
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna	260,8	237,2	358,8	327,0	Human health and social work activities
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją	350,1	99,6	184,5	218,5	Arts, entertainment and recreation
Pozostała działalność usługowa	15,1	14,4	14,1	31,9	Other service activities

a Według lokalizacji inwestycji. b Łącznie z nakładami inwestycyjnymi na drogi publiczne, ulice i place.

a According to investment location. b Including investment outlays on public roads, streets and squares.

### WYKRES 1 (74). **DYNAMIKA NAKŁADÓW INWESTYCYJNYCH<sup>a</sup> WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (ceny bieżące)**

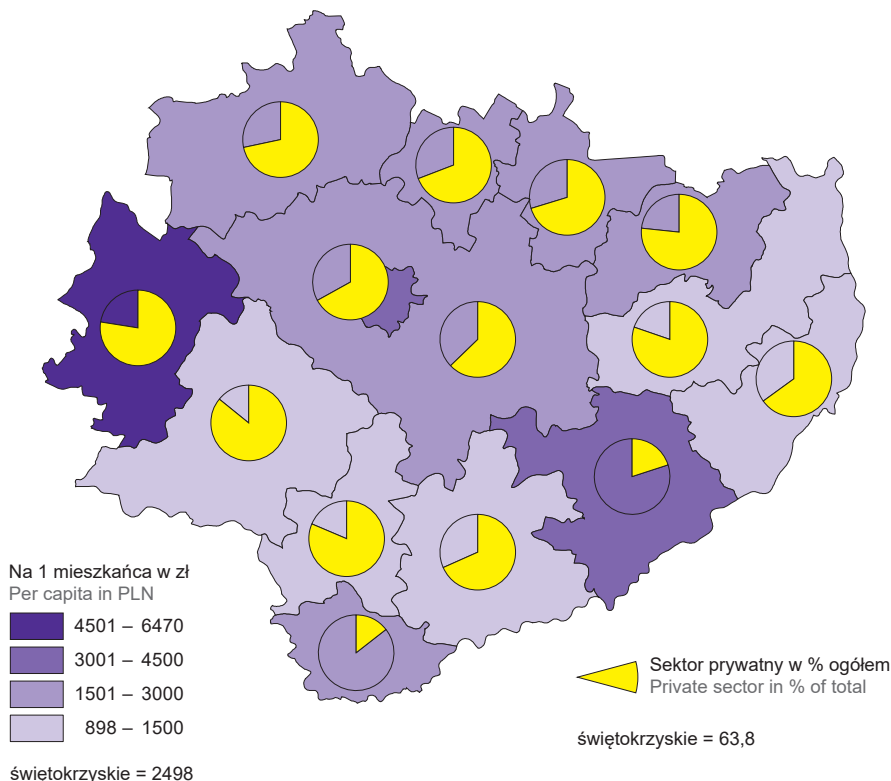
CHART 1 (74). **INDICES OF INVESTMENT OUTLAYS<sup>a</sup> BY OWNERSHIP SECTORS (current prices)**



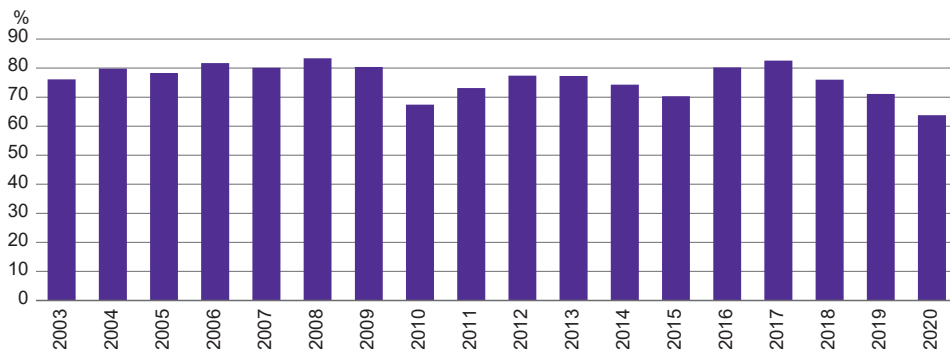
a Według lokalizacji inwestycji.

a According to investment location.

MAPA 1 (36). NAKŁADY INWESTYCYJNE W PRZEDSIĘBIORSTWACH<sup>a</sup> W 2020 R. (ceny bieżące)  
 MAP 1 (36). INVESTMENT OUTLAYS IN ENTERPRISES<sup>a</sup> IN 2020 (current prices)



Udział sektora prywatnego w nakładach inwestycyjnych ogółem<sup>a</sup>  
 Share of the private sector in total investment outlays<sup>a</sup>



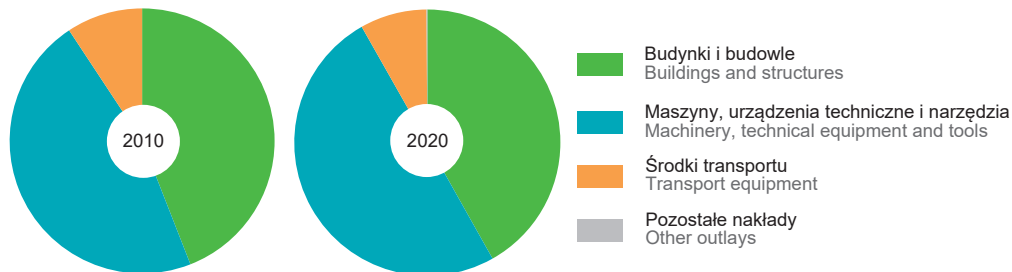
<sup>a</sup> Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób; według lokalizacji inwestycji.  
<sup>a</sup> Data concern economic entities employing more than 9 persons; according to investment location.

TABL. 2 (137). NAKŁADY INWESTYCYJNE W PRZEDSIĘBIORSTWACH<sup>a</sup> WEDŁUG GRUP (ceny bieżące)  
 INVESTMENT OUTLAYS IN ENTERPRISES<sup>a</sup> BY GROUPS (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Ogółem Total	W tym Of which		
			budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, technical equipment and tools	środki transportu transport equipment
			w mln zł in million PLN		
<b>OGÓŁEM</b>	2010	2410,6	1062,9	1124,8	223,7
<b>TOTAL</b>	2015	2339,0	914,6	1192,1	216,7
	2019	2388,7	767,3	1388,2	222,2
	<b>2020</b>	<b>2391,0</b>	<b>999,9</b>	<b>1193,6</b>	<b>194,4</b>
w tym: of which:					
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo Agriculture, forestry and fishing		27,7	23,3	3,1	0,6
Przemysł Industry		1548,8	507,6	917,8	121,4
w tym: of which:					
przetwórstwo przemysłowe manufacturing		1085,3	354,4	633,4	95,8
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>a</sup> water supply; sewerage, waste management and remedia- tion activities		149,4	88,9	41,8	18,4
Budownictwo Construction		74,3	22,3	37,9	14,0
Handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>a</sup> Trade; repair of motor vehicles <sup>a</sup>		165,3	71,3	60,2	33,6
Transport i gospodarka magazynowa Transportation and storage		27,0	9,4	3,5	14,1
Zakwaterowanie i gastronomia <sup>a</sup> Accommodation and catering <sup>a</sup>		25,3	17,9	7,0	0,3
Informacja i komunikacja Information and communication		3,7	1,0	2,0	0,8
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa Financial and insurance activities		5,6	0,9	4,2	0,5
Obsługa rynku nieruchomości <sup>a</sup> Real estate activities		196,4	191,6	4,6	0,2
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna Professional, scientific and technical activities		11,8	2,9	8,3	0,6
Administrowanie i działalność wspierająca <sup>a</sup> Administrative and support service activities		12,4	2,1	8,4	2,0
Edukacja Education		5,0	2,0	2,5	0,5
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna Human health and social work activities		239,6	107,4	126,8	5,3
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją Arts, entertainment and recreation		46,6	39,4	6,7	0,5
Pozostała działalność usługowa Other service activities		1,6	0,8	0,5	0,2

a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób; według siedziby inwestora.  
 a Data concern economic entities employing more than 9 persons; according to investor seat.



WYKRES 2 (75). NAKŁADY INWESTYCYJNE W PRZEDSIĘBIORSTWACH<sup>a</sup> WEDŁUG RODZAJÓW (ceny bieżące)CHART 2 (75). INVESTMENT OUTLAYS IN ENTERPRISES<sup>a</sup> BY TYPE (current prices)

a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób; według siedziby inwestora.  
a Data concern economic entities employing more than 9 persons; according to investor seat.

### Środki trwałe

Fixed assets

TABL. 3 (138). WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH<sup>a</sup> (bieżące ceny ewidencyjne)

Stan w dniu 31 grudnia

GROSS VALUE OF FIXED ASSETS<sup>a</sup> (current book-keeping prices)

As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
	w mln zł in million PLN				
<b>OGÓŁEM</b>	<b>65481,3</b>	<b>89249,3</b>	<b>101376,0</b>	<b>106920,1</b>	<b>TOTAL</b>
sektor publiczny	24512,6	34196,5	41973,8	44685,5	public sector
sektor prywatny	40968,8	55052,8	59402,2	62234,6	private sector
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo	5082,5	5702,7	6190,1	6130,9	Agriculture, forestry and fishing
Przemysł	22234,0	31868,8	32510,4	36363,5	Industry
górnictwo i wydobywanie	919,3	1148,5	1365,0	1772,4	mining and quarrying
przetwórstwo przemysłowe	11924,2	16202,1	19199,8	21848,1	manufacturing
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę <sup>a</sup>	6738,9	9557,7	6176,4	6663,5	electricity, gas, steam and air conditioning supply
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>a</sup>	2651,6	4960,5	5769,2	6079,4	water supply; sewerage, waste management and remediation activities
Budownictwo	1241,5	1524,1	1855,1	1898,2	Construction
Handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>a</sup>	3208,1	4423,9	5583,2	5047,6	Trade; repair of motor vehicles <sup>a</sup>
Transport i gospodarka magazynowa <sup>b</sup>	12215,2	16135,7	19601,7	20527,6	Transportation and storage <sup>b</sup>
Zakwaterowanie i gastronomia <sup>a</sup>	415,4	809,6	841,6	828,8	Accommodation and catering <sup>a</sup>
Informacja i komunikacja	569,3	1062,6	1331,5	1370,2	Information and communication
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa	281,0	362,7	387,8	393,8	Financial and insurance activities
Obsługa rynku nieruchomości <sup>a</sup>	12061,8	14806,7	17166,6	17685,8	Real estate activities
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna	473,3	688,0	774,3	835,3	Professional, scientific and technical activities
Administrowanie i działalność wspierająca <sup>a</sup>	174,2	502,5	674,5	658,1	Administrative and support service activities
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne	2069,6	3299,8	4544,3	4578,1	Public administration and defence; compulsory social security
Edukacja	2289,3	3047,8	3832,0	4115,3	Education
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna	2169,9	3185,7	3816,4	4102,7	Human health and social work activities
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją	906,9	1666,7	2054,7	2165,4	Arts, entertainment and recreation
Pozostała działalność usługowa	89,3	162,0	211,9	218,8	Other service activities

a Podziału środków trwałych według sekcji PKD 2007 dokonano zgodnie z siedzibą jednostki lokalnej rodzaju działalności. b Łącznie z wartością dróg publicznych, ulic i placów.

a The division of fixed assets by NACE Rev. 2 sections was made according to the abode of local kind-of-activity unit. b Including value of public roads, streets and squares.

## Dział XX. Rachunki regionalne Chapter XX. Regional accounts

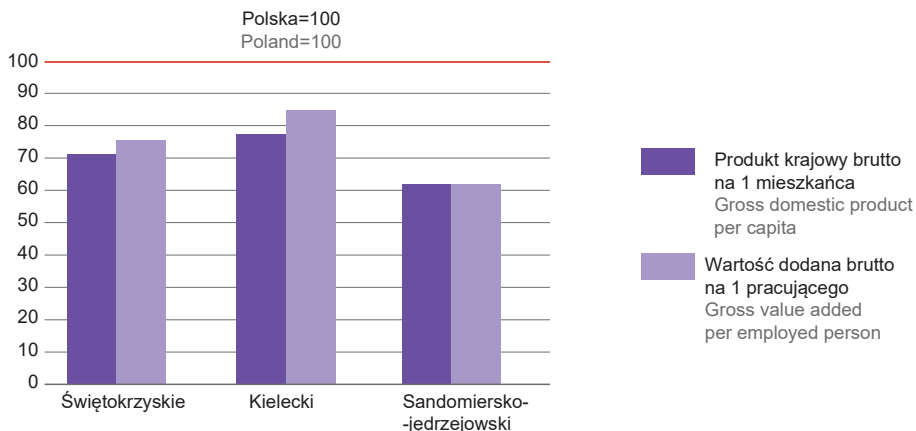
TABL. 1 (139). **PRODUKT KRAJOWY BRUTTO (ceny bieżące)**  
GROSS DOMESTIC PRODUCT (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2010	2015	2018	2019	2010	2015	2018	2019
	w mln zł in million PLN				w odsetkach in percent			
<b>OGÓŁEM</b> <b>TOTAL</b>	<b>37274</b>	<b>42784</b>	<b>49683</b>	<b>52722</b>	.	.	.	.
<b>W tym wartość dodana brutto</b> <b>Of which gross value added</b>	<b>32796</b>	<b>37960</b>	<b>43499</b>	<b>46350</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>
w tym sektor: of which sector:								
przedsiębiorstw niefinansowych non-financial corporations	14285	16856	19503	21025	43,6	44,4	44,8	45,4
instytucji rządowych i samorządowych general government	5873	6813	7781	8470	17,9	17,9	17,9	18,3
gospodarstw domowych households	11753	13381	15157	15762	35,8	35,3	34,8	34,0
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo Agriculture, forestry and fishing	1431	1487	1859	1957	4,4	3,9	4,3	4,2
Przemysł Industry	8406	10251	11573	12258	25,6	27,0	26,6	26,4
w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufacturing	6243	7704	8931	9359	19,0	20,3	20,5	20,2
Budownictwo Construction	3250	3395	3911	4098	9,9	8,9	9,0	8,8
Handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>a</sup> ; transport i gospodarka magazynowa; zakwaterowanie i gastronomia <sup>a</sup> ; informacja i komunikacja								
Trade; repair of motor vehicles <sup>a</sup> ; transportation and storage; accommodation and catering <sup>a</sup> ; information and communication	8967	10489	12191	12837	27,3	27,6	28,0	27,7
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa; obsługa rynku nieruchomości <sup>a</sup>								
Financial and insurance activities; real estate activities	2762	2748	3017	3341	8,4	7,2	6,9	7,2
Pozostałe usługi Other services	7979	9590	10948	11859	24,3	25,3	25,2	25,6
<b>NA 1 MIESZKAŃCA<sup>a</sup></b> <b>PER CAPITA<sup>a</sup></b>	<b>29011</b>	<b>33958</b>	<b>39926</b>	<b>42608</b>	.	.	.	.

a W złotych.  
a In PLN.

WYKRES 1 (76). **PRODUKT KRAJOWY BRUTTO NA 1 MIESZKAŃCA I WARTOŚĆ DODANA BRUTTO NA 1 PRACUJĄCEGO W PODREGIONACH W 2019 R. (ceny bieżące)**

CHART 1 (76). **GROSS DOMESTIC PRODUCT PER CAPITA AND GROSS VALUE ADDED PER EMPLOYED PERSON IN SUBREGIONS IN 2019 (current prices)**



**TABL. 2 (140). WARTOŚĆ DODANA BRUTTO NA 1 PRACUJĄCEGO (ceny bieżące)**  
**GROSS VALUE ADDED PER EMPLOYED PERSON (current prices)**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2018	2019	SPECIFICATION
	w zł in PLN				
<b>O G Ó Ł E M</b>	<b>72521</b>	<b>85246</b>	<b>94066</b>	<b>99645</b>	<b>T O T A L</b>
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo	10481	10877	13612	14341	Agriculture, forestry and fishing
Przemysł	104335	134084	143788	150279	Industry
w tym przetwórstwo przemysłowe	90484	116792	127999	132576	of which manufacturing
Budownictwo	115413	138351	148948	151149	Construction
Handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>a</sup> ; transport i gospodarka magazynowa; zakwaterowanie i gastronomia <sup>a</sup> ; informacja i komunikacja	100548	120538	133930	141704	Trade; repair of motor vehicles <sup>a</sup> ; transportation and storage; accommodation and catering <sup>a</sup> ; information and communication
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa; obsługa rynku nieruchomości <sup>a</sup>	267307	295507	315229	357118	Financial and insurance activities; real estate activities
Pozostałe usługi	74286	86153	92385	98753	Other services

**TABL. 3 (141). PODSTAWOWE ELEMENTY RACHUNKU PRODUKCJI I RACHUNKU TWORZENIA DOCHODÓW (ceny bieżące)**  
**BASIC ELEMENTS OF PRODUCTION ACCOUNT AND GENERATION OF INCOME ACCOUNT (current prices)**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2018	2019	SPECIFICATION
	w mln zł in million PLN				
Produkcja globalna	71220	80922	95634	100913	Output
Zużycie pośrednie	38424	42962	52135	54563	Intermediate consumption
Wartość dodana brutto	32796	37960	43499	46350	Gross value added
w tym koszty związane z zatrudnieniem	13519	15282	18649	19771	of which compensation of employees
Nadwyżka operacyjna brutto	19278	22703	24844	26441	Gross operating surplus

**TABL. 4 (142). NOMINALNE DOCHODY W SEKTORZE GOSPODARSTW DOMOWYCH**  
**NOMINAL INCOME IN THE HOUSEHOLDS SECTOR**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2018	2019	SPECIFICATION
Dochody pierwotne brutto:					Gross primary income:
w milionach złotych	26159	29997	35251	36863	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	20360	23809	28328	29792	per capita in PLN
Dochody do dyspozycji brutto:					Gross disposable income:
w milionach złotych	26511	30530	35567	37539	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	20634	24232	28582	30338	per capita in PLN

## Dział XXI. Podmioty gospodarki narodowej Chapter XXI. Entities of the national economy

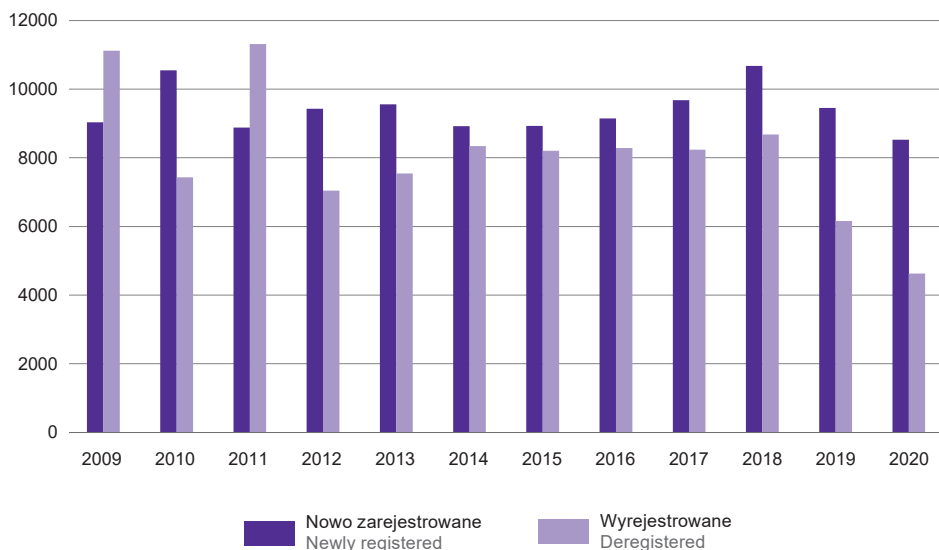
TABL. 1 (143). **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ<sup>a</sup> W REJESTRZE REGON**  
Stan w dniu 31 grudnia  
ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY<sup>a</sup> IN THE REGON REGISTER  
As of 31 December

WYSZCZEGÓLNIENIE	2010	2015	2019	2020	SPECIFICATION
<b>O G Ó Ł E M</b>	<b>108715</b>	<b>110574<sup>b</sup></b>	<b>116493<sup>b</sup></b>	<b>120062<sup>b</sup></b>	<b>T O T A L</b>
sektor publiczny	3317	3185	2888	2858	public sector
sektor prywatny	105398	106915	112853	116443	private sector
w tym:					of which:
Przedsiębiorstwa państwowe	5	4	3	2	State owned enterprises
Spółki	11930	14116	14740	15128	Companies
w tym:					of which:
handlowe	4760	6514	6996	7339	commercial
cywilne	7128	7545	7679	7722	civil
Spółdzielnie	491	502	270	260	Cooperatives
Fundacje	203	359	472	496	Foundations
Stowarzyszenia i organizacje społeczne	3022	3746	4090	4138	Associations and social organisations
Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą	86663	84406	89109	92130	Natural persons conducting economic activity

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. b W podziale na sektory własności – bez podmiotów, dla których informacja o formie własności nie występuje w rejestrze REGON.

a Excluding persons tending private farms in agriculture. b In the division by ownership sectors excluding entities for which the information about form of ownership does not exist in the REGON register.

WYKRES 1 (77). **PODMIOTY NOWO ZAREJESTROWANE I WYREJESTROWANE Z REJESTRU REGON<sup>a</sup>**  
CHART 1 (77). **NEWLY REGISTERED AND DEREGISTERED ENTITIES FROM THE REGON REGISTER<sup>a</sup>**



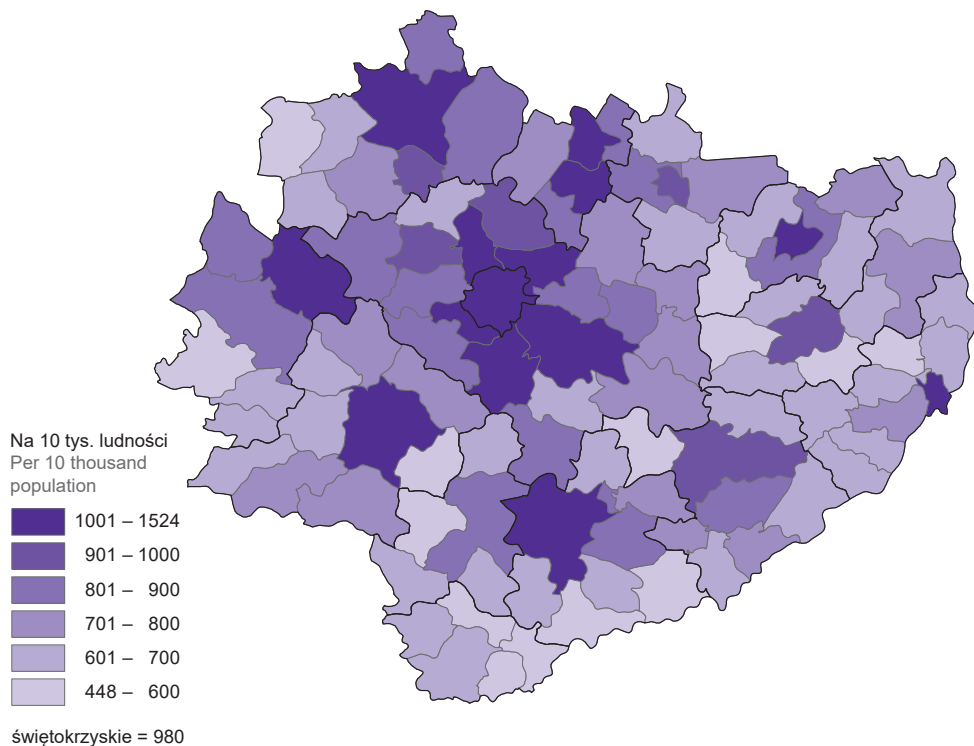
a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.  
a Excluding persons tending private farms in agriculture.

MAPA 1 (37). **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ<sup>a</sup> W REJESTRZE REGON W 2020 R.**

Stan w dniu 31 grudnia

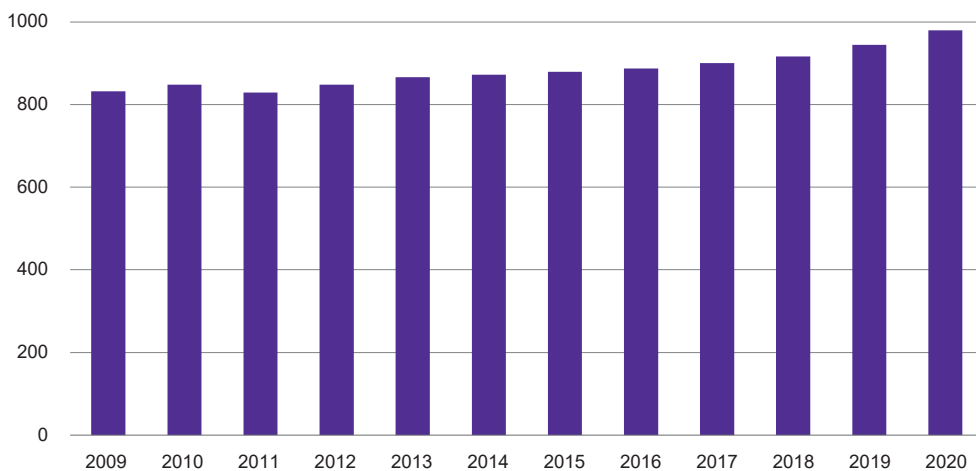
MAP 1 (37). **ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY<sup>a</sup> IN THE REGON REGISTER IN 2020**

As of 31 December



Podmioty gospodarki narodowej<sup>a</sup> w rejestrze REGON na 10 tys. ludności

Entities of the national economy<sup>a</sup> in the REGON register per 10 thousand population



<sup>a</sup> Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

<sup>a</sup> Excluding persons tending private farms in agriculture.

# I. WOJEWÓDZTWO NA TLE KRAJU W 2020 R.

## I. VOIVODSHIP ON THE BACKGROUND OF THE COUNTRY IN 2020

WYSZCZEGÓLNIENIE	Polska Poland	Województwo Voivodship		SPECIFICATION
	ogółem total	Polska=100 Poland=100		
<b>POWIERZCHNIA. SAMORZĄD TERYTORIALNY – stan w dniu 31 XII</b> AREA. LOCAL GOVERNMENT – as of 31 XII				
Powierzchnia w km <sup>2</sup>	312705	11711	3,7	Area in km <sup>2</sup>
Powiaty	314	13	4,1	Powiats
Miasta na prawach powiatu	66	1	1,5	Cities with powiat status
Gminy	2477	102	4,1	Gminas
Miasta	944	44	4,7	Towns
Miejscowości wiejskie	52471	2473	4,7	Rural localities
Sołectwa	40821	2134	5,2	Village administrator's offices
<b>OCHRONA ŚRODOWISKA</b> ENVIRONMENTAL PROTECTION				
Emisja zanieczyszczeń powietrza z zakładów szczególnie uciążliwych dla czystości powietrza w tys. t:				Emission of air pollutants from plants of significant nuisance to air quality in thousand tonnes:
pyłowych	22,6	1,4	6,1	particulate
gazowych	186155,8	11195,7	6,0	gaseous
Komunalne oczyszczalnie ścieków <sup>a</sup> (stan w dniu 31 XII)	3281	114	3,5	Municipal wastewater treatment plants <sup>a</sup> (as of 31 XII)
w tym: biologiczne	2453	76	3,1	of which: biological
z podwyższonym usuwaniem biogenów	820	38	4,6	with increased biogene removal (disposal)
Odpady wytworzone (w ciągu roku; z wyłączeniem odpadów komunalnych) w tys. t	109466,0	4593,2	4,2	Waste generated (during the year; excluding municipal waste) in thousand tonnes
Odpady komunalne zebrane <sup>b</sup> (w ciągu roku) w tys. t	13116,9	315,0	2,4	Municipal waste collected <sup>b</sup> (during the year) in thousand tonnes
Nakłady na środki trwałe (ceny bieżące):				Outlays on fixed assets (current prices):
służące ochronie środowiska:				in environmental protection:
w milionach złotych	11439,9	454,0	4,0	in million PLN
w % nakładów inwestycyjnych ogółem	3,7	7,5	.	in % of total investment outlays
służące gospodarce wodnej:				in water management:
w milionach złotych	2666,0	91,0	3,4	in million PLN
w % nakładów inwestycyjnych ogółem	0,9	1,5	.	in % of total investment outlays
<b>WYMIAR SPRAWIEDLIWOŚCI</b> JUSTICE				
Przestępstwa stwierdzone przez Policję w zakończonych postępowaniach przygotowawczych <sup>c</sup> :				Crimes ascertained by the Police in completed preparatory proceedings <sup>c</sup> :
w liczbach bezwzględnych	765408	22683	3,0	in absolute numbers
na 10 tys. ludności	199,6	184,4	.	per 10 thousand population
Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw stwierdzonych przez Policję <sup>c</sup> w %	73,3	82,3	.	Rate of detectability of delinquents in crimes ascertained by the Police <sup>c</sup> in %
<b>LUDNOŚĆ</b> POPULATION				
Ludność (stan w dniu 31 XII) w tys.	38265,0	1224,6	3,2	Population (as of 31 XII) in thousands
miasta	22905,1	555,8	2,4	urban areas
wieś	15359,9	668,8	4,4	rural areas
w tym kobiety	19762,8	627,9	3,2	of which females
Ludność na 1 km <sup>2</sup> powierzchni ogólnej (stan w dniu 31 XII)	122	105	.	Population per 1 km <sup>2</sup> of total area (as of 31 XII)
Ludność w wieku nieprodukcyjnym na 100 osób w wieku produkcyjnym (stan w dniu 31 XII)	68,0	68,3	.	Non-working age population per 100 persons of working age (as of 31 XII)

a Pracujące na sieci kanalizacyjnej. b Pozycja obejmuje odpady odebrane od wszystkich właścicieli nieruchomości i uznawana jest za odpady wytworzone. c Bez czynów karalnych popełnionych przez nieletnich.

a Working on sewage network. b Estimate includes waste collected from all inhabitants and considered to be waste generated. c Excluding punishable acts committed by juveniles.

**I. WOJEWÓDZTWO NA TLE KRAJU W 2020 R. (cd.)**

**I. VOIVODSHIP ON THE BACKGROUND OF THE COUNTRY IN 2020 (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE	Polska	Województwo		SPECIFICATION
	Poland	Voivodship		
	ogółem		Polska=100	
	total		Poland=100	
<b>LUDNOŚĆ (dok.)</b> <b>POPULATION (cont.)</b>				
Przyrost naturalny na 1000 ludności	-3,18	-6,36	.	Natural increase per 1000 population
Saldo migracji wewnętrznych i zagranicznych na pobyt stały na 1000 ludności	0,12	-1,64	.	Internal and international net migration for permanent residence per 1000 population
<b>RYNEK PRACY. WYNAGRODZENIA</b> <b>LABOUR MARKET. WAGES AND SALARIES</b>				
Pracujący <sup>ab</sup> (stan w dniu 31 XII) w tys.	15682,2	481,2	3,1	Employed persons <sup>ab</sup> (as of 31 XII) in thousands
Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w zł	5226,00	4538,11	86,8	Average monthly gross wages and salaries in PLN
Bezrobotni zarejestrowani (stan w dniu 31 XII) w tys.	1046,4	44,9	4,3	Registered unemployed persons (as of 31 XII) in thousands
Stopa bezrobocia rejestrowanego <sup>b</sup> (stan w dniu 31 XII) w %	6,3	8,5	.	Registered unemployment rate <sup>b</sup> (as of 31 XII) in %
<b>MIESZKANIA. INFRASTRUKTURA</b> <b>DWELLINGS. INFRASTRUCTURE</b>				
Zasoby mieszkaniowe <sup>c</sup> (stan w dniu 31 XII):				Dwelling stocks <sup>c</sup> (as of 31 XII):
mieszkania: w tysiącach	15015,3	454,1	3,0	dwellings: in thousands
na 1000 ludności	392,4	370,8	.	per 1000 population
Mieszkania oddane do użytkowania:				Dwellings completed:
w tysiącach	220,8	4,0	1,8	in thousands
na 1000 ludności	5,8	3,2	.	per 1000 population
Długość sieci (stan w dniu 31 XII) w km:				Network (as of 31 XII) in km:
wodociągowej rozdzielczej	313409,6	14016,1	4,5	water supply distribution
kanalizacyjnej rozdzielczej <sup>d</sup>	169629,7	6594,2	3,9	sewage distribution <sup>d</sup>
gazowej	162089,1	4695,5	2,9	gas supply
<b>EDUKACJA I WYCHOWANIE – stan na początku roku szkolnego</b> <b>EDUCATION – as of beginning of the school year</b>				
Uczniowie w szkołach <sup>e</sup> w tys.:				Pupils and students in schools <sup>e</sup> in thousands:
podstawowych	3091,6	89,2	2,9	primary
branżowych I stopnia <sup>f</sup>	216,3	6,2	2,9	stage I sectoral vocational <sup>f</sup>
liceach ogólnokształcących	643,7	19,5	3,0	general secondary
technikach	647,1	23,4	3,6	technical secondary
ogólnokształcących artystycznych <sup>g</sup>	14,4	0,3	2,4	general art <sup>g</sup>
policealnych	204,7	7,3	3,6	post-secondary
Dzieci w placówkach wychowania przedszkolnego <sup>h</sup> :				Children attending pre-primary education establishments <sup>h</sup> :
w tysiącach	1424,5	38,0	2,7	in thousands
na 1000 dzieci w wieku 3–6 lat	901	868	96,4	per 1000 children aged 3–6

a Według faktycznego miejsca pracy i rodzaju działalności. b Dane opracowano z uwzględnieniem pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie wyszacowanych przy uwzględnieniu wyników Powszechnego Spisu Rolnego 2010. c Na podstawie bilansu. d Łącznie z kolektorami. e Bez szkół dla dorosłych, z wyjątkiem szkół policealnych. f Łącznie z uczniami branżowych szkół II stopnia (w 2020 r. 1699 uczniów w Polsce i 186 w województwie) oraz uczniami szkół specjalnych przysposabiających do pracy. g Dających uprawnienia zawodowe. h Łącznie z dziećmi przebywającymi przez cały rok szkolny w placówkach wykonujących działalność leczniczą.

a By actual workplace and kind of activity. b Data are compiled considering employed persons on private farms in agriculture estimated using the results of the Agricultural Census 2010. c Based of balance. d Including collectors. e Excluding schools for adult, except post-secondary schools. f Including students of stage II sectoral vocational schools (in 2020, 1699 students in Poland and 186 students in voivodship) and students of special job-training schools. g Leading to professional certification. h Including the children attending for all school year in the units performing health care activities.

## I. WOJEWÓDZTWO NA TLE KRAJU W 2020 R. (cd.)

## I. VOIVODSHIP ON THE BACKGROUND OF THE COUNTRY IN 2020 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	Polska	Województwo		SPECIFICATION
	Poland	Voivodship		
	ogółem		Polska=100	
	total		Poland=100	
<b>OCHRONA ZDROWIA<sup>a</sup> – stan w dniu 31 XII</b> HEALTH CARE <sup>a</sup> – as of 31 XII				
Pracownicy medyczni <sup>b</sup> :				Medical personnel <sup>b</sup> :
lekarze	92255	2987	3,2	doctors
lekarze dentyści	14348	490	3,4	dentists
pielęgniarki <sup>c</sup>	191081	7553	4,0	nurses <sup>c</sup>
Przychodnie	21496	634	2,9	Out-patients departments
Szpitala ogólne	898	24	2,7	General hospitals
Łóżka w szpitalach ogólnych w tys.	167,6	5,4	3,2	Beds in general hospitals in thousands
Apteki ogólnodostępne	12056	390	3,2	Generally available pharmacies
<b>KULTURA, TURYSTYKA</b> CULTURE, TOURISM				
Biblioteki publiczne (łącznie z filiami; stan w dniu 31 XII)	7782	263	3,4	Public libraries (including branches; as of 31 XII)
Wypożyczenia na 1 czytelnika w wol. Muzea i oddziały muzealne <sup>d</sup> (stan w dniu 31 XII)	15,8	17,5	110,8	Loans per borrower in volumes Museums with branches <sup>d</sup> (as of 31 XII)
Zwiedzający muzea i wystawy <sup>d</sup> w tys.	932	30	3,2	Museum and exhibition visitors <sup>d</sup> in thousands
Kina stałe (stan w dniu 31 XII)	16628,6	204,5	1,2	
Widzowie w kinach stałych w tys.	511	18	3,5	Indoor cinemas (as of 31 XII) Audience in indoor cinemas in thousands
Baza noclegowa turystyki <sup>e</sup> : miejsca noclegowe (stan w dniu 31 VII) w tys. korzystający z noclegów w tys.	19491,0	457,9	2,3	Tourist accommodation establishments <sup>e</sup> : bed places (as of 31 VII) in thousands tourists accommodated in thousands
	775,3	16,8	2,2	
	17879,0	335,2	1,9	
<b>ROLNICTWO</b> AGRICULTURE				
Użytki rolne w dobrej kulturze rolnej w tys. ha <sup>f</sup>	14483,4	483,2	3,3	Agricultural land in good agricultural in thousand ha <sup>f</sup>
w tym pod zasiewami	10741,9	325,1	3,0	of which sown area
Zbiory w tys. t:				Production in thousand tonnes:
zboża	35526,0	812,4	2,3	cereals
ziemniaki	7848,6	359,1	4,6	potatoes
warzywa gruntowe <sup>g</sup>	3868,4	262,6	6,8	field vegetables <sup>g</sup>
Plony z 1 ha w dt:				Yields per 1 ha in dt:
zboża	47,9	34,0	71,0	cereals
ziemniaki	348	348	100,2	potatoes

a Łącznie z danymi o placówkach podległych resortom obrony narodowej oraz spraw wewnętrznych i administracji. b Dane dotyczą pracujących bezpośrednio z pacjentem, tj. bez osób, dla których głównym miejscem pracy jest uczelnia, jednostka administracji państwowej lub samorządu terytorialnego albo NFZ. c Łącznie z magistrami pielęgniarstwa. d Od 2020 r. do muzeów zaliczane są wyłącznie muzea działające w oparciu o uzgodniony z ministrem właściwym do spraw kultury i ochrony dziedzictwa narodowego statut bądź regulamin, zgodnie z art. 6 ustawy z dnia 21 listopada 1996 r. o muzeach. e Dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych. Dane opracowano z uwzględnieniem imputacji dla jednostek, które odmówiły udziału w badaniu. f Dane wstępne Powszechnego Spisu Rolnego. g Łącznie z ogrodami przydomowymi; dane według szacunków.

a Data include health care units subordinated to the Ministry of National Defence as well as the Ministry of the Interior and Administration. b Data concern working directly with a patient, i.e. excluding persons for whom the primary workplace is university, units of state or local government administration and National Health Fund. c Including master nurses. d Starting from 2020, museums include only museums operating on the basis of a statute or regulation agreed with the minister responsible for culture and protection of national heritage, pursuant to Art. 6 of the Act of 21 November 1996 on museums e Concern establishments possessing 10 and more bed places. Data were compiled with consideration imputation for units, which refused to participate in the survey. f Preliminary data of the Agricultural Census. g Including kitchen gardens; data based on estimation.



**I. WOJEWÓDZTWO NA TLE KRAJU W 2020 R. (cd.)**

**I. VOIVODSHIP ON THE BACKGROUND OF THE COUNTRY IN 2020 (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE	Polska Poland	Województwo Voivodship		SPECIFICATION
	ogółem total		Polska=100 Poland=100	
<b>LEŚNICTWO FORESTRY</b>				
Powierzchnia lasów (stan w dniu 31 XII) w tys. ha	9260,3	331,3	3,6	Forest area (as of 31 XII) in thousand ha
Lesistość w %	29,6	28,3	.	Forest cover in %
<b>PRZEMYSŁ I BUDOWNICTWO INDUSTRY AND CONSTRUCTION</b>				
Produkcja sprzedana przemysłu (ceny bieżące):				Sold production of industry (current prices):
w milionach złotych	1579859,6	32608,8	2,1	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	41191	26510	64,4	per capita in PLN
Sprzedaż produkcji budowlano-montażowej* (ceny bieżące):				Sales of construction and assembly production* (current prices):
w milionach złotych	225659,7	5243,2	2,3	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	5884	4263	72,4	per capita in PLN
<b>TRANSPORT, TELEKOMUNIKACJA – stan w dniu 31 XII TRANSPORT, TELECOMMUNICATIONS – as of 31 XII</b>				
Drogi publiczne o twardej nawierzchni (miejskie i zamiejskie) w km	313548,9	14774,5	4,7	Hard surface public roads (urban and non-urban) in km
Samochody osobowe zarejestrowane <sup>b</sup> w tys. szt.	25113,9	755,5	3,0	Registered passenger cars <sup>b</sup> in thousand units
Placówki pocztowe <sup>c</sup>	7627	262	3,4	Post offices <sup>c</sup>
Łączna abonenckie <sup>d</sup> :				Subscriber lines <sup>d</sup> :
w tysiącach	3244,3	70,3	2,2	in thousands
na 1000 ludności	84,8	57,4	.	per 1000 population
<b>HANDEL – stan w dniu 31 XII TRADE – as of 31 XII</b>				
Sklepy	319936	9294	2,9	Shops
Targowiska stałe	2122	74	3,5	Permanent marketplaces
<b>FINANSE PUBLICZNE PUBLIC FINANCE</b>				
<b>Budżety gmin<sup>e</sup></b>				<b>Budgets of gminas<sup>e</sup></b>
Dochody:				Revenue:
w milionach złotych	149090,5	5648,3	3,8	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	5780	5453	94,3	per capita in PLN
Wydatki:				Expenditure:
w milionach złotych	143716,6	5373,2	3,7	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	5572	5187	93,1	per capita in PLN
<b>Budżety miast na prawach powiatu</b>				<b>Budgets of cities with powiat status</b>
Dochody:				Revenue:
w milionach złotych	100314,4	1516,2	1,5	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	7987	7807	97,7	per capita in PLN
Wydatki:				Expenditure:
w milionach złotych	103502,2	1555,9	1,5	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	8241	8011	97,2	per capita in PLN

a Zrealizowanej przez podmioty budowlane – według miejsca wykonania robót. b Łącznie z posiadającymi pozwolenia czasowe (na okres 30 dni) wydane w końcu roku. c Dane dotyczą placówek operatora wyznaczonego. d Własne; dane częściowo szacunkowe. e Bez dochodów i wydatków gmin mających również status miasta na prawach powiatu.

a Realised by construction units – by place of performing works. b Including having temporary permission (for the period of 30 days) issued at the end of the year. c Data concern operators of the public telecommunication network. d Own; partly estimated data. e Excluding revenue and expenditure of gminas which are also cities with powiat status.

## I. WOJEWÓDZTWO NA TLE KRAJU W 2020 R. (dok.)

## I. VOIVODSHIP ON THE BACKGROUND OF THE COUNTRY IN 2020 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	Polska	Województwo		SPECIFICATION
	Poland	Voivodship		
	ogółem		Polska=100	
	total		Poland=100	

## FINANSE PUBLICZNE (dok.)

## PUBLIC FINANCE (cont.)

Budżety powiatów				Budgets of powiats
Dochody:				Revenue:
w milionach złotych	34568,6	1478,4	4,3	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	1340	1427	106,5	per capita in PLN
Wydatki:				Expenditure:
w milionach złotych	32313,9	1381,9	4,3	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	1253	1334	106,5	per capita in PLN
Budżety województw				Budgets of voivodships
Dochody:				Revenue:
w milionach złotych	20956,6	689,5	3,3	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	546	561	102,6	per capita in PLN
Wydatki:				Expenditure:
w milionach złotych	19708,0	593,9	3,0	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	514	483	94,0	per capita in PLN

## INWESTYCJE. ŚRODKI TRWAŁE

## INVESTMENTS. FIXED ASSETS

Nakłady inwestycyjne <sup>a</sup> (ceny bieżące):				Investment outlays <sup>a</sup> (current prices):
w milionach złotych	309458,4	6063,9	2,0	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	8068	4930	61,1	per capita in PLN
Wartość brutto środków trwałych <sup>b</sup> (stan w dniu 31 XII; bieżące ceny ewidencyjne):				Gross value of fixed assets <sup>b</sup> (as of 31 XII; current book-keeping prices):
w milionach złotych	4486148,7	106920,1	2,4	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	117239	87308	74,5	per capita in PLN

## RACHUNKI REGIONALNE W 2019 R.

## REGIONAL ACCOUNTS IN 2019

Produkt krajowy brutto (ceny bieżące):				Gross domestic product (current prices):
w milionach złotych	2293199	52722	2,3	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	59741	42608	71,3	per capita in PLN
Wartość dodana brutto (ceny bieżące):				Gross value added (current prices):
w milionach złotych	2016064	46350	2,3	in million PLN
na 1 pracującego <sup>c</sup> w zł	131986	99645	75,5	per employed person <sup>c</sup> in PLN
Nominalne dochody do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych:				Gross nominal disposable income in the households sector:
w milionach złotych	1341215	37539	2,8	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	34940	30338	86,8	per capita in PLN

## PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ

## ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY

Podmioty gospodarki narodowej w rejestrze REGON <sup>d</sup> (stan w dniu 31 XII)	4663378	120062	2,6	Entities of the national economy in the REGON register <sup>d</sup> (as of 31 XII)
sektor publiczny	111789	2858	2,6	public sector
sektor prywatny	4467158	116443	2,6	private sector

a Według lokalizacji inwestycji. b Według siedziby jednostki lokalnej rodzaju działalności. c Do przeliczeń przyjęto przeciętną w roku liczbę pracujących. d Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie; w podziale według sektorów – bez podmiotów, dla których informacja o formie własności nie występuje w rejestrze REGON.

a According to investment location. b According to the abode of local kind-of-activity unit. c For calculations the average number of employed persons was applied. d Excluding persons tending private farms in agriculture; in divisions by ownership sectors – excluding entities, for which information on the ownership form does not exist in the REGON register.

**II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE**  
**MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2010	2015	2020	SPECIFICATION
<b>POWIERZCHNIA AREA</b>					
Powierzchnia w km <sup>2</sup> (stan w dniu 31 XII)	11691	11711	11711	11711	Area in km <sup>2</sup> (as of 31 XII)
<b>OCHRONA ŚRODOWISKA ENVIRONMENTAL PROTECTION</b>					
Pobór wody – w % poboru ogółem – na cele:					Water withdrawal – in % of total withdrawal – for purposes of:
produkcyjne <sup>a</sup> (poza rolnictwem, leśnictwem, łowiectwem i rybnactwem)	91,3	90,7	91,1	88,4	production <sup>a</sup> (excluding agriculture, forestry, hunting and fishing)
eksploatacji sieci wodociągowej <sup>b</sup>	5,3	4,0	4,2	5,5	exploitation of water supply network <sup>b</sup>
Zużycie wody na potrzeby gospodarki narodowej i ludności na 1 km <sup>2</sup> w dam <sup>3</sup>	94	118	114	88	Consumption of water for needs of the national economy and population per 1 km <sup>2</sup> in dam <sup>3</sup>
w tym do produkcji przemysłowej	87	108	105	79	of which for industrial production
Ścieki przemysłowe i komunalne <sup>c</sup> odprowadzone do wód lub do ziemi:					Industrial and municipal <sup>c</sup> wastewater discharged into waters or into the ground:
oczyszczane w % wymagających oczyszczania	95,0	67,8	80,8	90,7	treated in % of requiring treatment
nieoczyszczane na 1 km <sup>2</sup> w dam <sup>3</sup>	0,3	2,1	1,3	0,6	untreated per 1 km <sup>2</sup> in dam <sup>3</sup>
Ludność korzystająca z oczyszczalni ścieków w % ogółu ludności <sup>d</sup>	41,2	48,9	61,7	65,9	Population connected to wastewater treatment plants in % of total population <sup>d</sup>
Emisja zanieczyszczeń powietrza z zakładów szczególnie uciążliwych dla czystości powietrza w tys. t:					Emission of air pollutants from plants of significant nuisance to air quality in thousand tonnes:
pyłowych	8,8	2,8	1,9	1,4	particulate
gazowych (bez dwutlenku węgla)	85,5	78,1	89,9	62,9	gaseous (excluding carbon dioxide)
Redukcja zanieczyszczeń powietrza z zakładów szczególnie uciążliwych dla czystości powietrza w % zanieczyszczeń wytworzonych:					Reduction of air pollutants from plants of significant nuisance to air quality in % of pollutants produced:
pyłowych	99,4	99,8	99,8	99,9	particulate
gazowych (bez dwutlenku węgla)	25,4	46,5	20,6	37,6	gaseous (excluding carbon dioxide)
Powierzchnia o szczególnych walorach przyrodniczych prawnie chroniona (stan w dniu 31 XII):					Area of special nature value under legal protection (as of 31 XII):
w % powierzchni ogólnej	50,2	64,5	65,0	64,9	in % of total area
na 1 mieszkańca w m <sup>2</sup>	4501	5893	6058	6209	per capita in m <sup>2</sup>
Odpady wytworzone (w ciągu roku; z wyłączeniem odpadów komunalnych) na 1 km <sup>2</sup> w t	164,0	167,7	608,6	393,2	Waste generated (during the year; excluding municipal waste) per 1 km <sup>2</sup> in tonnes
Odpady komunalne zebrane <sup>e</sup> (w ciągu roku) na 1 mieszkańca w kg	180	155	166	256	Municipal waste collected <sup>e</sup> (during the year) per capita in kg
Nakłady na środki trwałe (ceny bieżące) w % nakładów inwestycyjnych ogółem:					Outlays on fixed assets (current prices) in % of total investment outlays:
służące ochronie środowiska	5,9	8,7	8,0	7,5	in environmental protection
służące gospodarce wodnej	2,5	1,8	1,0	1,5	in water management
<b>WYMIAR SPRAWIEDLIWOŚCI JUSTICE</b>					
Przestępstwa stwierdzone przez Policję <sup>f</sup> w zakończonych postępowaniach przygotowawczych:					Crimes ascertained by the Police <sup>f</sup> in completed preparatory proceedings:
w liczbach bezwzględnych	33160	33382	24749	22683	in absolute numbers
na 10 tys. ludności	254,4	259,8	196,4	184,4	per 10 thousand population
Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw stwierdzonych przez Policję <sup>f</sup> w %	61,3	78,4	76,4	82,3	Rate of detectability of delinquents in crimes ascertained by the Police <sup>f</sup> in %

a Z ujęć własnych. b Pobór wody na ujęciach przed włączeniem do sieci. c Od 2010 r. dane nieporównywalne z danymi za lata poprzednie ze względu na zmianę metodologii badania ścieków komunalnych. d Ludność korzystająca z oczyszczalni ścieków – dane szacunkowe, ludność ogółem – na podstawie bilansów. e Dane szacunkowe; w 2000 r. określane jako odpady stałe wywiezione; od 2015 r. pozycja obejmuje odpady odebrane od wszystkich właścicieli nieruchomości i uznawana jest za odpady wytworzone, ze względu na objęcie od 1 lipca 2013 r. przez gminy systemem gospodarowania odpadami komunalnymi wszystkich właścicieli nieruchomości. f Do 2012 r. – łącznie z prokuraturą; od 2014 r. bez czynów karalnych popełnionych przez nieletnich.

a From own intakes. b Water withdrawal at intakes before entering the water network. c Since 2010, data are not comparable with data for previous years due to change in the methodology of municipal wastewater. d Population connected to waste water treatment plants – estimated data, total population – based on balances. e Estimated data; in 2000 defined as solid waste removed; since 2015 estimate includes waste collected from all inhabitants and is considered to be waste generated because of covering by gminas since 1 July 2013 all real-estate owners with municipal waste management system. f Until 2012 – including prosecutor's office; since 2014 excluding punishable acts committed by juveniles.

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)

### MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2010	2015	2020	SPECIFICATION
<b>LUDNOŚĆ POPULATION</b>					
Ludność (stan w dniu 31 XII)	1302650	1282546	1257179	1224626	Population (as of 31 XII)
miasta	596807	578955	561219	555807	urban areas
wieś	705843	703591	695960	668819	rural areas
Ludność na 1 km <sup>2</sup> powierzchni ogólnej (stan w dniu 31 XII)	111	110	107	105	Population per 1 km <sup>2</sup> of total area (as of 31 XII)
Ludność w wieku (stan w dniu 31 XII):					Population of age (as of 31 XII):
przedprodukcyjnym	319649	234159	211695	201474	pre-working
produkcyjnym	766994	815854	780879	727579	working
poprodukcyjnym	216007	232533	264605	295573	post-working
Małżeństwa na 1000 ludności	5,78	6,10	4,68	3,40	Marriages per 1000 population
Rozwody na 1000 ludności	0,54	1,20	1,41	1,11	Divorces per 1000 population
Urodzenia żywe na 1000 ludności	9,68	9,69	8,40	7,71	Live births per 1000 population
Zgony na 1000 ludności	10,26	10,90	11,44	14,07	Deaths per 1000 population
Przyrost naturalny na 1000 ludności	-0,59	-1,21	-3,04	-6,36	Natural increase per 1000 population
Zgony niemowląt na 1000 urodzeń żywych	8,56	6,27	3,78	4,22	Infant deaths per 1000 live births
Saldo migracji wewnętrznych i zagranicznych na pobyt stały na 1000 ludności	-1,62	-1,98	-1,88 <sup>a</sup>	-1,64	Internal and international net migration for permanent residence per 1000 population
Przeciętna liczba lat dalszego trwania życia w momencie urodzenia:					Life expectancy at the moment of birth:
mężczyźni	70,5	71,8	73,0	72,0	males
kobiety	78,6	80,9	82,2	80,9	females
<b>RYNEK PRACY LABOUR MARKET</b>					
Pracujący <sup>bc</sup> (stan w dniu 31 XII):					Employed persons <sup>bc</sup> (as of 31 XII):
w tysiącach	594,2	458,4	465,0	481,2	in thousands
w tym kobiety	289,3	215,5	224,4	231,5	of which women
na 1000 ludności	456,2	357,4	369,9	392,9	per 1000 population
Przeciętne zatrudnienie:					Average paid employment:
w przemyśle:					in industry:
w tysiącach	.	67,3	63,0	74,1	in thousands
na 1000 ludności	.	52,4	50,0	60,2	per 1000 population
w budownictwie:					in construction:
w tysiącach	.	19,8	16,0	16,6	in thousands
na 1000 ludności	.	15,4	12,7	13,5	per 1000 population

a Do obliczenia salda wykorzystano dane o migracjach wewnętrznych za 2015 r. i migracjach zagranicznych za 2014 r. b Według faktycznego miejsca pracy. c Dane opracowano z uwzględnieniem pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie wyszacowanych przy uwzględnieniu wyników: w 2000 r. – Powszechnego Spisu Rolnego 1996, od 2010 r. – Powszechnego Spisu Rolnego 2010.

a For calculating net migration, data on internal migration for 2015 and data on international migration for 2014 were used. b By actual workplace. c Data are compiled considering employed persons on private farms in agriculture estimated using the results: in 2000 – of the Agricultural Census 1996, since 2010 – of the Agricultural Census 2010.

**II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)**

MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2010	2015	2020	SPECIFICATION
<b>RYNEK PRACY (dok.) LABOUR MARKET (cont.)</b>					
Bezrobotni zarejestrowani (stan w dniu 31 XII) w tys.	118,5	82,1	66,1	44,9	Registered unemployed persons (as of 31 XII) in thousands
2000=100	100,0	69,3	55,8	37,9	2000=100
W % bezrobotnych zarejestrowanych (stan w dniu 31 XII):					In % of registered unemployed (as of 31 XII):
kobiety	53,0	50,2	49,4	51,4	women
w wieku 24 lata i mniej	30,1	22,3	17,3	13,5	aged 24 years and less
pozostający bez pracy dłużej niż 1 rok	49,4	30,7	37,3	43,6	out of work for longer than 1 year
Bezrobotni zarejestrowani (stan w dniu 31 XII) na 1 ofertę pracy	2078	190	87	57	Registered unemployed persons (as of 31 XII) per a job offer
Stopa bezrobocia rejestrowanego <sup>a</sup> (stan w dniu 31 XII) w %	16,6	15,2	12,5	8,5	Registered unemployment rate <sup>a</sup> (as of 31 XII) in %
<b>WYNAGRODZENIA. ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE WAGES AND SALARIES. SOCIAL BENEFITS</b>					
Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto w zł	1717,85	2793,23	3374,56	4538,11	Average monthly gross wages and salaries in PLN
2000=100	100,0	162,6	196,4	264,2	2000=100
w tym: w przemyśle	.	2813,80	3468,92	4648,33	of which: in industry
w budownictwie	.	2348,52	2727,21	3645,00	in construction
Przeciętna liczba emerytów i rencistów w tys.	336,3	310,9	300,4	312,7	Average number of retirees and pensioners in thousands
pobierających emerytury i renty wypłacane przez Zakład Ubezpieczeń Społecznych	229,0	235,8	234,4	253,6	receiving retirement and other pension paid by the Social Insurance Institution
rolników indywidualnych	107,2	75,1	66,0	59,1	farmers
Przeciętna miesięczna emerytura i renta brutto w zł:					Average monthly gross retirement and other pension in PLN:
wypłacana przez Zakład Ubezpieczeń Społecznych	764,69	1416,62	1786,10	2152,28	paid by the Social Insurance Institution
rolników indywidualnych	575,32	930,42	1154,09	1366,71	farmers
<b>MIESZKANIA. INFRASTRUKTURA DWELLINGS. INFRASTRUCTURE</b>					
Zasoby mieszkaniowe <sup>b</sup> (w 2000 r. – zamieszkane; stan w dniu 31 XII):					Dwelling stocks <sup>b</sup> (in 2000 – inhabited; as of 31 XII):
mieszkania:					dwellings:
w tysiącach	395,2	425,4	439,1	454,1	in thousands
na 1000 ludności	303,4	331,7	349,2	370,8	per 1000 population
przeciętna powierzchnia użytkowa 1 mieszkania w m <sup>2</sup>	59,7	73,0	74,1	75,3	average useful floor area of dwelling in m <sup>2</sup>
Mieszkania oddane do użytkowania:					Dwellings completed:
mieszkania:					dwellings:
w tysiącach	1,8	2,3	3,4	4,0	in thousands
na 1000 ludności	1,3	1,8	2,7	3,2	per 1000 population
przeciętna powierzchnia użytkowa 1 mieszkania w m <sup>2</sup>	102,2	107,1	109,1	101,1	average useful floor area of dwelling in m <sup>2</sup>
Długość sieci rozdzielczej (stan w dniu 31 XII) w km:					Distribution network (as of 31 XII) in km:
wodociągowej	9289,1	12425,6	13428,0	14016,1	water supply
kanalizacyjnej <sup>c</sup>	1476,8	3383,8	6081,5	6594,2	sewage <sup>c</sup>

a Do wyliczenia przyjęto liczbę pracujących uwzględniającą pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie wyszacowanych przy uwzględnieniu wyników: w 2000 r. – Powszechnego Spisu Rolnego 1996, od 2010 r. – Powszechnego Spisu Rolnego 2010. b Na podstawie bilansów. c Łącznie z kolektorami.

a The number of employed persons, including estimated data of employed persons on private farms in agriculture was used for calculation, estimated using the results: in 2000 – of the Agricultural Census 1996, since 2010 – of the Agricultural Census 2010. b Based on balances. c Including collectors.

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)

### MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2010	2015	2020	SPECIFICATION
<b>MIESZKANIA. INFRASTRUKTURA (dok.) DWELLINGS. INFRASTRUCTURE (cont.)</b>					
Zużycie w gospodarstwach domowych:					Consumption in households:
wody z wodociągów:					water from water supply systems:
w hektometrach sześciennych	38,0	31,4	34,8	35,0	in cubic hectometre
na 1 mieszkańca w m <sup>3</sup>	29,1	24,4	27,6	28,4	per capita in m <sup>3</sup>
energii elektrycznej w miastach <sup>a</sup> :					electricity in urban areas <sup>a</sup> :
w gigawatogodzinach	314,6	362,5	343,3	375,7	in gigawatt-hour
na 1 mieszkańca w kWh	523,7	624,1	609,4	671,6	per capita in kWh
<b>EDUKACJA I WYCHOWANIE EDUCATION</b>					
Uczniowie w szkołach <sup>b</sup> (stan na początku roku szkolnego) w tys.:					Pupils and students in schools <sup>b</sup> (as of beginning of the school year) in thousands:
podstawowych <sup>c</sup>	111,1	71,6	74,7	89,2	primary <sup>c</sup>
branżowych I stopnia <sup>def</sup>	18,5	7,6	5,6	6,2	stage I sectoral vocational <sup>def</sup>
liceach ogólnokształcących <sup>g</sup>	32,1	22,7	17,5	19,5	general secondary <sup>g</sup>
liceach profilowanych	.	0,7	.	.	specialised secondary
technikach <sup>h</sup>	37,9	22,7	19,2	23,4	technical secondary <sup>h</sup>
ogólnokształcących artystycznych <sup>i</sup>	0,0	0,1	0,1	0,3	general art <sup>i</sup>
policealnych	1,8	2,3	3,4	7,3	post-secondary
Absolwenci branżowych szkół I stopnia <sup>d</sup> , liceów ogólnokształcących, techników oraz ogólnokształcących artystycznych dających uprawnienia zawodowe <sup>eghkl</sup> (bez szkół dla dorosłych) na 1000 ludności	16,0	12,4	10,0	8,4	Graduates of stage I sectoral vocational <sup>d</sup> , general and technical secondary as well as general art leading to professional certification schools <sup>eghkl</sup> (excluding schools for adults) per 1000 population
Studenci uczelni <sup>m</sup> (stan w dniu 31 XII; w latach 2000–2017 – stan w dniu 30 XI) w tys.	47,0	45,7	26,7	19,0	Students of higher education institutions <sup>m</sup> (as of 31 XII; in years 2000–2017 – as of 30 XI) in thousands
Absolwenci uczelni <sup>mn</sup> w tys.	8,4	12,9	9,8	5,4	Graduates of higher education institutions <sup>mn</sup> in thousands
Uczniowie szkół dla dorosłych (stan na początku roku szkolnego) w tys.	14,6	8,2	4,8	2,5	Students of schools for adults (as of beginning of the school year) in thousands
Absolwenci szkół dla dorosłych <sup>k</sup> w tys.	3,9	2,2	2,1	1,2	Graduates of schools for adults <sup>k</sup> in thousands

a W 2000 r. bez gospodarstw domowych, których głównym źródłem utrzymania był dochód z użytkowanego gospodarstwa indywidualnego w rolnictwie. b Bez szkół dla dorosłych, z wyjątkiem szkół policealnych. c Bez dzieci w wieku 6 lat objętych edukacją w placówkach wychowania przedszkolnego. d Do roku szkolnego 2016/17 zasadnicze szkoły zawodowe. e–h Łącznie ze szkołami: e – od roku szkolnego 2004/05 specjalnymi przysposabiającymi do pracy, f – branżowymi II stopnia - w 2020 r. 186 uczniów, g – z uzupełniającymi liceami ogólnokształcącymi (w latach szkolnych 2004/05–2012/13 – uczniowie, 2005/06–2012/13 – absolwenci), h – z uzupełniającymi technikumami (w latach szkolnych 2004/05–2013/14 – uczniowie, 2006/07–2013/14 – absolwenci). i Dające uprawnienia zawodowe. k Z poprzedniego roku szkolnego. l Łącznie z liceami profilowanymi w latach szkolnych 2004/05–2013/14. m Łącznie z filiami uczelni mających siedzibę jednostki macierzystej poza województwem świętokrzyskim; bez szkół resortu obrony narodowej oraz resortu spraw wewnętrznych i administracji; bez cudzoziemców. n W latach 2005–2018 – z poprzedniego roku akademickiego, a w 2000 r. i od 2019 r. – z roku kalendarzowego.

a In 2000, excluding households, whose the main source of maintenance was income from a private farm in agriculture. b Excluding schools for adults, except post-secondary schools. c Excluding children aged 6 attending pre-primary education establishments. d Until the 2016/17 school year, basic vocational schools. e–h Including schools: e – since the 2004/05 school year special job-training schools, f - stage II sectoral vocational – in 2020, 186 students, g – supplementary general secondary schools (in the 2004/05–2012/13 school years – students, 2005/06–2012/13 – graduates), h – supplementary technical secondary schools (in the 2004/05–2013/14 school years – students, 2006/07–2013/14 – graduates). i Leading to professional certification. k From the previous school year. l Including specialised secondary schools in the 2004/05–2013/14 school years. m Including branches of higher education institutions seated outside the territory of Świętokrzyskie Voivodship; excluding higher education institutions of the Ministry of National Defence and the Ministry of the Interior and Administration; excluding foreigners. n 2005–2018 – from the previous academic year and in 2000 and since 2019 – from the calendar year.

**II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)**  
**MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2010	2015	2020	SPECIFICATION
<b>EDUKACJA I WYCHOWANIE (dok.) EDUCATION (cont.)</b>					
Wychowanie przedszkolne (stan na początku roku szkolnego):					Pre-primary education (as of beginning of the school year):
miejsca w przedszkolach w tys.	18,2	19,8	23,6	.	places in nursery schools in thousands
dzieci <sup>a</sup> w tys.	26,6	29,9	32,1	38,0	children <sup>a</sup> in thousands
w przedszkolach	18,2	19,8	21,4	27,0	in nursery schools
w oddziałach przedszkolnych przy szkołach podstawowych	8,4	8,1	8,0	9,2	in pre-primary sections in primary schools
Dzieci w przedszkolach (stan na początku roku szkolnego) na 1000 dzieci w wieku 3–6 lat <sup>b</sup>	300	421	549	616	Children in nursery schools (as of beginning of the school year) per 1000 children aged 3–6 <sup>b</sup>
<b>OCHRONA ZDROWIA<sup>c</sup> I POMOC SPOŁECZNA HEALTH CARE<sup>c</sup> AND SOCIAL WELFARE</b>					
Pracownicy medyczni <sup>d</sup> (stan w dniu 31 XII):					Medical personnel <sup>d</sup> (as of 31 XII):
lekarze	2685	2692	2916	2987	doctors
lekarze dentyści	387	436	464	490	dentists
pielęgniarki <sup>e</sup>	6952	6755	7437	7553	nurses <sup>e</sup>
Łóżka w szpitalach ogólnych <sup>f</sup> (stan w dniu 31 XII) na 10 tys. ludności	46,7	50,3	50,2	44,1	Beds in general hospitals <sup>f</sup> (as of 31 XII) per 10 thousand population
Leczeni w szpitalach ogólnych (bez międzyoddziałowego ruchu chorych) na 10 tys. ludności	1507	2010	2276	1593	In-patients in general hospitals (excluding inter-ward patient transfer) per 10 thousand population
Przychodnie (stan w dniu 31 XII)	168	497	576	634	Out-patient departments (as of 31 XII)
Apteki ogólnodostępne (stan w dniu 31 XII)	297	403	421	390	Generally available pharmacies (as of 31 XII)
Liczba ludności (stan w dniu 31 XII) na 1 aptekę ogólnodostępną	4386	3182	2986	3140	Population (as of 31 XII) per generally available pharmacy
Porady udzielone w zakresie ambulatoryjnej opieki zdrowotnej na 1 mieszkańca:					Consultations provided within the scope of out-patient health care per capita:
lekarskie	5,5	6,2	6,9	6,2	medical
stomatologiczne	0,6	0,8	0,8	0,6	dental
Dzieci w żłobkach <sup>g</sup> i klubach dziecięcych <sup>h</sup> (stan w dniu 31 XII) na 1000 dzieci w wieku do lat 3	11,7	13,5	42,7	90,2	Children in nurseries <sup>g</sup> and children's clubs <sup>h</sup> (as of 31 XII) per 1000 children up to age 3
<b>KULTURA. TURYSTYKA CULTURE. TOURISM</b>					
Biblioteki publiczne (łącznie z filiami; stan w dniu 31 XII)	318	291	270	263	Public libraries (including branches; as of 31 XII)
Wypożyczenia księgozbioru z bibliotek publicznych <sup>i</sup> w wol.:					Public library loans <sup>i</sup> in volumes:
na 1000 ludności	3188	2624	2664	1801	per 1000 population
na 1 czytelnika	18,7	19,1	20,4	17,5	per borrower
Miejsca w teatrach i instytucjach muzycznych (stan w dniu 31 XII) na 1000 ludności	0,9	1,5	1,4	1,7	Seats in theatres and music institutions (as of 31 XII) per 1000 population
Widzowie i słuchacze w teatrach i instytucjach muzycznych <sup>k</sup> na 1000 ludności	214	212	267	75	Audience in theatres and music institutions <sup>k</sup> per 1000 population
Muzea i oddziały muzealne <sup>l</sup> (stan w dniu 31 XII)	20	24	34	30	Museums with branches <sup>l</sup> (as of 31 XII)
Zwiedzający muzea i wystawy <sup>m</sup> na 1000 ludności	303	312	601	166	Museum and exhibition visitors <sup>m</sup> per 1000 population

a Od 2008 r. łącznie z – nieuwzględnionymi w podziale według rodzaju placówek – zespołami wychowania przedszkolnego i punktami przedszkolnymi. łącznie z dziećmi przebywającymi przez cały rok szkolny w placówkach wykonujących działalność leczniczą (do 2011 r. określanych jako zakłady opieki zdrowotnej). b W 2015 r. do przeliczeń wskaźnika użyto liczbę dzieci w grupie wieku 3–5 lat. c Od 2012 r. łącznie z danymi o placówkach podległych resortom obrony narodowej, spraw wewnętrznych i administracji oraz do 2011 r. Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego. d Od 2005 r. pracujący bezpośrednio z pacjentem; od 2006 r. łącznie z osobami, dla których głównym miejscem pracy jest praktyka lekarska i pielęgniarstwa. e łącznie z magistrami pielęgniarstwa. f Bez miejsc dziennych na oddziałach szpitalnych; od 2008 r. łącznie z łóżkami i inkubatorami dla noworodków. g łącznie z oddziałami żłobkowymi. h Do 2010 r. bez klubów dziecięcych. i Od 2015 r. łącznie z wypożyczeniami międzybibliotecznymi. k Dane dotyczą działalności prowadzonej na terenie województwa, łącznie z imprezami organizowanymi w plenerze. l Od 2020 r. do muzeów zaliczane są wyłącznie muzea działające w oparciu o uzgodniony z ministrem właściwym do spraw kultury i ochrony dziedzictwa narodowego statut bądź regulamin, zgodnie z art. 6 ustawy z dnia 21 listopada 1996 r. o muzeach.

a Since 2008, including pre-primary education groups and pre-primary points not listed in division by type of establishments. Including the children attending for all school year in the units performing health care activities (until 2011 defined as health care institution). b In 2015, the rate was calculated using the number of children aged 3–5. c Since 2012, data have included health care of: the Ministry of National Defence, the Ministry of Interior and Administration as well as until 2011 the Internal Security Agency. d Since 2005, working directly with a patient; since 2006 including persons whose primary workplace is a medical and nurse practice. e Including masters of nursery. f Excluding day places in hospital wards; since 2008, including beds and incubators for newborns. g Including nursery wards. h Until 2010, excluding children's clubs. i Since 2015, including interlibrary lending. k Data concern activity performed in the voivodship, including outdoor events. l Starting from 2020, museums include only museums operating on the basis of a statute or regulation agreed with the minister responsible for culture and protection of national heritage, pursuant to Art. 6 of the Act of 21 November 1996 on museums.

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)

### MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2010	2015	2020	SPECIFICATION
<b>KULTURA. TURYSTYKA (dok.) CULTURE. TOURISM (cont.)</b>					
Kina stałe (stan w dniu 31 XII)	24	10	14	18	Indoor cinemas (as of 31 XII)
Miejsca na widowni w kinach stałych (stan w dniu 31 XII) na 1000 ludności	5,5	4,0	5,7	5,7	Seats in indoor cinemas (as of 31 XII) per 1000 population
Widzowie w kinach stałych na 1000 ludności	259	427	739	372	Audience in indoor cinemas per 1000 population
Abonenci (stan w dniu 31 XII) na 1000 ludności:					Subscribers (as of 31 XII) per 1000 population:
radiowi	225	148	151	148	radio
telewizyjni	215	143	145	142	television
Obiekty noclegowe turystyki <sup>a</sup> (stan w dniu 31 VII)	162	162	246	235	Tourist accommodation establishments <sup>a</sup> (as of 31 VII)
w tym hotele	18	66	98	97	of which hotels
Miejsca noclegowe <sup>a</sup> (stan w dniu 31 VII) na 10 tys. ludności	75,6	95,4	127,8	136,9	Bed places <sup>a</sup> (as of 31 VII) per 10 thousand population
Korzystający z noclegów <sup>a</sup> na 1000 ludności	202,9	316,4	411,2	272,5	Tourists accommodated <sup>a</sup> per 1000 population
<b>ROLNICTWO AGRICULTURE</b>					
Użytki rolne (stan w czerwcu) w tys. ha	710,3	516,3 <sup>b</sup>	481,3	493,4 <sup>b</sup>	Agricultural land (as of June) in thousand ha
w tym w dobrej kulturze rolnej w %	.	97,4 <sup>b</sup>	98,6	97,9 <sup>b</sup>	of which in good agricultural condition in %
Powierzchnia zasiewów (stan w czerwcu) w tys. ha	485,8	326,3 <sup>b</sup>	327,1	325,1 <sup>b</sup>	Sown area (as of June) in thousand ha
w tym w %:					of which in %:
zboża podstawowe (łącznie z mieszankami zbożowymi)	64,1	72,2 <sup>b</sup>	66,8	67,6 <sup>b</sup>	basic cereals (including cereal mixtures)
ziemniaki	15,1	6,3 <sup>b</sup>	4,6	3,2 <sup>b</sup>	potatoes
buraki cukrowe	2,3	1,6 <sup>b</sup>	1,0	0,7 <sup>b</sup>	sugar beets
Zbiory w tys. t:					Crop production in thousand tonnes:
zboża podstawowe (łącznie z mieszankami zbożowymi)	685,5	605,9	673,8	732,6	basic cereals (including cereal mixtures)
ziemniaki	1283,7	339,7	330,4	359,1	potatoes
buraki cukrowe	412,9	263,7	186,2	143,7	sugar beets
Plony z 1 ha w dt:					Yields per 1 ha in dt:
zboża podstawowe (łącznie z mieszankami zbożowymi)	22,0	25,7	30,8	33,3	basic cereals (including cereal mixtures)
ziemniaki	175	164	220	348	potatoes
buraki cukrowe	378	516	554	605	sugar beets
Zwierzęta gospodarskie (stan w czerwcu) na 100 ha użytków rolnych w szt.:					Livestock (as of June) per 100 ha of agricultural land in heads:
bydło	36,5	35,2 <sup>b</sup>	34,7	31,6	cattle
trzoda chlewna (w 2000 r. – stan w końcu lipca)	56,7	74,2 <sup>b</sup>	48,0	39,7	pigs (in 2000 – as of the end of July)
Produkcja na 1 ha użytków rolnych:					Production per 1 ha of agricultural land:
żywcza rzeźnego w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami i podrobami) <sup>c</sup> w kg	100,6	196,7	268,8	268,5	of animals for slaughter in terms of meat (including fats and pluck) <sup>c</sup> in kg
mleka krowiego w l	746,5	709,1	533,0	449,9	of cows' milk in l
Ciągniki rolnicze w tys. szt. (stan w czerwcu; w 2000 r. – stan w dniu 31 grudnia)	67,2	80,6 <sup>b</sup>	.	81,7 <sup>b</sup>	Agricultural tractors in thousand units (as of June; in 2000 – as of 31 December)

a Od 2011 r. dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych. Od 2016 r. dane opracowano z uwzględnieniem imputacji dla jednostek, które odmówiły udziału w badaniu. b Dane Powszechnego Spisu Rolnego 2010 oraz dane wstępne Powszechnego Spisu Rolnego 2020. c Dotyczy mięsa: wołowego, cielęcego, wieprzowego, baraniego, końskiego, drobiowego, koziego, króliczego i dziczyzny; w wadze poubojowej ciepłej. Od 2018 r. dane nie są porównywalne z danymi za lata poprzednie z uwagi na zmianę współczynników przeliczeniowych żywcza rzeźnego na wagę poubojową ciepłą.

a Since 2011, concern establishments 10 and more bed places. Since 2016, data were compiled with consideration imputation for units, which refused to participate in the survey. b Data of the Agricultural Census 2010 and preliminary data of the Agricultural Census 2020. c Concerns meat: beef, veal, pork, mutton, horseflesh, poultry, goat, rabbit and game; in post-slaughter warm weight. Since 2018, data have been incomparable with those for previous years due to the change of conversion rates in post-slaughter warm weight.



**II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)**  
 MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2010	2015	2020	SPECIFICATION
<b>ROLNICTWO (dok.) AGRICULTURE (cont.)</b>					
Zużycie nawozów w przeliczeniu na czysty składnik na 1 ha użytków rolnych w kg:					Consumption of fertilizers in terms of pure ingredient per 1 ha of agricultural land in kg:
mineralnych lub chemicznych (łącznie z wieloskładnikowymi)	66,8	86,4 <sup>a</sup>	121,8	106,8 <sup>a</sup>	mineral or chemical (including mixed fertilizers)
wapniowych	37,2	10,1 <sup>a</sup>	20,9	50,9 <sup>a</sup>	lime
<b>LEŚNICTWO FORESTRY</b>					
Powierzchnia gruntów leśnych (stan w dniu 31 XII) w tys. ha	320,4	333,6	337,6	338,0	Forest land (as of 31 XII) in thousand ha
Powierzchnia lasów (stan w dniu 31 XII):					Forest area (as of 31 XII):
w tysiącach hektarów	314,4	327,1	331,0	331,3	in thousand hectares
na 1 mieszkańca w ha	0,2	0,3	0,3	0,3	per capita in ha
Lesistość (stan w dniu 31 XII) w %	26,9	27,9	28,3	28,3	Forest cover (as of 31 XII) in %
Pozyskanie drewna (grubizny) na 100 ha powierzchni lasów w m <sup>3</sup>	232,8	321,0	397,4	403,5	Removals (timber) per 100 ha of forest area in m <sup>3</sup>
<b>PRZEMYSŁ INDUSTRY</b>					
Produkcja sprzedana przemysłu:					Sold production of industry:
w milionach złotych (ceny bieżące)	.	20769,9	24097,1	32608,8	in million PLN (current prices)
rok poprzedni=100 (ceny stałe)	.	105,9	102,6	98,2	previous year=100 (constant prices)
2005=100 (ceny stałe)	.	129,2	156,2	198,5	2005=100 (constant prices)
na 1 zatrudnionego w zł (ceny bieżące)	.	308557	385924	444692	per employee in PLN (current prices)
na 1 mieszkańca w zł (ceny bieżące)	.	16166	19126	26510	per capita in PLN (current prices)
<b>BUDOWNICTWO CONSTRUCTION</b>					
Sprzedaż produkcji budowlano-montażowej <sup>b</sup> (ceny bieżące):					Sales of construction and assembly production <sup>b</sup> (current prices):
w milionach złotych	.	4662,5	4065,8	5243,2	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	.	3629	3227	4263	per capita in PLN
<b>TRANSPORT. TELEKOMUNIKACJA – stan w dniu 31 XII TRANSPORT. TELECOMMUNICATIONS – as of 31 XII</b>					
Linie kolejowe eksploatowane normalnotorowe <sup>c</sup> :					Railway lines operated – standard gauge <sup>c</sup> :
w kilometrach	722	722	721	722	in kilometres
na 100 km <sup>2</sup> powierzchni ogólnej w km	6,2	6,2	6,2	6,2	per 100 km <sup>2</sup> of total area in km
Drogi publiczne o twardej nawierzchni (miejskie i zamiejskie):					Hard surface public roads (urban and non-urban):
w kilometrach	11332	13067	14126	14775	in kilometres
na 100 km <sup>2</sup> powierzchni ogólnej w km	97,1	111,6	120,6	126,2	per 100 km <sup>2</sup> of total area in km

a Dane Powszechnego Spisu Rolnego 2010 oraz dane wstępne Powszechnego Spisu Rolnego 2020. b Zrealizowanej przez podmioty budowlane – według miejsca wykonywania robót. c Dane dotyczą sieci kolejowej Polskich Kolei Państwowych (PKP) oraz od 2005 r. również innych podmiotów będących zarządcami infrastruktury kolejowej.

a Data of the Agricultural Census 2010 and preliminary data of the Agricultural Census 2020. b Realised by construction units – by place of performing works. c Data concern rail network of Polskie Koleje Państwowe (PKP) as well as since 2005 of other entities which are administrators of railway infrastructure.

## II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)

### MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2010	2015	2020	SPECIFICATION
TRANSPORT. TELEKOMUNIKACJA – stan w dniu 31 XII (dok.) TRANSPORT. TELECOMMUNICATIONS – as of 31 XII (cont.)					
Samochody osobowe zarejestrowane <sup>a</sup> :					Registered passenger cars <sup>a</sup> :
w tysiącach sztuk	324,2	539,7	629,3	755,5	in thousand units
na 1000 ludności	248,9	420,8	500,6	616,3	per 1000 population
Placówki pocztowe <sup>b</sup> :	299	308	252	262	Post offices <sup>b</sup> :
na 100 tys. ludności	23,0	24,0	20,0	21,4	per 100 thousand population
Łącza abonenckie <sup>c</sup> :					Subscriber lines <sup>c</sup> :
w tysiącach	.	216,7	142,8	70,3	in thousands
na 1000 ludności	.	169,0	113,6	57,4	per 1000 population
<b>HANDEL TRADE</b>					
Sprzedaż detaliczna towarów (ceny bieżące):					Retail sales (current prices):
w milionach złotych	7382,1	12681,4	12405,6	14158,0	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	5663	9870	9846	11510	per capita in PLN
Sklepy (stan w dniu 31 XII)	14581 <sup>d</sup>	11169	10424	9294	Shops (as of 31 XII)
Liczba ludności (stan w dniu 31 XII) na 1 sklep	89 <sup>d</sup>	115	121	132	Population (as of 31 XII) per shop
<b>FINANSE PUBLICZNE PUBLIC FINANCE</b>					
<b>Budżety gmin<sup>e</sup></b>					<b>Budgets of gminas<sup>e</sup></b>
Dochody:					Revenue:
w milionach złotych	1207,8	3179,1	3395,7	5648,3	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	1109	2939	3199	5453	per capita in PLN
Wydatki:					Expenditure:
w milionach złotych	1256,4	3644,2	3325,7	5373,2	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	1153	3369	3133	5187	per capita in PLN
<b>Budżety miast na prawach powiatu</b>					<b>Budgets of cities with powiat status</b>
Dochody:					Revenue:
w milionach złotych	388,8	918,2	1091,1	1516,2	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	1818	4521	5497	7807	per capita in PLN
Wydatki:					Expenditure:
w milionach złotych	414,0	982,9	1204,2	1555,9	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	1936	4840	6067	8011	per capita in PLN
<b>Budżety powiatów</b>					<b>Budgets of powiats</b>
Dochody:					Revenue:
w milionach złotych	556,9	1003,1	1032,6	1478,4	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	511	927	973	1427	per capita in PLN
Wydatki:					Expenditure:
w milionach złotych	558,1	1076,0	1018,5	1381,9	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	512	995	960	1334	per capita in PLN
<b>Budżet województwa</b>					<b>Budget of voivodship</b>
Dochody:					Revenue:
w milionach złotych	189,4	520,8	664,3	689,5	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	145	405	527	561	per capita in PLN
Wydatki:					Expenditure:
w milionach złotych	189,0	560,9	689,7	593,9	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	145	437	547	483	per capita in PLN

a Od 2011 r. łącznie z posiadającymi pozwolenia czasowe (na okres 30 dni) wydane w końcu roku. b Dane dotyczą operatora wyznaczonego (do 2012 r. operatora publicznego); w 2000 r. placówki pocztowe i placówki usług telekomunikacyjnych. c Własne; dane częściowo szacunkowe. d Dane nieporównywalne w związku ze zmianą w 2004 r. metody badania sklepów. e Bez dochodów i wydatków gmin mających również status miasta na prawach powiatu.

a Since 2011, including having temporary permission (for the period of 30 days) issued at the end of the year. b Data concern the appointed operator (until 2012 the public operator); in 2000 post offices and telecommunication service offices. c Own; partly estimated data. d Data are not comparable due to change in 2004 the method of shop survey. e Excluding revenue and expenditure of gminas which are also cities with powiat status.

**II. WAŻNIEJSZE DANE O WOJEWÓDZTWIE (dok.)**  
**MAJOR DATA ON THE VOIVODSHIP (cont.)**

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2010	2015	2020	SPECIFICATION
<b>INWESTYCJE. ŚRODKI TRWAŁE<sup>a</sup> INVESTMENTS. FIXED ASSETS<sup>a</sup></b>					
Nakłady inwestycyjne <sup>b</sup> (ceny bieżące):					Investment outlays <sup>b</sup> (current prices):
w milionach złotych	2750,8	6745,4	5826,0	6063,9	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	2110	5250	4624	4930	per capita in PLN
Wartość brutto środków trwałych <sup>c</sup> (stan w dniu 31 XII; bieżące ceny ewidencyjne):					Gross value of fixed assets <sup>c</sup> (as of 31 XII; current book-keeping prices):
w milionach złotych	.	65481,4	89249,3	106920,1	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	.	51056	70992	87308	per capita in PLN
<b>RACHUNKI REGIONALNE<sup>de</sup> REGIONAL ACCOUNTS<sup>de</sup></b>					
Produkt krajowy brutto (ceny bieżące):					Gross domestic product (current prices):
w milionach złotych	19891	37274	42784	52722	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	15260	29011	33958	42608	per capita in PLN
Produkt krajowy brutto (ceny stałe) – rok poprzedni=100	.	102,8	102,4	102,6	Gross domestic product (constant prices) – previous year=100
Wartość dodana brutto (ceny bieżące):					Gross value added (current prices):
w milionach złotych	17655	32796	37960	46350	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	13544	25526	30129	37459	per capita in PLN
Nominalne dochody do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych:					Gross nominal disposable income in the households sector:
w milionach złotych	15725	26511	30530	37539	in million PLN
na 1 mieszkańca w zł	12064	20634	24232	30338	per capita in PLN
Realne dochody do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych – rok poprzedni=100	.	102,2	104,9	102,9	Gross real disposable income in the households sector – previous year=100
<b>PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ W REJESTRZE REGON<sup>f</sup> – stan w dniu 31 XII</b> <b>ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY IN THE REGON REGISTER<sup>f</sup> – as of 31 XII</b>					
Ogółem: w tysiącach	89,1	108,7	110,6	120,1	Total: in thousands
na 10 tys. ludności	684	848	880	980	per 10 thousand population
Osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej:					Legal persons and organisational entities without legal personality:
w tysiącach	16,6	22,1	26,2	27,9	in thousands
2000=100	100,0	132,8	157,6	168,2	2000=100
w tym:					of which:
spółdzielnie	0,6	0,5	0,5	0,3	cooperatives
spółki handlowe	2,6	4,8	6,5	7,3	commercial companies
w tym z udziałem kapitału zagranicznego	0,4	0,6	0,6	0,5	of which with foreign capital participation
spółki cywilne	7,4	7,1	7,5	7,7	civil law partnerships
Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą:					Natural persons conducting economic activity:
w tysiącach	72,5	86,7	84,4	92,1	in thousands
2000=100	100,0	119,5	116,4	127,0	2000=100
na 10 tys. ludności	557	676	671	752	per 10 thousand population

a Dane za 2000 r. nieporównywalne w związku z nowelizacją w 2002 r. ustawy o rachunkowości. b Według lokalizacji inwestycji. c Według siedziby jednostki lokalnej rodzaju działalności. d W rubryce dla 2020 r. dane dotyczą 2019 r. e Patrz uwagi do działu „Rachunki regionalne”, ust. 13 na str. 195. f Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.

a Data for 2000 are not comparable due to amendments in 2002 of The Accounting Act. b According to investment location. c According to the abode of local kind-of-activity unit. d In the column for 2020, data concern 2019. e See notes to chapter „Regional accounts”, item 13 on page 195. f Excluding persons tending private farms in agriculture.

## Uwagi ogólne

1. Dane zamieszczone w Roczniku – jeśli nie zaznaczono inaczej – podano w **każdorazowym podziale administracyjnym kraju**.

W tablicach zawierających informacje w podziale na **miasta i wieś**, przez „**miasta**” rozumie się gminy miejskie oraz miasta w gminach miejsko-wiejskich, przez „**wieś**” – gminy wiejskie oraz obszary wiejskie w gminach miejsko-wiejskich.

2. Dane prezentowane są w układzie **Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NUTS)** obowiązującej w krajach Unii Europejskiej, wprowadzonej rozporządzeniem Nr 1059/2003 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 26 maja 2003 r. (Dz. Urz. UE L 154 z 21 czerwca 2003 r., z późn. zm.). Klasyfikacja została ustanowiona w celu zbierania, opracowania i rozpowszechniania na obszarze Unii Europejskiej porównywalnych danych dla statystyk regionalnych. Od 1 stycznia 2021 r. obowiązują zmiany wprowadzone Rozporządzeniem Komisji (UE) 2019/1755 z dnia 8 sierpnia 2019 r.

Polska podzielona jest na 3 poziomy NUTS:

- NUTS 1 – **makroregiony** (grupujące województwa) – 7 jednostek,
- NUTS 2 – **regiony** (województwa lub ich części) – 17 jednostek,
- NUTS 3 – **podregiony** (grupujące powiaty) – 73 jednostki.

3. Prezentowane dane – jeśli nie zaznaczono inaczej – dotyczą **całej gospodarki narodowej**.

4. Prezentowane informacje zostały przedstawione stosownie do zakresu prowadzonych badań, uwzględniających podmioty klasyfikowane według kryterium **liczby pracujących** i – jeśli nie zaznaczono inaczej – obejmują podmioty o liczbie pracujących:

- do 9 osób,
- od 10 do 49 osób,
- 50 osób i więcej.

5. Dane prezentuje się:

1) w układzie **Polskiej Klasyfikacji Działalności – PKD 2007**, opracowanej na podstawie Statystycznej Klasyfikacji Działalności Gospodarczej we Wspólnocie Europejskiej – Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev. 2. PKD 2007 wprowadzona została z dniem 1 stycznia 2008 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 24 grudnia 2007 r. (Dz. U. Nr 251, poz. 1885, z późn. zm.).

W ramach PKD 2007 dokonano dodatkowego grupowania, ujmując pod pojęciem „**Przemysł**” sekcje: „Górnictwo i wydobywanie”, „Przetwórstwo przemysłowe”, „Wytwarzanie i zapatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych” oraz „Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją”.

Pod pojęciem „**Pozostałe usługi**” ujęte są sekcje: „Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna”, „Działalność w zakresie usług administrowania i działalność wspierająca”, „Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne”, „Edukacja”, „Opieka zdrowotna i pomoc społeczna”, „Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją”, „Pozostała działalność usługowa” oraz „Gospodarstwa domowe zatrudniające pracowników; gospodarstwa domowe produkujące wyroby i świadczące usługi na własne potrzeby”;

2) według **sektorów instytucjonalnych** – wyłącznie w zakresie rachunków regionalnych;

3) według **sektorów własności**:

- **sektor publiczny** – grupujący własność państwową (Skarbu Państwa i państwowych osób prawnych), własność jednostek samorządu terytorialnego oraz „własność mieszaną” z przewagą kapitału (mienia) podmiotów sektora publicznego,
- **sektor prywatny** – grupujący własność prywatną krajową (osób fizycznych i pozostałych jednostek prywatnych), własność zagraniczną (osób zagranicznych) oraz „własność mieszaną” z przewagą kapitału (mienia) podmiotów sektora prywatnego i brakiem przewagi sektorowej w kapitale (mieniu) podmiotu.  
„Własność mieszaną” określana jest głównie dla spółek i wyznaczana na podstawie struktury kapitału (mienia) deklarowanego we wniosku rejestracyjnym spółki.

6. Dane – jeśli nie zaznaczono inaczej – opracowano zgodnie z **każdorazowym stanem organizacyjnym gospodarki narodowej**.

7. Dane w podziale według sekcji PKD 2007 oraz w podziale

## General notes

1. Data in the Yearbook, unless otherwise indicated, are presented according to **administrative division of the country in a given period**.

In the tables containing information divided into **urban areas** and **rural areas**, the term “**urban areas**” is understood as urban gminas and towns in urban-rural gminas, while the term “**rural areas**” is understood as rural gminas and rural area in urban-rural gminas.

2. Data are presented in accordance with the **Classification of Territorial Units for Statistics (NUTS)**, obligatory in the countries of the European Union, introduced according to the Regulation No. 1059/2003 of the European Parliament and of the Council of 26 May 2003 (Official Journal of the EU L 154, 21 June 2003, as amended). Classification was established to enable the collection, compilation and dissemination of harmonised regional statistical data in the European Union. From 1 January 2021 there are changes applied by Commission Regulation (EU) 2019/1755 of 8 August 2019.

Poland is divided into 3 levels NUTS:

- NUTS 1 – **macroregions** (grouping voivodships) – 7 units,
- NUTS 2 – **regions** (voivodships or their parts) – 17 units,
- NUTS 3 – **subregions** (grouping powiats) – 73 units.

3. Presented data, unless otherwise indicated, concern the **entire national economy**.

4. Information is presented in compliance with the scope of conducted surveys, considering entities classified according to the criterion of the **number of persons employed** and, unless otherwise indicated, include entities employing:

- up to 9 persons,
- from 10 to 49 persons,
- 50 persons and more.

5. Data are presented:

1) according to the **Polish Classification of Activities – PKD 2007**, compiled on the basis of the Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev. 2. PKD 2007 was introduced on 1 January 2008 by the Regulation of the Council of Ministers of 24 December 2007 (Journal of Laws No. 251, item 1885, as amended).

The item “**Industry**” was introduced, including NACE Rev. 2 sections: “Mining and quarrying”, “Manufacturing”, “Electricity, gas, steam and air conditioning supply” as well as “Water supply; sewerage, waste management and remediation activities”, as an additional grouping.

The item “**Other services**” was introduced including sections: “Professional, scientific and technical activities”, “Administrative and support service activities”, “Public administration and defence; compulsory social security”, “Education”, “Human health and social work activities”, “Arts, entertainment and recreation”, “Other service activities” as well as “Activities of households as employers; undifferentiated goods- and services-producing activities of households for own use”;

2) according to **institutional sectors** – exclusively within the scope of regional accounts;

3) according to **ownership sectors**:

- **public sector** – grouping state ownership (of the State Treasury and state legal persons), the ownership of local government units as well as “mixed ownership” with a predominance of capital (property) of public sector entities,
- **private sector** – grouping private domestic ownership (of natural persons and other private units), foreign ownership (of foreign persons) as well as “mixed ownership” with a predominance of capital (property) of private sector entities and lack of predominance of public or private sector in capital (property) of the entity.  
“Mixed ownership” is defined mainly for companies and determined on the basis of the capital (property) structure as declared in a company’s registration application.

6. Data, unless otherwise indicated, are compiled in accordance with the **respective organisational status of units of the national economy**.

7. Data according to NACE Rev. 2 sections as well as according to territorial division are compiled, unless otherwise indicated.

terytorialnym opracowano – jeśli nie zaznaczono inaczej – tzw. metodą przedsiębiorstw.

**Metoda przedsiębiorstw** (podmiotowa) oznacza przyjmowanie całych podmiotów gospodarki narodowej za podstawę grupowania wszystkich danych charakteryzujących ich działalność według poszczególnych poziomów klasyfikacyjnych i podziałów terytorialnych.

8. Przez **podmioty gospodarki narodowej** rozumie się jednostki prawne, tj. osoby prawne, jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą.

Pod pojęciem **podmiotów gospodarczych** rozumie się podmioty prowadzące działalność gospodarczą (produkcyjną i usługową) na własny rachunek w celu osiągnięcia zysku.

9. Z ważniejszych klasyfikacji, według których prezentuje się dane w Roczniku – obok PKD 2007 – należy wymienić:

- 1) **Klasyfikację Zawodów i Specjalności (KZiS)**, na podstawie której dokonuje się grupowania radnych organów jednostek samorządu terytorialnego; klasyfikacja opracowana na podstawie Międzynarodowej Standardowej Klasyfikacji Zawodów (ISCO-08) wprowadzona została z dniem 1 stycznia 2015 r. rozporządzeniem Ministra Pracy i Polityki Społecznej z dnia 7 sierpnia 2014 r. (tekst jednolity Dz. U. z 2018 r. poz. 227) w miejsce obowiązującej od 31 grudnia 2014 r.;
- 2) **Polską Klasyfikację Wyrobów i Usług – PKWiU 2015**, na podstawie której dokonuje się grupowania wyrobów i towarów; PKWiU 2015, opracowana na podstawie międzynarodowych klasyfikacji i nomenklatur, wprowadzona została z dniem 1 stycznia 2016 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 4 września 2015 r. (Dz. U. poz. 1676) w miejsce PKWiU 2008 obowiązującej od 31 grudnia 2015 r.;
- 3) **Klasyfikację Spożycia Indywidualnego według Celu (COICOP)**, na podstawie której dokonuje się grupowania spożycia produktów (wyrobów i usług) w sektorze gospodarstw domowych oraz wydatków na towary i usługi konsumpcyjne w gospodarstwach domowych (przyjętych również do opracowania wskaźników cen);
- 4) **Polską Klasyfikację Obiektów Budowlanych (PKOB)**, na podstawie której dokonuje się grupowania obiektów budowlanych; PKOB, opracowana na podstawie Klasyfikacji Obiektów Budowlanych (CC), wprowadzona została z dniem 1 stycznia 2000 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 30 grudnia 1999 r. (Dz. U. Nr 112, poz. 1316, z późn. zm.);
- 5) **Klasyfikację Środków Trwałych (KŚT)**, na podstawie której dokonuje się grupowania środków trwałych według rodzajów; KŚT 2016 wprowadzona została z dniem 1 stycznia 2017 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 3 października 2016 r. (Dz. U. 2016 poz. 1864), w miejsce obowiązującej od 31 grudnia 2016 r.

10. Dane w **cenach bieżących** odpowiadają uzyskanym dochodom, poniesionym wydatkom lub wartości wyrobów, usług itp. W tablicach i na mapach, w których nie określono cen, dane liczbowe wyrażono w cenach bieżących.

**Cena bazowa** definiowana jest jako kwota pieniędzy otrzymana przez producenta (w tym także przez jednostkę handlową) od nabywcy za jednostkę produktu (wyrobu lub usługi), pomniejszona o podatki od produktu oraz o ewentualne rabaty i opusty, powiększona o dotacje otrzymywane do produktu.

Podatki od produktów obejmują: podatek od towarów i usług – VAT (od produktów krajowych i z importu), podatki i cla od importu (łącznie z podatkiem akcyzowym) oraz inne podatki od produktów i podatki od niektórych rodzajów usług (np. od gier losowych i zakładów wzajemnych, zryczałtowany podatek od towarów i usług od okazjonalnych przewozów osób autobusami zarejestrowanymi za granicą).

11. Jako **cenę stałą** przyjęto w przypadku:

- 1) produkcji rolniczej – średnie krajowe ceny bieżące z roku poprzedzającego rok badany, z wyjątkiem ziemniaków, warzyw i owoców, w przypadku których przyjmuje się średnie ceny z dwóch kolejnych lat, tj. z roku poprzedzającego rok badany i z roku badanego;
- 2) produkcji sprzedanej przemysłu:
  - ceny stałe 2005 r. (średnie ceny bieżące 2005 r.) dla lat 2006–2010,
  - ceny stałe 2010 r. (średnie ceny bieżące 2010 r.) dla lat 2011–2015,
  - ceny stałe 2015 r. (średnie ceny bieżące 2015 r.) od 2016 r.

12. **Liczby względne (wskaźniki, odsetki)** obliczono z reguły na podstawie danych bezwzględnych wyrażonych z większą dokładnością niż podano w tablicach.

ed, using the enterprise method.

In the **enterprise (entity) method**, the entire organisational unit of entities in the national economy is the basis for grouping all data describing their activity according to individual classification levels and territorial divisions.

8. The term **entities of the national economy** is understood as legal entities, i.e. legal persons, organisational entities without legal personality as well as natural persons conducting economic activity.

The term **economic entities** is understood as entities conducting economic activity (production and service) on their own-account in order to earn a profit.

9. Other than NACE Rev. 2, among the more important classifications, according to which data are presented in the Yearbook, the following should be mentioned:

- 1) the **Classification of Occupations and Specialisations (KZiS)**, on the basis of which councillors of organs of local government units are grouped; the classification, compiled on the basis of the International Standard Classification of Occupations (ISCO-08), was introduced on 1 January 2015 by the Regulation of the Minister of Labour and Social Policy of 7 August 2014 (Journal of Laws 2018 item 227) replacing the classification valid until 31 December 2014;
- 2) the **Polish Classification of Goods and Services – PKWiU 2015**, on the basis of which products and goods are grouped; compiled on the basis of international classifications and nomenclatures, was introduced on 1 January 2016 by the Regulation of the Council of Ministers, dated 4 September 2015 (Journal of Laws item 1676) replacing the classification PKWiU 2008 valid until 31 December 2015;
- 3) the **Classification of Individual Consumption by Purpose (COICOP)**, on the basis of which final consumption expenditure of products (goods and services) in the households sector as well as expenditures on consumer goods and services of households (also adopted for compiling price indices) are grouped;
- 4) the **Polish Classification of Types of Construction (PKOB)**, on the basis of which type of constructions are grouped; PKOB, compiled on the basis of the Classification of Types of Constructions (CC), was introduced on 1 January 2000 by the Regulation of the Council of Ministers, dated 30 December 1999 (Journal of Laws No. 112, item 1316, as amended);
- 5) the **Classification of Fixed Assets (KŚT)**, on the basis of which fixed assets are grouped according to type; KŚT 2016 was introduced on 1 January 2017 by the Regulation of the Council of Ministers, dated 3 October 2016 (Journal of Laws 2016 item 1864), replacing the classification valid until 31 December 2016.

10. Data in **current prices** correspond to obtained revenue, incurred expenditures or the value of products, services, etc. In tables and maps in which prices are not defined, data are expressed in current prices.

**Basic price** is defined as the amount of money received by a producer (trade units included) from a buyer for a unit of product (good or service), decreased by the tax on the product as well as by applicable rebates and deductions, and increased by subsidies received for the product.

Taxes on products include: value added tax on goods and services – VAT (on domestic and imported products), taxes and customs duties on imports (including excise tax), as well as other taxes on products and taxes on selected types of services (e.g. on games of chance and mutual betting, lump sum tax on goods and services from occasional transports of passengers in buses with foreign registration).

11. **Constant prices** were adopted as follows:

- 1) agricultural output – average national current prices from the year preceding the surveyed year, with the exception of potatoes, vegetables and fruit, in case of which average prices from two consecutive years are adopted, i.e., from the year preceding the surveyed year and from the surveyed year;
- 2) sold production of industry:
  - 2005 constant prices (2005 average current prices) for 2006–2010,
  - 2010 constant prices (2010 average current prices) for 2011–2015,
  - 2015 constant prices (2015 average current prices) since 2016.

12. **Relative numbers (indices, percentages)** are, as a rule, calculated on the basis of absolute data expressed with higher precision than that presented in the tables.

**Wskaźniki dynamiki** – w przypadku zmian metodycznych, zmian kategorii ceny przyjmowanej do wyceny produkcji, zmian systemu cen stałych oraz zmian systemu wag do obliczania wskaźników cen w poszczególnych okresach – obliczono w warunkach porównywalnych.

Wskaźniki jednopodstawowe obliczono metodą nawiązania łańcuchowego.

**13.** Do przeliczeń danych według liczby ludności – jeśli nie zaznaczono inaczej – przyjęto liczbę ludności według krajowej definicji zamieszkania, opracowaną metodą bilansową.

Przy przeliczaniu na **1 mieszkańca (1000 ludności itp.)** danych według stanu w końcu roku (np. łóżka w szpitalach, środki trwałe) przyjęto liczbę ludności według stanu w dniu 31 grudnia, a przy przeliczaniu danych charakteryzujących wielkość zjawiska w ciągu roku (np. ruch naturalny ludności, produkcja) – według stanu w dniu 30 czerwca.

Do przeliczeń przyjęto liczbę ludności opracowaną – jeśli nie zaznaczono inaczej – za lata 2000–2009 na bazie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002, przy czym dla lat 2000 i 2001 według podziału administracyjnego obowiązującego w dniu 31 grudnia 2002 r., od 2010 r. na bazie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011, przy czym dla 2010 r. według podziału administracyjnego obowiązującego w dniu 31 grudnia 2011 r.

**14.** Dane – jeśli nie zaznaczono inaczej – nie obejmują jednostek budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego.

**15.** Niektóre informacje zostały podane na podstawie danych nieostatecznych i mogą ulec zmianie w następnych publikacjach Głównego Urzędu Statystycznego.

**16.** Ze względu na zaokrąglenia danych, w niektórych przypadkach sumy składników mogą się nieznacznie różnić od podanych wielkości „ogółem”.

**17.** Informacje statystyczne pochodzące ze źródeł spoza Głównego Urzędu Statystycznego opatrzone odpowiednimi notami.

**18.** W Roczniku zastosowano skróty nazw niektórych poziomów klasyfikacyjnych; zestawienie zastosowanych skrótów i pełnych nazw podaje się poniżej:

**Indices** – in the case of methodological changes, changes in price categories used in the evaluation of production, changes in the system of constant prices as well as changes in the system of weights for calculating price indices in individual periods – are calculated in comparable conditions.

Single base indices are calculated using the chain-base index method.

**13.** For the purpose of calculating data by population number, unless otherwise indicated, the population number according to the national definition of residence, compiled using the balance method, was adopted.

When **computing per capita data (per 1000 population, etc.)** as of the end of a year (e.g. beds in hospitals, fixed assets), the population as of 31 December was adopted, whereas data describing the magnitude of a phenomenon within a year (e.g., vital statistics, production) – as of 30 June.

For calculations, it was assumed to use the number of population calculated – unless otherwise indicated – for the years 2000–2009 on the basis of the results of the Population and Housing Census 2002, for 2000 and 2001 by the administrative division valid as of 31 December 2002, and since 2010 on the basis of the results of the Population and Housing Census 2011, for 2010 by the administrative division valid as of 31 December 2011.

**14.** Data, unless otherwise indicated, do not include budgetary entities conducting activity within the scope of national defence and public safety.

**15.** Selected information presented on the basis of preliminary data may change in subsequent publications of the Statistics Poland.

**16.** Due to data rounding, in some cases sums of components may slightly differ from the amount given in the “total” item.

**17.** Statistical information derived from other sources than Statistics Poland is indicated in the appropriate note.

**18.** The names of some classification levels used in the Yearbook have been abbreviated; the list of abbreviations used and their full names are given below:

skrót abbreviation	pełna nazwa full name
<b>POLSKA KLASYFIKACJA DZIAŁALNOŚCI – PKD 2007</b> STATISTICAL CLASSIFICATION OF ECONOMIC ACTIVITIES IN THE EUROPEAN COMMUNITY – NACE Rev. 2	
<b>sekcje</b> sections	
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę	Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych
Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja	Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją
Handel; naprawa pojazdów samochodowych Trade; repair of motor vehicles	Handel hurtowy i detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych, włączając motocykle Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles
Zakwaterowanie i gastronomia Accommodation and catering	Działalność związana z zakwaterowaniem i usługami gastronomicznymi Accommodation and food service activities
Obsługa rynku nieruchomości	Działalność związana z obsługą rynku nieruchomości
Administrowanie i działalność wspierająca	Działalność w zakresie usług administrowania i działalność wspierająca
<b>działy</b> divisions	
Budowa budynków	Roboty budowlane związane ze wznoszeniem budynków
Budowa obiektów inżynierii lądowej i wodnej	Roboty związane z budową obiektów inżynierii lądowej i wodnej

\*  
\*      \*

**Wyjaśnienia metodyczne** dotyczące podstawowych pojęć i metod opracowania danych liczbowych znajdują się w uwagach do poszczególnych działów, a bardziej szczegółowe informacje dotyczące poszczególnych dziedzin statystyki w publikacjach tematycznych oraz w serii „Metodologia badań statystycznych”.

**Methodological explanations** concerning basic definitions and methods of compiling statistical data are contained in the notes to individual chapters, while more detailed information on particular fields of statistics can be found in thematic publication as well as in the “Statistical Research Methodology” series.

## Uwagi do działów

### Warunki naturalne i ochrona środowiska

1. Informacje o **stanie geodezyjnym i kierunkach wykorzystania powierzchni województwa** ujmowane są według form władania i grup rejestrowych w oparciu o ewidencje gruntów i budynków wprowadzoną rozporządzeniem Ministra Rozwoju Regionalnego i Budownictwa z dnia 29 marca 2001 r. w sprawie ewidencji gruntów i budynków (Dz. U. z 2019 r. poz. 393).

2. **Zużycie wody** obejmuje ilość wody zużytej na potrzeby gospodarki narodowej i ludności, pochodzącej z ujęć własnych bądź z sieci wodociągowej lub zakupionej od innych jednostek.

3. Jako **ścieki wymagające oczyszczania** przyjęto ścieki odprowadzane siecią kanałów lub rowów otwartych bezpośrednio do wód lub do ziemi albo do sieci kanalizacyjnej z jednostek produkcyjnych (łącznie z zanieczyszczonymi wodami z odwadniania zakładów górniczych i chłodniczymi), z innych jednostek oraz z gospodarstw domowych.

4. Informacje o **emisji i redukcji zanieczyszczeń powietrza** z zakładów szczególnie uciążliwych dla czystości powietrza oraz o stanie wyposażenia i efektach eksploatacji urządzeń do redukcji tych zanieczyszczeń dotyczą jednostek ustalonych przez Ministra Ochrony Środowiska i Zasobów Naturalnych na podstawie określonej wysokości opłat wniesionych w 1986 r. za roczną emisję substancji zanieczyszczających powietrze według stawek określonych w rozporządzeniu Rady Ministrów z dnia 13 stycznia 1986 r. w sprawie opłat za gospodarce korzystanie ze środowiska i wprowadzanie w nim zmian (Dz. U. Nr 7, poz. 40), z późn. zm.

Dane o emisji pyłów i gazów obejmują emisję zorganizowaną (z urządzeń technologicznych i ogrzewczych) oraz niezorganizowaną (z hałd, składowisk, w toku przeladunku, z hal produkcyjnych itp.).

5. **Ochrona przyrody** polega na zachowaniu, zrównoważonym użytkowaniu oraz odnawianiu zasobów, tworów i składników przyrody.

Podstawą prawną regulującą ustanowienie form ochrony przyrody jest ustawa z dnia 16 kwietnia 2004 r. o ochronie przyrody (Dz. U. z 2020 r. poz. 55).

6. **Odpady** oznaczają każdą substancję lub przedmiot, których posiadacz pozbywa się, zamierza się pozbyć lub do pozbycia się których jest obowiązany. Dane o odpadach od 2013 r. są opracowywane w oparciu o ustawę z dnia 14 grudnia 2012 r. o odpadach (Dz. U. z 2019 r. poz. 701, z późn. zm.).

7. Dane o **odpadach komunalnych** dotyczą odpadów powstających w gospodarstwach domowych (z wyłączeniem pojazdów wycofanych z eksploatacji), a także odpadów niezawierających odpadów niebezpiecznych pochodzących od innych wytwórców odpadów, które ze względu na swój charakter lub skład są podobne do odpadów powstających w gospodarstwach domowych.

8. Dane o **nakładach na środki trwałe służące ochronie środowiska i gospodarce wodnej** oraz ich **efektach rzeczowych** prezentuje się zgodnie z Polską Klasyfikacją Statystyczną dotyczącą Działalności i Urządzeń Związanych z Ochroną Środowiska, wprowadzoną rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 2 marca 1999 r. (Dz. U. Nr 25, poz. 218). Klasyfikacja ta opracowana została na podstawie Międzynarodowej Standardowej Statystycznej Klasyfikacji EKG/ONZ dotyczącej Działalności i Urządzeń Związanych z Ochroną Środowiska oraz Europejskiego Systemu Zbierania Informacji Ekonomicznych dotyczących Środowiska (SERIEE) wdrożonego przez Unię Europejską.

### Samorząd terytorialny

1. Z dniem 1 stycznia 1999 r. na mocy ustawy z dnia 24 lipca 1998 r. o wprowadzeniu zasadniczego trójstopniowego podziału terytorialnego państwa, (Dz. U. Nr 96 poz. 603) wprowadzono nowy zasadniczy trójstopniowy podział terytorialny państwa, którego jednostkami są: gminy, powiaty i województwa.

Gmina jest podstawową jednostką terytorialnego podziału kraju. Jednostkami pomocniczymi w gminach są m.in. sołectwa, których organizację i zakres działania określa właściwa rada gminy odrębnym statutem.

2. Kadencja prezydentów, burmistrzów, wójtów oraz rad gmin, rad miejskich na prawach powiatu i rad powiatów trwa 5 lat, licząc od dnia wyborów.

3. Prezentowane informacje o **administracji publicznej** dotyczą zatrudnienia i wynagrodzeń w administracji państwowej

## Notes to chapters

### Environment and environmental protection

1. Information regarding the **geodesic status and use of voivodship land** is classified by ownership and register groups, according to the land and building register introduced by the Regulation of the Minister of Regional Development and Construction of 29 March 2001 on the registration of land and buildings (Journal of Laws 2019 item 393).

2. **Water consumption** consists of the amount of water used for the needs of national economy and population, coming from either own intakes or a water supply network or purchased from other entities.

3. **Wastewater requiring treatment** is understood as wastewater discharged by means of channel or open ditch systems directly into waters, into the ground or to sewage network from production entities (including contaminated drainage water from mines and cooling water), other entities as well as households.

4. Information regarding **emission and reduction of air pollutants** from plants of significant nuisance to air quality as well as **the systems reducing such pollutants and the effects of their utilization** concerns units established by the Minister of Environmental Protection and Natural Resources on the basis of the defined amount of fees borne in 1986 for the annual emission of substances polluting the air, according to rates defined in the Regulation of the Council of Ministers of 13 January 1986 on payments for economic use of the environment and modifications to it (Journal of Laws No. 7, item 40), as amended.

Data regarding emission of particulate and gaseous pollutants include organized emission (from technological and heating facilities) and unorganized emission (from waste dumps and landfills, in the course of reloading, from production halls etc.).

5. **Nature protection** consists in maintenance, sustainable use and renewal of natural resources, objects and elements of nature.

The legal basis regulating establishing forms of nature protection is the Act of 16 April 2004 on Nature Protection (Journal of Laws 2020 item 55).

6. **Waste** means any substance or object which the holder discards, intends to discard, or is required to discard. Data on waste since 2013 have been compiled on the basis of the Act of 14 December 2012 on Waste (Journal of Laws 2019 item 701, with later amendments).

7. Data on **municipal waste** concern waste generated by households (excluding discarded vehicles) as well as waste not containing hazardous waste originating from other producers of waste, which, because of its character or composition, is similar to waste from households.

8. Data regarding **outlays on fixed assets and tangible effects of investments in environmental protection and water management** are presented in accordance with the Polish Statistical Classification of Environmental Protection and Facilities, introduced on the basis of the Regulation of the Council of Ministers of 2 March 1999 (Journal of Laws No. 25, item 218). This classification was compiled on the basis of the ECE/UN Single European Standard Statistical Classification of Environmental Protection Activities and Facilities as well as the European System for the Collection of Economic Information on the Environment (SERIEE) implemented by the European Union.

### Local government

1. On 1 January 1999 a new fundamental three-tier territorial division of the country (The Act on the introduction of the basic three-tier territorial division of the state Journal of Laws No. 96 item 603, dated 24 July 1998) was introduced, the units of which are: gminas, powiats and voivodships.

A gmina is a basic unit of the country's territorial structure. Auxiliary units in gminas are, among others, village mayor's offices. Their organization and scope of activity is outlined by individual gmina councils in a separate statute.

2. Term of presidents, mayors, village mayors as well as gmina councils, city councils in cities with powiat status and powiat councils lasts 5 years, starting from the day of election.

3. Information presented concerning **public administration** involves employment and wages and salaries in the state administration, local government administration and local government

i samorządu terytorialnego oraz samorządowych kolegiach odwoławczych i obejmują jednostki zaliczane według PKD 2007 do grupy „Administracja publiczna oraz polityka gospodarcza i społeczna” w sekcji „Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne”.

Do **administracji państwowej** zalicza się:

- 1) naczelne i centralne organy administracji łącznie z pracownikami zatrudnionymi w ich placówkach zagranicznych:
  - instytucje naczelne i centralne (np. kancelarie: Sejm, Senatu i Prezydenta, ministerstwa, urzędy centralne),
  - terenowe organy administracji rządowej niezespólonej (np. izby i urzędy skarbowe i celne, okręgowe inspektoraty pracy, urzędy statystyczne, regionalne izby obrachunkowe oraz do 2010 r. gospodarstwa pomocnicze jednostek budżetowych);
- 2) terenowe organy administracji rządowej zespólonej: urzędy wojewódzkie, jednostki pomocniczej działalności usługowej (np. inspektoraty: inspekcji handlowej, nadzoru budowlanego, weterynarii, farmaceutycznej, ochrony środowiska, ochrony roślin i nasiennictwa oraz urzędy ochrony zabytków i kuratoria oświaty);
- 3) niektóre agencje państwowe (np. Agencję Rezerw Materialowych, Polską Agencję Rozwoju Przedsiębiorczości oraz od 2009 r. Agencję Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa) oraz jednostki pomocnicze administracji państwowej wraz z oddziałami regionalnymi.

Do administracji samorządu terytorialnego zalicza się:

- 1) gminy i miasta na prawach powiatu:
    - urzędy gmin i jednostki pomocniczej działalności usługowej (np. jednostki usług komunalnych oraz od 2009 r. zarządy dróg),
    - urzędy miast na prawach powiatu i jednostki pomocniczej działalności usługowej (np. ośrodki dokumentacji geodezyjno-kartograficznej oraz od 2009 r. zarządy dróg);
  - 2) powiaty, tj. starostwa powiatowe i jednostki pomocniczej działalności usługowej (np. urzędy pracy, zarządy dróg);
  - 3) województwa, tj. urzędy marszałkowskie i wojewódzkie samorządowe jednostki organizacyjne (np. urzędy pracy, zarządy melioracji i urzędów wodnych oraz od 2009 r. zarządy dróg).
4. Dane o przeciętnych wynagrodzeniach w administracji państwowej nie uwzględniają wynagrodzeń osób zatrudnionych w placówkach zagranicznych.

## Wymiar sprawiedliwości

1. Dane o przestępstwach stwierdzonych opracowano według klasyfikacji Kodeksu karnego z 1997 r. obowiązującego od 1 września 1998 r. (ustawa z dnia 6 czerwca 1997 r. Dz. U. z 2020 r. poz. 1444, z późn. zm.) i Kodeksu karnego skarbowego obowiązującego od 17 października 1999 r. (ustawa z dnia 10 września 1999 r. Dz. U. z 2021 r. poz. 408, z późn. zm.) lub innych ustaw szczególnych.

Artykuły kodeksu karnego dotyczące rodzajów przestępstw wymienionych w tabelicy 1 (14) na str. 26:

- przeciwko życiu i zdrowiu – art. 148–162,
- przeciwko bezpieczeństwu powszechnemu i bezpieczeństwu w komunikacji – art. 163–180,
- przeciwko wolności, wolności sumienia i wyznania – art. 189–196,
- przeciwko wolności seksualnej i obyczajności – art. 197–205,
- przeciwko rodzinie i opiece – art. 206–211,
- przeciwko czci i nietykalności cielesnej – art. 212–217,
- przeciwko mieniu – art. 278–295,
- przeciwko wiarygodności dokumentów — kradzież lub przywłaszczenie dokumentu tożsamości — art. 275 § 1.

2. **Przestępstwo stwierdzone** jest to zdarzenie, co do którego w zakończonym postępowaniu przygotowawczym potwierdzono, że jest przestępstwem. Przestępstwo – zgodnie z Kodeksem karnym z 1997 r. – jest to zbrodnia lub występki ścigany z oskarżenia publicznego lub z oskarżenia prywatnego, zgodnie z Kodeksem karnym skarbowym – jest to przestępstwo skarbowe.

U w a g a. Dane o przestępstwach stwierdzonych od 2014 r. nie obejmują czynów karalnych popełnionych przez nieletnich. Zgodnie z obowiązującą metodologią stwierdzenie popełnienia czynów karalnych przez nieletnich dokonywane jest w postępowaniu sądowym po uprzednim przekazaniu przez Policję akt w sprawach nieletnich do sądu rodzinnego. W związku z tym **dane nie są w pełni porównywalne z danymi za lata poprzednie**.

Przestępstwo stwierdzone w zakończonym postępowaniu przygotowawczym, w którym ustalono przynajmniej jednego podejrzanego, jest to **przestępstwo wykryte**.

appeal councils and covers units included, in accordance with NACE Rev. 2, in the group "Public administration and economic and social policy" in the section "Public administration and defence; compulsory social security".

**State administration** comprises:

- 1) principle and central organs of administration including the personnel employed in their foreign entities:
  - principle and central institutions (e.g. chancelleries of: the Sejm, the Senate and the President, ministries, central offices),
  - territorial organs of non-combined government administration (e.g. fiscal and customs chambers and offices, district work inspectorates, statistical offices, regional chambers of audit and until 2010 auxiliary units of budgetary units);
- 2) territorial organs of combined government administration: voivodship offices, auxiliary service units (e.g. inspectorates of: trade, construction supervision, veterinary, pharmaceutical, environmental protection, plant protection and seed production as well as monument preservation offices and school superintendent's offices);
- 3) some state agencies (e.g. Material Reserves Agency, Polish Agency for Enterprise Development and since 2009 Agency for Restructuring and Modernisation of Agriculture) and auxiliary units of state administration with regional units.

Local government administration comprises:

- 1) gminas and cities with powiat status:
    - gmina offices and auxiliary service units (e.g. municipal service entities and since 2009 public road boards),
    - offices of cities with powiat status and auxiliary service units (e.g. geodetic and cartographic documentation centres and since 2009 public road boards);
  - 2) powiaty, i.e. powiat starost offices and auxiliary service units (e.g. labour offices, public road boards);
  - 3) voivodships, i.e. marshals' offices and voivodship government organizational units (e.g. labour offices, drainage and water facility boards and since 2009 public road boards).
4. Data concerning average wages and salaries in the state administration do not include wages and salaries of persons employed in foreign entities.

## Justice

1. Data concerning crimes ascertained have been prepared in accordance with the classification of the Criminal Code of 1997, in force since 1 September 1998 (the Act of 6 June 1997, Journal of Laws 2020 item 1444, as amended), the Fiscal Penal Code, in force since 17 October 1999 (the Act of 10 September 1999, Journal of Laws 2021 item 408, as amended) or other specific acts.

Articles of the Criminal Code on the types of crimes listed in the table 1 (14) on page 26:

- against life and health – Art. 148–162,
- against public safety and safety in transport – Art. 163–180,
- against freedom, freedom of conscience and religion – Art. 189–196,
- against sexual freedom and morals – Art. 197–205,
- against the family and guardianship – Art. 206–211,
- against good name and personal integrity – Art. 212–217,
- against property – Art. 278–295,
- against the reliability of documents — theft or appropriation of identification — Art. 275 § 1.

2. **Crime ascertained** is an event which after the completion of preparatory proceedings, was confirmed as a crime. Under the Criminal Code of 1997 crime is a felony or misdemeanour prosecuted upon by public accusation or private accusation, under the Fiscal Penal Code – is a fiscal offence.

**Note.** Data on crimes ascertained since 2014 do not include punishable acts committed by juveniles. In accordance with the existing methodology, the specification of the number of juveniles committing punishable acts takes place during court proceedings after the Police provides records in juvenile cases to the family court. Thus **data are not fully comparable with the data for previous years**.

A crime ascertained in completed preparatory proceeding, in which at least one suspect was found is a **detected crime**.

Information regarding crimes ascertained and rates of detectability of delinquents in crimes ascertained has been prepared on the National Police Information System.

3. **The rate of detectability of delinquents** is the relation of



Informacje o przestępstwach stwierdzonych i wskaźnikach wykrywalności sprawców przestępstw opracowano na podstawie Krajowego Systemu Informacyjnego Policji.

**3. Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw** jest to stosunek liczby przestępstw wykrytych w danym roku (łącznie z wykrytymi po podjęciu z umorzenia) do liczby przestępstw stwierdzonych w danym roku, powiększonej o liczbę przestępstw stwierdzonych w podjętych postępowaniach, a umorzonych w latach poprzednich z powodu niewykrycia sprawców.

**4. Wpływ spraw do sądów** oznacza liczbę spraw, które zostały wniesione do sądów powszechnych w celu rozpatrzenia w postępowaniu sądowym.

W ramach struktury organizacyjnej sądownictwa powszechnego działają sądy apelacyjne, okręgowe i rejonowe.

**5. Sprawy (postępowania) załatwione lub zakończone** w danym roku obejmują również sprawy niezakończonych w latach poprzednich.

**6. Tryb postępowania wobec nieletnich** przed sądem wynika z ustawy z dnia 26 października 1982 r. o postępowaniu w sprawach nieletnich (Dz. U. z 2018 r. poz. 969).

Zmiany dokonane w ustawie, które weszły w życie z dniem 2 stycznia 2014 r. zniósł dwuetapową procedurę postępowania sądów wobec **nieletnich**. Zgodnie z obowiązującą jednoetapową procedurą sąd prowadzi postępowanie i orzeka w sprawach, w których zachodzi podejrzenie demoralizacji lub popełnienia czynu karalnego przez nieletniego.

## Ludność

1. Tablice działu opracowano na podstawie:

- bilansów stanu i struktury ludności zamieszkałej na terenie gminy. Bilanse ludności sporządza się dla okresów międzyspisywanych w oparciu o wyniki ostatniego spisu powszechnego,
- rejestrów Kancelarii Prezesa Rady Ministrów – o migracjach wewnętrznych i zagranicznych na pobyt stały oraz czasowy,
- sprawozdawczości urzędów stanu cywilnego – o zarejestrowanych małżeństwach, urodzeniach i zgonach,
- sprawozdawczości sądów – o prawomocnie orzeczonych rozwodach i separacjach.

Dane dla 2010 r. według podziału administracyjnego obowiązującego w dniu 31 grudnia 2011 r.

**2. Przez ludność w wieku produkcyjnym** rozumie się ludność w wieku zdolności do pracy. Dla mężczyzn przyjęto wiek 18–64 lata, dla kobiet 18–59 lat. Wśród ludności w wieku produkcyjnym wyróżnia się ludność w wieku **mobilnym**, tj. w wieku 18–44 lata i **nemobilnym**, tj. mężczyźni – 45–64 lata, kobiety – 45–59 lat. Przez ludność w wieku **nieprodukcyjnym** rozumie się ludność w wieku **przedprodukcyjnym**, tj. do 17 lat oraz ludność w wieku **poprodukcyjnym**, tj. mężczyźni – 65 lat i więcej, kobiety – 60 lat i więcej.

**3. Mediana wieku** (wiek środkowy) ludności jest parametrem wyznaczającym granicę wieku, którą połowa ludności już przekroczyła, a druga połowa jeszcze nie osiągnęła.

**4. Dane o ruchu naturalnym ludności** w podziale terytorialnym opracowano:

- małżeństwa – według miejsca zameldowania na pobyt stały męża przed ślubem (gdy mąż przed ślubem mieszkał za granicą, przyjmuje się miejsce zameldowania żony przed ślubem);
- separacje – według miejsca zamieszkania osoby wnoszącej powództwo (gdy osoba wnosząca powództwo mieszka za granicą, przyjmuje się miejsce zamieszkania współmałżonka; w przypadku zgodnego wniosku stron przyjmuje się miejsce zamieszkania męża);
- rozwody – według miejsca zamieszkania osoby wnoszącej powództwo (gdy osoba wnosząca powództwo mieszka za granicą, przyjmuje się miejsce zamieszkania współmałżonka);
- urodzenia – według miejsca zamieszkania matki noworodka;
- zgony – według miejsca zameldowania na pobyt stały osoby zmarłej.

**5. Współczynniki reprodukcji ludności:**

- **współczynnik dzietności** oznacza liczbę dzieci, które urodziłyby przeciętnie kobieta w ciągu całego okresu rodzniczego (15–49 lat) przy założeniu, że w poszczególnych fazach tego okresu rodziłyby z intensywnością obserwowaną w badanym roku, tzn. przy przyjęciu cząstkowych współczynników płodności z tego okresu za niezmiennie;
- **współczynnik reprodukcji brutto** przedstawia liczbę córek urodzonych przeciętnie przez kobietę przy założeniu, że kobieta w wieku rodzniczym będzie rodzić z częstością, jaką charakteryzują się wszystkie kobiety rodzące w roku, dla którego oblicza się współczynnik reprodukcji (niezmiennie współczynniki płodności);

the number of crimes detected in a given year (including those detected after resumption following discontinuance) to the total number of crimes ascertained in a given year, plus the number of crimes recorded in commenced proceedings and discontinued in previous years due to undetected delinquents.

**4. Incoming cases** are the number of cases that were filed in common courts for consideration in a court proceedings.

Appeal, regional and district courts function within the framework of the organizational structure of common courts.

**5. Resolved cases and completed proceedings** in a given year also include the cases unresolved from previous years.

**6. Court proceedings against juveniles** are based on the Act of 26 October 1982 on Proceedings Involving Juveniles (Journal of Laws 2018 item 969).

Amendments to the law entered into force as of 2 January 2014 abolished the two-stage court proceedings against juveniles. According to the valid single-stage procedure the court conducts the proceedings and adjudges cases in which there is a suspicion of demoralization or committing of punishable act by a juvenile.

## Population

1. Chapter tables were compiled on the basis of:

- the balances of the size and structure of the population in a gmina. Population balances are compiled for periods between censuses on the basis of the last census,
- the registers of the Chancellery of the Prime Minister – on internal and international migration of population for permanent and temporary residence,
- documentation of Civil Status Offices – regarding registered marriages, births and deaths,
- documentation of courts – regarding legally valid decisions in actions for separations and divorces.

Data for 2010 according to administrative division of the country valid in 31 December 2011.

**2. The working age population** refers to males aged 18–64 and females aged 18–59. In this category the age groups of **mobility** (i.e. 18–44) and **non-mobility** (i.e. 45–64 for males and 45–59 for females) are distinguished. The **non-working age** population is defined as the **pre-working age** population, i.e. up to the age of 17 and the **post-working age population**, i.e. 65 and more for males and 60 and more for females.

**3. Median age** of population is a parameter determining border of age, which half of population has already exceeded and second half has not reached yet.

**4. Data regarding the vital statistics** according to territorial division were compiled as follows:

- marriages – according to the husband's place of permanent residence before the marriage (in cases when the husband lived abroad before the marriage, the wife's place of residence before the marriage is used);
- separations – according to the plaintiff's place of residence (in case when person filling petition residing abroad, place of residence of a spouse has been taken; in cases unanimous petition of both of persons – residence of husband is used);
- divorces – according to the plaintiff's place of residence (in case when person filling petition residing abroad, place of residence of a spouse has been taken);
- births – according to the mother's place of permanent residence;
- deaths – according to the place of permanent residence of the deceased.

**5. Reproduction rates:**

- **total fertility rate** refers to the average number of children who would be born by a woman during the course of her entire reproductive period (15–49 years old) assuming that in particular phases of this period she would give birth with an intensity observed during a given year, i.e. assuming that age specific fertility rates for this period are constant;
- **gross reproduction rate** refers to the average number of daughters who would be born by a woman assuming that a woman during her reproductive age will give birth with an intensity which is characteristic for all women giving birth in the year for which the reproduction rate is calculated (constant fertility rates);

– **współczynnik dynamiki demograficznej** jest to stosunek liczby urodzeń żywych do liczby zgonów w danym okresie.

**6. Przyrost naturalny ludności** stanowi różnicę między liczbą urodzeń żywych i zgonów w danym okresie.

Przez **niemowlęta** rozumie się dzieci w wieku poniżej 1 roku.

Informacje o urodzeniach i zgonach prezentowane są według kryteriów definicji urodzenia i zgonu noworodka rekomendowanej przez Światową Organizację Zdrowia.

**7. Prognoza ludności do 2050 r.** opracowana została w 2014 r. na podstawie stanu wyjściowego ludności z dnia 31 grudnia 2013 r. (w podziale administracyjnym w dniu 1 stycznia 2014 r.) oraz założeń dotyczących tendencji w dzietności, umieralności i migracjach zagranicznych.

**8. Dane o migracjach wewnętrznych ludności** opracowano na podstawie informacji ewidencyjnych gmin o zameldowaniach osób na pobyt stały. Informacje te nie uwzględniają zmian adresu w obrębie tej samej gminy (miasta), z wyjątkiem gmin miejsko-wiejskich, dla których został zachowany podział na tereny miejskie i wiejskie.

**9. Dane o migracjach zagranicznych** opracowano na podstawie informacji ewidencyjnych gmin o zameldowaniu osób przyjeżdżających do Polski na pobyt stały (imigracja) oraz o wymeldowaniu osób wyjeżdżających z Polski za granicę na stałe (emigracja).

**10. Współczynniki dotyczące ruchu naturalnego i migracji ludności** w podziale terytorialnym obliczono jako iloraz liczby faktów określonego rodzaju i liczby ludności według stanu w dniu 30 czerwca.

## Rynek pracy

**1. Dane o aktywności ekonomicznej ludności** obejmują osoby w wieku 15 lat i więcej będące członkami gospodarstw domowych i prezentowane są na podstawie reprezentacyjnego **Badania Aktywności Ekonomicznej Ludności (BAEL)**. Badanie prowadzone jest metodą obserwacji ciągłej, tj. aktywność ekonomiczną ludności bada się w każdym tygodniu w ciągu całego kwartału; badanie nie obejmuje osób bezdomnych oraz nieobecnych w gospodarstwie domowym 12 miesięcy i więcej. Badanie nie obejmuje ludności zamieszkałej w obiektach zbiorowego zakwaterowania. Wyniki BAEL zostały uogólnione w oparciu o bilanse ludności w wieku 15 lat i więcej przebywającej w gospodarstwach domowych.

**2. Podstawowe kryterium podziału na aktywnych zawodowo i biernych zawodowo** stanowi praca, tzn. fakt wykonywania, posiadania bądź poszukiwania pracy.

Do **aktywnych zawodowo** zaliczono osoby pracujące i bezrobotne:

- 1) do **pracujących** zaliczono osoby, które w badanym tygodniu:
  - wykonywały, przez co najmniej 1 godzinę, pracę przynoszącą zarobek lub dochód,
  - formalnie miały pracę, ale jej nie wykonywały; jeżeli przerwa w pracy wynosiła ponad 3 miesiące, dodatkowym kryterium w przypadku pracowników najemnych (zatrudnieni na podstawie stosunku pracy oraz osoby wykonujące pracę nakładczą) był fakt otrzymania co najmniej 50% dotychczasowego wynagrodzenia.
- 2) za **bezrobotne** uznano osoby w wieku 15–74 lata, które spełniały jednocześnie trzy warunki:
  - w okresie badanego tygodnia nie były osobami pracującymi,
  - w ciągu 4 tygodni (wliczając jako ostatni tydzień badania) aktywnie poszukiwały pracy,
  - były gotowe podjąć pracę w ciągu 2 tygodni następujących po tygodniu badanym.

Do bezrobotnych zaliczono także osoby, które znalazły pracę i oczekiwały na jej rozpoczęcie w okresie 3 miesięcy oraz były gotowe tę pracę podjąć.

Do **biernych zawodowo** zaliczono osoby, które nie zostały zakwalifikowane jako pracujące lub bezrobotne.

**3. Współczynnik aktywności zawodowej** obliczono jako udział aktywnych zawodowo (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

**Wskaźnik zatrudnienia** obliczono jako udział pracujących (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

**Stopę bezrobocia** obliczono jako udział bezrobotnych (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności aktywnej zawodowo (ogółem lub danej grupy).

**4. Dane** opracowano na podstawie sprawozdawczości oraz szacunków (m.in. w zakresie gospodarstw indywidualnych w rolnictwie).

**5. Dane o pracujących** dotyczą osób wykonujących pracę przynoszącą im zarobek lub dochód. Nie ujęto w nich pracujących w jednostkach budżetowych prowadzących działalność

– **demographic dynamics rate** is the ratio of the number of live births to the number of deaths in a given period.

**6. Natural increase of the population** means the difference between the number of live births and deaths in a given period.

**Infant** is a child under the age of 1.

Information on births and deaths is presented according to criteria of the definition of infant births and deaths recommended by the World Health Organization (WHO).

**7. Population projection until 2050** calculated in 2014 on the basis of population number and structure as of 31 December 2013 (in administrative division valid of 1 January 2014) as well as assumption concerning fertility, mortality and international migration.

**8. Data regarding internal migration of the population** were compiled on the basis of gmina documentation regarding the registration of persons for permanent residence. This information does not include changes of address within the same gmina (town), with the exception of urban-rural gminas for which the division into urban and rural areas has been kept.

**9. Data regarding international migration** were compiled on the basis of gmina documentation regarding the registration of people arriving to Poland for permanent residence (immigration) as well as regarding the removal from registration of people leaving Poland for permanent residence abroad (emigration).

**10. Rates concerning vital statistics and migration of the population** according to territorial division were calculated as the ratio of the number of defined events to the number of population as of 30 June.

## Labour market

**1. Data on economic activity of population** include household members aged 15 and more. They are presented on the basis of the sample survey **Labour Force Survey (LFS)**. The survey has been carried out with the appliance of the continuous observation method, i.e. economic activity of population is observed in each week during the whole quarter; the survey does not cover the homeless and persons absent in a household for 12 months and longer. The survey does not include the population living in the institutional house-holds. The LFS results have been generalised on the basis of balances of the population aged 15 and more living in households.

**2. The main criterion in dividing the population into the economically active and inactive is work**, i.e. performing, holding or looking for work.

The **economically active persons** include employed and unemployed persons:

- 1) the **employed** are persons who during the reference week:
  - performed, for at least 1 hour, any work generating pay or income,
  - formally had work but did not perform; if the break in work did not exceed 3 months; moreover, if the break in work exceeded 3 months, the additional criterion in the case of employment as paid employees (employees hired on the basis of an employment contract and outworkers) was the fact of receiving at least 50% of the hitherto remuneration.
- 2) the **unemployed** are persons aged 15–74 who simultaneously fulfilled three conditions:
  - during the reference week were not employed,
  - during a four-week period (the last week being the reference week) were actively looking for work,
  - were ready (able) to take up work within 2 weeks following the reference week.

The unemployed also include persons who had found a job and were waiting to begin work during a three-month period and were ready to take up this work.

The **economically inactive** are persons who are not classified either as employed or unemployed.

**3. Activity rate** is calculated as the share of the economically active persons (total or in a given group) in population aged 15 and more (total or in a given group).

**Employment rate** is calculated as the share of the employed persons (total or in a given group) in population aged 15 and more (total or in a given group).

**Unemployment rate** is calculated as the share of unemployed persons (total or in a given group) in the economically active population (total or in a given group).

**4. Data** were compiled on the basis of reports as well as estimates (i.a. in regard to private farms in agriculture).

**5. Data regarding employment** concern persons performing work providing earnings or income. Data do not include persons employed in budgetary entities conducting activity in the scope of national defence and public safety.

w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego.

**6.** Dane dotyczące pracujących według stanu w dniu 31 grudnia podano bez przeliczenia niepełnozatrudnionych na pełnozatrudnionych, przy przyjęciu zasady jednorazowego ujmowania tych osób w głównym miejscu pracy.

**7.** Dane dotyczące pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie według stanu w dniu 31 grudnia wyznaczono na podstawie Powszechnego Spisu Rolnego 2010.

**8.** Dane o zatrudnionych na podstawie stosunku pracy dotyczą:

- 1) zatrudnionych według stanu w dniu 31 grudnia osób pełnozatrudnionych (łącznie z sezonowymi i zatrudnionymi dorywczo) oraz niepełnozatrudnionych w głównym miejscu pracy bez przeliczania na pełnozatrudnionych;
- 2) przeciętnego zatrudnienia pracowników pełnozatrudnionych (łącznie z sezonowymi i zatrudnionymi dorywczo) oraz niepełnozatrudnionych w przeliczeniu na pełnozatrudnionych.

**9.** Informacje o ruchu zatrudnionych obejmują pełnozatrudnionych (łącznie z sezonowymi i zatrudnionymi dorywczo). Dane te dotyczą liczby przyjęć do pracy i zwolnień z pracy, a nie liczby osób. Liczba przyjęć do pracy oraz zwolnień z pracy może być wyższa od liczby osób, ponieważ jedna osoba może kilkakrotnie zmienić pracę w ciągu roku.

**Współczynnik przyjęć (zwolnień)** obliczono jako stosunek liczby przyjęć pomniejszonej o liczbę osób powracających do pracy z urlopów wychowawczych (lub liczby zwolnień pomniejszonej o liczbę osób, które otrzymały urlopy wychowawcze) w roku badanym do liczby pełnozatrudnionych według stanu w dniu 31 grudnia z roku poprzedzającego rok badany.

Dane o **absolwentach podejmujących pierwszą pracę** dotyczą pełnozatrudnionych.

**10.** Źródłem informacji o wolnych miejscach pracy jest badanie popytu na pracę (sprawozdanie Z-05).

**Wolne miejsca pracy** to miejsca pracy powstałe w wyniku ruchu zatrudnionych bądź nowo utworzone, w stosunku do których spełnione zostały jednocześnie trzy warunki:

- miejsca pracy w dniu sprawozdawczym były faktycznie nieobsadzone;
- pracodawca czynił starania, aby znaleźć osoby chętne do podjęcia pracy;
- w przypadku znalezienia właściwych kandydatów, pracodawca byłby gotów do natychmiastowego przyjęcia tych osób.

**Nowo utworzone miejsca pracy** to miejsca pracy powstałe w wyniku zmian organizacyjnych, rozszerzenia lub zmiany profilu działalności oraz wszystkie miejsca pracy w jednostkach nowo powstałych.

**11.** Dane o liczbie **bezbrotnych zarejestrowanych** obejmują osoby, które zgodnie z ustawą z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy, obowiązującą od 1 czerwca 2004 r. (Dz. U. z 2020 r. poz. 1409), określone są jako bezrobotne.

Pod pojęciem **bezbrotnego** należy rozumieć osobę, która ukończyła 18 lat i nie osiągnęła wieku emerytalnego, jest osobą niezatrudnioną i niewykonującą innej pracy zarobkowej, zdolną i gotową do podjęcia zatrudnienia w pełnym wymiarze czasu pracy (bądź jeśli jest to osoba niepełnosprawna – zdolna i gotowa do podjęcia zatrudnienia co najmniej w połowie tego wymiaru czasu pracy), nieuczącą się w szkole, z wyjątkiem szkół dla dorosłych (lub przystępującą do egzaminu eksternistycznego z zakresu programu nauczania tej szkoły oraz uczące się w branżowej szkole II stopnia i szkole policealnej, prowadzącej kształcenie w formie stacjonarnej lub zaocznej) lub szkół wyższych w systemie studiów niestacjonarnych, zarejestrowaną we właściwym dla miejsca zameldowania (stałego lub czasowego) powiatowym urzędzie pracy oraz poszukującą zatrudnienia lub innej pracy zarobkowej, z dodatkowymi wyłączeniami dotyczącymi źródeł dochodów, zapisanymi w ustawie.

**12.** **Stopeczko bezrobocia rejestrowanego** obliczono jako stosunek liczby bezrobotnych zarejestrowanych do liczby cywilnej ludności aktywnej zawodowo, tj. bez pracowników jednostek budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego.

**13.** Informacje o **wypadkach przy pracy** obejmują wszystkie wypadki przy pracy, jak również wypadki traktowane na równi z wypadkami przy pracy niezależnie od tego, czy wykazana została niezdolność do pracy. Informacje o wypadkach przy pracy w jednostkach budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego dotyczą tylko pracowników cywilnych.

Dane o wypadkach przy pracy, poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie, uzyskiwane są ze „Statystycznej karty wypadku”.

Wypadki przy pracy w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie opracowano na podstawie sprawozdawczości Kasy Rolniczego Ubezpie-

**6.** Dane concerning employment as of 31 December are presented without converting part-time paid employees into full-time paid employees, each person being listed once according to the main workplace.

**7.** Data concerning employed persons on private farms in agriculture as of 31 December were estimated on the basis of the Agricultural Census 2010.

**8.** Data regarding employees hired on the basis of employment contract concern:

- 1) the employment as of 31 December of full-time paid employees (including seasonal and temporary employees) as well as part-time paid employees in the main workplace without converting them into full-time paid employees;
- 2) the average paid employment — full-time paid employees (including seasonal and temporary employees) as well as part-time paid employees in terms of full-time paid employees.

**9.** Information regarding labour turnover concerns full-time paid employees (including seasonal and temporary employees). These data concern the number of hires and the number of terminations and not the number of persons. The number of hires and terminations may be greater than the number of persons as one person may change work several times within a year.

**Hire (termination) rate** is calculated as the ratio of the number of hires less the number of persons returning to work from child-care leaves (or the number of terminations less the number of persons granted child-care leaves) during a surveyed year to the number of full-time paid employees as of 31 December from the year preceding the surveyed year.

Data regarding **school leavers starting work for the first time** concern full-time paid employees.

**10.** The labour demand survey (the Z-05 report) is the source of information on job vacancies.

**Vacancies** are positions or jobs unoccupied due to labour turnover or newly created ones that simultaneously meet the following three conditions:

- positions and jobs were actually unoccupied on the survey day;
- the employer made efforts to find people willing to take up the job;
- if adequate candidates were found to occupy the vacancies, the employer would be ready to hire them immediately.

**Newly created jobs** are the jobs created in the course of organisational changes, expanding or changing business profile, and all jobs in the newly established units.

**11.** Data regarding **registered unemployed persons** include persons who, in accordance with the Act of 20 April 2004 on Employment Promotion and Labour Market Institutions, in force since 1 June 2004 (Journal of Laws 2020 item 1409), are classified as unemployed.

**Unemployed person** is a person aged 18 and more and has not reached the retirement age, is not employed and not performing any other kind of paid work, capable of work and ready to take full-time employment (or if he/she is a disabled person – capable and ready to take work comprising no less than a half of working time), not attending school with the exception of schools for adults (or taking extra curriculum exam covering this school as well as those studying at the stage II sectoral vocational school and post-secondary school, providing full-time, evening or weekend education) or tertiary schools in part-time programme, registered in the local labour office appropriate for their (permanent or temporary) place of residence, and seeking employment or any other income-generating work, with additional provisions concerning the sources of income, included in the act.

**12.** **Registered unemployment rate** is calculated as the ratio of the number of registered unemployed persons to the economically active civilian population, i.e. excluding employees of budgetary units conducting activity within the scope of national defence and public safety

**13.** Information on **accidents at work** includes accidents at work, as well as accidents treated equally to accidents at work, regardless of whether incapacity for work was indicated. Information on accidents at work in budgetary units conducting activity within the scope of national defence and public safety concerns only civilian employees.

Data on accidents at work, excluding private farms in agriculture, are obtained from “Statistical accident report”.

Accidents at work on private farms in agriculture were compiled on the basis of reports of the Agricultural Social Insurance Fund (ASIF) and are related only to the accidents for which one -off compensations were granted in a given year.

**Each accident, regardless whether the victim was injured**

pieczenia Społecznego (KRUS) i dotyczą tylko tych wypadków, z tytułu których przyznano w danym roku jednorazowe odszkodowania.

**Za jeden wypadek przy pracy liczy się wypadek każdej pracującej osoby poszkodowanej w wypadku indywidualnym, jak również w wypadku zbiorowym.**

**14. Dane według sekcji i działów PKD 2007 opracowano metodą jednostek lokalnych rodzaju działalności.**

**15. Za wypadek przy pracy uważa się nagle zdarzenie wywołane przyczyną zewnętrzną, powodujące uraz lub śmierć, które nastąpiło w związku z pracą:**

- podczas lub w związku z wykonywaniem przez pracownika zwykłych czynności lub poleceń przełożonych oraz czynności na rzecz pracodawcy, nawet bez polecenia;
- w czasie pozostawiania pracownika w dyspozycji pracodawcy w drodze między siedzibą pracodawcy a miejscem wykonywania obowiązku wynikającego ze stosunku pracy.

**Na równi z wypadkiem przy pracy, w zakresie uprawnienia do świadczeń określonych w ustawie o ubezpieczeniu społecznym z tytułu wypadków przy pracy i chorób zawodowych, traktuje się wypadek, któremu pracownik uległ:**

- w czasie podróży służbowej;
- podczas szkolenia w zakresie powszechnej samoobrony;
- przy wykonywaniu zadań zleconych przez działającą u pracodawcy organizację związkową.

**16. Za ciężki wypadek przy pracy uważa się wypadek, w wyniku którego nastąpiło ciężkie uszkodzenie ciała, a mianowicie: utrata wzroku, słuchu, mowy, zdolności płodzenia lub inne uszkodzenie ciała albo rozstrój zdrowia, naruszające podstawowe funkcje organizmu, a także choroba nieuleczalna lub zagrażająca życiu, trwała choroba psychiczna, trwała, całkowita lub znaczna niezdolność do pracy w zawodzie albo trwale poważne zespечение lub zniekształcenie ciała.**

**17. Za śmiertelny wypadek przy pracy uważa się wypadek, w wyniku którego nastąpiła śmierć osoby poszkodowanej na miejscu wypadku lub w okresie 6 miesięcy od chwili wypadku.**

**18. Informacje o zatrudnionych w warunkach zagrożenia opracowano na podstawie rocznego sprawozdania o warunkach pracy, przy czym:**

- 1) dane obejmują zatrudnionych w podmiotach gospodarczych o liczbie pracujących powyżej 9 osób zaliczanych do wybranych sekcji PKD (szersze informacje dostępne w publikacji „Warunki pracy w 2020 r.”);
- 2) dane dotyczą zatrudnionych w warunkach zagrożenia: związanego ze środowiskiem pracy (substancje chemiczne, pyły, hałas, wibracje (drżania mechaniczne), gorąco lub zimny mikroklimat itp.), związanego z uciążliwością pracy (wymuszona pozycja ciała, nadmierne obciążenie fizyczne itp.) oraz czynnikami mechanicznymi związanymi z maszynami szczególnie niebezpiecznymi;
- 3) do obliczenia wskaźnika na 1000 zatrudnionych w zakładach objętych badaniem przyjęto liczbę zatrudnionych na podstawie stosunku pracy według stanu w dniu 31 grudnia z roku badanego.

## Wynagrodzenia. Świadczenia społeczne

### Wynagrodzenia

**1. Wynagrodzenia** obejmują wypłaty pieniężne oraz wartość świadczeń w naturze bądź ich ekwiwalenty należne pracownikom z tytułu pracy.

Składnikami wynagrodzeń są: wynagrodzenia osobowe, wypłaty z tytułu udziału w zysku i w nadwyżce bilansowej w spółdzielniach, dodatkowe wynagrodzenia roczne dla pracowników jednostek sfery budżetowej, wynagrodzenia bezosobowe, wynagrodzenia agencyjno-prowizyjne, honoraria.

**Do wynagrodzeń osobowych** zalicza się m.in.: wynagrodzenia zasadnicze, premie i nagrody, dodatki (np. za pracę w warunkach szkodliwych dla zdrowia, za staż pracy, za pełnienie funkcji kierowniczych), wynagrodzenia za pracę w godzinach nadliczbowych, wynagrodzenia za czas niewykonywania pracy (prześcieżki płatne, urlopy, choroby), świadczenia deputatowe i odszkodowawcze. Wynagrodzenia osobowe dotyczą osób zatrudnionych na podstawie stosunku pracy, osób wykonujących pracę nakładczą oraz uczniów, którzy zawarli z zakładem pracy umowę o pracę w celu przygotowania zawodowego.

**2. Przeciętne miesięczne wynagrodzenie (nominalne)** przypadające na 1 zatrudnionego obliczono przyjmując:

- wynagrodzenia osobowe, bez wynagrodzeń osób wykonujących pracę nakładczą oraz uczniów, a także osób zatrudnionych za granicą,

**during a single or multiple casualty incident, is counted as one accident at work.**

**14. Data according to sections and divisions of the PKD 2007/NACE Rev. 2 were compiled using the local kind-of-activity unit method.**

**15. Accident at work** is understood as a sudden incident, caused by external reason, leading to injury or death, which occurred in connection with work:

- during or in connection with performance of ordinary activities or instructions by the employee and activities for the employers, even without instructions;
- when the employee remains at the disposal of the employer on the way between the seat of the employer and the place of performing the obligation arising from the employment relationship.

Every accident is treated **equally to accident at work**, as regards entitlement to benefits defined in the law on social insurance against accidents at work and occupational diseases, if the employee had such an accident:

- during a business trip;
- during training within the scope of the national self-defence;
- while performing tasks ordered by trade union organisations operating at the employer's.

**16. Serious accident at work** is an accident which results in serious bodily harm, i.e. loss of sight, hearing, speech, ability to procreate, other bodily harm or health-related problems, which disrupts primary bodily functions or results in incurable and life-threatening diseases, permanent mental illness, a permanent, total or significant incapacity for work in the occupation, or a permanent significant disfigurement or distortion of the body.

**17. Fatal accident at work** is an accident which leads to the death of a victim at the site of the accident or within 6 months of the accident.

**18. Information regarding persons exposed to risk factors at work** is compiled on the basis of annual report on working conditions, where in:

- 1) data concern economic units employing more than 9 persons, included in selected sections of NACE/PKD (more detailed information available in the publication “Working conditions in 2020”);
- 2) data concern persons exposed to factors arising from the work environment (chemicals, dusts, noise, vibrations, hot or cold microclimates, etc.), strenuous work (awkward postures, excessive physical exertion, etc.) as well as mechanical factors associated with particularly dangerous machinery;
- 3) the number of employees hired on the basis of an employment contract as of 31 December of the surveyed year was used to calculate the ratio per 1000 paid employees in units covered by the survey.

## Wages and salaries. Social benefits

### Wages and salaries

**1. Wages and salaries** include monetary payments as well as the value of benefits in kind or their equivalents due to employees for work performed.

Wages and salaries are comprised of: personal wages and salaries, payments from profit and balance surplus in cooperatives, annual extra wages and salaries for employees of budgetary sphere units, impersonal wages and salaries, agency commission wages and salaries, fees.

**Personal wages and salaries** include, among others: basic wages and salaries, premiums and prizes, bonuses (e.g. for working in unhealthy conditions, for seniority, for serving in management positions), wages and salaries for working overtime, wages and salaries for time off (paid layoffs, holidays, illness) and allowances and claim benefits. Personal wages and salaries concern employees hired on the basis of an employment contract, persons engaged in outwork as well as apprentices who concluded a labour contract with an employer for the purpose of job vocational training.

**2. The average monthly (nominal) wages and salaries** per paid employee were calculated assuming:

- personal wages and salaries, excluding wages and salaries of persons engaged in outwork as well as apprentices and persons employed abroad,

- wypłaty z tytułu udziału w zysku i w nadwyżce bilansowej w spółdzielniach,
- dodatkowe wynagrodzenia roczne dla pracowników jednostek sfery budżetowej,
- honoraria wypłacane niektórym grupom pracowników za prace wynikające z umowy o pracę, np. dziennikarzom, realizatorom filmów, programom radiowych i telewizyjnych.

Dane o przeciętnych wynagrodzeniach dotyczą osób pełnozatrudnionych oraz niepełnozatrudnionych w przeliczeniu na pełnozatrudnionych.

3. Dane o wynagrodzeniach podaje się w **ujęciu brutto**, tj. łącznie z zaliczkami na poczet podatku dochodowego od osób fizycznych oraz ze składkami na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne (emerytalne, rentowe i chorobowe) płaconymi przez ubezpieczonego pracownika.

4. Dane w tabl. 2 opracowano na podstawie reprezentacyjnego badania struktury wynagrodzeń według zawodów za październik 2020 r. Dane dotyczą zatrudnionych, którzy otrzymali wynagrodzenie za cały miesiąc, bez zatrudnionych w organizacjach: społecznych, politycznych, związków zawodowych i innych. Do obliczenia wynagrodzenia przyjęto sumę: wypłat wynagrodzeń osobowych za badany miesiąc z uwzględnieniem wypłat dokonanych za okresy dłuższe niż miesiąc w przeliczeniu na jeden miesiąc (np. 1/3 premii kwartalnej, 1/12: nagród i premii rocznych, wypłat z tytułu udziału w zysku i w nadwyżce bilansowej w spółdzielniach, dodatkowych wynagrodzeń rocznych dla pracowników jednostek budżetowej oraz honorariów).

- payments from profit and balance surplus in cooperatives,
- annual extra wages and salaries for employees of budgetary sphere units,
- fees paid to selected groups of employees for performing work in accordance with a labour contract, e.g. to journalists, film producers, radio and television programme producers.

Data regarding average wages and salaries concern fulltime paid employees as well as part-time paid employees, the wages and salaries of whom have been converted into those of fulltime paid employees.

3. Data regarding wages and salaries are given in **gross terms**, i.e. including deductions for personal income taxes and also employee's contributions to compulsory social security (retirement, other pension and illness) paid by the insured employee.

4. Data in table 2 were compiled on the basis of sample survey structure of wages and salaries by occupations for October 2020. Data concern paid employees who received wages and salaries for the whole month, excluding paid employees in social and political organisations, trade unions and others. For calculating wages and salaries the sum of the following were assumed: payments of personal wages and salaries for the reference month including payments made for periods longer than one month calculated per month (e.g. 1/3 of quarterly premiums, 1/12 of: annual prizes and premiums, payments from profit and balance surplus in cooperatives, annual extra wages and salaries for employees of budgetary sphere units and fees).

### Świadczenia z ubezpieczeń społecznych

1. Informacje o **świadczeniach emerytalnych i rentowych** (poza rolnikami indywidualnymi) dotyczą świadczeń wypłacanych w ramach pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych przez Zakład Ubezpieczeń Społecznych ze środków Funduszu Ubezpieczeń Społecznych, budżetu państwa (w ramach dotacji celowej oraz od 2007 r. także z odrębnego rozdziału wydatków budżetu państwa) oraz w okresie od 1 stycznia 2009 r. do 30 czerwca 2014 r. ze środków zgromadzonych w otwartych funduszach emerytalnych (OFE).

Informacje o **świadczeniach emerytalnych i rentowych rolników indywidualnych** dotyczą świadczeń wypłacanych przez Kasę Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego ze środków Funduszu Emerytalno-Rentowego i budżetu państwa (w ramach dotacji celowej oraz od 2007 r. także z odrębnego rozdziału wydatków budżetu państwa), a także ze środków wypłacanych w ramach pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych, w przypadku gdy rolnicy posiadają uprawnienia do łącznego pobierania świadczeń z obu systemów.

2. Do świadczeń emerytalnych i rentowych uprawnieni są (łącznie z członkami ich rodzin) m.in.:

- 1) pracownicy;
- 2) osoby wykonujące pracę nakładczą;
- 3) członkowie rolniczych spółdzielni produkcyjnych i spółdzielni powstałych na ich bazie oraz spółdzielni kółek rolniczych;
- 4) osoby wykonujące pracę na podstawie umowy agencyjnej lub umowy na warunkach zlecenia;
- 5) osoby prowadzące pozarolniczą działalność (w tym osoby prowadzące działalność gospodarczą na własny rachunek, twórcy, artyści);
- 6) duchowni;
- 7) rolnicy indywidualni;
- 8) inwalidzi wojenni i wojskowi, kombataneci oraz od 1991 r. osoby represjonowane.

Emerytury oraz renty z tytułu niezdolności do pracy i renty rodzinne (wypłacane także z tytułu wypadków przy pracy i chorób zawodowych) dotyczą uprawnionych wymienionych w pkt. od 1) do 7).

3. **Świadczenia emerytalne i rentowe** (wypłacane także z tytułu wypadków przy pracy i chorób zawodowych) obejmują:

- 1) emerytury;
- 2) renty z tytułu niezdolności do pracy;
- 3) renty rodzinne.

4. **Świadczenia emerytalne i rentowe** nie obejmują wypłat emerytur i rent realizowanych na mocy umów międzynarodowych.

5. **Świadczenia emerytalne i rentowe** obejmują kwotę świadczeń należnych (bieżących i wyrównawczych) uwzględniającą od 2007 r. zmniejszenia m.in. z tytułu osiągania przychodów z pracy.

6. Dane dotyczące **przeciętnej miesięcznej emerytury i renty** obliczone dzieląc ogólną kwotę świadczeń przez odpowiadającą im liczbę świadczeniobiorców.

7. Dane o przeciętnych świadczeniach emerytalno-rentowych

### Social security benefits

1. Information regarding **retirement and other pension benefits** (excluding farmers) concerns benefits which are paid in regard to non-agricultural social security system by the Social Insurance Institution from the source of the Social Insurance Fund, the state budget (within the scope of targeted grant as well as since 2007 also from the separate division of the state budget expenditures) as well as in the period from 1 January 2009 to 30 June 2014 from the sources gathered in the open pension funds (OFE).

Information regarding **retirement and other pension benefits of farmers** concerns benefits which are paid by the Agricultural Social Insurance Fund from the sources of the Pension Fund and the state budget (within the scope of the targeted grant as well as since 2007 also from the separate division of the state budget expenditures) and also from the sources which are paid in regard to non-agricultural social security system, in the case of farmers who are authorized to receive benefits from those sources simultaneously.

2. The following persons (including members of their families) are authorised to receive retirement and other pensions, among others:

- 1) employed persons;
- 2) outworkers;
- 3) members of agricultural producers' cooperatives and cooperatives established on their basis as well as agricultural farmers' cooperatives;
- 4) persons employed on the basis of agency agreements or on the basis of order agreements;
- 5) persons engaged in non-agricultural economic activity (of which self-employed persons, creators, artists);
- 6) clergy;
- 7) farmers;
- 8) war and military invalids, combatants as well as since 1991 repressed persons.

Retirement, disability and survivors pensions (also paid due to accidents at work and **job-related illnesses**) concern the persons mentioned in points 1) to 7).

3. **Retirement and other pension benefits** (also paid due to accidents at work and job-related illnesses) include:

- 1) retirement pensions;
- 2) disability pensions;
- 3) survivors pensions.

4. **Retirement and other pension benefits** do not provide for the payments of retirement and other pension arising out of international agreements.

5. **Retirement and other pension benefits** include the amount of benefits due (current and compensatory), taking into account since 2007 the deductions, among others, in respect of achieving revenue from work.

6. Data regarding the **average monthly retirement and other pension** are calculated by dividing the total amount of benefits by the corresponding number of persons receiving these benefits.

7. Data concerning average retirement and other pension be-

prezentowane są w ujęciu brutto, tj. łącznie z zaliczkami na poczet podatku dochodowego od osób fizycznych.

**8. Świadczenie wychowawcze z programu „Rodzina 500+”** od 1 kwietnia 2016 r. przysługuje osobom uprawnionym na mocy ustawy z dnia 11 lutego 2016 r. o pomocy państwa w wychowaniu dzieci (Dz. U. z 2019 r. poz. 2407, z późn. zm.). Od 1 lipca 2019 r. świadczenie wychowawcze przysługuje na każde dziecko do ukończenia 18 roku życia, bez względu na dochód osiągany przez rodzinę; również od tej daty nie są gromadzone informacje o liczbie rodzin pobierających to świadczenie.

Świadczenie finansowane jest z budżetu państwa.

## Gospodarstwa domowe. Mieszkania

### Gospodarstwa domowe

**Prognoza gospodarstw domowych do 2050 r.** została opracowana w 2016 r. na podstawie wyników narodowych spisów powszechnych ludności i mieszkań z lat 2002 i 2011 w zakresie liczby i struktury gospodarstw domowych oraz założeń dotyczących tendencji w kształtowaniu się procesów demograficznych, społecznych i ekonomicznych zachodzących w Polsce, szczególnie wynikających z zachowań prozdrowotnych i promażeńskich osób młodych, które uczestniczą w procesie formowania się rodzin i tworzenia nowych gospodarstw domowych.

### Budżety gospodarstw domowych

1. Podstawowym źródłem informacji o warunkach bytu ludności, tj. poziomie i strukturze dochodu rozporządzalnego, wydatków, spożycia, wyposażeniu gospodarstw domowych w przedmioty trwałego użytkowania oraz zagrożeniu ubóstwem jest reprezentacyjne **badanie budżetów gospodarstw domowych**. Badaniem objęte są wszystkie gospodarstwa domowe, z wyjątkiem zamieszkujących obiekty zbiorowego zakwaterowania oraz gospodarstw członków korpusu dyplomatycznego państw obcych. Od 2004 r. gospodarstwa domowe obywateli obcego państwa zamieszkujących w Polsce stale lub przez dłuższy czas i posługujących się językiem polskim biorą udział w badaniu.

Wyniki badania oparte są na oświadczeniach osób biorących udział w badaniu budżetów gospodarstw domowych. W celu zachowania relacji między strukturą badanej zbiorowości a strukturą społeczno-demograficzną zbiorowości generalnej, dane od 2010 r. uzyskane z badania budżetów gospodarstw domowych zostały przeważone strukturą gospodarstw domowych według liczby osób i miejsca zamieszkania pochodzącą z Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011.

2. Badaniem objęto wszystkie gospodarstwa domowe zamieszkałe w wylosowanych mieszkaniach, reprezentujące poszczególne społeczno-ekonomiczne grupy ludności, tj. gospodarstwa domowe: pracowników, rolników, pracujących na własny rachunek, emerytów i rencistów oraz utrzymujących się z niezabobkowych źródeł (innych niż emerytura lub renta).

3. **Dochód rozporządzalny** obejmuje bieżące dochody pieniężne i niepieniężne (w tym wartość spożycia naturalnego, tj. wartość towarów i usług konsumpcyjnych pobranych na potrzeby gospodarstwa domowego z działalności gospodarczej na własny rachunek – rolniczej i pozarolniczej oraz wartość towarów i usług otrzymanych bezpłatnie) bez zaliczek na podatek dochodowy od osób fizycznych płaconych z tytułu dochodów (z pracy najemnej, ze świadczeń społecznych – z ubezpieczeń społecznych i pozostałych świadczeń społecznych), bez składek na obowiązkowe ubezpieczenia społeczne (emerytalne, rentowe i chorobowe) płacone przez ubezpieczonego pracownika oraz bez podatków płaconych przez osoby pracujące na własny rachunek.

**Dochód do dyspozycji** jest to dochód rozporządzalny pomniejszony o pozostałe wydatki. Dochód do dyspozycji przeznaczony jest na wydatki na towary i usługi konsumpcyjne oraz przynosi oszczędności.

4. **Wydatki** obejmują wydatki na towary i usługi konsumpcyjne oraz pozostałe wydatki.

**Pozostałe wydatki** obejmują m.in. kwoty przekazane innym gospodarstwom domowym i instytucjom niekomercyjnym, w tym dary; koszty zakwaterowania młodzieży i studentów uczących się poza domem; alimenty dla osób prywatnych; niektóre podatki, np.: od nieruchomości, od spadków i darowizn, od dochodów z własności, z wynajmu i sprzedaży nieruchomości; straty pieniężne.

Wydatki na towary i usługi konsumpcyjne zagregowano zgodnie z przyjętą w badaniu budżetów gospodarstw domowych od 2013 r. nomenklaturą Klasyfikacji Spożycia Indywidualnego według Celu (COICOP), włączając wydatki na ubezpieczenia na ży-

nefits are presented in **gross terms**, i.e. including deductions for personal income taxes.

8. Since 1 April 2016 the **child-raising benefit from the "Family 500+"** has been granted to persons authorised on the basis of the Act of 11 February 2016 on State Aid in Raising Children (Journal of Laws 2019 item 2407, as amended). Since 1 July 2019 the childraising benefit has been granted to every child until 18 years of age, regardless of family income; also since that date the information on the number of families receiving the benefit is not collected.

The benefit is financed from the state budget.

## Households. Dwellings

### Households

The **households projection** until 2050 was calculated in 2016 on the basis of the results of the population and housing censuses in 2002 and 2011 in terms of the number and composition of households and assumptions about trends in the development of demographic, social and economic processes in Poland, especially under the pro-family and pro-marriage behavior patterns of young people who participate in the formation of families and the creation of new households.

### Households budgets

1. The basic source of information regarding the living conditions of the population, i.e. the level and structure of available income, expenditures, consumption, equipment of households with durable goods as well as risk of poverty, is a representative **household budget survey**. The survey covers all the households, with the exception of those living in institutional households as well as households of members of the diplomatic corps of foreign countries. Since 2004, the households of foreign citizens with permanent or long-lasting residence in Poland and using Polish language participate in the survey.

Survey results are based on declarations made by persons participating in the household budget survey. In order to maintain the relation between the structure of the surveyed population and the socio-demographic structure of the total population, data since 2010 obtained from the household budget survey are weighted with the structure of households by number of persons and class of locality coming from the Population and Housing Census 2011.

2. The survey covered all households within randomly selected dwellings representing individual socio-economic groups of the population, i.e. households of: employees, farmers, self-employed, retirees and pensioners as well as households maintained from non-earned sources (other than retirement or other pension).

3. **Available income** includes current monetary and non-monetary income (including the value of own consumption, i.e. consumer goods and services acquired for household needs from self-employed agricultural or non-agricultural economic activity as well as the value of goods and services received free of charge) excluding prepayments on personal income tax paid (with income from hired labour, from social benefits – from social security benefits and from other social benefits), excluding contributions to compulsory social security (retirement, other pensions and sickness) paid by the insured employee as well as excluding taxes paid by self-employed persons.

**Disposable income** is understood as available income less other expenditures. Disposable income is allocated to purchasing consumer goods and services and savings increase.

4. **Expenditures** include expenditures on consumer goods and services as well as other expenditures.

**Other expenditures** include, i.a.: amounts transferred to other households and non-commercial institutions, including gifts; boarding costs of youth and students studying away from home; private alimony; some taxes, e.g.: on real estate, inheritance and donations, income from property as well as renting and selling real estate; monetary losses.

Expenditures on consumer goods and services were aggregated in accordance with the nomenclature adopted in household budget survey since 2013 on the basis of the Classification of Individual Consumption by Purpose (COICOP), including expenditures on life insurance in "miscellaneous goods and services" item and expenditures on Internet services under „communication" item.

5. **Poverty rates** – a household and thus all its members are regarded as poor if the expenditure level (including the

cie w pozycji „pozostałe wydatki na towary i usługi” oraz wydatki na usługi internetowe w pozycji „łączność”.

**5. Zasięg ubóstwa** – gospodarstwo domowe (a tym samym wszystkie osoby wchodzące w jego skład) zostało uznane za ubogie, jeżeli poziom jego wydatków (obejmujących także wartość artykułów otrzymanych bezpłatnie oraz wartość spożycia naturalnego) był niższy od wartości przyjętej za granicę ubóstwa. Dla wyeliminowania wpływu, jaki na koszty utrzymania gospodarstw domowych wywiera ich skład społeczno-demograficzny, zarówno przy obliczaniu poziomu wydatków w gospodarstwach domowych, jak i ustalaniu granic ubóstwa (relatywnego oraz skrajnego), zastosowano oryginalną **skalę ekwiwalentności OECD**. Według tej skali wagę 1,0 przypisuje się pierwszej osobie w gospodarstwie domowym w wieku 14 lat i więcej, wagę 0,7 – każdej następnej osobie w tym wieku oraz wagę 0,5 – każdemu dziecku w wieku poniżej 14 lat.

**Relatywna granica ubóstwa** to 50% średnich miesięcznych wydatków ustalonych na poziomie wszystkich gospodarstw domowych w kraju z uwzględnieniem tzw. oryginalnej skali ekwiwalentności OECD. **„Ustawowa” granica ubóstwa** to kwota, która zgodnie z obowiązującą ustawą o pomocy społecznej uprawnia do ubiegania się o przyznanie świadczenia pieniężnego z systemu pomocy społecznej.

**Granica ubóstwa skrajnego** ustalana jest na podstawie minimum egzystencji szacowanego przez Instytut Pracy i Spraw Socjalnych dla 1-osobowego gospodarstwa pracowniczego. Minimum egzystencji wyznacza poziom zaspokojenia potrzeb, poniżej którego występuje biologiczne zagrożenie życia oraz rozwoju psychofizycznego człowieka.

## Mieszkania. Infrastruktura komunalna

**1. Informacje o zasobach mieszkaniowych i mieszkaniach oddanych do użytkowania** dotyczą mieszkań, a także izb i powierzchni użytkowej w tych mieszkaniach, znajdujących się w budynkach mieszkalnych i niemieszkalnych. Dane nie obejmują lokali zbiorowego zamieszkania (hotele pracowniczych, domów studenckich i internatów, domów opieki społecznej i in.) i pomieszczeń nieprzeznaczonych na cele mieszkalne, a z różnych względów zamieszkałych (pomieszczeń inwentarskich, barakowozów, statków, wagonów i in.).

**2. Bilanse zasobów mieszkaniowych** sporządza się dla okresów międzyspisywanych w oparciu o wyniki ostatniego spisu powszechnego (dla lat 2002–2009 przyjęto jako bazę wyjściową wyniki spisu 2002, od 2010 r. – wyniki spisu 2011), przyjmując od 2002 r. za podstawę mieszkania zamieszkałe i niezamieszkałe oraz uwzględniając przyrosty i ubytki zasobów mieszkaniowych.

Dane o **zasobach mieszkaniowych** opracowano na podstawie bilansu zasobów mieszkaniowych według stanu w dniu 31 grudnia.

**3. Dane o mieszkaniach, których budowę rozpoczęto** dotyczą mieszkań: w nowych budynkach mieszkalnych, w budynkach niemieszkalnych, uzyskanych w wyniku rozbudowy budynków (w części stanowiącej rozbudowę) oraz uzyskanych w wyniku przebudowy pomieszczeń niemieszkalnych.

**4. Informacje o mieszkaniach oraz powierzchni użytkowej mieszkań oddanych do użytkowania** dotyczą mieszkań w budynkach nowo wybudowanych i rozbudowanych (w części stanowiącej rozbudowę) oraz uzyskanych w wyniku przebudowy pomieszczeń niemieszkalnych.

**5. W związku ze zmianą metodologiczną**, od 2018 r. dane o efektach budownictwa „indywidualnego” realizowanego z przeznaczeniem na sprzedaż lub wynajem w celu osiągnięcia zysku, zostały włączone do formy budownictwa „przeznaczone na sprzedaż lub wynajem”. Dane o **mieszkaniach oraz powierzchni użytkowej przeliczone** zgodnie z nowo obowiązującą metodologią. Dane o **mieszkaniach, których budowę rozpoczęto**, ze względu na brak możliwości dokonania przeliczeń wstecz zgodnie ze zmienionym zakresem form budownictwa („indywidualne” oraz „na sprzedaż lub wynajem”), dla lat 2010 i 2015 zaprezentowano według metodologii obowiązującej do 2017 r.

**6. Informacje o urządzeniach i usługach komunalnych** opracowano **metodą rodzaju działalności**, tj. według kryterium przeznaczenia urządzeń, niezależnie od przeważającego rodzaju działalności podmiotu gospodarczego.

**7. Informacje o długości sieci wodociągowej i gazowej** dotyczą sieci rozdzielczej (bez przyłączy prowadzących do budynków mieszkalnych i innych obiektów) oraz sieci przesyłowej (magistralnej), tj. przewodów doprowadzających do sieci rozdzielczej wodę i od 2003 r. – gaz.

Dane o **długości sieci kanalizacyjnej**, oprócz przewodów ulicznych, uwzględniają kolektory, tj. przewody odbierające ścieki z sieci ulicznej; nie uwzględniają natomiast kanałów przeznac-

zonego do odbioru ścieków, których wartość (suma wartości produktów otrzymanych za darmo, jak i wartość produktów otrzymanych za darmo, jak i wartość produktów otrzymanych za darmo) jest większa od wartości przyjętej za granicę ubóstwa. In order to eliminate the effect of the socio-demographic composition of household on the maintenance costs, the so-called original OECD equivalence scale has been used for the calculation of the households' expenditure level and determination of poverty lines (relative and extreme). According to this scale, weight 1.0 is attributed to the first person in the household at the age of 14 and over, weight 0.7 – to any other person at that age and weight 0.5 – to every child under 14.

**Relative poverty line** is 50% of the mean monthly expenditure determined at the level of all households estimated with the use of the so-called original OECD equivalence scale.

**„Legal” poverty line** is the amount which, according to the Law on Social Assistance, provides eligibility for a monetary benefit from social assistance system.

**Extreme poverty line** sets on the basis of the subsistence minimum estimated by the Institute of Labour and Social Studies for 1-person employees' household. The subsistence minimum determines the level of the satisfaction of needs below which a biological threat to life and psycho-physical human development occurs.

## Dwellings. Municipal infrastructure

**1. Information on dwelling stocks and dwellings completed** concerns dwellings, rooms and useful floor area in these dwellings, located in residential and non-residential buildings. Data do not include collective accommodation facilities (employee hostels, student dormitories and boarding schools, social welfare homes and others) and spaces not designed for residential purposes, but which for various reasons are inhabited (animal accommodations, caravans, ships, wagons and others).

**2. Balances of dwelling stocks** are estimated for the periods between censuses on the basis of results from the last census (for the years 2002–2009 the basis constituted the results of 2002 census, since 2010 – the results of 2011 census), since 2002 assuming inhabited and uninhabited dwellings as a basis and considering increases and decreases in dwelling stocks.

Data regarding **dwelling stocks** have been compiled on the basis of the balance of dwelling stocks, as of 31 December.

**3. Data on dwellings in which construction has begun** concern dwellings: in new residential buildings, in non-residential buildings, dwellings created as a result of enlarging building (the enlarged part), created as a result of adapting non-residential spaces.

**4. Information on dwellings and useful floor area of dwellings completed** concerns dwellings in newly built and expanded buildings (the enlarged part), as well as dwellings obtained as a result of adapting non-residential spaces.

**5. Due to methodological change**, since 2018, data regarding effects of „private construction” realised for sale or rent in order to achieve a profit, are included into the form of construction „for sale or rent”. Data on dwellings and useful floor area are recalculated according to the new methodology. Data on **dwellings in which construction has begun**, due to the impossibility of recalculating data back, according to the revised scope of forms of construction („private” and „for sale or rent”), for the years 2010 and 2015 are presented according to methodology valid until 2017.

**6. Information on municipal utilities and services** was compiled using the **kind-of-activity method**, i.e. according to the criterion of installation designation, regardless of the predominant kind of activity of the economic entity.

Data on municipal utilities concern operative utilities.

**7. Information regarding the length of the water supply and gas supply networks** concerns distribution network (excluding connections leading to residential buildings and other constructions) as well as the transmission (main) network, i.e. conduits providing water to the distribution network and since 2003 – gas.

Data regarding the **length of the sewage network**, apart from street conduits, include collectors, i.e. conduits receiving sewage from the street network; while they do not include sewers designed exclusively for draining runoff.

czonych wyłącznie do odprowadzania wód opadowych.

**8. Dane o korzystających z wodociągu i kanalizacji** obejmują ludność zamieszkałą w budynkach mieszkalnych dołączonych do określonej sieci.

Dane o **korzystających z gazu** dotyczą ludności w mieszkaniach wyposażonych w instalacje gazu z sieci.

Dane o **ludności korzystającej z wodociągu, kanalizacji i gazu** obejmują również ludność w budynkach zbiorowego zamieszkania.

**9. Zużycie energii elektrycznej i gazu z sieci** w gospodarstwach domowych ustala się na podstawie zaliczkowego systemu opłat.

**10. Informacje o energii cieplnej** dotyczą budynków mieszkalnych oraz urzędów i instytucji.

## Edukacja i wychowanie

1. System edukacji w Polsce funkcjonuje zgodnie z ustawą z dnia 14 grudnia 2016 r. prawo oświatowe (Dz. U. z 2020 r. poz. 910, z późn. zm.), ustawą o systemie oświaty z dnia 7 września 1991 r. (Dz. U. z 2020 r. poz. 1327) oraz ustawą z dnia 20 lipca 2018 r. – Prawo o szkolnictwie wyższym i nauce (tekst jednolity Dz. U. poz. 1668, z późn. zm.). Od 1 września 2017 r. rozpoczęto reformę systemu edukacji, która wprowadziła 8-letnią szkołę podstawową, 4-letnie liceum ogólnokształcące, 5-letnie technikum, 3-letnią branżową szkołę I stopnia, 2-letnią branżową szkołę II stopnia oraz zlikwidowała gimnazja.

2. Prezentowane dane obejmują:

- 1) placówki wychowania przedszkolnego;
- 2) szkoły dla dzieci i młodzieży oraz dla dorosłych:
  - a) podstawowe,
  - b) gimnazja,
  - c) ponadpodstawowe, w tym policealne;
- 3) uczelnie;

**3. Uczelnie** realizują kształcenie w formie studiów stacjonarnych i niestacjonarnych. Informacje z zakresu uczelni:

- 1) obejmują cudzoziemców studiujących w Polsce (w tym studiujący w jednostkach zamiejscowych polskich uczelni za granicą);
- 2) nie obejmują Polaków studiujących za granicą (z wyjątkiem osób studiujących w jednostkach zamiejscowych polskich uczelni za granicą);

Studentów i absolwentów wykazano zgodnie z siedzibą poszczególnych uczelni łącznie z filiami i wydziałami zamiejscowymi.

4. Dane o nauczycielach, poza nauczycielami akademickimi, dotyczą nauczycieli (łącznie z nauczycielami religii) zatrudnionych przy realizacji obowiązujących zajęć edukacyjnych, tj. bez wychowawców świetlic, bibliotekarzy, prowadzących wyłącznie zajęcia pozalekcyjne itp.

Dane o nauczycielach dotyczą pełnozatrudnionych i niepełnozatrudnionych w przeliczeniu na pełnozatrudnionych.

**5. Studia podyplomowe** – forma kształcenia, na którą są przyjmowani kandydaci posiadający kwalifikacje co najmniej pierwszego stopnia, prowadzona w uczelniach lub instytucjach, kończąca się uzyskaniem kwalifikacji podyplomowych.

**6. Studia doktoranckie** (studia trzeciego stopnia), prowadzone przez uprawnioną jednostkę organizacyjną uczelni lub instytut, na które są przyjmowani kandydaci posiadający kwalifikacje drugiego stopnia, kończące się uzyskaniem kwalifikacji trzeciego stopnia.

**7. Szkoła doktorska** – zorganizowana forma kształcenia doktorantów, prowadzona przez uprawnione uczelnie i instytuty w co najmniej 2 dyscyplinach, funkcjonująca od roku akademickiego 2019/20. Kształcenie przygotowuje do uzyskania stopnia doktora i kończy się złożeniem rozprawy doktorskiej.

**8. Dane dotyczące:**

- 1) wychowania przedszkolnego oraz szkół (poza uczelniami) podano według stanu na początku roku szkolnego; dane o absolwentach – na koniec roku szkolnego;
- 2) uczelni – prezentuje się według stanu w dniu 31 grudnia (do roku akademickiego 2017/18 – w dniu 30 listopada), studenci są wykazywani tyle razy, na ilu kierunkach studują; dane o absolwentach dotyczą osób, które uzyskały dyplomy ukończenia studiów w okresie od 1 stycznia do 31 grudnia 2020 r.

9. Prezentowane informacje, z wyjątkiem danych o uczelniach, opracowano na podstawie systemu informacji oświatowej administrowanego przez Ministerstwo Edukacji i Nauki. Od roku akademickiego 2017/18 dane o uczelniach, z wyjątkiem danych o części uczelni prowadzonych przez kościoły i inne związki wyznaniowe opracowano na podstawie Zintegrowanego Systemu Informacji o Nauce i Szkolnictwie Wyższym POL-on administrowanego przez Ministerstwo Edukacji i Nauki.

8. Data regarding the **users of water supply and sewage systems** include the population living in residential buildings connected to a defined system.

Data regarding the **gas users** concern the population in dwellings equipped with gas installations connected to the gas supply system.

Data regarding the **population connected to the water supply system**, the sewage system and the gas supply system also include the population in collective accommodation facilities.

**9. Consumption of electricity and gas from gas supply system** in households is established on the basis of an advance of payment system.

**10. Information on heating energy** concern residential buildings, public authorities and institutions.

## Education

1. The education system in Poland functions according to the Act of 14 December 2016, Law on School Education (Journal of Laws 2020 item 910, as amended), the Act of 7 September 1991 on the Education System (uniform text Journal of Laws 2020 item 1327) and the Act of 20 July 2018, Law on Higher Education and Sciences (Journal of Laws item 1668, as amended). Since 1 September 2017, the new school system has been implemented, introducing 8-year primary school, 4-year general secondary school, 5-year technical secondary school, 3-year stage I sectoral vocational school, 2-year stage II sectoral vocational school. Lower secondary schools have been abolished.

2. The presented data include:

- 1) pre-primary establishments;
- 2) schools for children and youth and for adults:
  - a) primary schools,
  - b) lower secondary schools,
  - c) post-primary schools, of which post-secondary schools;
- 3) higher education institutions;

**3. Higher education institutions** provide full-time and part-time programmes of education. Data regarding higher education institutions:

- 1) comprise foreigners studying in Poland (including students at branch units of Polish higher education institutions operating abroad);
- 2) do not include Poles studying abroad (with an exception of persons at branch units of Polish higher education institutions operating abroad);

Data on students and graduates are given according to the seats of higher education institutions including their branches and branch basic organisational units.

4. Data regarding **teachers**, excluding academic teachers, concern teachers (including teachers of religion) employed to implement compulsory educational programmes, i.e. excluding day-room teachers and librarians conducting exclusively extracurricular activities, etc.

Data regarding teachers concern full-time and part-time paid employees converted into full-time equivalents.

**5. Non-degree postgraduate programmes** – a level of education open to first cycle degree holders and provided by higher education institutions or institutes, leading to the award of postgraduate qualifications.

**6. Doctoral studies** (third-cycle programmes), conferred by an authorised academic unit of a higher education institution or an institute, leading upon successful completion to the award of a third cycle qualification.

**7. Doctoral school** – an organised form of doctoral education, provided by authorised higher education institutions and institutes in at least 2 disciplines, operating from the 2019/20 academic year. The education prepares students for the doctoral degree and ends upon submitting the doctoral dissertation.

**8. Data regarding:**

- 1) pre-primary education and schools (excluding higher education institutions) are given as of the beginning of the school year; data concerning graduates – as of the end of the school year;
- 2) higher education institutions – are presented as of 31 December (until the 2017/18 academic year – as of 30 November), students are listed as many times as many courses they are enrolled in; data regarding graduates concern persons who obtained higher education diplomas between 1 January and 31 December 2020.

9. The presented information, except for the data on higher education institutions, has been compiled on the basis of the Educational Information System administered by the Ministry of Education and Science. Since the 2017/18 academic year, data on higher education institutions, except for the data on some higher schools run by churches and other religious associations,



## Ochrona zdrowia i pomoc społeczna

1. Dane w ochronie zdrowia – jeśli nie zaznaczono inaczej – podaje się łącznie z danymi o placówkach podległych resortom zdrowia, obrony narodowej, spraw wewnętrznych i administracji; z wyłączeniem ochrony zdrowia w zakładach karnych.

2. Informacje o **pracownikach medycznych** dotyczą pracujących w: placówkach wykonujących działalność leczniczą, praktykach zawodowych, aptekach oraz domach i zakładach pomocy społecznej, żłobkach i klubach dziecięcych.

Dane dotyczą pracujących bezpośrednio z pacjentem, tj. bez osób, dla których głównym miejscem pracy jest uczelnia, jednostka administracji państwowej, samorządu terytorialnego lub NFZ.

3. Dane o **specjalistach** dotyczą lekarzy i lekarzy dentyistów ze specjalizacją II stopnia oraz posiadających tytuł specjalisty w odpowiedniej dziedzinie medycyny zgodnie z rozporządzeniem Ministra Zdrowia z dnia 29 marca 2019 r. w sprawie specjalizacji lekarzy i lekarzy dentyistów (Dz. U. z 2020 r. poz. 1566, z późn. zm.).

4. **Porady udzielone przez lekarzy i lekarzy dentyistów** w zakresie ambulatoryjnej opieki zdrowotnej podano łącznie z badaniami profilaktycznymi (z wyjątkiem porad udzielonych przez lekarza orzecznika) oraz z poradami lekarskimi udzielonymi w izbach przyjęć szpitali ogólnych.

5. Dane o **łóżkach w szpitalach ogólnych** nie obejmują miejsc dziennych na oddziałach szpitalnych oraz do 2007 r. miejsc (łóżek i inkubatorów) dla noworodków.

Rodzaje oddziałów w szpitalach ogólnych (tabl. 3) opracowano w oparciu o rozporządzenie Ministra Zdrowia z dnia 17 maja 2012 r. (Dz. U. z 2019 r. poz. 173).

Dane o łóżkach na oddziałach:

- chirurgicznych obejmują chirurgię ogólną, dziecięcą, szczeniową, urazowo-ortopedyczną, neurochirurgię, kardiochirurgię, urologię oraz inne o charakterze chirurgicznym;
- zakaźnych obejmują łóżka na oddziałach obserwacyjno-zakaźnych;
- gruźlicy i chorób płuc – łóżka na oddziałach pulmonologicznych.

6. **Lecznictwo uzdrowiskowe** obejmuje szpitale i sanatoria działające na obszarze uzdrowiska albo poza uzdrowiskiem sanatoria znajdujące się w urządzonej podziemnej wyrobisku górniczym wykorzystujące w leczeniu, rehabilitacji i profilaktyce przede wszystkim właściwości naturalnych surowców leczniczych oraz właściwości lecznicze klimatu na terenach, na których są położone.

7. Jednostkami systemu Państwowego Ratownictwa Medyczne są:

- szpitalne oddziały ratunkowe;
- zespoły ratownictwa medycznego, w tym lotnicze zespoły ratownictwa medycznego, z którymi zawarto umowy o udzielenie świadczeń opieki zdrowotnej.

Z systemem współpracują centra urazowe oraz jednostki organizacyjne szpitali wyspecjalizowane w zakresie udzielenia świadczeń zdrowotnych niezbędnych dla ratownictwa medycznego.

8. Dane o **aptekach ogólnodostępnych** nie obejmują aptek działających w strukturze i na potrzeby szpitali.

**Punkty apteczne** są to placówki, które prowadzą obrót detaliczny produktami leczniczymi, głównie na wsi.

9. Dane o zachorowaniach prezentuje się zgodnie z ustawą z dnia 5 grudnia 2008 r. o zapobieganiu oraz zwalczaniu zakażeń i chorób zakaźnych u ludzi (Dz. U. z 2019 r. poz. 1239).

Informacje o zachorowaniach na choroby zakaźne obejmują wszystkie przypadki zarejestrowane w województwie.

10. Dane o **opiece nad dziećmi do lat 3** prezentowane są zgodnie z ustawą z dnia 4 lutego 2011 r. (Dz. U. z 2021 r. poz. 75), na podstawie której opieka może być organizowana w formie żłobka, klubu dziecięcego albo sprawowana przez dziennego opiekuna lub nianię.

11. Dane dotyczące **wspierania rodziny oraz pieczy zastępczej**, począwszy od danych za 2012 r., prezentowane są zgodnie z ustawą z dnia 9 czerwca 2011 r. o wspieraniu rodziny oraz systemie pieczy zastępczej (Dz. U. z 2020 r. poz. 821, z późn. zm.).

Wspieranie rodziny może być prowadzone w formie usług asystenta rodziny, udzielającego pomocy rodzinom m.in. w poprawie ich sytuacji życiowej, w rozwiązywaniu problemów rodzinnych, psychologicznych, wychowawczych z dziećmi i w poszukiwaniu pracy zarobkowej, przez rodzinę wspierającą, placówkę wsparcia dziennego lub w formie poradnictwa specjalistycznego.

12. Dane o placówkach i świadczeniach pomocy społecznej prezentuje się zgodnie z ustawą o pomocy społecznej z dnia 12 marca 2004 r. (Dz. U. z 2020 r. poz. 1876, z późn. zm.).

have been compiled on the basis of POL-on, the Integrated System of Information on Science and Higher Education, administered by the Ministry of Education and Science.

## Health care and social welfare

1. Data concerning health care – unless otherwise stated – are given including health care units subordinated to the Ministry of Health, the Ministry of National Defence, the Ministry of the Interior and Administration; excluding health care in prisons.

2. Information on **medical personnel** concerns persons employed in: units engaged in health care activities, professional practices, pharmacies as well as social welfare homes and facilities, nurseries and children's clubs.

Data concern persons working directly with a patient, i.e. excluding persons for whom the primary workplace is university, central or local government administration unit and the National Health Fund.

3. Data on **medical specialists and dental specialists** concern doctors with grade II specialisation and with specialists title in proper medicine domains in accordance with the Regulation of the Minister of Health, dated 29 March 2019 on medical and dental specialties (Journal of Laws 2020 item 1566, as amended).

4. **Consultations provided by doctors and dentists** in the scope of out-patient health care are presented together with preventive examinations (excluding consultations provided by medical experts), also together with consultations provided in admission rooms in general hospitals.

5. Data regarding beds in general hospitals do not include day-time places in hospital wards and until 2007 – places (beds and incubators) for newborns.

Types of wards in general hospitals (table 3) are compiled in accordance with the Regulation of the Minister of Health, dated 17 May 2012 (Journal of Laws 2019 item 173).

Data regarding beds in:

- surgical wards include general surgery, paediatric surgery, orthopaedic trauma surgery, neurosurgery, urology, maxillo-facial and cardiosurgery as well as other surgical wards;
- communicable diseases wards include beds in observation communicable diseases wards;
- tubercular and pulmonary wards – beds in pulmonology wards.

6. **Health resort treatment** includes hospitals and sanatoriums, conducted on the area of health resort or outside the health resort area, located in an underground mining excavation, using in the rehabilitation and preventive therapy primarily natural materials and healing properties of the climate in the areas where they are situated.

7. Units of the State Emergency Medical Services are:

- hospital emergency wards;
- emergency rescue teams, including medical air rescue teams with which health care service contracts have been concluded.

Trauma centres and hospital organisational units specializing in providing health services necessary for medical rescue cooperate with the system.

8. **Generally available pharmacies** do not include pharmacies, which operate in the structure and for needs of hospitals.

**Pharmaceutical outlets** are created for selling prepared medicines and they can be located only in rural areas without generally available pharmacy.

9. Data regarding **disease incidence** are presented according to the Law dated 5 December 2008 on the Prevention and Control of Infections and Communicable Diseases in Humans (Journal of Laws 2019 item 1239).

Information concerning incidents of infectious diseases includes all cases registered in the voivodship.

10. Data on **childcare for children up to the age of 3** are presented according to the law dated 4 February 2011 (Journal of Laws 2021 item 75). Childcare can be organised in the form of nurseries, children's clubs or provided by day carer or nanny.

11. Data concerning **family support and foster care**, from data for 2012, are presented according to the Law of Family Support and Foster Care System, dated 9 June 2011 (Journal of Laws 2019 item 821, as amended).

Family support shall also be provided in the form of family assistant's services, who assists in: improvement of family life situation, resolution of psychological and social issues and problems with upbringing children and searching for a job, as a supporting family, day – support centre or a specialists guidance.

12. Data concerning social welfare facilities and social assistance benefits are presented according to the Act of 12 March 2004 on Social Assistance (Journal of Laws 2020 item 1876, as amended).

## Kultura. Turystyka. Sport

### Kultura

1. Do **księgozbioru** bibliotek publicznych zaliczono książki i broszury oraz gazety i czasopisma.

**Czytelnik** (użytkownik aktywnie wypożyczający) to użytkownik zarejestrowany, który wypożyczył na zewnątrz co najmniej jedną pozycję w ciągu roku.

2. Informacje o **teatrach i instytucjach muzycznych oraz przedsiębiorstwach estradowych** dotyczą profesjonalnych jednostek artystycznych i rozrywkowych prowadzących regularną działalność sceniczną.

W liczbie teatrów uwzględniono jednostki wyodrębnione pod względem prawnym, organizacyjnym i ekonomiczno-finansowym, prowadzące jednorodną działalność sceniczną, niezależnie od liczby posiadanych scen.

3. Informacje o **kinach** dotyczą działalności kin ogólnie dostępnych, tj. powołanych do publicznego udostępniania filmów w formie projekcji na seansach filmowych, bez względu na rodzaj stosowanego nośnika filmu (taśma światłoczuła, taśma magnetyczna eksploatowana w technice wideo, nośnik cyfrowy). Wśród kin stałych wyróżnia się: minipleksy – posiadające od 3 do 7 sal i minipleksy – posiadające 8 sal i więcej

### Turystyka

1. Zgodnie z Rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) Nr 692/2011 obowiązującym od 2012 r. termin „**turystyka**” oznacza czynności odwiedzających, którzy podejmują podróże do głównego miejsca docelowego położonego poza ich zwykłym otoczeniem, na okres krótszy niż rok, w dowolnym głównym celu, w tym w celu służbowym, wypoczynkowym lub innym celu osobistym, innym niż zatrudnienie przez podmiot miejscowy dla odwiedzanego miejsca.

Powyższa definicja nie wpływa na dotychczas prezentowane dane.

2. **Baza noclegowa turystyki** dotyczy turystycznych obiektów noclegowych, tj. obejmuje obiekty hotelowe i pozostałe obiekty (do 2010 r. bez pokoi gościnnych i kwatery agroturystycznych).

Do obiektów hotelowych zaliczamy hotele, motele, pensjonaty i inne obiekty hotelowe (np. zajazdy, gościnie).

3. W informacjach o **obiekтах i miejscach noclegowych turystyki** nie uwzględnia się obiektów i miejsc w obiektach przejściowo nieczynnych z powodu przebudowy, remontu itp.

4. **Stopecь wykorzystania miejsc noclegowych lub pokoi** jest to stosunek liczby udzielonych noclegów lub wynajętych pokoi w danym roku do nominalnej liczby miejsc noclegowych lub pokoi w danym roku. Przez nominalną liczbę miejsc noclegowych lub pokoi rozumie się sumę miejsc noclegowych lub pokoi przygotowanych dla turystów w każdym dniu działalności obiektu.

### Sport

1. Dane o **organizacjach kultury fizycznej** obejmują wybrane organizacje o ogólnopolskim zasięgu działania (Akademicki Związek Sportowy, Polski Związek Sportu Niepełnosprawnych „Start”, Towarzystwo Krzewienia Kultury Fizycznej, Zrzeszenie „Ludowe Zespoły Sportowe”) i dotyczą głównie rekreacji ruchowej, a w przypadku PZSN „Start” – rehabilitacji ruchowej w środowisku niepełnosprawnych.

2. W kategoriach: **ćwiczący w organizacjach kultury fizycznej** (tabl. 7) oraz **ćwiczący, trenerzy i instruktorzy sportowi** według dziedziny i rodzaju sportu w klubach sportowych (tabl. 8) jedna osoba może być wykazywana wielokrotnie, jeśli uprawia, bądź prowadzi zajęcia w kilku rodzajach sportu.

W zależności od wieku osoby ćwiczące zaliczane są do kategorii juniorów lub seniorów; dla poszczególnych rodzajów sportu stosuje się różne granice wieku.

## Nauka i technika. Społeczeństwo informacyjne

### Nauka i technika

Działalność badawcza i rozwojowa (B+R) to ogół działań polegających na prowadzeniu i wspieraniu badań naukowych i prac rozwojowych. Jest to praca twórcza, prowadzona w sposób metodyczny, podejmowana w celu zwiększenia zasobów wiedzy, w tym wiedzy o człowieku, kulturze i społeczeństwie oraz w celu

## Culture. Tourism. Sport

### Culture

1. Books and pamphlets as well as newspapers and magazines constitute the **collection** of public libraries.

**Reader/borrower** (user actively borrowing books) a person registered in the library, who borrowed at least one volume in a reporting year.

2. Information regarding **theatres and music institutions** as well as **entertainment enterprises** concerns professional, artistic and entertainment units conducting regular performances.

Theatres include units, independent in regard to their legal, organizational, economic and financial status, conducting uniform performing activity, regardless of the number of stages possessed.

3. Information regarding **cinemas** concerns the activity of public cinemas, i.e. established for the purpose of public film screenings, regardless of the film carrier used (light sensitive, magnetic tape and digital carrier). Among indoor cinemas one can distinguish miniplexes – equipped with 3 to 7 screens and multiplexes – equipped with 8 screens and more.

### Tourism

1. **Tourism**, in accordance with the Regulation (EU) No 692/2011 of the European Parliament and of the Council in force since 2012, means the activity of visitors taking a trip to a main destination outside their usual environment, for less than a year, for any main purpose, including business, leisure or other personal purpose, other than to be employed by a resident entity in the place visited.

The above definition does not affect the previously presented data.

2. **Tourist accommodation establishments** include hotels and similar facilities and other facilities (until 2010 excluding rooms for rent and agro tourism lodgings).

Hotels and similar facilities cover: hotels, motels, boarding houses and other hotel facilities (e.g. road houses, inns).

3. Facilities and places temporarily unavailable due to expansion, renovation, etc., are not included in data regarding **facilities and the number of bed places for tourists**.

4. **Occupancy rate of bed places or rooms** is a relation of the number of overnight stays or rooms rented in a given year to the nominal number of bed places or rooms in a given year. The nominal number of bed places or rooms shall mean total bed places or rooms prepared for tourists each day of a facility's operation.

### Sport

1. Data regarding **physical education organizations** include selected organizations with a national scope of activity (the University Sports Association AZS, the Polish Sports Association for the Disabled "Start", the Society for Promotion of Physical Culture, the "Rural Sports Clubs" Association) and primarily concern recreational activity, and in the case of the Polish Sports Association for the Disabled "Start" – rehabilitation activity for persons with disabilities.

2. In the categories: **persons practising sports in physical education organizations** (table 7) as well as **persons practising sports, coaches and sports instructors** according to sports field and kind of sport in sports clubs (table 8) one person may be indicated multiple times if he/she practises or runs classes in several kinds of sport.

Persons practising sports are classified as either juniors or seniors, depending on age; various age groups are applied for individual sports.

## Science and technology. Information society

### Science and technology

Research and experimental development (R&D) comprise all activities consisting in conducting and supporting scientific research and experimental development. It is a creative work, conducted in methodological manner, undertaken to increase the stock of knowledge, including knowledge of humankind, culture and

tworzenia nowych zastosowań dla wiedzy istniejącej.

Działalność badawcza i rozwojowa (B+R) obejmuje:

- **badania podstawowe**, tj. oryginalne prace badawcze, eksperymentalne lub teoretyczne podejmowane przede wszystkim w celu zdobycia nowej wiedzy o podstawach zjawisk i obserwowalnych faktów, bez nastawienia na bezpośrednie zastosowanie komercyjne;
- **badania stosowane** (aplikacyjne), tj. prace badawcze podejmowane w celu zdobycia nowej wiedzy, zorientowane przede wszystkim na zastosowanie w praktyce;
- **prace rozwojowe**, tj. nabywanie, łączenie, kształtowanie i wykorzystywanie dostępnej aktualnie wiedzy i umiejętności z dziedziny nauki, technologii i działalności gospodarczej oraz innej wiedzy i umiejętności do planowania produkcji oraz tworzenia i projektowania nowych, zmienionych lub ulepszonych produktów, procesów i usług.

Dane dotyczące działalności badawczej i rozwojowej na poziomie regionalnym od roku 2012 zostały opracowane na podstawie danych jednostek lokalnych. Dane dotyczące podmiotów w tabl. 1 opracowano metodą przedsiębiorstw.

1. Dane z zakresu działalności badawczej i rozwojowej (B+R) prezentuje się zgodnie z metodologią stosowaną przez Eurostat w układzie **Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD 2007)**.

Informacje dotyczące działalności badawczej i rozwojowej (B+R) obejmują:

- 1) **podmioty wyspecjalizowane badawczo**, tj. podmioty, których głównym (statutowym) celem działalności jest prowadzenie badań naukowych i prac rozwojowych bądź ich bezpośrednie wsparcie; są to:

- a) **instytuty**, do których zalicza się **instytuty naukowe Polskiej Akademii Nauk**, działające na podstawie ustawy z dnia 30 kwietnia 2010 r. o Polskiej Akademii Nauk (Dz. U. z 2020 r. poz. 1796), instytuty badawcze, działające na podstawie ustawy z dnia 30 kwietnia 2010 r. o instytutach badawczych (Dz. U. z 2020 r. poz. 1383) oraz instytuty działające w ramach Sieci Badawczej Łukasiewicza, działającej na podstawie ustawy z dnia 21 lutego 2019 r. o Sieci Badawczej Łukasiewicza (Dz. U. z 2020 r. poz. 2098),

- b) **uczelnie**, działające zgodnie z ustawą z dnia 20 lipca 2018 r. Prawo o szkolnictwie wyższym i nauce (Dz. U. z 2020 r. poz. 85, z późn. zm.),

- c) **pozostałe**, tj. pozostałe podmioty zaklasyfikowane według PKD 2007 do działu 72 „Badania naukowe i prace rozwojowe” oraz inne powiązane z nimi instytucjonalnie jednostki pomocnicze lub nadzorujące, zaklasyfikowane bądź niezaklasyfikowane według PKD 2007 do działu 72 „Badania naukowe i prace rozwojowe”;

- 2) **podmioty gospodarcze** (niezaklasyfikowane według PKD 2007 do działu 72 „Badania naukowe i prace rozwojowe”), które obok swojej podstawowej działalności prowadzą lub finansują prace badawczo-rozwojowe.

2. Do **pracujących** w działalności B+R zaliczono:

- 1) **badaczy**, tj. osoby prowadzące badania naukowe oraz ulepszające lub rozwijające koncepcje, teorie, modele, techniki, oprzyrządowanie, oprogramowanie lub metody operacyjne;
- 2) **techników i pracowników równorzędnych**, tj. pracowników, którzy uczestniczą w działalności B+R wykonując zadania naukowe i techniczne związane z zastosowaniem pojęć i metod operacyjnych oraz wykorzystaniem sprzętu badawczego, zazwyczaj pod kierunkiem badacza;
- 3) **pozostały personel pomocniczy**, do którego należą wykwalifikowani i niewykwalifikowani pracownicy na stanowiskach robotniczych oraz pracownicy administracji, sekretariatów i biur, zaangażowani w projekty B+R lub bezpośrednio związani z takimi projektami.

3. Dane o **personelu B+R** dotyczą osób bezpośrednio zaangażowanych w prace B+R.

Dane o **pracujących** w działalności B+R – **personelu wewnętrznym** – obejmują zatrudnionych w danej jednostce na podstawie stosunku pracy lub stosunku służbowego (tj. umowy o pracę, powołania, wyboru lub mianowania) oraz pracodawców i pracujących na własny rachunek, agentów pracujących na podstawie umów agencyjnych, osoby wykonujące pracę nakładczą i członków spółdzielni produkcji rolniczej. Dane te prezentowane są w dwóch ujęciach, tj. w osobach (wykres 3 (45), tabl. 3 (86)) oraz w ekwiwalentach pełnego czasu pracy (tabl. 4 (87)).

**Ekwiwalenty pełnego czasu pracy (EPC)** są to jednostki przeliczeniowe służące do ustalenia liczby osób faktycznie zaangażowanych w działalność B+R. Jeden EPC oznacza jeden osoborok poświęcony wyłącznie na działalność B+R.

Osoby niezaliczone do pracujących w danej jednostce, a zaangażowane w jej projekty B+R zaliczane są do **personelu zewnętrznego**.

society, and to devise new applications of available knowledge.

Research and experimental development (R&D) includes:

- **basic research**, i.e. original experimental or theoretical work undertaken primarily to acquire new knowledge of the underlying foundation of phenomena and observable facts, without any direct commercial application or use in view;
- **applied research**, i.e. research undertaken in order to acquire new knowledge, directed primarily towards application or use in practice;
- **experimental development**, i.e. acquiring, combining, shaping and using existing scientific, technological, business and other relevant knowledge and skills for the purpose of producing plans and arrangements or designs for new, altered or improved products, processes and services.

Data on research and development at regional level since 2012 have been compiled on the basis of local units data. Data on entities in table 1 were compiled using an enterprise method.

1. Data on research and experimental development (R&D) are presented, in accordance with methodology applied by Eurostat, in a breakdown by **Statistical Classification of Economic Activities in the European Community (NACE Rev. 2)**.

Information regarding research and experimental development (R&D) covers:

- 1) **dedicated research entities**, i.e. entities whose main (statutory) aim is conducting scientific research and experimental development or its direct support; they include:

- a) **institutes, including scientific institutes of the Polish Academy of Sciences**, operating on the basis of the Law on the Polish Academy of Sciences, dated 30 April 2010 (Journal of Laws 2020 item 1796), research institutes, operating on the basis of the Law on the Research Institutes, dated 30 April 2010 (Journal of Laws 2020 item 1383) and institutes operating within the Łukasiewicz Research Network, operating on the basis of the Law on the Łukasiewicz Research Network, dated 21 February 2019 (Journal of Laws 2020 item 2098),

- b) **higher education institutions**, operating under the Law on Higher Education and Science (Journal of Laws 2020 item 85, as amended),

- c) **others**, i.e. other entities classified into NACE Rev. 2 division 72 „Scientific research and development” or other institutionally linked auxiliary or supervising units, classified or unclassified into NACE Rev. 2 division 72 „Scientific research and development”;

- 2) **economic entities** (not classified into NACE Rev. 2 division 72 „Scientific research and development”) which apart from their main activity perform or fund research and development.

2. **Employed persons in R&D** include:

- 1) **researchers (RSE)**, i.e. persons conducting research and improving or developing concepts, theories, models, techniques, instrumentation, software or operational methods;
- 2) **technicians and equivalent staff**, i.e. persons who participate in R&D by performing scientific and technical tasks involving the application of concepts and operational methods and the use of research equipment, normally under the supervision of researchers;
- 3) **other supporting staff**, including skilled and unskilled craftsmen, as well as administrative, secretarial and clerical staff participating in R&D projects or directly associated with such projects.

3. Data on **R&D personnel** cover personnel directly engaged in R&D.

Data on employed persons in R&D – internal personnel – cover persons employed in a given entity under employment relationship (i.e. under a contract of employment, election or appointment) as well as employers and self-employed, agents employed under agency contracts, home workers (outwork) and members of agricultural production cooperatives. Data are presented in two approaches, i.e. in persons (chart 3 (45), table 3 (86)) and in full-time equivalents (table 4 (87)).

**Full-time equivalent (FTE)** is a conversion unit used to determine the number of person actually engaged in research and development. One FTE equals one person-year spent exclusively on R&D.

Persons not employed in a given entity but engaged in its R&D projects are included in **external personnel**.

4. Expenditures on research and development include **intra-annual expenditures**, i.e. the value of research and development works of a given entity carried out by their own research facilities,

4. Nakłady na działalność badawczą i rozwojową obejmują **nakłady wewnętrzne**, tj. wartość prac badawczych i rozwojowych danej jednostki wykonanych przez własne zaplecze badawcze, niezależnie od źródeł ich finansowania.

**Nakłady inwestycyjne** na działalność B+R obejmują nakłady poniesione na środki trwałe łącznie z kosztami zakupu lub wytworzenia aparatury naukowo-badawczej, niezbędnej do wykonania określonych prac B+R, spełniającej kryteria zaliczania do środków trwałych, lecz do czasu zakończenia tych prac nieujętej w ewidencji środków trwałych.

5. W tablicach działu wyodrębniono, zgodnie z klasyfikacją badań naukowych i prac rozwojowych OECD, sześć podstawowych **dziedzin B+R**, tj. nauki przyrodnicze, nauki inżynierskie i techniczne, nauki medyczne i o zdrowiu, nauki rolnicze i weterynaryjne, nauki społeczne oraz nauki humanistyczne i sztuka.

6. **Działalność innowacyjna** obejmuje wszystkie działania rozwojowe, finansowe i komercyjne podejmowane przez przedsiębiorstwo, mające na celu doprowadzenie do powstania innowacji dla przedsiębiorstwa. Prezentowane w dziale dane obejmują działalność innowacyjną w przemyśle i dotyczą opracowania i wprowadzania na rynek nowych lub ulepszonych produktów (wyrobów, usług) – innowacja produktowa oraz wprowadzenia nowych lub ulepszenia procesów biznesowych w przedsiębiorstwie – innowacja w procesie biznesowym.

Innowacja produktowa to wprowadzenie na rynek nowego lub ulepszanego produktu (wyrobu lub usługi), znacznie różniących się od poprzednio oferowanych przez przedsiębiorstwo, w ramach jednej lub wielu funkcji biznesowych, który znacząco zmienia dotychczas stosowane procesy biznesowe.

Innowacja w procesie biznesowym to wprowadzenie nowego lub ulepszenie procesu biznesowego w przedsiębiorstwie, w ramach jednej lub wielu funkcji biznesowych, który znacząco zmienia dotychczas stosowane procesy biznesowe.

7. **Nakłady na działalność innowacyjną** obejmują nakłady na: działalność badawczą i rozwojową (B+R), własny personel pracujący nad innowacjami, materiały oraz usługi obce zakupione w celu realizacji działalności innowacyjnej, nakłady inwestycyjne na środki trwałe oraz wartości niematerialne i prawne (w tym na zakup i rozwój oprogramowania oraz własności intelektualnej) oraz pozostałe przygotowania (w tym projektowanie produktu, definiowanie sposobu świadczenia usług, przygotowanie produkcji/dystrybucji dla realizacji innowacji, szkolenie i rozwój zawodowy personelu, marketing) do wdrożenia innowacji.

8. **Produkt nowy lub ulepszony** to wyrób lub usługa, który znacząco różni się od poprzednich produktów przedsiębiorstwa jedną lub wieloma cechami lub parametrami technicznymi. Zmiany te obejmują dodanie nowych lub ulepszenie istniejących funkcji bądź użyteczności. Istotne cechy funkcjonalne obejmują jakość, parametry techniczne, niezawodność, trwałość, wydajność w użytkowaniu, przystępność, wygodę, użyteczność oraz łatwość obsługi.

9. **Wynalazek podlegający opatentowaniu** – bez względu na dziedzinę techniki – jest to nowe rozwiązanie, posiadające poziom wynalazczy, tzn. niewynikające dla znawcy w sposób oczywisty ze stanu techniki, nadające się do przemysłowego stosowania.

10. **Wzór użytkowy podlegający ochronie** jest to nowe i użyteczne rozwiązanie o charakterze technicznym dotyczące kształtu, budowy lub zestawienia przedmiotu o trwałe postacie.

## Spółeczeństwo informacyjne

1. Prezentowane informacje opracowano na podstawie uogólnionych wyników badań dotyczących wykorzystania technologii informacyjno-komunikacyjnych, przeprowadzonych metodą reprezentacyjną według zharmonizowanej metodologii stosowanej w krajach Unii Europejskiej.

2. Dane o przedsiębiorstwach dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób i zaliczanych, według Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD 2007), do wybranych sekcji: „Przetwórstwo przemysłowe”, „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych”, „Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją”, „Budownictwo”, „Handel hurtowy i detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych, włączając motocykle”, „Transport i gospodarka magazynowa”, „Działalność związana z zakwaterowaniem i usługami gastronomicznymi”, „Informacja i komunikacja”, „Działalność związana z obsługą rynku nieruchomości”, „Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna” (z wyłączeniem działalności weterynaryjnej), „Działalność w zakresie usług administracyjna i działalność wspierająca”, „Pozostała działalność usługowa” (w zakresie naprawy i konserwacji komputerów i sprzętu komunikacyjnego).

W 2020 r. w kraju badaniem objęto 19,9 tys. przedsiębiorstw (tj. 18,3% ich ogólnej liczby).

regardless of their sources of financing.

**Capital R&D expenditures** include expenditures on fixed assets together with costs of purchasing or manufacturing research equipment necessary for performing particular R&D projects, meeting the criteria for inclusion in fixed assets, but not included in records of fixed assets until completion of the project.

5. In the chapter tables, according to the classification of fields of research and development by OECD, six main **fields of R&D** were listed: natural sciences, engineering and technology, medical and health sciences, agricultural and veterinary sciences, social sciences as well as humanities and the arts.

6. **Innovation activity** include all developmental, financial and commercial activities undertaken by the enterprise that are intended to result in an innovation. Data presented in the chapter include innovation activity in industry and concern the development and introduction on the market of new or improved products (goods, services) – **product innovation** and bringing into use in the enterprise new or improved business process – **business process innovation**.

**Product innovation** is the introduction of a new or improved good or service that differs significantly from the enterprise's previous goods or services.

**Business process innovation** is a new or improved business process for one or more business functions that differs significantly from the firm's previous business processes and that has been brought into use in the enterprise.

7. **Expenditure on innovation** activity include expenditure on: R&D, own personnel working on innovation, services, materials and supplies purchased from other parties for innovation, capital expenditure on tangible and intangible assets (including acquisition and development of software and intellectual property rights) and other preparations for introducing innovation (including product/service design, preparation of production/distribution for innovation activities, training and professional development for innovation activities, marketing of innovations).

8. **New or improved product** is a new or improved good or service that differs significantly from the enterprise's previous goods or services with one or more characteristics or performance specifications. This includes the addition of new functions, or improvements to existing functions or user utility. Relevant functional characteristics include quality, technical specifications, reliability, durability, economic efficiency during use, affordability, convenience, usability, and user friendliness.

9. **Patentable invention** – regardless of the field of technology – is any new solution which involves an inventive step, i.e. which for an expert does not obviously result from the state of the art and which is capable of industrial application.

10. **Utility model eligible for protection** – a new and useful solution of a technical character related to the shape, structure or assembly of an object permanent form.

## Information society

1. The presented information has been compiled on the basis of the generalized results of representative surveys on the ICT (Information and Communication Technologies) usage conducted in the European Union according to a harmonized methodology.

2. Data on **enterprises** concern economic entities employing more than 9 persons and included in the selected sections according to the NACE Rev. 2: "Manufacturing", "Electricity, gas, steam and air conditioning supply", "Water supply; sewerage and waste management and remediation activities", "Construction", "Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles", "Transportation and storage", "Accommodation and food service activities", "Information and communication", "Real estate activities", "Professional, scientific and technical activities" (excluding veterinary activities), "Administrative and support service activities", "Other service activities" (repair of computers and communication equipment). In 2020 the survey in country covered 19.9 thousand enterprises (i.e. 18.3% of total enterprises).

3. **E-commerce conducted by enterprise** type of trade where orders are received or sent via web shop, web forms on a enterprises website, an extranet of another enterprise or via EDI-type messages (which means messages in an agreed format, e.g. EDIFACT, XML allowing their automatic processing), without the e-mail messages typed manually.

**3. Handel elektroniczny prowadzony przez przedsiębiorstwa** polega na składaniu zamówienia (zakup) lub przyjmowaniu przez przedsiębiorstwo zamówienia (sprzedaż) za pośrednictwem sklepu internetowego, formularzy elektronicznych na stronie internetowej przedsiębiorstwa, sieci extranet innego przedsiębiorstwa lub wiadomości typu EDI (wiadomości w uzgodnionym formacie, np. EDIFACT, XML posiadające strukturę umożliwiającą ich automatyczne przetwarzanie). Nie uwzględnia się zamówień przyjmowanych lub składanych za pośrednictwem poczty elektronicznej.

## Rolnictwo

1. Prezentowane informacje opracowano **metodą rodzaju działalności** i dotyczą działalności rolniczej w zakresie produkcji roślinnej i zwierzęcej prowadzonej przez podmioty gospodarcze niezależnie od sekcji PKD 2007, do której są zaliczane.

Dane – jeśli nie zaznaczono inaczej – prezentuje się według siedziby użytkownika gospodarstwa.

**2. Gospodarstwo rolne** to jednostka wyodrębniona pod względem technicznym i ekonomicznym, posiadająca odrębne kierownictwo (użytkownik lub zarządzający) i **prowadząca działalność rolniczą**.

**Gospodarstwo indywidualne** to gospodarstwo rolne użytkowane przez osobę fizyczną.

Od 2010 r. w badaniach rolniczych nie ujmuje się posiadaczy użytków rolnych nieprowadzących działalności rolniczej oraz posiadaczy poniżej 1 ha użytków rolnych prowadzących działalność rolniczą o małej skali (poniżej określonych progów).

**3. Powierzchnia użytków rolnych** obejmuje powierzchnię użytków rolnych w dobrej kulturze i użytków rolnych pozostałych.

**Powierzchnia zasiewów** to powierzchnia wszystkich upraw zasilanych i zasadzonych w gospodarstwie rolnym, z wyłączeniem od 2010 r. powierzchni upraw zaliczonych do upraw trwałych, a także powierzchni ogrodów przydomowych i upraw na przyoranie uprawianych jako plon główny.

Dane o powierzchni i produkcji warzyw oraz truskawek uwzględniają ich uprawę w ogrodach przydomowych. Od 2013 r. dane dotyczące truskawek obejmują także uprawy ekologiczne.

Od 2014 r. powierzchnie upraw warzywniczych, sadowniczych oraz truskawek dla poziomu województwa są szacowane wyłącznie według położenia gruntów.

**4. Globalna produkcja rolnicza** obejmuje **produkcję roślinną i produkcję zwierzęcą**.

**Końcowa produkcja rolnicza** stanowi sumę wartości: produkcji towarowej, spożycia naturalnego produktów rolnych pochodzących z własnej produkcji, przyrostu zapasów produktów roślinnych i zwierzęcych oraz przyrostu wartości pogłowia zwierząt gospodarskich (inwentarza żywego – stada podstawowego i obrotowego). Produkcja końcowa, w odróżnieniu od produkcji globalnej, nie obejmuje tych produktów pochodzących z własnej produkcji, które zostały zużyte na cele produkcyjne, np. pasz, materiału siewnego, obornika.

**Towarowa produkcja rolnicza** stanowi sumę sprzedaży produktów rolnych do skupu i na targowiskach.

W produkcji rolniczej (globalnej, końcowej i towarowej) prezentowane dane nie uwzględniają płatności uzupełniających do powierzchni upraw (m.in. chmielu, tytoniu, zbóż, oleistych, strączkowych i roślin przeznaczonych na nasiona oraz na paszę).

5. Przy ustalaniu produkcji rolniczej w cenach stałych przyjęto ceny bieżące z roku poprzedzającego rok badany (dla sprzedaży targowiskowej – ceny uzyskiwane przez rolników na targowiskach, dla pozostałych elementów produkcji – średnie ceny skupu), z wyjątkiem ziemniaków, warzyw i owoców, w przypadku których przyjmuje się średnie ceny z dwóch kolejnych lat, tj. z roku poprzedzającego rok badany i z roku badanego.

6. Dane o produkcji **żywca rzeźnego** obejmują: skup zwierząt rzeźnych (pomniejszony o zwierzęta wyselekcjonowane do dalszego chowu), ubój przemysłowy oraz ubój z przeznaczeniem na sprzedaż i samozaopatrzenie. Produkcja żywca rzeźnego zbilansowana jest importem i eksportem zwierząt żywych.

7. Dane o **ciągnikach rolniczych** dotyczą ciągników 4-kołowych i gąsienicowych.

**8. Skup produktów rolnych** dotyczy ilości i wartości produktów rolnych (roślinnych i zwierzęcych) skupionych przez podmioty gospodarcze bezpośrednio od producentów.

9. Prezentowane dane opracowano na podstawie sprawozdawczości, wyników badań reprezentacyjnych, wyników spisów rolniczych i szacunków.

10. Dane za 2010 r. w zakresie użytkowania gruntów, powierzchni zasiewów, pogłowia zwierząt gospodarskich, ciągników i zużycia nawozów mineralnych lub chemicznych oraz wapniowych opracowano na podstawie wyników Powszechnego

## Agriculture

1. The presented information was compiled using the **kind-of-activity method** and concerns agricultural activity in the area of crop and animal production conducted by economic entities regardless of the section of the NACE Rev. 2 in which they are included.

Data – unless otherwise stated – are presented by the official residence of the land user.

**2. Agricultural holding** is a single unit, both technically and economically, which has a single management (holder or manager) and **conducts agricultural activity**.

**Private farm** is an agricultural holding used by a natural person.

Since 2010, agricultural surveys have not included owners of agricultural land who do not conduct agricultural activity, and owners of less than 1 ha of agricultural land who conduct agricultural activity on a small scale (below the specified thresholds).

**3. Agricultural land area** includes the area of agricultural land in good agricultural condition and other agricultural land.

**Sown area** is the area of all crops sown and planted in the agricultural holding, excluding since 2010 the area of crops classified as permanent crops, as well as the area of kitchen gardens and crop area intended for ploughing, cultivated as major crops.

Data on the area and production of vegetables and strawberries include their cultivation in kitchen gardens. Since 2013, data on strawberries have also included organic cultivation of this species.

Since 2014, data on the area under vegetables, fruit trees and bushes and strawberries have been estimated for the Voivodship level only according to the location of the land.

**4. Gross agricultural output** includes **crop output** and **animal output**.

**Final agricultural output** is the sum of the following values: market output, self-consumption of own agricultural production, the increase in inventories of plant and animal products and the increase in the value of the livestock population (livestock – breeding and non-breeding herd). Final output, as opposed to gross output, does not include those own products that were utilised for production purposes, e.g. feed, seeds, manure.

**Agricultural market output** is the sum of agricultural product sales in procurement centres and marketplaces.

In agricultural output (gross, final and market), the presented data do not include supplementary payments for particular crop areas (including: hop, tobacco, cereals, oilseeds crops, pulses and plants intended for seeds and feed).

5. The current prices for the year preceding the surveyed year were adopted to calculate agricultural output in constant prices (for marketplace sales – prices received by farmers in marketplaces, for other elements of production – average procurement prices), excluding potatoes, vegetables and fruit, for which the average prices from two consecutive years are adopted, i.e. from the year preceding the surveyed year and from the surveyed year.

6. Data regarding the production of **animals for slaughter** concern the purchase of animals for slaughter (excluding animals selected for further breeding), livestock slaughter in slaughterhouses and slaughter intended for sales and own consumption. The production of animals for slaughter is balanced by import and export of live animals.

7. Data regarding **agricultural tractors** concern 4-wheeled and tracked tractors.

**8. Procurement of agricultural products** concerns the quantity and value of agricultural products (crop and animal) purchased by economic entities directly from producers.

9. Presented data were compiled on the basis of reports, results of sample surveys, agricultural census results and estimates.

10. Data for 2010 on land use, sown area, livestock, tractors, consumption of mineral or chemical and lime fertilisers were compiled on the basis of the results of the Agricultural Census. The Agricultural Census was conducted in September 2010 – as of 30 June.

11. Intensity ratios were calculated on the basis of agricultural

Spisu Rolnego. Powszechny Spis Rolny przeprowadzony został we wrześniu 2010 r. według stanu w dniu 30 czerwca.

11. Do wyliczeń wskaźników natężenia przyjęto – jeśli nie zaznaczono inaczej – użyci rolne, powierzchnię zasiewów i zwierzęta gospodarskie według stanu w czerwcu, a w 2010 r. oraz w 2020 r. na podstawie powszechnych spisów rolnych (w 2010 – według stanu w dniu 30 czerwca, w 2020 r. – według stanu w dniu 1 czerwca). Dane Powszechnego Spisu Rolnego 2020 są danymi wstępnymi.

12. **Lata gospodarcze** obejmują okres od 1 lipca do 30 czerwca (np. rok gospodarczy 2019/20 oznacza okres od 1 lipca 2019 r. do 30 czerwca 2020 r.). Dane zebrane w Powszechnym Spisie Rolnym 2020 dotyczą okresu ostatnich 12 miesięcy kończącego się w dniu referencyjnym badania, tj. okresu od 2 czerwca 2019 r. do 1 czerwca 2020 r. włącznie.

## Leśnictwo i łowiectwo

1. **Powierzchnia gruntów leśnych** obejmuje powierzchnię lasów oraz gruntów związanych z gospodarką leśną.

Do **powierzchni lasów** zalicza się grunty o zwartej powierzchni co najmniej 0,10 ha:

- pokryte roślinnością leśną (powierzchnia zalesiona),
- przejściowo pozbawione roślinności leśnej (powierzchnia niezalesiona).

Są to grunty przeznaczone do produkcji leśnej lub wchodzące w skład rezerwatów przyrody i parków narodowych albo wpisane do rejestru zabytków.

Do **gruntów związanych z gospodarką leśną** zalicza się grunty zajęte pod wykorzystywane dla potrzeb gospodarki leśnej: budynki i budowle, linie podziału przestrzennego lasu, drogi leśne, szkółki leśne, miejsca składowania drewna itp.

2. **Lesistość** (wskaźnik lesistości) obliczono jako udział powierzchni lasów w ogólnej powierzchni województwa, powiatu, gminy.

3. Przez **odnowienia** rozumie się powstawanie młodego drzewostanu w miejsce drzewostanu usuwanego lub usuniętego.

**Zalesienia** polegają na zakładaniu upraw leśnych na gruntach pozostających poprzednio poza uprawą leśną, tj. gruntach nieleśnych.

4. **Obwód łowiecki** stanowi obszar gruntów o ciągłej powierzchni, zamkniętej jego granicami, nie mniejszy niż 3 tys. ha, na którego obszarze istnieją warunki do prowadzenia łowiectwa (w szczególnych przypadkach mogą być tworzone obwody łowieckie o mniejszej powierzchni).

## Przemysł i budownictwo

### Przemysł

1. Informacje w zakresie **przemysłu** dotyczą podmiotów gospodarczych zaliczonych zgodnie z Polską Klasyfikacją Działalności – PKD 2007, do sekcji: „Górnictwo i wydobywanie”, „Przetwórstwo przemysłowe”, „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych” oraz „Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją”.

Ponadto w tabl. 2 dane o produkcji wyrobów dotyczą podmiotów produkujących wyroby przemysłowe, niezależnie od rodzaju prowadzonej działalności sklasyfikowanej według PKD 2007. Wyroby prezentuje się zgodnie z Polską Klasyfikacją Wyrobów i Usług – PKWiU 2015 oraz nomenklaturą PRODPOL.

2. Dane opracowano **metodą przedsiębiorstw**, z wyjątkiem informacji o ilości produkcji wyrobów, które opracowano metodą zakładową, tj. według rzeczywistej lokalizacji produkcji. Definicje metody przedsiębiorstw podano w uwagach ogólnych do Rocznika, ust. 7 na str. 172.

3. **Produkcja sprzedana** dotyczy całokształtu działalności podmiotu gospodarczego, tj. zarówno działalności przemysłowej, jak i nieprzemysłowej.

Produkcja sprzedana przemysłu obejmuje wartość sprzedanych wyrobów gotowych, półfabrykatów i części własnej produkcji, wartość robót i usług świadczonych odpłatnie, tj. zarówno przemysłowych, jak i nieprzemysłowych, zryczałtowaną odpłatność agenta w przypadku zawarcia umowy na warunkach zlecenia lub pełne przychody agenta w przypadku zawarcia umowy agencyjnej, wartość produktów w formie rozliczeń w naturze oraz produkty przeznaczone na powiększenie wartości własnych środków trwałych.

Produkcję sprzedaną przemysłu prezentuje się w cenach bazowych. Definicję **cen bazowych** podano w uwagach ogólnych do Rocznika, ust. 10 na str. 172.

Jako **cenę stałą** przyjęto:

- cenę stałą 2010 r. (średnie ceny bieżące 2010 r.) dla lat 2011–2015,
- cenę stałą 2015 r. (średnie ceny bieżące 2015 r.) od 2016 r.

land, sown area, and livestock as of June – unless otherwise indicated, in 2010 and 2020 on the basis of the agricultural censuses (in 2010 – as of 30 June, in 2020 – as of 1 June). Data of the Agricultural Census 2020 are preliminary.

12. **Farming years** cover the period from 1 July to 30 June (e.g. the 2019/20 farming year covers the period from 1 July 2019 to 30 June 2020). The data collected in the Agricultural Census refer to the period of the last 12 months ending on the reference date of the survey, i.e. the period from 2 June 2019 to 1 June 2020, inclusive.

## Forestry and hunting

1. **Forest land** includes forest area as well as land connected with forest management.

**Forest area** includes land with a contiguous area of at least 0.10 ha:

- covered with forest vegetation (wooded area),
- temporarily devoid of forest vegetation (non-wooded area).

These areas are designated for forest production, comprising parts of nature reserves and national parks or registered as nature monuments.

**Land connected with forest management** includes land used for purposes of silviculture: buildings and structures, spatial division lines in forests, forest roads, forest nurseries, depot areas etc.

2. **Forest cover** (forest cover indicator) has been calculated as the percentage ratio of forest area to the total area of voivodship, powiat, gmina.

3. **Renewals** are understood as new tree stands formed in place of removed stands.

**Afforestation** consists in establishing forest cultures on land previously outside forest management, i.e. on non-forest land.

4. **Hunting district** is an area of land of at least 3 thousand ha on the territory with conditions for hunting (in special cases hunting districts can cover a smaller area).

## Industry and construction

### Industry

1. Information within the scope of **industry** concerns economic entities included, in accordance with NACE rev. 2, in the sections: “Mining and quarrying”, “Manufacturing”, “Electricity, gas, steam and air conditioning supply” as well as “Water supply; sewerage, waste management and remediation activities”.

Moreover, data in table 2 show industrial products manufactured by entities, irrespective of the kind of their activity as classified according to NACE Rev. 2. Products are presented according to the Polish Classification of Goods and Services – PKWiU 2015 and PRODPOL nomenclature.

2. Data were compiled using the **enterprise method**, excluding information concerning the quantity of production of goods, which were compiled using the company method, i.e. by the real location of production. The definition of the enterprise method is presented in the general notes to the Yearbook, item 7 on page 172.

3. **Sold production** concerns the total activity of an economic entity, i.e. both industrial and non-industrial production.

Sold production of industry includes the value of finished products sold, semi-finished products and parts of own production, the value of paid work and services rendered, i.e. both industrial and non-industrial, flat agent's fee in the case of concluding an agreement on commission terms and full agent's fee in the case of concluding an agency agreement, the value of products in the form of settlements in kind as well as products designated for increasing the value of own fixed assets.

Sold production of industry is presented in basic prices. The definition of **basic price** is given in the general notes to the Yearbook, item 10 on page 172.

As **constant prices**, the following prices were adopted:

- 2010 constant prices (2010 average current prices) for 2011–2015,
- 2015 constant prices (2015 average current prices) since 2016.

4. Data concerning production include the value of **outwork**.

5. Data regarding **average employment and average mon-**

4. W danych dotyczących produkcji uwzględniono wartość **pracy nakładczej**.

5. Dane o **przeciętnym zatrudnieniu i przeciętnych miesięcznych wynagrodzeniach** brutto dotyczą pracowników najemnych, tj. osób zatrudnionych na podstawie stosunku pracy (umowa o pracę, powołanie, mianowanie, wybór lub stosunek służbowy) i obejmują pracowników pełnozatrudnionych oraz niepełnozatrudnionych — na terenie kraju — w przeliczeniu na pełnozatrudnionych.

## Budownictwo

1. Informacje w dziale dotyczą działalności podmiotów gospodarczych zaliczonych zgodnie z Polską Klasyfikacją Działalności (PKD 2007) do sekcji „Budownictwo”.

2. Dane opracowano **metodą przedsiębiorstw**. Definicję metody przedsiębiorstw podano w uwagach ogólnych do Rocznika ust. 7 na str. 172.

3. **Produkcja budowlano-montażowa** dotyczy działalności zrealizowanej na terenie kraju i obejmuje roboty budowlane o charakterze inwestycyjnym, remontowym i konserwacyjnym oraz budownictwo tymczasowe na placach budów — wykonane siłami własnymi systemem zleceńowym (tj. na rzecz obcych zleceńodawców) przez podmioty budowlane.

4. Podziału produkcji budowlano-montażowej według rodzajów obiektów budowlanych oraz podziału budynków oddanych do użytku według rodzajów budynków dokonano na podstawie Polskiej Klasyfikacji Obiektów Budowlanych (PKOB).

5. Informacje o **budynkach oddanych do użytkowania** (przez wszystkich inwestorów):

- w zakresie liczby budynków obejmują tylko budynki nowo wybudowane,
- w zakresie kubatury budynków obejmują budynki nowo wybudowane i rozbudowane (tylko w części dotyczącej rozbudowy).

6. Dane o **przeciętnym zatrudnieniu i przeciętnych miesięcznych wynagrodzeniach brutto** dotyczą pracowników najemnych, tj. osób zatrudnionych na podstawie stosunku pracy (umowa o pracę, powołanie, mianowanie, wybór lub stosunek służbowy) i obejmują pracowników pełnozatrudnionych oraz niepełnozatrudnionych — na terenie kraju — w przeliczeniu na pełnozatrudnionych.

## Transport

1. Dane dotyczące ogólnej długości **linii kolejowych eksploatowanych** w dniu 31 grudnia ustalono jako sumę długości linii kolejowych normalnotorowych, wąskotorowych i szerokotorowych (dane o długości tych linii ujęto w długości linii normalnotorowych) czynnych w tym dniu.

**Linia kolejowa** jest to element sieci kolejowej pomiędzy dwiema stacjami węzłowymi (lub krańcowymi).

2. **Drogi publiczne** ze względu na funkcje w sieci drogowej dzieli się według przepisów ustawy z dnia 21 marca 1985 r. o drogach publicznych (Dz. U. z 2021 r. poz. 1376, z późn. zmianami) na następujące kategorie: drogi krajowe, wojewódzkie, powiatowe i gminne. Drogi publiczne ze względu na rodzaj nawierzchni dzieli się na drogi o nawierzchni twardej oraz drogi o nawierzchni gruntowej. Do dróg o nawierzchni twardej zalicza się drogi o nawierzchni twardej ulepszonej (z kostki kamiennej, klinkieru, betonu, z płyt kamienno-betonowych, bitumu) oraz drogi o nawierzchni nieulepszonej (o nawierzchni tłuczniowej i brukowej).

3. Informacje o **pojazdach samochodowych i ciągnikach zarejestrowanych** od 2009 r. prezentowane są według centralnej ewidencji pojazdów prowadzonej przez Kancelarię Prezesa Rady Ministrów.

4. **Linia autobusowa** jest stałym połączeniem drogowym dwóch krańcowych miejscowości oraz wybranych miejscowości pośrednich przy użyciu jednego lub kilku autobusów regularnie kursujących między tymi miejscowościami według ogłoszonego rozkładu.

**Długość linii autobusowej** jest to długość trasy w km pomiędzy dwiema krańcowymi miejscowościami niezależnie od ilości kursów autobusów odbywających się na tej linii.

5. **Transport samochodowy zarobkowy**, zarówno w zakresie przewozu ładunków, jak i pasażerów, obejmuje usługi świadczone odpłatnie przez podmioty, w których transport samochodowy stanowi podstawową działalność gospodarczą; ponadto w zakresie przewozu pasażerów obejmuje również usługi wykonywane odpłatnie przez podmioty prowadzące podstawową działalność gospodarczą inną niż transport samochodowy.

6. Informacje o **komunikacji miejskiej naziemnej** dotyczą komunikacji **autobusowej** (łącznie z autobusami pospiesznymi) – łącznie z obsługą ruchu podmiejskiego i międzymiastowego po-

**thly gross wages and salaries** concern hired employees, i.e. persons employed on the basis of a work agreement (labour contract, appointment, promotion, selection or service relation) and include full-time and part-time paid employees, within the country, calculated as full-time employment.

## Construction

1. Information in the chapter concerns activity of economic entities included, in accordance with NACE rev. 2, in the section “Construction”.

2. Data were compiled using **the enterprise method**. The definition of the enterprise method is presented in the general notes to the Yearbook, item 7 on page 172.

3. **Construction and assembly production** concerns activity realized domestically and includes construction works with an investment, restoration and conservation character as well as temporary construction on construction sites realized by construction entities with their own resources on the basis of the contract system (i.e. for outside clients).

4. The division of construction and assembly production by type of construction as well as the division of buildings completed by type of buildings was made on the basis of the Polish Classification of Types of Construction (PKOB).

5. Information on **buildings completed** (by all investors):

- within the scope of the number of buildings includes only newly built buildings,
- within the scope of the cubic volume of buildings includes newly built and expanded buildings (only concerning the expanded part).

6. Data regarding **average employment and average monthly gross wages and salaries** concern hired employees, i.e. persons employed on the basis of a work agreement (labour contract, appointment, promotion, selection or service relation) and include full-time and part-time paid employees, within the country, calculated as full-time employment.

## Transport

1. Data concerning the total length of **railway lines operated** on 31 December was established as the sum of the length of standard gauge, narrow gauge and wide gauge railway lines (data concerning the length of these lines is given in terms of standard gauge lines) operating on that day.

The **railway line** is an element of the rail network between two junction stations (or terminal stations).

2. On account of functions in a road network **public roads** are divided, according to the Law on Public Roads dated 21 March 1985 (Journal of Laws 2021 item 1376, as amended), into following categories: national, regional, district and communal roads. The public roads are split by the surface type into hard-surfaced roads and unsurfaced roads. The hard-surfaced roads include improved hard surface roads (cobble stone, clinker, concrete, stone and concrete slabs, bitumen) and roads with unimproved surface (with macadam and cobbled surface).

3. Information on **registered vehicles and tractors** since 2009 has been presented according to central vehicle register maintained by the Chancery of the Prime Minister.

4. A **bus line** is a permanent road link between two terminal locations as well as between selected intermediate locations which involves using one or several buses travelling between these locations on a regular basis according to a defined schedule.

The **length of a bus line** is the length of the route in km between the two terminal locations regardless of the number of trips made by buses on that line.

5. **Commercial road transport** with respect to transport of goods as well as transport of passengers includes services for remuneration carried out by entities, for which road transport services are the basic economic activity; moreover, in regard to transport of passengers includes also services for remuneration carried out by entities with basic economic other than road transport.

6. Information regarding **urban ground transport** concerns **bus** (including express buses), – including the handling suburban and intercity service under the responsibility of public and private urban transport enterprises and companies serving some cities and specific lines.

zostającego w gestii zakładów komunikacji miejskiej oraz zakładów prywatnych obsługujących niektóre miasta lub określone linie.

Dane nie obejmują działalności przedsiębiorstw Państwowej Komunikacji Autobusowej.

Przez **linię komunikacyjną** rozumie się trasę łączącą krańcowe punkty przebiegu wozów oznaczonych tym samym numerem lub znakiem literowym. Jako długość linii komunikacyjnych przyjęto sumę długości wszystkich stałych dziennych linii autobusowych, po których kursują wozy oznaczone odrębnymi numerami lub znakami literowymi.

7. Dane o **wypadkach drogowych** obejmują zdarzenia mające związek z ruchem pojazdów na drogach publicznych, w wyniku których nastąpiła śmierć lub uszkodzenie ciała osób.

## Handel. Ceny

### Handel wewnętrzny

1. Informacje w dziale dotyczą wszystkich jednostek gospodarki narodowej prowadzących działalność handlową lub gastronomiczną.

Przez **przedsiębiorstwa handlowe** rozumie się podmioty gospodarcze, których przeważającym rodzajem działalności jest sprzedaż towarów, zaliczana według PKD 2007 do sekcji „Handel hurtowy i detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych, włączając motocykle”.

2. Dane o **sprzedaży detalicznej** obejmują:

- 1) sprzedaż towarów w ilościach wskazujących na zakup dla potrzeb indywidualnych nabywców;
- 2) sprzedaż towarów handlowych i produkcji gastronomicznej w placówkach gastronomicznych.

W wartości sprzedaży detalicznej nie uwzględniono sprzedaży targowiskowej dokonanej przez sprzedawców uiszczających jedynie opłatę placową (np. sprzedaży produktów rolnych dokonanej przez producentów rolników, sprzedaży za giełdach samochodowych).

Dane dotyczące sprzedaży detalicznej prezentuje się w dostosowaniu do Klasyfikacji Spożycia Indywidualnego według Celu (COICOP), wydzielając sprzedaż w placówkach gastronomicznych. W odróżnieniu od grupowań występujących w klasyfikacji COICOP wyodrębnią się „towary nieżywnościowe”.

Podziału towarów na żywność i napoje bezalkoholowe, napoje alkoholowe oraz towary nieżywnościowe dokonano szacunkowo.

3. Dane o **sprzedaży hurtowej towarów** obejmują sprzedaż z magazynów handlowych własnych bądź użytkowanych, w których składowane towary stanowią własność przedsiębiorstwa handlowego. Do wartości sprzedaży hurtowej zalicza się również wartość sprzedaży zrealizowanej na zasadzie bezpośredniej płatności lub kontraktu (agencji, aukcjonerzy), jak również wartość sprzedaży zrealizowanej przez tranzyt rozliczany, polegający na przekazywaniu towarów bezpośrednio od dostawcy do odbiorcy z pominięciem magazynów, które tę dostawę realizują.

4. Podziału **sklepów według form organizacyjnych** dokonano na podstawie wielkości powierzchni sprzedażowej sklepów i rodzaju sprzedawanych w nich towarów.

### Ceny

1. Podstawę do opracowania **wskaźników cen towarów i usług konsumpcyjnych** stanowi obserwacja cen reprezentantów towarów i usług (ok. 1400-1800 w różnych latach).

Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych obliczono przy przyjęciu systemu wag opracowanego na podstawie struktury wydatków (bez spożycia naturalnego i wydatków na ubezpieczenie na życie) gospodarstw domowych na zakup towarów i usług konsumpcyjnych z roku poprzedzającego rok badania, uzyskanej z badania budżetów gospodarstw domowych.

Grupowania towarów i usług konsumpcyjnych dokonano na podstawie Europejskiej Klasyfikacji Spożycia Indywidualnego według Celu (ECOICOP, do 2013 r. – COICOP/HICP).

Data do not include the activity of the Państwowa Komunikacja Samochodowa.

**Transport line** is understood as a route connecting the extreme points of the route of vehicles marked with the same number or letter. The length of the transport lines is the sum of the length of all of the scheduled daytime bus lines over which vehicles marked with separate numbers or letters travel.

7. Data regarding **road traffic accidents** cover events connected with the movement of vehicles on public roads as a result of which death or injury occurred.

## Trade. Prices

### Domestic trade

1. Information in this chapter concerns all entities of the national economy conducting trade or catering activity.

**Trade enterprises** are understood as economic entities, the principal activity of which is the sale of commodities, classified in accordance with NACE Rev. 2 in the section "Wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles".

2. Data concerning **retail sales** include:

- 1) sales of goods in quantities indicating purchases for the individual needs of consumers;
- 2) sales of trade commodities and catering production in catering establishments.

The marketplace sales made by salesmen only paying a stall fee (e.g. sales of agricultural products conducted by farmer producers, sales at automobile markets) are not included in the value of retail sales.

Data concerning retail sales are presented according to the Classification of Individual Consumption by Purpose (COICOP), separating sales in catering establishments. As opposed to groupings in the COICOP classification "non-foodstuff goods" are presented separately.

The division of goods into food and non-alcoholic beverages, alcoholic beverages as well as non-foodstuff goods was made by estimation.

3. Data regarding the **wholesale of commodities** include sales from warehouses, in which the commodities stored account for the property of a trade enterprise. The value of wholesale also includes the value of sales realised on the basis of a direct payment or contract (agents, auctioneers), as well as the value of sales realised by settled transit consisting in the transfer of commodities directly from the supplier to the client, bypassing the warehouses which realise the delivery.

4. The division of **stores by organizational form** was made on the basis of the area of the sales floor and the types of goods sold.

### Prices

1. The basis for compiling the **price indices of consumer goods and services** is price observation of representatives of goods and services (about 1400-1800 in various years).

Price indices of consumer goods and services were calculated applying the weight system based on the structure of households' expenditure (excluding own consumption and expenditures on life insurance) on purchasing consumer goods and services, from the year preceding the surveyed year, derived from the household budget survey.

The grouping of consumer goods and services is presented on the basis of the European Classification of Individual Consumption by Purpose (ECOICOP, until 2013 – COICOP/HICP).



## Finanse przedsiębiorstw

1. **Wyniki finansowe przedsiębiorstw** prezentuje się w dosłownianiu do ustawy z dnia 29 września 1994 r. o rachunkowości (Dz. U. z 2021 r. poz. 217).

Dane w zakresie gospodarki finansowej przedsiębiorstw obejmują podmioty gospodarcze prowadzące księgi rachunkowe, w których liczba pracujących przekracza 9 osób.

Dane nie obejmują podmiotów prowadzących działalność bankową, maklerską, ubezpieczeniową oraz towarzystw inwestycyjnych i emerytalnych, narodowych funduszy inwestycyjnych, szkół wyższych, a także samodzielnych publicznych zakładów opieki zdrowotnej, instytucji kultury posiadających osobowość prawną i gospodarstw indywidualnych w rolnictwie.

2. **Przychody ogółem (kwoty otrzymane i należne)** obejmują: przychody netto ze sprzedaży produktów (wyrobów i usług), przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów, pozostałe przychody operacyjne (od 2016 r. łącznie z przychodami związanymi ze zdarzeniami losowymi) oraz przychody finansowe.

3. **Koszty ogółem** obejmują: koszt własny sprzedanych produktów (wyrobów i usług), wartość sprzedanych towarów i materiałów, pozostałe koszty operacyjne (od 2016 r. łącznie ze stratami związanymi ze zdarzeniami losowymi) oraz koszty finansowe.

4. **Przychody i koszty uzyskania przychodów ze sprzedaży** produktów, towarów i materiałów wpływające na wynik finansowy ustala się w wartości wyrażonej w rzeczywistych cenach sprzedaży, z uwzględnieniem opustów, rabatów i bonifikat, bez podatku od towarów i usług (VAT).

5. **Wynik finansowy brutto** (zysk lub strata) oblicza się jako różnicę przychodów ogółem i kosztów ogółem – w przypadku nadwyżki kosztów ogółem nad przychodami ogółem wynik finansowy zapisuje się ze znakiem (-), do 2015 r. był korygowany o wynik zdarzeń nadzwyczajnych.

6. **Obowiązkowe obciążenia wyniku finansowego brutto** obejmują podatek dochodowy od osób prawnych i fizycznych oraz inne płatności wynikające z odrębnych przepisów. Podatek dochodowy jest to podatek od osiągniętego zysku, który podmiot gospodarczy jest zobowiązany uiścić po uwzględnieniu przyrzeczonych ulg.

7. **Wynik finansowy netto** (zysk lub strata) otrzymuje się po pominięciu wyniku finansowego brutto o obowiązkowe obciążenia.

8. **Wskaźnik rentowności obrotu** obliczono następująco:

- **brutto** jako relację wyniku finansowego brutto do przychodów ogółem,
- **netto** jako relację wyniku finansowego netto do przychodów ogółem.

9. **Aktywa obrotowe** obejmują zapasy oraz krótkoterminowe: należności, inwestycje (środki pieniężne i papiery wartościowe), rozliczenia międzyokresowe.

Należności z tytułu dostaw i usług są zaliczane do należności krótkoterminowych (bez względu na okres wymagalności zapłaty).

10. **Kapitały (fundusze) własne** ujmuje się w księgach rachunkowych z podziałem na ich rodzaje i według zasad określonych przepisami prawa, postanowieniami statutu lub umowy o utworzeniu jednostki. Obejmują one: kapitał (fundusz) podstawowy, kapitał (fundusz) zapasowy, kapitał (fundusz) z aktualizacji wyceny, pozostałe kapitały (fundusze) rezerwowe, niepodzielony (nierozliczony) wynik finansowy z lat ubiegłych, wynik finansowy netto roku obrotowego oraz odpisy z zysku netto w ciągu roku obrotowego.

Do 2015 r. obejmowały również należne wpłaty na kapitał podstawowy oraz udziały (akcje) własne.

11. **Zobowiązania przedsiębiorstw (kapitały obce)** obejmują wszystkie zobowiązania z wszelkich tytułów, w tym również z tytułu kredytów i pożyczek. Ogół zobowiązań przedsiębiorstw dzieli się na zobowiązania: długoterminowe – gdy termin ich płatności na dzień bilansowy jest dłuższy niż rok i krótkoterminowe – gdy termin ich płatności na dzień bilansowy jest nie dłuższy niż rok.

Zobowiązania z tytułu dostaw i usług są zaliczane do zobowiązań krótkoterminowych (bez względu na okres wymagalności zapłaty).

12. Dane dotyczące finansów przedsiębiorstw podano na podstawie rocznej sprawozdawczości finansowej (przed weryfikacją bilansu).

## Finanse publiczne

1. **Finanse publiczne** obejmują procesy związane z gromadzeniem środków publicznych oraz ich rozdysponowaniem, a w szczególności: gromadzenie dochodów i przychodów publicznych, wydatkowanie środków publicznych, finansowanie potrzeb pożyczkowych budżetu państwa i budżetów jednostek samorządu terytorialnego (gmin, miast na prawach powiatu, powiatów oraz województw), zaciąganie zobowiązań angażujących środki publiczne, zarządzanie środkami publicznymi, za-

## Finances of enterprises

1. Financial results of enterprises are adjusted to the Act of 29 September 1994 on Accounting (Journal of Laws 2021 item 217).

Data regarding the financial management of enterprises include economic entities keeping accounting ledgers employing more than 9 persons.

Data do not include banks, brokerage houses, insurance companies, investment and pension societies, national investment funds, higher education institutions, independent public health care facilities, cultural institutions with legal personality and private farms in agriculture.

2. **Total revenues (sums received and due)** include: net revenues from sale of products (goods and services), net revenues from sale of goods and materials, other operating revenues (since 2016 including revenues from extraordinary events) and financial revenues.

3. **Total costs** include: cost of products sold (goods and services), value of goods and materials sold, other operating costs (since 2016 including losses from extraordinary events) and financial costs.

4. **Revenues and costs of revenues from the sale of products, goods and materials** which have an influence on the financial result are expressed in actual sales prices including discounts, rebates and reductions, excluding the value added tax (VAT).

5. The **gross financial result** (profit or loss) is calculated as the difference of total revenues and total costs – in the case of surplus of total costs over total revenues, the financial result is recorded with the sign (-), until 2015 corrected by result on extraordinary events.

6. **Obligatory encumbrances on gross financial result** include corporate income tax and personal income tax and other payments under separate regulations. Income tax is the tax on earned profit which an economic entity is obliged to pay after considering abatements granted.

7. The **net financial result** (profit or loss) is derived after reducing the gross financial result by obligatory encumbrances.

8. **Turnover profitability indicator** was calculated as follows:

- **gross** as the relation of the gross financial result to total revenues,
- **net** as the relation of the net financial result to total revenues.

9. **Current assets** include stocks and short-term: receivables, investments (cash equivalents, short-term securities), prepayments and accruals.

Receivables from deliveries and services are included in short-term receivables (irrespective of their due date).

10. **Equity (funds)** is recorded in accounting ledgers according to type and principles defined in legal regulations, statute resolutions or agreements regarding the establishment of the entity. They include: share capital (fund), supplementary capital (fund), revaluation reserve (fund), other capital reserves (fund), undistributed (unsettled) financial result from previous years, net financial result for the financial year and write-off of net profit for the financial year.

Until 2015, it also included share capital (fund) not paid up and entity's shares (stock).

11. **Liabilities of enterprises (outside capital)** include all liabilities, including liabilities from credits and loans. They are divided into: long-term liabilities – when their repayment period on the balance day is longer than one year, and short-term liabilities – when their repayment period on the balance day is not longer than one year.

Liabilities from deliveries and services are included in short-term liabilities (irrespective of their due date).

12. Data concerning finances of enterprises are presented on the basis of annual financial reports (before balance verification).

## Public finance

1. **Public finance** includes processes connected with the accumulation and allocation of public funds, and particularly: collecting and accumulating revenue, spending public funds, financing of loan needs of the state budget and of the budgets of local government units (i.e. gminas, cities with powiat status, powiats and voivodships), incurring liabilities involving public funds, managing public funds and public debt, as well as settlements with the European Union budget. The legal basis defining such

rażanie długiem publicznym oraz rozliczenia z budżetem Unii Europejskiej. Podstawę prawną określającą te procesy stanowi ustawa z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. z 2021 r. poz. 305) i przepisy wprowadzające ustawę o finansach publicznych (Dz. U. z 2009 r. poz. 1241, z późn. zm.). W przypadku gospodarki finansowej jednostek samorządu terytorialnego również ustawa z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2020 r. poz. 713), ustawa z dnia 5 czerwca 1998 r. o samorządzie powiatowym (Dz. U. z 2020 r. poz. 920), ustawa z dnia 5 czerwca 1998 r. o samorządzie województwa (Dz. U. z 2019 r. poz. 512) oraz ustawa z dnia 13 listopada 2003 r. o dochodach jednostek samorządu terytorialnego (Dz. U. z 2020 r. poz. 23).

2. Prezentowane dane obejmują informacje dotyczące: dochodów, wydatków i wyniku budżetów jednostek samorządu terytorialnego, z uwzględnieniem dotacji celowych z budżetu państwa oraz subwencji ogólnej z budżetu państwa.

3. Dochody i wydatki budżetów jednostek samorządu terytorialnego są określone w uchwałach budżetowej przez właściwe organy stanowiące na rok kalendarzowy (budżetowy), w terminach i na zasadach określonych w ustawach ustrojowych oraz ustawie o finansach publicznych.

Miasto na prawach powiatu realizuje równocześnie zadania z zakresu działania gminy oraz powiatu i sporządza jeden budżet, w którym określone są poszczególne dochody z uwzględnieniem źródeł dochodów gminy i powiatu oraz wydatki realizowane łącznie przez gminę i powiat.

4. Dochody i wydatki budżetów jednostek samorządu terytorialnego grupuje się zgodnie z zasadami określonymi w ustawie o finansach publicznych, tj. w podziale na działy – określające rodzaj działalności oraz paragrafy – określające rodzaj dochodu, przychodu lub wydatku. Dane opracowano zgodnie z rozporządzeniem Ministra Finansów z dnia 2 marca 2010 r. w sprawie szczegółowej klasyfikacji dochodów, wydatków, przychodów i rozchodów oraz środków pochodzących ze źródeł zagranicznych (Dz. U. z 2014 r. poz. 1053, z późn. zm.).

Prezentowane dane w zakresie wydatków według działów obejmują wszystkie paragrafy wydatkowe zrealizowane w danym dziale.

5. Informacje dotyczące budżetów jednostek samorządu terytorialnego zaprezentowano na podstawie sprawozdawczości Ministerstwa Finansów

## Inwestycje. Środki trwałe

### Inwestycje

1. **Nakłady inwestycyjne** to nakłady finansowe lub rzeczowe, których celem jest stworzenie nowych środków trwałych lub ulepszenie (przebudowa, rozbudowa, rekonstrukcja lub modernizacja) istniejących obiektów majątku trwałego, a także nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji.

Nakłady inwestycyjne dzielą się na nakłady na środki trwałe oraz pozostałe nakłady.

**Nakłady na środki trwałe** to nakłady na:

- budynki i budowle (obejmują budynki i lokale oraz obiekty inżynierii lądowej i wodnej), w tym m.in. roboty budowlano-montażowe, dokumentację projektowo-kosztorysowe,
- maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia (łącznie z przyrządami, ruchomościami i wyposażeniem),
- środki transportu,
- inne, tj.: melioracje wodne, poprawę walorów (ulepszenie) gruntów, inwentarz żywy (stado podstawowe) i zaszczepienia wieloletnie oraz odsetki od kredytów i pożyczek inwestycyjnych za okres realizacji inwestycji.

**Pozostałe nakłady** to nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji oraz inne koszty związane z realizacją inwestycji. Nakłady te nie zwiększają wartości środków trwałych.

2. Nakłady inwestycyjne zaliczono do odpowiednich sekcji PKD 2007 zgodnie z zaklasyfikowaniem działalności inwestora (podmiotu gospodarki narodowej), z wyjątkiem nakładów na obiekty niezwiązane z jego podstawową działalnością, które zaliczono do odpowiednich sekcji według kryterium przeznaczenia obiektu (dotyczy np.: budynków i lokali mieszkalnych, obiektów przeznaczonych dla potrzeb edukacji, ochrony zdrowia, sportu i rekreacji).

### Środki trwałe

1. Do **środków trwałych** zalicza się kompletne i nadające się do użytku składniki majątkowe o przewidywanym okresie używania dłuższym niż rok, w tym również: drogi publiczne, ulice i place łącznie z pobocznymi i podbudową, uzbrojenie terenu, zasadze-

processes is the Act of 27 August 2009 on Public Finance (Journal of Laws 2021 item 305) and inter-temporal provisions of the Act on the Public Finance (Journal of Laws 2009 item 1241, as amended). With respect to the financial management of local government units, the legal basis is additionally provided by the Act of 8 March 1990 on Gmina Local Government (Journal of Laws 2020 item 713), the Act of 5 June 1998 on Powiat Local Government (Journal of Laws 2020 item 920), the Act of 5 June 1998 on Voivodship Local Government (Journal of Laws 2019 item 512) and the Act of 13 November 2003 on Incomes of Local Government Units (Journal of Laws 2020 item 23).

2. The presented data include information regarding: revenue, expenditure and budgets result of local government units, taking into account the targeted grants from the state budget and general subvention from the state budget.

3. Revenue and expenditure of the budgets of local government units are determined in the budgetary law passed by relevant councils for a period of one calendar year (a budgetary year) within the periods and in accordance with the principles set forth in statutory acts and in the Act on the Public Finance.

City with powiat status fulfills the tasks of a gmina as well as of a powiat. There is one budget drawn up every year, which consists of revenue (income received by both the gmina and the powiat) as well as expenditure realized jointly by the gmina and the powiat.

4. Revenue and expenditure of the budgets of local government units are grouped in accordance with the provisions in the Act on the Public Finance, i.e. they are grouped into divisions – defining types of activity, and into paragraphs – defining types of revenue, income or expenditure. The data were compiled in accordance with the Regulation of the Minister of Finance of 2 March 2010 on the detailed classification of income, expense, revenue and expenditure, and funds from the foreign sources (Journal of Laws 2014 item 1053, as amended).

The presented data on expenditure by divisions cover all the paragraphs of expenditure realized in that division.

5. Information concerning the budgets of local government units is presented on the basis of reporting by the Ministry of Finance.

## Investments. Fixed assets

### Investments

1. **Investment outlays** are financial or material expenditures, aimed at creating new fixed assets or improving (rebuilding, enlargement, reconstruction or modernisation) existing fixed capital items as well as outlays on so-called initial equipment for the investment.

Investment outlays are divided into outlays on fixed assets and other outlays.

**Outlays on fixed assets** include expenditures on:

- buildings and structures (include buildings and premises as well as civil and water engineering structures), including, among others, construction and assembly works, design-cost-estimate documentations,
- machinery, technical equipment and tools (including instruments, movables and equipment),
- transport equipment,
- others, i.e. irrigation and drainage, land quality improvements, livestock (basic herd), long-term plantings and interest on investment credits and loans for the period of investment implementation.

**Other outlays** are expenditures on so-called initial equipment for the investment and other costs related to the implementation of the investment. These outlays do not increase the value of fixed assets.

2. Investment outlays are included into the appropriate sections of the NACE Rev. 2 in accordance with the classification of the investor's activity (entity of the national economy), with the exception of outlays on structures not connected with its basic activity, which were included into the appropriate sections according to the criteria of structure destination (concerning e.g.: residential buildings and premises, buildings for education, health care, sport and recreational purposes).

### Fixed assets

1. **Fixed assets** include asset components and other objects completed and ready for usage with an expected period of utility exceeding 1 year, of which also: public roads, streets and squares together with shoulders and foundations, development of

nia wieloletnie, melioracje, budowle wodne, grunty, inwentarz żywy (stado podstawowe) oraz od 1 stycznia 2002 r. spółdzielcze własnościowe prawo do lokalu mieszkalnego i spółdzielcze prawo do lokalu niemieszkalnego (użytkowego).

Dane o środkach trwałych nie obejmują:

- wartości gruntów, uznanych od 1 stycznia 1991 r. za środki trwałe zgodnie z rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 12 grudnia 1990 r. (Dz. U. poz. 529),
- prawa użytkowania wieczystego gruntu, uznanego od 1 stycznia 2002 r. za środki trwałe zgodnie z ustawą o rachunkowości z dnia 29 września 1994 r. (Dz. U. z 2021 r. poz. 217, z późn. zm.).

**2. Wartość brutto środków trwałych** jest to wartość równa nakładom poniesionym na ich zakup lub wytworzenie, bez potrącenia wartości zużycia (umorzona).

Przez **wartość brutto** środków trwałych w **bieżących cenach ewidencyjnych** według stanu w dniu 31 grudnia należy rozumieć:

- w zakresie środków trwałych przekazanych do eksploatacji:
  - przed 1 stycznia 1995 r. – wartość w cenach odtworzenia z września 1994 r.,
  - po 1 stycznia 1995 r. – wartość w cenach bieżących nabycia lub wytworzenia;
- w podmiotach stosujących Międzynarodowe Standardy Rachunkowości (MSR), wprowadzone od 1 stycznia 2005 r. – również wycenę według wartości godziwej.

**Wartość brutto w cenach odtworzenia** została ustalona w wyniku aktualizacji (wyceny) środków trwałych w gospodarce narodowej dokonanej według stanu w dniu 1 stycznia 1995 r. zgodnie z postanowieniami rozporządzenia Ministra Finansów z dnia 20 stycznia 1995 r. w sprawie amortyzacji środków trwałych oraz wartości niematerialnych i prawnych, a także aktualizacji wyceny środków trwałych (Dz. U. poz. 34).

## Rachunki regionalne

**1. Rachunki regionalne** opracowano zgodnie z zasadami „Europejskiego Systemu Rachunków 2010 (ESA 2010)”, wprowadzonego rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 549/2013 z dnia 21 maja 2013 r. w sprawie europejskiego systemu rachunków narodowych i regionalnych w Unii Europejskiej (Dz. Urz. UE L 174 z 26 czerwca 2013, z późn. zm.).

**2.** W systemie rachunków regionalnych dla każdego województwa zestawiane są: rachunek produkcji i rachunek tworzenia dochodów według sektorów instytucjonalnych i rodzajów działalności oraz rachunek podziału pierwotnego dochodów i rachunek podziału wtórnego dochodów w sektorze gospodarstw domowych. Dla podregionów obliczane są produkt krajowy brutto i wartość dodana brutto według grup rodzajów działalności.

**3. Produkt krajowy brutto (PKB)** przedstawia końcowy rezultat działalności wszystkich podmiotów gospodarki narodowej. Produkt krajowy brutto równa się wartości dodanej brutto wytworzonej przez wszystkie krajowe jednostki instytucjonalne powiększonej o podatki od produktów i pomniejszonej o dotacje do produktów. Produkt krajowy brutto jest liczony w cenach rynkowych.

W obliczeniach dynamiki wolumenu produktu krajowego brutto jako ceny stałe przyjęto ceny bieżące z roku poprzedzającego rok badany.

**4. Wartość dodana brutto (WDB)** mierzy wartość nowo wytworzoną w wyniku działalności produkcyjnej krajowych jednostek instytucjonalnych. Wartość dodana brutto stanowi różnicę między produkcją globalną a zużyciem pośrednim i jest wyrażona w cenach bazowych.

**5. Produkcja globalna** obejmuje wartość wyrobów i usług wytworzonych przez wszystkie krajowe jednostki instytucjonalne. Produkcja globalna jest wyceniana w cenach bazowych lub według kosztów produkcji.

**6. Zużycie pośrednie** obejmuje wartość zużytych materiałów (łącznie z paliwami) netto (po odjęciu wartości odpadów użytkowych), surowców (łącznie z opakowaniami), energii, gazów technicznych, usług obcych (obróbka obca, usługi transportowe, najem sprzętu, usługi telekomunikacyjne i obliczeniowe, prowizje płacone za usługi bankowe), usługi pośrednictwa finansowego mierzone pośrednio (FISIM), koszty podróży służbowych (bez diet) oraz inne koszty (np. koszty reklamy, reprezentacji, dzierżawy i najmu, koszty biletów służbowych, koszty ryczałtów za używanie własnych pojazdów do celów służbowych, opłaty giełdowe i opłaty z tytułu uczestnictwa w Krajowym Depozyście Papierów Wartościowych). Zużycie pośrednie jest wyceniane w cenach bazowych.

**7.** W systemie rachunków regionalnych przyjmuje się zasadę ewidencjonowania produkcji globalnej oraz zużycia pośrednie-

land tracts, long-term plantings, irrigation and drainage, water structures, land, livestock (basic herd) as well as since 1 January 2002 cooperative ownership right to residential premises and cooperative right to non-residential (of utility character) premises.

Data regarding fixed assets do not include:

- value of land recognised, since 1 January 1991, as fixed assets, in accordance with the Regulation of the Council of Ministers of 12 December 1990 (Journal of Laws item 529),
- right of perpetual usufruct of land, regarded as fixed assets since 1 January 2002, in accordance with Accounting Act of 29 September 1994 (Journal of Laws 2020 item 217, as amended).

**2.** The **gross value of fixed assets** is the value equal to the outputs incurred on their purchase or manufacturing them, without deducting consumption value (depreciation).

The **gross value of fixed assets at current book-keeping prices** is understood, as of 31 December:

- within the scope of fixed assets designated for exploitation:
  - before 1 January 1995 – as the value at replacement prices of September 1994,
  - after 1 January 1995 – as the purchase or manufacturing value at current prices;
- in units that use International Accounting Standards (IAS) implemented since 1 January 2005 – also revaluation according to fair value.

The **gross value at replacement prices** was established as a result of the revaluation of fixed assets in the national economy as of 1 January 1995, in accordance with the decisions of the Regulation of the Minister of Finance, dated 20 January 1995, regarding the depreciation of fixed assets and intangible fixed assets, as well as the revaluation of fixed assets (Journal of Laws item 34).

## Regional accounts

**1. Regional accounts** were compiled according to the principles of “The European System of Accounts 2010 (ESA 2010)” introduced by Regulation (EU) No 549/2013 of the European Parliament and of the Council of 21 May 2013 on the European system of national and regional accounts in the European Union (Official Journal of the EU L 174, 26 June 2013, as amended).

**2.** The following accounts are compiled in the regional accounts system for each voivodship: the production account and the generation of income account by institutional sectors and kind of activity as well as the allocation of primary income account and the secondary distribution of income account in the households sector. The following categories are calculated for subregions: gross domestic product and gross value added by kind-of-activity groups.

**3. Gross domestic product (GDP)** presents the final result of the activity of all entities of the national economy. Gross domestic product is equal to the gross value added generated by all domestic institutional units, increased by taxes on products and decreased by subsidies on products. Gross domestic product is calculated at market prices.

Current prices from the year preceding the reference year were adopted as constant prices in the calculations of gross domestic product volume indices.

**4. Gross value added (GVA)** measures the newly generated value as a result of the production activity of domestic institutional units. Gross value added is the difference between output and intermediate consumption and it is presented at basic prices.

**5. Output** includes the value of goods and services produced by all domestic institutional units. Output is valued at basic prices or according to the production costs.

**6. Intermediate consumption** includes the value of consumed materials (including fuels) in net terms (after subtracting the value of recyclable wastes), raw materials (including packaging), energy, technological gases, outside services (outside processing, transport services, equipment rental, telecommunication and accounting services, commissions paid for banking services), financial intermediation services indirectly measured (FISIM), costs of business trips (excluding travelling allowances) as well as other costs (e.g. advertising, representation, rental and leasing costs, ticket costs for official business, costs of lump-sum payments for using personal vehicles for official business, stock exchange payments as well as payments from participating in the National Depository for Securities). Intermediate consumption is valued at purchaser's prices.

**7.** In the regional accounts system the principle of recording output as well as intermediate consumption including internal turnover is accepted, i.e. jointly with value of products produced

go z uwzględnieniem **obrotów wewnętrznych**, to jest łącznie z wartością produktów wytworzonych przez jedną jednostkę lokalną i przeznaczonych do dalszego przetworzenia w innych jednostkach lokalnych tej samej jednostki instytucjonalnej.

8. Dochody pierwotne brutto w sektorze gospodarstw domowych składają się z nadwyżki operacyjnej brutto łącznie z dochodem mieszanym brutto, dochodów związanych z pracą najemną (obejmujących całkowite koszty związane z zatrudnieniem, tj. wynagrodzenia łącznie ze składkami na ubezpieczenia społeczne i zdrowotne płatnymi przez pracowników, składki na ubezpieczenia społeczne płacone przez pracodawców powiększone o składki na Fundusz Pracy i inne koszty związane z zatrudnieniem) oraz dochodów z tytułu własności.

9. **Dochody do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych** powstają w wyniku skorygowania dochodów pierwotnych brutto o podatki bieżące od dochodów, majątku itp., składki netto na ubezpieczenia społeczne, świadczenia społeczne inne niż transfery socjalne w naturze (świadczenia z ubezpieczeń społecznych pieniężne, pozostałe świadczenia z ubezpieczeń społecznych, świadczenia z pomocy społecznej pieniężne) oraz pozostałe transfery bieżące.

Dynamikę realnych dochodów do dyspozycji brutto w sektorze gospodarstw domowych w przekroju województw obliczono metodą uproszczoną przy zastosowaniu wskaźników cen towarów i usług konsumpcyjnych według województw.

10. Grupowanie danych z rachunków regionalnych w przekroju województw i podregionów w podziale na rodzaje działalności według Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD 2007) zostało dokonane **metodą jednostek lokalnych rodzaju działalności**, tj. zgodnie z siedzibą i podstawowym rodzajem działalności jednostki lokalnej przedsiębiorstwa.

11. Kryteriami zaliczania danej jednostki gospodarki narodowej do określonego **sektora instytucjonalnego** są: funkcje pełnione w gospodarce narodowej, rodzaj aktywności w tworzeniu nowych wartości ekonomicznych oraz sposób uczestniczenia w podziale dochodów. Wyróżnia się pięć krajowych sektorów instytucjonalnych:

- 1) sektor przedsiębiorstw niefinansowych, do którego zaliczono podmioty gospodarcze wytwarzające produkty rynkowe (wyroby i usługi niefinansowe) oraz jednostki niekomercyjne spełniające kryteria ESA 2010 w zakresie klasyfikacji do sektora przedsiębiorstw niefinansowych,
- 2) sektor instytucji finansowych, do którego zaliczono podmioty gospodarcze zajmujące się pośrednictwem finansowym i pomocniczą działalnością finansową, z wyłączeniem Bankowego Funduszu Gwarancyjnego, podmioty zajmujące się ubezpieczeniami oraz jednostki niekomercyjne spełniające kryteria ESA 2010 w zakresie klasyfikacji do sektora instytucji finansowych,
- 3) sektor instytucji rządowych i samorządowych, do którego zaliczono jednostki będące producentami nierynkowymi, których produkcja przeznaczona jest na spożycie indywidualne i ogólnospołeczne, finansowane z obowiązkowych płatności dokonywanych przez jednostki należące do pozostałych sektorów, a także jednostki, których podstawową działalnością jest redystrybucja dochodu i bogactwa narodowego oraz jednostki kontrolowane przez sektor, które zgodnie z metodologią ESA 2010 spełniają kryteria zaliczenia do sektora,
- 4) sektor gospodarstw domowych, który tworzą osoby fizyczne pracujące na własny rachunek w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie oraz osoby fizyczne pracujące na własny rachunek poza gospodarstwami indywidualnymi w rolnictwie z liczbą pracujących do 9 osób i prowadzące uproszczoną ewidencję księgową, a także osoby fizyczne uzyskujące dochody z pracy najemnej i niezarobkowych źródeł,
- 5) sektor instytucji niekomercyjnych działających na rzecz gospodarstw domowych, który obejmuje: organizacje społeczne, partie polityczne, organizacje związków zawodowych, stowarzyszenia, fundacje oraz jednostki organizacji wyznaniowych.

12. W rachunkach regionalnych uwzględnia się szacunek szarej gospodarki oraz działalności nielegalnej. **Szara gospodarka** obejmuje legalną produkcję ukrytą szacowaną dla zarejestrowanych podmiotów gospodarczych sektora prywatnego z liczbą pracujących do 9 osób (niezależnie od formy prawnej), z liczbą pracujących od 10 do 49 osób (bez spółdzielni) oraz osób fizycznych z tytułu wykonywania pracy nieregistrowanej, głównie w działalności usługowej.

W ramach **działalności nielegalnej** ujęto szacunki dotyczące produkcji i handlu narkotykami oraz przemytu papierosów i alkoholu, a także działalności osób czerpiących korzyści z tytułu świadczenia usług seksualnych przez inne osoby.

13. Dane dotyczące wartości dodanej brutto i produktu krajowego brutto za 2019 rok zostały zrewidowane w stosunku do opublikowanych w dniu 31 grudnia 2020 r. i zbilansowane z rocznymi ra-

by one local unit and destined for further processing in other local units of the same institutional units.

8. **Gross primary income in the households sector** is comprised of gross operating surplus jointly with gross mixed income, income connected with hired work (including total compensation of employees, i.e. wages and salaries jointly with contributions to social security and health security paid by employees, contributions to social security paid by employers increased by contributions to the Labour Fund and other costs connected with employment) as well as property income.

9. **Gross disposable income in the households sector** is obtained as a result of correcting gross primary income by current taxes on income, wealth, etc., net social contributions, social benefits other than social transfers in kind (social security benefits in cash, other social insurance benefits, social assistance benefits in cash) and other current transfers.

Indices of gross real disposable income in the households sector by voivodships are calculated applying simplified method using price indices of consumer goods and services by voivodships.

10. Grouping regional accounts data by voivodships and subregions according to kind of activity of the Polish Classification of Activities (PKD 2007) was accomplished applying the local kind-of-activity unit method, i.e. in accordance with the place of residence and main kind of activity of the local unit of the enterprise.

11. Criteria for classifying a given unit of the national economy into specific institutional sector are: functions fulfilled in the national economy, kind of activity in the creation of new economic values as well as the way of participation in the distribution of income. The five following institutional sectors are defined:

- 1) non-financial corporations sector which includes economic entities manufacturing market products (goods and non-financial services) as well as non-profit units that meet the ESA 2010 classification criteria to non-financial corporations sector,
- 2) financial corporations sector which includes economic entities engaged in financial intermediation and auxiliary financial activity, excluding the Bank Guarantee Fund, entities engaged in insurance activity as well as non-profit units that meet the ESA 2010 classification criteria to financial corporations sector,
- 3) general government sector, which consists of institutional units which are non-market producers whose output is intended for individual and collective consumption, and are financed by compulsory payments made by units belonging to other sectors, and institutional units principally engaged in the redistribution of national income and wealth as well as units which are controlled by the sector and accordingly to the ESA 2010 methodology meet criteria for including in the sector,
- 4) households sector which includes own-account workers on private farms in agriculture as well as natural persons working on own-account outside private farms in agriculture, employing up to 9 persons and keeping simplified accounting books as well as natural persons obtaining income from hired work and non-earned sources,
- 5) non-profit institutions serving households sector which includes: social organizations, political parties, trade unions, associations, foundations and units of religious organizations.

12. The estimation of hidden economy and illegal activities is included in regional accounts. Hidden economy covers the legal concealed production estimated for registered economic entities of private sector employing up to 9 persons (irrespective of the legal form), employing from 10 to 49 persons (excluding cooperatives) as well as natural persons engaged in non-registered work, primarily within the service activity.

Within illegal activities there were included estimations concerning production and trafficking in narcotics and smuggling of cigarettes and alcohol as well as activity of persons deriving profits from exploiting sexual services.

13. Data on gross value added and gross domestic product for 2019 were revised in relation to those published on 31 December 2020 and balanced with annual national accounts, published in "National accounts by institutional sectors 2016–2019" available on website <https://stat.gov.pl/en/topics/national-accounts/annual-national-accounts/national-accounts-by-institutional-sectors-20162019,2,15.html>; Statistics Poland / National accounts / Annual national accounts / National accounts by institutional sectors 2016–2019.

chunkami narodowymi, opublikowanymi w opracowaniu „Rachunki narodowe według sektorów instytucjonalnych w latach 2016-2019”, dostępnym na stronie <https://stat.gov.pl/obszary-tematyczne/rachunki-narodowe/roczne-rachunki-narodowe/rachunki-narodowe-wedlug-sektorow-instytucjonalnych-w-latach-2016-2019,4,16.html>; Główny Urząd Statystyczny/ Obszary tematyczne/Rachunki narodowe/Roczne rachunki narodowe/ Rachunki narodowe według sektorów instytucjonalnych w latach 2016-2019.

14. Dane dotyczące dochodów w sektorze gospodarstw domowych za lata 2010-2018 zostały zmienione, w stosunku do wcześniej opublikowanych w ślad za zmianami wprowadzonymi w rocznych rachunkach narodowych. W zakresie rachunków sektora gospodarstw domowych polegały one głównie na poprawie alokacji składek na ubezpieczenia społeczne płaconych przez pracodawców z uwzględnieniem sektora zagranica.

15. Dane z rachunków regionalnych będą podlegały rewizji, w ślad za rewizją w rocznych rachunkach narodowych, zgodnie z zasadami Zharmonizowanej Europejskiej Polityki Rewizji (HERP), rekomendowanej przez Komisję Europejską wszystkim krajom Unii Europejskiej.

16. Informacje dotyczące rachunków regionalnych zamieszczono w publikacji „Kompendium wiedzy o rachunkach regionalnych”.

## Podmioty gospodarki narodowej

Krajowy rejestr urzędowy podmiotów gospodarki narodowej, zwany dalej rejestrem REGON, jest rejestrem administracyjnym prowadzonym przez Prezesa GUS. Zasady prowadzenia rejestru określają przepisy ustawy z dnia 29 czerwca 1995 r. o statystyce publicznej (Dz. U. z 2021, poz. 995) oraz przepisy rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 30 listopada 2015 r. (Dz. U. poz. 2009 z późn. zm.) w sprawie sposobu i metodologii prowadzenia i aktualizacji krajowego rejestru urzędowego podmiotów gospodarki narodowej, wzorów wniosków, ankiet i zaświadczeń.

Do rejestru REGON wpisywane są podmioty gospodarki narodowej (zwane dalej jednostkami prawnymi), czyli osoby prawne, jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą.

Podstawową funkcją rejestru REGON jest identyfikowanie podmiotów gospodarki narodowej co jest realizowane poprzez nadawanie im unikatowych numerów identyfikacyjnych.

Rejestr REGON jest na bieżąco aktualizowany na podstawie danych o podmiotach gospodarki narodowej, przekazywanych drogą elektroniczną z Centralnej Ewidencji i Informacji o Działalności Gospodarczej, Krajowego Rejestru Sądowego, Systemu Informacji Oświatowej oraz Centralnego Rejestru Podmiotów Krajowej Ewidencji Podatników oraz – w przypadku pozostałych podmiotów – na podstawie wniosków zgłaszanych do właściwych urzędów statystycznych. Kompletność i aktualność rejestru uzależniona jest od terminowej realizacji ww. obowiązku. Ponadto od 2011 r. do aktualizacji rejestru wykorzystywane są informacje z Powszechnego Elektronicznego Systemu Ewidencji Ludności (PESEL) dotyczące zgonów osób fizycznych, które były wpisane do rejestru REGON.

W latach 2014–2020 r. liczba podmiotów w podziale według sektorów własności może wystąpić bez jednostek, dla których informacja o formie własności nie występuje w rejestrze REGON.

14. Data on income in the households sector for the years 2010-2018 were changed, in relation to those previously published, following changes introduced in annual national accounts. In the range of households sector accounts the changes were mainly related to improvement in the allocation of employers' social contributions including the rest of the world sector.

15. Regional accounts data will be subject to review due to revision in annual national accounts, in accordance with the principles of the Harmonized European Revision Policy (HERP), recommended by the European Commission to all countries of the European Union.

16. Information concerning regional accounts are placed in the publication “Kompendium wiedzy o rachunkach regionalnych”.

## Entities of the national economy

The National Official Business Register, hereinafter referred to as REGON, is an administrative register held by the President of Statistics Poland. The rules for running the register are defined by the Act of 29 June 1995 on Official Statistics (Journal of Laws 2021 item 995) and the provisions of the Regulation of the Council of Ministers of 30 November 2015 (Journal of Laws item 2009, as amended) on the mode and methodology of running and updating the National Official Business Register and templates for applications, surveys and certificates.

In the REGON register are registered entities of the national economy (called legal units), that is legal persons, organizational units without legal personality and natural persons conducting economic activity.

The basic function of the REGON register is the identification of entities of the national economy, which is accomplished by assigning unique identification numbers to them.

The REGON register is updated on a current basis with the use of data on entities of the national economy transferred through the electronic system from the Central Registration and Information on Business, the National Court Register, the Educational Information System as well as the Central Business Entity Register of the National Taxpayer Register, and – for the remaining entities – on the basis of applications submitted to the relevant statistical offices. The completeness and correctness of the register is contingent on the timely compliance with the above mentioned obligation. In addition, since 2011 the register has been updated with information from the Common Electronic System of Population (PESEL) on the deaths of natural persons, which were registered in the REGON.

In 2014–2020 the number of entities according to ownership sectors can occur without units for which the information on the kind of ownership does not occur in the REGON register.